

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/

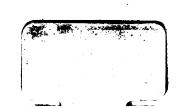
# XENOPHON HELLENICA I-IV

MANATT

COLUMN TO SERVICE STATE OF THE SERVICE STATE OF THE

KE10350





Digitized by Google

pero fere tule. A. Shir lower for haum Doualde





#### COLLEGE SERIES OF GREEK AUTHORS

EDITED UNDER THE SUPERVISION OF

JOHN WILLIAMS WHITE AND THOMAS D. SEYMOUR.

# XENOPHON

# HELLENICA

### BOOKS I-IV

RDITED

ON THE BASIS OF BÜCHSENSCHÜTZ'S EDITION

ВY

J. IRVING MANATT

PROFESSOR OF GREEK IN BROWN UNIVERSITY

BOSTON, U.S.A.
PUBLISHED BY GINN & COMPANY
1897

Digitized by Google

KEにおるひ



Entered, according to Act of Congress, in the year 1886, by JOHN WILLIAMS WHITE AND THOMAS D. SEYMOUR, in the office of the Librarian of Congress, at Washington.

J. S. Cushing & Co., Printers, 138 Pearl St., Boston.

#### TO

#### THE GREATEST OF MY TEACHERS

#### WILLIAM DWIGHT WHITNEY

I GRATEFULLY DEDICATE THIS



#### PREFACE.

This work is based upon the fifth edition of Xenophons Griechische Geschichte für den Schulgebrauch erklärt von Dr. B. Büchsenschütz, Leipzig, 1884. Dr. Büchsenschütz is the learned director of one of the great classical schools of Germany (das Friedrichs-Werdersche Gymnasium in Berlin); and his high standing among the authorities in the field of Greek history and philology is attested not only by his valuable edition of the Hellenica, and his work on Besitz und Erwerb im Griechischen Alterthume, but also by his critical contributions to philological periodicals, some of which are cited in the Appendix to the present volume.

Before this Series was projected, the editor had planned an independent edition of the *Hellenica*, and had already written out his notes on the first two books. Then, on the invitation of Professor Packard, one of the original editors of the College Series of Greek Authors, he engaged to recast the work. On the ground-plan of Büchsenschütz, but with material gathered from many sources, the commentary was completed and only awaiting final revision, when a radical change in the editor's life-work arrested its further progress. Since then the time has never come when, without neglect of imperative duties, he could unaided have carried the work through the press. That it now appears is due, first of all, to the kind assistance of his associate, Principal Charles E. Bennett, an accomplished scholar and instructor, who undertook the task of preparing the copy for the printer, verifying all references and filling some accidental gaps in the commentary.

In the progress of the work through the press, the editor was able to give it his personal attention to the end of Book I, reading all the proofs, and revising and expanding the commentary; but in order to avoid long delays, the oversight of publication was then kindly assumed by Mr. Horatio M. Reynolds, Assistant Professor of Greek in Yale College.

The editor wishes to acknowledge his large indebtedness to Professor Seymour for valuable suggestions on the whole work and for his assistance (far beyond his obligations as one of the general editors of the Series) in putting the book through the press; to Principal Bennett for the service already mentioned, as also for assistance in preparing the Appendix and Indices, and in reading the proofs; to Professor Reynolds, who also prepared the summaries for the last three books, and the Introduction, in which free use is made of the works of Büchsenschütz and Zurborg; and to Dr. Büchsenschütz for his courteous permission to use freely the German edition.

The editor believes that the *Hellenica*, both in the value and interest of its subject-matter and in the prevailing quality of its style, is worthy a place by the side of the *Anabasis* in the fitting-schools; and that many teachers will be glad to turn occasionally from the tramp of the Ten Thousand to the stirring scenes of the Athenian death-struggle. This view has constantly guided him in the attempt to meet the necessities of the earlier years of Greek study. At the same time he has not forgotten the claims of the *Hellenica* as a companion to Thucydides and the orators, and has made occasional references to works accessible only to advanced students.

This book is now offered to the public in the hope that it may do something towards liberalizing courses of Greek study both in school and college.

LINCOLN, NEB., June, 1888.

For this impression, my colleague Dr. George A. Williams has kindly adapted the references to the last editions of Goodwin's *Grammar* and the *Moods and Tenses*; and I have rewritten a few of the notes.

J. IRVING MANATT.

PROVIDENCE, R.I., October, 1896.

#### INTRODUCTION.

1. The Spartan Hegemony. — The hegemony of Peloponnesus, acquired partly by conquest, partly by treaty, made Sparta at the opening of the fifth century B.C. the leading power in Greece. When the invasion of Xerxes seemed imminent, men naturally looked to Sparta as the leader of the patriotic Greeks; under the impending danger, many extra-Peloponnesian states followed her lead; even Athens waived her claims and yielded allegiance.

Throughout the invasion, Sparta exercised the chief command on both land and sea; 1 and on the victorious field of Plataea measures were taken to provide for a regular army and a yearly assembly of representatives of this enlarged Spartan confederacy.2 But within this lay the germ of a new league. The genius of Themistocles, in making Athens a maritime power, had begun a new era for her and for Greece. In energy, in unselfish devotion to the common cause, in the ability of her leaders in council and on the field, and in her sacrifices, Athens had shown herself inferior to none; while by the inestimable services of her fleet she won the praise of saving Greece.3 The separate organization of army and navy prepared the way for the formation of a separate and nominally subordinate league of the maritime states under the leadership of Athens, and on the other hand rendered possible the continuance of the larger league until about 460, when Athens formally renounced her allegiance; from that date to the Peloponnesian war, the Spartan hegemony was limited to Peloponnesus.

2. The Secession of Athens and Confederacy of Delos.<sup>5</sup> — Into the general alliance of the Greeks, whose object was war against

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Hdt. vii. 145; 148 f.; 172; viii. 2; Thuc. i. 18.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Plut. Arist. 21; confirmed in the main by Thuc. ii. 71 f.; iii. 58; 68.

<sup>8</sup> Hdt. vii. 139.

<sup>4</sup> Thuc. i. 102; cf. i. 18.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> On the origin and development of the Confederacy of Delos, the following works should be consulted: U. Köhler, *Urkunden und Untersuchung*-

Persia, the Samians, Chians, Lesbians, and other island Greeks had been admitted after the battle of Mycale in 479.6 The Aeolic and Ionic Greeks along the coast of Asia Minor, who had revolted from Persia, now looked to the Spartan confederacy for protection. In view of the difficulty of adequately defending them, Sparta proposed to transplant them to Greece, in the place of the medizing Greeks who were to be expelled. While the proposal of Sparta met with bitter opposition on the part of the Asiatic Greeks, the earnest remonstrance of Athens, which claimed the Ionians as colonists and felt able with her fleet to defend them in their homes, won their gratitude; and though not admitted into the league, they were taken under the protection of Athens. 5 Sparta's aversion to naval warfare soon led her to withdraw peaceably from active participation in the war. Pausanias, the victor at Plataea, was, it is true, sent out later with a fleet; but his treasonable negotiations with the Persian king, and his insolent behavior, alienated the generals of the Ionians and others who had been freed from the Persian yoke, and they besought Athens to assume the hegemony.8 Thus under the walls of Byzantium, where the allied fleet was then at anchor, was laid the foundation of the confederacy of Delos and the Athenian Empire. In the subsequent organization of this new confederacy, while Athens received the hegemony, each city, apart from its duties to the league, retained its autonomy; each had probably an equal voice in the common synod. The meetings of the allies were held in the temple of Apollo at Delos, the seat of the ancient Delian amphictyony. Here, too, was the treasury of the league. The Athenians determined (subject, doubtless, to the synod's approval) which of the

en zur Geschichte des delisch-attischen Bundes. Abhdl. der Berlin Akad. (1869); A. Kirchhoff, Der delische Bund im ersten Decennium seines Bestehens, Hermes xi. (1876); Fr. Leo, Die Entstehung des delisch-attischen Bundes, Verhdl. d. 32 Philol. Vers. (1877).

Compendious accounts of the Confederacy (with authorities cited) may be found in G. Gilbert's *Handbuch* 

der griech. Staatsalt. Leipzig, 1881, Bd. i. 389 ff. Busolt, Die griech. Alterthümer (in Iwan Müller's Handbuch der class. Alterthümswissenschaft IV.) 210 ff.; Boeckh, Public Economy of the Athenians; Corpus Inscr. Att. Vol. I., with a map.

<sup>6</sup> Hdt. ix. 106.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Thuc. i. 94 f.

<sup>8</sup> Thuc. i. 96.

cities should supply money, and which furnish ships for the prosecution of the war; and Hellenic treasurers (Ἑλληνοταμίαι) were appointed by them to receive the tribute.

3. The Rise of the Athenian Empire. — The confederacy of Delos had its origin in a withdrawal from the Spartan league which still nominally controlled the allied forces by land. Since the war had to be carried on at sea or on the coast, the allies were originally called upon to contribute manned ships of war, and not land Some of the smaller cities, perhaps, contributed from the outset an assessment of money, and not ships. As the danger from Persia decreased, the allies grew by degrees weary of naval service, and one city after another chose to furnish instead of its quota of ships a money equivalent, in return for which the Athenians undertook to equip ships of war. As a result, the Athenian navy grew in size and improved in discipline, while the allies were left without munitions of war and without experience in naval warfare. At the end of the first decade, a few of the larger cities only were left to furnish contingents of vessels. Amid the general security, forgetful of the blessings and mindful only of the burdens of the league, these states often withheld their quotas of ships, even as the tribute-paying cities became remiss in their payments of money. Against both classes Athens took energetic measures, and by her superior force found their reduction to submission an easy task. The relation of the recalcitrant states to the confederacy was thus changed, and they re-entered the league under separate treaties as dependencies of Athens. the battle of the Eurymedon in Pamphylia, which occurred in 466, was the first state to revolt and lose its autonomy. This process out of which the Athenian Empire arose, and for which the allies had themselves to blame, became so general as to include nearly all the cities of the league. Samos, Lesbos, and Chios alone seem to have retained their autonomy. The natural culmination was reached in 454, when the treasury was removed from Delos to Athens. 10 The common assemblies had probably by this time

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Thuc. i. 99; Xen. Resp. Ath. ii. 2. 10 C. 1. A. 226.

been discontinued, and Athens henceforward had sole financial and military control of the league. 12

4. The Athenian Empire. — The Athenian Empire reached its widest extent in 466. Upwards of two hundred cities acknowledged its supremacy. The islands of the Aegaean Sea, the Ionic and Aeolic cities of Asia Minor, the cities along the shores of the Hellespont and Propontis, which had shaken off the Persian yoke, the cities of southern Thrace, which were acquired by the successful expedition of Cimon against Eion, and the cities of Caria, which came in shortly before the battle of the Eurymedon, were all included in the empire, and formed into separate districts for the payment of tribute.<sup>13</sup> The relations of Athens to the separate cities rested on separate treaties, and the degree of her interference in their internal affairs varied. In general, democracy was favored and oligarchical elements were suppressed.14 Extraordinary commissions (ἐπίσκοποι) were sometimes sent out to draft new constitutions; military governors (φρούραρχοι) sometimes exercised the chief powers of administration; and again, the decrees of the Athenian people were made expressly binding on the organs of municipal government. More marked was the limitation upon the judicial competence of the dependent cities. Not only all suits in which the league was a party, but all cases involving the penalty of death or banishment, and many others, were removed from the cities and given to Athenian dicasteries for trial. The Athenian Empire was never popular with the subject cities. against Persia, which had been the original object of union, had come to an end actually if not nominally with the death of Cimon in 449. The empire had been founded on coercion, and sinned against the cardinal principle of Greek politics, local autonomy.

11 Certainly at the beginning of the Peloponnesian war, cf. Thuc. i. 141; Köhler (p. 101 f.) holds that the meetings of the allies were discontinued before the removal of the Treasury to Athens.

12 The πρώτος φόρος ταχθείς, Thuc. i. 96, amounted to 460 talents, an impossibly large sum; cf. Kirchhoff,

Hermes xi. 1 f. The passage is possibly an interpolation, cf. Morris' Thucydides, Book i. p. 328.

18 For the list of the allied cities, see Corpus Inscr. Att. I. 226 f. and map.

<sup>14</sup> Cf. Gilbert, i. 400. In Erythrae, for example, the Athenians arranged the constitution to the minutest details.

mong the causes that aroused constant and general discontent, were not only the denial to the cities of sovereign international powers, the interference in municipal politics, and the limitations to local jurisdiction, but also the appropriation of general funds to Athenian purposes, and the establishment of cleruchies which served to provide for poor Athenian citizens and to confirm the authority of Athens in her outlying dependencies. The rule of Athens contrasts favorably with the subsequent hegemony of Sparta; but Athens failed to consolidate her empire by organic institutions and by a distribution of her privileges, and maintained it only by virtue of her position as mistress of the sea. Her attempt to extend her power over inland states was frustrated in Boeotia in 447. Cities at a distance from the coast continually failed to pay their tribute. Twelve Carian cities appear for the last time on the tribute lists for 447-446. The insurrection of Euboea in 445, though quelled by Pericles, was a serious blow to the influence of The colonization of Amphipolis, on the Strymon, in 437, was a necessary step to strengthen the authority of Athens over the cities of Thrace. Potidaea revolted in 432. Despite this constant insubordination, through the energy of the people and the sagacity of her leaders, the empire of Athens in 431 was materially unimpaired.

5. The Peloponnesian War. — During the half-century that followed the Persian invasions, the Spartans and Athenians were frequently in armed conflict. In 445 the thirty-years peace was concluded, and Athens formally renounced the last remnants of her inland empire. The aggressive policy of Athens and her rapid strides in power had made it but a question of time when she would come into final and decisive conflict with her rival, the traditional leader of Greece. Sparta's jealousy and fear were the cause of the Peloponnesian war, the affairs at Corcyra and Potidaea were its occasions. The Greek world rallied around one or the other of the chief combatants; few remained neutral. Roughly speaking, it was a contest between oligarchy and democracy, between Dorian and Ionian, between supremacy on land and the

15 Thuc. i. 23 f.

<sup>16</sup> Thuc. iii. 82.

empire of the sea. The Spartans proclaimed themselves the liberators of Hellas, and counted justly on the intense unpopularity of Athens and the superiority of their own land forces; the Athenians with a hitherto unparalleled navy and war fund, with magnificent defences against assaults by land, and with Pericles as their leader, entered the contest in full confidence of ultimate victory. 18

6. Unfortunate events that could not be foreseen rendered these Athenian hopes futile. The outbreak of the plague in 430, when all the inhabitants of Attica were pent up within the walls, wrought frightful havoc among the Athenians and weakened the bonds of civic order and religion; and still more disastrous was the death of Pericles in 429. He had been able, as those who came after him were not, to rise above party spirit, and by his superior genius and transparent integrity to guide the populace and give unity to the counsels of Athens. He gave to Athens a simple and well-matured plan of war: to sink private and partisan interests which crippled the city for the impending contest, to strengthen their navy, and to renounce for the time all schemes of foreign conquest. The sagacity of this policy Athens learned later in the school of experience. During the first seven years of the war, in spite of the plague, in spite of the annual devastation of Attica by King Archidamus and the revolt of Lesbos, the Athenians steadily followed this conservative policy; they refrained from risking a decisive battle with the Spartans on land, while the strength and energy with which in the revolt of Lesbos they vindicated their maritime empire, struck the enemy with dismay. After the death of Pericles, Athens found no worthy leader. successors, great neither in action nor in counsel, were not able to win the steadfast support of the populace. Factional strife prevailed, and party lines were strictly drawn.19 The military successes of single capable generals were again neutralized by the defeats of others or by the fickleness of the Athenian policy.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> Thuc. i. 69; ii. 8, and often. <sup>18</sup> This hope, shared and encour-

aged by Pericles, is justified by Thucydides; cf. ii. 65.

19 Thuc. ii. 65.

The unhoped-for victory at Pylus and the capture of the Spartan prisoners by Cleon, in 425, lowered the prestige of Sparta before the Greek world, and led the Athenians to the first deviation from their original policy. Instead of concluding with Sparta an advantageous peace, which Sparta then sued for, the Athenians were filled with the hope of regaining their inland empire, lost a quarter of a century before. In the Megarid they regained Nisaea only; in their attempt upon Boeotia, in 424, they met with overwhelming defeat at Delium; while from the opposite policy of inaction, urged by Nicias and his party, Brasidas was left free to wrest from them in the same year the fairest of their possessions in Thrace, Amphipolis. When two years later, in 422, Cleon and Brasidas, the foremost champions of war, both fell in battle before Amphipolis, the advocates of peace in both states prevailed; and, in 421, essentially on the status quo ante bellum the so-called Peace of Nicias was concluded for fifty years.

7. Desire for peace blinded men to the recognition of the fact that it could be but temporary. The most powerful allies of Sparta, the Corinthians and Boeotians, had refused to accept it. polis and Panactum were not restored to Athens, nor Pylus to Sparta. This non-fulfilment of the conditions of the peace led to mutual suspicion and recriminations, and the advocates of war in each state steadily grew in numbers. While Nicias succeeded in nominally expanding the peace into an offensive and defensive alliance between Athens and Sparta, Alcibiades, who now came forward as the leader of the war-party and the champion of young Athens, effected the entrance of Athens into the newly formed Argive confederacy, which united against Sparta all the democratic and anti-Laconian elements in Peloponnesus. From this new league, also, the Corinthians and Boeotians stood aloof; and the years of this nominal peace were years of tortuous intrigue throughout Greece. After a two-years campaign in Peloponnesus, in which Athenians and Spartans without a formal renunciation of the peace had stood face to face in hostile camps, the battle at Mantinea in 418 brought the anti-Periclean policy of Athens to a disastrous end, and wiped out for the Spartans the disgrace that had been brought upon their arms at Sphacteria.

Digitized by Google

- 8. The real outbreak of hostilities between Athens and Sparta was not far distant. Aside from petty descents upon the coast of Peloponnesus, the war was openly begun on a remote field of battle. Forgetful still of the counsels of Pericles, and inspired by Alcibiades with alluring hopes of conquest, the Athenians after stupendous preparation despatched to Sicily in 415 the most costly and magnificent armament ever sent out by any Hellenic power. Amid the bustle of preparation, the mutilation of the Hermae filled the Athenians with a secret fear of treason in the midst of them, and of the overthrow of the democracy. Suspicion, encouraged by his enemies, fastened upon Alcibiades, and by his recall the Athenians soon were deprived of an able leader and gained a Sixteen months later, for the first time more deadly enemy. since the battle of Mantinea, Athenians and Spartans met as foes under the walls of Syracuse. Apart from the absence of Alcibiades, whose energy would have counteracted the inertia of Nicias, and whose diplomacy might have won invaluable aid for Athens, - apart from the sagacity and energy of the Syracusans and their leader Hermocrates, it was especially the presence and the strategic skill of Gylippus, who had been sent out from Sparta to reinforce Syracuse, that wrought the utter annihilation of the Athenian forces in Sicily in 413.
- 9. Never had Athens been in peril so great. Her mightiest armament had been swept from the face of the earth. Not only her expenditures in men, in money, and in vessels, made her defeat in Sicily portentous; her deadliest foe Alcibiades was present to show the Spartans how to make the most effective use of their opportunities. It was he who had caused Gylippus to be sent to Sicily. It was by his advice that a Spartan army under King Agis, a year earlier, invaded Attica, and from the stronghold of Deceleia repeatedly overran and ravaged the whole country (see on i. 1. 33). The struggle against odds that now ensued was among the most glorious in Athenian history. Never was the remarkable vitality of Athens more clearly seen. The city was placed under the control of a council of ten  $(\pi\rho\delta\beta\sigma\nu\lambda\omega)$ ; a new fleet was equipped, and the allies strictly watched. All Greece believed

that the days of Athens were numbered. Her foes everywhere began to prepare and combine for her dismemberment. now felt the necessity of becoming a maritime power, and preparations were made for a fleet of one hundred vessels. Envoys from many cities in the Athenian alliance, from Euboea, from Lesbos and Chios, invoked the aid of Sparta in revolt. Tissaphernes, Persian governor of the coast cities of Asia, and his rival Pharnabazus, the satrap of the Hellespont, vied with each other in seeking the intervention of Sparta, in order to wrest the cities of their provinces from Athenian control, and promised to maintain her armies. In 412, Chios, the chief of the allied cities of Athens, was received into the alliance of Sparta and led the way in open revolt. The reserve fund of one thousand talents, which Athens had hitherto jealously guarded, was now expended on her fleet, and it was despatched against Chios. Miletus, Mytilene, and many other cities now joined the revolt. In these latter years of the war, Samos alone of the more important states remained true. It now received its independence, and became henceforth the chief naval station and base of operations for Athens (see on i. 4. 23). Against the insurgent cities Athens took resolute steps, and with varying success. But the continued defection of her allies and the diminution of her revenues, the reinforcement of the Spartans by a combined fleet from Sicily under Hermocrates and from Peloponnesus, and the alliance between Sparta and Persia, whereby Sparta was in constant receipt of subsidies, - all these, when added to her former misfortunes, made the condition of Athens at the close of the year 412 desperate indeed.

10. The outlook for Athens became brighter when, in 411, Alcibiades, who had fallen into suspicion and disfavor at Sparta, betook himself to the court of Tissaphernes. As before he had been a chief instrument in the revolt of the Athenian allies and in the coalition of the Spartans and Tissaphernes, so now he attempted to transfer the dependence of the revolted cities from Sparta to Persia, and to induce Tissaphernes to play off Athens against Sparta, and thereby wear both out in mutual strife.<sup>20</sup> Nor

20 Thuc. viii. 46.

was enmity to Sparta his sole motive. Relying on his influence with the Persian satrap, he opened negotiations with the oligarchs in the Athenian army at Samos for his restoration to Athens and the overthrow of the democracy. The long-repressed oligarchs had now their opportunity. A conspiracy to effect a revolution was formed; Pisander was sent to Athens as its agent; and promised subsidies from Tissaphernes silenced the murmurs of the army. From the time of the Persian invasions, the progress towards extreme democracy had met among the wealthy and noble Athenians with bitter though usually secret opposition. Shorn of their ancestral privileges, and with their rights ignored, they had organized themselves into clubs (ἐταιρείαι) for social and political purposes. They sought to gain by quiet and combined influence on elections and judicial trials what they could not gain openly or by mere num-In them especially was it true that the tie of party was stronger than the tie of blood. While these clubs often clashed in the furtherance of private ends, they were capable at times of uniting on a common course of action for the overthrow of the democracy.21 Through the agency of these, by organized and secret assassination which caused a reign of terror at Athens, the leaders of the oligarchs, Theramenes, Phrynichus, and the orator Antiphon, succeeded in abrogating the constitution, and established an oligarchical board of government, the so-called Four They cloaked their usurpation by proclaiming them-Hundred. selves the agents of the fictitious Five Thousand, to which number the citizenship was henceforth to be limited. But when in the meantime the patriots Thrasyllus and Thrasybulus had restored the Athenian democracy in the distant camp at Samos; when Alcibiades, the personal enemy of Antiphon and Phrynichus, had been recalled by the army at Samos and made general; and when amid the dissensions that ensued, the more violent oligarchs, under the lead of Antiphon, were on the point of betraying the city into the hands of the Spartans; the Athenians awoke to their danger, and under the lead of Theramenes and Aristocrates, succeeded in

<sup>21</sup> On the evil of party associations the Peloponnesian war, cf. Thuc. iii. and the growth of party spirit during 82.

deposing the Four Hundred and restoring democracy in a modified form.22

11. The overthrow of the Four Hundred had been hastened by another cause: the approach of a Peloponnesian fleet under Agesandridas, and his victory over an Athenian squadron under Thymochares, had led to the revolt of all Euboea, the granary of Athens even more than was Attica itself. The Athenians were panic-stricken. The city lay at the mercy of her foes. But again, as after the disaster in Sicily and later after the revolt of Chios, Athens was saved by the supineness of her adversaries.28 Meanwhile the seat of war had been transferred to the Hellespont. Lampsacus and Abydus had already, earlier in the year (411), been won over by the Spartan Dercylidas. Lampsacus (cf. i. 2. 15) had indeed been regained by the Athenian Strombichides, but Abydus would not yield. Sestos (see i. 1.7, 11) now became the base of operations for the Athenians. The Thracian Chersonese also had been overrun by a Peloponnesian force.25 Wearied at length by the procrastination of Tissaphernes who had promised a reinforcement of Phoenician ships, and indignant at a reduction of their subsidies, the Spartans, who during the summer had lain off Miletus not daring to risk a decisive battle with the Athenians, resolved to transfer their fleet to Pharnabazus in the Hellespont (cf. i. 1. 6). Thither now they set sail under their admiral, Mindarus, and made their rendezvous at Abydus. The Athenian fleet, under Thrasyllus and Thrasybulus, followed from Samos and came to anchor at Elaeus. Five days later the battle of Cynossema took place, and their complete victory re-established the fallen prestige of the Athenians at sea. This stroke of fortune was followed by the recovery of Cyzicus in the Propontis, after a second victorious battle.

22 Thuc. viii. 97. Cf. Gilbert, Beitrage zur inneren Gesch. Athens, 329; W. Vischer, Kleine Schriften, i. 231 ff. Political rights were limited to those who were able to furnish from their own resources a complete military equipment, and pay for political offices was abolished; the name of the Five Thousand was retained.

<sup>28</sup> Thuc. viii. 96.

<sup>24</sup> Thuc. viii. 62.

<sup>25</sup> Thuc. viii. 99.

- 12. So far, viz., to September, 411, Thucydides brought his matchless history of the Peloponnesian war; in the midst of a narrative of a journey of Tissaphernes to the Hellespont, he breaks off abruptly (see on i. 1. 9). Tradition has much to say about the circumstances of his death. So much seems probable, that a sudden death overtook him while engaged in a revision of his work. No other historian of his time appears to have essayed to rewrite the history of the period of which he treats. Naturally others took up the broken thread of Grecian history. Cratippus, a historian of unknown date, is said to have continued the work of Thucydides; Theopompus, also, in the fourth century B.C., began his history of Greece at the point where Thucydides broke off; and nearly at the same point (cf. § 13) the Hellenica of Xenophon begins.<sup>26</sup>
- 13. The Relation of the Hellenica to Thucydides. The Hellenica, in the form in which it has come down to us, embraces the period from September, 411, to the battle of Mantinea in 362. The author nowhere states his plan and purpose, and to deduce them with certainty from the work itself is impossible. The question how Xenophon's work is related to that of Thucydides was raised even by ancient critics. The assumptions have been made that Xenophon had the intention of continuing the unfinished history of Thucydides; that he published his work with the last book of Thucydides, which was unpublished at the author's death; and, indeed, that he composed the history of the final years of the Peloponnesian war from materials left by Thucydides. views rest on no reliable evidence of ancient writers, nor are they justified by the fact that Xenophon began where Thucydides left Naturally he did not relate again what Thucydides with incomparable skill had already described.27 Nor did he confine himself to the plan of Thucydides; he not only completed the

ξεις διελθών ἐπ' ἔτη ἐπτακαίδεκα καταλήγει τὴν ἱστορίαν εἰς τὴν περὶ Κνίδον ναυμαχίαν ἐν βίβλοις δώδεκα.

<sup>27</sup> Thucydides himself took similar account of his predecessors; cf. i. 97.

<sup>26</sup> Diodorus xiii. 42, Πενοφών δὲ καὶ Θεόπομπος ἀφ' ὧν ἀπέλιπε Θουκυδίδης τὴν ἀρχὴν πεποίηνται καὶ Πενοφών μὲν περιέλαβε χρόνον ἐτών τετταράκοντα καὶ ὀκτώ, Θεόπομπος δὲ τὰς Ἑλληνικὰς πράστας

history of the Peloponnesian war, but also narrated the events of the subsequent forty years. The theory has been held that Xenophon, in order to round out the history of the war, composed and possibly published Books i. and ii. as a completed work,28 and later changed his original plan and added the subsequent narra-The closing words of Book ii. indicate a certain division of the work. But this, according to the limit which Thucydides adopted, reaches beyond the close of the Peloponnesian war, which is brought to a conclusion with ii. 2.29 Besides, Xenophon would surely have indicated this change of plan, however briefly, instead of leaving the whole work with the abrupt beginning uerà δὲ ταῦτα. A certain sequence of the narrative with that of Thucydides and the abrupt beginning without formal preface or introduction, cannot be taken to prove that Xenophon intended to publish Thucydides' history and his own together as a whole; aside from the fact that the difference in style would at once be seen, the narrative of Xenophon is not a direct continuation of Thucydides. The words ἐναυμάχησαν αδθις indicate a naval battle just fought; Thucydides breaks off not with such an event, but with an incomplete narrative of Tissaphernes' journey to the Hellespont. Moreover, if other authors are to be believed, some not unimportant events lie between the two histories, which are needed to make Xenophon's narrative intelligible (see on i. 1. 1). The place of the battle mentioned in i. r. 1 is not stated. If it was the Hellespont, it is not easy to see how Thymochares could be there with a fleet after having just lost a battle and a fleet to Agesandridas off Euboea, when the Athenians at home had neither ships nor sailors. No less surprising would be the presence of Agesandridas with a fleet in the Hellespont. The narrative of Thucydides left him at Euboea; and although after the battle of Cynossema, Mindarus had sent for the ships at Euboea, this fleet had been totally lost in a storm off Mount Athos (see on i. 1. 1).

<sup>&</sup>lt;sup>28</sup> The present division into books was not original; the ancients recognized other divisions; cf. A. Schäfer, Jahrbücher für Phil. 1870, p. 527.

<sup>&</sup>lt;sup>39</sup> According to Thuc. v. 26, the war lasted twenty-seven years; while it began in May, 431; cf. id. ii. 2.

Immediate connection, therefore, with Thucydides cannot be proved for the *Hellenica* in its present form. The assumption is possible, that Xenophon gave a general introduction in which he summarized briefly the events which had already been related by Thucydides; the present initial words might connect with such an introduction.<sup>30</sup>

The beginning of the *Hellenica* has probably come down to us in a mutilated form, — a view which rests on the unquestioned fact of omissions and condensations in the first five chapters, and on the fact that all our manuscripts must be derived from a single manuscript already mutilated or corrupt. But if the beginning is mutilated, it is impossible to tell how much is lost or whether the *Hellenica* even externally was a continuation of Thucydides' history.

14. The Unity of the Hellenica. — The concluding words of Book ii. imply a division of the work (see above, § 13); Xenophon there states that up to the moment of writing the Athenians had continued under the constitution adopted after the expulsion of the Thirty Tyrants. Such a statement he would hardly have made long afterward, when he composed the subsequent books, in view of the not unimportant changes that had meanwhile befallen the Athenians and their constitution. But without a denial of the essential unity of the work, it may be assumed that the closing words of Book ii. were written earlier, at a time when they would still have their full significance. The fact that the chronology of the earlier books is more explicit and regular than that of the later does not necessitate a division into separate works. In Books i. and ii., the main theme is the Peloponnesian war, and events are naturally kept in connection with its progress by the enumeration of the separate years; in the events of the subsequent narrative, no single guiding thread exists: the individual states of Greece carry on without common plan a desultory contest against the supremacy of Sparta. Other claimed diversities of style are in part without adequate basis in fact, in part easily explained on

<sup>&</sup>lt;sup>30</sup> Peter, Comment. crit. de Xen. Hell. p. 14 f.; Campe, Jahrbücher für Phil. 1872, p. 701 f.

the theory of the gradual composition of the work. More hazardous are the attempts to prove a radical difference in design in the
two assumed parts; in the earlier part, the purpose of the author
is, clearly enough, to narrate the last phases of the Peloponnesian
war; the design of the latter part has been variously assumed
to be either a history of Sparta or a panegyric on Agesilaus or
historical illustrations of Xenophon's philosophical or strategic
principles; the possibility of such widely divergent views is the
best refutation of their claims to acceptance. Other minor divisions of the Hellenica have been pointed out and established.<sup>31</sup>

The Hellenica, then, is not to be regarded as standing in close and immediate connection with Thucydides' history, nor as composed of parts written with different designs. The following assumptions seem warranted by the facts: Xenophon, interested in the public events of his time, in some of which he took part, noted them down more perhaps for his own than for the public eye; in this work we have rather an invaluable collection of materials for history than an actual history, - a collection varying in individual parts according to the personal interest of the author and his sources of information; the work was published after his death and without his finishing touch. This theory explains the peculiarities in Xenophon's exposition of facts, the redundancies and omissions, the alternation between painstaking detail and bare mention of single facts, and the not infrequent annalistic enumeration of events that have no leading idea or logical sequence; this view is sufficient to explain in part the peculiarities of style, the occasional carelessness of expression 22 and anacolutha, and accounts perhaps for the author's failure to state his plan and the sources of his information. These peculiarities of the Hellenica do not warrant the theory vigorously discussed in recent years, that in its present form it is a mere epitome of the original. The chief support of this theory is the assumption that Plutarch and Diodorus in composing their historical works had a more complete copy of the Hellenica — an assumption which the

 <sup>81</sup> Cf. v. 2.
 82 E.g. lack of connection, cf. of Λακεδαιμονίων πρέσβεις i. 4. 2, Λυσίας

i. 6. 30, δέκα ἀρχόντων ii. 4. 19; repetitions, cf. ii. 1. 9 and 13, 15; 3. 2 and 11; minor oversights. See on i. 6. 16.

careful investigation of the passages in question, of the manner in which these authors composed, and of their sources of information, has failed to confirm.

- 15. The Time of Composition. That the composition of the Hellenica was gradual is more certain than the determination of the precise times of writing. Mention is made in vi. 4. 37 of the death of Alexander of Pherae, an event which occurred in 358 or 357. Xenophon must therefore have written or revised the latter part of his history between this time and his own death which occurred probably about 354. Moreover, since he selected the point for beginning his work with reference to the close of Thucydides' history, which was not published at the time of the author's death, and since this death cannot be put much before 400, Xenophon can hardly have begun his history before he took part in the Expedition of Cyrus. Some expressions, also, in Books i. and ii. imply that the author had personally visited Asia Minor and Thrace.33 Amid the eventful scenes of the famous Retreat of the Ten Thousand, and, later, in the campaigns of Thibron, Dercylidas, and King Agesilaus, he could scarcely have found leisure for literary activity. The more probable time, therefore, to which to assign serious work upon the Hellenica is the period following the battle of Coroneia in 394, when for several years Xenophon led a retired life at Scillus in Elis. The remark in iv. 4. 15 34 about the relations of the Spartans to Phlius could scarcely have been written before 383; while the mention of the battle of Coroneia as the most important of his time suggests the inference that Xenophon wrote these words before the battles of Leuctra and Mantinea had been fought.
- 16. The Chronology of the Hellenica. The chronology of the first two books offers insoluble difficulties. Here, somewhat after

δου φυγάδων, which seems to imply that the exiles had returned at the time of writing. This event, however, occurred in 383; cf. v. 2.9.

<sup>88</sup> i. 2. 7 τὸ ἔλος at Ephesus; ii. 1. 28 τὰ τειχύδρια in the Chersonese. See on iv. 6. 6.

<sup>84</sup> δσον χρόνον είχον αὐτῶν τὴν πόλιν οὐδ' ἐπεμνήσθησαν παντάπασι περί καθό-

the manner of Thucydides, the separate years of the war are given instead of the civil or astronomical years. Sometimes even summer and winter are distinguished; but especially noticeable is the absence of fixed expressions of time such as Thucydides used with exceeding care. Though left without date, the beginning of the narrative certainly refers to the 21st year of the war, i.e. 411, probably to the summer or early fall. In the following chapters great difficulties arise. The next year (cf. i. 2. 1) is stated to be Ol. 93. 1, i.e. 408-407, and agreeing with this the following year is stated (cf. i. 3. 1) to be that of the archon Antigenes (i.e. Ol. 93. 2 = 407-406); while nevertheless here is placed the end of the 22d year of the war (i.e. 410). In i. 6. 1 the year of the archon Callias (i.e. Ol. 93. 3 = 406-405) is given and called the 25th year of the war (i.e. 407-406 = Ol. 93.2); so that on the one hand the 23d year of the war is passed over, and on the other, none of the dates up to this point can be correct. The next year is noted in ii. 1. 7; 10; and in ii. 3. 1 also the following year. The latter is stated to be Ol. 94. 1 (i.e. 404-403), when Athens was surrendered to the Spartans. The contradictions in these statements, as they stand, seem insoluble.35 The determination of years by Olympiads became customary in historical works long after Xenophon's time. The enumerations of Olympiads, archons, and ephors in Books i.-ii., as well as the assignment of the years of the war, seem, therefore, to have been interpolated later.36

The Peloponnesian war, which according to Thucydides lasted 27 years, certainly came to an end in 404; and yet, according to ii. 3. 9, up to the autumn of the preceding year,  $28\frac{1}{2}$  years had already elapsed. This number is certainly wrong.<sup>37</sup> Other historians, however, especially Diodorus, are too uncertain in their

<sup>35</sup> For a fuller discussion of the chronology of the *Hellenica*, see Büchsenschütz, *Philologus*, XIV. (1859) 510 f.; Curtius, *Hist. of Greece* (Am. ed.) iii. 590.

<sup>86</sup> Brückner, de notationibus annorum in hist. Gr. Xen. suspectis, 1838.

<sup>87</sup> The mistake may have been made by some one who did not know

how to assign 29 ephors to 27 years. Since the ephors, for whom the years were named, entered upon their office at the autumnal equinox, from May, 431, to September, 404, 28 ephors were in power, and the 29th ephor was already in office, when at the close of the war, in November, 404, Lysander returned to Sparta.

chronology and have too much in their narratives that is foreign to the *Hellenica* to enable us to distinguish with certainty the events of the separate years.

In Books iii.-vii., regular statements of time are no longer to be found, and the determination of the chronology must be settled in each case by the context and by the aid of other authorities.

17. Xenophon's Sources of History. — Xenophon nowhere names the sources from which he compiled the Hellenica. The theory that for the first two books the author merely used materials which had been collected and left behind by Thucydides is not supported by trustworthy evidence nor in itself probable. Xenophon remained in Athens until 401, probably in studious retirement and in familiar intercourse with Socrates. His youth and his aristocratic connections possibly prevented him from coming into prominence; the last years of the war also were years of naval warfare, for which he shows but little taste. His materials for the first two books of the Hellenica, therefore, he may have gathered from personal observation and from reports that came to Athens from time to time about the war; here, too, his later association with experienced military leaders like Clearchus must have stood him in good stead. The vividness with which he portrays events which occurred at Athens, e.g. the return of Alcibiades (i. 4. 11 ff.), the trial of the generals (i. 7), the reception of the tidings from Aegospotami (ii. 2. 3), the career of the Thirty Tyrants and their downfall (ii. 3; 4), suggests the personal presence of the author. After taking part in the Expedition of the Ten Thousand, he probably remained with the army during the campaigns of Thibron and Dercylidas; he certainly accompanied Agesilaus on his expeditions in Asia and also on his return to Greece, and was present at the battle of Coroneia (see on iv. 3. 16). For the subsequent history (Books iii.-vii.), therefore, apart from his own observation, his intimate association with Agesilaus and other notable Spartans enabled him to derive information for the most part from eyewitnesses; perhaps also to gain access to the official documents of the Spartans (cf. Plut. Ages. 19). In the later books it is noticeable that the more important speeches were spoken in Sparta or in

the presence of prominent Spartans from whom Xenophon may have learned their import.

18. Xenophon as a Historian. — In view of what has been said, it cannot cause surprise if the historical narrative of Xenophon is somewhat partial and one-sided. His lively admiration of the Spartan constitution and especially of King Agesilaus, who throughout a long life labored zealously for the maintenance and extension of the Spartan supremacy, naturally led him to see and to represent events in a light favorable to Sparta. His partisanship in some cases betrays him into actual injustice; but this consists rather in the omission of certain details and in undue exaggeration of others than in the actual falsification of facts, which can nowhere be shown. His extreme admiration of Agesilaus, his dislike for Thibron (see on iii. 1.6), his failure according to later opinion to appreciate properly Iphicrates and Epaminondas, in whom perhaps he saw formidable foes of Sparta, may prove his fallibility, they do not impeach his honesty. The question, too, may properly be raised whether the two last-named generals appeared in the same brilliant light to their contemporaries as to dispassionate posterity.

The same pious regard for the religious faith of his fathers and the same inclination to moralizing which appear in Xenophon's other writings appear also here. In view of what has been said above (§§ 15, 16), the faults of this work need not diminish the fame of Xenophon as a historian and master of style. Although not equal to the *Anabasis* as a literary production, the *Hellenica* nevertheless gives a rich picture of the period, the more valuable to us since only scanty fragments have been preserved of the works of the nearly contemporary historians.



## **ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ**

# $\mathbf{E}\mathbf{\Lambda}\mathbf{\Lambda}\mathbf{H}\mathbf{N}\mathbf{I}\mathbf{K}\mathbf{A}$ .

#### Α.

1 Μετὰ δὲ ταῦτα οὐ πολλαῖς ἡμέραις ὕστερον ἦλθεν ἐξ 1 ᾿Αθηνῶν Θυμοχάρης ἔχων ναῦς ὀλίγας · καὶ εὐθὺς ἐναυμάχησαν αὖθις Λακεδαιμόνιοι · καὶ ᾿Αθηναῖοι, ἐνίκησαν δὲ

BOOK I. Autumn of 411 to October, 405 B.c. In connection with this Book, the student should read Grote's History of Greece, VIII. chapters 63 f., and Curtius' History, B. IV. chap. v.

Chap. 1. The Athenian Thymochares is defeated by the Lacedaemonians under Agesandridas in a sea-fight (1). Battle off Rhoeteum decided in favor of the Athenians by the arrival of Alcibiades with reinforcements (2-7). While part of the Athenian fleet is levying tribute in the Aegean sea, Thrasyllus goes to Athens for reinforcements (8). Tissaphernes. arrives at the Hellespont and arrests Alcibiades (9), who escapes (10) and joins the Athenians at Sestos (11) in time to lead them in the decisive battle of Cyzicus (12-19). Consequent occupation by the Athenians of Cyzicus and other places, and the establishment of a custom-house at Chrysopolis (19-22). Dispatch of Hippocrates (23). Rebuilding of the Spartan fleet at Antandrus (24-26). The generals in command of the Syracusan contingent are banished and superseded; character and conduct of Hermocrates (27-31). The Lacedaemonian garrison expelled from Thasos: Cratesippidas comes to the command of the fleet as successor of Mindarus (32). Agis, failing in his attempt on Athens, has Clearchus with 15 ships sent to Byzantium

to cut off Athenian supplies from the Pontus (33-36).

1. μετά δε ταύτα: see Introd. p. xvii. - ήμέραις: dat. of degree of differ-G. 1184; H. 781. — ηλθεν . . . Θυμοχάρης: on learning that a Spartan fleet under Agesandridas had established itself at Oropus, the Athenians had sent out Thymochares to defend the threatened island of Euboea. He was defeated at Eretria by Agesandridas, and the greater part of his ships were taken by the Spartans. Agesandridas had thereupon subjugated the entire island of Euboea, excepting the town of Oreus (Thuc. viii. 95), but, after the defeat of the Spartans at Cynossema, had been summoned to the Hellespont by Mindarus, the Spartan admiral. Thuc. viii. 107. On the way thither his fleet was completely destroyed by a violent storm off Mt. Athos. Diod. xiii. 41. Unless Diod. is to be entirely discredited, then, it is not easy to see how Agesandridas should now be in fighting condition, nor is the case of Thymochares much clearer. Xenophon's silence as to the place and outcome of the action adds to our perplexity; and it seems impossible to bring the event into any sure historical connection. — Δακεδαιμόνιοι: for the occasional omission of the art. Λακεδαιμόνιοι ἡγουμένου 'Αγησανδρίδου. μετ' ὀλίγον δὲ 2 τούτων Δωριεὺς ὁ Διαγόρου ἐκ 'Ρόδου εἰς Ἑλλήσποντον εἰσέπλει ἀρχομένου χειμῶνος τέτταρσι καὶ δέκα ναυσὰν ἄμα ἡμέρα. κατιδῶν δὲ ὁ τῶν 'Αθηναίων ἡμεροσκόπος ἐσήμηνε τοῖς στρατηγοῖς. οἱ δὲ ἀνηγάγοντο ἐπ' αὐτὸν εἴκοσι ναυσίν, ἃς ὁ Δωριεὺς φυγὼν πρὸς τὴν γῆν ἀνεβί-10 βαζε τὰς αὐτοῦ τριήρεις, ὡς ἤνοιγε, περὶ τὸ 'Ροίτειον. ἐγγὺς δὲ γενομένων τῶν 'Αθηναίων ἐμάχοντο ἀπό τε τῶν 8 νεῶν καὶ τῆς γῆς μέχρι οἱ 'Αθηναίοι ἀπέπλευσαν εἰς Μάδυτον πρὸς τὸ ἀλλο στρατόπεδον οὐδὲν πράξαντες. Μίνδαρος 4 δὲ κατιδῶν τὴν μάχην ἐν Ἰλίφ θύων τῆ 'Αθηνᾶ, ἐβοήθει 15 ἐπὶ τὴν θάλατταν, καὶ καθελκύσας τὰς ἑαυτοῦ τριήρεις ἀπέπλει, ὅπως ἀναλάβοι τὰς μετὰ Δωριέως. οἱ δὲ 'Αθη- 5

1 with pl. proper names of families and nations, see H. 663 a.

2. μετ' όλίγον δε τούτων: the gen. depends upon the idea of comparison involved in  $\mu\epsilon\tau$   $\delta\lambda l\gamma o\nu = \delta\lambda l\gamma \varphi$ υστερον. — G. 1154. — Δωριεύς: cf. 5. He commanded the ships dispatched from Thurii to the help of the Peloponnesians, and had been sent at this time by Mindarus to Rhodes to prevent a threatened uprising there (Thuc. viii. 35. 84; Diod. xiii. 38). — 'Ελλήσποντον: after the Persian wars, up to the spring of this year, Athens had been undisputed mistress of the straits leading from the Aegean to the Pontus, but since then the cities from Abydus to Byzantium had gone over to Sparta, - Sestos and Madytus alone excepted. — άρχομένου χειμώνος: i.e. of 411 B.C. Thuc. narrates events κατὰ θέρος καλ χειμώνα (ii. I); in Xen., too, θέρος often includes ξαρ. Cf. ἀρχομένου τοῦ θέρους 2. 1; ἔαρος ἀρχομένου 3.1. vauriv: dat. of accompaniment. G. 1189; H. 774. — τοίς στρατηγοίς: Thrasyllus and Thrasybulus (8, 12). Cf. Diod. xiii. 45 των δ' 'Αθηναίων τοῦ μὲν δεξιοῦ μέρους Θρασύβουλος ἡγεῖτο, τοῦ δ' ἐτέρου Θράσυλλος.—ἀνεβίβαζε: hauled ashore; used only here in this signification.— ἀς ἡνοιγε: as soon as he gained the open sea. The expression occurs again in 5. 13; cf. also 6. 21. See App.—περὶ τὸ 'Ροίτειον: const. with ἀνεβίβαζε. Diod. xiii. 45, says κατέφυγεν ἐς Δάρδανον. Both places are on the Trojan coast near the entrance to the Hellespont.

3. Μάδυτον: in the Thracian Chersonnesus, not far from Sestos. *Cf.* Hdt. vii. 33.

4. Mivδaρos: see Introd. p. xvii. Acc. to Diod. he had sailed from Abydus to Dardanus with his entire fleet of 84 ships to the relief of Dorieus. — ἐν Ἰλίφ θύων τῆ Ἰλθηνῆ: as Xerxes had done on a magnificent scale 70 years before (Hdt. vii. 43) and Alexander was to do after him (Arrian An. i. II). — ἀναλάβοι: take under his protection and command.

ναίοι ἀνταναχόμενοι ἐναυμάχησαν περὶ "Αβυδον κατὰ τὴν ηόνα μέχρι δείλης ἐξ ἑωθινοῦ. καὶ τὰ μὲν νικώντων, τὰ δὲ νικωμένων, 'Αλκιβιάδης ἐπεισπλεῖ δυοῖν δεούσαις εἴκοσι 20 ναυσίν. ἐντεῦθεν δὲ φυγὴ τῶν Πελοποννησίων ἐγένετο 6 πρὸς τὴν "Αβυδον· καὶ ὁ Φαρνάβαζος παρεβοήθει, καὶ ἐπεισβαίνων τῷ ἴππῳ εἰς τὴν θάλατταν μέχρι δυνατὸν ἢν ἐμάχετο καὶ τοῖς ἄλλοις τοῖς αὐτοῦ ἰππεῦσι καὶ πεζοῖς παρεκελεύετο. συμφράξαντες δὲ τὰς ναῦς οἱ Πελοποννή- 7 στοι καὶ παραταξάμενοι πρὸς τῆ γῆ ἐμάχοντο. 'Αθηναῖοι δὲ ἀπέπλευσαν, τριάκοντα ναῦς τῶν πολεμίων λαβόντες κενὰς καὶ ἃς αὐτοὶ ἀπώλεσαν κομισάμενοι, εἰς Σηστόν. ἐντεῦθεν πλὴν τετταράκοντα νεῶν ἄλλαι ἄλλη ῷχοντο ἐπ' 8

5. ἀνταναγόμενοι : pres. partic. of continued or repeated action, contemporary with that of the principal verb. GMT. 139; H. 856. — nova: a poetic word. Cf. English strand. — ἐξ ἐωθινοῦ: this reading cannot be correct, as Dorieus did not appear in the Hellespont until daybreak (αμα ἡμέρα, 8), and considerable time must have elapsed before Mindarus reached his fleet at Abydus from Ilium — a day's march for Xerxes' army - and got ready for action. — τὰ μὲν νικώντων: Plut. follows Xen., Alc. 27 τοῖς μὲν ἡττώμενοι μέρεσι, τοις δε νικώντες. Diod. xiii. 46 ἐπὶ πολὺν χρόνον ἰσόρροπος ἢν ἡ μάχη. — ἐπεισπλεῖ: from Samos. See Introd. p. xiv. Obs. the force of the two preps. end els, sails into the Hellespont upon them (i.e. to attack them). — δυοίν δεούσαις είκοσι: cf. Lat. duodeviginti. G. 382, 3; H. 292.

6. Φαρνάβαζος: the Persian satrap for the part of Asia Minor which borders on the Hellespont and the Propontis; he had a camp in this vicinity. Diod. xiii. 36, 46.— μέχρι δυνατὸν ἦν: a temporal expression with  $\ell\mu d\chi \epsilon \tau o$ . When local,  $\mu \ell \chi \rho_i$  is construed as a prep. with the gen., as iv. 5. 12  $\mu \ell \chi \rho_i$   $\delta \pi \delta \sigma o v$  advol  $\kappa \epsilon \lambda \epsilon \psi o \iota \epsilon v$ , An. i. 7. 6  $\mu \ell \chi \rho_i$  od dia  $\kappa a \tilde{\nu} \mu a$  od divartai olke  $\tilde{\nu} v$ . See App. —  $\tau \circ \tilde{\nu} \circ \tilde{\lambda} \lambda o \iota s$ : more particularly designated by the appos.  $\tau \circ \tilde{\nu} \circ s$ . ...  $\tau \epsilon \ell \circ \tilde{\nu} \circ s$ . See on ii. 4. 9. For another instance of ol ällowed by an appos. with the art.,  $\epsilon f$ . iii. 3. 11.

7. συμφράξαντες: having crowded their ships together, so as to form an unbroken wall (φράγμα). The root φρακ- is cognate with the Lat. farcio and frequ-ens and the English borough, burg, originally a place of shelter.— as aυτοι άπωλεσαν: the ships disabled in the fight, and those taken by the enemy. Cf. Plut. Alc. 27 ἀνασωσαντες τὰς ἐαυτῶν, Diod. xiii. 47 τὰ ναυάγια συνήγαγον. For the omission of the antec. of the rel., see G. 1026; H. 996.

8. ἐπ' ἀργυρολογίαν: instead of following up their victory, the Athenians must go cruising as freebooters for pay and subsistence, — ordinary resources being cut off by the defection

ἀργυρολογίαν ἔξω τοῦ Ἑλλησπόντου καὶ ὁ Θράσυλλος, 30 εἶς ὧν τῶν στρατηγῶν, εἰς ᾿Αθήνας ἔπλευσε ταῦτα ἐξαγγελῶν καὶ στρατιὰν καὶ ναῦς αἰτήσων. μετὰ δὲ ταῦτα Τισσα- 9
φέρνης ἢλθεν εἰς Ἑλλήσποντον ἀφικόμενον δὲ παρ' αὐτὸν
μιὰ τριήρεὶ ᾿Αλκιβιάδην ξένιά τε καὶ δῶρα ἄγοντα συλλαβὼν εἶρξεν ἐν Σάρδεσι, φάσκων κελεύεω βασιλέα πολε35 μεῶν ᾿Αθηναίοις. ἡμέραις δὲ τριάκοντα ὕστερον ᾿Αλκιβι- 10
άδης ἐκ Σάρδεων μετὰ Μαντιθέου τοῦ ἀλόντος ἐν Καρία
ἴπων εὐπορήσαντες νυκτὸς ἀπέδρασαν εἰς Κλαζομενάς.
οἱ δ᾽ ἐν Σηστῷ ᾿Αθηναίοι αἰσθόμενοι Μίνδαρον πλεῖν ἐπ' 11
αὐτοὺς μέλλοντα ναυσὶν ἑξήκοντα, νυκτὸς ἀπέδρασαν εἰς
40 Καρδίαν. ] ἐνταῦθα δὲ καὶ ᾿Αλκιβιάδης ἣκεν ἐκ τῶν Κλαζομενῶν σὺν πέντε τριήρεσι καὶ ἐπακτρίδι. πυθόμενος δὲ
ὅτι αἱ τῶν Πελοποννησίων νῆες ἐξ ᾿Αβύδου ἀνηγμέναι εἶεν
εἰς Κύζικον, αὐτὸς μὲν πεζῆ ἢλθεν εἰς Σηστόν, τὰς δὲ ναῦς

1 of the tributary allies. At the same time, the Peloponnesians were in receipt of Persian subsidies at the hands of Pharnabazus (14; Thuc. viii. 80, 109). — ταῦτα: the events detailed in 2-8.

9. Two adépuns: Tissaphernes, the Persian satrap of western Asia Minor, after playing fast and loose with the Spartans, was now coming to the Hellespont to explain his past conduct and re-establish friendly relations with them, as also to complain of their course in expelling his garrison from Antandrus (Thuc. viii. 109). The arrest of Alcibiades was intended to clear him of the charge of favoring the Athenians (Plut. Alc. 27). ξένια τε και δώρα: not only the customary presents, but more substantial gifts (δωρα) doubtless intended as a Cf. iii. 1. 10, 12. retainer.

10. Μαντιθέου: probably the friend

of Alcibiades, and one of the two senators denounced by Diokleides in connection with the mutilation of the Hermae. He fled to Asia and joined the Spartans. The circumstances of his capture in Caria are not known. He is mentioned among the Athenian embassadors to the king (3. 13). — εὐπορήσαντες, ἀπέδρασαν: const. acc. to sense, as if the subj. were 'Αλκιβιάδης καὶ Μαντίθεος. Cf. Thuc. iii. 109. 11 Δημοσθένης μετά των ξυστρατήγων 'Ακαρνάνων σπένδονται. — Κλαζομενάς: on the Hermaean Gulf, near Smyrna.

11. adroús: as indir. refl. G. 992; H. 684 a. — Kapdíav: on the west coast of the Thracian Chersonnesus.—els Kújskov: Cyzicus, which belonged to the Athenian alliance (Thuc. viii. 107), was now attacked and captured by Mindarus assisted by Pharnabazus with a large force (Diod. xiii. 49).

περιπλεῖν ἐκεῖσε ἐκέλευσεν. ἐπεὶ δ' ἢλθον, ἀνάγεσθαι ἤδη 12
45 αὐτοῦ μέλλοντος ὡς ἐπὶ ναυμαχίαν ἐπεισπλεῖ Θηραμένης εἴκοσι ναυσὶν ἀπὸ Μακεδονίας, ἄμα δὲ καὶ Θρασύβουλος εἴκοσιν ἑτέραις ἐκ Θάσου, ἀμφότεροι ἠργυρολογηκότες. ᾿Αλκιβιάδης δὲ εἰπὼν καὶ τούτοις διώκειν αὐτὸν ἐξελομένοις 13 τὰ μεγάλα ἱστία αὐτὸς ἔπλευσεν εἰς Πάριον · ἀθρόαι δὲ 50 γενόμεναι αἱ νῆες ἄπασαι ἐν Παρίῳ ἔξ καὶ ὀγδοήκοντα τῆς ἐπιούσης νυκτὸς ἀνηγάγοντο, καὶ τῆ ἄλλη ἡμέρα περὶ ἀρίστου ὤραν ἦκον εἰς Προκόννησον. ἐκεῖ δ' ἐπύθοντο 14 ὅτι Μίνδαρος ἐν Κυζίκῳ εἴη καὶ Φαρνάβαζος μετὰ τοῦ πεζοῦ. ταύτην μὲν οὖν τὴν ἡμέραν αὐτοῦ ἔμειναν, τῆ δὲ ὑστεραία ᾿Αλκιβιάδης ἐκκλησίαν ποιήσας παρεκελεύετο αὐτοῖς ὅτι ἀνάγκη εἴη καὶ ναυμαχεῖν καὶ πεζομαχεῖν καὶ τειχομαχεῖν. Οὐ γὰρ ἔστιν, ἔφη, χρήματα ἡμῖν, τοῖς δὲ πολεμίοις ἄφθονα παρὰ βασιλέως. τῆ δὲ προτεραία, 15

12. Θηραμένης: Theramenes with thirty ships had been sent from Athens to hinder the bridging of the Euripus at Chalcis (where a new bridge is just opened, 1896). Failing in this, he cruised among the islands for the purpose of levying contributions; thence he proceeded to the assistance of Archelaus, the Macedonian king, who was besieging Pydna; but, the siege being protracted, he repaired to Thrace to join Thrasybulus. See Diod. xiii. 47, 49. — Θραστίβουλος: yet to fill a large place in this history as the hero of the restored democracy at Athens, as he had already signalized himself in the counter-revolution at Samos (Thuc. viii. 75). He as well as Theramenes had been active in procuring the recall of Alcibiades.

13. διώκειν: follow, as in Hipparch. 4. 5. For the inf. with εἰπεῖν,

see GMT. 747; 753, 3. — a o t o v: Alcibiades. See on 11. — ἐξελομένοις . . . ίστία: that their ships might be at once ready for action. Cf. ii. 1. 29; vi. 2. 27. — Πάριον: at the entrance to the Propontis, eastward from Lampsacus. — εξ και ογδοήκοντα: made up of the 40 left at Sestos (8), the six of Alcibiades (11), and the 20 each of Theramenes and Thrasybulus (12). - περί αρίστου ώραν: about dinner time, i.e. midday. — Προκόννησον: an island in the Propontis opp. Cyzicus. It appears on the Athenian tribute-lists as early as 443 B.C., and was now an important station for the Athenian fleet. Cf. 18 and 3. 1.

14. αὐτος: i.e. the soldiers implied in ἐκκλησίαν. — ἀνάγκη εἰη . . . τειχομαχεῖν: 'must prepare for a sea-fight, a land-fight, and a wall-fight all at once.' Grote. — οὐ . . . βασιλέως: note the chiastic order; and see on 6. 22.

ἐπειδὴ ὡρμίσαντο, τὰ πλοῖα πάντα καὶ τὰ μικρὰ συνή60 θροισε παρ' ἐαυτόν, ὅπως μηδεὶς ἐξαγγείλαι τοῖς πολεμίοις τὸ πλῆθος τῶν νεῶν, ἐπεκήρυξέ τε, δς ἄν ἀλίσκηται εἰς τὸ πέραν διαπλέων, θάνατον τὴν ζημίαν. μετὰ δὲ τὴν 16 ἐκκλησίαν παρασκευασάμενος ὡς ἐπὶ ναυμαχίαν ἀνηγάγετο ἐπὶ τὴν Κύζικον ὕοντος πολλῷ. ἐπειδὴ δ' ἐγγὺς τῆς Κυζί65 κου ἦν, αἰθρίας γενομένης καὶ τοῦ ἡλίου ἐκλάμψαντος καθορᾳ τὰς τοῦ Μινδάρου ναῦς γυμναζομένας πόρρω ἀπὸ τοῦ λιμένος καὶ ἀπειλημμένας ὑπ' αὐτοῦ, ἑξήκοντα οὖσας. οἱ δὲ Πελοποννήσιοι ἰδόντες τὰς τῶν 'Αθηναίων τριήρεις 17 οὖσας πλείους τε πολλῷ ἡ πρότερον καὶ πρὸς τῷ λιμένι, 70 ἔφυγον πρὸς τὴν γῆν· καὶ συνορμίσαντες τὰς ναῦς ἐμάχοντο ἐπιπλέουσι τοῖς ἐναντίοις. 'Αλκιβιάδης δὲ ταῖς 18 εἴκοσι τῶν νεῶν περιπλεύσας ἀπέβη εἰς τὴν γῆν. ἰδὼν δὲ ὁ Μίνδαρος καὶ αὐτὸς ἀποβὰς ἐν τῆ γῆ μαχόμενος ἀπέ-

15. ώρμίσαντο: i.e. in the harbor of Proconnesus. - και τα μικρά: even the small craft, as these would be more likely to steal away unnoticed. — Té: is seldom used in prose to connect sents., except when the second explains the first. — δε αν άλίσκηται: more vivid fut. cond. G. 1434; H. 916. — els το πέραν: to the farther side, i.e. to Cyzicus on the mainland. διαπλέων: for the supplementary partic., see G. 1582; Η. 982. — την ζημίαν: as the appointed penalty. H. 669 a. In this idiom the art. is regularly used with the pred. Inula (except in connection with verbs like τάττειν, ἐπιβάλλειν) and omitted with the subj. θάνατος. Cf. Mem. i. 2. 62 τούτοις θάνατός ἐστιν ἡ ζημία, but id. ii. 2. 3 έπλ τοις μεγίστοις άδικήμασι ζημίαν θάνατον πεποιήκασιν.

16. νοντος πολλφ: during a heavy rain, under cover of which Alcibiades

attempts a surprise. On vortes, see G. 1568; H. 972 a. πολλφ seems to be a kind of instrumental dat. Cf. Hdt.i.193. 1 ἡ δὲ γῆ τῶν ᾿Ασσυρίων δεται δλίγφ, Paus. iv. 20. 7 ἔτυχε δὲ καὶ ὅειν πολλφ τὸν θεόν. Kühn. 410, n. 4.—ἀπελημμένας ὑπ' αὐτοῦ: cut off from the harbor by him. For a different account of the action, see Diod. xiii. 49-51.

17. πλείους τε πολλφ: the same order in ii. 1.11; vii. 4. 24; An. iv. 5. 36; Cyr. i. 6. 21. — ἡ πρότερου: i.e. before the arrival of Alcibiades, Theramenes, and Thrasybulus. — ἐπιπλίουσι: for the pred. const., see G. 971; H. 670.

18. ταις είκοσι: a numeral may have the art. to distinguish it as a part from a whole number (expressed or understood) to which it belongs. H. 664 a; cf. 6. 26 ταις είκοσιν και έκατον άναχθείς. — περιπλεύσας: i.e. around

θανεν· οἱ δὲ μετ' αὐτοῦ ὄντες ἔφυγον. Τὰς δὲ ναῦς οἱ 75 'Αθηναῖοι ῷχοντο ἄγοντες ἀπάσας εἰς Προκόννησον πλὴν τῶν Συρακοσίων· ἐκείνας δὲ αὐτοὶ κατέκαυσαν οἱ Συρακόσιωι. ἐκείθεν δὲ τῷ ὑστεραίᾳ ἔπλεον οἱ 'Αθηναῖοι ἐπὶ 19 Κύζικον. οἱ δὲ Κυζικηνοὶ τῶν Πελοποννησίων καὶ Φαρναβάζου ἐκλιπόντων αὐτὴν ἐδέχοντο τοὺς 'Αθηναίους. 'Αλκι- 20 βιάδης δὲ μείνας αὐτοῦ εἶκοσιν ἡμέρας καὶ χρήματα πολλὰ λαβὼν παρὰ τῶν Κυζικηνῶν, οὐδὲν ἄλλο κακὸν ἐργασάμενος ἐν τῷ πόλει, ἀπέπλευσεν εἰς Προκόννησον. ἐκείθεν 21 δ' ἔπλευσεν εἰς Πέρωθον καὶ Σηλυβρίαν. καὶ Περίνθιοι μὲν εἰσεδέξαντο εἰς τὸ ἄστυ τὸ στρατόπεδον· Σηλυβρι-85 ανοὶ δὲ ἐδέξαντο μὲν οὖ, χρήματα δὲ ἔδοσαν. ἐντεῦθεν δ' 22 ἀφικόμενοι τῆς Καλχηδονίας εἰς Χρυσόπολιν ἐτείχισαν αὐτήν, καὶ δεκατευτήριον κατεσκεύασαν ἐν αὐτῆ, καὶ τὴν

1 the rest of the fleet engaged in action.

— ἀπ/βη εἰς τὴν γῆν: prob. a flank movement only, contemplated from the outset (14), though Plut. represents it as a movement to cut off the Peloponnesian retreat by land already begun (Alc. 28). — τῶν Συρακοσίων: in 412 в.с., twenty ships had been sent by the Syracusans and two by the Selinuntines to the aid of the Peloponnesians. Thuc. viii. 26.

19. Κυζικηνοί: the gentile suffixes -ηνός, -ανός, -ινός, -υνός were used only to form adjs. from names of places outside of Greece proper. Kr. Spr. 41, 9, 6. Cf. Σαρδιανός iv. 4. 21; Χηλυμβριανοί i. 1. 21; 'Αβυδηνοί ii. 1. 18.— δδίχοντο: the city was unwalled. Thuc. viii. 107; Diod. xiii. 40.

21. Πέρινθον και Σηλυβρίαν: on the northern shore of the Propontis.
— οδ: for the accent, see G. 138, 1;
H. 112. The neg. follows its word when each is to be strongly empha-

sized. So particularly in antitheses containing μέν and δέ. Kr. Spr. 67, 10, 2. Cf. An. vi. 4. 20 οι δὲ στρατηγοὶ ἐξῆγον μὲν οῦ, συνεκάλεσαν δέ.

22. τῆς Καλχηδονίας: the part. gen. is used (with the art.) to denote the district or region to which a place belongs (Krüger's chorographic gen., Spr. 47, 5, 7). The gen. then precedes its governing noun, unless special emphasis is laid upon the latter. On the position of the part. gen. in general, see G. 965. — Χρυσόπολιν: the modern Scutari, opp. Byzantium. έξέλεγον: collected, continuously and habitually. Acc. to Polyb. (iv. 44) this was done now for the first time; but Grote thinks that the art. in τhν δεκάτην 'implies that this tithe was something known and pre-established' until abrogated by the revolt of Byzantium. It is lost again to Athens by the disaster at Aegospotami (405 B.c.), but restored by Thrasybulus δεκάτην έξέλεγον των έκ τοῦ Πόντου πλοίων, καὶ φυλακὴν 
έγκαταλιπόντες ναῦς τριάκοντα καὶ στρατηγω δύο, Θηρα90 μένην καὶ Εὔμαχον, τοῦ τε χωρίου ἐπιμελεῖσθαι καὶ τῶν 
ἐκπλεόντων πλοίων καὶ εἴ τι ἄλλο δύναιντο βλάπτειν τοὺς 
πολεμίους. οἱ δ' ἄλλοι στρατηγοὶ εἰς τὸν Ἑλλήσποντον 
ῷχοντο. παρὰ δὲ Ἱπποκράτους τοῦ Μινδάρου ἐπιστολέως 28 
εἰς Λακεδαίμονα γράμματα πεμφθέντα ἑάλωσαν εἰς ᾿Αθή95 νας λέγοντα τάδε· Ἦρρει τὰ κᾶλα. Μίνδαρος ἀπεσσύα. 
πεινώντι τὧνδρες. ἀπορίομες τί χρὴ δρῆν. Φαρνάβαζος 24 
δὲ παντὶ τῷ τῶν Πελοποννησίων στρατεύματι καὶ τοῖς 
συμμάχοις παρακελευσάμενος μὴ ἀθυμεῖν ἔνεκα ξύλων, ὡς

1 (390 B.C.). Cf. iv. 8. 27, 31.— και φυλακήν: as a guard also, i.e. in addition to those who remained to collect the duty.— ἐπιμελείσθαι: inf. of purpose. G. 1532; H.951.— εt τι... βλάπτειν: to do the enemy all the mischief in their power besides. Sc. βλάπτειν εὐτούς.

23. ἐπιστολέως: title of the viceadmiral of a Spartan fleet. In vi. 2. 25 the same officer is called ἐπιστολιαφόρος. Hippocrates had now become first in command, on the death of Mindarus. — έαλωσαν είς Αθήνας: was captured and carried to Athens. 1225; H. 788. Cf. 2. 18; ii. 2. 17 ηρέθη πρεσβευτής είς Λακεδαίμονα, Plat. Rep. 468 a τον δε ζώντα είς τους πολεμίους άλόντα. Xen. uses a pl. verb with a neuter pl. subj. wherever the idea of plurality is to be made prominent. Cf. ii. 3.8; iv. 2. 7; vii. 2. 8. Sauppe, in his Lexil. Xen., p. 88, gives more than 50 examples of such const., many of them with non-personal subjects. Cf. G. 899, 2; H. 604 a. - rd κάλα: the timbers, Spartan for the ships; cf. Ar. Lys. 1253 ποττά κάλα, which the Schol. explains by πρδs τὰ πλοΐα. άπεσσύα: prob. for άπέσσουε, 2 pf. act.

of αποσεύω. The expression is euphemistic for  $\tau \in \theta \nu n \kappa \epsilon$ , just as we say he has departed. See App. — πεινώντι: Dor. for πεινώσι. G. 777, 1; H. 376, D a. - τωνδρες: τοὶ ἄνδρες, Att. οἱ ἄνδρες. G. 388: H. 272, D. — ἀπορίομες: ἀποροῦμεν. — δρην: δραν. G. 784, 3; H. 409, Dg. Note the thoroughly laconic character of this despatch. One word saved would bring it to the standard of the modern telegram. Acc. to Diod. xiii. 52, the Spartans on receiving tidings of this disaster sent envoys to Athens to propose peace; but these were not favorably received, owing to the influence of the demagogue Cleophon. Yet (as Grote has clearly shown) the Spartan proposition was preposterously unfair to Athens, involving as it did a perpetuation of the status quo to the exclusive advantage of Sparta.

24. Φαρνάβαζος: not only supplies the defeated Peloponnesians with food and clothing, money and ship-timber, but makes his camp their refuge. Diod. xiii. 51.— τοις συμμάχοις: from Syracuse, Selinus, and Thurii.— ἔνεκα ξύλων: on the score of timber; evident

όντων πολλών ἐν τῆ βασιλέως, ἔως ἃν τὰ σώματα σῷα ἦ,

100 ἱμάτιόν τ' ἔδωκεν ἑκάστω καὶ ἐφόδιον δυοῖν μηνοῖν, καὶ

ὁπλίσας τοὺς ναύτας φύλακας κατέστησε τῆς ἑαυτοῦ παραθαλαττίας γῆς. καὶ συγκαλέσας τούς τε ἀπὸ τῶν πόλεων 25

στρατηγοὺς καὶ τριηράρχους ἐκέλευε ναυπηγεῖσθαι τριήρεις ἐν ᾿Αντάνδρω ὅσας ἔκαστοι ἀπώλεσαν, χρήματά τε

105 διδοὺς καὶ ὕλην ἐκ τῆς ˇΙδης κομίζεσθαι φράζων. ναυπη26

γουμένων δὲ οἱ Συρακόσιοι ἄμα τοῦς ᾿Αντανδρίοις τοῦ
τείχους τι ἐπετέλεσαν, καὶ ἐν τῆ φρουρῷ ἤρεσαν πάντων
μάλιστα. διὰ ταῦτα δὲ εὐεργεσία τε καὶ πολιτεία Συρακοσίοις ἐν ᾿Αντάνδρω ἐστί. Φαρνάβαζος μὲν οὖν ταῦτα

110 διατάξας εὐθὺς εἰς Καλχηδόνα ἐβοήθει

Έν δὲ τῷ χρόνῳ τούτῳ ἠγγέλθη τόἰς τῶν Συρακοσίων 27 στρατηγοῖς οἴκοθεν ὅτι φεύγοιεν ὑπὸ τοῦ δήμου. συγκαλέσαντες οὖν τοὺς ἑαυτῶν στρατιώτας Ἑρμοκράτους προ-

1 allusion to the κᾶλα of the letter. is ὅντων: for the gen. abs. with is, see G. 1574, 1568; H. 971 a; 978.— iss ἄν: as long as, i.e. provided only.— ἐφόδιον: subsistence; rarely used in sing.

25. τους... στρατηγούς: the leaders of the troops furnished by the different cities of the Spartan league; so iii. 4. 20 ἐπὶ τοὺς ἀπὸ τῶν πόλεων στρατιώτας. — ἀντάνδρω: city in Mysia, at the foot of Mt. Ida, which furnished abundant ship-timber. Cf. Thuc. iv. 52; Strabo xiii. 606. It was here that Aeneas fitted out his fleet. Verg. Aen. iii. 6.

26. ναυπηγουμένων: sc. αὐτῶν. For the omission of the subj., see G. 1568; H. 972 b; cf. δεομένων 29.— ἐν τῆ φρουρᾶ: while on garrison duty at Antandrus.— εὐεργεσία... ἐστί: the Syracusans enjoy in Antandrus the privileges of εὐεργέται and πολῦται.

The former was a title of honor conferred by one state upon another, or upon an individual who had rendered it good service, and which might be handed down in the family, as was the case with the προξενία. With the title were connected certain privileges and honors, as enumerated in decrees which have come down to us in inscriptions: πολιτεία, προξενία, προμαντεία, προεδρία, προδικία, ἀσυλία, ἀσφάλεια, ἀτέλεια πάντων, καὶ τάλλα δσα καὶ τοῖς άλλοις προξένοις καὶ εὐεργέταις κτέ. Cf. vi. 1. 4; 3. 11.

27. ἐν δὲ τῷ χρόνφ τούτφ: i.e. after the battle of Cyzicus. — φεύγοιεν: on the continued result of a completed action, as indicated in this tense, see GMT. 27; H. 827. — ὑπὸ τοῦ δήμου: intr. act. verbs are sometimes used in place, and with the const., of the pass., e.g. πάσχειν, πίπτειν, φεύγειν, εὖ οτ κακῶς ἀκούειν, κλύτειν, φεύγειν, εὖ οτ κακῶς ἀκούειν, κλύτειν, κκύτειν, φεύγειν, εὖ οτ κακῶς ἀκούειν, κλύτειν, κ

ηγοροῦντος ἀπωλοφύροντο τὴν ἐαυτῶν συμφοράν, ὡς 115 ἀδίκως φεύγοιεν ἄπαντες παρὰ τὸν νόμον παρήνεσάν τε προθύμους εἶναι καὶ τὰ λοιπά, ὥσπερ τὰ πρότερα, καὶ ἀνδρας ἀγαθοὺς πρὸς τὰ ἀεὶ παραγγελλόμενα, ἐλέσθαι δὲ ἐκέλευον ἄρχοντας, μέχρι ἀν ἀφίκωνται οἱ ἡρημένοι ἀντ' ἐκείνων. οἱ δ' ἀναβοήσαντες ἐκέλευον ἐκείνους ἄρχειν, 28 120 καὶ μάλιστα οἱ τριήραρχοι καὶ οἱ ἐπιβάται καὶ οἱ κυβερνῆται. οἱ δ' οὐκ ἔφασαν δεῖν στασιάζεω πρὸς τὴν ἑαυτῶν πόλιν εἰ δέ τις ἐπικαλοίη τι αὐτοῖς, λόγον ἔφασαν χρῆναι διδόναι, μεμνημένους ὅσας τε ναυμαχίας αὐτοί τε καθ' αὐτοὺς νενικήκατε καὶ ναῦς εἰλήφατε, ὅσα τε μετὰ τῶν 125 ἄλλων ἀπίττητοι γεγόνατε ἡμῶν ἡγουμένων, τάξιν ἔχοντες τὴν κρατίστην διά τε τὴν ἡμετέραν ἀρετὴν καὶ διὰ τὴν ὑμετέραν προθυμίαν καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν ὑπάρχουσαν. οὐδενὸς δὲ οὐδὲν ἐπαιτιωμένου, δεομένων ἔμει- 29

1 ειν, ἀποθνήσκειν, τελευτᾶν. Kühn. 373, 5. So ξχειν πράγματα V. I. 5. See GMT. 81, 2; H. 820. — 'Ephorpá-Tous: as general, he had rendered good service to his native city of Syracuse, particularly when it was besieged by the Athenians. He was a man of pronounced oligarchic sentiments. The specific occasion of his banishment is unknown. But see Grote's Hist. of Greece, IX. chap. 81. — ώς φεύγοιεν: for the opt. of indir. disc. in a causal sent., see G. 1506; H. 925 b. — ἀδίκως . . . παρά τὸν νόμον: the punishment was undeserved as well as illegal. — τὰ λοιπά: adv. acc. G. 1060 ; H. 719 b. — μέχρι αν αφίκων-Tax: until their successors should arrive; for temporal clause with const. of the cond. rel., see G. 1465; H. 921. - αντ' έκείνων: instead of ανθ' έαντων. The writer speaks from his own point of view. ¿κείνος is often thus used to refer to an object mentioned immediately before, and so stands at times in place of an expected abrbs; see on i. 6. 14 and cf. iii. 4. 2; vi. 4. 25, 27.

28. ἄρχειν: to continue in command.

— εἰ δέ τις ἐπικαλοίη κτέ: see App.

— αὐτοὶ . . . νενικήκατε: the sudden change from indir. to dir. disc. is not infreq. Cf. ii. 4. 18; iv. 1. 23; vi. 5. 35; vii. 4. 40. — αὐτούς: ὑμᾶς αὐτοῦς, so, too, σφᾶς αὐτοῦς γ. 19, 29. G. 995; H. 684 (cf. 686 a).

29. δεομένων: see on 26. An affirmative subj., αὐτῶν οτ πάντων, is easily supplied from the neg., οὐδενός. Cf. ii. 2. 3 οὐδεὶς ἐκοιμήθη, οὐ μόνον τοὺς ἀπολωλότας πενθοῦντες. H. 609 a. So, too, a verb may be supplied from another of opposite meaning. Cf. i. 7. 6; v. 1. 21. H. 1058. — ἔως ἀφίκοντο: until they actually arrived; referring to a definite point

ναν ἔως ἀφίκοντο οἱ ἀντ' ἐκείνων στρατηγοί, Δήμαρχός τε 130 Ἐπιδόκου καὶ Μύσκων Μενεκράτους καὶ Πόταμις Γνώσιος. τῶν δὲ τριηράρχων ὀμόσαντες οἱ πλείστοι κατάξειν αὐτούς, ἐπὰν εἰς Συρακούσας ἀφίκωνται, ἀπεπέμψαντο ὅποι ἠβούλοντο πάντας ἐπαινοῦντες · ἰδία δὲ οἱ πρὸς Ἑρμοκράτην 30 προσομιλοῦντες μάλιστα ἐπόθησαν τήν τε ἐπιμέλειαν καὶ 135 προθυμίαν καὶ κοινότητα. / ὧν γὰρ ἐγίγνωσκε τοὺς ἐπιεικεστάτους καὶ τριηράρχων καὶ κυβερνητῶν καὶ ἐπιβατῶν, ἐκάστης ἡμέρας πρωὶ καὶ πρὸς ἑσπέραν συναλίζων πρὸς τὴν σκηνὴν τὴν ἐαυτοῦ ἀνεξυνοῦτο ὅ,τι ἔμελλεν ἡ λέγειν ἡ πράττειν, κἀκείνους ἐδίδασκε κελεύων λέγειν τὰ μὲν ἀπὸ 140 τοῦ παραχρήμα, τὰ δὲ βουλευσαμένους. ἐκ τούτων Ἑρμο- 31 κράτης τὰ πολλὰ ἐν τῷ συνεδρίω εὐδόξει, λέγεω τε δοκῶν

1 of past time. G. 1464; H. 922. Cf. μέχρι αν αφίκωνται 26. - Δήμαρχος Έπιδόκου: for the omission of the governing noun, see G. 953; H. 730 a. The form used here is the official one common in the inscriptions of the period, although the form with the art. also occurs. For numerous examples, see the documents inserted in Dem. de Corona. Xen. has this form only here and vi. 3. 2, in giving a list of embassadors; Thuc. uses it but rarely, yet in iv. 119 (again a list of embassadors evidently copied from the records) he has thirteen examples. — Tvorios: for the Ion. retention of the i of the stem, see G. 255; H. 201, D; and on iii. 1. 10. — κατάξειν: would secure their recall For fut. inf., see from banishment. GMT. 136; H. 948 a. — άπεπέμψατο: dismissed with expressions of good will. The mid. likewise An. vii. 7. 8; Cyr. i. 4. 27; viii. 4. 28: in each case, of an affectionate farewell.

30. προσομιλούντες: impf. partic.

G. 1289; H. 856 a. — тпу. . . коνότητα: the article is not repeated, because the separate ideas are considered as forming one single conception. The repetition of the art. with each would mark them as independent or contrasted. Kühn. 463, 2. Cf. Plat. Phaed. 69 c καὶ ἡ σωφροσύνη καὶ ή δικαιοσύνη καὶ ή άνδρεία καὶ αὐτή ή φρόνησις. — Δν ... ἐπιβατών: of the trierarchs, etc., whose acquaintance he made from time to time. For the incorporation, see G. 1038; H. 995. Obs. that τους επιεικεστάτους suffers incorporation along with its dependent gen. τών . . . ἐπιβατών. — συναλίζων: & rare word fitly used of a popular leader with 'troops of friends.' The reader may recall Homer's als in the simile of the bees (B 90). Cf. Acts i. 4 συναλιζόμενος παρήγγειλεν αὐτοῖς ἀπὸ 'Ιεροσολύμων μη χωρίζεσθαι. — **ἀνεξυνοῦ**το: from the Ionic-Doric form ξυνός for κοινός. — από του παραχρήμα: οπ the spur of the moment. Cf. παραχρημα, extemplo, off-hand.

καὶ βουλεύειν τὰ κράτιστα. κατηγορήσας δὲ Τισσαφέρ νους ἐν Λακεδαίμονι Ἑρμοκράτης, μαρτυροῦντος καὶ ᾿Αστυόχου, καὶ δόξας τὰ ὅντα λέγειν, ἀφικόμενος παρὰ 145 Φαρνάβαζον, πρὶν αἰτῆσαι χρήματα λαβών, παρεσκευάζετο πρὸς τὴν εἰς Συρακούσας κάθοδον ξένους τε καὶ τριήρεις. ἐν τούτῳ δὲ ῆκον οἱ διάδοχοι τῶν Συρακοσίων εἰς Μίλητον καὶ παρέλαβον τὰς ναῦς καὶ τὸ στράτευμα.

Έν Θάσφ δὲ κατὰ τὸν καιρὸν τοῦτον στάσεως γενο- 82 150 μένης ἐκπίπτουσιν οἱ λακωνισταὶ καὶ ὁ Λάκων ἀρμοστὴς Ἐτεόνικος. καταιτιαθεὶς δὲ ταῦτα πρᾶξαι σὺν Τισσαφέρνει Πασιππίδας ὁ Λάκων ἔφυγεν ἐκ Σπάρτης· ἐπὶ δὲ τὸ ναυτικόν, ὁ ἐκεῖνος ἠθροίκει ἀπὸ τῶν συμμάχων, ἐξεπέμφθη Κρατησιππίδας, καὶ παρέλαβεν ἐν Χίω. περὶ δὲ τού- 33

31. κατηγορήσας Τισσαφέρνους: Hermocrates had gone to Sparta the previous summer to complain of Tissaphernes' double-dealing and intrigues with Alcibiades, which had resulted in the partial withdrawal of Persian support from the Lacedaemonians. Thuc. viii. 85. Taking the text as it stands, the partic is causal and gives the reason why Pharnabazus, who was the rival of Tissaphernes, so readily supported Hermocrates. The latter's attempt upon Syracuse took place 409 B.C. Diod. xiii. 63. Cf. on i. 3. 13. Astyochus was the predecessor of Mindarus in command of the fleet. — έν τούτφ: in the meantime; to be taken in connexion with 29. where the arrival of the newly elected generals has already been mentioned. Xen. interrupts his narrative here in order to sketch some features in the character of Hermocrates, and thus to account for the feeling of his men; then to give a fact explaining his relations with Pharnabazus.

32. ἐν Θώσφ: early in this year, Peisander, a leader in the government of the Four Hundred at Athens, had put down the democracy in Thasos; but immediately afterward the Thasian oligarchs recalled their exiles and went over to the Spartans, who since that time had maintained a harmost in the island. Thuc. viii. 64. The leader in the revolution here mentioned was Ecphantus, who expelled the Spartan garrison and admitted Thrasybulus. Dem. xx. 59. Cf. Diod. xiii. 72. See also on 4. 9. — ἐκπίπτουσιν: see on 27. — Έτεόνικος: he had previously held a subordinate command under Astyochus. Thuc. viii. 23.4. - Haounulbas: prob. acting as admiral of the squadron at Chios, while Hippocrates is building ships at Antandros (25). έπι το ναυτικόν: to the command of the fleet. See on iii. 4. 20. Cratesippidas is to be regarded not as superseding Pasippidas (Grote's view), but as the formal successor of Mindarus.

33. 'Aγις . . . ποιούμενος: in 413

155 τους τοὺς χρόνους Θρασύλλου ἐν 'Αθήναις ὄντος 'Αγις ἐκ τῆς Δεκελείας προνομὴν ποιούμενος πρὸς αὐτὰ τὰ τείχη ἤλθε τῶν 'Αθηναίων' Θράσυλλος δὲ ἐξαγαγὼν 'Αθηναίους καὶ τοὺς ἄλλους τοὺς ἐν τῆ πόλει ὄντας ἄπαντας παρέταξε παρὰ τὸ Λύκειον γυμνάσιον ὡς μαχούμενος, ἃν προσίωσιν. 160 ἰδὼν δὲ ταῦτα 'Αγις ἀπήγαγε ταχέως, καί τινες αὐτῶν ὀλίγοι ¾ τῶν ἐπὶ πᾶσιν ὑπὸ τῶν ψιλῶν ἀπέθανον. οἱ οὖν 'Αθηναῖοι τῷ Θρασύλλω διὰ ταῦτα ἔτι προθυμότεροι ἦσαν ἐψ΄ ἃ ἦκε, καὶ ἐψηφίσαντο ὁπλίτας τε αὐτὸν καταλέξασθαι χιλίους, ἱππέας δὲ ἐκατόν, τριήρεις δὲ πεντήκοντα. ''Αγις δὲ ἐκ τῆς 85 165 Δεκελείας ἰδὼν πλοῖα πολλὰ σίτου εἰς Πειραιᾶ καταθέοντα, οὐδὲν ὄφελος ἔφη εἶναι τοὺς μετ' αὐτοῦ πολὺν ἦδη χρόνον 'Αθηναίους εἶργειν τῆς γῆς, εἰ μή τις σχήσοι καὶ ὄθεν ὁ

1 B.C., on the advice of Alcibiades, the Spartans had occupied Deceleia (14 miles north of Athens) with an army under King Agis, in order to hinder the Athenians from the cultivation of their lands. Thuc. vii. 18 ff. — τοὺς ἀλλους . . . ἀταντας: the non-citizens (μέτοικοι, ξένοι) who were not ordinarily called upon for military service. Diod. xiii. 72 says that now even old men and boys were called out. — τὸ Λύκειον: east of Athens, before the Gate of Diochares. Strabo ix. 397. Cf. ii. 4. 27.

34. των έπλ πῶσιν: the hindmost. Cf. ii. 4. 12.—ἐφ' d fiκε: what he had come for. A subst. expression used as an acc. of specification. For the omission of the antec., see G. 1026; H. 996. As to the object of his coming, see 8.— ἀπλίτας τε... ἰππίας δί: for the transition from the copulative to the adversative connection, see H. 1040 b.

35. \( \pi\) hota \( \text{... \sigma(rov)} : \) gen. of content; often confounded with gen. of material. \( \text{--} \) karablovra: sailing down;

θέειν opposed to ελαύνειν, row. Cf. Ar. Eccl. 109 νὺν μέν γὰρ οὅτε θέομεν οδτ' ἐλαύνομεν, which the Schol. explains ούτε ανέμοις ούτε κώπαις πλέομεν. So vi. 2. 29. - «Τργειν: cf. είργειν 9; not distinct verbs as Veitch seems to consider them. Curtius (Grdz. 180) thinks the distinction between elpyeur shut out and elpyeir shut in must be considered a later development. For the tense, see G. 1258; 203. — Κλέαρχον τον 'Ραμφίου: so styled always in Thuc.; in An. i. 2. 9 Κλέαρχος δ Λακεδαιμόνιος φυγάς. For Xenophon's sketch of his character, see An. ii. 6. 1-15. — el µn . . . фогта: unless one should hold also the ports from which, etc. The bulk of the grain brought into Athens came from the regions on the Black Sea. Not even in time of peace could Attica produce breadstuffs sufficient for her population; far less at present when the occupation of Deceleia rendered agriculture impossible. Cf. Mem. iii. 6. 13; Dem. xx. 31; Lys. xxII. with Stevens' Introd.; Boeckh, Pub. Econ. chap. xv. -

κατὰ θάλατταν σῖτος φοιτὰ· κράτιστόν τε εἶναι [καὶ]
Κλέαρχον τὸν 'Ραμφίου πρόξενον ὄντα Βυζαντίων πέμψαι
170 εἰς Καλχηδόνα τε καὶ Βυζάντιον. δόξαντος δὲ τούτου, 86
πληρωθεισῶν νεῶν ἔκ τε Μεγάρων καὶ παρὰ τῶν ἄλλων
συμμάχων πεντεκαίδεκα στρατιωτίδων μᾶλλον ἢ ταχειῶν
ῷχετο. καὶ αὐτοῦ τῶν νεῶν τρεῖς ἀπόλλυνται ἐν τῷ 'Ελλησπόντῷ ὑπὸ τῶν 'Αττικῶν ἐννέα νεῶν, αι ἀεὶ ἐνταῦθα τὰ
175 πλοῖα διεφύλαττον, αι δ' ἄλλαι ἔφυγον εἰς Σηστόν, ἐκεῖθεν
δὲ εἰς Βυζάντιον ἐσώθησαν. καὶ ὁ ἐνιαυτὸς ἔληγεν, ἐν ῷ 37
Καρχηδόνιοι 'Αννίβα ἡγουμένου στρατεύσαντες ἐπὶ Σικελίαν δέκα μυριάσι στρατιᾶς αἰροῦσιν ἐν τρισὶ μησὶ δύο
πόλεις 'Ελληνίδας Σελινοῦντά τε καὶ 'Ιμέραν.

2 Τῷ δὲ ἄλλῳ ἔτει, [ῷ ἦν Ὀλυμπιὰς τρίτη καὶ ἐνενηκοσ- 1

1 σχήσοι: for the mode and tense, see G. 1287; 1497; H. 855 a; 932. — δθεν: for the omission of the antec., see G. 1028; H. 997 a. The reference is made definite by εἰς τὴν Καλχηδόνα τε καὶ Βυζάντων below.

36. δόξαντος δὲ τούτου: for the more usual δόξαν οτ δόξαντα δὲ ταῦτα. So also 7.30; v. 2.24. See G. 1569; H. 974 a. — φχετο: sc. Κλέαρχος. — αὐτοῦ: his (Clearchus'). — τῶν "Αττικῶν: cf. 22. — εἰς Σηστόν: as Sestus was then in the hands of the Athenians (see 11, and 2. 13), this is prob. a copyist's mistake for εἰς "Αβυδον.

37. 'Aννίβα: Hannibal, the son of Giscon. For the Dor. gen., see G. 188, 3; H. 146 D. Diod. xiii. 52 places this expedition in Ol. 92.4 = 409 B.C. This device for dating a year at the close of its history is employed four times in the *Hellenica*, the other instances being 2. 19; 5. 21; ii. 2. 24. Xenophon may have inserted these dates as an afterthought, and misplaced this one, which would be in order at the end of i. 3.—δέκα μυριάσι στρα-

τιάε: so 5. 21; An. i. 4. 5. Kr. Spr. 47, 8 takes στρατιάs as gen. of material; Vollbrecht (on An. i. 4. 5) as gen. part.; cf. Lys. 11. 21 πεντήκοντα μυριάδας στρατιάν.

Chap. 2. The twenty-second year 2 of the war, 409 B.C. The Athenians fortify Thoricus and send out the new fleet under Thrasyllus to Samos (1), whence he undertakes operations against the revolted Ionian cities, attacks Pygela (2,3), takes Colophon and Notium, invades Lydia and marches on Ephesus where he is defeated by the Ephesians with the help of Tissaphernes and the Sicilian allies (4-10). Abandoning Ionia, he takes four of the Syracusan ships with their crews off Methymna and chases the rest into Ephesus (11, 12); sends the prisoners to Athens (where they are confined in the stone quarries but escape in the course of the winter to Deceleia), and joins Alcibiades at Sestus, whence the whole army crosses over to Lampsacus for the winter (13). Alcibiades undertakes to consolidate the forces, but his own men refuse to fraternize with those of Thrasyllus until

τή, ἢ προστεθείσα ξυνωρὶς ἐνίκα Εὐαγόρου Ἡλείου, τὸ δὲ στάδιον Εὐβώτας Κυρηναίος, ἐπὶ ἐφόρου μὲν ὄντος ἐν Σπάρτη Εὐαρχίππου, ἄρχοντος δ' ἐν ᾿Αθήναις Εὐκτήμον5 ος,] ᾿Αθηναίοι μὲν Θορικὸν ἐτείχισαν, Θράσυλλος δὲ τά τε ψηφισθέντα πλοία λαβὼν καὶ πεντακισχιλίους τῶν ναυτῶν πελταστὰς ποιησάμενος, [ὡς ἄμα καὶ πελτασταῖς ἐσομένοις,] ἐξέπλευσεν ἀρχομένου τοῦ θέρους εἰς Σάμον. ἐκεῖ δὲ μείνας τρεῖς ἡμέρας ἔπλευσεν εἰς Πύγελα· καὶ 2 10 ἐνταῦθα τήν τε χώραν ἐδήου καὶ προσέβαλλε τῷ τείχει. ἐκ δὲ τῆς Μιλήτου βοηθήσαντές τινες τοῖς Πυγελεῦσι διεσπαρμένους ὄντας τῶν ᾿Αθηναίων τοὺς ψιλοὺς ἐδίωκον. οἱ 3 δὲ πελτασταὶ καὶ τῶν ὁπλιτῶν δύο λόχοι βοηθήσαντες

2 these rehabilitate themselves by participating in the victory over Pharnabazus at Abydus (14-17). Other events of the year: Coryphasium (Pylus) recovered by the Lacedaemonians; the Dorian colonists of Heracleia betrayed by the Achaeans.

1. τῷ δὲ ἄλλφ ἔτα: on the date, and on the words of ην . . . Εὐκτήμονος, see Introd. p. xxi. - \*poorteletoa: this contest was then introduced for the first time. Paus. v. 8. 10 δρόμος δέ δύο ίππων τελείων συνωρίς κληθείσα τρίτη μέν όλυμπιάδι έτέθη πρός ταις ένενήκοντα, Εὐαγόρας δὲ ἐνίκησεν Ἡλεῖος. -έπι έφόρου μέν όντος Εύαρχίππου: the gen. with  $\epsilon \pi i$  (denoting time) often stands in connexion with a partic., but only of the pres. tense. Kühn. 438, I. 2. — Ворько́у: Socrates, Mem. iii. 5. 25 ff., is represented as advising the younger Pericles to fortify the mountain-walls of Attica. The object now was probably to protect the grainships sailing into the Piraeus (cf. Thuc. viii. 4), and the silver-mines of Laurium, extending from Thoricus on the east to Anaphlystus on the The lines of fortification can

still be traced. — τὰ δὲ ψηφισθέντα πλοία: вее 1. 34. — πεντακισχιλίους τών ναυτών: Boeckh, Pub. Econ. of the Athenians, pp. 382 f., estimates the crew of a trireme at 140 to 170 men. It would, accordingly, require from 7000 to 8500 vavra to man the new fleet. — is dua . . . is out vois: interpolated and untranslatable, unless, possibly, as dat. of accompaniment with εξέπλευσε. See App. - ἀρχομένου τοῦ θέρους: see on 1. 2. — els Σάμον: the decisive victory of Cyzicus having done away with any need of Athenian reinforcements in the Hellespont, Thrasyllus is at liberty to operate against the Ionian cities which had revolted the year before.

2. Πύγελα: a town south of Ephesus. Strabo xiv. 639. — διεσπαρμένους όγτας: the combination of ων with the participle of another verb is rare. Cf. Plat. Legg. xii. 963 b σὐ δ δν δὴ διαφέρων πάντων τῶν ἐμφρόνων, οὐχ ἔξεις εἰπεῖν. Kühn. 353, 4, note 3.

3. λόχοι: the strength of the Attic λόχος varied with the total of forces in service; see on ii. 4. 33. — πρός:

πρός τους αυτών ψιλους ἀπέκτειναν ἄπαντας τους ἐκ Μιλή-15 του έκτὸς ὀλίγων, καὶ ἀσπίδας ἔλαβον ὡς διακοσίας, καὶ τρόπαιον έστησαν. τη δε ύστεραία έπλευσαν είς Νότιον, 4 καὶ ἐντεῦθεν παρασκευασάμενοι ἐπορεύοντο εἰς Κολοφῶνα. Κολοφώνιοι δε προσεχώρησαν. και της επιούσης νυκτός ένέβαλον είς τὴν Λυδίαν ἀκμάζοντος τοῦ σίτου, καὶ κώμας 20 τε πολλάς ἐνέπρησαν καὶ χρήματα ἔλαβον καὶ ἀνδράποδα καὶ ἄλλην λείαν πολλήν. Στάγης δὲ ὁ Πέρσης περὶ ταῦτα 5 τὰ χωρία ών, ἐπεὶ οἱ ᾿Αθηναῖοι ἐκ τοῦ στρατοπέδου διεσκεδασμένοι ήσαν κατά τὰς ίδίας λείας, βοηθησάντων τῶν ἷππέων ἔνα μὲν ζωὸν ἔλαβεν, έπτὰ δὲ ἀπέκτεινε. Θρά- 6 25 συλλος δέ μετὰ ταῦτα ἀπήγαγεν ἐπὶ θάλατταν τὴν στρατιάν, ως είς Εφεσον πλευσούμενος. Τισσαφέρνης δέ αἰσθόμενος τοῦτο τὸ ἐπιχείρημα, στρατιάν τε συνέλεγε πολλήν καὶ ἱππεῖς ἀπέστελλε παραγγέλλων πασιν εἰς Έφεσον βοηθείν τη ᾿Αρτέμιδι΄. ∕΄ Θράσυλλος δὲ ἑβδόμη τ

2 instead of the regular dative construction. Cf. πρός again in 9 with a different force. — ψιλούς: including probably javelin-throwers, archers and slingers.

4. Νότιον: a promontory and seaport about two miles from Colophon. Livy xxxvii. 26. Since 427 B.C., when the Athenians seized and colonized this place (Thuc. iii. 34), it had prob. remained in their hands. - mapao κευασάμενοι: not only for marching, but also for the attack upon Colophon and the raid into Lydia. — ἀκμά**ζοντος τοῦ σίτου:** when the grain was just ripe or ripening. Cf. Dion. Hal. ix. 61 ηνείχοντο σίτον, bs εν άκμη τότε ην, συγκομιζόμενον; Thuc. ii. 19. 5 τοῦ θέρους καλ τοῦ σίτου ακμάζοντος. This was prob. early in June. — πολλήν: in great abundance; obs. the emphatic position.

5. Στόγης: the lieutenant of Tissapherhes. Thuc. viii. 16. 15. — κατά τὸς ἰδίας λείας: each in quest of booty for himself, not for the whole army. — βοηθησώντων: implying a prior attack on the foraging Athenians; but see App.

6. πλευσούμενος: for this fut. mid. form, see G. 666; H. 426. The formation is used by Attic writers in the case of eight different verbs.
— iππείς: instead of the older form iππείαs. G. 266; H. 208 e. — τη 'Αρτέμιδι: as if the sacred temple of Artemis were threatened by the enemy. The goddess was honored also by the Persians. Cf. An. i. 6. 7. More than 400 years later a mob was raised in Ephesus on a like pretext. Acts xix. 23 ff.

7. έβδόμη και δεκάτη: for έπτακαιδεκάτη. G. 381; H. 291 a. — 30 καὶ δεκάτη ἡμέρα μετὰ τὴν εἰσβολὴν εἰς Ἐφεσον ἔπλευσε, καὶ τοὺς μὲν ὁπλίτας πρὸς τὸν Κορησσὸν ἀποβιβάσας, τοὺς δὲ ἱππεῖς καὶ πελταστὰς καὶ ἐπιβάτας καὶ τοὺς ἄλλους πάντας πρὸς τὸ ἔλος ἐπὶ τὰ ἔτερα τῆς πόλεως, ἄμα τῆ ἡμέρα προσῆγε δύο στρατόπεδα. οἱ δ' ἐκ τῆς πόλεως 8 35 ἐβοήθησαν σφίσιν, οἴ τε σύμμαχοι, οὖς Τισσαφέρνης ἤγαγε, καὶ Συρακόσιοι οἴ τ' ἀπὸ τῶν προτέρων εἴκοσι νεῶν καὶ ἀπὸ ἑτέρων πέντε, αὶ ἔτυχον τότε παραγενόμεναι, νεωστὶ ἤκουσαι μετὰ Εὐκλέους τε τοῦ Ἱππωνος καὶ Ἡρακλείδου τοῦ ᾿Αριστογένους στρατηγῶν, καὶ Σελινούσιαι 40 δύο. οὖτοι δὲ πάντες πρῶτον μὲν πρὸς τοὺς ὁπλίτας τοὺς θ ἐν Κορησσῷ ἐβοήθησαν · τούτους δὲ τρεψάμενοι καὶ ἀποκτείναντες ἐξ αὐτῶν ὡς εἰ ἐκατὸν καὶ εἰς τὴν θάλατταν

45 οἱ δὲ Ἐφέσιοι τρόπαιον ἐνταῦθα ἔστησαν καὶ ἔτερον πρὸς 10 τῷ Κορησσῷ. τοῖς δὲ Συρακοσίοις καὶ Σελινουσίοις κρατίστοις γενομένοις ἀριστεῖα ἔδωκαν καὶ κοινῆ καὶ ἰδία πολλοῖς, καὶ οἰκεῖν ἀτέλειαν ἔδοσαν τῷ βουλομένω ἀεί ·

καταδιώξαντες πρός τοὺς παρὰ τὸ ἔλος ἐτράποντο. ἔφυγον δὲ κάκεῖ οἱ ᾿Αθηναῖοι, καὶ ἀπώλοντο αὐτῶν ὡς τριακόσιοι.

2 εἰσβολήν: cf. ἐνέβαλον 4. — Κορησσόν: a mountain 40 stadia south of Ephesus. Diod. xiv. 99. — πρὸς τὸ ἔλος ... πόλεως: near the swamp on the other (i.e. northern) side of the city. — δύο στρατόπεδα: i.e. the two armies encamped as indicated above.

8. σφίσιν: this cannot be correct. See App. — και Σελινούσιαι δύο: by anacoluthon (H. 1063), where we should have expected και οί ἀπὸ τῶν Σελινουσίων δυοῦν. The arrival of these ships in 412 B.c. is noted by Thuc. viii. 26. β εἴκοσι νῆες Συρακοσίων ῆλθον και Σελινούντιαι δύο.

9. πρός: to meet; the connexion gives a hostile sense. It is used differently above in 3. — ώς εἰ: about, as

in ii. 4. 25; generally ώs or ώs εἰs.—
πρὸς . . . ἐτράποντο: turned and
marched against.

10. πρός τῷ Κορησσῷ: cf. 7 πρός τον Κορησσόν, and note the change of case. Η. 787. - τοίς Συρακοσίοις καλ Σελινουσίοις: see on 1. 30. — έδωκαν, (Sogay: rhetorical variation. In such case the pl. forms of aorists in ka are not infrequent. Cf. Cyr. i. 5. 5 ξδοσαν . . . ξδωκαν, ίν. 6. 12 παρέδοσαν . . . διέδωκαν. G. 670; H. 432. olkelv: the inf. depends upon aréλειαν έδοσαν as including the notion of permission; granted them the privilege to dwell free from public burdens. - τῷ βουλομένφ ἀεί: equiv. to ἐκάστφ τῷ βοαλομένω. In this idiom

Digitized by Google

Σελινουσίοις δέ, ἐπεὶ ἡ πόλις ἀπωλώλει, καὶ πολιτείαν οί δ' 'Αθηναίοι τοὺς νεκροὺς ὑποσπόνδους ἀπο- 11 50 έδοσαν. λαβόντες ἀπέπλευσαν είς Νότιον, κάκει θάψαντες αὐτοὺς έπλεον έπὶ Λέσβου καὶ Ἑλλησπόντου. ὁρμοῦντες δὲ ἐν 12 Μηθύμνη της Λέσβου είδον παραπλεούσας έξ Έφέσου τας Συρακοσίας ναῦς πέντε καὶ εἶκοσι· καὶ ἐπ' αὐτὰς ἀναχ-55 θέντες τέτταρας μεν έλαβον αὐτοῖς ἀνδράσι, τὰς δ' ἄλλας κατεδίωξαν είς Εφεσον. καὶ τοὺς μεν άλλους αἰχμαλώτους Θράσυλλος είς 'Αθήνας ἀπέπεμψε πάντας, 'Αλκιβι- 18 άδην δε 'Αθηναίον, 'Αλκιβιάδου όντα ανεψιον καί συμφυγάδα, ἀπέλυσεν. ἐντεῦθεν δὲ ἔπλευσεν εἰς τὴν Σηστὸν 60 πρὸς τὸ ἄλλο στράτευμα · ἐκείθεν δὲ ἄπασα ἡ στρατιὰ διέβη εἰς Λάμψακον. καὶ χειμων ἐπήει, ἐν ῷ οἱ αἰχμάλω- 14 τοι Συρακόσιοι, είργμένοι τοῦ Πειραιῶς ἐν λιθοτομίαις, διορύξαντες την πέτραν, αποδράντες νυκτός φχοντο είς Δεκέλειαν, οἱ δ' εἰς Μέγαρα. ἐν δὲ τῆ Λαμψάκω συν- 15 65 τάττοντος 'Αλκιβιάδου τὸ στράτευμα πᾶν οἱ πρότεροι στρα-

2 àcí may stand between the art. and the partic., but it usually precedes or follows both where it manifestly belongs not only to the partic. but to the pred. of the sent. as well. — àxw-lau: see on 1.37.

11. ὑποσπόνδους: for the pred. adj. where we should use an adv. phrase, see G. 926; H. 619.—ἀπίτλευσαν, ἔπλευσ: note the change of tense,—set sail for; were on their way to.—ἐπὶ Λέσβου: towards Lesbos.

12. τῆς Λέσβου: see on 1. 22.—
τὰς Συρακοσίας ναῦς: the ships built
at Antandrus to replace those which
the Syracusans themselves had
burned (1. 19), and the five which
had just arrived (§ 8).— αὐτοῦς ἀνδράσι: for this emphasized dat. of

accompaniment, see G. 1191; H. 774. The absence of  $\sigma \acute{\nu} \nu$  in such combinations with  $a \acute{\nu} \tau \acute{o} s$  is the rule; though occasionally both  $\sigma \acute{\nu} \nu$  and  $a \acute{\nu} \tau \acute{o} s$  are used. Cf. iv. 8.21; vii. 4.26; Cyr. ii. 2.9.

13. ἀπέλυσεν: see App. — την Σηστόν: for the gender, see on iv. 8. 5.

14. χειμών: for omission of art, see H. 661. — εἰργμένοι ἐν λιθοτομίαις: as the Athenian prisoners had been confined in the quarries of Syracuse a few years before (Thuc. vii. 86 ff.). Stone quarries in the vicinity of the Piraeus are mentioned also by Dem. LIII. 17. — ἀποδράντες νυκτός: cf. I. 8. — oi δέ: without a correlative οἱ μέν, to indicate a relatively small number, — some few. Cf. ii. 4. 14.

15. συντάττοντος: impf. of at-

τιῶται οὐκ ἠβούλοντο τοῖς μετὰ Θρασύλλου συντάττεσθαι, 
ὡς αὐτοὶ μὲν ὄντες ἀἡττητοι, ἐκείνοι δὲ ἡττημένοι ἤκοιεν. 
ἐνταῦθα δὴ ἐχείμαζον ἄπαντες Λάμψακον τειχίζοντες. καὶ 16 
ἐστράτευσαν πρὸς Ἦβυδον Φαρνάβαζος δ᾽ ἐβοήθησεν 
το ἵπποις πολλοῖς, καὶ μάχη ἡττηθεὶς ἔφυγεν. ᾿Αλκιβιάδης 
δὲ ἐδίωκεν ἔχων τούς τε ἱππέας καὶ τῶν ὁπλιτῶν εἴκοσι 
καὶ ἑκατόν, ὧν ἦρχε Μένανδρος, μέχρι σκότος ἀφείλετο. 
ἐκ δὲ τῆς μάχης ταύτης συνέβησαν οἱ στρατιῶται αὐτοὶ 17 
αὐτοῖς καὶ ἠσπάζοντο τοὺς μετὰ Θρασύλλου. ἐξῆλθον δέ 
το τινας καὶ ἄλλας ἐξόδους τοῦ χειμῶνος εἰς τὴν ἤπειρον καὶ 
ἐπόρθουν τὴν βασιλέως χώραν. τῷ δ᾽ αὐτῷ χρόνῳ καὶ 18 
Λακεδαιμόνιοι τοὺς εἰς τὸ Κορυφάσιον τῶν Εἰλώτων ἀφεστῶτας ἐκ Μαλέας ὑποσπόνδους ἀφῆκαν. κατὰ δὲ τὸν 
αὐτὸν καιρὸν καὶ ἐν Ἡρακλεία τῆ Τραχινία ᾿Αχαιοὶ τοὺς 
80 ἐποίκους, ἀντιτεταγμένων πάντων πρὸς Οἰταίους πολεμίους

2 tempted action. G. 1255 (cf. 1289); H. 832 (856 a).— ἐκατνοι ἤκοιεν: obs. the transition from participial causal clause to indir. disc. with opt., probably to avoid the concurrence of two partics. (ἡττημένοι ἤκοντες).— ἀπαντες: the troops of Alcibiades and Thrasyllus.

16. Ιπποις πολλοίς: ἱππεῦσι πολλοίς. Cf. 3. 5; An. vii. 3. 41. — ἀφείλετο: sc. the pursued.

17. συνέβησαν αὐτοὶ αὐτοὶς: came together of their own accord. The addition of αὐτοٰς emphasizes the refl. H. 688. — τούς μετά Θρασύλλου: Thrasyllus himself had taken part in the battle. Plut. Alc. 29. — ἐξόδους: cognate acc. — τοῦ χειμῶνος: in the course of the winter. — εἰς τὴν ἡπειρον: into the interior, back of Lampsacus and Abydus.

18. τῷ χρόνφ: 80 τῷ πρώτφ χρόνφ ii. 3. 15. For omission of the prep.,

see G. 1192; H. 782 a. — тойз . . . фecreras: those of the Helots who had revolted and fled from Malea to Coryphasium. Cf. 1.23 έάλωσαν είς 'Αθήνας. - Κορυφάσιον: the Spartan name for Pylus, on the west coast of Messenia (Thuc. iv. 3.2). This place was fortified by the Athenians under Demosthenes, 425 B.C., and had since been a base of operations from which they, with the Messenians in revolt from Sparta, ravaged the land. Thuc. iv. 41; vii. 26. 2. Acc. to Diod. xiii. 64, it was now lost to the Athenians because the reinforcements which had been sent out under Anytus failed to arrive in time. *Cf.* Grote, VIII. c. 63, p. 130 f. and note. — τους έποίκους: const. with έν 'Ηρακλεία. The Trachinians, of Doric stock, being harassed by their neighbors and ancient enemies, the Oeteans, in 426 B.c. turned to Sparta for help, and she had thereupon sent όντας, προέδοσαν, ὧστε ἀπολέσθαι αὐτῶν πρὸς ἐπτακοσίους σὺν τῷ ἐκ Λακεδαίμονος ἀρμοστῆ Λαβώτη. καὶ ὁ 18 ἐνιαυτὸς ἔληγεν οὖτος, ἐν ῷ καὶ Μῆδοι ἀπὸ Δαρείου τοῦ Περσῶν βασιλέως ἀποστάντες πάλιν προσεχώρησαν 85 ἀντῷ.

- 3/ Τοῦ δ' ἐπιόντος ἔτους ὁ ἐν Φωκαία νεὼς τῆς 'Αθηνας 1 ἔνεπρήσθη πρηστῆρος ἐμπεσόντος. ἐπεὶ δ' ὁ χειμὼν ἔληγε, [Παντακλέους μὲν ἐφορεύοντος, ἄρχοντος δ' 'Αντιγένους, [ἔαρος ἀρχομένου, [δυοῖν καὶ εἴκοσω ἐτῶν τῷ πολένους, παρεληλυθότων,] οἱ 'Αθηναῖοι ἔπλευσαν εἰς Προκόννησον παντὶ τῷ στρατοπέδῳ. ἐκεῖθεν δ' ἐπὶ Καλχηδόνα 2 καὶ Βυζάντιον ὁρμήσαντες ἐστρατοπεδεύσαντο πρὸς Καλχηδόνι. οἱ δὲ Καλχηδόνιοι προσιόντας αἰσθόμενοι τοὺς
- 2 colonists to Heracleia, and invited the co-operation of all other Greeks except the Achaeans and Ionians. The Achaeans here Thuc. iii. 92. mentioned are those of Phthiotis, whom King Agis had conquered, 413 B.c. Thuc. viii. 3. 1. The ancient Trachis claimed Heracles as its founder (hence the name of the new town), and Sophocles laid there the scene of his Trachiniae. Heracleia was six stadia east of the old site, on the north bank of the Asopus, four miles from Thermopylae. — πρὸς έπτακοσίους: about seven hundred. In this sense πρός is late or doubtful, and Hertlein proposes to read eis here.

19. τοῦ Περσῶν βασιλίως: the Persian king is usually called simply βασιλεύς, — with qualification, as here, again in iii. 4. 25. Cf. δ τῆς 'Ασίας βασιλεύς iii. 5. 13; βασιλεύς δ Περσῶν vi. 1. 12.

8 Chap. 8. Twenty-third year of the war, 408 B.C. Temple at Phocaea destroyed by lightning (1). The Athenians lay siege to Chalcedon, during which Hippocrates the Spartan harmost is defeated and slain (2-7); whereupon Pharnabazus concludes a treaty with the Athenians, acknowledging Chalcedon as a tributary to Athens, and himself engaging to conduct an Athenian embassy to the Persian court (8-9). Special treaty between the satrap and Alcibiades (10-12). The embassy to Susa (13). The Athenians besiege Byzantium, and are finally admitted by some of the citizens, who are driven to this course by the harsh rule of the harmost Clearchus (14-22).

- 1. τοῦ δ' ἐπόντος ἔτους: 408 B.C. τῆς 'Αθηνῶς: for the position, see G. 965; H. 666 b. Phocaea was on the Ionian coast, north of Smyrna. For an account of the founding of this Phocian colony, whose people became 'the torchbearers of geographical discovery in the West,' see Grote, III. 13, p. 188; IV. 32, p. 203 ff.
  - 2. δρμήσαντες: from δρμάω. Dis-

Digitized by Google

Αθηναίους, την λείαν ἄπασαν κατέθεντο είς τους Βιθυνους 10 Θράκας ἀστυγείτονας ὄντας. 'Αλκιβιάδης δὲ λαβὼν τῶν 8 τε όπλιτων όλίγους καὶ τοὺς ἱππέας, καὶ τὰς ναῦς παραπλείν κελεύσας, έλθων είς τους Βιθυνούς απήτει τα των Καλχηδονίων χρήματα · εἰ δὲ μή, πολεμήσεω ἔφη αὐτοῖς. οί δὲ ἀπέδοσαν. ᾿Αλκιβιάδης δ' ἐπεὶ ἡκεν εἰς τὸ στρατό- 4 15 πεδον τήν τε λείαν έχων καὶ πίστεις πεποιημένος, ἀπετείχιζε την Καλχηδόνα παντί τῷ στρατοπέδω ἀπὸ θαλάττης είς θάλατταν καὶ τοῦ ποταμοῦ οσον οδόν τ' ην ξυλίνω τείχει. ἐνταῦθα Ἱπποκράτης μὲν ὁ Λακεδαιμόνιος άρμοσ- δ της έκ της πόλεως έξηγαγε τους στρατιώτας ώς μαγούμε-20 νος · οί δ' 'Αθηναίοι αντιπαρετάξαντο αὐτῷ, Φαρνάβαζος δὲ ἔξω τῶν περιτειχισμάτων προσεβοήθει στρατιά τε καὶ ίπποις πολλοίς. Ίπποκράτης μέν οὖν καὶ Θράσυλλος 6 ἐμάχοντο ἐκάτερος τοις ὁπλίταις χρόνον πολύν, μέχρι 'Αλκιβιάδης έχων ὁπλίτας τέ τινας καὶ τοὺς ἱππέας ἐβοή-25 θησε. καὶ Ἱπποκράτης μὲν ἀπέθανεν, οἱ δὲ μετ' αὐτοῦ οντες έφυγον είς την πόλιν. αμα δε καί Φαρνάβαζος, οὐ 7 δυνάμενος συμμίξαι πρός τον Ίπποκράτην δια την στενοπορίαν, τοῦ ποταμοῦ καὶ τῶν ἀποτειχισμάτων ἐγγὺς ὅντων,

8 tinguish from δρμέω, δρμίζω. — λείαν: i.e. whatever the enemy could carry off, expressed below by χρήματα.

3. iππέας: see on 2. 6. — εί δε μή: otherwise, GMT. 478; H. 906.

4. πίστεις πεποιημένος: sc. πρὸς τοὺς Βιθυνούς. Cf. Plut. Alc. 29 οἱ δὲ (Βιθυνοὶ) τἡν τε λείαν ἀπέδοσαν καὶ φιλίαν ὁμολόγησαν. The same expression again in 12; Cyr. iv. 2. 7; Thuc. iv. 51.—ἀπετείχιζε κτέ.: proceeded to invest Chalcedon by building (lit. with) a wooden wall from sea to sea, i.e. from the Bosporus to the Propontis.— τοῦ ποταμοῦ κτέ.: from 7 it would ap-

pear that the river Chalcedon broke the continuity of the wall, which, however, the Athenians carried as near its banks as the nature of the ground permitted. — ổσον οίον τ' ຖືν: as much as was possible.

5. erravea: temporal, meanwhile, i.e. while the Athenians were building their wall.

6. ἐκάτερος: distinguish from ἔκαστος (H. 296). Part. appos., G. 914; H. 624 d. — οἰ μετ' αὐτοῦ ὅντες: cf. 1. 18.

7. τοῦ ποταμοῦ . . . ὄντων: the river and the blockading walls being near one

ἀπεχώρησεν είς τὸ Ἡράκλειον τὸ τῶν Καλχηδονίων, οδ ἦν 30 αὐτῷ τὸ στρατόπεδον. ἐκ τούτου δὲ ᾿Αλκιβιάδης μὲν 8 ώχετο είς τὸν Ελλήσποντον καὶ είς Χερρόνησον χρήματα πράξων · οί δε λοιποί στρατηγοί συνεχώρησαν πρός Φαρνάβαζον ὑπὲρ Καλχηδόνος εἶκοσι τάλαντα δοῦναι ᾿Αθηναίοις Φαρνάβαζον καὶ ώς βασιλέα πρέσβεις 'Αθηναίων αν-35 αγαγείν, καὶ ὄρκους ἔδοσαν καὶ ἔλαβον παρὰ Φαρναβάζου 9 ύποτελείν τον φόρον Καλχηδονίους 'Αθηναίοις δσονπερ εἰώθεσαν καὶ τὰ ὀφειλόμενα χρήματα ἀποδοῦναι, 'Αθηναίους δὲ μὴ πολεμεῖν Καλχηδονίοις, ἔως αν οἱ παρά βασιλέως πρέσβεις έλθωσιν. ! Αλκιβιάδης δε τοις όρκοις 10 40 οὐκ ἐτύγχανε παρών, ἀλλὰ περὶ Σηλυμβρίαν ἦν. ἐκείνην δ' έλων προς το Βυζάντιον ή ψεν έχων Χερρονησίτας τε πανδημεί και ἀπὸ Θράκης στρφτιώτας και ίππεις πλείους τριακοσίων. Φαρνάβαζος δε άξιων δείν κάκείνον όμνύναι, 11 περιέμενεν ἐν Καλχηδόνι, μέχρι ἐλθοι ἐκ τοῦ Βυζαντίου ·

3 another; or, rejecting καί, the walls being near the river, i.e. too near to allow a passage between.

8. χρήματα πράξων: ἐπ' ἀργυρολογίαν 1. 8.—οὶ δὲ λοιποὶ στρατηγοί: Thrasyllus and Theramenes.—συνεχώρησαν κτὲ: they came to an agreement with Pharnabazus that he should give, etc. συγχωρεῖν like συμβαίνειν, in this signification, may take an obj. inf. alone (cf. iii. 2. 12, 30), or acc. with inf. as here. Cf. vii. 1. 27; Mem. ii. γ. 14. See GMT. 92, 1, N. 1; Kühn. 473, 2; 475, 3, 4.—ὑπὲρ Καλχηδόνος: i.e. to spare Chalcedon, whose capitulation was only a question of time.

9. δρκους . . . . έλαβον: for the customary πίστιν . . . . έλαβον. — εἰώθεσαν: i.e. before the revolt in 411 B.C., since which time arrears of tribute had accumulated. — μη πολεμείν: the Athenians

engaged, in consideration of the money payment, to refrain from hostilities until the return of the embassy. On the pres. inf., see G. 1286. — οι παρά βασιλίως πρίσβεις: the embassy returning from the king; constructio praegnans. G. 1225; H. 788.

10. ἐλών: acc. to Plut. Alc. 30, through treason, but at the peril of his own life. Cf. Diod. xiii. 66 παρέλαβε δὲ καὶ τοὺς Χερρόνησον οἰκοῦντας πανδημεί, καὶ μετὰ πόσης τῆς δυνάμεως ἀναξεύξας πρῶτον μὲν Σηλυβρίαν διὰ προδοσίας εἶλεν, ἐξ ἡς πολλὰ χρήματα πραξάμενος ἐν μὲν ταὑτη φρουρὰν κατέλιπεν, αὐτὸς δὲ διὰ τάχους ἡκε πρὸς τοὺς περὶ Θηραμένην εἰς Βυζάντιον.— πανδημεί: a locative formation. G. 62, n. 2; H. 220. Cf. πανοικεί, πανστρατεί, etc.

11. μέχρι έλθοι: until he should come. On const. of μέχρι-clause imply-

45 έπεὶ δ' ἦλθεν, οὐκ ἔφη ὀμεῖσθαι, εἰ μὴ κάκεῖνος αὐτῷ όμειται. μετά ταυτα ώμοσεν ό μεν έν Χρυσοπόλει οίς 12 Φαρνάβαζος ἔπεμψε Μιτροβάτει καὶ ᾿Αρνάπει, ὁ δ᾽ ἐν Καλχηδόνι τοις παρ' 'Αλκιβιάδου Εύρυπτολέμφ καὶ Διοτίμω τόν τε κοινον όρκον και ίδια άλλήλοις πίστεις έποιή-50 σαντο. Φαρνάβαζος μέν οθν εύθυς ἀπήει, και τους παρά 18 βασιλέα πορουομένους πρέσβεις απαντάν εκέλευσεν είς Κύζικον. ΄ ἐπέμφθησαν δὲ ᾿Αθηναίων μὲν Δωρόθεος, Φιλοδίκης, Θεογένης, Εὐρυπτόλεμος, Μαντίθεος, σὺν δὲ τούτοις Αργείοι Κλεόστρατος, Πυρρόλοχος επορεύοντο δε καί 55 Λακεδαιμονίων πρέσβεις Πασιππίδας καὶ ἔτεροι, μετὰ δὲ τούτων καὶ Ερμοκράτης, ήδη φεύγων ἐκ Συρακουσῶν, καὶ ό άδελφὸς αὐτοῦ Πρόξενος. καὶ Φαρνάβαζος μὲν τούτους 14 ηγεν οι δε 'Αθηναίοι το Βυζάντιον επολιόρκουν περιτειχίσαντες, καὶ πρὸς τὸ τεῖχος ἀκροβολισμοὺς καὶ προσ-60 βολας εποιούντο. Εν δε τώ Βυζαντίω ήν Κλέαρχος Λακε- 15

δαιμόνιος άρμοστης καὶ σὺν αὐτῷ τῶν περιοίκων τινὲς καὶ τῶν νεοδαμωδῶν οὐ πολλοὶ καὶ Μεγαρεῖς καὶ ἄρχων αὐτῶν

8 ing purpose, see G. 1467; H. 921 b, Rem. — a\$\tilde{\pi}\$: used for refl. pron. G. 992; H. 684.

12. ols... 'Aρνάπει: for the assimilation and attraction, see G. 1032; 1037; H. 994. — τόν τε κοινόν: the oath on behalf of the state. — tδία ἀλληλοις πίστεις: 'Over and above the common oath shared with his colleagues, Alkibiades took a special covenant of personal friendship and hospitality with the satrap, and received from him the like' (Grote). Yet it was Pharnabazus who, a few years later, procured the assassination of Alcibiades. Plut. Alc. 39.

13. έπορεύοντο: went on their own account, — not ἐπέμφθησαν. The fol-

lowing πρέσβεις, if not an interpolation, is used in a loose sense, Pasippidas as well as Hermocrates being in banishment (1. 32). — Έρμοκράτους: it is hardly probable that Hermocrates joined this embassy, if we credit Diodorus (xiii. 63, 75), who relates that he returned to Sicily, 409 B.C., established himself in Selinus, and in 408 B.C. lost his life in an attack on Syracuse. Grote, X. 81, p. 419, note. — Φεύγων: concessive.

15. Μεγαρείς: help from the mother-city. Byzantium and Selymbria were Megarian colonies.— περιοίκων: descendants of the original inhabitants who remained in the country at the time of the Dorian conquest. They

Ελιξος Μεγαρεύς καὶ Βοιωτοὶ καὶ τούτων ἄρχων Κοιρατάδας. οἱ δ' ᾿Αθηναῖοι ὡς οὐδὲν ἠδύναντο διαπράξασθαι 16 65 κατ' ἰσχύν, ἔπεισάν τινας των Βυζαντίων προδούναι την πόλιν. Κλέαρχος δε ο άρμοστης οἰόμενος οὐδένα αν 17 τούτο ποιήσαι, καταστήσας δε απαντα ώς εδύνατο κάλλιστα καὶ ἐπιτρέψας τὰ ἐν τῆ πόλει Κοιρατάδα καὶ Ἑλίξω, διέβη παρά τὸν Φαρνάβαζον εἰς τὸ πέραν, μισθόν τε τοῖς 70 στρατιώταις παρ' αὐτοῦ ληψόμενος καὶ ναῦς συλλέξων, αἷ ήσαν έν τῷ Ἑλλησπόντῳ ἄλλαι καταλελειμμέναι φρουρίδες ύπὸ Πασιππίδου καὶ ἐν ᾿Αντάνδρω καὶ ἃς ᾿Αγησανδρίδας είχεν έπὶ Θράκης, έπιβάτης ὢν Μινδάρου, καὶ ὅπως ἄλλαι ναυπηγηθείησαν, άθρόαι δὲ γενόμεναι πάσαι κακώς τοὺς 75 συμμάχους τῶν ᾿Αθηναίων ποιοῦσαι ἀποσπάσειαν τὸ στρατόπεδον ἀπὸ τοῦ Βυζαντίου. ἐπεὶ δ' ἐξέπλευσεν ὁ 18 Κλέαρχος, οἱ προδιδόντες τὴν πόλιν τῶν Βυζαντίων Κύδων καὶ 'Αρίστων καὶ 'Αναξικράτης καὶ Λυκοῦργος καὶ 'Αναξ-

8 paid tribute, and served in war as free citizens, 'not of Sparta, but of some one of the hundred townships of Laconia.' They had no share in the government. Cf. Grote, II. 6, p. 362 sqq. — νεοδαμωδών: these were Helots, manumitted but not enfranchised. Acc. to some authorities, they received certain civil rights, though not full citizenship. Cf. Thuc. v. 34.6.

16. ἡδύναντο: cf. ἐδύνατο, 17; for other verbs with this peculiarity of aug., see G. 517; H. 355 b. Cf. ἡβούλοντο I. 29. — κατ' ἰσχύν: only here for the usual κατὰ κράτος.

17. διέβη: const. διέβη... ληψόμενος ... καὶ συλλέξων... καὶ δπως άλλαι ναυπηγηθείησαν, άθρόαι δὲ ἀποσπάσειαν, so that the δπως clause is co-ord. with the preceding fut. partics. Cf. Thuc. i. 73. 4 παρήλθομεν οὐ τοῖς ἐγκλή-

μασι τῶν πόλεων ἀντεροῦντες... ἀλλ' ὅπως μὴ... βουλεύσησθε. — ἄλλαι: answering to καὶ ἄς, — the others which had been left behind, and those which Agesandridas had. The attraction of ἄλλαι here is analogous to that of a subst. antec. G. 1037; H. 995 and c. — ναυπηγηθείησαν: see on ii. I. 1. — ἐπιβάτης: here perhaps a sort of vice-admiral of the Spartans, in which sense the word seems to be used also in Thuc. viii. 61. 8.

18. ol προδιδόντες: those who intended (were in the plot) to betray the city. For tense-force, see GMT. 32. The nom. ol προδιδόντες has no verb, but the period interrupted by the parenthetic narrative is begun anew in 20 with  $\epsilon \pi \epsilon l$   $\delta \epsilon$ . Cf. ii. 3. 15; iii. 2. 21; v. 3. 16; vii. 2. 5; 5. 18; An. v. 2. 13.

- ίλαος, δς ύπαγόμενος θανάτου ὖστερον ἐν Λακεδαίμονι διὰ 19 80 τὴν προδοσίαν ἀπέφυγεν, ὅτι οὐ προδοίη τὴν πόλιν, ἀλλὰ σώσαι, παίδας ὁρῶν καὶ γυναίκας λιμῷ ἀπολλυμένους, Βυζάντιος ὧν καὶ οὐ Λακεδαιμόνιος · τὸν γὰρ ἐνόντα σίτον Κλέαρχον τοῖς Λακεδαιμονίων στρατιώταις διδόναι · διὰ ταῦτ ἀν τοὺς πολεμίους ἔφη εἰσέσθαι, οὐκ ἀργυρίου 85 ἔνεκα οὐδὲ διὰ τὸ μισεῶν Λακεδαιμονίους · ἐπεὶ δὲ αὐτοῖς 20 παρεσκεύαστο, νυκτὸς ἀνοίξαντες τὰς πύλας τὰς ἐπὶ τὸ Θράκιον καλούμενον εἰσήγαγον τὸ στράτευμα καὶ τὸν ᾿Αλκιβιάδην. ὁ δὲ Ελιξος καὶ ὁ Κοιρατάδας οὐδὲν τούτων 21 εἰδότες ἐβοήθουν μετὰ πάντων εἰς τὴν ἀγοράν · ἐπεὶ δὲ 90 πάντη οἱ πολέμιοι κατεῖχον, οὐδὲν ἔχοντες ὅ,τι ποιήσαιεν,
  - 19. ὑπαγόμενος θανάτου: being arraigned on a capital charge, on trial for his life. Cf. ii. 3. 12; v. 4. 24; Hdt. vi. 136. 3 θανάτου ύπαγαγών ύπο τον δήμον Μιλτιάδεα, Cyr. i. 2. 14 θανάτου κρίνουσι. θανάτου used with such verbs has been treated as a gen. of value (H. 745 b: cf. G. 1133); but the view is disputed. - dare φυγεν: was acquitted. - ότι οὐ προδοίη κτέ.: because (as he pleaded) he did not betray the city, etc. clause as it stands must be taken as causal to ἀπέφυγεν. On the opt., see G. 1506; H. 925 b. — σώσαι: for the common Att. form, see G. 732; H. 434. — ἀπολλυμένους: for the gender, see G. 924, (a); H. 615, 1. - Sibovai: impf. inf., GMT. 119; H. 853 a. — The statement is in keeping with Xenophon's characterization of Clearchus, ἀεὶ χαλεπὸς Αν καὶ ἀμός An. ii. 6. 13. Diod. xiii. 66, intimates a kindred reason for the betrayal: μσοῦντες τὸ βάρος τῆς ἐπιστασίας (detesting the burden of his authority), Av yap δ Κλέαρχος χαλεπός. — είσεσθαι: let in, admitted; second agr. mid. of elgίημι in act. sense.
- 20. επεί... παρεσκεύαστο: when preparations had been made by them; used impers., G.1240,2; H.602 d. This use of the pass. is freq. in Thuc., as i. 46. 48; iii. 22. 107; iv. 67; vii. 75; viii. 14. Cf. on 2. 4.— αὐτοῖε: for dat. of agent, see G. 1186; H. 769.— τὸ Θράκιον: a large open square within the walls of Byzantium. Cf. An. vii. 1. 24 τὸ δὲ χωρίον οἷον κάλλιστον ἐκτάξασθαί ἐστι τὸ Θράκιον καλούμενον, ἔρημον οἰκιῶν καὶ πεδινόν.
- 21. According to Plut. Alc. 31, Alcibiades had caused a pretended attack to be made on the harbor, luring the garrison thither while he himself pushed into the city. On discovering the stratagem, the garrison hastened against him. Xenophon's ¿βοήθουν els την άγοραν, which — after the preceding οὐδὲν . . . εἰδότες — would seem causeless, can be explained only on the assumption that the generals had been informed of the enemy's entrance, but not of the place where they were. - Katelyov: prevailed, were the masters. — οὐδὲν ἔχοντες κτέ.: not knowing what to do. In this idiom odk

παρέδοσαν σφας αὐτούς. καὶ οὖτοι μὲν ἀπεπέμφθησαν 22 εἰς ᾿Αθήνας, καὶ ὁ Κοιρατάδας ἐν τῷ ὅχλῳ ἀποβαινόντων ἐν Πειραιεῖ ἔλαθεν ἀποδρὰς καὶ ἀπεσώθη εἰς Δεκέλειαν:

- 4 Φαρνάβαζος δὲ καὶ οἱ πρέσβεις τῆς Φρυγίας ἐν/Γορ- 1 διείω ὅντες τὸν χειμῶνα τὰ περὶ τὸ Βυζάντιον πεπραγμένα ἤκουσαν. ἀρχομένου δὲ τοῦ ἔαρος πορευομένοις αὐτοῖς 2 παρὰ βασιλέα ἀπήντησαν καταβαίνοντες οἶ τε Λακεδαιμο- 5 νίων πρέσβεις, Βοιώτιος [ὄνομα] καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ καὶ οἱ
- 8 έχω is synonymous with ἀπορῶ. Cf. Lat. non habeo quid dicam. For the opt., see on 3.21.— σφῶς αὐτούς: for form, see G. 402; H. 266.

22. deroβαινόντων: gen. abs. with no subj. expressed; while they were landing. Cf. 1. 26, 29.— Γλαθεν derospose: the leading idea is expressed by the partic. G. 1586; H. 984.— derection of the partic of the part

Chap. 4. Twenty-fourth year of the war, 408 B.C. The Athenian embassy, having wintered at Gordium, where they hear of the fall of Byzantium (1), meet the Spartan envoys neturning after a favorable reception at the Persian court (2) and accompanied by Cyrus, who comes down to Asia Minor as satrap and generalissimo (3). Cyrus causes the detention of the Athenian envoys until the close of the war (4-7). Alcibiades proceeds with the fleet to Samos, whence he plunders Caria (8). Thrasybulus recovers the Thracian dependencies and Thasos (9). Thrasyllus sails with the rest of the armament to Athens; Alcibiades is elected general and returns home (19), defends himself before the senate and assembly, is proclaimed generalissimo, and leads the sacred procession to Eleusis (20). After an unsuccessful attempt on Andros, he sails with the main armament to Samos, and renews hostilities in the eastern Aegean (21-23).

1. of πρίσβεις: see 3. 13.—Γορδιείφ: Gordium, the ancient capital of the Phrygian kings, in the acropolis of which Alexander afterwards cut the Gordian knot (Arrian, An. ii. 3).

2. τοῦ ἔαρος: 407 B.C. — ol Δακεδαιμονίων πρέσβεις: of this embassy, although the art. implies a previous mention, nothing else is known. --Bourties ovoma: the expression requires a subst. or pron. with which it would be in appos. To const. it thus with πρέσβεις seems harsh. Probably broug is a gloss intended to distinguish the name Boideries from the adj. of the same form. - oi allo ayyelo: possibly Persians coming down to Asia Minor on the king's business. — wav-Tov &: inverse attraction, i.e. the antecedent attracted to the case of the rel. G. 1035. Cf. An. iii. 1. 6 άνειλεν αὐτῷ ὁ ᾿Απόλλων θεοις ols έδει θύειν. — πεπραγότες είεν: this second pf. appears to have been used not only intr. but also trans. like πέπραχα (v. 2. 32). For the frequency of the periphrastic form, see G. 720; 733; for its signification, GMT. 103; 104.

άλλοι άγγελοι, καὶ έλεγον ὅτι Λακεδαιμόνιοι πάντων ὧν δέονται πεπραγότες εἶεν παρὰ βασιλέως, καὶ Κῦρος, ἄρξων 3 πάντων τῶν ἐπὶ θαλάττη καὶ συμπολεμήσων Λακεδαιμονίοις, ἐπιστολήν τε ἔφερε τοῖς κάτω πᾶσι τὸ βασίλειον 10 σφράγισμα ἔχουσαν, ἐν ἢ ἐνῆν καὶ τάδε · Καταπέμπω Κῦρον κάρανον τῶν εἰς Καστωλὸν ἀθροιζομένων. τὸ δὲ 4 κάρανον ἔστι κύριον. ταῦτ' οὖν ἀκούοντες οἱ τῶν 'Αθηναίων πρέσβεις, καὶ ἐπειδὴ Κῦρον εἶδον, ἐβούλοντο μὲν μάλιστα παρὰ βασιλέα ἀναβῆναι, εἰ δὲ μή, οἴκαδε ἀπελ-15 θεῖν. Κῦρος δὲ Φαρναβάζω εἶπεν ἡ παραδοῦναι τοὺς 5 πρέσβεις ἑαυτῷ ἡ μὴ οἴκαδέ πω ἀποπέμψαι, βουλόμενος τοὺς 'Αθηναίους μὴ εἰδέναι τὰ πραττόμενα. Φαρνάβαζος 6 δὲ τέως μὲν κατεῖχε τοὺς πρέσβεις, φάσκων τοτὲ μὲν ἀνάξειν αὐτοὺς παρὰ βασιλέα, τοτὲ δὲ οἴκαδε ἀποπέμψειν,

4 3. Kûpos: belongs also as subj. to άπήντησαν. — πάντων τῶν ἐπὶ θαλάττη: his province is more exactly defined An. i. 9. 7 κατεπέμφθη ύπο του πατρος σατράπης Λυδίας τε καλ Φρυγίας της μεγάλης και Καππαδοκίας, στρατηγός δέ και πάντων ἀπεδείγθη οίς καθήκει είς Καστωλοῦ πεδίον ἀθροίζεσθαι. Cf. ibid. i. 1. 2. -- τοις κάτω πασι: all the lowland (seaboard) peoples. Granting the accuracy of Plut. Artax. 2 Κῦρος δὲ Λυδίας σατράπης και των έπι θαλάττης, this expression is equiv. to πάντων τῶν ἐπὶ θαλάττη above, and the military division is co-extensive with the satrapy. τὸ βασίλειον σφράγισμα: for the seal as attesting the genuineness of documents of this kind, see also v. 1.30; vii. 1.39. Of this seal a Scholiast says: ή σφραγίς του Περσών βασιλέως είχε κατά μέν τινας την βασιλέως εἰκόνα, κατά δέ τινας την Κύρου τοῦ πρώτου βασιλέως αὐτῶν, κατά δέ τινας τὸν Δαρείου ἵππον, δι' δν χρεμετίσαντα (neighing) εβασίλευεν.

4. το δὲ κάρανον κτέ.: now the word κάρανος signifies 'lord.' A Doric word apparently rare enough to need defining for Greeks in general, unless possibly the definition is from a later hand. Obs. the noun-forms and verb accent. — ταῦτ' οὖν ἀκούοντες, καὶ ἐπειδή είδον: a similar change of const. is found in An. ii. 1. 22 ἡν δὲ μένωμεν σπονδαί, ἀπιοῦσι δὲ καὶ προϊοῦσι πόλεμος. — ἐβούλοντο μὲν μάλιστα: usually μάλιστα μέν οτ μάλιστα μὲν οδν as in ν. 3. 7. Cf. Soph. Phil. 617 οἴοιτο μὲν μάλισθ ἐκούσιον λαβών, εὶ μὴ θέλοι δ' ἄκοντα. — et δὲ μή: see on 3. 3.

5. εἶπεν παραδοῦναι: for the force of εἶπεν with inf., see GMT. 753, 3; 747; H. 946 b. — μὴ οἴκαδέ πω: μήπω οἴκαδε. The same order occurs iv. 5. 8; An. vii. 3. 35 οἰ πολέμιοι ἡμῶν οὐκ ἴσασί πω τὴν ἡμετέραν συμμαχίαν. This shows that μή and πώ strictly did not form one word as yet.

6. ανάξειν παρά βασιλέα: cf. 3. 8

20 ώς μηδèν μέμψηται· ἐπειδη δὲ ἐνιαυτοὶ τρεῖς ἦσαν, ἔδεήθη 7 τοῦ Κύρου ἀφεῖναι αὐτούς, φάσκων ὀμωμοκέναι ἀπάξειν ἐπὶ θάλατταν, ἐπειδη οὐ πάρὰ βασιλέα. πέμψαντες δὲ ᾿Αριοβαρζάνει παρακομίσαι αὐτοὺς ἐκέλευον· ὁ δὲ ἀπήγαγεν εἰς Κίον της Μυσίας, ὅθεν πρὸς τὸ ἄλλο στρατόπεδον 25 ἀπέπλευσαν.

'Αλκιβιάδης δὲ βουλόμενος μετὰ τῶν στρατιωτῶν 8 ἀποπλεῖν οἴκαδε, ἀνήχθη εὐθὺς ἐπὶ Σάμου· ἐκεῖθεν δὲ λαβῶν τῶν νεῶν εἴκοσιν ἔπλευσε τῆς Καρίας εἰς τὸν Κεραμικὸν κόλπον. ἐκεῖθεν δὲ συλλέξας ἐκατὸν τάλαντα 9 καυσὶν ἐπὶ Θράκης ῷχετο, ἐκεῖ δὲ τά τε ἄλλα χωρία τὰ πρὸς Λακεδαιμονίους μεθεστηκότα κατεστρέψατο καὶ Θάσον ἔχουσαν κακῶς ὑπό τε τῶν πολέμων καὶ στά-

4 ως βασιλέα... ἀναγαγείν. — μέμψηται: sc. Κύρος.

7. ἐπειδη ... ησαν: but when three years had passed. Cf. ii. 4. 25 πριν δὲ ημέρας δέκα γενέσθαι. A chronological difficulty exists here, since three years later the Athenians no longer had an army. The text seems corrupt. — 'Αριοβαρζάνει: a prominent young Persian who afterwards succeeded Pharnabazus as satrap. Cf. v. 1. 28. — Κίον τῆς Μυσίας: on the Propontis. The description here (cf. Hdt. v. 122) shows that, in Xenophon's time, Mysia extended as far east as the head of the Gulf of Cius in the Propontis.

8. dwηχθη: after the capture of Byzantium the Athenians had conquered the cities on the Hellespont, with the exception of Abydus. Diod. xiii. 68.— dπl Σάμου: see on 2. 11, and cf. εἰs την Σάμου below. Alcibiades' object in this voyage was doubtless to show that Athens was again

mistress of the sea and the straits, as well as to smooth the path of his return with newly gathered spoils (ἐκατὸν τάλαντα).

9. σύν τριάκοντα ναυσίν: the prep. is unusual with the dat. of military accompaniment. As here, 10; iii. 1. 5; iv. 5. 5; 8. 23. — Θάσον: the internal dissensions in Thasos, which began with the expulsion of the Spartans in 410 B.C., must have continued to this time, the anti-Spartan party now finally getting the upper hand; see on 1. 32. Of the enterprises of Thrasybulus subsequent to the battle of Cyzicus nothing is known, save that (acc. to Diod. xiii. 64) already in 409 B.c. he had conquered some of the Thracian cities. - Exourar kakes vino: being in wretched plight by reason of, suffering from. — τών πολέμων . . . λιμού: the art. is not repeated, because the different ideas are regarded in their totality; see on 1.30.

σεων καὶ λιμοῦ. Θράσυλλος δὲ σὺν τἢ ἄλλη στρατιῷ 10 35 εἰς ᾿Αθήνας κατέπλευσε· πρὶν δὲ ἤκειν αὐτὸν οἱ ᾿Αθηναῖοι στρατηγοὺς εἴλοντο ᾿Αλκιβιάδην μὲν φεύγοντα καὶ Θρασύβουλον ἀπόντα, Κόνωνα δὲ τρίτον ἐκ τῶν οἴκοθεν. ᾿Αλκιβιάδης δ᾽ ἐκ τῆς Σάμου ἔχων τὰ χρήματα κατέπλευ- 11 σεν εἰς Πάρον ναυσὶν εἴκοσιν, ἐκεῖθεν δ᾽ ἀνήχθη εὐθὺ 40 Γυθείου ἐπὶ κατασκοπὴν τῶν τριήρων, ἃς ἐπυνθάνετο Λακεδαιμονίους αὐτόθι παρασκευάζειν τριάκοντα, καὶ τοῦ οἴκαδε κατάπλου ὅπως ἡ πόλις πρὸς αὐτὸν ἔχει. ἐπεὶ δ᾽ 12 ἐώρα ἑαυτῷ εὖνουν οὖσαν καὶ στρατηγὸν αὐτὸν ἡρημένους καὶ ἰδίᾳ μεταπεμπομένους τοὺς ἐπιτηδείους, κατέπλευσεν 45 εἰς τὸν Πειραιᾶ ἡμέρα, ἡ Πλυντήρια ἡγεν ἡ πόλις, τοῦ

4 10. φεύγοντα: the expression is not quite accurate, for in 411 B.c. the decree of banishment against Alcibiades had been revoked by the Athenians (Thuc. viii. 97; Plut. Alc. 33); although he had not yet returned to Athens. — ἐκ τῶν οἴκοθεν: the attraction of the adv. of place (ἐκεῖθεν, ἔνδοθεν for ἐκεῖ, ἔνδον) is analogous to that of the prep. with its case. Kühn. 448, note 1.

11. έχων τὰ χρήματα: a fact of capital importance just now. See on 8. - Tubelou: for gen. with adv. of place, see G. 1148; H. 757. Gythium at the head of the Laconian Gulf was the chief port and navy-yard of Sparta. - enl κατασκοπήν: κατασκεψόμενος. Cf.  $\epsilon \pi$  aργυρολογίαν 1. 8. The same expression occurs Cyr. vi. 2. 9. — as . . . тріакочта : see on 3. 17. - καλ τοῦ . . . ἔχει: sc. ἐπὶ κατασκοπήν, and to see how the state was disposed toward him in respect of his return home. On the gen. of cond. with όπως έχει, see G. 1092; H. 757 a. Cf. ii. 1. 14.

12. ποημένους: εc. τοὺς πολίτας im-

plied in πόλις. - ήμέρα, έν ταύτη τή nuépa: the omission of ev in the first case, as well as its use in the second. is irregular; G. 1192; 1193. ἡμέρα here the rel. clause has the effect of an ordinary attrib. and makes an expression of definite time. Cf. 2. 14 χειμών έν φ κτέ. On έν ταύτη τῆ ἡμέρα, see Kr. Spr. 48, 1, 3. — Πλυντήρια: this festival was celebrated at Athens towards the end of the month Thargelion (middle of June) in honor of Pallas. 'The statue of the goddess Athena was stripped of all its ornaments, covered up from every one's gaze, and washed or cleansed under a mysterious ceremonial by the holy gens called Praxiergidae. The goddess thus seemed to turn away her face and to refuse to behold the returning exile.' (Grote.) In Xenophon's account we see nothing of the magnificent return of later writers, - the conqueror's triumphal entry under purple sails, leading 200 ships adorned with shields and spoils, a fleet outnumbering the splendid armament he had led out of the Piraeus for Sicily a few years beδδους κατακεκαλυμμένου της 'Αθηνας, ο τωες' οἰωνίζοντο ἀνεπιτήδειον εἶναι καὶ αὐτῷ καὶ τῆ πόλει. 'Αθηναίων γὰρ οὐδεὶς ἐν ταύτη τῆ ἡμέρα οὐδενὸς ὅπουδαίσυ ἔργου τολμήσαι ἀν ἄψασθαι. καταπλέοντος δ' αὐτοῦ, ὅ,τε ἐκ τοῦ 18 τοῦ μαῦς, θαυμάζοντες καὶ ἰδεῖν βουλόμενοι τὸν 'Αλκιβιάδην, λέγοντες οἱ μὲν ὡς κράτιστὸς εἶη τῶν πολιτῶν καὶ μόνος ἀπελογήθη ὡς οὐ δικαίως φύγοι, ἐπιβουλευθεὶς δὲ ὑπὸ τῶν ἔλαττον ἐκείνου δυναμένων μοχθηροτέρα τε λεγόντων καὶ τὸ πρὸς τὸ αὐτῶν ἴδιον κέρδος πολιτευόντων, ἐκείνου ἀεὶ τὸ κοινὸν αὐξοντος καὶ ἀπὸ τῶν αὐτοῦ καὶ ἀπὸ τοῦ τῆς πόλεως δυνατοῦ, ἐθέλοντος δὲ τότε κρίνεσθαι παραχρημα 14 τῆς αἰτίας ἄρτι γεγενημένης ὡς ἡσεβηκότος εἰς τὰ μυστήρια, ὑπερβαλλόμενοι οἱ ἐχθροὶ τὰ δοκοῦντα δίκαια εἶναι 60 ἀπόντα αὐτὸν ἐστέρησαν τῆς πατρίδος · ἐν ῷ χρόνῷ ὑπὸ 15

4 fore. It is rather the guilty exile feeling his way back to the city he has grievously betrayed.—δ: i.e. his return on such an occasion.—τοῦ ἀστεως: to the Athenians the city (capital), as urbs to the Romans. Cf. v. 1. 22. So also of Corinth, iv. 4. 3. Very freq. of Athens as distinguished from the Piraeus, 7. 35; ii. 2. 2, 3.—ἀνεπιτή-δεων: a bad omen.

13. θαυμάζοντες: pl., agreeing with a collective noun denoting persons. Cf. ii. 2. 21, and obs. that in each case the pred. verb is singular. G. 920; H. 609. — ἀπελογήθη ὡς: these words, bracketed by many editors, admit of no satisfactory interpretation. — ὑπὸ τῶν . . . δυναμένων . . λεγόντων . . . πολιτευόντων: one class with three characteristics, — inferior ability and eloquence, and sheer selfishness in political action. δυναμένων, as opp. to λεγόντων, has reference to

executive ability.— inclina: see on 1. 27.— dad τών αὐτοῦ: with his own means.— dad τοῦ τῆς πόλεως δυνατοῦ: with the power of the state. On the subst. use of δυνατόν, cf. 6. 7 κατά γε το αὐτοῦ δυνατόν, and 6. 14 εἰς τὸ ἐκείνου δυνατόν. On the entire expression, cf. Oecon. 9. 15 ἐπαινεῦν δὲ καὶ τιμῶν τὸν ἄξιον ἀπὸ τῆς παρούσης δυνάμεως.

conjectional

14. ἐθέλοντος δὲ ... ἐστέρησαν: still dependent on λέγοντες, but with a sudden change of mode. — τότε κτέ: then forthwith when the charge had just been made. Observe the accumulation of temporal advs., τότε, παραχρῆμα, ἄρτι. — ἀς ἡσεβηκότος: sc. αὐτοῦ. For ώς with partic., see GMT. 864; H. 978. — ὑπερβαλλόμενοι κτέ: by postponing what seemed to be a just demand, i.e. the immediate trial of the case.

15. ὑπὸ ἀμηχανίας δουλεύων: perhaps no exaggeration of the hardship

ἀμηχανίας δουλεύων ἠναγκάσθη μὲν θεραπεύειν τοὺς ἐχθίστους, κινδυνεύων ἀεὶ παρ' ἐκάστην ἡμέραν ἀπολέσθαι· τοὺς δὲ οἰκειοτάτους πολίτας τε καὶ συγγενεῖς καὶ τὴν πόλιν ἄπασαν ὁρῶν ἐξαμαρτάνουσαν, οὐκ εἶχεν ὅπως 65 ὡφελοίη φυγἢ ἀπειργόμενος · οὐκ ἔφασαν δὲ τῶν οἴωνπερ 16 αὐτὸς ὄντων εἶναι καινῶν δεῖσθαι πραγμάτων οὐδὲ μεταστάσεως · ὑπάρχειν γὰρ ἐκ τοῦ δήμου αὐτῷ μὲν τῶν τε ἡλικιωτῶν πλέον ἔχειν τῶν τε πρεσβυτέρων μὴ ἐλαττοῦσθαι, τοῖς δ' αὐτοῦ ἐχθροῖς τοιούτοις δοκεῖν εἶναι οἴοισπερ πρό-Το τερον, ὕστερον δὲ δυνασθεῖσιν ἀπολλύναι τοὺς βελτίστους,

4 of exile in general, which involved confiscation of property and left mercenary service as the sole resource. Moreover, δουλεθων is strictly used of any one who had been a Persian subject; see on iii. I. 26. Yet this plea for Alcibiades forgets more than it remembers.— τους έχθιστους: the Spartans and the Persians.— παρ΄ έκάστην ήμέραν: only here instead of the usual καθ΄ έκαστην ήμέραν.— έξαμαρτάνουσαν: agrees with nearest noun. G. 924, (b); H. 616.— ὅπως ὡφλοίη: for subjv. of dir. disc., G. 1490; H. 932, 2 b (2). See on 3. 21.

 τός stands by attraction for τοιούτων οδόσπερ αὐτός έστι. For αὐτός we should have expected autou (by attraction). Cf. ii. 3. 25 yudvtes μέν τοις οίοις ήμιν τε καλ ύμιν χαλεπήν δημοκρατίαν είναι, Mem. ii. 9. 3 χαριζόμενον οίφ σοι ανδρί. On the other hand, Dem. xxiv. 185 οὐδ' οἴοισπερ σὸ χρώμενοι συμβούλοιs, and Ar. Ach. 577 yeavias & οίους σύ διαδεδρακότας. See G. 1036; H. 1002. The defence of Alcibiades against the reproach of revolutionary designs has reference to the opinion current, after the mutilation of the Hermae, that this sacrilege was part of an oligarchical conspiracy. Thuc. vi. 27. — καινών πραγμάτων: for νεωτέρων πραγμάτων. Cf. Lat. res novae. The expression is very unusual. - έκ τοῦ δήμου: const. with υπάρχειν, - at the hands of the people (i.e. under the democracy) it was his fortune, etc. — τοις δ' αὐτοῦ έχθροις: depends on ὑπάρχειν, co-ord. with αὐτφ̂. Obs. the position of αὐτοῦ. The pers. prons., when dependent upon a noun accompanied by the art., regularly have the pred, position. The exceptions are few. They are partially enumerated by Kühn. 464, 4, note 2. — olour wep: αὐτοὺς δὲ μόνους λειφθέντας δι' αὐτὸ τοῦτο ἀγαπὰσθαι ὑπὸ τῶν πολιτῶν, ὅτι ἐτέροις βελτίοσιν οὐκ εἶχον χρῆσθαι· οἱ δέ, ὅτι τῶν παροιχομένων αὐτοῖς κακῶν μόνος αἶτιος 17 εἴη, τῶν τε φοβερῶν ὄντων τῆ πόλει γενέσθαι μόνος κινδυ-75 νεύσαι ἡγεμῶν καταστῆναι. ᾿Αλκιβιάδης δὲ πρὸς τὴν γῆν 18 ὁρμισθεὶς ἀπέβαινε μὲν οὐκ εὐθέως, φοβούμενος τοὺς ἐχθρούς· ἐπαναστὰς δὲ ἐπὶ τοῦ καταστρώματος ἐσκόπει τοὺς αὐτοῦ ἐπιτηδείους, εἰ παρείησαν. κατιδῶν δὲ Εὐρυ- 19 πτόλεμον τὸν Πεισιάνακτος, αὐτοῦ δὲ ἀνεψιόν, καὶ τοὺς διλλους οἰκείους καὶ τοὺς φίλους μετ' αὐτῶν, τότε ἀποβὰς ἀναβαίνει εἰς τὴν πόλιν μετὰ τῶν παρεσκευασμένων, εἴ τις ἄπτοιτο, μὴ ἐπιτρέπειν. ἐν δὲ τῆ βοῦλῆ καὶ τῆ ἐκκλησία 20 ἀπολογησάμενος ὡς οὐκ ἡσεβήκει, εἰπῶν δὲ ὡς ἠδίκηται, λεχθέντων δὲ καὶ ἄλλων τοιούτων καὶ οὐδενὸς ἀντειπόντος 85 διὰ τὸ μὴ ἀνασχέσθαι ἃν τὴν ἐκκλησίαν, ἀναρρηθεὶς

4 assimilation to τοιούτοις, equiv. to οδοίπερ ἔδοξαν εἶναι.—αὐτούς... λειφθέντας: for the transition from the dat. (δυνασθεῖσιν) to the acc. (of the subj. as well as the pred.) with inf., see on iv. 1. 35; H. 941; Kr. Spr. 55, 2, 7.

17. ol δί: corresponding to λέγοντες οι μέν in 13. — τῶν παροιχομένων κτέ: 'The sending of Gylippus to Syracuse, the fortification of Dekeleia, the revolts of Chios and Miletus, the first organization of the Four Hundred,—had all been emphatically the measures of Alcibiades.' Grote, VIII. c. 64, p. 147. — γενίσθαι: depends upon φοβερῶν, — of the calamities which threatened to befall the state. The const. is unusual. — ἡγεμών: synonymous with αἴτιος.

18. ἐσκόπει... εἰ παρείησαν: he scanned the throng intently to see if his friends and kinsmen were present. τοὺς ἐπιτηδείους is proleptic (H. 851), and

the term includes both οἰκείους and φίλους below.

19. Εὐρυπτολεμον τον Πεισιάνακτος, αὐτοῦ δὲ ἀνέψιον: the regular expression for the double relationship; otherwise with τέ—τέ, rarely with μέν—δέ. Kühn. 520, note 1.—τότε: with the principal verb after a partic., like οδτως, εἶτα, ἔπειτα. H. 976 b. See on iii. 2. 9.—μη ἐπιτρέπειν: depends upon παρεσκευασμένων.

20. ἡσεβήκει, ἡδίκηται: note the tenses. The alleged impiety of Alcibiades antedated the injustice to him. For the plpf. of dir. disc. unchanged in indir. disc., see G. 1482; H. 935 b.— διά τὸ μή ἀνασχέσθαι κτέ.: because the assembly would not have suffered it. For inf. as noun and its adjuncts, see G. 1516; 1546; 1611; 1308. H. 958; 959; 1021; 964 b.— ἀναρρηθείς... αὐτοκράτωρ: cf. Plut. Alc. 33 ήρέθη δ΄ ἄμα καὶ κατὰ γῆρ καὶ κατὰ θάλασσαν αὐ-

άπάντων ἡγεμων αὐτοκράτωρ, ως οδός τε ων σωσαι τὴν προτέραν τῆς πόλεως δύναμιν, πρότερον μὲν τὰ μυστήρια τῶν ᾿Αθηναίων κατὰ θάλατταν ἀγόντων διὰ τὸν πόλεμον κατὰ γῆν ἐποίησεν ἐξαγαγων τοὺς στρατιώτας ἄπαντας <sup>21</sup> σίους καὶ χιλίους, ἱππεῶς δὲ πεντήκοντα καὶ ἐκατόν, ναῦς δ᾽ ἐκατόν. καὶ μετὰ τὸν κατάπλουν τρίτω μηνὶ ἀνήχθη ἐπ᾽ ᾿Ανδρον ἀφεστήκυῖαν τῶν ᾿Αθηναίων, καὶ μετ᾽ αὐτοῦ ᾿Αριστοκράτης καὶ ᾿Αδείμαντος ὁ Λευκολοφίδου συνεπέμ95 φθησαν ἡρήμενοῖ κατὰ γῆν στρατηγοί. ᾿Αλκιβιάδης δὲ 22 ἀπεβίβασε τὸ στράτευμα τῆς ᾿Ανδρίας χώρας εἰς Γαύρειον ἐκβοηθήσαντας δὲ τοὺς ᾿Ανδρίους ἐτρέψαντο καὶ κατέκλει-

4 τοκράτωρ στρατηγός. After this election, it would seem acc. to Plut. (before it, acc. to Diod. xiii. 69), the assembly voted to restore his confiscated property, and directed the Eumolpidae and Ceryces to revoke the curse which they had pronounced upon him. - refore: restore, recover. We should expect ἀνασῶσαι. Cf. vii. 5. 16 ανασωσασθαι την πατρφαν δόξαν. πρότερον: belongs only to αγόντων, so that μέν has no correlative δέ. — τα μυστήρια: on the 20th Boedromion (end of September) the solemn procession in honor of the mysteries passed through the Cerameicus and along the Sacred Way to Eleusis. For seven years, however, the Spartan occupation of Deceleia had made this march unsafe, so that the procession had been of necessity conducted by sea. To restore to this celebration its original solemnity and splendor, and thus purge himself of the charge on which his countrymen had condemned him, - namely, that of profaning these very mysteries, - was a capital opportunity for which Alcibiades could well

afford to linger at Athens. An additional motive, congenial to his vanity, was the desire either to humble his inveterate enemy, King Agis, by a challenge which he could not accept, or to bring on a sacred battle, with all Athens as the witness of his valor. Agis declined the challenge; the procession was unmolested; and Alcibiades returned in high elation, while the rabble grew eager that he should declare himself τύραννος. Cf. Plut. Alc. 34. — ἐποίησεν: sc. ἄγεσθαι οτ ἄγειν αὐτούς.

21. κατάπλουν: cf. κατέπλευσεν 12. — τρίτφ μηνί: acc. to the data in 12 and 20, Alcibiades remained at least four months in Athens; for between Thargelion and Boedromion are the months Scirophorion, Hecatombaeon, and Metageitnion. We must therefore probably read τετάρτφ, if not indeed πέμπτφ μηνί.

22. Γαύρειον: this harbor still bears the ancient name (Gavrion). Some ten miles south, on an open bay, lay the capital Andros (now *Palaeopolis*), with a lofty acropolis whose walls are still σαν εἰς τὴν πόλιν καί τινας ἀπέκτειναν οὐ πολλούς, καὶ τοὺς Λάκωνας, οἱ αὐτόθι ἦσαν. ᾿Αλκιβιάδης δὲ τρόπαιόν 100 τε ἔστησε, καὶ μείνας αὐτοῦ ὀλίγας ἡμέρας ἔπλευσεν εἰς 28 Σάμον, κἀκεῖθεν ὁρμώμενος ἐπολέμει.

- 5 Οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι πρότερον τούτων οὐ πολλῷ 1 χρόνῳ Κρατησιππίδα τῆς ναυαρχίας παρεληλυθυίας Λύσανδρον ἐξέπεμψαν ναύαρχον. ὁ δὲ ἀφικόμενος εἰς Ῥόδον καὶ ναῦς ἐκεῖθεν λαβών, εἰς Κῶ καὶ Μίλητον ἔπλευσεν, 5 ἐκεῖθεν δ' εἰς Ἦφοσον, καὶ ἐκεῖ ἔμεινε ναῦς ἔχων ἑβδομήκοντα μέχρι οῦ Κῦρος εἰς Σάρδεις ἀφίκετο. ἐπεὶ δ' ῆκεν, 2 ἀνέβη πρὸς αὐτὸν σὺν τοῖς ἔκ Λακεδαίμονος πρέσβεσιν. ἐνταῦθα δὴ κατά τε τοῦ Τισσαφέρνους ἔλεγον ἃ πεποιηκὼς
- 4 standing. It is to this stronghold (then manned by a Spartan garrison) that Alcibiades pursues the routed Andrians over a rugged mountain track. he failed to take the place, as Themistocles had failed before him, hardly justified the talk at Athens that he did not care to take it. (Plut. Alc. 35; Diod. xiii. 69.) — els Zámov: the naval station of the Athenians. Acc. to Diod. (ibid.), Alcibiades, leaving Thrasybulus (prob. an error for Conon. cf. 5. 18) with 20 vessels to continue the siege of Andros, ravaged Cos and Rhodes, and laid in abundant supplies for the army; while Plut. (ibid.) sends him to Caria on the same business. Both statements may be true, covering operations from Samos as a base throughout the winter.
- 5 Chap. 5. From the Fall of 408 to that of 407 B.C. Lysander succeeds to the command of the Spartan fleet (1); is zealously supported by Cyrus, who furnishes money to meet arrearages and increase the pay of the Lacedaemonian forces (2-7), while he refuses to have anything to do with the Athenians (8, 9).

The new admiral winters at Ephesus, refitting his fleet (10). Antiochus, being entrusted with the Athenian command in Alcibiades' absence, and disobeying his orders, brings on an action in which he is defeated by Lysander off Notium and loses 15 triremes (11–15). On account of this, Alcibiades is superseded and retires to his castle in Chersonesus (16, 17). Conon takes command at Samos, strengthens the fleet by consolidating the crews, and makes predatory descents on the enemy's country (17–20).

1. πρότερον τούτων κτέ.: i.e. not long before Alcibiades' departure from Athens, which was prob. late in October. See on 4.21. — Κρατησιπτίδα: the dat. is nearly equiv. to a possessive gen. G. 1170. Cf. H. 771. The same const. occurs 6. 1 τῷ Λυσάνδρφ παρεληλυθότος ἤδη τοῦ χρόνου. There has been no mention of Cratesippidas since his assumption of the command (1.32). — Κῶ: for the form, see G. 199; H. 161. — μέχρι οὖ: instead of the conj., H. 999 b. Cf. 14.

2. τοῦς πρέσβεσιν: probably the envoys whose return from the Persian

εἴη, αὐτοῦ τε Κύρου ἐδέοντο ὡς προθυμοτάτου πρὸς τὸν 10 πόλεμον γενέσθαι. Κῦρος δὲ τόν τε πατέρα ἔφη ταῦτα 3 ἐπεσταλκέναι καὶ αὐτὸς οὐκ ἄλλὶ ἐγνωκέναι, ἀλλὰ πάντα ποιήσειν· ἔχων δὲ ἤκεω τάλαντα πεντακόσια· ἐὰν δὲ ταῦτα ἐκλίπη, τοῖς ἰδίοις χρήσεσθαι ἔφη, ἃ ὁ πατὴρ αὐτῷ ἔδωκεν· ἐὰν δὲ καὶ ταῦτα, καὶ τὸν θρόνον κατακόψεω, ἐφὶ 15 οῦ ἐκάθητο, ὄντα ἀργυροῦν καὶ χρυσοῦν. οἱ δὲ ταῦτὶ ἐπήνουν καὶ ἐκελευον αὐτὸν τάξαι τῷ ναύτη δραχμὴν ᾿Αττικήν, διδάσκοντες ὅτι ἀν οῦτος ὁ μισθὸς γένηται, οἱ τῶν ᾿Αθηναίων ναῦται ἀπολείψουσι τὰς ναῦς καὶ μείω χρήματα ἀναλώσει. ὁ δὲ καλῶς μὲν ἔφη αὐτοὺς λέγειν, 5 20 οὐ δυνατὸν δὶ εἶναι παρὶ ἃ βασιλεὺς ἐπέστειλεν αὐτῷ ἄλλα ποιεῖν. εἶναι δὲ καὶ τὰς συνθήκας οῦτως ἐχούσας, τριά-

5 court is mentioned in 4. 2.—κατα ελεγον: κατηγόρουν.— & πεποιηκώς είη: i.e. his vacillation between the Athenians and Spartans. See on 1. 9. For the verb-form, see on 4. 2. Is this the indir. expression for πεποίηκε ο επετασίηκε ? See on 4. 20. For the opt., see G. 1502, 4, (4); H. 937.—προθυμοτώνου: for assimilation of the pred. adj., see G. 928, 2; H. 941.

3. οψα ἄλλ' ἐγνωκέναι: had no other intention, was of the same mind. Cf. ii. 3. 38 ταὐτὰ ἐγιγνώσκομεν. For the case of αὐτός, as also of ἔχων below, see G. 927; H. 940 b. — τὸν θρόνον κατακόψειν: Tissaphernes, too (acc. to Alcibiades' statement), had made the Athenians a like high-sounding promise: μὴ ἀπορήσειν αὐτοὺς τροφής, οὐδ' ἡν δέρ τελευτῶντα τὴν ἐαυτοῦ στρωμεὴν ἐξαργυρίσει Thuc. viii. 81. 3. — ὅντα ἀργυροῦν: order of words as in An. vi. 3. 10 στρατεύματος ὕττος Ἑλληνικοῦ.

4. τῷ ναύτη: for each seaman. Cf.
An. i. 3. 21 τρία ἡμιδαρεικὰ τοῦ μηνὸς
τῷ στρατιώτη. The Greek, like the

German, uses the def. art. in a distributive sense, whereas the Eng. employs the indefinite. H. 657 c. The art. may, however, be omitted, as in ii. 4. 23 είλοντο δέκα, ἕνα ἀπὸ φύλης, iv. 2. 8 κριται κατέστησαν, εἶς ἀπὸ πόλεως. — δραχμήν ᾿Αττικήν: about 20 cents. Acc. to 7, the pay up to this time had been only half that sum, and this was also the usual pay in the Athenian service. Thuc. viii. 45. 14. — μείω . . . ἀναλώσει: because by weakening the Athenian navy, he would hasten the end of the war.

5. οὐ δυνατὸν δέ: δέ is usually separated from οὐ and μή by an interposed word for distinction from οὐδέ and μηδέ. Kr. Spr. 69, 16, 1. In the present instance, οὐ is thus brought into closer connexion with δυνατόν as the sense requires (= ἀδύνατον δέ).— παρ ἀ... ἄλλα: "other than what the king commanded." παρὰ with ἄλλος and ἔτερος is often used as synonymous with ή. H. 802 e. Cf. Cyr. i. 6. 2 ἔτερα λέγοντες παρὰ τὰ παρὰ τῶν θεῶν σημαινόμενα.— ἐχούσας: supplementary partic. H.

κοντα μνᾶς ἐκάστη νηὶ τοῦ μηνὸς διδόναι, ὁπόσας ἀν βούλωνται τρέφειν Λακεδαιμόνιοι. ὁ δὲ Λύσανδρος τότε 6 μὲν ἐσιώπησε μετὰ δὲ τὸ δεῖπνον, ἐπεὶ αὐτῷ προπιὼν ὁ 25 Κῦρος ἤρετο, τί ἀν μάλιστα χαρίζοιτο ποιῶν, εἶπεν ὅτι εἰ πρὸς τὸν μισθὸν ἐκάστῳ ναύτη ὀβολὸν προσθείης. ἐκ δὲ τ τούτου τέτταρες ὀβολοὶ ἦν ὁ μισθός, πρότερον δὲ τριώβολον. καὶ τόν τε προοφειλόμενον ἀπέδωκε καὶ ἔτι μηνὸς προέδωκεν, ὥστε τὸ στράτευμα πολὺ προθυμότερον εἶναι. 30 οἱ δὲ ᾿Αθηναῖοι ἀκούοντες ταῦτα ἀθύμως μὲν εἶχον, ἔπεμ- 8 πον δὲ πρὸς τὸν Κῦρον πρέσβεις διὰ Τισσαφέρνους. ὁ δὲ 9

5 981; GMT. 108, 2, N. 5. — трийкочта ... Sibóvai: Attic mina = 100 drachmas = 600 obols. Acc. to 7, the daily pay per man was 3 obols; it follows, therefore, that each crew, including officers and marines (ἐπιβάται), numbered 200. See Boeckh, Public Economy of the Athenians, 378 ff. In the treaty between the Spartans and Persians (incorporated in Thuc. viii. 18, 37, 58) the rate of pay is not fixed. Tissaphernes, however, had promised at Sparta a drachma per man, but at Miletus reduced this pay immediately by one-half. Thuc. viii. 29. 5. - οπόσας...τρέφειν: the verb appropriate to the obj. ναύτας is used with ναῦς. Cf. iv. 8. 12 ναυτικόν τρέφοντα, v. 1. 24 τὰς ναῦς ἔτρεφε.

6. ἐστώπησε: dropped the subject.—
προπιών: Greeks and barbarians were accustomed on festal occasions to present the cup or some other gift to the person pledged. An. vii. 3. 26; Cyr. viii. 3. 35; Pind. Ol. vii. 5 φιάλαν | δωρήσεται | νεανία γαμβρῷ προπίνων. Hence προπίνω itself came to be used in the sense of giving up recklessly. Cf. Dem. de Corona 296 τὴν ἐλευθερίαν προπεπωκότες Φιλίππφ, and Ol. iii. 22. Here Cyrus promises, in-

stead of such a gift, to grant any favor Lysander may ask. The increase of pay had the desired effect, the Athenian seamen deserting to the Spartans in great numbers. Plut. Lys. 4.—τί: for the usual δτι. G. 1012; H. 700.— ὅτι: redundant before a dir. quot. GMT. 711; H. 928 b. Cf. iii. 3. 7. As apod., χαρίζοιο ἄν is to be supplied from the question. Cf. iii. 2. 20; vii. 1. 36.— ἐκάστφ ναίτη: for another way of expressing the same idea, see on 4 and G. 976.

7. In mpossesser: advanced a month's pay beside. The verb has this meaning also in v. 1. 24.— Sore . . . elva: so that the army was in much better spirits.

8. ἀθύμως άζχον: observe the change of idiom. — This depression was due not only to the enemy's advantage in the matter of pay, but also to an increased anti-Athenian zeal on the part of the Asiatic cities. In these Lysander now inaugurated those oligarchic clubs which were to be the pliant and powerful tools of his farreaching schemes. Diod. xiii. 70; Plut. Lys. 5, 15, 26. — μέν... 8έ: here mark contrasted clauses, not contrasted words.

οὐ προσεδέχετο, δεομένου Τισσαφέρνους καὶ λέγοντος, ἄπερ αὐτὸς ἐποίει πεισθεὶς ὑπ' ᾿Αλκιβιάδου, σκοπεῖν ὅπως τῶν Ἑλλήνων μηδὲ οἴτινες ἰσχυροὶ ὧσιν, ἀλλὰ πάντες 35 ἀσθενεῖς, αὐτοὶ ἐν αὑτοῖς στασιάζοντες. καὶ ὁ μὲν Λύσανδρος, ἐπεὶ αὐτῷ τὸ ναυτικὸν συνετέτακτο, ἀνελκύσας τὰς 10 ἐν τῆ Ἐφέσῳ οὖσας ναῦς ἐνενήκοντα ἡσυχίαν ἦγεν, ἐπισκευάζων καὶ ἀναψύχων αὐτάς. ᾿Αλκιβιάδης δὲ ἀκούσας 11 Θρασύβουλον ἔξω Ἑλλησπόντου ἤκοντα τειχίζειν Φώ-40 καιαν, διέπλευσε πρὸς αὐτόν, καταλιπών ἐπὶ ταῖς ναυσὶν ᾿Αντίοχον τὸν αὐτοῦ κυβερνήτην, ἐπιστείλας μὴ ἐπιπλεῖν ἐπὶ τὰς Λυσάνδρου ναῦς. ὁ δὲ ᾿Αντίοχος τῆ τε αὐτοῦ νηὶ 12

5 9. δεομένου Τισσαφέρνους κτέ.: although Tissaphernes begged him to do so, and advised him to see to it (as he himself was doing by Alcibiades' advice) that, etc. — λέγοντος: followed by a presinf. referring to fut. time. GMT. 99. — πεισθείς ὑπὸ 'Αλκιβιάδου: cf. Thuc. viii. 46. 28. — μηδὲ οἴτινες: none whatever.—σκοπέν όπος... ώσιν: for subjv. instead of fut. indic., see G. 1374; H. 885 b.— αὐτοὶ ἐν αὐτοῖς: αὐτός emphasizes the refl. See on 1.17.

10. ἀνελκύσας: 'the Attics scarcely used the present and future forms έλκύω and έλκύσω; on the other hand, they avoided elaga, and used elakuoa.' Veitch. — τάs . . . ναῦς: cf. the order in ii. 1. 1. — ἐνενήκοντα: obs. that the numeral has the pred. position. This is the case when, to a definite object, the number not before mentioned is added for nearer definition (Kühn. 465, 13 b); but some Mss. read τὰς ἐν Ἐφέσφ ναῦς οὕσας ἐνενήκοντα, on which cf. 6. 3, 17. How the fleet of 70 ships (cf. 1) was reinforced to one of 90, is unknown. — ήσυχίαν ήγεν: so of going into winter-quarters iv. 8. 22 ήσυχίαν ήγεν έν τη Κνίδφ.

11. Thrasybulus had sailed to

Thrace (4. 9), reduced Thasos and Abdera (Diod. xiii. 72), and then perhaps proceeded to the Hellespont. Alcibiades, from his headquarters at Samos (4. 23), had passed over to Notium (Diod. xiii. 71). Phocaea was still later in the hands of the Spartans (Thuc. viii. 31. 12). See 6. 33. Hence only a blockade of the place can be referred to here. In this sense τειχίζειν does not elsewhere occur, but αποτειχίζειν or περιτειχίζειν, for in iii. 2. 10 and Thuc. i. 64. 5 τειχίζειν has no obj. and means only to build a wall. - έπί: in command of. - κυβερνήτην: it seems that on occasion the command devolved upon the pilot of the admiral's ship. It may be too that Alcibiades had conferred this position on Antiochus out of favoritism, dating from his first appearance in the Athenian assembly. See Plutarch's quail story (Alc. 16). Antiochus is described (ibid. 36): ἀγαθὸς μὲν ἢν κυβερνήτης, ἀνόητος τάλλα καὶ φορτικός, and by Diod. xii. 71: δν τῆ φύσει πρόχειρος καλ σπεύδων δι' ξαυτοῦ τι πράξαι λαμπρόν. — ἐπιστείλας μὴ ἐπιπλείν ἐπὶ τάς . . . ναΰς: note the repetition of the preposition.

Digitized by Google

καὶ ἄλλη ἐκ Νοτίου εἰς τὸν λιμένα τῶν Ἐφεσίων εἰσπλεύσας παρ' αὐτὰς τὰς πρώρας τῶν Λυσάνδρου νεῶν παρέπλει.

- 45 ὁ δὲ Λύσανδρος τὸ μὲν πρῶτον ὀλίγας τῶν νεῶν καθελ. 13 κύσας ἐδίωκεν αὐτόν, ἐπεὶ δὲ οἱ ᾿Αθηναῖοι τῷ ᾿Αντιόχῳ ἐβοήθουν πλείοσι ναυσί, τότε δὴ καὶ πάσας συντάξας ἐπέπλει. μετὰ δὲ ταῦτα καὶ οἱ ᾿Λθηναῖοι ἐκ τοῦ Νοτίου καθελκύσαντες τὰς λοιπὰς τριήρεις ἀνήχθησαν, ὡς ἔκαστος
- 50 ήνοιξεν. ἐκ τούτου δ' ἐναυμάχησαν οἱ μὲν ἐν τάξει, οἱ δὲ 14 'Αθηναῖοι διεσπαρμέναις ταῖς ναυσί, μέχρι οὖ ἔφυγον ἀπολέσαντες πεντεκαίδεκα τριήρεις. τῶν δὲ ἀνδρῶν οἱ μὲν πλεῖστοι ἐξέφυγον, οἱ δ' ἐζωγρήθησαν. Λύσανδρος δὲ τάς τε ναῦς ἀναλαβὼν καὶ τρόπαιον στήσας ἐπὶ τοῦ
- 55 Νοτίου, διέπλευσεν εἰς Ἐφεσον, οἱ δ' Αθηναιοι εἰς Σάμον. μετὰ δὲ ταῦτα 'Αλκιβιάδης ἐλθὼν εἰς Σάμον ἀνήχθη ταις 15 ναυσὶν ἀπάσαις ἐπὶ τὸν λιμένα τῶν Ἐφεσίων, καὶ πρὸ τοῦ στόματος παρέταξεν, εἴ τις βούλοιτο ναυμαχεῖν. ἐπειδὴ δὲ Λύσανδρος οὐκ ἀντανήγαγε διὰ τὸ πολλαις ναυσὰν 60 ἐλαττοῦσθαι, ἀπέπλευσεν εἰς Σάμον. Λακεδαιμόνιοι δὲ

ολίγω ύστερον αίροῦσι Δελφίνιον καὶ Ἡιόνα. οἱ δὲ ἐν 16

5 12. παρέπλει: in order to provoke Lysander to battle. Diod. xii. 71; c Plut. Alc. 35 οδτως έξύβρισεν δότε παρὰ τὰς πρώρας τῶν πολεμίων νεῶν πολλὰ καὶ πράττων καὶ φθεγγόμενος ἀκόλαστα λ

13. τότε δή και πάσας κτέ.: then, at length, he formed ALL his ships in line and sailed upon them. Note the intensive force of καί. — ήνοιξεν: see on 1.2.

καί βωμολόχα παρεξελαύνειν.

14. διεσπαρμέναις: see on εἰσπλέσυσι 1. 17. Its position before the noun is emphatic. Cf. 6. 21 ἄμα τῷ ἡλίφ δύνοντι. — ἀναλαβών: here probably of adding to his own fleet the ships captured from the enemy. But cf. i. 1. 4; iv. 8. 11; v. 1. 26.

 παρέταξεν εί τις κτέ.: a quasicond. clause, expressing a contingency or possibility, which serves as a motive for the action or feeling expressed by the principal verb. See H. 907. - δια το . . . έλαττοῦσθαι: because he had far fewer ships. An exaggeration; for, of his 100 ships, Alcibiades had left 20 in Andros and lost 15 (or, acc. to Diod., 20) at Notium, so that with the 30 ships of Thrasybulus he had at most 95 against the 90 of Lysander. (Kurz). — Δελφίνιον: a fortified post on Chios, which the Athenians had established in 412 B.C. as a base of operations against the Chians, who had revolted from them. Thuc. viii. 38. Since then the Athenian occupa

Digitized by Google

οἴκω ᾿Αθηναῖοι, ἐπειδὴ ἠγγέλθη ἡ ναυμαχία, χαλεπῶς εἶχον τῷ ᾿Αλκιβιάδη, οἰόμενοι δι᾽ ἀμέλειάν τε καὶ ἀκράτειαν ἀπολωλεκέναι τὰς ναῦς, καὶ στρατηγοὺς εἴλοντο 65 ἄλλους δέκα, Κόνωνα, Διομέδοντα, Λέοντα, Περικλέα, Ἐρασινίδην, ᾿Αριστοκράτην, ᾿Αρχέστρατον, Πρωτόμαχον, Θράσυλλον, ᾿Αριστογένην. ΄΄ ᾿Αλκιβιάδης μὲν οὖν πο- 17 νήρως καὶ ἐν τῆ στρατιᾳ ψὰρόμενος, λαβῶν τριήρη μίαν ἀπέπλευσεν εἰς Χερρόνησον εἰς τὰ ἑαυτοῦ τείχη. μετὰ 18

5 tion of the island seems to have continued, Delphinium being as great an eyesore to Chios as Deceleia to Athens. -'Hlova: seaport of Amphipolis at the mouth of the Strymon. xiii. 76 Καλλικρατίδας δὲ τὸ μὲν φρούριον (i.e. Delphinium) παραλαβών κατέσκαψεν, ἐπὶ δὲ Τηίους πλεύσας . . . διήρπασε την πόλιν gives us Teos instead of Eion, and assigns the reduction of both places to Callicratidas, Lysander's successor. Grote adopts Teos, but follows Xen. in ascribing the captures to Lysander's year. follows Diodorus in both particulars; but his English translator unfortunately turns das wichtige Teos into 'the important island of Teos.' This Ionian city, Anacreon's birthplace, lay between Smyrna and Ephesus. It had been lost to Athens in 412 B.C., but speedily recovered (Thuc. viii. 16, 20).

16. ἐν οἴκῳ: οἴκοι. So too 7. 1.— δι' ἀμέλειαν και ἀκράτειαν: this charge of neglect of duty and dissolute conduct, coupled with that of entrusting the command in his absence to mere boon companions, was laid before the assembly by Thrasybulus the son of Thrason. Plut. Alc. 36. Complaints were made at the same time (acc. to Diod. xiii. 73) by envoys from Cyme, a city of the Athenian league, which

Alcibiades had wantonly attacked and plundered. There were rumors also of new intrigues with Pharnabazus and the Spartans. — ἀπολωλεκέναι τὰς ναθς: cf. al... νηες απολώλασιν 6. 36. - είλοντο άλλους: prob. the regular annual election, at which Alcibiades was not re-elected. An actual deposition, which Lys. (xxi. 7) seems to intimate, is improbable; for as all the ten generals are newly elected, we should have to assume the deposition of Alcibiades' colleagues also; yet among these were Conon and Aristocrates (4. 10, 21), who would hardly have been deposed merely to be reelected. - Three others of the number had already served with distinction: Diomedon and Leon in the occupation of Chios (see on 15) and afterward as generals at Samos where they had been the mainstay of the democracy in the overthrow of the Four Hundred (Thuc. viii. 73 ff.); and Thrasyllus, who had not only been a leading spirit in the same affair but had served as general commanding the Athenian left wing at Cynossema (ibid. 104).

17. πονήρως φερόμενος: see on ii. I. 6. — τὰ ἐαυτοῦ τείχη: this castle was, acc. to Plut. Alc. 36, near Bisanthe, on the Propontis; acc. to Diod. xiii. 74 and Nepos Alc. 7, in agree-

70 δε ταῦτα Κόνων ἐκ τῆς ᾿Ανδρου σὺν αἶς εἶχε ναυσὶν εἴκοσι ψηφισαμένων ᾿Αθηναίων εἰς Σάμον ἔπλευσεν ἐπὶ τὸ ναυτικόν. ἀντὶ δὲ Κόνωνος εἰς Ἦνδρον ἔπεμψαν Φανοσθένην, τέτταρας ναῦς ἔχοντα. οὖτος περιτυχών δυοῦν τριήροιν 19 Θουρίαιν ἔλαβεν αὐτοῖς ἀνδράσι· καὶ τοὺς μὲν αἰχμα-75 λώτους ἄπαντας ἔδησαν ᾿Αθηναῖοι, τὸν δὲ ἄρχοντα αὐτῶν Δωριέα, ὄντα μὲν ℉όδιον, πάλαι δὲ φυγάδα ἐξ ᾿Αθηνῶν καὶ ℉όδου ὑπὸ ᾿Αθηναίων κατεψηφισμένων αὐτοῦ θάνατον καὶ τῶν ἐκείνου συγγενῶν, πολιτεύοντα παρ᾽ αὐτοῖς, ἐλεήσαντες ἀφεῖσαν οὐδὲ χρήματα πραξάμενοι. Κόνων δ᾽ 20

5 ment with the present passage and ii. 1. 25, it was near Pactye, in the Chersonesus. From this point, with such mercenaries as he could collect, he carried on a predatory warfare against the savage Thracian tribes, thus keeping himself in funds and affording protection to the Greek settlers (Plut. ibid.).

18. "Ανδρου: see 4.22. That Conon had accompanied Alcibiades to Andros is not there stated. Phanosthenes was himself an Andrian. Cf. Plat. Ion 541 d, where two other examples are given of foreigners appointed to commands by the Athenians.—συν αίς είχε ναυσίν: incorporation. G. 1038; H. 905. Cf. 6.3 πρὸς αίς ναυσί, iv. 1. 23 σὺν ἢ είχε δυνάμει.—ἐπὶ τὸ ναυτικόν: i.e. to take command of it, as 1.32. Cf. 11 ἐπὶ ταῖς ναυσίν.

19. αὐτοῖς ἀνδράσι: see on 2. 12.—
ἔδησαν: prisoners of war as a rule
were kept in confinement by the state
until ransomed or exchanged. Cf.
2. 14.— Δωριέα: see on 1. 2.— ὑπὸ
᾿Αθηναίων: const. with φυγάδα = φυγαδευθέντα. The verbal noun is followed by the const. of its verb. Cf. 1.
27; Kr. Spr. 53, 3, 2; 68, 43, 2. His

condemnation must have occurred while Rhodes was a member of the Athenian alliance. Athens, having usurped jurisdiction over her allies, thus exercised the right of banishment from their territory as well as from her own. — αὐτοῦ θάνατον: verbs of judicial action, compounded with κατά, may take beside the gen. of pers. an acc. of the crime or penalty. G. 1123; H. 752, and a. — πολιτεύovta map' avrois: who had received the right of citizenship among them. active in the sense of being a citizen occurs also An. iii. 2. 26. — airois: i.e. Govplois implied in the preceding Ovolair. The clause seems to be an afterthought, awkwardly placed to explain the fact of his commanding Thurian ships. — ἐλεήσαντες: on account of the renown he and his relatives had won by numerous victories in the Grecian games. He was victorious, namely, in three successive Olympian festivals and in many other contests. Pind. Ol. vii.; Thuc. iii. 8; Paus. vi. 7. 4 ff. - aperoav: cf. 2. 18 άφηκαν. This was the act, as Paus. tells us, of the assembly: ἐs ἐκκλησίαν συνελθόντες άνδρα οὕτω μέγαν . . . ἀφιᾶσι.

- 80 ἐπεὶ εἰς τὴν Σάμον ἀφίκετο καὶ τὸ ναυτικὸν κατέλαβεν ἀθύμως ἔχον, συμπληρώσας τριήρεις ἑβδομήκοντα ἀντὶ τῶν προτέρων, οὐσῶν πλέον ἢ ἑκατόν, καὶ ταύταις ἀναγόμενος μενος μετὰ τῶν ἄλλων στρατηγῶν, ἄλλοτε ἄλλη ἀποβαίνων τῆς τῶν πολεμίων χώρας ἐλήζετο. καὶ ὁ ἐνιαυτὸς 21 85 ἔληγεν, ἐν ῷ Καρχηδόνιοι εἰς Σικελίαν στρατεύσαντες εἴκοσι καὶ ἑκατὸν τριήρεσι καὶ πεζῆς στρατιᾶς δώδεκα μυριάσιν εἶλον ᾿Ακράγαντα λιμῷ, μάχη μὲν ἡττηθέντες, προσκαθεζόμενοι δὲ ἑπτὰ μῆνας.
- 6 Τῷ δ' ἐπιόντι ἔτει, ῷ ἢ τε σελήνη ἐξέλιπεν ἐσπέρας 1 καὶ ὁ παλαιὸς τῆς ᾿Αθηνᾶς νεὼς ἐν ᾿Λθήναις ἐνεπρήσθη, [Πιτύα μὲν ἐφορεύοντος, ἄρχρντος δὲ Καλλίου ᾿Αθήνησιν,] οἱ Λακεδαιμόνιοι τῷ Λυσάνδρῳ παρεληλυθότος ἤδη τοῦ 5 χρόνου [καὶ τῷ πολέμῳ τεττάρων καὶ εἴκοσιν ἐτῶν] ἔπεμ-
- 5 20. το ναυτικόν: for τοὺς ναύτας.—

  αθύμως ἔχον: were despondent on account of the defeat (14). The partic.
  is in indir. disc. with κατέλαβεν. G. 1588; H. 982.—χώρας: part. gen. with άλλη. G. 1148; H. 757.
  - 21. A detailed account of this expedition of the Carthaginians is given by Diod. xiii. 80-90. στρατιάς: see on 1. 37. 'Ακράγαντα: Agrigentum, now Girgenti.
- 6 Chap. 6. Twenty-sixth year of the war (spring and summer of 406 B.C.). Callicratidas takes command of the Peloponnesian fleet (1); punctures Lysander's pretensions, and by his own straightforwardness thwarts his intrigues,—refusing to truckle to the Persians and securing supplies from Miletus and Chios (2-12). He storms Methymna but liberates the citizens (13-15); blockades Conon at Mytilene, where he receives reinforcements from Methymna and Chios and money from Cyrus (16-18). Conon succeeds by a stratagem in sending to
- Athens for relief (19-22). Callicratidas defeats Diomedon (23). The Athenians equip and send out a large fleet (24, 25). BATTLE OF THE ARGINUSAE: defeat and death of Callicratidas; fuilure of the Athenians to rescue their imperilled crews (28-35). Eteonicus (who had been left in command of the blockading squadron at Mytilene) escapes to Chios, and the Athenians return to Samos (36-38).
- 1. εξέλιπεν: this eclipse occurred on the 15th or 16th of April. For the apparently intr. use of ἐκλείπω, see G. 1232; H. 810. δ . . . νεώς: prob. the temple of Athena Polias, on the Acropolis, which was destroyed by the Persians on their occupation of Athens, 480 B.C., and whose restoration had been begun by Pericles. In the year 409 B.C., acc. to an inscription (Corpus Inscriptionum Graecarum, I. p. 264), it was not yet completed. The adj. παλαιός must be used to distinguish it as the original sanctuary of Athena from the more modern

ψαν ἐπὶ τὰς ναῦς Καλλικρατίδαν. ὅτε δὲ παρεδίδου ὁ 2 Λύσανδρος τὰς ναῦς, ἔλεγε τῷ Καλλικρατίδα ὅτι θαλαττοκράτωρ τε παραδιδοίη καὶ ναυμαχία νενικηκώς. ὁ δὲ αὐτὸν ἐκέλευσεν ἐξ Ἐφέσου ἐν ἀριστερά Σάμου παραπλεύ-10 σαντα, οδ ήσαν αί των 'Αθηναίων νηες, έν Μιλήτω παραδοῦναι τὰς ναῦς, καὶ ὁμολογήσειν θαλαττοκρατείν. οὐ 8 φαμένου δε τοῦ Λυσάνδρου πολυπραγμονείν άλλου άρχοντος, αὐτὸς ὁ Καλλικρατίδας πρὸς αίς παρὰ Λυσάνδρου έλαβε ναυσὶ προσεπλήρωσεν έκ Χίου καὶ 'Ρόδου καὶ άλλο-15 θεν ἀπὸ τῶν συμμάχων πεντήκοντα ναῦς. ταύτας δὲ πάσας άθροίσας, ούσας τετταράκοντα καὶ έκατόν, παρεσκευάζετο ως απαντησόμενος τοις πολεμίοις χ καταμαθών 4 δε ύπο των Λυσάνδρου φίλων καταστασιαζόμενος, οὐ μόνον ἀπροθύμως ὑπηρετούντων, ἀλλὰ καὶ διαθροούντων 20 έν ταις πόλεσιν, ότι Λακεδαιμόνιοι μέγιστα παραπίπτοιεν έν τῶ διαλλάττειν τοὺς ναυάρχους, πολλάκις ἀνεπιτηδείων γιγνομένων καὶ ἄρτι συνιέντων τὰ ναυτικὰ καὶ ἀνθρώποις ώς χρηστέον οὐ γιγνωσκόντων, ἀπείρους θαλάττης πέμ-

6 Parthenon. — ἐπί: see on 5. 18. — Καλλικρατίδαν: this youthful hero, without guile and simple-hearted, inexperienced in foreign ways and most upright of Spartans (Diod. xiii. 70), is left — without description or introduction — to win his own way to the hearts of Xenophon's readers.

2. παρεδίδου: answering to παραλαμβάνειν of the successor in office. Cf. iii. I. 9. — ἐν ἀριστερῷ Σάμου: between Samos and the mainland, past the station of the Athenian fleet. Cf. Plut. Lys. 6 δεδιέναι γὰρ οὐ χρὴ παραπλέοντας ἡμῶς τοὺς ἐν Σάμφ πολεμίους, εἰ θαλασσοκρατοῦμεν. — ὁμολογήσειν: depends upon ἔφη to be supplied from ἐκέλευσεν. — οῦ ἦσαν νῆες: this is the remark not of Callicratidas, but of

Xenophon. GMT. 74, 1; but cf. 74, 2, n. 2; H. 932, 1, 2 d; 936. — θαλαττοκρατείν: sc. αὐτόν.

3. φαμένου: this mid. is very rare in Attic prose (only here in Xen.), but common in Homer. — πολυπραγμονείν: this prob. represents a presindic. of the dir. disc., used for greater vividness instead of the fut. Cf. An. i. 3. 7; iv. 5. 15; GMT. 32. Others take it as a proper pres., I am not in the habit of meddling. — πρὸς αἰς... ναυσί: see on 5. 18.

4. καταστασιαζόμενος: the same const. occurs An. v. 8. 14 κατέμαθον ἀναστάς. Cf. iii. 2. 10; G. 1588; H. 982. — ἐν τῷ διαλλάττειν: because the admiral was ineligible for a second term. Cf. ii. 1. 17. — ἀνεπιτηδείων

ποντες καὶ ἀγνῶτας τοῖς ἐκεῖ, κινδυνεύοιέν τι παθεῖν διὰ 25 τοῦτο· ἐκ τούτου δὲ ὁ Καλλικρατίδας συγκαλέσας τοὺς Λακεδαιμονίων ἐκεῖ παρόντας ἔλεγεν ἐν αὐτοῖς τοιάδε·

Έμοὶ ἀρκεῖ οἴκοι μένειν, καὶ εἴτε Λύσανδρος εἴτε δ άλλος τις ἐμπειρότερος περὶ τὰ ναυτικὰ βούλεται εἶναι, οὐ κωλύω τὸ κατ' ἐμέ· ἐγὼ δ' ὑπὸ τῆς πόλεως ἐπὶ τὰς ναῦς 30 πεμφθεὶς οὐκ ἔχω τί ἄλλο ποιῶ ἢ τὰ κελευόμενα ὡς ἄν δύνωμαι κράτιστα. ὑμεῖς δὲ πρὸς ἃ ἐγώ τε φιλοτιμοῦμαι καὶ ἡ πόλις ἡμῶν αἰτιάζεται, ἴστε γὰρ αὐτὰ ὥσπερ καὶ ἐγώ, συμβουλεύετε τὰ ἄριστα ὑμῖν δοκοῦντα εἶναι περὶ τοῦ ἐμὲ ἐνθάδε μένειν ἢ οἴκαδε ἀποπλεῖν ἐροῦντα τὰ καθεστῶτα 35 ἐνθάδε.

Οὐδενὸς δὲ τολμήσαντος ἄλλο τι εἰπεῖν ἡ τοῖς οἴκοι 6 πείθεσθαι ποιεῖν τε ἐφ' ἃ ἦκει, ἐλθὼν παρὰ Κῦρον ἦτει μισθὸν τοῖς ναύταις · ὁ δὲ αὐτῷ εἶπε δύο ἡμέρας ἐπισχεῖν. 1

6 . . . δια τούτο: this somewhat perplexing passage is commonly explained after Peter: 'The Lacedaemonians made the gravest mistake in their freq. change of admirals, those being often chosen who were unfit and mere novices in naval affairs, and who did not know how to deal with men; (and) by sending persons unacquainted with the sea and unknown to the people among whom they were to serve they invited defeat' (τὶ παθεῖν by a common euphemism for ἡττᾶσθαι). But γίγνεσθαι alone can hardly mean 'be chosen,' διὰ τοῦτο is heavy, there is no connective between the two coordinate verbs (παραπίπτοιεν and κινδυνεύοιεν), and the second clause is a mere repetition of the first. The traditional text hardly admits of any altogether satisfactory interpretation. See App. - έκ τούτου δέ: resumption of the clause begun with καταμαθών, in which, as often,  $\delta \epsilon$  stands in the sense of  $\delta \eta$ . Cf. the examples adduced on 3. 18.

5. έμπειρότερος περί: cf. Plat. Tim. 22 a τοὺς μάλιστα περὶ ταῦτα ἐμπείρους.

— βούλεται: claims. — τὸ κατ' ἐμέ: as far as I am concerned. — ούκ ἔχω τί κτέ:: cf. 4. 15 οὺκ εἰχεν ὅπως ὡφελοίη.

— πρὸς α΄ κτέ:: as regards what is at once the object of my ambition and the occasion of reproach to our city. The language is not quite accurate. Callicratidas' ambition is to honor his admiral's commission; the city is reproached for commissioning him. On the double dependence of the rel., see G. 1041; H. 1005, and a.

6. τοῖς οἴκοι: sc. ἄρχουσι. Cf. 8.—
ἐφ' & ἤκει: his mission or commission.
See on 1.34.— ἤτει: to embarrass his successor, Lysander had sent back to Sardis what remained of the money given him by Cyrus (10; Plut. Lys. 6).— ἐπισχεῖν: wait. Cf. Eng.

Καλλικρατίδας δὲ ἀχθεσθεὶς τῆ ἀναβολῆ καὶ ταῖς ἐπὶ τὰς 40 θύρας φοιτήσεσιν, ὀργισθεὶς καὶ εἰπὼν ἀθλιωτάτους εἶναι τοὺς Ἦληνας, ὅτι βαρβάρους κολακεύουσιν ἔνεκα ἀργυρίου, φάσκων τε, ἡν σωθῆ οἴκαδε, κατά γε τὸ αὐτοῦ δυνατὸν διαλλάξειν ᾿Αθηναίους καὶ Λακεδαιμονίους, ἀπέπλευσεν εἰς Μίλητον κἀκεῖθεν πέμψας τριήρεις εἰς Λακεδαίμονα 8 ἐπὶ χρήματα, ἐκκλησίαν ἀθροίσας τῶν Μιλησίων τάδε εἶπεν·

Ἐμοὶ μέν, ὧ Μιλήσιοι, ἀνάγκη τοῖς οἴκοι ἄρχουσι πείθεσθαι· ὑμᾶς δὲ ἐγὼ ἀξιῶ προθυμοτάτους εἶναι εἰς τὸν πόλεμον διὰ τὸ οἰκοῦντας ἐν βαρβάροις πλεῖστα κακὰ ἤδη 50 ὑπ' αὐτῶν πεπονθέναι. δεῖ δ' ὑμᾶς ἐξηγεῖσθαι τοῖς ἄλλοις 9 συμμάχοις ὅπως ᾶν τάχιστά τε καὶ μάλιστα βλάπτωμεν τοὺς πολεμίους, ἔως ᾶν οἱ ἐκ Λακεδαίμονος ἤκωσιν, οῦς ἐγὼ ἔπεμψα χρήματα ἄξοντας, ἐπεὶ τὰ ἐνθάδε ὑπάρχοντα 10 Λύσανδρος Κύρῳ ἀποδοὺς ὡς περιττὰ ὄντα οἴχεται· Κῦρος δὲ ἐλθόντος ἐμοῦ ἐπ' αὐτὸν ἀεὶ ἀνεβάλλετό μοι διαλεχθῆναι, ἐγὼ δὲ ἐπὶ τὰς ἐκείνου θύρας φοιτᾶν οὐκ ἤδυνάμην ἐμαυτὸν

6 hold on. On the inf. with εἶπον, see on 4.5.

7. αχθεσθείς, όργισθείς: annoyed, enraged. —  $\tau$ ais . . .  $\phi$ oιτήσεσιν: cf. Plut. Lys. 6 ετύγχανε ανήρ ελευθέριος καὶ μεγαλόφρων καὶ πᾶσαν ὑφ' Έλλήνων ήτταν Ελλησιν ήγούμενος εθπρεπεστέραν είναι τοῦ κολακεύειν καὶ φοιτάν ἐπὶ θύρας άνθρώπων βαρβάρων, πολύ χρυσίον, άλλο δ' οὐδὲν καλὸν ἔχοντων. — εἰπών είναι: the inf. with  $\epsilon l\pi o\nu$ , not signifying command, is not very rare. This example may be added to the 'singular exception' in GMT. 753, 3. - Kard . . . δυνατόν: see on 4. 13. — κολακεύουσιν: truckle to. — ήν σωθή οϊκαδε: if he should get home in safety, alive. Cf. 1. 36; iii. 2. 4; 3. 2 ἀπεσώθη είς Δεκέλειαν, iv. 8. 28 εἰς τὰς πόλεις ἀνασωθήναι.

8. πέμψας έπι χρήματα: cf. ἔπεμψα χρήματα ἄξοντας 9. — ὑμᾶς δὲ κτέ.: cf. αὐτοῦ τε... γενέσθαι 5. 2. — διὰ τὸ... πεπονθέναι: see on 4. 20. — ὑπ' αὐτῶν: gen. of agency with a verb of pass. meaning. See on 1. 27.

9. όπως ἃν . . . βλάπτωμεν: G. 1367; H. 882.— ἐως ἃν . . . ἡκωσιν: see on 1.27 μέχρι ἃν ἀφίκωνται.— οὶ ἐκ Λακεδαίμονος: observe the influence of the verb which turns οὶ ἐν Λακεδαίμονοι into οἱ ἐκ Λακεδαίμονος. See on 3. 9.— τὰ ἐνθάδε ὑπάρχοντα: cf. τὰ καθεστῶτα ἐνθάδε δ.

10. ἀνεβάλλετο: cf. ἀναβολŷ 7. — φοιτάν: cf. φοιτήσεσιν 7. — έμαυτόν

πείσαι. ὑπισχνοῦμαι δ΄ ὑμῖν ἀντὶ τῶν συμβάντων ἡμῖν 11 ἀγαθῶν ἐν τῷ χρόνῷ ῷ ἀν ἐκεῖνα προσδεχώμεθα χάριν ἀξίαν ἀποδώσειν. ἀλλὰ σὺν τοῖς θεοῖς δείξωμεν τοῖς 60 βαρβάροις ὅτι καὶ ἄνευ τοῦ ἐκείνους θαυμάζειν δυνάμεθα τοὺς ἐχθροὺς τιμωρεῖσθαι.

Ἐπεὶ δὲ ταῦτ' εἶπεν, ἀνιστάμενοι πολλοί, καὶ μά- 12 λιστα οἱ αἰτιαζόμενοι ἐναντιοῦσθαι, δεδιότες εἰσηγοῦντο πόρον χρημάτων καὶ αὐτοὶ ἐπαγγελλόμενοι ἰδίᾳ. λαβὼν 65 δὲ ταῦτα ἐκεῖνος καὶ ἐκ Χίου πεντεδραχμίαν ἐκάστῳ τῶν ναυτῶν ἐφοδιασάμενος ἔπλευσε τῆς Λέσβου ἐπὶ Μήθυμναίων πολεμίαν οὖσαν. οὐ βουλομένων δὲ τῶν Μηθυμναίων 18 προσχωρεῖν, ἀλλ' ἐμφρούρων ὄντων 'Αθηναίων καὶ τῶν τὰ πράγματα ἐχόντων ἀττικιζόντων, προσβαλὼν αἰρεῖ τὴν 70 πόλω κατὰ κράτος. τὰ μὲν οὖν χρήματα πάντα διήρ- 14 παζον οἱ στρατιῶται, τὰ δὲ ἀνδράποδα πάντα συνήθροισεν ὁ Καλλικρατίδας εἰς τὴν ἀγοράν, καὶ κελευόντων τῶν συμ-

6 πείσαι: prevail upon myself. πείθω ξμαντόν commonly means I am convinced.

11. duτί τῶν . . . ἀγαθῶν: for the successes which shall have fallen to us, or the services rendered, support given us; equiv. to άντι των άγαθων & άν GMT. 841. — έν τῷ συμβη ημίν. χρόνφ φ: when the dem. precedes the rel. clause, a prep. belonging to both appears only with the first. H. 1007. - inclus: the money expected from Sparta. - Oavualew: fawn upon, humble ourselves before them. The word is not quite so drastic as κολακεύειν (7), but stronger than θεραπεύειν. Isoc. 1. 36 ώσπερ γάρ τον έν δημοκρατία πολιτευόμενον τὸ πλήθος δεῖ θεραπεύειν, οδτω καλ τον έν μοναρχία οἰκοῦντα τον βασιλέα προσήκει θαυμάζειν. See on ii. 3. 53.

12. avio Tapevoi: rising one after

another; not ἀναστάντες. So 7. 7.—
ol alτιαζόμενοι ἐναντιοῦσθαι: i.e. the
partisans of Lysander. Cf. 4.— εἰσηγοῦντο: proposed.— ἔπλευσε ... ἐπὶ
Μήθυμναν: acc. to Diod. xiii. 76 (see
on 5. 15), he first takes and dismantles
Delphinium and plunders Teos.

13. ἐμφρούρων: the word apparently does not occur elsewhere in the sense required here; perhaps φρούρων ἐνόντων should be read as in iii. 1. 15.

— τῶν τὰ πράγματα έχόντων: those who had the power in their hands. Cf. Thuc. iii. 62 δυναστεία δλίγων ἀνδρῶν είχε τὰ πράγματα. But πράγματα ἔχειν, without the art., means be in trouble.

ἀττικιζόντων: Methymna alone had remained true to Athens and democracy when the rest of Lesbos revolted, 428 B.C. Thuc. iii. 2, 5.— κατὰ κράτος: acc. to Diod. xiii. 76 he was

μάχων ἀποδόσθαι καὶ τοὺς Μηθυμναίους οὐκ ἔφη ἑαυτοῦ γε ἄρχοντος οὐδένα Ἑλλήνων εἰς τὸ ἐκείνου δυνατὸν ἀν75 δραποδισθῆναι. τῆ δ' ὑστεραία τοὺς μὲν ἐλευθέρους 15 ἀφῆκε, τοὺς δὲ τῶν ᾿Αθηναίων φρουροὺς καὶ τὰ ἀνδράποδα τὰ δοῦλα πάντα ἀπέδοτο· Κόνωνι δὲ εἶπεν ὅτι παύσει αὐτὸν μοιχῶντα τὴν θάλατταν. κατιδὼν δὲ αὐτὸν ἀναγόμενον ἄμα τῆ ἡμέρα, ἐδίωκεν ὑποτεμνόμενος τὰν εἰς Σάμον 80 πλοῦν, ὅπως μὴ ἐκεῖσε φύγοι. Κόνων δ' ἔφευγε ταῖς 16 ναυσὶν εὖ πλεούσαις διὰ τὸ ἐκ πολλῶν πληρωμάτων ἑἰς

& treacherously admitted by some of the citizens after repeated unsuccessful assaults.

14. dποδούναι: cf. ἀποδοῦναι 5. 7. For the meaning of the mid., see G. 1246; H. 816, 3.— ἐκείνου: rhetorical variation for ἐαυτοῦ. See on 1. 27.— εἰς τὸ... δυνατόν: so far as it was in his power, i.e. if he could help it. See on 4. 13.— ἀνδραποδιοθῆναι: the fut. inf. would be the ronst.; for the exceptional aor., see GMT.127; cf. Lys. XIII. 15. Cf. v. I. 32; 4. 7; vii. 4. 11. See also on iii. 5. 10.

15. τους δε των Αθηναίων φρουρούς . . . ἀπέδοτο : the act is not necessarily inconsistent with the previous declaration of Callicratidas, namely, that no Greek should be reduced to slavery ( avδραποδισθήναι). For (1) the soldiers of the Athenian garrison may have been slaves, as were many of those who fought at Marathon and at the Arginusae (see on 24). Or (2) the garrison may have been composed of μέτοικοι, a class made up largely of barbarians (cf. de Vect. 2. 3 Audol Kal Φρύγες και Σύροι και άλλοι παντοδαποί βάρβαροι · πολλοί γάρ τοιοῦτοι τῶν μετοίκων κτέ.). They are expressly enumerated by Pericles among the available forces (Thuc. ii. 13. 6 kal μετοίκων δσοι δπλίται ήσαν) and appear in active service from the beginning of the war (id. ii. 33. 1). Xen. includes them implicitly (24), and Diod. explicitly, in the great levy before Arginusae. As a class they were excluded only from the cavalry service, and seem to have been used especially as marines and for garrison duty. — τὰ ἀνδράποδα τὰ δοῦλα: the prisoners who were already slaves. Cf. Thuc. viii. 28. 20 παραδόντες και τὰ ἀνδράποδα πάντα καὶ δοῦλα καὶ ἐλεύθερα. — εἶπεν: sent word (caused to say). On this causative use of a verb in the active voice, see Kr. Spr. 52, 1, 4. — μοιχ ών-Ta: dallying with the sea, claimed by Callicratidas as his lawful bride. So, with a difference, Venice boasted herself 'the bride of the sea.' Conon came to the relief of Methymna, but, having arrived too late, was now at the so-called Hecatonnesi, between the mainland and the northern part of Lesbos. Diod. xiii. 77. — ὑποτεμνόmeyos: trying to cut off; pres. of attempted action. G. 1255; H. 825.

16. δια... ερέτας: cf. 5. 20. — πληρωμάτων: crews; of sailors (ναῦται, ἐρέται) as distinguished from marines (ἐπιβάται). Cf. v. i. 11. — εἰς δλίγας: sc. ναῦς; see on i. 23; 2. 18; 3. 9. —

ολίγας έκλελέχθαι τους αρίστους έρέτας, και καταφεύγει είς Μυτιλήνην της Λέσβου καὶ σύν αὐτῷ τῶν δέκα στρατηγών Λέων καὶ Ἐρασινίδης. Καλλικρατίδας δὲ συνεισ-85 έπλευσεν είς τὸν λιμένα, διώκων ναυσὶν έκατὸν καὶ έβδομήκοντα. Κόνων δὲ ὡς ἔφθη ὑπὸ τῶν πολεμίων κατακωλυ- 17 θείς, ήναγκάσθη ναυμαχήσαι πρὸς τῷ λιμένι, καὶ ἀπώλεσε ναῦς τριάκοντα · οἱ δ' ἄνδρες εἰς τὴν γῆν ἀπέφυγον · τὰς δὲ λοιπὰς τῶν νεῶν, τετταράκοντα οὖσας, ὑπὸ τῷ τείχει 90 ἀνείλκυσε. Καλλικρατίδας δὲ ἐν τῷ λιμένι ὁρμισάμενος 18 έπολιόρκει ένταθθα, τὸν ἔκπλουν ἔχων. καὶ κατὰ γῆν μεταπεμψάμενος τοὺς Μηθυμναίους πανδημεὶ καὶ ἐκ τῆς Χίου τὸ στράτευμα διεβίβασε · χρήματά τε παρὰ Κύρου αὐτῷ ἦλθεν. ὁ δὲ Κόνων ἐπεὶ ἐπολιορκεῖτο καὶ κατὰ γῆν 19 95 καὶ κατὰ θάλατταν, καὶ σίτων οὐδαμόθεν ἦν εὐπορῆσαι, οἱ δὲ ἄνθρωποι πολλοὶ ἐν τῆ πόλει ἦσαν καὶ οἱ ᾿Αθηναῖοι οὐκ ἐβοήθουν διὰ τὸ μὴ πυνθάνεσθαι ταῦτα, καθελκύσας τῶν νεῶν τὰς ἄριστα πλεούσας δύο ἐπλήρωσε πρὸ ἡμέρας, έξ άπασῶν τῶν νεῶν τοὺς ἀρίστους ἐρέτας ἐκλέξας καὶ 100 τοὺς ἐπιβάτας εἰς κοίλην ναῦν μεταβιβάσας καὶ τὰ παραρ-

β έκλελέχθαι: cf. ἐπιλελεγμένοι Cyr. iii. 3.41. - More usual in Attic is εἴλεγμαι. — είς Μήθυμναν τῆς Λέσβου:  $cf. 12 \tau \hat{\eta}s$ Λέσβου ἐπὶ Μήθυμναν. See on 1.22. - els τον λιμένα: Mytilene, originally built upon an islet off Lesbos, had afterwards extended across a narrow strait to Lesbos itself. This strait (see on 22) connected the two harbors opening respectively northward and southward, but, being bridged over, did not admit of passage. Here the northern harbor is meant, for the southern is passable only for small vessels. έκατον και έβδομήκοντα: Callicratidas' ships numbered (3) only 140; after the addition of the 30 captured

ships (17) the number remains 170 (26), so that the 30 not yet taken would seem to be counted in here by an oversight.

17. κατακωλυθείς: i.e. from entering the harbor,  $\pi \rho \delta s$   $\tau \hat{\varphi}$  λιμένι designating the harbor's mouth.

18.  $\chi \rho \eta \mu \alpha \tau \dot{\alpha} \tau \dot{\epsilon} \dots \dot{\eta} \lambda \theta \dot{\epsilon} v$ : money to be sure  $(\tau \dot{\epsilon})$  was forthcoming, now that Callicratidas had shown himself able to do without it. For other examples in which  $\tau \dot{\epsilon}$  alone introduces what follows as a matter of course, cf. v. 3. 15; Thuc. i. 22. 4; 67. 2.

19. σίτων ... εὐπορῆσαι: cf. 1. 10.—
κοίλην ναῦν: the hold; as opp. to the deck, on which the marines usually

ρύματα παραβαλών. την μέν οὖν ἡμέραν οὖτως ἀνεῖχον, 20 εἰς δὲ τὴν ἑσπέραν, ἐπεὶ σκότος εἶη, ἐξεβίβαζεν, ὡς μὴ καταδήλους εἶναι τοῖς πολεμίοις ταῦτα ποιοῦντας. πέμπτη δὲ ἡμέρα εἰσθέμενοι σῖτα μέτρια, ἐπειδὴ ἤδη μέσον 105 ἡμέρας ἦν καὶ οἱ ἐφορμοῦντες ὀλιγώρως εἶχον καὶ ἔνιοι ἀνεπαύοντο, ἐξέπλευσαν ἔξω τοῦ λιμένος, καὶ ἡ μὲν ἐπὶ Ἑλλησπόντου ὤρμησεν, ἡ δὲ εἰς τὸ πέλαγος. τῶν δ' 21 ἐφορμούντων ὡς ἔκαστοι ἤνοιγον, τάς τε ἀγκύρας ἀποκόπτοντες καὶ ἐγειρόμενοι ἐβοήθουν τεταραγμένοι, τυχόντες 110 ἐν τῆ γῆ ἀριστοποιούμενοι· εἰσβάντες δὲ ἐδίωκον τὴν εἰς τὸ πέλαγος ἀφορμήσασαν, καὶ ἄμα τῷ ἡλίῳ δύνοντι κατέλαβον, καὶ κρατήσαντες μάχη, ἀναδησάμενοι ἀπῆγον εἰς τὸ στρατόπεδον αὐτοῖς ἀνδράσω. ἡ δ' ἐπὶ τοῦ 'Ελλησ- 22

6 had their place. Cf. the Homeric meaning of κοίλη νηῦς. As used here it is parallel with άκρον δδωρ, μέσαι νόκτες, summus mons. G. 978; H. 671. — παραρρύματα: curtains, which were stretched along the sides of the vessels to shield the deck against the waves or the enemy's missiles, or, as in the present case, to conceal from the enemy the movements on board. Cf. ii. 1. 22 παραβλήματα, Aesch. Supp. 685 παραρρύσεις νεώς.

20. οῦτως ἀνείχον: thus they kept it up; used intr. G. 1232; H. 810. Cf. 28. — ἐπεὶ σκότος εἰη: past general supposition. G. 1431, 2; H. 914 (B) 2. — ἐξεβιβαζον: see on ii. 1. 24. — ὡς . . . εἶναι: purpose. Cf. v. 2. 38. G. 1456; H. 953 a. Conon intends by this stratagem to keep the enemy on the watch against an escape by night, and so to render them less vigilant by day. — ποιοῦντας: partic. in indir. disc. after καταδήλους εἶναι. G. 1589; H. 981. Cf. Plat. Apol. 23 d κατάδηλοι γίγνονται προσποιούμενοι μὲν εἰδέ-

rai, εἰδότες δὲ οὐδέν. — εἰσθέμενοι: rarer form for ἐνθέμενοι. Cf. 37. — οἰ ἐφορμοῦντες: the enemy who kept watch at the harbor's mouth. — δλιγόρος εἰχον: were unwary, off their guard. — εἰς τὸ πέλαγος: into the open sea, i.e. heading for Athens.

21. Δε έκαστοι ήνοιγον: see on 1. 2. Apart from these words, the passage is obscure, not only on account of the peculiar succession of ideas in ἀγκύρας ἀποκόπτοντες, ἐγειρόμενοι, εἰσβάντες, but also from the fact that the entire crews of the guard-ships could not have gone ashore. It is prob. that the words τυχόντες ἐν τῆ γῆ ἀριστοποιούμενοι do not refer to these at all, but only to the crews of the ships that are drawn up on shore, and that some part of the text has fallen out before ἐβοήθουν. See App.

22. ἡδ'... ναῦς διέφυγε: prob. under the command of Erasinides, who is mentioned (16) as shut up with Conon in Mytilene, and yet appears among the generals of the new forces

πόντου φυγοῦσα ναῦς διέφυγε, καὶ ἀφικομένη εἰς τὰς 115 ᾿Αθήνας ἐξαγγέλλει τὴν πολιορκίαν. Διομέδων δὲ βοηθῶν Κόνωνι πολιορκουμένω δώδεκα ναυσὶν ὡρμίσατο εἰς τὸν εὖριπον τὸν τῶν Μυτιληναίων. ὁ δὲ Καλλικρατίδας ἐπι- 28 πλεύσας αὐτῷ ἐξαίφνης δέκα μὲν τῶν νεῶν ἔλαβε, Διομέδων δ᾽ ἔφυγε τῆ τε αὐτοῦ καὶ ἄλλη. οἱ δὲ ᾿Αθηναῖοι τὰ γεγε- 24 120 νημένα καὶ τὴν πολιορκίαν ἐπεὶ ἤκουσαν, ἐψηφίσαντο βοηθεῖν ναυσὶν ἑκατὸν καὶ δέκα, εἰσβιβάζοντες τοὺς ἐν τῆ ἡλικίᾳ ὄντας ἄπαντας καὶ δούλους καὶ ἐλευθέρους· καὶ πληρώσαντες τὰς δέκα καὶ ἐκατὸν ἐν τριάκοντα ἡμέραις ἀπῆραν. εἰσέβησαν δὲ καὶ τῶν ἱππέων πολλοί. μετὰ 25 125 ταῦτα ἀνήχθησαν εἰς Σάμον, κἀκεῖθεν Σαμίας ναῦς ἔλαβον δέκα · ἤθροισαν δὲ καὶ ἄλλας πλείους ἡ τριάκοντα παρὰ τῶν ἄλλων συμμάχων, εἰσβαίνειν ἀναγκάσαντες ἄπαντας.

6 at the Arginusae (29). As we have no further mention of Leon until his death at the hands of The Thirty (ii. 3. 39), it is prob. that he commanded the captured vessel and remained a prisoner until the close of the war. - Διομέδων: who was prob. still at Samos, whither intelligence may have been sent by the escaped trireme. Cf. 5. 20. — ώρμίσατο els τον εύριπον: if the strait above mentioned (see on 16) is meant, - and Diod. xiii. 79 calls it εύριπος στενός (cf. Paus. viii. 30. 2), ώρμίσατο must be understood of a mere attempt, for that he actually anchored there is out of the question. Possibly the entrance to the deep bay at the southern extremity of the island is intended.

24. τοθε ἐν τῆ ἡλικία: the Athenian citizen was subject to military duty from the age of 18 (ἐφηβεία) to that of 60. ἡλικία is often used abs. of the military age, esp. in the phrase οἱ ἐν

ήλικία. - δούλους: slaves were called out for military service only in the last emergency, - the first instance in Athenian history being that of Marathon. Cf. Paus. i. 32. 4 έμαχέσαντο γάρ και δοῦλοι τότε πρώτον. Οη the present occasion, they were rewarded with freedom and allotments of land in the territory of Scione along with the Plataean refugees. This, at least, is Kirchhoff's interpretation of Ar. Ran. 693 f. nal yap alσχρόν έστι τοὺς μὲν ναυμαχήσαντας μίαν καί Πλαταιᾶς εὐθὺς είναι κάντι δούλων δεσπότας. - απήραν: intr., they sailed away. Cf. Hdt. vi. 99. 1 οἱ βάρβαροι, ώς ἀπηραν έκ της Δήλου. See on ἀνείχον 20. — lππέων: it is uncertain whether the word is here used in its military or political sense. The immeis in the latter sense were exempt from all save cavalry service, and their embarking as ἐπιβάται now would emphasize the gravity of the situation.

όμοίως δε καὶ εἶ τινες αὐτοῖς ἔτυχον ἔξω οὖσαμ. Ενένοντο δὲ αἱ πᾶσαι πλείους ἢ πεντήκοντα καὶ ἐκατόν 📈 ὁ δὲ Καλ- 28 130 λικρατίδας ἀκούων τὴν βοήθειαν ήδη ἐν Σόμφ οὖσαν, αὐτοῦ μὲν κατέλιπε πεντήκοντα ναῦς καὶ ἄρχοντα Ἐτεόνικου, ταις δε είκοσι και έκατου άναχθεις έδειπνοποιείτο της Λέσβου ἐπὶ τῆ Μαλέα ἄκρα ἀντίον τῆς Μυτιλήνης. τῆ δ' 27 αὐτη ήμέρα ἔτυχον καὶ οἱ ᾿Αθηναῖοι δειπνοποιούμενοι ἐν 135 ταις 'Αργινούσαις · αθται δ' είσιν άντίον της Λέσβου. της δε νυκτὸς ἰδών τὰ πυρά, καί τινων αὐτῷ έξαγγειλάντων 28 ότι οι 'Αθηναίοι είεν, ανήγετο περί μέσας νύκτας, ώς έξαπιναίως προσπέσοι · ὕδωρ δ' ἐπιγενόμενον πολὺ καὶ βρονταὶ διεκώλυσαν την άναγωγήν. έπει δε άνέσχεν, αμα τη 140 ήμέρα ἔπλει ἐπὶ τὰς ᾿Αργινούσας. οἱ δ᾽ ᾿Αθηναῖοι ἀντανή- 29 γοντο είς τὸ πέλαγος τῷ εὐωνύμῳ, παρατεταγμένοι ὧδε. 'Αριστοκράτης μὲν τὸ εὐώνυμον ἔχων ἡγεῖτο πεντεκαίδεκα ναυσί, μετὰ δὲ ταῦτα Διομέδων ἐτέραις πεντεκαίδεκα έπετέτακτο δὲ ᾿Αριστοκράτει μὲν Περικλής, Διομέδοντι δὲ 145 Έρασινίδης παρά δε Διομέδοντα οι Σάμιοι δέκα ναυσίν

6 25. ἐγένοντο δὲ al πάσαι: and they amounted in all to more than 150. On this pred. use of al πάσαι, see H. 672 a; Kr. Spr. 50, 11, 13. — εί τινες κτέ.: whatever ships they happened to have abroad.

26. τὴν βοήθειαν: the reinforcement.
— οὖσαν: partic. in indir. disc. G.
1588; H. 982. — ταῖς δὲ εἴκοσι κτὲ.: with
the remaining 120. See on 1.18. — τῷ
Μαλέᾳ ἄκρᾳ: the southernmost point
of Lesbos. The sense of ἀντίον τῆς
Μυτιλήνης is not clear.

27. The Arginusae are three islets between Lesbos and the mainland, 120 stadia from Mytilene.

28. 57. . . . . . . . . . . . that it was the Athenians whose watch-fires were seen. —

άστήγετο: endeavored to put to sea. ἐξαπιναίως: cf. ἐξαίφνης 23.— ἀνίστος σχεν: ως λέγομεν δπότε δ ὑετὸς παύεται, Bekk. Anec. Gr., p. 400. Cf. Eng. hold up.

29. els... εὐωνύμφ: the Athenians were so marshalled that their left wing faced the open sea, their right the mainland. It is the arrangement called ἐπὶ φάλαγγος (cf. vi. 2.30). In the first line stood (reckoning from the left wing) Aristocrates, Diomedon, the Samians, the ships of the taxiarchs, Thrasyllus and Protomachus,—in all 80 ships; behind these, in the same order, Pericles, Erasinides, the ships of the nauarchs and the allies, Aristogenes, Lysias,—about as many

ἐπὶ μιᾶς τεταγμένοι · ἐστρατήγει δὲ αὐτῶν Σάμιος ὀνόματι 
'Ιππεύς · ἐχόμεναι δ' αἱ τῶν ταξιάρχων δέκα, καὶ αὐταὶ ἐπὶ 
μιᾶς · ἐπὶ δὲ ταύταις αἱ τῶν ναυάρχων τρεῖς, καὶ εἰ τινες 
ἄλλαι ἦσαν συμμαχίδες. τὸ δὲ δεξιὸν κέρας Πρωτόμαχος 30 
150 εἶχε πεντεκαίδεκα ναυσί · παρὰ δ' αὐτὸν Θράσυλλος ἑτέραις πεντεκαίδεκα · ἐπετέτακτο δὲ Πρωτομάχω μὲν Λυσίας, 
ἔχων τὰς ἴσας ναῦς, Θρασύλλω δὲ 'Αριστογένης. οὕτω δ' 31 
ἐτάχθησαν, ἴνα μὴ διέκπλουν διδοῖεν · χεῖρον γὰρ ἔπλεον. 
αἱ δὲ τῶν Λακεδαιμονίων ἀντιτεταγμέναι ἦσαν ἄπασαι ἐπὶ 
155 μιᾶς ὡς πρὸς διέκπλουν καὶ περίπλουν παρεσκευασμέναι,

6 ships as in the first line, since the whole number exceeded 150. — επι mas: specified here and in the case of the taxiarchs' ships because the rest of the line was double, whereas the whole Spartan fleet was drawn up in single line to outflank the Athenian position. — ονόματι: instead of the usual byong or τούνομα. Cf. An. i. 4. 11. - exópeva: next, lit., holding on to G. 1246; H. 816, 9. — τῶν ταξιάρχων: a taxiarch commanded a division of infantry answering to a φύλη of the people. Cf. iv. 2. 19. τῶν ναυάρχων: this grade was unusual among the Athenians, their fleet being commanded by the στρατηγοί. nauarch is mentioned also in v. 1.5, a passage which makes against Herbst's conjecture (Schlacht bei den Arginusen, pp. 30 ff.) that the title was peculiar to the commanders of the state ships or sacred triremes (see on ii. 1.28). και αὐταί: i.e. as well as the Samian ships. Kr. Spr. 51, 6, 6. — ἐπὶ ταύταις: equiv. to εχόμεναι, not opposed to έπὶ μιᾶς. — συμμαχίδες: equiv. to τῶν συμμάχων. Cf. στρατιωτίδων (νεῶν) Ι. 36. On the adj. use of derivatives in us, see Kr. Spr. 41, 9.

30. Avoias: this name does not appear in the list of generals (5. 16), but occurs again 7.2. Since (according to Lys. xxi. 8) Archestratus had lost his life at Mytilene, and Erasinides had taken his ship, as the best, for his own use; and since further Erasinides is mentioned here as one of the generals commanding in the battle, it may be assumed that he had escaped on the trireme to Athens (see on 22), and had reported the death of Archestratus, in whose stead Lysias was then chosen. In Diod. xiii. 74, Lysias is named among the generals for the year in place of Leon in Xenophon's list. — τὰς ἴσας ναῦς: the like number of ships.

31. (να μή... διδοῖεν: that they might prevent a διέκπλους. The reason assigned is significant. 'But the fact which strikes us the most,' says Grote, 'is, that if we turn back to the beginning of the war, we shall find that this diekplus and periplus were the special manœuvres of the Athenian navy, and continued to be so even down to the siege of Syracuse, the Lacedaemonians being at first absolutely unable to perform them at all,

διὰ τὸ βέλτιον πλεῖν. εἶχε δὲ τὸ δεξιὸν κέρας Καλλικρατί- 32 δας. ερμων δὲ Μεγαρεὺς ὁ τῷ Καλλικρατίδα κυβερνῶν εἶπε πρὸς αὐτὸν ὅτι εἴη καλῶς ἔχον ἀποπλεῦσαι· αἱ γὰρ τριήρεις τῶν ᾿Αθηναίων πολλῷ πλέονες ἢσαν. Καλλικρατί-160 δας δὲ εἶπεν ὅτι ἡ Σπάρτη οὐδὲν κάκιον οἰκεῖται αὐτοῦ ἀποθανόντος, φεύγειν δὲ αἰσχρὸν εἶναι ἔφη. μέτὰ δὲ 33 ταῦτα ἐναυμάχησαν χρόνον πολύν, πρῶτον μέν ἀθρόαι, ἔπειτα δὲ διεσκεδασμέναι. ἐπεὶ δὲ Καλλικρατίδας τε ἐμβαλούσης τῆς νεὼς ἀποπεσὼν εἰς τὴν θάλατταν ἡφανίσθη 165 Πρωτόμαχός τε καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ τῷ δεξιῷ τὸ εὐώνυμον ἐνίκησαν, ἐντεῦθεν φυγὴ τῶν Πελοποννησίων ἐγένετο εἰς Χίον, πλείστων δὲ καὶ εἰς Φώκαιαν· οἱ δὲ ᾿Αθηναῖοι πάλιν εἰς τὰς ᾿Αργινούσας κατέπλευσαν. ἀπώλοντο δὲ τῶν μὲν 34 ᾿Αθηναίων νῆςς πέντε καὶ εἴκοσιν αὐτοῖς ἀνδράσιν ἐκτὸς 170 ὀλίγων τῶν πρὸς τὴν γῆν προσενεχθέντων, τῶν δὲ Πε-

6 and continuing for a long time to perform them far less skilfully than the Athenians. Now the comparative value of both parties is reversed: the superiority of nautical skill has passed to the Peloponnesians and their allies; the precautions whereby that superiority is neutralized or evaded are forced as a necessity on the Athenians. How astonished the Athenian admiral Phormion would have been, if he could have witnessed the fleets and the order of battle at Arginusae!

32. δ κυβερνών: see on κυβερνήτην 5. 11.— εξη καλώς έχου: καλώς έχου. The partic. is used like a pred. adj. GMT. 830; cf. H. 801. Cf. iv. 8. 4; vii. 1. 28 ώς χρεών εξη.— αὶ γὰρ... ήσαν: not Hermon's words, which would require εἶεν. See on 2; cf. iii. 2. 23.— ἡ Σπάρτη κτέ: Sparta would fare no worse for his death. Cf. Thuc.

viii. 67. 1 καθ 8,τι άριστα ή πόλις οίκησεται. The fut. would be more natural; but see on 3. Classen (on Thuc. iii. 58. 5) regards oikeîtai, indeed, as a contract fut, for oikhoeras, and cites a number of similar formations, supported by Buttmann, Greek Gram. 95, note 16. — Like magnanimous utterances before the battle are quoted by Diodorus (xiii. 97 f.) τελευτήσας κατά την μάγην οὐδεν άδοξοτέραν ποιήσει την Σπάρτην, and again, in his last exhortation to his men, τὸ τελευταίον είπεν είς τον ύπερ της πατρίδος κίνδυνον ούτως είναι πρόθυμος αὐτὸς ώστε τοῦ μάντεως λέγοντος διὰ τῶν ἱερῶν ὑμῖν μέν προσημαίνεσθαι νίκην, έμοι δε θάνατον, δμως ετοιμός είμι τελευτάν.

33. ήφανίσθη: cf. Thuc. viii. 38. 1 Θηραμένης ἀποπλέων ἐν κέλητι ἀφανίζεται. — τὸ εὐώνυμον: the enemy's left.

34. airois aroparry: the cause of

λοποννησίων Λακωνικαὶ μὲν ἐννέα, πασῶν οὐσῶν δέκα, τῶν δ' άλλων συμμάχων πλείους ἡ έξήκοντα. ἔδοξε δὲ [καὶ] 35 τοις των Αθηναίων στρατηγοις έπτα μέν και τετταράκοντα ναυσί Θηραμένην τε καί Θρασύβουλον τριηράρχους όντας 175 καὶ τῶν ταξιάρχων τινὰς πλεῖν ἐπὶ τὰς καταδεδυκυίας ναῦς καὶ τοὺς ἐπ' αὐτῶν ἀνθρώπους, ταῖς δ' ἄλλαις ἐπὶ τὰς μετ' Έτεονίκου τη Μυτιλήνη έφορμούσας. ταῦτα δὲ βουλομένους ποιείν ανεμος καὶ χειμών διεκώλυσεν αὐτοὺς μέγας γενόμενος τρόπαιον δε στήσαντες αὐτοῦ ηὐλίζοντο. τῷ δ' 36 180 Ετεονίκω ὁ ὑπηρετικὸς κέλης πάντα εξήγγειλε τὰ περί την ναυμαχίαν. ὁ δὲ αὐτὸν πάλιν έξέπεμψεν εἰπών τοῖς ένοῦσι σιωπή έκπλεῖν καὶ μηδενὶ διαλέγεσθαι, παραχρήμα δε αδθις πλείν είς τὸ έαυτων στρατόπεδον έστεφανωμένους καὶ βοῶντας ὅτι Καλλικρατίδας νενίκηκε ναυμαχῶν καὶ ὅτι 185 αἱ τῶν ᾿Αθηναίων νῆες ἀπολώλασιν ἄπασαι. καὶ οἱ μὲν 87 τοῦτ' ἐποίουν · αὐτὸς δ', ἐπειδὴ ἐκεῖνοι κατέπλεον, ἔθυε τὰ εὐαγγέλια, καὶ τοῖς στρατιώταις παρήγγειλε δειπνοποιεῖ-

6 this loss of the crews is stated in 35. —πασῶν: in all, usually with the art. as in 25; iv. 3. 23; v. 4. 66; vii. 4. 23; al ἐπασαι vi. 2. 14; ol σύμπαντες vii. 4. 27. — πλείους ἢ ἐξήκοντα: acc. to Diod. xiii. 100, the Peloponnesians lost 77 ships, 290 in all being engaged on both sides in this the greatest naval battle ever fought by Greeks with Greeks.

35. **(δοξε δέ** κτέ.: yet, in fact, the generals had determined. — καταδεδυκυίας: disabled, in a sinking condition. καταδύειν means not only sink a ship, but also disable it so as to endanger its sinking. Cf. 7. 32 εἶs τῶν ἡμετέρχν στρατηγῶν ἐπὶ καταδύσης νεὼς σωθείς. So in the intr. forms, of persons, fall into the water.

36. ο δε . . . εξέπεμψεν: a similar

stratagem is employed by Agesilaus to keep up the spirits of his men on receiving news of Peisander's defeat and death near Cnidus (iv. 3. 13 f.).— ἐαυτῶν: i.e. of Eteonicus and his men. See on iv. 8.24.— at νῆες ἀπολῶλασιν: cf. ἀπολῶλακέναι τὰς ναῦς 5. 16.

37. κατέπλεον: cf. κατέπλευσαν 33, 38. The good news is seen and heard before the boat has made the harbor.— ἔθυε τὰ εὐαγγέλια: he made the (usual) thank-offerings for good news. The acc., as Ar. Eq. 656 εὐαγγέλια θύειν ἐκατὸν βοῦς, Ισος. Αreop. 10 εὐαγγέλια μὲν δὶς ήδη τεθύκαμεν, Απ. i. 2. 10 τὰ Λύκαια ἔθυε. G. 1052; H. 716 a, b. This is not strictly a cognate acc., but is rather in definitive appos. with an obj. (θύματα) implied in the verb, as is shown by examples like

σθαι, καὶ τοῖς ἐμπόροις τὰ χρήματα σιωπῆ ἐνθεμένους εἰς τὰ πλοῖα ἀποπλεῖν εἰς Χίον, ἦν δὲ τὸ πνεῦμα οὔριον, καὶ 190 τὰς τριήρεις τὴν ταχίστην. αὐτὸς δὲ τὸ πεζὸν ἀπῆγεν 38 εἰς τὴν Μήθυμναν τὸ στρατόπεδον ἐμπρήσας. Κόνων δὲ καθελκύσας τὰς ναῦς, ἐπεὶ οἴ τε πολέμιοι ἀπεδεδράκεσαν καὶ ὁ ἄνεμος εὐδιαίτερος ἦν, ἀπαντήσας τοῖς ᾿Αθηναίοις ἦδη ἀνηγμένοις ἐκ τῶν ᾿Αργωουσῶν ἔφρασε τὰ περὶ τοῦ 195 Ἐτεονίκου. οἱ δὲ ᾿Αθηναῖοι κατέπλευσαν εἰς τὴν Μυτιλήνην, ἐκεῖθεν δ᾽ ἐπανήχθησαν εἰς τὴν Χίον, καὶ οὐδὲν διαπραξάμενοι ἀπέπλευσαν ἐπὶ Σάμου.

6 the first and last above. — τοῦς ἐμπόpois: the sutlers, who provided the army with necessaries, perhaps also purchased its booty. Greek armies had no commissariat, but each soldier 'found himself' by purchase or plunder. — τὰ χρήματα: their wares. Cf. Thuc. iii. 74. 10 αστε και χρήματα πολλά έμπόρων κατεκαύσθη. The exact expression is τὰ ἄνια venalia. Cf. An. i. 2. 17. — ενθεμένους: not assimilated to τοι έμποροις. G. 928, 1; H. 941. — ຖ້ν δέ . . . ο μριον: for the wind was in their favor. - The Taxlστην: εc. ἀποπλείν, const. with παρήγγειλε. One Ms. has ἀπήγαγε.

38. τὰ περὶ τοῦ Ἐτεονίκου: cf. τὰ περὶ τὴν ναυμαχίαν 36. In these substantive phrases with περί the gen. is used instead of the acc. as a rule only when the whole expression depends upon a verb which may take περί with the gen. Cf. vi. 2. 31 τὰ περί Μνασίππου ἡκηκόει, vii. 3. 4 διατελέσαι βούλομαι τὰ περί Εύφρονος, vii. 4. 18 ήσθοντο τὰ περί 'Ολούρου. — ἐπανήχθησαν: in a hostile sense. Cf. ἐπεισπλεί I. 12. Acc. to Aristotle (Schol. on Ar. Ran. 1532), the Lacedaemonians now made new proposals for peace on the same conditions as after their

defeat at Cyzicus, and were again repulsed at Cleophon's instigation.

Chap. 7. Twenty-sixth year of the 7 war, continued (October, 406 B.C.). The generals, except Conon, superseded (1); six of them return to Athens; prosecution of Erasinides (2). The others make their report to the senate, which orders them under arrest (3). Theramenes denounces them in the assembly as guilty of neglecting the shipwrecked men (4); their defence (5, 6); adjournment of the case (7). The Apaturian festival is used to inflame public feeling (8). Second assembly: Callixenus introduces the senate's probouleuma, namely, that the people proceed at once by a single open ballot to pass upon the guilt or innocence of all the generals (9, 10). A survivor speaks for the dead (11). Euryptolemus invokes the Graphê Paranomon against Callixenus, but is clamored down by the mob (12, 13). Some of the prytanes refuse to put the question, but all (except Socrates) are intimidated into acquiescence (14, 15). Speech of EURYPTOLEMUS FOR THE DEFENCE (16-33). He moves for separate trial, and the motion prevails; but, objection being taken, on a second vote the senate's resolution is carried, whereupon the genΤΟ Οἱ δ' ἐν οἶκῳ τούτους μὲν τοὺς στρατηγοὺς ἔπαυσαν 1 πλὴν Κόνωνος πρὸς δὲ τούτῳ εἶλοντο 'Αδείμαντον καὶ τρίτον Φιλοκλέα. τῶν δὲ ναυμαχησάντων στρατηγῶν 2 Πρωτόμαχος μὲν καὶ 'Αριστογένης οὐκ ἀπῆλθον εἰς δ' Αθήνας τῶν δὲ ἔξ καταπλευσάντων, Περικλέους καὶ Διομέδοντος καὶ Λυσίου καὶ 'Αριστοκράτους καὶ Θρασύλλου καὶ 'Ερασωίδου, 'Αρχέδημος ὁ τοῦ δήμου τότε προεστηκῶς ἐν 'Αθήναις καὶ τῆς διωβελίας ἐπιμελόμενος 'Ερασωίδη ἐπιβολὴν ἐπιβαλῶν κατηγόρει ἐν δικαστηρίῳ, φάσκων ἐξ 10 Ἑλλησπόντου αὐτὸν ἔχειν χρήματα ὅντα τοῦ δήμου κατηγόρει δὲ καὶ περὶ τῆς στρατηγίας. καὶ ἔδοξε τῷ δικαστηρίῳ δῆσαι τὸν 'Ερασωίδην. μετὰ δὲ ταῦτα ἐν τῆ βουλῆ 3 διηγοῦντο οἱ στρατηγοὶ περί τε τῆς ναυμαχίας καὶ τοῦ

7 erals are condemned and executed (34). Later repentance of the Athenians and retribution upon Callixenus (35).

1. ἐν οἰκφ: see on 5. 16. — ἔπαυσαν: deposed. The reason appears in the subsequent accusation. — οὐκ ἀπῆλθον εἰς 'Αθήνας: did not return to Athens, but went into voluntary exile. Cf. Diod. xiii. 101 φοβηθέντες τὴν ὀργὴν τοῦ πλήθους ἔφυγον. — Compounds of ἀπό, intimating the starting-point, are common in expressions of return; cf. vii. 5. 10 εἰς τὴν πόλιν ἀπελθάν. So also οἴκαδε ἀπελθεῖν οτ ἀπιέναι iii. 1. 8; iv. 4. 5; οἴκαδε ἀπάγειν iv. 4. 19. See on iv. 5. 11. — τῶν δὲ ἔξ: see on 1. 18. Cf. 6. 26.

2. προεστηκώς: not by virtue of any official position, but through his influence as an orator. The demagogues are often styled προεστηκότες οr προστάται τοῦ δήμου. Cf. iii. 2. 27; 5. 1, 3; v. 2. 3; Thuc. viii. 81. 1 οἱ προεστῶτες ἐν τῷ Σάμφ. Lys. XIII. 7 τοῦς τοῦ δήμου προεστηκότας. — διωβελίας: acc. to Boeckh (Pub. Econ. of the Athenians, 306 ff.) the distribution of the

Theoricon (θεωρικόν) or theatre money (Grote's 'church-fund'), from which every citizen received the price of admission to the dramatic representations. Curtius says this privilege was extended only to the poorer citizens; Grote maintains that it was for 'all alike within the country, rich or poor.' Archedemus as της διωβελίας επιμελόuevos may have had the right to impose a fine on one who had embezzled the public funds. — ἐπιβολήν: here a penalty, fine. The demagogue was not himself above suspicion if we are to credit Lys. xiv. 25, where he is spoken of as 'the blear-eyed Archedemus who stole not a little of the people's money.' In Ar. Ran. 1196 his victim here is taken as the type of all those on whom 'the slings and arrows of outrageous fortune' have done their worst; so that it is said ironically of Oedipus at the acme of his woes.

'To complete his happiness He ought to have served at sea with Erasinides.' μεγέθους τοῦ χειμῶνος. Τιμοκράτους δ' εἰπόντος ὅτι καὶ 15 τοὺς ἄλλους χρὴ δεθέντας εἰς τὸν δῆμον παραδοθῆναι, ἡ βουλὴ ἔδησε. μετὰ δὲ ταῦτα ἐκκλησία ἐγένετο, ἐν ἢ τῶν 4 στρατηγῶν κατηγόρουν ἄλλοι τε καὶ Θηραμένης μάλιστα, δικαίους εἶναι λόγον ὑποσχεῖν διότι οὐκ ἀνείλοντο τοὺς ναυαγούς. ὅτι μὲν γὰρ οὐδενὸς ἄλλου καθήπτοντο ἐπιστολὴν 20 ἐπεδείκνυε μαρτύριον, ἣν ἔπεμψαν οἱ στρατηγοὶ εἰς τὴν βουλὴν καὶ εἰς τὸν δῆμον, ἄλλο οὐδὲν αἰτιώμενοι ἢ τὸν χειμῶνα. μετὰ ταῦτα δὲ οἱ στρατηγοὶ βραχέως ἔκαστος 5 ἀπελογήσατο, οὐ γὰρ προὐτέθη σφίσι λόγος κατὰ τὸν νόμον, καὶ τὰ πεπραγμένα διηγοῦντο, ὅτι αὐτοὶ μὲν ἐπὶ 25 τοὺς πολεμίους πλέοιεν, τὴν δὲ ἀναίρεσιν τῶν ναυαγῶν

3. els τον δημον: for trial by the ecclesia. — παραδοθήναι: be delivered, the standing expression for this act. Cf. Dem. XXI. 2 παραδοῦναι εἰς ὑμᾶς (i.e. δικαστάs). Plut. Dem. 26 παραδοθελς είς το δικαστήριον. — **έδησε**: a violation of the senatorial oath which ran οὐ δήσω 'Αθηναίων οὐδένα δε αν έγγυητάς τρείς καθιστή το αὐτο τέλος τελοῦντας κτλ., for it is not probable that the accused were unable to produce the required sureties, since in the ecclesia (7) many freely offered themselves in that capacity. But the generals' friends may have shrunk at first from presenting themselves, being overawed by the violence of the accusations.

4. κατηγόρουν: this verb may take all the consts. of indir. disc.: inf., as here; δτι with a finite mode, as in 17 and vii. I. 38; even a partic., as Aesch. Ag. 271 εδ γάρ φρουοῦντος δμμα σοῦ κατηγορεῖ. — δικαίονε εἶναι κτέ.: ought to render an account. On the idiom, see GMT. 762; G. 1527; H. 952. Cf. Plat. Apol. 18 a πρώτον μὲν οδν δἰκαιός εἰμι ἀπολογήσασθαι.

— τούς ναυαγούς: not merely the bodies of the dead (though it was a sacred duty to recover these for burial), but also the men still alive on the disabled ships. Cf. 32 and 6. Diodorus speaks only of the 35. dead, and the neglect of burial rites. See Grote's note, VIII. c. 64, p. 175 f. — ὅτι μἐν . . . καθήπτοντο : depends on μαρτύριον, as evidence that they laid the blame on no one else. Theramenes hoped to throw the responsibility and the odium upon others, from his own shoulders (cf. 6. 35; ii. 3. 32). The official report of the battle contained no rebuke of him.

5. ἀπελογήσατο: sing. referring to ξκαστος, instead of pl. in agreement with στρατηγοί. Cf. An. i. 8. 9 πάντες δὲ οὖτοι ἔκαστον τὸ ἔθνος ἐπορεύετο. Kr. Spr. 63, 1, 3. Cf. H. 624 d. Observe that διηγοῦντο, at a greater distance, has not felt the influence of ἔκαστος. — σφίσι: indir. refl., though not in a dependent clause. Kühn. 455, note 9; Kr. Spr. 51, 2, 3. — κατά τὸν νόμον: which guaranteed to each a definite time for his defence. —

προστάξαιεν των τριηράρχων ἀνδράσω ἱκανοῖς καὶ ἐστρατηγηκόσιν ήδη, Θηραμένει καὶ Θρασυβούλω καὶ ἄλλοις
τοιούτοις καὶ εἶπερ γέ τινας δέοι, περὶ τῆς ἀναιρέσεως β
οὐδένα ἄλλον ἔχειν αὐτοὺς αἰτιάσασθαι ἢ τούτους οἷς
30 προσετάχθη. καὶ οὐχ ὅτι γε κατηγοροῦσιν ἡμῶν, ἔφασαν,
ψευσόμεθα φάσκοντες αὐτοὺς αἰτίους εἶναι, ἀλλὰ τὸ μέγεθος τοῦ χειμῶνος εἶναι τὸ κωλῦσαν τὴν ἀναίρεσιν. τούτων δὲ μάρτυρας παρείχοντο τοὺς κυβερνήτας καὶ ἄλλους
τῶν συμπλεόντων πολλούς. τοιαῦτα λέγοντες ἔπειθον τὸν 7
35 δῆμον ἐβούλοντο δὲ πολλοὶ τῶν ἰδιωτῶν ἐγγυᾶσθαι ἀνιστάμενοι εδοξε δὲ ἀναβαλέσθαι εἰς ἐτέραν ἐκκλησίαν ·
τότε γὰρ ὀψὲ ἢν καὶ τὰς χεῖρας οὐκ ἃν καθεώρων · τὴν δὲ
βουλὴν προβουλεύσασαν εἰσενεγκεῖν ὅτω τρόπω οἱ ἄνδρες
κρίνοιντοι μετὰ δὲ ταῦτα ἐγίγνετο ᾿Απατούρια, ἐν οἷς οἷ δ

7 πλίουν: the pres. opt. representing the impf. indic. of dir. disc. occurs also in ii. 2. 17 and elsewhere. GMT. 673. — ἐστρατηγηκόσιν: who had already served as generals (see 1. 12; 4. 10; Thuc. viii. 76. 2), and so were fitted by experience for the duty assigned.

6. δέοι: sc. alτιάσασθαι. See on ii. 3. 19. — αὐτούς: the subj. of the principal verb (διηγοῦντο) is expressed with the inf., contrary to the rule. G. 895, 2; H. 940. — ότι γε: just because. — κατηγοροῦσιν: possibly of a joint accusation by Theramenes and Thrasybulus on the occasion of the generals' report to the Senate. Theramenes alone stands forth as formal accuser, both in Xen. (31, below) and in Diod. (xiii. 101). — ἀλλὰ τὸ μέγεθος ... είναι: the inf. depends upon φάσκομεν to be supplied from ψευσόμεθα φάσκοντες. See on 1. 29.

7. Emulov: impf. of imminent action; they were on the point of persuad-

ing, were in a fair way to persuade. GMT. 38. — aviotamevoi : see on 6. 12. — άναβαλέσθαι: i.e. the final decision as to the guilt or innocence of the generals. That the ecclesia had already decided to entertain the accusation, appears from the resolution that the senate report a decree prescribing the form of procedure. Observe that, while the light was too dim for a vote which would have saved the generals, it was yet strong enough to see a majority for adjournment and the resolution instructing the senate. — τὰς χείρας: as they were uplifted in voting. — προβουλείσασαν: as a rule, no measure could be acted upon by the assembly until the senate had considered and formally referred it to that body in the shape of a προβούλευμα. - κρίνοιντο: opt. representing interr. subjv. of dir. disc. G. 1490; H. 932 b (2).

8. 'Απατούρια: a three days' festival in the month Pyanepsion (Octo-

40 τε πατέρες καὶ οἱ συγγενεῖς σύνεισι σφίσιν αὐτοῖς. οἱ οὖν περὶ τὸν Θηραμένην παρεσκεύασαν ἀνθρώπους μέλανα ἱμάτια ἔχοντας καὶ ἐν χρῷ κεκαρμένους πολλοὺς ἐν ταύτη τἢ ἑορτἢ, ἴνα πρὸς τὴν ἐκκλησίαν ἤκοιεν, ὡς δὴ συγγενεῖς ὄντες τῶν ἀπολωλότων, καὶ Καλλίξενον ἔπεισαν ἐν τἢ βουλὴ 45 κατηγορεῖν τῶν στρατηγῶν. ἐντεῦθεν ἐκκλησίαν ἐποίουν, 9 εἰς ἡν ἡ βουλὴ εἰσήνεγκε τὴν ἑαυτῆς γνώμην Καλλιξένου εἰπόντος τήνδε · Ἐπειδὴ τῶν τε κατηγορούντων κατὰ τῶν στρατηγῶν καὶ ἐκείνων ἀπολογουμένων ἐν τἢ προτέρα ἐκκλησία ἀκηκόασι, διαψηφίσασθαι ᾿Αθηναίους πάντας 50 κατὰ φυλάς θεῖναι δὲ εἰς τὴν φυλὴν ἑκάστην δύο ὑδρίας · ἐφ' ἐκάστη δὲ τἢ φυλῆ κήρυκα κηρύττειν, ὅτω δοκοῦσιν ἀδικεῖν οἱ στρατηγοὶ οὐκ ἀνελόμενοι τοὺς νικήσαντας ἐν τῆ ναυμαχία, εἰς τὴν προτέραν ψηφίσασθαι, ὅτω δὲ μή, εἰς

7 ber), at which the members of each φρατρία came together for common festivities. These family gatherings filled with mournful recollections of the missing members of the φρατρία certainly made it easier for the accomplices of Theramenes to secure for his purposes a throng of people, than if they had needed to seek them out one by one in the city. That they procured persons not actually mourners to appear in mourning in the assembly, the language of the text does not imply; real mourners, rather, were sought, who should come in a body to the assembly as kinsmen of the lost. — σφίσιν αὐτοις: ἀλλήλοις. Cf. 2. 17 συνέβησαν αὐτοὶ αὑτοῖς. - ἐν χρῷ κεκαρuévous: shorn close to the skin; a token of mourning among the Greeks, who usually were most scrupulous in the preservation of the hair. A full head of hair was the mark of a free man; a shaven head the badge of a slave. 9. evreudev: after the Apaturia.

during a festival. — ἐποίουν: the impf. is used to describe, where the aor. would only narrate. GMT. 56. The proceedings of the assembly follow in detail. - Καλλιξένου εἰπόντος: i.e. the resolution of the senate, as moved by Callixenus, was laid before the assembly. Cf. 26. — κατηγορούντων κατά: the prep., unusual after κατηγορείν, is doubtless added here for clearness, because the partic. is also in the gen.; but cf. Hyperides pro Eux. xxxiv. 23 κατ' Εὐξενίππου δὲ κολακείαν  $\kappa \alpha \tau \eta \gamma o \rho \epsilon \hat{i} s.$  —  $\dot{\mathbf{d}} \kappa \eta \kappa \dot{\mathbf{o}} \mathbf{d} \sigma \iota$ : the subj. of the antec. clause appears first in the following principal clause ('A $\theta n$ valous). Kühn. 352 e. — Siatyphicaσθαι κτέ.: sc. έδοξε. G. 1540; GMT. 750; H. 957 a. — θείναι . . . ύδρίας: an open ballot is proposed, contrary to custom; see on ii. 4. 9. — άδικεῖν: GMT. 27. — άνελόμενοι: supplementary partic. expressing manner. H. 985.

An assembly could hardly be held

τὴν ὑστέραν · ἀν δὲ δόξωσιν ἀδικεῖν, θανάτῳ ζημιῶσαι καὶ 10 55 τοῖς ἔνδεκα παραδοῦναι καὶ τὰ χρήματα δημοσιεῦσαι, τὸ δ' ἐπιδέκατον τῆς θεοῦ εἶναι. παρῆλθε δέ τις εἰς τὴν 11 ἐκκλησίαν φάσκων ἐπὶ τεύχους ἀλφίτων σωθῆναι · ἐπιστέλλειν δ' αὐτῷ τοὺς ἀπολλυμένους, ἐὰν σωθῆ, ἀπαγγεῖλαι τῷ δήμῳ ὅτι οἱ στρατηγοὶ οὐκ ἀνείλοντο τοὺς ἀρίστους 60 ὑπὲρ τῆς πατρίδος γενομένους. τὸν δὲ Καλλίξενον προσε 12 καλέσαντο παράνομα φάσκοντες συγγεγραφέναι Εὐρυπτόλεμός τε ὁ Πεισιάνακτος καὶ ἄλλοι τινές. τοῦ δὲ δήμου ἔνιοι ταῦτα ἐπήνουν, τὸ δὲ πλῆθος ἐβόα δεινὸν εἶναι, εἰ μή

10. θανάτφ ζημιώσαι καί . . . παραδούναι; the weightier idea is put first, though against the order of time (hysteron proteron). — τοίς ἔνδεκα: the board charged with the execution of penal sentences. It consisted of one member from each tribe, selected annually by lot, with a γραμματεύς. It was charged also with the superintendence of prisons and the police. της θεού: Athena, into whose templetreasury 'flowed beside the rich votive offerings and large amounts of rent many fines entire, of others the tenth part, and also the tenth of all booty and of confiscated property.' Boeckh, Pub. Econ. p. 217.

11. παρήλθε: came forward. Curtius' 'was produced' is an echo of Mitford and Thirlwall rather than of Xenophon. See Grote's note (VIII. c. 64, p. 199). — inl τεύχους ἀλφίτων: upon a meal-tub, not a tub of meal. So πλοῖον σίτου might mean a corn-ship as well as a ship-load of corn. — τοὺς ἀρίστους . . . γενομίνους: those who had shown themselves bravest in the cause of their country.

12. προσεκαλέσαντο: summoned before court, i.e. served notice of a pros-

ecution. — παράνομα . . . συγγεγραφέvai: the usual expression is γράφειν, see 34. 'Any citizen might raise an objection to the taking of the vote by declaring that he wished to bring the motion as illegal to the cognizance of a court of law by means of the socalled γραφή παρανόμων. Such a declaration was made under oath (ὑπωμοσία) ` and necessitated a postponement of the voting.' Schoemann's Antiq. of Greece, p. 384. — και άλλοι τινές: cf. [Plato] Axioch. 368 e moû δè (τεθνήκασι) πρώην οἱ δέκα στρατηγοί; ὅτι ἐγὼ μέν οὐκ ἐπηρόμην τὴν γνώμην οὐ γὰρ έφαίνετό μοι σεμνόν μαινομένφ δήμφ συνεξάρχειν · οί δέ περί Θηραμένην καί Καλλίξενον τη ύστεραία προέδρους έγκαθέτους ὑφέντες κατεχειροτόνησαν τῶν άνδρῶν ἄκριτον θάνατον. καίτοι γε σὺ μόνος αὐτοῖς ήμυνες καὶ Εὐρυπτόλεμος, τρισμυρίων ἐκκλησιαζόντων. — **δεινόν** κτέ.: the demos will not suffer its sovereign power to be limited even by the existing laws. Cf. [Dem.] LIX. 88 δ δημος δ 'Αθηναίων κυριώτατος δυ των έν τη πόλει άπάντων, και έξον αὐτώ ποιείν ότι αν βούληται. - εί μή τις idoe: "if the people should be prevented "; cf. vi. 4. 2 εἰ μή τις ἐφη.

τις ἐάσει τὸν δῆμον πράττειν δ ἄν βούληται. καὶ ἐπὶ τού- 18 65 τοις εἰπόντος Λυκίσκου καὶ τούτους τῆ αὐτῆ ψήφω κρίνεσθαι ἣπερ καὶ τοὺς στρατηγούς, ἐὰν μὴ ἀφῶσι τὴν κλῆσιν, ἐπεθορύβησε πάλιν ὁ ὅχλος, καὶ ἠναγκάσθησαν ἀφιέναι τὰς κλήσεις. τῶν δὲ πρυτάνεών τινων οὐ φασκόν- 14 των προθήσειν τὴν διαψήφισιν παρὰ τὸν νόμον, αὖθις 70 Καλλίξενος ἀναβὰς κατηγόρει αὐτῶν τὰ αὐτά. οἱ δὲ ἐβόων καλεῖν τοὺς οὐ φάσκοντας. οἱ δὲ πρυτάνεις φοβηθέντες 15 ὡμολόγουν πάντες προθήσειν πλὴν Σωκράτους τοῦ Σωφρο-

7 13. ἐπὶ τούτοις: thereupon.— ἐἀν μὴ ... κλῆσιν: unless they should withdraw the summons, dismiss the complaint. τὰς κλήσεις below emphasizes the fact that Euryptolemus is not alone in invoking the γραφή παρανόμων.

14. πρυτάνεων: the fifty senators from each φύλη — succeeding in an order annually determined by lot constituted a standing committee for one-tenth of the year. mittee not only had charge of the business of the senate, but convened and directed the assembly as well. From their number was selected daily by lot an ἐπιστάτης, who presided in the meetings of both senate and assembly and was the custodian of the keys and keeper of the seal. Cf. Schoemann, Antiq. pp. 376 f. — où φασκόντων: refusing. — καλείν: sc. eis δίκην. Cf. κλησιν 13. — παρά τὸν νόμον: the illegality consisted not only in condemning all the accused by a single vote, though this is the main thing in Socrates' mind (see the next note), but in denying them other constitutional guarantees, including due notice with a full hearing and fair trial by a sworn dicastery. 'From all these securities the generals were now to be debarred, and submitted for their lives, honours, and fortunes to the simple vote of the unsworn public assembly, without hearing or defence.' (Grote.) —  $\tau \dot{a}$  airá: sc. as against Euryptolemus.

15. πλτ'ν Σωκράτους: the philosopher's only taste of public office brought a test of moral courage. He was prob. ἐπιστάτης for the day and as such could refuse to put the question. If we are to credit the statement put into his mouth in the Axiochus (see on 12), his refusal resulted in adjourning proceedings to the next day and so enabling Theramenes and Callixenus to secure a less stubborn chairman. — The other accounts are as follows: —

(1) Mem. i. 1. 18 βουλεύσας γάρ ποτε . . . ἐπιστάτης ἐν τῷ δήμφ γενόμενος, ἐπιθυμήσαντος τοῦ δήμου παρὰ τοὺς νόμους ἐννέα στρατηγοὺς μιῷ ψήφφ ἀποκτεῖναι πάντας, οὐκ ἡθέλησεν ἐπιψηφίσαι, ὀργιζομένου μὲν αὐτῷ τοῦ δήμου πολλῶν δὲ καὶ δυνατῶν ἀπειλούντων.

(2) Ibid. iv. 4.2 ἐπιστάτης γενόμενος οὐκ ἐπέτρεψε τῷ δήμφ παρὰ τοὺς νόμους ψηφίσασθαι, ἀλλὰ σὺν τοῖς νόμοις ἡναντιώθη τοιαύτη ὁρμῆ τοῦ δήμου.

(3) Plat. Ap. 32 b εγω γάρ, δ 'Αθηναῖοι, ἄλλην μεν ἀρχὴν οὐδεμίαν πάποτε
ἢρξα εν τῷ πόλει, εβούλευσα δε καὶ
ἔτυχεν ἡμῶν ἡ φυλὴ 'Αντιοχὶς πρυτανεύουσα, ὅτε ὑμεῖς τοὺς δέκα στρατηγούς τοὺς

νίσκου· οὖτος δ' οὐκ ἔφη ἀλλ' ἡ κατὰ νόμον πάντα ποιήσειν. μετὰ δὲ ταῦτα ἀναβὰς Εὐρυπτόλεμος ἔλεξεν ὑπὲρ 18 75 τῶν στρατηγῶν τάδε·

Τὰ μὲν κατηγορήσων, ὦ ἄνδρες ᾿Αθηναίοι, ἀνέβην ἐνθάδε Περικλέους ἀναγκαίου μοι ὅντος καὶ ἐπιτηδείου καὶ Διομέδοντος φίλου, τὰ δ᾽ ὑπεραπολογησόμενος, τὰ δὲ συμβουλεύσων ἄ μοι δοκεῖ ἄριστα εἶναι ἀπάση τἢ πόλει. 80 κατηγορῶ μὲν οὖν αὐτῶν ὅτι ἔπεισαν τοὺς συνάρχοντας 17 βουλομένους πέμπειν γράμματα τἢ τε βουλἢ καὶ ὑμῖν, ὅτι ἐπέταξαν τῷ Θηραμένει καὶ Θρασυβούλῳ τετταράκοντα καὶ ἐπτὰ τριήρεσιν ἀνελέσθαι τοὺς ναυαγούς, οἱ δὲ οὐκ ἀνείλοντο. εἶτα νῦν τὴν αἰτίαν κοινὴν ἔχουσιν ἐκείνων 18

7 οὐκ ἀνελομένους τοὺς ἐκ τῆς ναυμαχίας ἐβούλεσθε ἀθρόους κρίνειν, παρανόμως, ὡς ἐν τῷ ὑστέρφ χρόνφ πᾶσιν ὑμῶν ἔδοξε. τότ ἐγὼ μόνος τῶν πρυτάνεων ἡναντιώθην μηδὲν ποιεῖν παρὰ τοὺς νόμους, καὶ ἔτοίμων ὅντων ἐνδεικνύναι με καὶ ἀπάγει τῶν ῥητόρων καὶ ὑμῶν κελευόντων καὶ βοώντων, μετὰ τοῦ νόμου καὶ τοῦ δικαίου ἄμην μαλλόν με δεῖν διακινδυνεύειν ἡ μεθ ὑμῶν γενέσθαι μὴ δίκαια βουλευομένων φοβηθέντα δεσμὸν ἡ θάνατον.

(4) Id. Gorg. 474 a πέρυσι βουλεύειν

λαγών, ἐπειδὴ ἡ φυλὴ ἐπρυτάνευε καὶ

έδει με ἐπιψηφίζειν, γέλωτα παρεῖχον καὶ οὐκ ἡπιστάμην ἐπιψηφίζειν. — ἀλλ ἡ: after neg. expressions=ni si, except.

16. τὰ μὰν, τὰ δέ, τὰ δέ: adv. G.
882; H. 654 b. The order proposed is not strictly followed in the speech, for to κατηγορήσων correspond 17–19; to ὑπεραπολογησόμενος 29 ff.; to συμβουλεύσων 19–29. — Περικλέους ἀναγκαίου: this Pericles was the son (by Aspasia) of the illustrious statesman, and so cousin of Alcibiades, as was also Euryptolemus (4. 19). — ὑπεραπολογησόμενος: cf. ὑπὲρ αὐτῶν ἀπολογήσασθαι 19.

17. Exercay: sc. to give up this purpose (understood from βουλομένους πέμπειν). So, too, Thuc. iii. 32 ἐπείσθη, he suffered himself to be dissuaded from his purpose. μετέπεισαν would be clearer. --- γράμματα: not the report of the battle actually sent (ἐπιστολήν, 4), but a particular supplemental report covering this one point. Diod. (xiii. 101) states that the generals did send such a report. The two accounts may be reconciled by assuming that Diodorus has made a mistake in characterizing as official (πρὸς δημον) a private letter of one of the four generals (συνάρχοντας) to friends at home. Such a letter would soon become public; and the fact would give a color of truth to Theramenes' defence; ii. 3. 35 έγω δ' οὐκ Άρχον δήπου κατ' ἐκείνων λόγου κτέ. - ότι ἐπέταξαν: depends upon γράμματα (εc. λέγοντα). Cf. 1. 23. — τφ Θηραμένει και Θρασυβούλφ: see on 1 30. Cf. 5. — τετταράκοντα και έπτά: the detail of ships to make up this number is given on 30.

18. είτα νῶν κτέ.: so then they (the four generals) have the blame in com-

85 ίδία άμαρτόντων, καὶ ἀντὶ τῆς τότε φιλανθρωπίας νῦν ὑπ' ἐκείνων τε καί τινων ἄλλων ἐπιβουλευόμενοι κινδυνεύουσιν ἀπολέσθαι · οὖκ, ἀν ὑμεῖς γέ μοι πείθησθε τὰ δίκαια καὶ 19 ὅσια ποιοῦντες, καὶ ὅθεν μάλιστα τάληθῆ πεύσεσθε καὶ οὐ μετανοήσαντες ὖστερον εὑρήσετε σφᾶς αὐτοὺς ἡμαρτη-90 κότας τὰ μέγιστα εἰς θεούς τε καὶ ὑμᾶς αὐτοὺς. συμβουλεύω δ' ὑμῖν, ἐν οῖς οὖθ' ὑπ' ἐμοῦ οὖθ' ὑπ' ἄλλου οὐδενὸς ἔστιν ἐξαπατηθῆναι ὑμᾶς, καὶ τοὺς ἀδικοῦντας εἰδότες κολάσεσθε ἢ ἀν βούλησθε δίκη, καὶ ἄμα πάντας καὶ καθ' ἔνα ἔκαστον, εἰ μὴ πλέον, ἀλλὰ μίαν ἡμέραν δόντες αὐτοῖς 95 ὑπὲρ αὐτῶν ἀπολογήσασθαι, μὴ ἄλλοις μᾶλλον πιστεύοντες ἢ ὑμῖν αὐτοῖς. ἴστε δέ, ὧ ἄνδρες ᾿Αθηναῖοι, πάντες 20 ὅτι τὸ Καννωνοῦ ψήφισμά ἐστιν ἰσχυρότατον, δ κελεύει,

7 mon with those (their two colleagues) who alone made the mistake. The speaker follows up his ironical rebuke of Pericles and Diomedon. — φιλανθρωτίας: in sparing Theramenes and Thrasybulus in their report. — ὑπ' ἐκείνων: Theramenes and Thrasybulus. There is a difficulty in the printed text which would not be felt in the spoken speech, since a gesture would make clear the reference of the repeated ἐκείνων.

19. οὖκ κτέ.: not so will it be if you take my advice; a sweeping negation of all that is affirmed in the preceding sentence. For the accent of οὄκ, see G. 138; H. 112 a. Kühn. (72, 4), however, denies the correctness of the accent when, as here, the following sent. is closely connected with the preceding. Cf. Plat. Rep. 480 a οὄκ, ἄν γε ἐμοὶ πείθωνται, Phaedo 89 b οὄκ, ἄν γ ἐμοὶ πείθη.— καὶ ὅθεν κτέ.: i.e. καὶ ταῦτα ποιοῦντες δθεν, κτέ., and so acting that you will learn the truth, and not find to your sorrow (μετανοήσαντες) when too

late, etc. — σ φας αὐτούς: see on 1. 28. The change here avoids the repetition of ύμας αὐτούς. - els θεούς κτέ.: contrasted with δσια, as (είς) ύμας αὐτούς with δίκαια. — συμβουλεύω κτέ.: Ι offer you advice in pursuance of which. ev ols refers to an antec. obj. involved in συμβουλεύω. - είδότες: with full knowledge. — aua waytas kal kal ένα έκαστον: both all together in a general way, as they are all on trial at the same time for the same offence, and each one by himself strictly, as the law requires. The real emphasis is on the latter idea, as appears from its iteration and reiteration (21, 23); the former is thrown out as a sop to Cerberus. — dlai: at least. After a cond.; H. 1046, 2 a.

20. τὸ Καννωνοῦ ψήφισμα: if this psephisma is recited here in full, it does not touch the question of separate trial; though the speaker assumes this immediately afterward  $(\pi \rho \hat{\omega} \tau o \nu)$  Περικλέα). This right was doubtless fundamental and implicit in Athenian

έάν τις τὸν τῶν ᾿Αθηναίων δῆμον ἀδικῆ, δεδεμένον ἀποδικεῖν ἐν τῷ δήμῷ, καὶ ἐὰν καταγνωσθῆ ἀδικεῖν, ἀποθανεῖν 100 εἰς τὸ βάραθρον ἐμβληθέντα, τὰ δὲ χρήματα αὐτοῦ δημευθῆναι καὶ τῆς θεοῦ τὸ ἐπιδέκατον εἶναι. κατὰ τοῦτο τὸ 21 ψήφισμα κελεύω κρίνεσθαι τοὺς στρατηγούς, καὶ νὴ Δία, ἀν ὑμῖν γε δοκῆ, πρῶτον Περικλέα τὸν ἐμοὶ προσήκοντα. αἰσχρὸν γάρ μοί ἐστιν ἐκεῖνον περὶ πλείονος ποιεῖσθαι ἡ 105 τὴν ὅλην πόλιν. τοῦτο δ᾽ εἰ βούλεσθε, κατὰ τόνδε τὸν 22 νόμον κρίνατε, ὄς ἐστιν ἐπὶ τοῖς ἱεροσύλοις καὶ προδόταις, ἐάν τις ἡ τὴν πόλω προδιδῷ ἡ τὰ ἱερὰ κλέπτη, κριθέντα ἐν

7 jurisprudence, like our own trial by jury; and in overriding it lay the capital illegality of the senate resolution, which justified recourse to the γραφή παρανόμων. Grote holds, on the contrary, that this psephisma 'was the only enactment at Athens which made it illegal to vote upon the case of two accused persons at the same time.' See his long and strong note (VIII. c. 64, p. 196 ff.). — lox upóтатоу: most severe, stern. — άδική: with force of perfect, be an offender against. This usage extends to all the modes of the pres. Kühn. 382, 3 and 4 b; Kr. Spr. 53, 1, 3 and 5. — ἀποδικεῖν: occurs only here and is prob. an archaism preserved in the psephisma. Suidas defines it by ἀπολογεῖσθαι. — τῷ δήμφ: a freq. metonym for ἐκκλησία. See Schoemann's The Assemblies of the Athenians, p. 26. — καταγνωσθη άδικείν: be ad-The corresponding judged quilty. active construction occurs, v. 4. 30 άνδρα μη καταγιγνώσκων άδικείν. - τὸ βάραθρον: the two most usual modes of execution at Athens were poisoning by hemlock, and hurling into a deep gorge outside the city in the deme Ceiriadae, west of the acropolis, not

far from the Pnyx. The Barathron was used in early times; the hemlock does not seem to have been used until near the close of the Peloponnesian war. — δημευθήναι: cf. δημοσιεῦσαι 10, and δημόσια εἶναι 22.

21. προσήκοντα: cf. ἀναγκαίου καὶ ἐπιτηδείου 16. — περὶ πλείονος ποιείσθα: to make more of. On the idiom, see H. 803 b.

22. τοῦτο δ' εἰ βούλεσθε: if you prefer this, namely, the course about to be suggested. See H. 696 a and on ii. 3.53; but the connection of thought between the prot. and apod., as well as this use of τοῦτο immediately before τόνδε is unnatural. Goldhagen's emendation, τοῦτο (namely, that the trial be conducted acc. to the psephisma of Cannonus) δ' εί μη βούλεσθε, yields perhaps the best sense. — ἐπί: to meet the case of. — τοις ιεροσύλοις και προδόταις: see on 1. 30. — προδιδώ . . . κλέπτη: observe the chiastic position of these two verbs in their reference to ίεροσύλαις and προδόταις, by which attention is centred on the crime of treason. For the tense, see on ἀδική 20. — τὰ ἰερά: sacred vessels or offerings; cf. Isocr. VIII. 126 είς δὲ τὴν ἀκρόδικαστηρίφ, αν καταγνωσθή, μή ταφήναι έν τή 'Αττική, τὰ δὲ χρήματα αὐτοῦ δημόσια εἶναι. τούτων ὁποτέρφ βού- 23 110 λεσθε, ὧ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, τῷ νόμφ κρινέσθωσαν οἱ ἄνδρες κατὰ ἔνα ἔκαστον διηρημένων τής ἡμέρας τριῶν μερῶν, ἑνὸς μὲν ἐν ῷ συλλέγεσθαι ὑμᾶς δεῖ καὶ διαψηφί- ζεσθαι, ἐάν τε ἀδικεῖν δοκῶσιν ἐάν τε μή, ἐτέρου δ' ἐν ῷ κατηγορήσαι, ἐτέρου δ' ἐν ῷ ἀπολογήσασθαι. τούτων 24 115 δὲ γιγνομένων οἱ μὲν ἀδικοῦντες τεύξονται τής μεγίστης τιμωρίας, οἱ δ' ἀναίτιοι ἐλευθερωθήσονται ὑφ' ὑμῶν, ὧ 'Αθηναῖοι, καὶ οὐκ ἀδικοῦντες ἀπολοῦνται. ὑμεῖς δὲ κατὰ 25 τὸν νόμον εὐσεβοῦντες καὶ εὐορκοῦντες κρινεῖτε καὶ οὐ συμπολεμήσετε Λακεδαιμονίοις τοὺς ἐκείνους ἑβδομήκοντα 120 ναῦς ἀφελομένους καὶ νενικηκότας, τούτους ἀπολλύντες

7 πολιν ἀνήνεγκεν ὀκτακισχίλια τάλαντα χωρίς τῶν ἱερῶν. — μἢ ταφῆναι: the execution is passed over as a matter of course. So, but in a different tone, Lysias (xii. 88) anticipates Eratosthenes' funeral. — ταφῆναι: depends still on bs (νόμος) ἐστίν above.

23. όποτέρω τω νόμω: the art. is freq. used with πότερος and δπότερος. Cf. Plat. Menon 87 b διαφερέτω δέ μηδεν ήμιν όποτέρω αν τώ ονόματι χρώμεθα. Kr. Spr. 50, 11, 24. - διηρημένων κτέ.: equiv. to διηρημένης της ημέρας τρία μέρη Or eis τρία μέρη, the day being divided into three parts. Cf. Cyr.i. 2. 5 δώδεκα Περσων φυλαί διήρηνται, 2. 4 διήρηται δέ αξτη ή άγορα τέττα-See G. 1076; H. 725 b, c. The three divisions were for (1) the accusation, (2) the defence, (3) the determination of the verdict. - (vòs ... ἀπολογήσασθαι: the text is corrupt. In Xen. ἐάν τε . . . ἐάν τε could hardly stand for πότερον . . . ή in an indir. question. Moreover, the verdict of guilty or not guilty could follow only after the accusation and defence.

24. con abuse in they will not, while not guilty, be put to death. This is the sense required, but the connection of partic. and verb is hardly such as to warrant the single negative (cf. iii. 5. 18, and see App.).

25. εύσεβούντες και εύορκούντες: with reverence for the gods and regard for your oaths; the latter duty being included in the former. The reference is to the oath of citizenship, in part as follows : καὶ εὐηκοήσω τῶν ἀεὶ κρινόντων έμφρόνως, καλ τοῖς θεσμοῖς τοῖς ίδρυμένοις πείσομαι, καὶ οδστινας αν άλλους τὸ πλῆθος ίδρύσηται όμοφρόνως καλ άν τις άναιρή τούς θεσμούς ή μή πείθηται, ούκ έπιτρέψω, άμυνω δέ και μόνος και μετά πάντων. καλ ίερα τα πάτρια τιμήσω. Ιστορες θεοί τούτων. Stob. Flor. 43. 48. - έβδομήκοντα: cf. 6. 34. — τούτους: repeats with emphasis the obj. τοὺς ἀφελομέvous. H. 697; cf. ii. 3. 43. ekeîvos, also, is sometimes used thus, as ii. 4. 41.

ἀκρίτους παρὰ τὸν νόμον. τί δὲ καὶ δεδιότες σφόδρα οὔτως 26 ἐπείγεσθε; ἢ μὴ οὐχ ὑμεῖς ὃν ἀν βούλησθε ἀποκτείνητε καὶ ἐλευθερώσητε, ἀν κατὰ τὸν νόμον κρίνητε, ἀλλ' οὐκ ἀν παρὰ τὸν νόμον, ὤσπερ Καλλίξενος τὴν βουλὴν ἔπεισεν εἰς 125 τὸν δῆμον εἰσενεγκεῖν, μιᾳ ψήφω; ἀλλ' ἴσως ἄν τινα καὶ 27 οὐκ αἴτιον ὄντα ἀποκτείναιτε, μεταμελήσει δὲ ὖστερον. ἀναμνήσθητε ὡς ἀλγεινὸν καὶ ἀνωφελὲς ἤδη ἐστί, πρὸς δ' ἔτι καὶ περὶ θανάτου ἀνθρώπου ἡμαρτηκότες. δεινὰ δ' ἀν 28 ποιήσαιτε, εἰ ᾿Αριστάρχω μὲν πρότερον τὸν δῆμον κατα-

26. τί δέ και δεδιότες: WHAT, pray, do you fear, that you are in this violent haste ? See on ii. 3. 47. For the use of the partic., see GMT. 838. -ούτως: const. with σφόδρα. See on ii. 4. 17. — ή: sc. δέδιτε from δεδιότες. --- ἀλλ' οὐκ κτέ.: const. ἀλλ' οὐκ ἃν παρὰ τον νόμον μια ψήφφ (κρίνητε), ώσπερ κτέ. The particles άλλ' οὐκ serve to strengthen the prominent notion κατὰ τον νόμον by denying its opposite. Cf. iii. 5. 25 ύποσπόνδους άλλ' οὐ μάχη έπειρατο τούς νεκρούς αναιρείσθαι. The repeated av is to intimate the repetition in thought of κρίνητε. — μια ψήφφ: sc. κρίνειν. The speaker reaches a climax in these emphatically placed and spoken words, which bring out for the first time openly the central iniquity of Callixenus' proposal. See on 20.

27. Perhaps the simplest explanation of this vexed passage is reached by reading: ἀλλ' ἴσως ἀν ... ἀποκτείνητε ... μεταμελήσεσθε ὅστερον. In that case μεταμέλεσθαι is to be supplied as subj. to ἀνωφελές ἐστι and there is still a show of reason for the nom. ἡμαρτηκότες in const. with ἀναμνήσθητε, while strictly it should agree with the subj. of μεταμέλεσθαι. The matter is still further simplified if we adopt ἡμαστηκότας, the reading of three

fair Mss. Remember how painful and unavailing is repentance when it comes too late  $(\eta \delta \eta)$  and yet more especially when you have erred in a matter of life and death.

28. δεινά δ' αν ποιήσαιτε, εί έδοτε, προύθετε, άποστερήσετε: you would do a monstrous thing if, after granting Aristarchus . . . a day . . . you shall deprive the generals . . . of these same rights. For the mixed form of cond. sent., see GMT. 503-505; H. 901. -'Αριστάρχω: a leader in the oligarchic revolution of 411 B.C., and a member of the government of the Four Hundred, on whose overthrow he fled with the majority of his colleagues. As he had served as an Athenian general, he was admitted to the fortification of Oenoë, near the Boeotian boundary, and betrayed it to the Thebans. Thuc. viii. 98. Of the action brought against him, nothing further is known. Lycurgus (in Leocr. 115) assigns another reason for his condemnation, namely, his defending the bones of Phrynichus, -a colleague in the Four Hundred. when they were (on Critias' motion) exhumed and tried for treason. - Tov δήμον: i.e. την δημοκρατίαν. This is the standing expression in the orators, καταλύειν τον δήμον. Cf. Thuc. iii. 81. 130 λύοντι, είτα δε Οινόην προδιδόντι Θηβαίοις πολεμίοις οὖσιν, ἔδοτε ἡμέραν ἀπολογήσασθαι ἡ ἐβούλετο καὶ τἄλλα κατά τὸν νόμον προύθετε, τοὺς δὲ στρατηγούς τοὺς πάντα ύμιν κατά γνώμην πράξαντας, νικήσαντας δε τούς πολεμίους, των αὐτων τούτων ἀποστερήσετε. μὴ ὑμεῖς γε, ὧ 29 135 'Αθηναĵοι, άλλ' έαυτων όντας τοὺς νόμους, δι' οῧς μάλιστα μέγιστοί έστε, φυλάττοντες, ανευ τούτων μηδεν πράττειν πειρασθε. ἐπανέλθετε δὲ καὶ ἐπ' αὐτὰ τὰ πράγματα, καθ' å καὶ αἱ άμαρτίαι δοκοῦσι γεγενησθαι τοῖς στρατηγοῖς. έπει γαρ κρατήσαντες τη ναυμαχία είς την γην κατέπλευ-140 σαν, Διομέδων μεν έκελευεν άναχθέντας έπὶ κέρως απαντας άναιρεισθαι τὰ ναυάγια καὶ τοὺς ναυαγούς, Ἐρασινίδης δὲ ἐπὶ τοὺς πρὸς Μυτιλήνην πολεμίους τὴν ταχίστην πλείν ἄπαντας · Θράσυλλος δ' ἀμφότερα ἔφη γενέσθαι, αν τὰς μὲν αὐτοῦ καταλίπωσι, ταῖς δὲ ἐπὶ τοὺς πολεμίους 145 πλέωσι καὶ δοξάντων τούτων καταλιπεῖν τρεῖς ναῦς 30 έκαστον έκ της αύτου συμμορίας, των στρατηγών όκτω

7 4.— καταλύοντι, προδιδόντι: the pres. partics. have the notion of a permanent characteristic or state — the destroyer, the betrayer. Cf. 1.30.— προύθετε: strictly used of the prytanes only; here of the people as approving their action. Qui facit per alium facit per se.

29. μη ύμεις γε: sc. ποιείτε ταῦτα.— ἐαυτῶν: i.e. ὑμῶν αὐτῶν of your own making. See 1. 28. — μάλιστα: mainly, more than by all other means; i.e. the laws are not the sole but the chief cause of the greatness of the Athenians.
— ἐπανέλθετε: see on 16. — τὰ πράγματα, καθ ἄ: the circumstances under which. — εἰς τῆν γῆν: namely, to the Arginusae (6. 33). — ἐπὶ κέρως: in column or single file, one ship behind

another. Cf. Thuc. ii. 90 κατὰ μίαν ἐπὶ κέρως παραπλέοντες. — πρὸς Μυτιλήνην: the acc. is used instead of the dat. through a sort of assimilation to the form required with πλεῖν. Cf. on iii. 1. 22. — ἀμφότερα. . . γενέσθαι: said that both things might be done. The inf. refers to the fut., like ἀνδραποδισθῆναι 6. 14. Cf. GMT. 127.

30. δοξάντων τούτων: equiv. to ελν ταῦτα δόξη, instead of the commoner acc. abs., δόξαντα ταῦτα, which is not used with cond. force. See on 1. 36.

καταλιπεῖν: still dependent upon εφη. — συμμορίας: by this term we are doubtless to understand the divisions of the fleet (here 15 vessels each) under the command of the different generals; the later technical

όντων καὶ τὰς τῶν ταξιάρχων δέκα καὶ τὰς Σαμίων δέκα καὶ τὰς τῶν ναυάρχων τρεῖς · αὖται ἄπασαι γίγνονται έπτὰ καὶ τετταράκοντα, τέτταρες περὶ ἐκάστην ναῦν τῶν 150 ἀπολωλυιῶν δώδεκα οὐσῶν. τῶν δὲ καταλειφθέντων τριη- 31 ράρχων ήσαν καὶ Θρασύβουλος καὶ Θηραμένης, ος έν τη προτέρα ἐκκλησία κατηγόρει τῶν στρατηγῶν. ταις δὲ άλλαις ναυσὶν ἔπλεον ἐπὶ τὰς πολεμίας. τί τούτων οὐχ ίκανως καὶ καλως ἔπραξαν; οὐκοῦν δίκαιον τὰ μὲν πρὸς 155 τοὺς πολεμίους μὴ καλῶς πραχθέντα τοὺς πρὸς τούτους ταχθέντας ύπέχειν λόγον, τους δε προς την αναίρεσιν, μη ποιήσαντας α οί στρατηγοί ἐκέλευσαν, διότι οὐκ ἀνείλοντο κρίνεσθαι. τοσοῦτον δ' έχω εἰπεῖν ὑπὲρ ἀμφοτέρων 32 ότι ὁ χειμων διεκώλυσε μηδέν πράξαι ων οί στρατηγοί 160 παρεσκευάσαντο. τούτων δε μάρτυρες οι σωθέντες από τοῦ αὐτομάτου, ὧν εἶς τῶν ἡμετέρων στρατηγῶν ἐπὶ καταδύσης νεώς διασωθείς, δν κελεύουσι τη αὐτη ψήφω κρίνεσθαι, καὶ αὐτὸν τότε δεόμενον ἀναιρέσεως, ήπερ τοὺς οὐ πράξαντας τὰ προσταχθέντα. μὴ τοίνυν, ὧ ἄνδρες 'Αθη- 33

7 use of the word dates only from 357 B.C. — τῶν ταξιάρχων κτέ.: see 6. 29. The detail is to be made mainly from the divisions that occupied the centre and suffered least in the battle, thus securing the best ships for the service. — δώδεκα οὐσῶν: acc. to 6. 34, the number of ships sunk amounted to 25. The reference here is prob. to those ships only which were left floating in a disabled condition, and whose crews might have been rescued.

31. Επλεον: impf. of attempted action. For the fact, cf. 6. 35. — τὰ πραχθέντα: acc. of specification instead of the gen. after λόγον ὑπέχειν. Cf. vii. 5. 12 τό γε μὴν ἐντεῦθεν γενόμενον ἔξεστι μὲν τὸ θεῖον αἰτιᾶσθαι. —

τοὺς δέ: εc. ταχθέντας. G. 954. — μὴ ποιήσαντας: cond., as is shown by the neg. μή. Cf. τὰ . . . μὴ πραχθέντα above. See G. 1612; H. 1025 and a.

32. ὅτι κτέ.: that the storm prevented their doing anything. For the neg., see G. 1549; 1615. H. 1029.— εξε: Lysias, acc. to Diod. xiii. 99; Herbst endeavors to show that it was Aristocrates.— καταδύσηε: see on 6. 35.— ήπερ... προσταχθέντα: these words should refer to the other generals; but they had received no orders, while those who had disobeyed orders (viz. Thrasybulus and Theramenes) had not been accused. See App.

33. μη τοίνυν κτέ.: do not, then, in

165 ναίοι, ἀντὶ μὲν τῆς νίκης καὶ τῆς εὐτυχίας ὅμοια ποιήσητε τοῦς ἡττημένοις τε καὶ ἀτυχοῦσιν, ἀντὶ δὲ τῶν ἐκ θεοῦ ἀναγκαίων ἀγνωμονεῖν δόξητε, προδοσίαν καταγνόντες ἀντὶ τῆς ἀδυναμίας, οὐχ ἱκανοὺς γενομένους διὰ τὸν χειμῶνα πρᾶξαι τὰ προσταχθέντα ἀλλὰ πολὺ δικαιότερον 170 στεφάνοις γεραίρειν τοὺς νικῶντας ἡ θανάτῳ ζημιοῦν πονηροῦς ἀνθρώποις πειθομένους.

Ταῦτ' εἰπὼν Εὐρυπτόλεμος ἔγραψε γνώμην κατὰ τὸ 34 Καννωνοῦ ψήφισμα κρίνεσθαι τοὺς ἄνδρας δίχα ἔκαστον ἡ δὲ τῆς βουλῆς ἦν μιᾳ ψήφω ἄπαντας κρίνεω. τούτων 175 δὲ διαχειροτονουμένων τὸ μὲν πρῶτον ἔκριναν τὴν Εὐρυπτολέμου · ὑπομοσαμένου δὲ Μενεκλέους καὶ πάλιν διαχειροτονίας γενομένης ἔκριναν τὴν τῆς βουλῆς. καὶ μετὰ ταῦτα κατεψηφίσαντο τῶν ναυμαχησάντων στρατηγῶν ὀκτὼ ὄντων · ἀπέθανον δὲ οἱ παρόντες ἔξ. καὶ οὐ πολλῷ χρόνω 35 180 ὖστερον μετέμελε τοῦς 'Αθηναίοις, καὶ ἐψηφίσαντο, οἴτινες

7 the face of your victory and your good fortune, act as if you were beaten and unfortunate; nor, in the face of heaven's visitations, show yourselves unreasonable by laying to men's charge treason instead of powerlessness (which was their actual misfortune). So far the passage is fairly clear, but the clause οὐχ ἱκανοὺς . . . προσταχθέντα is prob. a gloss on ἀδυναμίας that has crept into the text. The adequacy of this defence is fully discussed by Grote VIII. c. 64, pp. 188 ff. Cf. Curtius, B. IV. c. 5, p. 545.

34. ἔγραψε γνώμην: every resolution had to be presented in writing; cf. the use of the word γραφή in legal expressions. To be in order, a motion must concern the subject-matter of the προβούλευμα (see on 7), which it might supplement, amend, or even oppose. — τούτων: εc. τῶν γνωμῶν. —

"πριναν: decided in favor of, carried.—

"πομοσαμένου: having taken a sworn

appeal from the decision, prob. on the
ground of a manifest error or fraud
in the count; or it may be, because
the resolution of the senate was
entitled to be voted on before that
of Euryptolemus.— For the more
strictly technical use of the verb and
of its noun ὑπωμοσία, see on 12.

35. μετέμελε: they had come to see the illegality and injustice of their verdict. Plat. Apol. 32 b, quoted on 15. — προβολάς: form of procedure in case of a crime against the state. Complaint was first laid before the people in assembly, and, if sustained by them, was then prosecuted in the courts. It was similar to our indictment by a grand jury. — ΰστερον δέ: 405 B.C. — Κλεοφών: a demagogue prominent in the last years of the

τον δημον έξηπάτησαν, προβολας αὐτῶν εἶναι, καὶ έγγυητας καταστησαι, εως αν κριθῶσιν, εἶναι δὲ καὶ Καλλίξενον τούτων. προὐβλήθησαν δὲ καὶ ἄλλοι τέτταρες, καὶ ἐδέθησαν ὑπὸ τῶν ἐγγυησαμένων. ὕστερον δὲ στάσεώς τινος 185 γενομένης, ἐν ἡ Κλεοφῶν ἀπέθανεν, ἀπέδρασαν οὖτοι, πρὶν κριθηναι Καλλίξενος δὲ κατελθών, ὅτε καὶ οἱ ἐκ Πειραιῶς εἰς τὸ ἄστυ, μισούμενος ὑπὸ πάντων λιμῷ ἀπέθανεν.

В.

1 Οἱ δὲ ἐν τἢ Χίφ μετὰ τοῦ Ἐτεονίκου στρατιῶται ὄντες, 1 ἐως μὲν θέρος ἦν, ἀπό τε τῆς ὥρας ἐτρέφοντο καὶ ἐργαζό-

1 Peloponnesian war as the bitter opponent of the oligarchic party. When Athens was beleaguered after Aegospotami and the oligarchs got the upper hand, he was executed on the nominal charge of having evaded military duty, but in reality because of his zealous opposition to the razing of a portion of the walls as demanded by the Spartans. See Lys. XIII. 12. — oi en Helpalis: sc. κατηλθον. H. 613. On the event in question, see ii. 4. 39. — λιμφ: cf. Schol. on Aristid. Panath. vol. iii. p. 245, Dind. δστερον δε καταγνόντες 'Αθηναΐοι τοῦ Καλλιξένου ώς παραλόγως αὐτούς πεπεικότος έπλ τούς στρατηγούς, λιμφ αναιρούσιν. Acc. to Suidas (s.v. ἐναύειν), the Athenians refused to share with him either water or fire.

Book II. Spring of 405 to September, 403 B.C. Grote's *Hist. Greece*, Chap. LXV., and Curtius' B. IV. chap. v., B. V. chap. i.

Chap. 1. Revolt in the Spartan fleet at Chios (1-5). Lysander takes command; obtains a subsidy from Cyrus

(10-12); captures Cedreiae, a Carian city, and sails to Rhodes (13-15). The Athenian fleet sails from Samos to Chios and Ephesus and prepares for battle (16). Lysander sails to the Hellespont, captures Lampsacus, and turns it over to the army to pillage (17-19). The Athenians follow him to Sestos and sail thence to Aegospotami (20-21). Strategy of Lysander (22-24). The Athenians, rejecting the advice of Alcibiades, are surprised by Lysander, and their fleet is captured without a blow (25-28). Conon escapes with nine ships to Cyprus (29). The captives put to death (30-32).

1. Eteonicus had sent his fleet to Chios and conducted his land-force to Methymna (i. 6. 38), after which he must have rejoined the fleet; he apparently acted as admiral from the death of Callicratidas to the appointment of Aracus in the spring. Cf. 7.— oi δ'... ὄντες: for the arrangement of words, see G. 969; H. 667 a; cf. 4. 10.— άπὸ τῆς ἄρας: i.e. on the fruits of the season. The verbs ζῆν, τρέφεσθαι live on are reg-

μενοι μισθοῦ κατὰ τὴν χώραν · ἐπεὶ δὲ χειμὼν ἐγένετο καὶ τροφήν οὐκ είχον γυμνοί τε ήσαν καὶ ἀνυπόδητοι, συνί-5 σταντο άλλήλοις καὶ συνετίθεντο ώς τῆ Χίω ἐπιθησόμενοι· οίς δε ταῦτα ἀρέσκοι κάλαμον φέρεω εδόκει, ἴνα ἀλλήλους μάθοιεν ὁπόσοι εἴησαν. πυθόμενος δὲ τὸ σύνθημα ὁ Ἐτεό- 2 νικος, ἀπόρως μεν είχε τί χρώτο τώ πράγματι διὰ τὸ πληθος των καλαμηφόρων τό τε γάρ έκ τοῦ έμφανοῦς έπιχει-10 ρησαι σφαλερὸν ἐδόκει εἶναι, μὴ εἰς τὰ ὅπλα ὁρμήσωσι καὶ τὴν πόλω κατασχόντες καὶ πολέμιοι γενόμενοι ἀπολέσωσι πάντα τὰ πράγματα, ἃν κρατήσωσι, τό τ' αὖ ἀπολλύναι ανθρώπους συμμάχους πολλούς δεινον εφαίνετο είναι, μή τινα καὶ είς τοὺς ἄλλους Ελληνας διαβολήν 15 σχοίεν καὶ οἱ στρατιῶται δύσνοι πρὸς τὰ πράγματα ὧσιν · άναλαβών δὲ μεθ' έαυτοῦ ἄνδρας πεντεκαίδεκα ἐγχειρίδια 8 έχοντας έπορεύετο κατά την πόλιν, καὶ έντυχών τινι όφθαλμιῶντι ἀνθρώπω ἀπιόντι έξ ἰατρείου, κάλαμον ἔχοντι, άπέκτεινε. θορύβου δε γενομένου καὶ ερωτώντων τινῶν διὰ 4 20 τί ἀπέθανεν ὁ ἄνθρωπος, παραγγέλλειν ἐκέλευεν ὁ Ἐτεόνικος, ότι τὸν κάλαμον εἶχε. κατὰ δὲ τὴν παραγγελίαν

1 ularly construed with ἀπό, see 3. 12; vii. 1. 4 βlos ἀπὸ θαλάσσης. Obs. the co-ordination of ἀπὸ τῆς ἄρας with the partic. ἐργαζόμενοι, and cf. Απ. vi. 1. 1 οι μὲν ἀπὸ τῆς ἀγορᾶς ἔζων, οι δὲ καὶ ληζόμενοι. — μισθοῦ: gen. of price. — συνίσταντο: see on iv. 4. 3. — ἀς τῆ Χίω ἐπιθησόμενοι: with the intention of attacking Chios.— οἰς ἀρέσκοι: whoever favored this; with omitted antec., G. 1027; H. 996. — ἀλληλους: proleptic, H. 878.

2. τί χρώτο τῷ πράγματι: how he should act in the matter. Cf. iii. 5. 1.—
μή: for μή after σφαλερόν and δεινόν dangerous, see G. 1378; H. 887.—συμμάχους: i.e. such as serving in the

Spartan army were implicated in the conspiracy. — διαβολήν σχοΐεν: lest they (the Spartans) should get a bad name. The expression is like aiτίαν έχειν be accused; the const. as with δια-βάλλεσθαι, iii. 5. 2; Plat. Rep. 539 c εἰς τοὺς άλλους διαβέβληνται. — μή σχοΐεν καὶ ἀσιν: for both subjv. and opt. after secondary tense, cf. GMT. 321.

3. Obs. the abundance and variety of the parties., but two of which at most should be rendered as such in English.

4. ὅτι ... εἶχε: causal clause. G. 1505; H. 925.— κατά: agreeably to, i.e. the παραγγελία had the desired effect.

έρρίπτουν πάντες όσοι είχον τούς καλάμους, ἀεὶ ὁ ἀκούων δεδιώς μη όφθείη έχων. μετά δε ταῦτα ὁ Ἐτεόνικος συγ- 5 καλέσας τους Χίους χρήματα ἐκέλευσε συνενεγκεῖν, ὅπως 25 οἱ ναῦται λάβωσι μισθὸν καὶ μὴ νεωτερίσωσί τι· οἱ δὲ είσήνεγκαν · ἄμα δὲ είς τὰς ναῦς ἐσήμηνεν εἰσβαίνειν · προσιών δὲ ἐν μέρει παρ' ἐκάστην ναῦν παρεθάρρυνέ τε καὶ παρήνει πολλά, ώς τοῦ γεγενημένου οὐδὲν εἰδώς, καὶ μισθον έκάστω μηνος διέδωκε. μετά δε ταθτα οί Χίοι καί β 30 οἱ ἄλλοι σύμμαχοι συλλεγέντες εἰς Ἐφεσον εβουλεύσαντο περί των ένεστηκότων πραγμάτων πέμπειν είς Λακεδαίμονα πρέσβεις ταθτά τε έροθντας και Λύσανδρον αιτήσοντας έπὶ τὰς ναῦς, εὖ φερόμενον παρὰ τοῖς συμμάχοις κατὰ τὴν προτέραν ναυαρχίαν, ὅτε καὶ τὴν ἐν Νοτίω ἐνί-35 κησε ναυμαχίαν. καὶ ἀπεπέμφθησαν πρέσβεις, σὺν αὐτοῖς 1 δὲ καὶ παρὰ Κύρου ταὐτὰ λέγοντες ἄγγελοι. οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι έδοσαν τὸν Λύσανδρον ὡς ἐπιστολέα, ναύαρχον

1 — del o drover: "each as he heard it." Cf. 4. 8 τον δ' ἀπογραψάμενον dei, i. 1. 27. The nom. as appos. to πάντες, the sing. to represent the course of each as independent of the others.

5. ἐν μέρει: in turn. — τοῦ γεγενημένου: i.e. the conspiracy and its termination.

6. ἐβουλεύσαντο περὶ κτέ: resolved in view of, etc. — ταῦτά τε: τά τε ἐνεστηκότα πράγματα. — ἐπὶ τὰς ναῦς: cf. i. 1. 32; 6. 1. — εὖ φερόμενον: being in high favor. The opposite is πονηρῶς φερόμενος i. 5. 17. For a different use, see ii. 4. 25. — τὴν . . . ναυμαχίαν: see i. 5. 14. For the cognate acc., see i. 1. 28; i. 6. 37. On Lysander's political relations to Ephesus and the other cities of that region, formed during his period of command, see Diod. xiii.

70 and Plut. Lys. 5. See on i. 5. 8. — ἐνίκησε: obs. the hyperbaton (H. 1062) evidently to give ναυμαχίαν an emphatic place, cf. iv. 8. 37 ἐν τῷ παρὰ Κρεμαστὴν ἦσαν πεδίφ. The principle stated in G. 975 may be extended to cover the intrusion of the verb and other alien elements generally. See Merriam, Alien Intrusion between the Article and Noun in Greek, in 'Transactions of the Am. Phil. Association,' vol. xiii.

7. ταὐτὰ λίγοντες: with the same message; the pres. partic. of 'an attendant circumstance rather than a mere purpose.' GMT. 840, fin. — ἐπιστολέα: see on i. 1. 23. For Lysander's real position, cf. Diod. xiii. 100 'Αρακον μὲν εἴλοντο ναὐαρχον, τὸν δὲ Λύσανδρον ἰδιώτην αὐτῷ συνεξέπεμψαν, προστάξαντες ἀκούειν ἄπαντα τούτου. Plut. Lys.

δὲ Αρακον· οὐ γὰρ νόμος αὐτοῖς δὶς τὸν αὐτὸν ναυαρχεῖν·
τὰς μέντοι ναῦς παρέδοσαν Λυσάνδρῳ [,ἐτῶν ἦδη τῷ
40 πολέμῳ πέντε καὶ εἴκοσι παρεληλυθότων].

Τούτω δὲ τῷ ἐνιαυτῷ καὶ Κῦρος ἀπέκτεινεν Αὐτοβοι- 8 σάκην καὶ Μιτραῖον, υἱεῖς ὄντας τῆς Δαρειαίου ἀδελφῆς τῆς τοῦ Ξέρξου τοῦ Δαρείου πατρός, ὅτι αὐτῷ ἀπαντῶντες οὐ διέωσαν διὰ τῆς κόρης τὰς χεῖρας, ὁ ποιοῦσι βασιλεῖ 45 μόνον · ἡ δὲ κόρη ἐστὶ μακρότερον ἢ χειρίς, ἐν ἢ τὴν χεῖρα ἔχων οὐδὲν ἀν δύναιτο ποιῆσαι. Ἱεραμένης μὲν οὖν 9 καὶ ἡ γυνὴ ἔλεγον πρὸς Δαρειαῖον δεινὸν εἶναι εἰ περιόψεται τὴν λίαν ὕβριν τούτου · ὁ δὲ αὐτὸν μεταπέμπεται ὡς ἀρρωστῶν, πέμψας ἀγγέλους.

Τῷ δ' ἐπιόντι ἔτει, [ἐπ' ᾿Αρχύτα μὲν ἐφορεύοντος, 10 Αρχοντος δ' ἐν ᾿Αθήναις ᾿Αλεξίου,] Λύσανδρος ἀφικόμενος εἰς Ἐφεσον μετεπέμψατο Ἐτεόνικον ἐκ Χίου σὺν ταις ναυσί, καὶ τὰς ἄλλας πάσας συνήθροισεν, εἴ πού τις ἦν, καὶ ταύτας τ' ἐπεσκεύαζε καὶ ἄλλας ἐν ᾿Αντάνδρῳ ἐναυπηγείτο. / 55 ἐλθὼν δὲ παρὰ Κῦρον χρήματα ἦτει · ὁ δ' αὐτῷ εἶπεν ὅτι 11

1 6 coincides with Xen. — οὐ γὰρ νόμος αὐτοις: it is against their law. Plut. Lys. 7 says νόμος Αν οὐκ έῶν δὶς τὸν αὐτὸν ναυαρχείν.

8. Δαρειαίου: this form of the name instead of the usual Δαρεῖος occurs also in the extracts from Ctesias found in Photius. W. Dindorf considers Δαριαῖος the true Greek form; the Persian form was Dārayavus. Our passage is corrupt, for the father of this Darius was not Xerxes but Arta-xerxes, and if the woman was sister of Darius and daughter of Xerxes, then it is superfluous to designate the latter as father of Darius. — διέωσαν: on this custom, cf. Cyr. viii. 3. 10 καὶ οἱ ἱππεῖς δὲ πάντες παρῆσαν καταβεβη-

κότες ἀπὸ τῶν ἵππων, καὶ διειρκότες τὰς χεῖρας διὰ τῶν κανδύων, ὅσπερ καὶ νῦν διείρουσιν, ὅταν ὁρᾳ βασιλεύς. — μακρότερον: for the gender, see G. 925; H. 617. — ἔχων: any one who has; partic. without art. as indef. subst. GMT. 1560, 2; H. 966.

9. 'Ιεραμένης: prob. the father of Autoboesaces and Mitraeus. — δεινὸν είναι εί: cf. i. 7. 12. — λίαν: equiv. to an attrib. adj. G. 952; H. 600.

10. τψ... ἔτει: 405 B.C. See Introd. p. xxi.— Λύσανδρος κτέ.: acc. to Diod. xiii. 104, with thirty-five ships belonging to the allies; here called δ τῶν Λακεδαιμονίων ναύαρχος. — 'Αρχύτα: Dor. gen., G. 188, 3; H. 149.

τὰ μὲν παρὰ βασιλέως ἀνηλωμένα εἶη, καὶ ἔτι πλείω πολλῷ, δεικνύων ὅσα ἔκαστος τῶν ναυάρχων ἔχοι, ὅμως δ᾽ ἔδωκε. λαβὼν δὲ ὁ Λύσανδρος τάργύριον, ἐπὶ τὰς τριήρεις 12 τριηράρχους ἐπέστησε καὶ τοῖς ναύταις τὸν ὀφειλόμενον 60 μισθὸν ἀπέδωκε. παρεσκευάζοντο δὲ καὶ οἱ τῶν ᾿Αθηναίων στρατηγοὶ πρὸς τὸ ναυτικὸν ἐν τῆ Σάμῳ.

Κῦρος δ' ἐπὶ τούτοις μετεπέμψατο Λύσανδρον, ἐπεὶ 18 αὐτῷ παρὰ τοῦ πατρὸς ἦκεν ἄγγελος λέγων ὅτι ἀρρωστῶν ἐκεῖνον καλοίη, ὧν ἐν Θαμνηρίοις τῆς Μηδίας ἐγγὺς 65 Καδουσίων, ἐφ' οῦς ἐστράτευσεν ἀφεστῶτας. ἤκοντα δὲ 14 Λύσανδρον οὐκ εἴα ναυμαχεῖν πρὸς ᾿Αθηναίους, ἐὰν μὴ πολλῷ πλείους ναῦς ἔχη· εἶναι γὰρ χρήματα πολλὰ καὶ βασιλεῖ καὶ ἑαυτῷ, ὥστε τούτου ἔνεκεν πολλὰς πληροῦν. παρέδειξε δ' αὐτῷ πάντας τοὺς φόρους τοὺς ἐκ τῶν πόλεων, το οἱ αὐτῷ ἴδιοι ἦσαν, καὶ τὰ περιττὰ χρήματα ἔδωκε· καὶ ἀναμνήσας ὡς εἶχε φιλίας πρός τε τὴν τῶν Λακεδαιμονίων πόλιν καὶ πρὸς Λύσανδρον ἰδίᾳ, ἀνέβαινε παρὰ τὸν πατέρα. Λύσανδρος δ', ἐπεὶ αὐτῷ Κῦρος πάντα παραδοὺς τὰ 15

 11. πλείω πολλφ: cf. i. 1.17.—ἔχοι: had received.— ἔδωκε: sc. from his own resources; cf. i. 5. 3.

12. πρός τὸ ναντικόν: a strange expression unless we may take ναντικόν in the sense of naval war. Breitenbach thinks Xen. is here speaking of the strengthening of the Athenian fleet from about 150 ships after Arginusae (cf. i. 6. 25; 7. 30) to 180, the number at Aegospotami (20) and that here the words ἄλλας τριάκοντα ναῦς have fallen out of the text. Kurz brackets this as borrowed by mistake from πρὸς τὴν νανμαχίαν in 16.

13. Καδουσίων: a tribe on the west coast of the Caspian Sea. — άφεστῶτας: causal,

14. ouk eta: forbade. — elvai yap: the inf. depends upon the verb of saying implied in οὐκ εἴα. Cf. 2. 12, where the same is implied in κελεύω. See H. 613; cf. Thuc. v. 41 οὐκ ἐώντων μεμνήσθαι περί αύτής, άλλ' έτοιμοι είναι. - τούτου ένεκεν: so far as that was concerned. — πληρούν: Εστε with the inf. is often used of a possible result of what can be done, so that we must use an auxiliary in translation. Kühn. 584, 2 a, γ. — παρέδειξε: assigned. The same meaning occurs 3.8. Acc. to Diod. xiii. 104, Cyrus made Lysander vice-regent during his absence. — αὐτφ̂ **Thiol**: for the dat., cf. H. 754 c. φιλίας: depends upon ώς. See on i. 4. 11. Cyrus desired to secure the

Digitized by Google

αύτοῦ πρὸς τὸν πατέρα ἀρρωστοῦντα μετάπεμπτος ἀνέβαινε, 15 μισθὸν διαδοὺς τῷ στρατιᾳ ἀνήχθη τῆς Καρίας εἰς τὸν Κεράμειον κόλπον. καὶ προσβαλὼν πόλει τῶν ᾿Αθηναίων συμμάχῳ ὅνομα Κεδρείαις τῷ ὑστεραίᾳ προσβολῷ κατὰ κράτος αἰρεῖ καὶ ἐξηνδραπόδισεν. ἢσαν δὲ μιξοβάρβαροι οἱ ἐνοικοῦντες. ἐκεῖθεν δ' ἀπέπλευσεν εἰς Ὑρόδον. οἱ δ' 16 80 ᾿Αθηναίοι ἐκ τῆς Σάμου ὁρμώμενοι τὴν βασιλέως κακῶς ἐποίουν, καὶ ἐπὶ τὴν Χίον καὶ τὴν Ἦφεσον ἐπέπλεον, καὶ παρεσκευάζοντο πρὸς ναυμαχίαν, καὶ στρατηγοὺς πρὸς τοῖς ὑπάρχουσι προσείλοντο Μένανδρον, Τυδέα, Κηφισόδοτον. Λύσανδρος δ' ἐκ τῆς Ὑρόδου παρὰ τὴν Ἰωνίαν 17 85 ἐκπλεῖ πρὸς τὸν Ἑλλήσποντον πρός τε τῶν πλοίων τὸν ἔκπλουν καὶ ἐπὶ τὰς ἀφεστηκυίας αὐτῶν πόλεις. ἀνήγοντο δὲ καὶ οἱ ᾿Αθηναῖοι ἐκ τῆς Χίου πελάγιοι ἡ γὰρ ᾿Ασία 18 πολεμία αὐτοῖς ἦν · Λύσανδρος δ' ἐξ ᾿Αβύδου παρέπλει

90 δηνοὶ καὶ οἱ ἄλλοι παρῆσαν πεζῆ· ἡγεῖτο δὲ Θώραξ Λακεδαιμόνιος. προσβαλόντες δὲ τῆ πόλει αἰροῦσι κατὰ κρά- 19

είς Λάμψακον σύμμαχον οὖσαν Αθηναίων καὶ οἱ Αβυ-

1 friendship and a sistence of the Spartans in his coming conflict with his brother Artaxerxes. Cf. iii. 1. 1. — dw βαινε κτλ.: cf. An. i. 1. 2.

15. Κεράμειον κόλπον: called also Κεράμειον κόλπος, i. 4. 8. — ἐξηνδραπό-δισεν: selling the inhabitants of a captured town into slavery, or even putting to death those able to bear arms, was a cruelty often practised in ancient times. Cf. on 2. 3; i. 6. 14. The change of tense as in 19; vii. 1. 22; H. 828; Kühn. 386, 6. — ἦσαν δὲ κτλ.: an explanatory clause, δέ being used where the Eng. idiom uses a causal particle.

16. την βασιλέως: sc. χώραν. G. 953; H. 621 c. — τοις ὑπάρχουσι: Conon. Adimantus, and Philocles, i. 7. 1.

17. πρὸς . . . ἔκπλουν: i.e. to watch for the vessels which might be laden with supplies for the Athenians from the ports on the Euxine. Cf. i. 1. 35. — αὐτῶν: refers to Λέσανδρος, which is sing. but suggests the class to which he belongs, viz. the Lacedaemonians. H. 629 a. — πελάγιοι: through the open sea; not as usual, along the coast, for the reason immediately given; whereas Lysander παρέπλει. For the use of the adj., cf. G. 926; H. 619.

18. Λάμψακον: where Alcibiades had wintered and built walls five years before, i. 2. 15.—'Αβυδηνοί: see on i. 1. 19.— οἱ ἄλλοι: doubtless the troops from the other Asiatic cities, which were hostile to the Athenians, 17.

τος, καὶ διήρπασαν οἱ στρατιῶται οὖσαν πλουσίαν καὶ οίνου καὶ σίτου καὶ τῶν ἄλλων ἐπιτηδείων πλήρη τὰ δὲ έλεύθερα σώματα πάντα ἀφηκε Λύσανδρος. οἱ δ' 'Αθη- 20 95 ναίοι κατὰ πόδας πλέοντες ώρμίσαντο τῆς Χερρονήσου έν Ἐλαιοῦντι ναυσὶ ὀγδοήκοντα καὶ έκατόν. ἐνταῦθα δὴ άριστοποιουμένοις αὐτοῖς ἀγγέλλεται τὰ περὶ Λάμψακον, καὶ εὐθὺς ἀνήχθησαν εἰς Σηστόν. ἐκεῖθεν δ' εὐθὺς ἐπισι- 21 τισάμενοι έπλευσαν είς Αίγὸς ποταμούς αντίον της Λαμψά-100 κου · διείχε δ' δ Ελλήσποντος ταύτη σταδίους ώς πεντεκαίδεκα. ἐνταῦθα δὲ ἐδειπνοποιοῦντο. Λύσανδρος δὲ τῆ 22 έπιούση νυκτί, έπεὶ ὄρθρος ήν, έσήμηνεν είς τὰς ναῦς άριστοποιησαμένους είσβαίνειν, πάντα δὲ παρασκευασάμενος ώς είς ναυμαχίαν καὶ τὰ παραβλήματα παραβαλών 105 προείπεν ώς μηδείς κινήσοιτο έκ της τάξεως μηδε ἀνάξοιτο. οί δὲ ᾿Αθηναῖοι ἄμα τῷ ἡλίφ ἀνίσχοντι ἐπὶ τῷ λιμένι παρε- 23 τάξαντο εν μετώπω ώς είς ναυμαχίαν. επεί δ' οὐκ άντανήγαγε Λύσανδρος, καὶ τῆς ἡμέρας ὀψὲ ἦν, ἀπέπλευσαν πάλιν είς τοὺς Αἰγὸς ποταμούς. Λύσανδρος δὲ τὰς ταχίστας 24 110 τῶν νεῶν ἐκέλευσεν ἔπεσθαι τοῖς ᾿Αθηναίοις, ἐπειδὰν δὲ έκβωσι, κατιδόντας ό,τι ποιούσιν αποπλείν και αυτώ έξ-

1 19. τα . . . σώματα πάντα : cf. Eng. everybody, anybody.

20. κατά πόδας: in their wake, on their heels. Cf. Hamlet iv. 3, 'follow him at foot.' — τῆς Χερρονήσου: for the position of the gen., see on i. 1. 22.

21. Suexe: had a breadth of; elsewhere used of two places, distant from one another. The impf. is used of a still existing fact regarded only in its relation to past events. Kr. Spr. 53, 2, 4; so iii. 2, 19.

22. παραβλήματα: hardly the same as the παραρρύματα in i. 6. 19, although intended for a like purpose. See

Boeckh, Urkunden über das Seewesen, p. 159. — ώς . . . ἀνάξοιτο: more emphatic than the inf. usual after verbs of commanding. The opt. stands in indir. disc. for the rare prohibitive form μηδεις κινήσεται κτέ. GMT. 70; 128.

23. ἐν μετώπφ: Plut. Lys. 10 μετωπηδόν, "with their front in a line facing the enemy." Contrast ἐπὶ κέρως i. 7. 29. — τῆς τἡμέρας: part. gen. with ὀψέ. G. 1088; H. 757.

24. τὰς ταχίστας: Plut. Lys. 10 δύο ἡ τρεῖς τριήρεις.—ἐκβῶσι: sc. οἱ ᾿Αθηναῖοι.— κατιδόντας: sc. the crews

αγγείλαι. καὶ οὐ πρότερον έξεβίβασεν έκ τῶν νεῶν πρὶν αδται ήκον. ταθτα δ' ἐποίει τέτταρας ἡμέρας καὶ οἱ 'Αθηναίοι ἐπανήγοντο. ᾿Αλκιβιάδης δὲ κατιδών ἐκ τῶν τειχῶν 25 115 τοὺς μὲν 'Αθηναίους ἐν αἰγιαλῷ ὁρμοῦντας καὶ πρὸς οὐδεμια πόλει, τὰ δ' ἐπιτήδεια ἐκ Σηστοῦ μετιόντας πεντεκαίδεκα σταδίους ἀπὸ τῶν νεῶν, τοὺς δὲ πολεμίους ἐν λιμένι καὶ πρὸς πόλει ἔχοντας πάντα, οὐκ ἐν καλῷ ἔφη αὐτοὺς όρμειν, άλλα μεθορμίσαι είς Σηστον παρήνει πρός τε 120 λιμένα καὶ πρὸς πόλιν · οὖ ὄντες ναυμαχήσετε, ἔφη, ὅταν βούλησθε. οἱ δὲ στρατηγοί, μάλιστα δὲ Τυδεὺς καὶ Μέ- 28 νανδρος, απιέναι αὐτὸν ἐκέλευσαν αὐτοὶ γὰρ νῦν στρατηγείν, οὐκ ἐκείνον. καὶ ὁ μὲν ὧχετο. Λύσανδρος δ', ἐπεὶ ἦν 27 ήμέρα πέμπτη ἐπιπλέουσι τοῖς Αθηναίοις, εἶπε τοῖς παρ' 125 αὐτοῦ ἐπομένοις, ἐπὴν κατίδωσιν αὐτοὺς ἐκβεβηκότας καὶ έσκεδασμένους κατά την Χερρόνησον, όπερ έποίουν πολύ μαλλον καθ' έκάστην ήμέραν τά τε σιτία πόρρωθεν ώνούμενοι καὶ καταφρονοῦντες δὴ τοῦ Λυσάνδρου, ὅτι οὐκ ἀντανηγεν, αποπλέοντας τουμπαλιν παρ' αυτον άραι ασπίδα 130 κατὰ μέσον τὸν πλοῦν. οἱ δὲ ταῦτα ἐποίησαν ὡς ἐκέλευσε.

1 of the triremes; const. acc. to sense.

— πρότερον, πρίν: even after πρότερον and πρόσθεν, πρίν without ή stands regularly as it would if not so preceded. (GMT. 658; H. 955 a; so 3. 48. — ἐβεβίβασεν: without obj., as i. 6. 20.

25. ἐκ τῶν τειχῶν: see i. 5. 17. — πρὸς πόλει: sc. ὁρμοῦντας. — ἔφη: brachylogy, came and said. — μεθορμίσαι: sc. τὸν στόλον. Plut. Alc. 37. — οὖ... βούλησθε: obs. the sudden transition to dir. disc.

26. airol . . . ékélvoy: the subj. of the dependent inf. when the same as that of the governing verb may stand

in the nom. even when a second subj. acc. follows, as 2. 17 οὐ γὰρ εἶναι κύριος . . . άλλὰ τοὺς ἐφόρους. Cf. G. 927; H. 940 b. — στρατηγεῖν: see on 14.

27. έπει . . . 'Αθηναίοις: for the dat. of interest in expressions of time, see G. 1166; H. 771 a. — καταφρονοῦντες δή: looking down forsooth on, "with a mistaken contempt for," Lysander. — ἀραι (αίρω) ἀσπίδα: for the use of the same signal in an earlier crisis of Greek history, namely after the battle of Marathon, see Hdt. vi. 115; Grote, IV. 277. For the inf. with είπε bade, see GMT. 99. — μέσον: the midst of.

Λύσανδρος δ' εὐθὺς ἐσήμηνε τὴν ταχίστην πλεῖν· συμπαρ- 28 ήει δὲ καὶ Θώραξ τὸ πεζὸν ἔχων. Κόνων δὲ ἰδων τὸν ἐπίπλουν, έσήμηνεν είς τὰς ναῦς βοηθεῖν κατὰ κράτος. διεσκεδασμένων δε των ανθρώπων, αί μεν των νεων δίκροτοι 135 ήσαν, αἱ δὲ μονόκροτοι, αἱ δὲ παντελῶς κεναί ἡ δὲ Κόνωνος καὶ ἄλλαι περὶ αὐτὸν έπτὰ πλήρεις ἀνήχθησαν ἀθρόαι καὶ ἡ Πάραλος, τὰς δ' ἄλλας πάσας Λύσανδρος ἔλαβε πρὸς τῆ γῆ. τοὺς δὲ πλείστους ἄνδρας ἐν τῆ γῆ συνέλεξεν · οἱ δὲ καὶ ἔφυγον εἰς τὰ τειχύδρια. Κόνων δὲ ταῖς 29 140 ένν έα ναυσὶ φεύγων, έπεὶ έγνω τῶν ᾿Αθηναίων τὰ πράγματα διεφθαρμένα, κατασχών έπὶ τὴν Αβαρνίδα τὴν Λαμψάκου ἄκραν ἔλαβεν αὐτόθεν τὰ μεγάλα τῶν Λυσάνδρου νεων ίστια, καὶ αὐτὸς μὲν ὀκτω ναυσὶν ἀπέπλευσε παρ' Εὐαγόραν είς Κύπρον, ή δὲ Πάραλος είς τὰς 'Αθήνας ἀπαγ-145 γελοῦσα τὰ γεγονότα. Λύσανδρος δὲ τάς τε ναῦς καὶ τοὺς 30 αίχμαλώτους καὶ τάλλα πάντα εἰς Λάμψακον ἀπήγαγεν, έλαβε δε καὶ τῶν στρατηγῶν ἄλλους τε καὶ Φιλοκλέα καὶ 'Αδείμαντον. ἡ δ' ἡμέρα ταῦτα κατειργάσατο, ἔπεμψε Θεόπομπον τον Μιλήσιον ληστήν είς Λακεδαίμονα άπαγγε-150 λοῦντα τὰ γεγονότα, δς ἀφικόμενος τριταῖος ἀπήγγειλε. μετὰ δὲ ταῦτα Λύσανδρος ἀθροίσας τοὺς συμμάχους ἐκέ- 31 λευσε βουλεύεσθαι περί των αίχμαλώτων. ένταθθα δή

1 28. δίκροτοι ήσαν . . . μονόκροτοι: had only rowers enough to man two . . . one (out of three) banks of oars. — Πάραλος: the Athenians maintained two state vessels, the Πάραλος (in inscriptions Παραλία) and the Σαλαμινία. Cf. vi. 2. 14. Boeckh, Urkunden über das Seewesen, pp. 77 ff.

29. ταις έννέα ναυσί: with the nine ships (28). — των 'Αθηναίων: for the position, see G. 965, end; H. 666 b. — διεφθαρμένα: equiv. to a subord.

clause of indir. disc. G. 1588; H. 982.— τὰ μεγάλα ἰστία: in preparation for a sea-fight, the larger sails were usually taken down or even left on shore to lighten the ship. Cf. i. I. 13.— Εὐαγόρας: king of Salamis in Cyprus, tributary to the Persians, yet always friendly to Athens.

30. τὰς ναῦς: about 170, see 20, 29 above. — ἄλλους κτέ.: cf. ἄλλως τε καί. H. 1042 b. — τριταίος: equiv. to adv. G. 926; H. 619.

κατηγορίαι ἐγίγνοντο πολλαὶ τῶν ᾿Αθηναίων, ἄ τε ἤδη παρενενομήκεσαν καὶ ἃ ἐψηφισμένοι ἦσαν ποιεῖν, εἰ κρα155 τήσειαν τἢ ναυμαχία, τὴν δεξιὰν χεῖρα ἀποκόπτειν τῶν ζωγρηθέντων πάντων, καὶ ὅτι λαβόντες δύο τριήρεις, Κορωθίαν καὶ ᾿Ανδρίαν, τοὺς ἄνδρας ἐξ αὐτῶν πάντας κατακρημνίσειαν · Φιλοκλῆς δ' ἦν στρατηγὸς τῶν ᾿Αθηναίων, δς τούτους διέφθειρεν. ἐλέγετο δὲ καὶ ἄλλα πολλά, καὶ 32 160 ἔδοξεν ἀποκτεῖναι τῶν αἰχμαλώτων ὅσοι ἦσαν ᾿Αθηναίοι πλὴν ᾿Αδειμάντου, ὅτι μόνος ἐπελάβετο ἐν τἢ ἐκκλησία τοῦ περὶ τῆς ἀποτομῆς τῶν χειρῶν ψηφίσματος · ἢτιάθη μέντοι ὑπό τωων προδοῦναι τὰς ναῦς. Λύσανδρος δὲ Φιλοκλέα πρῶτον ἐρωτήσας, δς τοὺς ᾿Ανδρίους καὶ Κορινθίους 165 κατεκρήμνισε, τί εἶη ἄξιος παθεῖν ἀρξάμενος εἰς Ἑλληνας παρανομεῖν, ἀπέσφαξεν.

1 31. τῶν ᾿Αθηναίων: obj. gen. with κατηγορίαι. — τὴν δεξιὰν χεῖρα: acc. to Plut. Lys. 9, Philocles had proposed to cut off the right thumbs of the prisoners, ὅπως δόρυ μὲν φέρειν μὴ δύνωνται, κώπην δὲ ἐλαύνωσι. Cicero, de Off. iii. 11, refers to a like decree of the Athenians against the Aeginetans. — κατακρημνίσειαν: the cause is assigned on the authority of another person than the speaker; hence the opt. G. 1506; H. 925 b. This word is used of the treatment intended for Jesus at Nazareth. Luke iv. 29.

32. Paus. ix. 32. 6 says that Lysander slew 4000 and then denied them burial. — πλην 'Αδειμάντου: who was spared not for his humanity but for his treason, as openly charged by Lys. xiv. 38. Cf. Dem. de falsa leg. 191; Paus. iv. 17. 3. — ἀποτομῆς: in this sense occurs only here. — ἐπελάβετο: objected to. — δε κτέ.: the clause is the subj. of εξη, but is placed before

the interr. for greater emphasis. H. 878, 996 a. — defáperos: for the distinction between the act. and mid. of this verb, see H. 816. It is not implied that the Spartans too had acted unlawfully after the example of the Athenians, but the unlawful course of Philocles is contrasted with the previous customary observance of the ordinary rules of civilized warfare. See also ii. 3. 38.

Chap. 2. Lysander master of the 2 Hellespont (1-2). The Paralus brings the tidings to Athens (3-4). Lysander master of the Aegean, all allies except the Samians deserting Athens (5-6). Pausanias before Athens and Lysander at the Piraeus (7-9). Distress at Athens and Decree of Patroclides (10-11). Embassies for peace, to Agis (11), to Sparta (12-14), to Lysander (16-17), to Sparta (17-20). Terms of peace accepted (20-23). Destruction of the long walls (23).

Έν δὲ ταῖς ᾿Αθήναις τῆς Παράλου ἀφικομένης νυκτὸς 8 15 ἐλέγετο ἡ συμφορά, καὶ οἰμωγὴ ἐκ τοῦ Πειραιῶς διὰ τῶν μακρῶν τειχῶν εἰς ἄστυ διῆκεν, ὁ ἔτερος τῷ ἑτέρῳ παραγγέλλων · ὤστ' ἐκείνης τῆς νυκτὸς οὐδεὶς ἐκοιμήθη, οὐ

2 1. κατεστήσατο: had settled matters to his own satisfaction (mid.), equiv. to κατεσκευάζετο, 5. For the tense, see H. 837.— ol δέ: the inhabitants of the cities just named. H. 633 c.— τούς τῶν 'Αθηναίων φρουρούς: cf. 2 τούς τὰ φρουρούς τῶν 'Αθηναίων.— ol δὲ προδόντες: see i. 3. 14 ff.— ἐγένοντο 'Αθηναίοι: pass. of 'Αθηναίους ποιεῦσθαι; "they received the right of citizenship in Athens." Cf. Thuc. ii. 67 τὸν Κάδοκον τὸν γεγενημένον 'Αθηναΐου.

 other. This blending is particularly striking where, as here, one of the two consts. could not stand alone (G. 1592); but so also Cyr. ii. 4. 15 after  $\lambda\kappa\omega\epsilon\nu\nu$ , vi. 5. 42 with  $\omega$ s after  $\lambda\kappa f(\xi\epsilon\nu)$ . Most cases occur, however, after verbs of saying, as v. 4. 35; An. iii. 1. 9.  $-\omega$   $\delta\sigma\psi$ : with  $\theta\hat{\alpha}\tau\tau\nu$ , without  $\tau\sigma\sigma\omega\dot{\tau}\nu$ . The omission of the dem. occurs esp. when the rel. member of the comparison follows the other. Kühn. 582, 2, note 1. See on iv. 2. 11.

3. τῆς Παράλου: cf. i. 29.— ἐλέγετο: "passed from mouth to mouth."
— ὁ ἔτερος παραγγέλλων: anacoluthon, cf. 3. 54 ἐκεῖνοι (οἱ ἔνδεκα) δὲ
εἰσελθόντες... εἶπε μὲν δ Κριτίας. The
people dwelling between the long
walls, and the troops manning them

Digitized by Google

μόνον τοὺς ἀπολωλότας πενθοῦντες, ἀλλὰ πολὺ μᾶλλον ἔτι αὐτοὶ ἑαυτούς, πείσεσθαι νομίζοντες οἷα ἐποίησαν Μηλίους 20 τε Λακεδαιμονίων ἀποίκους ὅντας, κρατήσαντες πολιορκία, καὶ Ἱστιαιέας καὶ Σκιωναίους καὶ Τορωναίους καὶ Αἰγινήτας καὶ ἀλλους πολλοὺς τῶν Ἑλλήνων. τῆ δ' ὑστεραία 4 ἐκκλησίαν ἐποίησαν, ἐν ἢ ἔδοξε τούς τε λιμένας ἀποχῶσαι πλὴν ἐνὸς καὶ τὰ τείχη εὐτρεπίζειν καὶ φυλακὰς ἐφιστάναι 25 καὶ τἄλλα πάντα ὡς εἰς πολιορκίαν παρασκευάζειν τὴν πόλιν. καὶ οὖτοι μὲν περὶ ταῦτα ἦσαν.

Λύσανδρος δ' ἐκ τοῦ Ἑλλησπόντου ναυσὶ διακοσίαις δ ἀφικόμενος εἰς Λέσβον κατεσκευάσατο τάς τε ἄλλας πόλεις ἐν αὐτῆ καὶ Μυτιλήνην εἰς δὲ τὰ ἐπὶ Θράκης χωρία

2 (see Andoc. de Myst. 45) would pass the news along. — πενθοῦντες: sc. πάντεs implied in οὐδείs, see on i. 1. 29. αὐτοὶ ἐαυτούς: a freq. combination; see on i. 2. 17: cf. i. 1. 28. - Μηλίους κτέ.: of the Melians who had surrendered after a long siege (416 B.C.), the Athenians, by the advice of Alcibiades, had put to death the men, and sold the women and children into slavery. Thuc. v. 116; Plut. Lys. 14; Andoc. in Alc. 22; Grote VI. 379-388. The inhabitants of Histiaea in Euboea, after the taking of their city (446 B.C.), had been expatriated by the Athenians. Thuc. i. 114; Diod. xii. 7; Plut. Pericles, 23. Of the two Chalcidian cities belonging to Athens, Scione and Torone, the former had gone over to the Spartan commander Brasidas (423 B.C.); the latter had been taken by him with the help of traitors. Thuc. iv. 111; 121. In 421 B.c. the Athenians recovered the cities, sold the women and children of Torone as slaves, and carried the men in captivity to Athens; while in Scione the whole male population was put to death. Thuc. v. 3; 32. The Aeginetans, ancient enemies of the Athenians, but subject to them from 457 B.C., were expelled from their island by them at the beginning of the Peloponnesian War, from a fear of their joining the enemy, and settled in part at Thyrea on the border of Argolis and Laconia, while the rest were scattered over Greece. Thuc. ii. 27. Seven years later, the former were carried to Athens and put to death. Thuc. iv. 57.

4. τους λιμένας: besides Phalerum, which had been neglected since the time of Themistocles, Athens had two harbors (Munychia and Zea) on the eastern side of the Piraeus peninsula, and on the western the main harbor of Piraeus, including the harbor of commerce (τὸ ἐμπόριον) and the harbor of war (ὁ Κανθάρον λιμήν). See Bursian, Geographie Griechenlands, I. p. 266, and his map of the harbors of Athens.

5. κατεσκευάσατο: reconstructed, "set up governments to his liking." See on iii. 4. 2. — ἐν αὐτῆ: we should

30 ἔπεμψε δέκα τριήρεις ἔχοντα Ἐτεόνικον, δς τὰ ἐκεῖ πάντα πρὸς Λακεδαιμονίους μετέστησεν. εὐθὺς δὲ καὶ ἡ ἄλλη β Ἑλλὰς ἀφειστήκει ᾿Αθηναίων μετὰ τὴν ναυμαχίαν πλὴν Σαμίων οὖτοι δὲ σφαγὰς τῶν γνωρίμων ποιήσαντες κατεῖχον τὴν πόλιν. Λύσανδρος δὲ μετὰ ταῦτα ἔπεμψε πρὸς 7 35 Ἦγίν τε εἰς Δεκέλειαν καὶ εἰς Λακεδαίμονα ὅτι προσπλεῖ σὺν διακοσίαις ναυσί. Λακεδαιμόνιοι δὲ ἐξήεσαν πανδημεὶ καὶ οἱ ἄλλοι Πελοποννήσιοι πλὴν ᾿Αργείων, παραγγείλαντος τοῦ ἐτέρου Λακεδαιμονίων βασιλέως Παυσανίου. ἐπεὶ δ᾽ ἄπαντες ἠθροίσθησαν, ἀναλαβὼν αὐτοὺς πρὸς τὴν 8 40 πόλιν ἐστρατοπέδευσεν ἐν τῆ ᾿Ακαδημεία τῷ καλουμένῳ γυμνασίω. Λύσανδρος δὲ ἀφικόμενος εἰς Αἴγιναν ἀπέ- 9 δωκε τὴν πόλιν Αἰγινήταις, ὅσους ἐδύνατο πλείστους αὐτῶν ἀθροίσας, ὡς δ᾽ αὖτως καὶ Μηλίοις καὶ τοῖς ἄλλοις ὅσοι τῆς αὐτῶν ἐστέροντο. μετὰ δὲ τοῦτο δηώσας Σαλαμῖνα

45 ώρμίσατο πρός τὸν Πειραια ναυσί πεντήκοντα καὶ έκατόν,

- Οί δ' 'Αθηναίοι πολιορκούμενοι κατά γην καὶ κατά 10
- 2 expect τὰs ἐν αὐτῷ which Dindorf reads. τὰ ἐπὶ Θράκης χωρία: the fixed designation of the coast-line dotted with Grecian colonies, hitherto belonging in the main to the Athenian confederacy; τὰ ἐπὶ Θράκης, v. 2. 12; see on iv. 3. 26.

καὶ τὰ πλοῖα εἶργε τοῦ εἴσπλου.

- 6. σφαγάς ποιήσαντες: equiv. to σφάξαντες; cf. i. 1. 33; ii. 4. 25; iv. 4. 2. The act. is rare; as here iii. 2. 27.—τῶν γνωρίμων: notables, members of the aristocratic party; see on 3. 12.
- 7. έπεμψε: sent word. Cf. iii. 1. 7.

  —πρός \*Αγιν: see i. 1. 33. τοῦ ἐτέρου: on the dual kingship at Sparta,
  see Grote, II. 348.
  - 8. 'Arabyusia: northward from

Athens beyond the outer Ceramicus.

—τῷ καλουμένφ γυμνασίφ: a peculiar form of appos. instead of ἐν τῷ γυμνασίφ τῷ ᾿Ακαδημείᾳ καλουμένφ.

9. Alyuntals: see on 3; not from Thyrea, for these had been put to death, but those who ἐσπάρησαν κατὰ τὴν ἄλλην Ἑλλάδα Thuc. ii. 27.—δσους πλείστους: δσος is sometimes found instead of the usual ως with the superlative of adjectives of quantity in connection with δύναμαι. Cf. iii. 4. 4; Thuc. vii. 21 ἄγων στρατιὰν δσην ἐκασταχόθεν πλείστην ἐδύνατο. — τῆς αὐτῶν: sc. πατρίδος. Cf. Thuc. viii. 6 φυγάδες τῆς ἐαυτῶν ἀμφότεροι. — τὰ πλοία: the merchant ships laden with grain. See on i. 1. 35.

θάλατταν ήπόρουν τί χρη ποιείν, οὖτε νεῶν οὖτε συμμάχων αὐτοῖς ὄντων οὖτε σίτου · ἐνόμιζον δ' οὐδεμίαν εἶναι σω-50 τηρίαν τοῦ μὴ παθείν α οὐ τιμωρούμενοι ἐποίησαν, ἀλλὰ δια την υβριν ηδίκουν ανθρώπους μικροπολίτας οὐδ' ἐπὶ μια αἰτία ἐτέρα ἡ ὅτι ἐκείνοις συνεμάχουν. διὰ ταῦτα τοὺς 11 ατίμους επιτίμους ποιήσαντες εκαρτέρουν, καὶ αποθνησκόντων έν τη πόλει λιμώ πολλών οὐ διελέγοντο περί διαλλαγής. 55 έπει δε παντελώς ήδη ο σίτος επελελοίπει, επεμψαν πρέσβεις παρ' Αγω, βουλόμενοι σύμμαχοι είναι Λακεδαιμονίοις έχοντες τὰ τείχη καὶ τὸν Πειραιᾶ, καὶ ἐπὶ τούτοις συνθήκας ποιείσθαι. ὁ δὲ αὐτοὺς εἰς Λακεδαίμονα ἐκέλευεν ἰέναι · 12 ού γὰρ είναι κύριος αὐτός · ἐπεὶ δ' ἀπήγγειλαν οἱ πρέσβεις 60 ταθτα τοις 'Αθηναίοις, ἔπεμψαν αθτους είς Λακεδαίμονα. οί δ' ἐπεὶ ἦσαν ἐν Σελλασία [πλησίον] τῆς Λακωνικῆς καὶ 13 ἐπύθοντο οἱ ἔφοροι αὐτῶν ἃ ἔλεγον, ὄντα οἷάπερ καὶ πρὸς Αγω, αὐτόθεν αὐτοὺς ἐκέλευον ἀπιέναι, καὶ εἶ τι δέονται εἰρήνης, κάλλιον ήκειν βουλευσαμένους. οἱ δὲ πρέσβεις 14

2 10. δ... ήδίκουν: "what they had done to people of the weaker states, not in retaliation but in their insolence unjustly." — ήδίκουν: is logically co-ord. with τιμωρούμενοι and so equiv. to δδικοῦντες. — τοῦ μὴ παθείν: ablatival gen. G. 1549; GMT. 807. For the pleonastic μἡ, see G. 1549; H. 1029. — οὐδ' ἐπὶ μιῷ: more emphatic than ἐπὶ οὐδεμῷ. G. 378; H. 290; cf. v. 4. 1. — ἐκείνοις: the Peloponnesians.

11. τοὺς ἀτίμους: those who had forfeited either wholly or in part their civic rights, esp. state debtors, officials found guilty of unlawful conduct, and political offenders. By the restoration of the ἄτιμοι (on the motion of Patroclides), including banished oligarchs

and esp. members of the Four Hundred, the oligarchic party confirmed itself in power and proceeded to the appointment of five ξφοροι (among them Critias) to carry on the government. Lys. xII. 43-46; Andoc. de Myst. 73-79. — οὐ διελίγοντο: they would not talk of, refused to treat for.

12. είναι: see on 1. 14. — κύριος: competent, empowered to act.

13. αὐτόθεν: at once, lit. on the spot; temporal, as iii. 4. 20; vii. 5. 3. — κάλλιον βουλευσαμένους: better advised. They demanded that the Athenians should demolish the long walls for a distance of ten stadia; cf. 15; Lys. XIII. 8 quoted on 5. On the political and military significance of the long walls, see Grote, V. 324 ff.

65 ἐπεὶ ἣκον οἴκαδε καὶ ἀπήγγειλαν ταῦτα εἰς τὴν πόλιν, ἀθυμία ἐνέπεσε πᾶσιν · ῷοντο γὰρ ἀνδραποδισθήσεσθαι, καί, ἔως ἄν πέμπωσιν ἑτέρους πρέσβεις, πολλοὺς τῷ λιμῷ ἀπολεῖσθαι. περὶ δὲ τῶν τειχῶν τῆς καθαιρέσεως οὐδεὶς ἐβού- 15 λετο συμβουλεύειν · ᾿Αρχέστρατος γὰρ εἰπὼν ἐν τῆ βουλῆ το Λακεδαιμονίοις κράτιστον εἶναι ἐφ' οἶς προὐκαλοῦντο εἰρήνην ποιεῖσθαι, ἐδέθη · προὐκαλοῦντο δὲ τῶν μακρῶν τειχῶν ἐπὶ δέκα σταδίους καθελεῖν ἑκατέρου · ἐγένετο δὲ ψήφισμα μὴ ἐξεῖναι περὶ τούτων συμβουλεύειν. τοιούτων δὲ ὄντων 16 Θηραμένης εἶπεν ἐν ἐκκλησίᾳ ὅτι εἰ βούλονται αὐτὸν πέμ-το ψαι παρὰ Λύσανδρον, εἰδὼς ἤξει Λακεδαιμονίους πότερον ἐξανδραποδίσασθαι τὴν πόλιν βουλόμενοι ἀντέχουσι περὶ τῶν τειχῶν ἢ πίστεως ἔνεκα. πεμφθεὶς δὲ διέτριβε παρὰ

2 14. els τὴν πόλιν: cf. i. 7. 4 els τὴν βουλὴν καὶ els τὸν δῆμον. — ἔως ἄν πέμπωστν: while they should be sending. G. 1497, 2. ἔως πέμποιεν might have been used; Kr. Spr. 54, 17, 4. — τῷ λμῷ: as against λιμῷ 11, the famine already mentioned.

15. τών τειχών: limiting της καθαιpégews, but brought to the front as the main subject of thought. So Lys. ΧΙΙΙ. 8 οὐκ ἡνέσχεσθε ἀκούσαντες περί τών τειχών της κατασκαφής. - έφ' οίς προύκαλοῦντο: on the terms which they offered. - Aakebaihoviois: const. with εἰρήνην ποιεῖσθαι, which, however, usually takes mods with acc. Cf. Cyr. i. 5. 3 ώς επιγαμίας αλλήλοις πεποιημένοι elev. — έκατέρου: part. gen. dependent upon έπὶ δέκα σταδίους, so that in a sense the combination serves as obj. of καθελείν. The same expression occurs as subj. in Lys. xIII. 8 єї катаσκαφείη των τειχών των μακρών έπι δέκα στάδια έκατέρου. Η. 600 b; Kr. Spr. 60, 8, 2; see on 4. 5. That only the parallel walls (and not that to Phalerum) are meant, seems clear, from the use of ἐκατέρου, not ἐκάστου. Hence we may infer the slight importance at this time of the wall to Phalerum. — ἐγένετο κτέ.: apparently on the motion of Cleophon, who, for his opposition, met his death a little later at the hands of the oligarchs. See on i. 7. 35.

16. τοιούτων δέ δντων: such being the state of affairs; gen. abs. with G. 1568; H. 972 a; omitted subj. or τοιούτων may be the subj., as An. v. 7.31 ώς τοιούτων έσομένων. - έν έκκλησία: the omission of the art. is common in official terms and titles, Kr. Spr. 50, 3, 7. So Eng. 'in court,' 'in college, 'in church.' - elba's ife: would find out and report. HKELV here as often means to return. Cf. 13. -Λακεδαιμονίους: the subj. of the dependent clause is by anticipation (prolepsis) made the obj. of the governing verb; equiv. to είδως πότερον Λακεδαιμόνιοι . . . άντέχουσι. Η. 878. — пістемя ёчека: to guarantee their Αυσάνδρω τρεῖς μῆνας καὶ πλείω, ἐπιτηρῶν ὁπότε ᾿Αθηναῖοι ἔμελλον διὰ τὸ ἐπιλελοιπέναι τὸν σῖτον ἄπαντα ὅ,τι 80 τις λέγοι ὁμολογήσειν. ἐπεὶ δ᾽ ἦκε τετάρτω μηνί, ἀπήγ- 17 γειλεν ἐν ἐκκλησία ὅτι αὐτὸν Λύσανδρος τέως μὲν κατέχοι, εἶτα κελεύοι εἰς Λακεδαίμονα ἰέναι · οὐ γὰρ εἶναι κύριος ὧν ἐρωτῷτο ὑπ᾽ αὐτοῦ, ἀλλὰ τοὺς ἐφόρους. μετὰ ταῦτα ἡρέθη πρεσβευτὴς εἰς Λακεδαίμονα αὐτοκράτωρ δέκατος 85 αὐτός. Λύσανδρος δὲ τοῖς ἐφόροις ἔπεμψεν ἀγγελοῦντα 18 μετ᾽ ἄλλων Λακεδαιμονίων ᾿Αριστοτέλην, φυγάδα ᾿Αθηναῖον ὄντα, ὅτι ἀποκρίναιτο Θηραμένει ἐκείνους κυρίους εἶναι εἰρήνης καὶ πολέμου. Θηραμένης δὲ καὶ οἱ ἄλλοι πρέσ- 19 βεις ἐπεὶ ἦσαν ἐν Σελλασία, ἐρωτώμενοι δὲ ἐπὶ τίνι λόγω 90 ἤκοιεν εἶπον ὅτι αὐτοκράτορες περὶ εἰρήνης, μετὰ ταῦτα οἱ ἔφοροι καλεῖν ἐκέλευον αὐτούς. ἐπεὶ δ᾽ ἦκον, ἐκκλησίαν

2 good faith; coord. with Boud buevoi. παρά Λυσάνδρω: then at Samos, Plut. Lys. 14; while Agis was commander before Athens. — πλείω: adv. for πλείον. So Plato, Menex. 235 b παραμένει ήμέρας πλείω ή τρείς. On the use of the adv., see on iii. 3. 5. — emτηρών όπότε: awaiting the moment when. This statement conflicts with 11, acc. to which the supply of grain had been exhausted before his departure from Athens. — άπαντα ό,τι τις λέγοι: any terms whatever. For Emanta as antec. of 8,τι, cf. Cyr. vii. 4. 14 πάντα πειρωμένους ποιείν ό,τι ψοντο αὐτφ γαριεῖσθαι. G. 1021, c. For the mode, see G. 1502. — ἔμελλον όμολοyhouv: for the form and force of this periphrastic fut., see GMT. 73; 75; Н. 846 а.

17. τετάρτφ μηνί: the omission of the art. in designations of time occurs in the main only in connection with preps. and with  $d\mu a$  and  $\mu \epsilon \chi \rho l$ , Kr. Spr. 50, 2, 12. Cf. G. 1192–1194;

H. 661, 782. — κατέχοι, κελεύοι: in indir. disc. for κατείχε, εκελευε, cf. ποιοίντο 22; see on i. 7.5.— είτα: often without δέ even after a preceding μέν, as An. i. 3. 2. — οὐ γὰρ . . . ἐφόρους: words of Lysander. On the const., see on 1. 26. — iv: for the assimilation to the case of the omitted antec., see G. 1032, N.; H. 996 a 2. - ¿perτώτο: for the mode in indir. disc., see G. 1497; H. 932, 2 a. — els Aakebalμονα: because πρεσβευτής involves the idea of motion; see on i. 1.23. δέκατος αὐτός: himself, as chief, with nine others. H 681 b. Cf. Germ. selbdritt, selb-viert, etc.

18. τοις ἐφόροις: const. with ἀγγελοῦντα, not with ἔπεμψεν. — 'Αριστοτέλην: afterwards one of the Thirty, 3. 2; 13. — ἄλλων: besides, as freq.; see G. 966, 2; H. 705. — ὅτι ἀποκρίναιτο: for the change of aor. ind. to opt, in indir. disc., see G. 242, 1 b, n.; H. 935 c.

19. ἐπὶ τίνι λόγφ: in what capacity,

ἔποίησαν, ἐν ἢ ἀντέλεγον Κορίνθιοι καὶ Θηβαῖοι μάλιστα, πολλοὶ δὲ καὶ ἄλλοι τῶν Ἑλλήνων, μὴ σπένδεσθαι ᾿Αθηναίοις, ἀλλ᾽ ἐξαιρεῖν. Λακεδαιμόνιοι δὲ οὐκ ἔφασαν πόλιν 20 ὑ Ἑλληνίδα ἀνδραποδιεῖν μέγα ἀγαθὸν εἰργασμένην ἐν τοῖς μεγίστοις κινδύνοις γενομένοις τῆ Ἑλλάδι, ἀλλ᾽ ἐποιοῦντο εἰρήνην ἐφ᾽ ῷ τά τε μακρὰ τείχη καὶ τὸν Πειραιᾶ καθελόντας καὶ τὰς ναῦς πλὴν δώδεκα παραδόντας καὶ τοὺς φυγάδας καθέντας τὸν αὐτὸν ἐχθρὸν καὶ φίλον νομίζοντας 100 Λακεδαιμονίοις ἔπεσθαι καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν ὅποι ἀν ἡγῶνται. Θηραμένης δὲ καὶ οἱ σὺν αὐτῷ πρέσ- 21 βεις ἐπανέφερον ταῦτα εἰς τὰς ᾿Αθήνας. εἰσιόντας δ᾽ αὐτοὺς ὅχλος περιεχεῖτο πολύς, φοβούμενοι μὴ ἄπρακτοι ἤκοιεν · οὐ γὰρ ἔτι ἐνεχώρει μέλλειν διὰ τὸ πλῆθος τῶν ἀπολλυ-

2 with what powers. — ήκον: cf. 2. 16, i.e. from Sellasia to Sparta. — ἀντέλεγον μὴ σπένδεσθαι spoke against (opposed) making terms with. — μή: cf. G. 1615; H. 1029. As to the fact stated, cf. iii. 5. 8 and vi. 5. 35. — ἐξαιρεῖν: sc. τὸς ᾿Αθήναs implied in ᾿Αθηναίοιs. The Thebans subsequently proved the truest friends of the Athenians. See on 4. 29.

20. Δακεδαιμόνιοι κτέ.: the Lacedaemonians boast of this clemency later. Cf. vi. 5. 35; Andoc. 111. 21. - κινδύνοις: in the Persian wars. γενομένοις τη Έλλάδι: unusual arrangement of words. Cf. G. 969, N.; H. 667 a. — етогой то: offered to make, see G. 1255; GMT. 36. -The conditions, which were much more unfavorable than the original demand, cf. 13, 15, are given verbatim by Plut. Lys. 14 τάδε τὰ τέλη τῶν Λακεδαιμονίων έγνω · Καββαλόντες τον Πειραιᾶ καὶ τὰ μακρὰ σκέλη καὶ ἐκβάντες ἐκ πασών τών πόλεων τὰν αύτών γᾶν ἔχοντες ταθτά κα δρώντες τὰν εἰράναν ἔχοιτε,

αὶ χρήδοιτε, καὶ τοὺς φυγάδας ἀνέντες. περί τῶν ναῶν τῶ πλήθεος, ὁκοῖόν τί κα τηνεί δοκέη, ταῦτα ποιέετε. Diod. (agreeing with Xen.) adds a further condition, xiii. 107 Λακεδαιμονίοις ήγεμόσι χρησθαι. — τον Πειραιά: i.e. its fortifications, Diod. ibid. τὰ τείχη τοῦ Πειραιώς περιελείν. So 3. 11, and Lys. x11. 70. — τούς φυγάδας: see on 11. καθέντας: explained by the old grammarians as equiv. to καταγαγόντας, occurs nowhere else in this sense. Plut., as above, has apértas. Acc. to Lys. xII. 77, Theramenes claimed to have secured the return of the oligarchic exiles. — τὸν αὐτὸν . . . νομίloyras: stereotyped expression for the relation of συμμαχία, the offensive and defensive alliance, here, to be sure, not with equal rights on both sides, but with a recognition of the Spartan hegemony.

21. φοβούμενοι: constructio ad sensum with δχλος. G. 900; 928; H. 633. Cf. πενθοῦντες 3. — μέλλειν: to delay.

106 μένων τῷ λιμῷ. τἢ δὲ ὑστεραίᾳ ἀπήγγελλον οἱ πρέσβεις 22 ἐφ' οἷς οἱ Λακεδαιμόνιοι ποιοῖντο τὴν εἰρήνην · προηγόρει δὲ αὐτῶν Θηραμένης, λέγων ὡς χρὴ πείθεσθαι Λακεδαιμονίοις καὶ τὰ τείχη περιαιρεῖν. ἀντειπόντων δέ τινων αὐτῷ, πολὺ δὲ πλειόνων συνεπαινεσάντων, ἔδοξε δέχεσθαι 110 τὴν εἰρήνην. μετὰ δὲ ταῦτα Λύσανδρός τε κατέπλει εἰς 23 τὸν Πειραιᾶ καὶ οἱ φυγάδες κατήεσαν καὶ τὰ τείχη κατέσκαπτον ὑπ' αὐλητρίδων πολλἢ προθυμίᾳ, νομίζοντες ἐκείνην τὴν ἡμέραν τἢ Ἑλλάδι ἄρχειν τῆς ἐλευθερίας.

Καὶ ὁ ἐνιαυτὸς ἔληγεν, ἐν ῷ μεσοῦντι Διονύσιος ὁ 24
115 Ἑρμοκράτους Συρακόσιος ἐτυράννησε, μάχη μὲν πρότερον
ήττηθέντων ὑπὸ Συρακοσίων Καρχηδονίων, σπάνει δὲ σίτου
ἐλόντων ᾿Ακράγαντα, ἐκλιπόντων τῶν Σικελιωτῶν τὴν πόλιν.

2 22. τῆ δὲ ἐστεραία: from Lys. xiii. 13-33, it appears that this assembly was not held on the day immediately following the return of Theramenes.

— ἀπήγγελλον: the impf. is used here, but the aor. in 17, of the report of Theramenes alone. — ἐφ' οἶς . . . ποιοῦντο: on what terms the Lacedaemonians offered to make the peace. See on i. 7. 5; cf. 17.

23. κατίπλει: on the 16th Munychion (end of March), 404 B.C. Plut. Lys. 15. — κατίσκαπτον: sc. the Peloponnesians. — ὑπ' αὐλητρίδων: lit. to the accompaniment of flute-girls. For the gen., see H. 808, 1 a. — ἀρχειν τῆς ἐλευθερίας: was the beginning of freedom, cf. Thuc. ii. 12 ἡ ἡμέρα τοῖς Ἑλλησι μεγάλων κακῶν ἄρξει, Arist. Pax 435 σπένδοντες εὐχώμεσθα τὴν νῦν ἡμέραν Ἑλλησιν ἄρξαι πᾶσι πολλῶν κὰγαθῶν.

24. ev & μεσοῦντι: in the middle of which. — ετυράννησε: became ruler, see G. 1260; H. 841. — μάχη... τόλιν: the same events already noted in i. 5. 21. — Σικελιωτῶν: Sicilian

Greeks. 'Ιταλιώται and Σικελιώται are Greeks settled in Italy and Sicily, 'Ιταλοί and Σικελοί the native inhabitants.

Chap. 8. Thirty men appointed at 8 Athens to revise the laws (1, 2). Lysander retires to Samos, and Agis to Sparta (3). Lycophron tyrant of Thessaly (4). Reverses of Dionysius in Sicily (5). Lysander captures Samos (6), and returns to Sparta laden with spoils (7-10). The Thirty usurp the government (11), put to death so-called Sycophants (12), and obtain a Spartan garrison (13, 14). Two factions arise among the Thirty, one headed by Critias, the other by Theramenes (15-17). The Three Thousand chosen (18-20). The other citizens disarmed (20). Arrest of citizens and metics from motives of gain and private enmity (21-23). Speech of Critias (24-32). He defends his extreme measures (24-26), and accuses Theramenes of perfidy (27-30), citing in proof his course toward the Four Hundred (30-32), and at the trial of the Generals at Arginusae (32). REPLY OF THERAME-

3 Τῷ δ' ἐπιόντι ἔτει [, ῷ ἢν 'Ολυμπιάς, ἢ τὸ στάδιον 1 ἐνίκα Κροκίνας Θετταλός, 'Ενδίου ἐν Σπάρτη ἐφορεύοντος, Πυθοδώρου δ' ἐν 'Αθήναις ἄρχοντος, ὁν 'Αθηναίοι, ὅτι ἐν ὀλιγαρχία ἡρέθη, οὐκ ὀνομάζουσιν, ἀλλ' ἀναρχίαν τὸν 5 ἐνιαυτὸν καλοῦσιν. ἐγένετο δὲ αὖτη ἡ ὀλιγαρχία ὧδε.] 2 ἔδοξε τῷ δήμῳ τρίακοντα ἄνδρας ἐλέσθαι, οἱ τοὺς πατρίους νόμους συγγράψουσι, καθ' οὖς πολιτεύσουσι. καὶ ἡρέθησαν οἶδε · Πολυχάρης, Κριτίας, Μηλόβιος, 'Ιππόλοχος, Εὐκλείδης, 'Ιέρων, Μνησίλοχος, Χρέμων, Θηραμένης, 'Αρε10 σίας, Διοκλῆς, Φαιδρίας, Χαιρέλεως, 'Αναίτιος, Πείσων, Σοφοκλῆς, 'Ερατοσθένης, Χαρικλῆς, 'Ονομακλῆς, Θέογνις, Αἰσχίνης, Θεογένης, Κλεομήδης, 'Ερασίστρατος, Φείδων, Δρακοντίδης, Εὐμάθης, 'Αριστοτέλης, 'Ιππόμαχος, Μνησι-

8 NES (35-49). He defends his course at the trial of the Generals (35); retorts the charge of perfidy on Critias (36-37); justifies his opposition to the judicial murder of citizens and metics (38-40), to the disarming of the citizens (41), and to the introduction of a Spartan garrison (42), showing that such measures weakened the Thirty (42-44); defends his course toward the Four Hundred (45-47), and defines his political principles (48-49). The Senate on showing its approval is intimidated by Critias, who condemns Theramenes to death (50-53). Execution of Theramenes (54-56).

1. τῷ δ' ἐπόντι ἔτα: the year begins with the spring of 404 B.C. — οὐκ ὀνομάζουσιν: i.e. they do not name the year after him, as 'archon eponymus.' — ἐνιαυτόν: ἐνιαυτός is any period of 12 months; ἔτος, a chronological year.

2. ἔδοξε τῷ δήμφ: on motion of Dracontides, the democrats, intimidated by Lysander, not voting. This

constitutional assembly was held immediately after the demolition of the walls (11), and was addressed by Lysander in person. Lys. x11. 72-75. - τούς πατρίους νόμους: not a mere compilation of the existing laws, but a revision which should bring them into harmony with the new oligarchic constitution. - συγγράψουσι: for the fut, ind. of a rel. clause of purpose retained after historical sense, see G. 1444. — ήρέθησαν οίδε: of whom ten were named by Theramenes, ten by the ephors (see on 2. 11), and ten by the people, after the democratic element had withdrawn or been silenced: Lys. xII. 76. The Thirty answered to the decarchies which Lysander had constituted in other cities. See on iii. Among them were doubtless many members of the Four Hundred, some who had stoutly supported it to the end, others like Theramenes, who had been active in its overthrow; herein lay the seeds of the later dissensions.

θείδης. τούτων δὲ πραχθέντων ἀπέπλει Λύσανδρος πρὸς 8 15 Σάμον, ᾿Αγις δ᾽ ἐκ τῆς Δεκελείας ἀπαγαγὼν τὸ πεζὸν στράτευμα διέλυσε κατὰ πόλεις ἐκάστους.

Κατὰ δὲ τοῦτον τὸν καιρὸν περὶ ἡλίου ἔκλειψιν Λυκό- 4 φρων ὁ Φεραῖος, βουλόμενος ἄρξαι ὅλης τῆς Θετταλίας τοὺς ἐναντιουμένους αὐτῷ τῶν Θετταλῶν, Λαρισαίους τε καὶ 20 ἄλλους, μάχη ἐνίκησε καὶ πολλοὺς ἀπέκτεινεν.

Έν δὲ τῷ αὐτῷ χρόνῳ καὶ Διονύσιος ὁ Συρακόσιος ὁ τύραννος μάχη ἡττηθεὶς ὑπὸ Καρχηδονίων Γέλαν καὶ Καμάριναν ἀπώλεσε. μετ' ὀλίγον δὲ καὶ Λεοντῖνοι Συρακοσίοις συνοικοῦντες ἀπέστησαν εἰς τὴν αὐτῶν πόλιν ἀπὸ Διονυ-25 σίου καὶ Συρακοσίων. παραχρῆμα δὲ καὶ οἱ Συρακόσιοι ἱππεῖς ὑπὸ Διονυσίου εἰς Κατάνην ἀπεστάλησαν.

Οἱ δὲ Σάμιοι πολιορκούμενοι ὑπὸ Λυσάνδρου πάντη, 6 ἐπεὶ οὐ βουλομένων αὐτῶν τὸ πρῶτον ὁμολογεῖν προσβάλλειν ἦδη ἔμελλεν ὁ Λύσανδρος, ὡμολόγησαν τν ἱμάτιον 30 ἔχων ἔκαστος ἀπιέναι τῶν ἐλευθέρων, τὰ δ' ἄλλα παραδοῦναι καὶ οὖτως ἐξῆλθον. Λύσανδρος δὲ τοῖς ἀρχαίοις 7 πολίταις παραδοὺς τὴν πόλιν καὶ τὰ ἐνόντα πάντα καὶ δέκα ἄρχοντας καταστήσας φρουρεῖν, ἀφῆκε τὸ τῶν συμ-

- 3. ἐκ τῆς Δεκελείας ἀπαγαγών: after more than nine years' occupation. See on i. I. 33. ἐκάστους: the several detachments of allies. Cf. 4. 3; i. I. 25; 6. 21; iii. 2. 10.
  - 4. περί: about the time of. ήλιου έκλειψιν: on the 2d or 3d of September. ἀρξαι: for the inceptive aor., see on 2. 24 ἐτυράννησε.
  - 5. μάχη . . . ἀπώλεσε: see Diod. xiii. 108 ff. ἀπέστησαν εἰς: brief expression for ἀπέστησαν καὶ ἀπῆλθον εἰς, cf. An. i. 6. 7 ἀποστὰς εἰς Μυσούς. The Leontines had earlier submitted to Dionysius, who compelled them to remove to Syracuse (Diod. xiv. 16),

but Diod. dates this event a year later, in the archonship of Euclides.
— ἀπεστάλησαν: sc. to seize Catana with the help of traitors.

- 6. πολιορκούμενοι: see 2. 6. πάντη: equiv. to κατὰ γῆν και κατὰ θάλατταν. ἔκαστος: in partitive appos. with ol Σάμωι, G. 914; H. 624 d. ὑμολόγησαν: Diod. (xiv. 3) says that Lysander had taken Samos before he came to Athens. Cf. 2. 23.
- 7. τοῖς ἀρχαίοις πολίταις: the aristocrats whom the Demos with Athenian help had driven out 412 B.C.; Thuc. viii. 21; Plut. Lys. 15.—δέκα ἄρχοντας: see on iii. 4. 2.— φρουρεῖν:

μάχων ναυτικόν κατά πόλεις, ταις δε Λακωνικαις ναυσίν 8 35 ἀπέπλευσεν είς Λακεδαίμονα, ἀπάγων τά τε τῶν αἰχμαλώτων νεών ακρωτήρια καὶ τὰς ἐκ Πειραιώς τριήρεις πλην δώδεκα καὶ στεφάνους, οθς παρὰ τῶν πόλεων ἐλάμβανε δώρα ιδία, και άργυρίου τετρακόσια και έβδομήκοντα τάλαντα, α περιεγένοντο των φόρων, ους αὐτώ Κυρος παρέ-40 δειξεν είς τὸν πόλεμον, καὶ εἴ τι ἄλλο ἐκτήσατο ἐν τῶ πολέμω. ταῦτα δὲ πάντα Λακεδαιμονίοις ἀπέδωκε τελευ- 9 τωντος του θέρους [είς ο έξάμηνος και όκτω και είκοσιν έτη τῷ πολέμω ἐτελεύτα, ἐν οἶς ἔφοροι οἱ ἀριθμούμενοι οἴδε έγένοντο, Αίνησίας πρώτος, έφ' οδ ήρξατο ὁ πόλεμος, 45 πέμπτω καὶ δεκάτω έτει των μετ' Εὐβοίας ἄλωσιν τριακονταετίδων σπονδών, μετά δὲ τοῦτον οιδε. Βρασίδας, Ἰσάνωρ, 10 Σωστρατίδας, Έξαρχος, Αγησίστρατος, Αγγενίδας, Όνομακλής, Ζεύξιππος, Πιτύας; Πλειστόλας, Κλεινόμαχος, Ίλαρχος, Λέων, Χαιρίλας, Πατησιάδας, Κλεοσθένης, Λυκάριος,

3 implies the presence of a Spartan garrison; and Diod. (xiv. 3) states that Lysander at this time left Thorax as Spartan harmost in Samos. Inf. of purpose. G. 1532; H. 951. — ἀφῆκε: cf. διέλυσε 3. Lysander needed the navies of the Spartan allies no longer since the conquest of Samos completed the overthrow of the naval power of the Athenian confederacy; cf. 2. 6.

8. ἀκρωτήρια: 'as trophies. Cf. vi. 2. 36.—τὰs... τριήρεις: acc. to Plut. Lys. 15, he had burned the Attic ships, meaning doubtless only the unseaworthy ones.—πλήν δώδεκα: see 2. 20.—στεφάνους: 'he was loaded with golden crowns, voted to him by the various cities, ... since the decemvirs in each city were eager thus to purchase forbearance or connivance for their own

misdeeds.' Grote. — ἀργυρίου: on this introduction of gold and silver money at Sparta and on its corrupting influence, see Grote, Ch. LXXIII. — περιεγένοντο: see on i. 1.23. — παρέδειξεν: see on i. 14. — εἴ τι ἀλλο: whatever else; equiv. to δ,τι άλλο, as often; cf. 2.2; iv. 8. 10 άλλο εἴ τι ἀναγκαῖον ἦν δαπανῶν.

9. ἐξάμηνος · sc. χρόνος. See iii. 4.
3. On the chronology, see Introd. p. xxi.—ἀριθμούμενοι: i.e. who are reckoned as ἔφοροι ἐπώνυμοι.—πέμπτφ κτέ: the Athenians under Pericles' leadership had taken entire possession of Euboea (446 B.C.) and in the following year ended the war with Sparta by a thirty years' truce. Thuc. i. 114 f.—πέμπτφ καὶ δεκάτφ: for πεντεκαιδεκάτφ, G. 381; H. 291 b.— ἔτει: see on 2. 17, and cf. 1.

50 Ἐπήρατος, Όνομάντιος, Αλεξιππίδας, Μισγολαΐδας, Ίσίας, \*Αρακος, Εὐάρχιππος, Παντακλής, Πιτύας, 'Αρχύτας, Ένδιος, ἐφ' οὖ Λύσανδρος πράξας τὰ εἰρημένα οἴκαδε κατέπλευσεν].

Οἱ δὲ τριάκοντα ἡρέθησαν μέν, ἐπεὶ τάχιστα τὰ μακρὰ 11 55 τείχη καὶ τὰ περὶ τὸν Πειραιᾶ καθηρέθη · αἰρεθέντες δὲ ἐφ' ῷτε συγγράψαι νόμους, καθ' οὖστινας πολιτεύσοιντο, τούτους μὲν ἀεὶ ἔμελλον συγγράφειν τε καὶ ἀποδεικνύναι, βουλὴν δὲ καὶ τὰς ἄλλας ἀρχὰς κατέστησαν ὡς ἐδόκει αὐτοῖς. ἔπειτα πρῶτον μὲν οὖς πάντες ἤδεσαν ἐν τῆ δημο- 12 60 κρατίᾳ ἀπὸ συκοφαντίας ζῶντας καὶ τοῖς καλοῖς κἀγαθοῖς βαρεῖς ὄντας, συλλαμβάνοντες ὑπῆγον θανάτου · καὶ ἤ τε βουλὴ ἡδέως αὐτῶν κατεψηφίζετο οἴ τε ἄλλοι, ὅσοι συψή-δεσαν ἑαυτοῖς μὴ ὄντες τοιοῦτοι, οὐδὲν ἤχθοντο. ἐπεὶ δὲ

11. ήρέθησαν, αίρεθέντες: such emphatic resumption of the preceding verb by its participle is not unusual, cf. An. vii. 1. 13. — ἐφ' ώτε συγγράψαι: expresses purpose, equiv. to of συγγράψουσι 2; see G. 1460; H. 999 a. On this repetition of what is said in 2, see Introd. p. xix.—καθ' ούστινας πολιτεύσοιντο: cf. καθ' οθς πολιτεύσουσι 2. Observe the change of voice (H. 814 a) and mode (GMT. 134, and cf. 694, 1). - del eneddov: they continually delayed. — ώς έδόκει αὐτοῖς: i.e. they put in office only their own partisans. Pythodorus the Archon Eponymus of the year 404-3 who had belonged to the Four Hundred was a willing tool of the Thirty; the Eleven (see on i. 7. 10) with Satyrus at the head ruthlessly carried out their decrees (cf. 54 ff.; 4.38); while the Senate, composed according to Lys. XIII. 74 entirely out of members of the Four Hundred, acted as the sole court of justice, and either volun-

tarily worked the will of the Thirty or was brought to compliance by various effective devices. *Cf.* 50; Lys. xIII. 36 ff.

12. πρώτον: Xenophon here passes over in silence the execution of Strombichides and other democratic generals and taxiarchs who had energetically opposed the machinations of the oligarchs; cf. Lys. xIII. 13 ff., 36 ff. άπο . . . ζώντας: see on 1. 1. The trade of the informer was a regular business at Athens, the sycophant extorting money by actual or threatened accusations, cf. 22; Mem. ii. 9. 1; Symp. 4. 30; Becker, Charicles (Eng. ed.), p. 65, note. — καλοίς κάγαlow: here, as in 15, the members of the aristocratic party; so οἱ βέλτιστοι 22; οί γνώριμοι, 2. 6. - ύπηγον θανά-Tou: see on i. 3. 19. As to the fact, cf. Lys. xII. 5. - un ovres: the partic. after σύνοιδα has regularly οὐ as its neg.; here uh on account of its position in a cond. rel. clause. For the

ἤρξαντο βουλεύεσθαι ὅπως αν ἐξείη αὐτοῖς τἢ πόλει χρῆ- 13 σθαι ὅπως βούλοιντο, ἐκ τούτου πρῶτον μὲν πέμψαντες εἰς Λακεδαίμονα Αἰσχίνην τε καὶ ᾿Αριστοτέλην ἔπεισαν Λύσαν- δρον φρουροὺς σφίσι συμπραξαι ἐλθεῖν, ἔως δὴ τοὺς πονη- ροὺς ἐκποδὼν ποιησάμενοι καταστήσαιντο τὴν πολιτείαν · θρέψειν δὲ αὐτοὶ ὑπισχνοῦντο. ὁ δὲ πεισθεὶς τούς τε φρου- 14 το ροὺς καὶ Καλλίβιον άρμοστὴν συνέπραξεν αὐτοῖς πεμφθῆναι. οἱ δ᾽ ἐπεὶ τὴν φρουρὰν ἔλαβον, τὸν μὲν Καλλίβιον ἐθεράπευον πάση θεραπεία, ὡς πάντα ἐπαινοίη ἃ πράττοιεν, τῶν δὲ φρουρῶν τούτου συμπέμποντος αὐτοῖς οῢς ἐβούλοντο συνελάμβανον οὐκέτι τοὺς πονηρούς τε καὶ ὀλίγου ἀξίους, τὸ ἀλλ᾽ ἤδη οὺς ἐνόμιζον ἤκιστα μὲν παρωθουμένους ἀνέχεσθαι, ἀντιπράττειν δὲ τι ἐπιχειροῦντας πλείστους ᾶν τοὺς συνεθέλοντας λαμβάνειν. τῷ μὲν οὖν πρώτῳ χρόνῳ ὁ Κρι- 15 τίας τῷ Θηραμένει ὁμογνώμων τε καὶ φίλος ἦν · ἐπεὶ δὲ

8 case of δντες, see G. 1590; H. 982 a.
— ὅπως ἄν: see on iii. 2. 1.

13. 'Αριστοτέλην: see on 2. 18. φουρούς: in nothing did the Thirty show their insolence and disloyalty more clearly than in quartering a Spartan garrison on the Acropolis, filled as it was with so many monuments of Athenian glory. Cf. Lys. xII. 94. — σφίσι: i.e. the Thirty; indir. G. 987; H. 685.— έλθειν: inf. of purpose with συμπράττειν which is regularly followed by &στε; without ωστε, as here, 14; 4. 28. — καταστή-Garto: establish for themselves (to their own mind), cf. 2. 1 and 5. Critias however says (25) τήνδε την πολιτείαν καθίσταμεν. For the opt., see G. 1465; 1502, 3; Η. 921. — αὐτοί: subj. of θρέψειν. See on 1. 26.

14. ἐθεράπευον θεραπεία: a similar intensive cognate dat. occurs often in the N. T., e.g. Luke xxii. 15, ἐπιθυμία

ἐπεθύμησα τοῦτο τὸ πάσχα φαγεῖν. — τῶν φρουρῶν: part. gen. limiting oðs ἐβούλοντο. — συνελάμβανον: on the information of the sycophants whom they had at first prosecuted. Cf. Lys. xii. 48. — παρωθουμένους: suppl. partic., G. 1580; H. 983. — ἀνέχεσθαι: ἄν is expected, as in the next clause; but the two clauses seem to be differently conceived, the first expressing what was then the fact, the second only a possibility. — ἐπιχειροῦντας: conditional. — πλείστους: pred., in the greatest numbers.

15. τφ χρόνφ: see on i. 2. 18.—
ἐπεὶ δέ: app. apod. is wanting; but in its stead the period is begun again 17 with ἐπεὶ δέ and a new subj.; cf. on i. 3. 18. But ὁ δὲ Θηραμένης ἀντέκοπτε πέ. may be regarded as the apod. GMT. 564; H. 1046, 1 c. The correl. μέν is rarely used to emphasize the antithesis of the clauses, cf. Kühn.

αὐτὸς μὲν προπετὴς ἢν ἐπὶ τὸ πολλοὺς ἀποκτείνειν, ἄτε 80 καὶ φυγὼν ὑπὸ τοῦ δήμου, ὁ δὲ Θηραμένης ἀντέκοπτε λέγων ὅτι οὐκ εἰκὸς εἶη θανατοῦν, εἴ τις ἐτιμᾶτο ὑπὸ τοῦ δήμου, τοὺς δὲ καλοὺς κἀγαθοὺς μηδὲν κακὸν εἰργάζετο, ἐπεὶ καὶ ἐγώ, ἔφη, καὶ σὺ πολλὰ δὴ τοῦ ἀρέσκειν ἔνεκα τῆ πόλει καὶ εἴπομεν καὶ ἐπράξαμεν · ὁ δέ, ἔτι γὰρ οἰκείως 16 85 ἐχρῆτο τῷ Θηραμένει, ἀντέλεγεν ὅτι οὐκ ἐγχωροίη τοῖς πλεονεκτεῖν βουλομένοις μὴ οὐκ ἐκποδὼν ποιεῖσθαι τοὺς ἱκανωτάτους διακωλύειν · εἰ δέ, ὅτι τριάκοντά ἐσμεν καὶ οὐχ εἶς, ἢττόν τι οἴει ὥσπερ τυραννίδος ταύτης τῆς ἀρχῆς χρῆναι ἐπιμελεῖσθαι, εὐήθης εἶ. ἐπεὶ δὲ ἀποθνησκόντων 17 90 πολλῶν καὶ ἀδίκως πολλοὶ δῆλοι ἦσαν συνιστάμενοί τε καὶ θαυμάζοντες τί ἔσοιτο ἡ πολιτεία, πάλιν ἔλεγεν ὁ Θηραμένης ὅτι εἰ μή τις κοινωνοὺς ἱκανοὺς λήψοιτο τῶν πραγμάτων, ἀδύνατον ἔσοιτο τὴν ὀλιγαρχίαν διαμένειν. ἐκ τούτου 18

8 533. See on iv. 1. 33. — dre kal duyew: inasmuch as he had been banished; άτε adds emphasis to the causal G. 1575; GMT. 862; H. 977. The cause and date of this banishment are unknown, except that it did not occur immediately after the downfall of the Four Hundred (Plut. Alc. 33) and did last until after the condemnation of the generals at Arginusae (cf. 36). — ὑπὸ τοῦ δήμου: see on i. 1. 27; 5. 19. — ἀντέκοπτε: stronger than ἀντιπράττειν 14; so again 31. - el τις έτιματο . . . είργάζετο: clearly a part of the indir. disc. after λέγων  $\delta \tau_i$ , the pres. ind. being irregularly changed to impf., instead of being retained or changed to the pres. opt. G. 1501; GMT. 691 (cf. 674, 2). πολλά δή: a great many things; for the use of  $\delta h$ , see H. 1037, 4.

16. οἰκείως ἐχρῆτο: treated as a friend. — μη οὐκ: for the double neg.

after verbs of hindering etc. accompanied by neg., see G. 1616; H. 1034 a.— et &: transition to dir. disc., without (as above) adding &on. See on i. I. 28.— itrov r. . . & much etcota: to be a whit less vigilant than if a ripavitos: just as for a tyranny.— evilone: in degraded sense, simpleton.

17. καὶ ἀδίκως: and that unjustly.—
συνιστάμενοι: banding together. The
word is used by Lys. xxII. 17 of the
combination of the grain-dealers
against the importers. For the suppl.
partic., see G. 1589; H. 981.—
θαυμάζοντες ... πολιτεία: anxiously
wondering what would become of the
government. θαυμάζειν, like our Eng.
word wonder, is often followed by an
interr. clause. An. iii. 5. 13 θαυμάζειν
δποι ποτὰ τρέψονται οἱ Ἑλληνες κτέ.—
τῶν πραγμάτων: the government. See
on i. 6. 13; cf. 4. 8.

μέντοι Κριτίας καὶ οἱ ἄλλοι τριάκοντα, ἤδη φοβούμενοι 95 καὶ οὐχ ἤκιστα τὸν Θηραμένην, μὴ συρρυείησαν πρὸς αὐτὸν οἱ πολῖται, καταλέγουσι τρισχιλίους τοὺς μεθέξοντας δὴ τῶν πραγμάτων. ὁ δ' αὖ Θηραμένης καὶ πρὸς ταῦτα 19 ἔλεγεν ὅτι ἄτοπον δοκοίη ἑαυτῷ γε εἶναι τὸ πρῶτον μὲν βουλομένους τοὺς βελτίστους τῶν πολιτῶν κοινωνοὺς ποιή-100 σασθαι τρισχιλίους, ὥσπερ τὸν ἀριθμὸν τοῦτον ἔχοντά τινα ἀνάγκην καλοὺς κἀγαθοὺς εἶναι, καὶ οὖτ' ἔξω τούτων σπουδαίους οὖτ' ἐντὸς τούτων πονηροὺς οἷόν τε εἶη γενέσθαι · ἔπειτα δ', ἔφη, ὁρῶ ἔγωγε δύο ἡμᾶς τὰ ἐναντιώτατα πράττοντας, βιαίαν τε τὴν ἀρχὴν καὶ ἤττονα τῶν ἀρχομέ-105 νων κατασκευαζομένους. ὁ μὲν ταῦτ' ἔλεγεν. οἱ δ' ἐξέ- 20

18. οἱ άλλοι τριάκοντα: οἱ τριάκοντα is used as a designation of this body without reference to the actual number, as 4. 21 ff., when some of them have already been slain; see on iv. 1. Cf. decemvir. — φοβούμενοι και ούχ ήκιστα: equiv. to the more usual φοβούμενοι άλλα τε καὶ οὐχ ήκιστα. — συρρυείησαν: rally around him. τούς μεθέξοντας: in appos. with τρισχιλίουs and equiv. to of μεθέξουσι. Kr. Spr. 50, 4, 3. —  $\delta \eta$ : "as they pretended." These three thousand who alone were to continue to exercise the rights of citizenship, are called usually οἱ ἐν καταλόγφ, the other Athenians οἱ ἔξω τοῦ καταλόγου. This number did not include the one thousand knights, 4. 2, 9. The privileges of the Three Thousand, like those of the Five Thousand in 411 B.C., were largely nominal, since the ecclesia and dicasteries were discontinued; we hear only that they had the right to trial before the Senate, while others could be put to death by the decree of the Thirty alone. Cf. 51.

19. τὸ πρώτον μέν: answering to

ξπειτα δέ below. - βουλομένους κτέ.: κοινωνούς ποιήσασθαι must be repeated in thought with ἄτοπον. It was absurd that, wishing to make the best of the citizens their associates, they should make just three thousand associates. Cf. i. 7. 6; 24. — ώσπερ τον αριθμον κτέ.: as if this number must needs be, etc.; acc. abs. G. 1570, N.; H. 974 a, also without ώs or ωσπερ in 51; iii. 2. 19; v. 1. 1. καλούς κάγαθούς: good and true men; not a party name here as in 12 and In this sense also καλούς τε κάγαθούς 38 f. — οίον τε είη: still dependent upon  $\delta \sigma \pi \epsilon \rho$ , but with a change of const., as if δσπερ εί had preceded; see on iii. 2. 23. — τε καί: antithetic. — ήττονα κτέ.: weaker than the govτῶν ἀρχομένων means the people as opposed to the Thirty with the Three Thousand. Theramenes' position is the same as that taken by him with reference to the Four Hundred. Thuc. viii. 89. 2. This objection of Theramenes found its practical answer in what immediately followed (20).

20. έξέτασιν κτέ.; not to make

τασιν ποιήσαντες των μὲν τρισχιλίων ἐν τῆ ἀγορᾳ, των δ'
ἔξω τοῦ καταλόγου ἄλλων ἀλλαχοῦ, ἔπειτα κελεύσαντες ἐπὶ
τὰ ὅπλα, ἐν ῷ ἐκεῖνοι ἀπεληλύθεσαν,πέμψαντες τοὺς φρουροὺς καὶ τῶν πολιτῶν τοὺς ὁμογνώμονας αὐτοῖς τὰ ὅπλα πάν110 των πλὴν τῶν τρισχιλίων παρείλοντο, καὶ ἀνακομίσαντες
ταῦτα εἰς τὴν ἀκρόπολιν συνέθηκαν ἐν τῷ ναῷ. τούτων 21
δὲ γενομένων, ὡς ἔξὸν ἤδη ποιεῖν αὐτοῖς ὅ,τι βούλοιντο,
πολλοὺς μὲν ἔχθρας ἔνεκα ἀπέκτεινον, πολλοὺς δὲ χρημάτων. ἔδοξε δ' αὐτοῖς, ὅπως ἔχοιεν καὶ τοῖς φρουροῖς
115 χρήματα διδόναι, καὶ τῶν μετοίκων ἔνα ἔκαστον λαβεῖν,
καὶ αὐτοὺς μὲν ἀποκτεῖναι, τὰ δὲ χρήματα αὐτῶν ἀποσημήνασθαι. ἐκέλευον δὲ καὶ τὸν Θηραμένην λαβεῖν ὄντινα
βούλοιτο. ὁ δ' ἀπεκρίνατο, 'Αλλ' οὐ δοκεῖ μοι, ἔφη, καλὸν 22

8 but to appoint a muster. — κελεύσαντες iπl τα όπλα: brief expression for κελεύσαντες ίέναι έπὶ τὰ δπλα, an easy and emphatic ellipsis like Eng. to arms! So An. i. 5. 13 εὐθὺς παραγγέλλει είς  $\tau$ α δπλα, cf. 54. —  $\dot{\alpha}$ πεληλύθεσαν: the sense is uncertain, since we cannot even nrake out the point of departure. Breitenbach explains, "from their different gathering-places"; Kurz, "from their homes to the rendezvous," taking the expression solely with πέμψαντες τοὺς φρουρούς, assuming that the people had got wind of the plot. The object of κελεύσαντες is probably τοὺς τρισχιλίους, while έκείνοι can only refer to των έξω τοῦ καταλόγου. — τους φρουρούς: i.e. the Spartan soldiers. — έν τῷ ναῷ: i.e. the Parthenon.

21. πολλούς δε χρημάτων: for instances, cf. 39, 40. The reason assigned was high treason. Cf. Diod. xiv. 4. The victims were sentenced and executed without the usual formalities of accusation and defence. Lys. xii. 81 ff.

21. ώς έξον κτέ.: because, as they thought, it was at length in their power. See on 19. — όπως έχοιεν . . . διδόναι: cf. Lys. xII. 6 πάντως δε την μεν πόλιν πένεσθαι, την άρχην δε δείσθαι χρημάτων. — **ἔκαστον**: (εc. τῶν τριάκοντα) is subj., «va is obj. Acc. to Lys. x11. 7, this decree concerned ten metics only. Many of this class had grown rich by trade and manufactures. In explanation of the discrepancy in number, a mistake of the numeral sign i (10) for  $\lambda'(30)$  has been suggested. Lysias certainly would not understate so telling a fact, and Xenophon could hardly err with so much circumstance. One scholar finds here a hint of the conservative influence of Theramenes, assuming that thus the proposed thirty victims of Xenophon were reduced to the actual ten of Lysias. — αποσημήνασθαι: to confiscate. Cf. 4. 13.

22. έφη: after ἀπεκρίνατο, εἶπεν, and similar verbs, έφη is freq. used unnecessarily, as 'says he,' in Eng.

εἶναι φάσκοντας βελτίστους εἶναι ἀδικώτερα τῶν συκοφαν120 τῶν ποιεῖν. ἐκεῖνοι μὲν γὰρ παρ' ὧν χρήματα λαμβάνοιεν
ζῆν εἴων, ἡμεῖς δὲ ἀποκτενοῦμεν μηδὲν ἀδικοῦντας, ἴνα
χρήματα λαμβάνωμεν. πῶς οὐ ταῦτα τῷ παντὶ ἐκείνων
ἀδικώτερα; οἱ δ' ἐμποδῶν νομίζοντες αὐτὸν εἶναι τῷ ποιεῖν 28
ὅ,τι βούλοιντο, ἐπιβουλεύουσιν αὐτῷ, καὶ ἰδίᾳ πρὸς τοὺς
125 βουλευτὰς ἄλλος πρὸς ἄλλον διέβαλλον ὡς λυμαινόμενον
τὴν πολιτείαν. καὶ παραγγείλαντες νεανίσκοις οἱ ἐδόκουν
αὐτοῖς θρασύτατοι εἶναι ξιφίδια ὑπὸ μάλης ἔχοντας παραγενέσθαι, συνέλεξαν τὴν βουλήν. ἐπεὶ δὲ ὁ Θηραμένης 24
παρῆν, ἀναστὰς ὁ Κριτίας ἔλεξεν ὧδε

30 το ἄνδρες βουλευταί, εἰ μέν τις ὑμῶν νομίζει πλέονας τοῦ καιροῦ ἀποθνήσκειν, ἐννοησάτω ὅτι ὅπου πολιτεῖαι μεθίστανται πανταχοῦ ταῦτα γίγνεται · πλείστους δ' ἀνάγκη ἐνθάδε πολεμίους εἶναι τοῖς εἰς ὀλιγαρχίαν μεθιστᾶσι διά τε τὸ πολυανθρωποτάτην τῶν Ἑλληνίδων τὴν πόλιν εἶναι

8 vulgar speech. — τῶν συκοφαντῶν: 'compendious comparison.' See G. 1153; H. 643 b. — λαμβάνοιεν: opt. (of repetition) in a past general cond. rel. clause. G. 1431, 2; H. 914, B, 2. — ἀων: the use of a past tense is explained by 12. — μηδέν ἀδικοῦντας: innocent men. The partic. is equiv. to a cond. clause. — πῶς οὐ: equiv. to Lat. nonne. — τῷ παντί: in every respect, strengthening the comp.; so also iii. 5. 14; vi. 1. 7; vii. 5. 12. Still stronger is τῷ δλφ καὶ παντί Plato Rep. 527 c.

23. τῷ ποιείν: dependent upon ἐμποδών, G. 1174. — πρὸς τοὺς βουλευτάς: for the functions and authority of the Senate under the Thirty, see on 11. — διέβαλλον: agrees with οἱ δέ with which ἄλλον πρὸς ἄλλον is in partitive appos. Cf. vi. 5. 28. — συνέ-

λεξαν: the Thirty usurped the place of the former Prytanes in convoking the Senate and guiding its course of procedure. Cf. Lys. XIII. 37 οἱ μὲν γὰρ τριάκοντα ἐκάθηντο ἐπὶ τῶν βάθρων, οδ νῦν οἱ πρυτάνεις καθέζονται.

24. τοῦ καιροῦ: equiv. to ἡ καιρὸς ἡν, more than the occasion requires, see on 22.— μεθιστάστι: sc. τὴν πολιτείαν.
— πολυανθρωποτάτην: Socrates says (Mem. iii. 6. 14) that Athens contained more than 10,000 dwellings. The number of citizens at this time was probably about 20,000. Boeckh (Pub. Econ. chap. vii.) estimates the entire population of Athens and the Piraeus at 180,000. A census to-day (July, 1896) would yield just about this total: the last census (1889) gives Athens 114,355, Piraeus 34,327, and ten other Greek cities with a population of 10,000 or more.

135 και διὰ τὸ πλεῖστον χρόνον ἐν ἐλευθερία τὸν δῆμον τεθράφθαι. ήμεις δε γνόντες μεν τοις οιοις ήμιν τε και ύμιν 25 χαλεπήν πολιτείαν είναι δημοκρατίαν, γνόντες δε ότι Λακεδαιμονίοις τοις περισώσασιν ήμας ὁ μεν δήμος οὖποτ' αν φίλος γένοιτο, οί δε βέλτιστοι ἀεὶ αν πιστοὶ διατελοίεν, δια 140 ταῦτα σὺν τῆ Λακεδαιμονίων γνώμη τήνδε τὴν πολιτείαν καθίσταμεν. καὶ ἐάν τινα αἰσθανώμεθα ἐναντίον τῆ ὀλι- 26 γαρχία, όσον δυνάμεθα έκποδών ποιούμεθα · πολύ δὲ μάλιστα δοκεί ήμων δίκαιον είναι, εί τις ήμων αὐτων λυμαίνεται ταύτη τη καταστάσει, δίκην αὐτὸν διδόναι. νῦν οὖν αἰσθα- 27 145 νόμεθα Θηραμένην τουτονί οίς δύναται ἀπολλύντα ήμας τε καὶ ὑμᾶς. ὡς δὲ ταῦτα ἀληθη, ἡν κατανοῆτε, εὑρήσετε οὖτε ψέγοντα οὐδένα μᾶλλον Θηραμένους τουτουὶ τὰ παρόντα οὖτε ἐναντιούμενον, ὅταν τινὰ ἐκπωδὼν βουλώμεθα ποιήσασθαι τῶν δημαγωγῶν. εἰ μὲν τοίνυν έξ ἀρχῆς ταῦτα 150 εγίγνωσκε, πολέμιος μεν ήν, οὐ μέντοι πονηρός γ' αν

25. YVÓVTES: being of the opinion, judging, hence the inf. as in iii. 2. 31; 4. 25; but in the second member with 8т., knowing. Cf. Kr. Spr. 56, 7, 9 and 12. — τοίς . . . ύμιν: equiv. to τοιούτοις οίοι ήμεις κτέ. For the attraction, see G. 153, n. 5; H. 1002. When the adj. clause (olos σύ) is used subst., it is sometimes preceded by the art. and the whole expression acquires the character of an inflected subst.; see on i. 4. 16. — δήμος: the democracy, as often; opposed to of βέλτιστοι, cf. i. 7. 28. — πιστοί: sc. υντες. The omission of the partic. with διατελείν, esp. of a form of &v with a pred. adj., is not unusual; cf. vi. 3. 10. — καθίσταμεν: see on 13.

26. ἐναντίον: sc. ὅντα, cf. 25. See GMT. 883; H. 726.—καὶ ἐὰν κτέ.: for the general cond., see G. 1393,

1; H. 894, 1. Cf. with this, et τις λυμαίνεται, and obs. the swift and significant change to the particular case.

— ταύτη τῆ καταστάσει: this establishment, "this established government"; cf. καθίσταμεν above. For the datinstead of the usual acc., cf. 23.

27. Θηραμένην τουτονί: the dem. pron. with proper names is freq. used as an adv. of place, without the art. Cf. Plato Apol. 33 de; H. 674.— ols δύναται: by all possible means.— ἀπολλύντα: conative pres.— ὡς δὲ ταῦτα κτέ.: that this is true however, you will find, if you consider the matter, in this, that no one else, etc. Similarly 34 ὡς δὲ εἰκότα ποιοῦμεν, καὶ τάδ ἐννοήσατε.
— πολέμιος μὲν ἢν: without ἄν, because, though the cond. is unreal, the conclusion is stated as a fact: he was an enemy, as he still is.

δικαίως ένομίζετο · νῦν δὲ αὐτὸς μὲν ἄρξας τῆς πρὸς Λακε-28 δαιμονίους πίστεως καὶ φιλίας, αὐτὸς δὲ τῆς τοῦ δήμου καταλύσεως, μάλιστα δὲ έξορμήσας ήμας τοις πρώτοις ύπαγομένοις είς ήμας δίκην επιτιθέναι, νῦν επεὶ καὶ ὑμεῖς 155 καὶ ἡμεῖς φανερῶς ἐχθροὶ τῷ δήμφ γεγενήμεθα, οὐκέτ' αὐτῷ τὰ γιγνόμενα ἀρέσκει, ὅπως αὐτὸς μὲν αὖ ἐν τῷ ἀσφαλεί καταστή, ήμεις δε δίκην δώμεν τών πεπραγμένων. ὤστε 29 οὐ μόνον ὡς ἐχθρῷ αὐτῷ προσήκει ἀλλὰ καὶ ὡς προδότη ύμων τε καὶ ἡμων διδόναι την δίκην. καίτοι τοσούτω μέν 160 δεινότερον προδοσία πολέμου, όσω χαλεπώτερον φυλάξασθαι τὸ ἀφανὲς τοῦ φανεροῦ, τοσούτω δ' ἔχθιον, ὅσω πολεμίοις μεν ανθρωποι και σπένδονται αθθις και πιστοί γίγνονται, δυ δ' αν προδιδόντα λαμβάνωσι, τούτω οὖτε ἐσπείσατο πώποτε οὐδεὶς οὖτ' ἐπίστευσε τοῦ λοιποῦ. ἴνα δὲ εἰδῆτε 30 165 ότι οὐ καινὰ ταῦτα οὖτος ποιεῖ, ἀλλὰ φύσει προδότης ἐστίν, άναμνήσω ύμας τα τούτω πεπραγμένα. οδτος γαρ έξ άρχης μεν τιμώμενος ύπο τοῦ δήμου κατὰ τὸν πατέρα Αγνωνα προ-

3 28. αὐτὸς μὲν ἄρξας, οὐκέτ' αὐτῷ ἀρέσκα: on the change of const. ('anacoluthon'), see H. 1063; cf. iii. 2. 21.—αὐτὸς μέν, αὐτὸς δέ: 'anaphora'; a favorite figure with Xen., cf. 21 πολλοὺς μὲν ἔχθρας ἔνεκα ἀπέκτεινον, πολλοὺς δὲ χρημάτων. See also 25, 55.—αὖ: "if another change of government should take place."—ἐν τῷ ἀσφαλεξ: on the safe side.

29. την δίκην: the art. is used as in Eng. 'pay the penalty,' with no special penalty in mind. — ὄσφ... σπένδονται: inasmuch as etc. When, as here, one comparative idea follows, the common form is ὅσον inasmuch as, more rarely ὅτι because. — λαμβάνωσι: subjv. with ἄν instead of the opt., since the following gnomic aorists ἐσπείσατο and ἐπίστευσε have

the force of presents. G. 1292; H. 840.

30. καινά κτέ.: καινά is pred., equiv. to οὐ καινά ἐστιν & οὖτος ποιεῖ: these things that he is doing are not new. φύσει προδότης: a born traitor. — άναμνήσω κτέ.: cf. An. iii. 2. 11 αναμνήσω ύμας και τους των προγόνων των ήμετέρων κινδύνους. - τούτω: dat. of agent, G. 1186; Η. 769. — κατά τὸν πατέρα: after the example of his father; const. with what follows. Acc. to Lys. xII. 65, Hagnon belonged to the Probuli, an extraordinary board of ten men, (appointed at Athens after the failure of the Sicilian expedition, to assume general control of affairs, see Introd. p. xii.) which prepared the way for the establishment of the oligarchy of the Four Hundred. See Thuc. viii. 64-

πετέστατος εγένετο την δημοκρατίαν μεταστήσαι είς τούς τετρακοσίους, καὶ ἐπρώτευεν ἐν ἐκείνοις. ἐπεὶ δ' ἦσθετο 170 ἀντίπαλόν τι τὴ ὀλιγαρχία συνιστάμενον, πρῶτος αὖ ἡγεμων τω δήμω ἐπ' ἐκείνους ἐγένετο · ὅθεν δήπου καὶ κόθορνος 31 έπικαλείται καὶ γὰρ ὁ κόθορνος άρμόττειν μὲν τοῖς ποσὶν άμφοτέροις δοκεί, ἀποβλέπει δ' ἀπ' ἀμφοτέρων. δεί δέ, δ Θηράμενες, άνδρα τὸν άξιον ζην οὐ προάγειν μὲν δεινὸν 175 είναι είς πράγματα τοὺς συνόντας, ην δέ τι ἀντικόπτη, εὐθὺς μεταβάλλεσθαι, ἀλλ' ὤσπερ ἐν νηὶ διαπονεῖσθαι, ἔως αν είς οδρον καταστώσιν εί δε μή, πώς αν αφίκοιντό ποτε ένθα δεί, εἰ ἐπειδάν τι ἀντικόψη, εὐθὺς εἰς τάναντία πλέοιεν; καὶ εἰσὶ μὲν δήπου πᾶσαι μεταβολαὶ πολιτειῶν 32 180 θανατηφόροι, σὺ δὲ διὰ τὸ εὐμετάβολος εἶναι πλείστοις μεν μεταίτιος εί εξ όλιγαρχίας ύπο τοῦ δήμου ἀπολωλέναι, πλείστοις δ' έκ δημοκρατίας ύπο των βελτιόνων. ο ύτος δέ τοί έστιν, δς ταχθείς ανελέσθαι ύπο των στρατηγών τους καταδύντας 'Αθηναίων έν τη περί Λέσβον ναυμαχία αὐτὸς 185 οὖκ ἀνελόμενος ὅμως τῶν στρατηγῶν κατηγορῶν ἀπέκτεινεν αὐτούς, ἴνα αὐτὸς περισωθείη. ὅστις γε μὴν φανερός 33 έστι τοῦ μεν πλεονεκτείν ἀεὶ ἐπιμελόμενος, τοῦ δὲ καλοῦ

8 70.—"Αγνωνα: the adoptive father of Theramenes.—προπετέστατος: in undue haste, precipitate.— ἐπεὶ δ' ἤσθετο: for the fact, see Lys. ib.; Thuc. viii. 92.—ἀντίπαλόν τι: the opposition of the army at Samos.

31. Soret: used occasionally, as here, of things which are quite certain. — τον άξιον ζήν: a hint at what he at length formally proposes in 33, 34, viz. the execution of Theramenes. — εἰς πράγματα: into a dangerous situation, cf. πράγματα παρέχειν. See on i. 6. 13. — εἰ δὲ μή: otherwise, H. 906.

32. εὐμετάβολος: a time-server. For the nom., see H. 940. — μεταίτιος: not

indeed the sole instigator of those executions, yet he had a hand in them. The simple inf. as with atrios, instead of the more usual τοῦ with inf., cf. vii. 4. 19.— ἐξ όλιγαρχίας: const. with πλείστοιs, very many of the oligarchical faction.— βελτιόνων: in a political sense; cf. the superlative 22, 25 etc.—καταδύντας: see on i. 6. 35.—περλ Λέσβον: more definitely i. 6. 27 ἐν ταῖς ᾿Αργινούσαιs. For the fact, see i. γ. 4 ff.—ταχθείς: concessive, subord. to ἀνελόμενος.—ἀπέκτεινεν: i.e. was instrumental in securing their condemnation.

33. ootis eati: the indef. botis,

καὶ τῶν φίλων μηδὲν ἐντρεπόμενος, πῶς τούτου χρή ποτε φείσασθαι; πῶς δ' οὐ φυλάξασθαι, εἰδότας αὐτοῦ τὰς μετα190 βολάς, ὡς μὴ καὶ ἡμᾶς ταὐτὸ δυνασθῆ ποιῆσαι; ἡμεῖς οὖν τοῦτον ὑπάγομεν καὶ ὡς ἐπιβουλεύοντα καὶ ὡς προδιδόντα ἡμᾶς τε καὶ ὑμᾶς. ὡς δ' εἰκότα ποιοῦμεν, καὶ τάδ' ἐννοήσατε. καλλίστη μὲν γὰρ δήπου δοκεῖ πολιτεία εἶναι ἡ 34 Λακεδαιμονίων · εἰ δὲ ἐκεῖ ἐπιχειρήσειέ τις τῶν ἐφόρων · 195 ἀντὶ τοῦ τοῖς πλείοσι πείθεσθαι ψέγειν τε τὴν ἀρχὴν καὶ ἐναντιοῦσθαι τοῖς πραττομένοις, οὐκ ᾶν οἴεσθε αὐτὸν καὶ ὑπ' αὐτῶν τῶν ἐφόρων καὶ ὑπὸ τῆς ἄλλης ἀπάσης πόλεως τῆς μεγίστης τιμωρίας ἀξιωθῆναι; καὶ ὑμεῖς οὖν, ἐὰν σωφρονῆτε, οὐ τούτου ἀλλ' ὑμῶν αὐτῶν φείσεσθε, ὡς οὖτος 200 σωθεὶς μὲν πολλοὺς ᾶν μέγα φρονεῖν ποιήσειε τῶν ἐναντία γιγνωσκόντων ὑμῖν, ἀπολόμενος δὲ πάντων καὶ τῶν ἐν τῆ πόλει καὶ τῶν ἔξω ὑποτέμοι ᾶν τὰς ἐλπίδας.

'Ο μεν ταῦτ' εἰπὼν ἐκαθέζετο · Θηραμένης δε ἀναστὰς 35 ἔλεξεν · 'Αλλὰ πρῶτον μεν μνησθήσομαι, ὧ ἄνδρες, δ 205 τελευταῖον κατ' ἐμοῦ εἶπε. φησὶ γάρ με τοὺς στρατηγοὺς

8 like quicunque is const. with the ind.; δστις άν rarely occurs, as the notion of indefiniteness is already conveyed with sufficient clearness by the pronoun itself. See Kühn. 558, 7. — τοῦ καλοῦ: honor. — εἰδότας: sc. ἡμῶς from the subord. clause ὡς . . . δυνασθῆ. — ὡς μή: rare after verbs of fearing instead of the μή alone; ὅπως μή with the fut. ind. is more freq. — δυνασθῆ: an Ion. form. ἐδυνάσθην is generally used by Xen. for ἐδυνήθην. — ὡς . . . ἐννοήσατε: but as proof that we act justly, consider also the following facts, cf. 27 ὡς ἀληθῆ.

34. καλλίστη κτέ.: Critias' partiality for the Spartan constitution is further attested by the fact that he was the author of a special treatise

upon it; Athen. xi. p. 463, e; Pollux, vii. 59.—τοξε πλείοσι: i.e. the majority of the ephors.—ἀπάσης: made emphatic by its position.—φείσεσθε: the fut. ind. possibly with force of the imv. as Kühn. 387, 5 takes it; cf. H. 844. This use is confined to the second pers.—ἀς: causal.—ἐναντία γιγνωσκόντων: political opponents. Cf. ἐγίγνωσκε 27, φρονοῦσιν iv. 8. 24; vii. 4. 40.—πάντων: sc. ἐναντία γιγνωσκόντων.—τῶν ἔξω: i.e. those living in banishment.

35. φησὶ γὰρ κτέ.: Theramenes' statements do not agree with the transactions narrated above (i. 7), where the accused generals themselves had alleged the storm as a hindrance. Moreover, according to

άποκτείναι κατηγορούντα, έγω δε ούκ ήρχον δήπου κατ' έκείνων λόγου, άλλ' έκείνοι έφασαν προσταχθέν μοι ύφ' έαυτων οὐκ ἀνελέσθαι τοὺς δυστυχοῦντας ἐν τῆ περὶ Λέσβον ναυμαχία. έγω δε άπολογούμενος ως δια τον χειμωνα οὐδε 210 πλείν, μὴ ότι ἀναιρείσθαι τοὺς ἄνδρας δυνατὸν ἦν, ἔδοξα τῆ πόλει εἰκότα λέγειν, ἐκεῖνοι δὲ ἑαυτῶν κατηγορεῖν ἐφαίυοντο. φάσκοντες γαρ οδόν τε είναι σώσαι τους άνδρας, προέμενοι αὐτοὺς ἀπολέσθαι ἀποπλέοντες ῷχοντο. μέντοι θαυμάζω γε τὸ Κριτίαν παρανενομηκέναι · ὅτε γὰρ 215 ταθτα ήν, οὐ παρών ἐτύγχανεν, ἀλλ' ἐν Θετταλία μετὰ Προμηθέως δημοκρατίαν κατεσκεύαζε καὶ τοὺς πενέστας ῶπλιζεν ἐπὶ τοὺς δεσπότας. ὧν μὲν οὖν οὖτος ἐκεῖ ἔπραττε 37 μηδεν ενθάδε γενοιτο · τάδε γε μεντοι όμολογω εγώ τούτω, εί τις ύμας μεν της άρχης βούλεται παθσαι, τους δ' έπι-220 βουλεύοντας ύμιν ἰσχυρούς ποιεί, δίκαιον είναι της μεγίστης αὐτὸν τιμωρίας τυγχάνειν · όστις μέντοι ὁ ταῦτα πράττων έστιν οιομαι αν ύμας κάλλιστα κρίνειν, τά τε

3 i. 7. 4. Theramenes had been the prime mover in the prosecution of the generals. —  $\pi \rho o \sigma \tau \alpha \chi \theta \epsilon \nu$ : acc. abs. - ανελέσθαι: the subj. is omitted because it is the same as the obj. ( ¿µoí) of the principal verb, H. 941. - τούς δυστυχούντας: sympathetic, cf. τους καταδύντας 32. — μή ότι: equiv. to μή elu oti, to say nothing of rescuing the men; Kühn. 525; Н. 1035 а. — то πόλει: equiv. to τοις πολίταις, i.e. τη  $\dot{\epsilon}$ κκλησία. —  $\dot{\alpha}$ πολέσθαι: the inf. to express result, a poetical const. This is better than to treat προϊέναι as here equiv. to έαν and to consider ἀπολέσθαι as dir. obj., see G. 1518; H. 948.

36. ἐν Θετταλία: cf. 15; Mem. i. 2. 24 Κριτίας μέν φυγών εἰς Θετταλίαν, ἐκεῖ συνῆν ἀνθρώποις ἀνομία μᾶλλον ἡ δικαιοσύνη χρωμένοις. Theramenes ad-

duces this fact to show that Critias is himself open to the charge of political inconsistency which he has brought against Theramenes in 28, 30.—τούς πενέστας: the serfs. They were the original Aeolian inhabitants of Thessaly, and their condition was analogous to that of the Helots of Sparta.

37. μηδέν γένοιτο: opt. of wish. G. 1507; H. 870. — Ισχυρούς ποιετ: cf. 43. — δίκαιον: pred. to αὐτόν. Cf. i. 7. 4. — αὐτόν: note its position ('hyperbaton'); H. 1062. Its intrusion throws a strong emphasis on μεγίστης, see Kühn. 607, 1. — οἰομαι ἀν... κρίνειν, εἰ κατανοήσετε: mixed form of cond. sent.; G. 1421, 2; H. 901, b. — ἡμῶν: i.e. the Thirty and not Theramenes and Critias alone, which

πεπραγμένα καὶ α νῦν πράττει ἔκαστος ἡμῶν εἰ κατανοήοὐκοῦν μέχρι μὲν τοῦ ὑμᾶς τε καταστήναι είς τὴν 38 225 βουλείαν καὶ ἀρχὰς ἀποδειχθηναι καὶ τοὺς ὁμολογουμένως συκοφάντας ύπάγεσθαι πάντες ταύτα έγιγνώσκομεν έπει δέ γε οδτοι ήρξαντο ἄνδρας καλούς τε κάγαθούς συλλαμβάνειν, έκ τούτου κάγω ήρξάμην τάναντία τούτοις γιγνώσκειν. ήδειν γὰρ ὅτι ἀποθνήσκοντος μὲν Λέοντος τοῦ 39 230 Σαλαμινίου, ανδρός και όντος και δοκούντος ίκανου είναι. άδικοῦντος δ' οὐδὲ ἔν, οἱ ὅμοιοι τούτω φοβήσοιντο, φοβούμενοι δε εναντίοι τηδε τη πολιτεία εσοιντο εγίγνωσκον δὲ ὅτι συλλαμβανομένου Νικηράτου τοῦ Νικίου, καὶ πλουσίου καὶ οὐδὲν πώποτε δημοτικὸν οὖτε αὐτοῦ οὖτε τοῦ 235 πατρὸς πράξαντος, οἱ τούτω ομοιοι δυσμενεῖς ἡμῖν γενήσοιντο. άλλα μην καὶ Αντιφωντος ύφ' ύμων απολλυμένου, 40 ος εν τῷ πολέμω δύο τριήρεις εὖ πλεούσας παρείχετο, ἡπιστάμην ότι καὶ οἱ πρόθυμοι τῆ πόλει γεγενημένοι πάντες ύπόπτως ήμιν έξοιεν. ἀντείπον δε καὶ ότε τῶν μετοίκων

3 would require éndrepos, cf. navres below.

38. μέχρι τοῦ καταστῆναι, ἀποδειχδῆναι, ὑπάγεσθαι: with the first two infinitives μέχρι has its usual sense, with the third it must be rendered while. — τοὺς ὁμολογουμένως συκοφάντας: those who were confessedly sycophants. Cf. vii. 3. Τ τῶν φανερῶς προδοτῶν, Dem. ΧΧΙΧ. 14 τὸν ὁμολογουμένως δοῦλον. On the use of the adv. in attrib. position, see G. 952, 1; H. 641 a.

39. Aéovros: whose execution without judicial sentence is mentioned by Andoc. de Myst. 94. Cf. Mem. iv. 4. 3; Plat. Apol. 32 c. — Nuklov: the celebrated commander in the Sicilian expedition. Cf. Lys. xvIII. 6. His property was estimated at 100 talents.

Lys. XIX. 47, cf. de Vect. 4. 14. — ήδων, έγίγνωσκον, ήπιστάμην: synonyms, giving rhetorical variety. — οὐδέ ἔν: οὐδέ εἶs is equiv. to ne unus quidem; οὐδείs, to nemo, nullus. Cf. G. 378; H. 290 a. — φοβήσουντο: on the use of the fut. opt., see G. 1287; H. 855 a. In dir. disc. this would be ἐὰν ἀποθνήσκη, οἱ δμοιοι τούτφ φοβήσονται. — δημοτικόν: Nicias was the head of the oligarchical party until his death, and his son inherited his wealth and aristocratic principles.

40. ἀλλὰ μήν: then further, nay more.—'Αντιφώντος: prob. the sophist mentioned in Mem. i. 6, not to be mistaken for the orator, who had been executed 411 B.c. at the instigation of Theramenes himself; Thuc. viii. 68; Lys. xII. 67.— ὑπόπτως:

240 ένα έκαστον λαβείν έφασαν χρήναι · εὐδηλον γὰρ ἦν ὅτι τούτων ἀπολομένων καὶ οἱ μέτοικοι ἄπαντες πολέμιοι τῆ πολιτεία έσοιντο. ἀντεῖπον δὲ καὶ ὅτε τὰ ὅπλα τοῦ πλή- 41 θους παρηρούντο, οὐ νομίζων χρηναι ἀσθενη την πόλιν ποιείν · ούδε γάρ τούς Λακεδαιμονίους έώρων τούτου ένεκα 245 βουλομένους περισώσαι ήμας, όπως ολίγοι γενόμενοι μηδέν δυναίμεθα αὐτοὺς ὡφελεῖν · ἐξῆν γὰρ αὐτοῖς, εἰ τούτου γ' έδεοντο, καὶ μηδένα λιπειν όλίγον έτι χρόνον τῷ λιμῷ πιέσαντας. οὐδέ γε τὸ φρουροὺς μισθοῦσθαι συνήρεσκέ μοι, 42 έξον αὐτῶν τῶν πολιτῶν τοσούτους προσλαμβάνειν, ἔως 250 ραδίως εμέλλομεν οἱ ἄρχοντες τῶν ἀρχομένων κρατήσειν. έπεί γε μὴν πολλοὺς έώρων ἐν τῆ πόλει τῆ ἀρχῆ τῆδε δυσμενεῖς, πολλοὺς δὲ φυγάδας γιγνομένους, οὐκ αὖ ἐδόκει μοι οὖτε θρασύβουλον οὖτε Ανυτον οὖτε Αλκιβιάδην φυγαδεύειν ήδειν γαρ ότι ούτω γε το αντίπαλον ίσχυρον έσοιτο, 255 εἰ τῷ μὲν πλήθει ἡγεμόνες ἱκανοὶ προσγενήσοιντο, τοῖς δ' ήγεῖσhetaαι βουλομένοις σύμμαχοι πολλοὶ φανήσοιντο.  $\dot{ ext{o}}$  43

ταθτα οὖν νουθετῶν ἐν τῶ φανερῶ πότερα εὐμενὴς ἄν

8 cherishing suspicion, as in Dem. de falsa leg. 132 δυσκόλως τ' ἔχειν καὶ ὑπόπτως πρὸς τὸν Φίλιππον. — ἡμῶν: G. 1160; 1174; H. 764, 2; 765. — ἔνα ἔκαστον: see on 21.

41. ὅτε ... τὰ ὅπλα κτέ.: cf. 20.—
πιέσαντας: the acc. with inf. here, as
often, follows ἐξῆν, notwithstanding
the dat. αὐτοῖs, G. 136, n. 3; 138, n. 8;
H. 941.

42. οιδέ συνήρεσκε κτέ.: Lysias indirectly confirms this statement by laying the blame not upon Theramenes alone, which would have been much to his purpose, but upon the Thirty collectively. Lys. xII. 62 ff. 94. — μωθοῦσθαι: on the mid., see G. 1245, end; H. 816. — ἔως . . . . ἐψέλλομεν: the impf. ind. of 'a result

not attained, in past time, in consequence of the non-fulfilment of a condition.' GMT. 613,2. So ¿ξόν is equiv. to ἐπεὶ ἐξῆν, since it would have been possible. - "Avutov: well known later as one of the accusers of Socrates. He acted with Thrasybulus in the expulsion of the Thirty. Lys. xIII. 78. — 'Αλκιβιάδην: acc. to Plut. Alc. 38, Critias had instigated the pursuit and assassination of Alcibiades; cf. Nepos Alc. 10; Isoc. xvi. 46. Grote regards this as 'a fiction of the subsequent encomiasts of Alkibiades at Athens, in order to create for him claims to esteem as a friend and fellow-sufferer with the democracy.' — το αντίπαλον: i.e. the opposing political party; cf. 30.

δικαίως ή προδότης νομίζοιτο; οὐχ οἱ ἐχθρούς, ὧ Κριτία, κωλύοντες πολλούς ποιείσθαι, οὐδ' οἱ συμμάχους πλείστους 260 διδάσκοντες κτᾶσθαι, οὖτοι τοὺς πολεμίους ἰσχυροὺς ποιοῦσιν, άλλὰ πολὺ μᾶλλον οἱ ἀδίκως τε χρήματα ἀφαιρούμενοι καὶ τοὺς οὐδὲν ἀδικοῦντας ἀποκτείνοντες, οῦτοί εἰσιν οἱ καὶ πολλούς τούς έναντίους ποιούντες καὶ προδιδόντες οὐ μόνον τους φίλους άλλα και έαυτους δι' αισχροκέρδειαν. εί δε μή 44 265 ἄλλως γνωστὸν ὅτι ἀληθῆ λέγω, ὧδε ἐπισκέψασθε. πότερον οἴεσθε Θρασύβουλον καὶ Ανυτον καὶ τοὺς ἄλλους φυγάδας α έγω λέγω μαλλον αν ένθάδε βούλεσθαι γίγνεσθαι ή α οδτοι πράττουσιν; έγω μεν γαρ οξμαι νθν μεν αθτούς νομίζειν συμμάχων πάντα μεστὰ είναι · εί δὲ τὸ κράτιστον 270 της πόλεως προσφιλώς ήμιν είχε, χαλεπον αν ήγεισθαι είναι καὶ τὸ ἐπιβαίνειν ποι τῆς χώρας. ἃ δ' αὖ εἶπεν ὡς ἐγώ εἰμι 45 οίος ἀεί ποτε μεταβάλλεσθαι, κατανοήσατε καὶ ταῦτα. τὴν μεν γαρ επί των τετρακοσίων πολιτείαν και αὐτὸς δήπου δ δήμος έψηφίσατο, διδασκόμενος ώς οί Λακεδαιμόνιοι πάση 275 πολιτεία μαλλον αν η δημοκρατία πιστεύσειαν. ἐπεὶ δέ 46

8 43. προδότης: referring to the charge made in 33. — τοὺς άδικοῦντας: obj. of ἀφαιρούμενοι, as well as of ἀποκτείνοντες. G. 1069; H. 724. — οὖτοι: see on i. 7. 25.

44. δ...λέγω; "my views." – δ... πράττουσιν: "their measures." These clauses are the subj. of γίγνεσαι, be carried into effect. — έγω μὲν γὰρ οἰμαι: (the latter) for I think. — ἡγεῖσθαι κτέ.: the subj. is still αὐτούε. (I think) they would consider it difficult even to get a foothold. — ποί: cf. iv. 8. Τάλλοσε ἀποβαίνων τῆς παραθαλαττίας. — τῆς χώρας: part. gen. with ποί, G. 1088; cf. 1148-9; H. 757; 729 e.

45. & & av elnew: furthermore as to his statement, like the Lat. quod

vero dixit. Madvig, 398 b, obs. 2; H. 1009; cf. vi. 3. 12. — olos: with inf., of such a sort as to; H. 1000; cf. iv. 3. 13. — ταῦτα: prospective. H. 696 a. — γάρ: epexegetic. — τετρακοσίων: see Introd. p. xiv.— ο δήμος κτέ.: Theramenes here doubtless refers to the assembly held on the first return of Peisander to Athens, and not as Breitenbach implies, to the final assembly which voted the measures establishing the Four Hundred. See Grote, VII. 255, note. Thuc. viii. 54 ὁ δὲ δῆμος τὸ μὲν πρῶτον ἀκούων χαλεπῶς ἔφερε τὸ περί της όλιγαρχίας · σαφώς δε διδασκόμενος ύπὸ τοῦ Πεισάνδρου μὴ εἶναι ἄλλην σωτηρίαν, δείσας και άμα επελπίζων ώς καί μεταβαλεῖται, ἐνέδωκε.

γε ἐκείνοι μὲν οὐθὲν ἀνίεσαν, οἱ δὲ ἀμφὶ ᾿Αριστοτέλην καὶ Μελάνθιον καὶ Αρίσταρχον στρατηγοῦντες φανεροὶ ἐγένοντο έπὶ τῷ χώματι ἔρυμα τειχίζοντες, εἰς δ έβούλοντο τοὺς πολεμίους δεξάμενοι ύφ' αύτοις και τοις έταιροις την πόλιν . 280 ποιήσασθαι, εί ταῦτ' αἰσθόμενος εγώ διεκώλυσα, ταῦτ' έστὶ προδότην είναι των φίλων; ἀποκαλει δὲ κόθορνόν με, ώς άμφοτέροις πειρώμενον άρμόττειν. όστις δε μηδετέροις 47 άρέσκει, τοῦτον ὁ πρὸς τῶν θεῶν τί ποτε καὶ καλέσαι χρή; σὺ γὰρ δὴ ἐν μὲν τῆ δημοκρατία πάντων μισοδημότατος 285 ένομίζου, έν δὲ τῆ ἀριστοκρατία πάντων μισοχρηστότατος γεγένησαι. έγω δ', ω Κριτία, έκείνοις μεν αεί ποτε πολεμω 48 τοίς οὐ πρόσθεν οἰομένοις καλὴν αν δημοκρατίαν είναι, πρὶν καὶ οἱ δοῦλοι καὶ οἱ δι' ἀπορίαν δραχμής ἃν ἀποδόμενοι την πόλιν δραχμης μετέχοιεν, καὶ τοῖσδέ γ' αὖ έναν-290 τίος εἰμὶ οι οὐκ οἴονται καλὴν αν ἐγγενέσθαι ὀλιγαρχίαν, πρίν είς τὸ ὑπ' ὀλίγων τυραννεῖσθαι τὴν πόλω καταστή-

46. éxervo. . . . delectar: there was no cessation of hostilities on the part of the Lacedaemonians, as the people had been led to hope there would be. - έπὶ τῷ χώματι: the Four Hundred, threatened by the democratic army at Samos, began to erect a fortress on Ectionea, the mole which commanded the harbor of the Piraeus on the northwest, in order to protect themselves and, in case of necessity, to receive the Lacedaemonians even at the price of the independence of Athens. This fort was demolished in an uprising led by Theramenes. Thuc. viii. 90-92. — ὑφ' αύτοις ποιήgageau: make subject to themselves; seldom with the acc., as Plat. Rep. 348 d. Cf. iv. 8. 25 ύπο τοις πολεμίοις γενέσθαι. — el ταῦτα: continuation of the protasis begun with έπεί. — διεκώ-

λυσα: sc. by his advice to the insurgent soldiers, who proceeded to demolish the fortress; cf. Thuc. viii. 92.

— προδότην: for the case, see H. 942.

47. καί: emphasizes the interr., which is here further strengthened by ποτέ, "whatever in the world is one to call him." Cf. i. 7. 26 τί καὶ δεδιότες σφόδρα οδτως ἐπείγεσθε.

48. del ποτε: forever, cf. 45.—τοξε οὐκ οἰομένοις: the partic. with οὐ implies that the speaker has definite persons in mind. G. 1612; H. 1025 a.— οἰ ἄν ἀποδοῦντο, G. 1308,2; H. 987.—δραχμῆς μετέχοιεν: perhaps an allusion to the pay of a senator, which was a drachma per day. The meaning would then be, "until even these became eligible to the senate." But the expression seems affected and obscure.

σειαν. τὸ μέντοι σὺν τοῖς δυναμένοις καὶ μεθ' ἴππων καὶ μετ' ἀσπίδων ἀφελεῖν διὰ τούτων τὴν πολιτείαν πρόσθεν ἄριστον ἡγούμην εἶναι καὶ νῦν οὐ μεταβάλλομαι. εἰ δ' 49 295 ἔχεις εἰπεῖν, ὧ Κριτία, ὅπου ἐγὼ σὺν τοῖς δημοτικοῖς ἡ τυραννικοῖς τοὺς καλούς τε κἀγαθοὺς ἀποστερεῖν πολιτείας ἐπεχείρησα, λέγε · ἐὰν γὰρ ἐλεγχθῶ ἡ νῦν ταῦτα πράττων ἡ πρότερον πώποτε πεποιηκώς, ὁμολογῶ τὰ πάντων ἐσχατώτατα παθὼν ἃν δικαίως ἀποθνήσκειν.

300 Ως δ' εἰπὼν ταῦτα ἐπαύσατο καὶ ἡ βουλὴ δήλη ἐγέ- 50 νετο εὐμενῶς ἐπιθορυβήσασα, γνοὺς ὁ Κριτίας ὅτι εἰ ἐπιτρέψοι τῆ βουλῆ διαψηφίζεσθαι περὶ αὐτοῦ, ἀναφεύξοιτο, καὶ τοῦτο οὐ βιωτὸν ἡγησάμενος, προσελθὼν καὶ διαλεχθείς τι τοῖς τριάκοντα ἐξῆλθε, καὶ ἐπιστῆναι ἐκέλευσε τοὺς 305 τὰ ἐγχειρίδια ἔχοντας φανερῶς τῆ βουλῆ ἐπὶ τοῖς δρυφάκ-

3 — το μέντοι κτέ.: as Theramenes approves neither a pure democracy nor a pure oligarchy, this sentence must mean, that he regards that polity the best, under which all citizens share in the government whose property gives them ability to serve the state as horsemen and hoplites. Cf. Thuc. viii. 97 (οί 'Αθηναῖοι) τοὺς τετρακοσίους καταπαύσαντες τοις πεντακισχιλίοις έψηφίσαντο τὰ πράγματα παραδοῦναι · εἶναι δὲ αὐτῶν δπόσοι καὶ δπλα παρέχονται. The inf. ἀφελεῖν depends, then, on δυναμένοις, and an inf. with the art. τό is wanting. But Professor Goodwin translates: 'but with the help of the powerful, both by horses and by shields, to aid the government (I say) by these means'; and adds, 'all this is the subject of elvat, if the text is correct.' -- μεθ' ίππων: see on 4. 24. -- πρόσθεν: i.e. in the time of the Four Hundred, when he was the head of the moderate party. Thuc. viii. 90 ff.

49. πράττων, πεποιηκώς: for the partic. in indir. disc., see G. 1588; H. 982. — πώποτε: in a hypothetical clause implying negation, also An. v. 4. 6; Cyr. vi. 4. 5. — ἐσχατώτατα: unusual form, double sup., for ἔσχατα, the last and worst. See App. Xenophon's report is to be supplemented by Lys. XII. 77, though the words were more prob. spoken from the altar.

50. η βουλη κτέ.: the senate had clearly manifested its good will by applause. — ἀναφεύζοιτο: an unusual word for ἀποφεύγειν (i. 3. 19). It occurs also vi. 5. 40. — τοῦτο οὐ βιωτόν: that this was not to be endured, i.e. that life would be intolerable under these circumstances; cf. iv. 4. 6 ἐνδμισαν οῦτω μὲν ἀβίωτον εἶναι. — τοὺς ἔχοντας: cf. 23. — φανερῶς τῆ βουλῆ: in the face of the senate; for the dat., see G. 1174.— δρυφάκτοις: the railing or bar between the senators and auditorium.

πάλω δ' εἰσελθών εἶπεν 'Εγώ, ὧ βουλή, νομίζω 51 προστάτου έργον είναι οιου δεί, δς αν όρων τούς φίλους έξαπατωμένους μη έπιτρέπη. και έγω οθν τουτο ποιήσω. καὶ γὰρ οίδε οἱ ἐφεστηκότες οὖ φασιν ἡμιν ἐπιτρέψειν, εἰ 310 ἀνήσομεν ἄνδρα τὸν φανερῶς τὴν ὀλιγαρχίαν λυμαινόμενον. ἔστι δὲ ἐν τοῖς καινοῖς νόμοις τῶν μὲν ἐν τοῖς τρισχιλίοις οντων μηδένα αποθνήσκειν άνευ της ύμετέρας ψήφου, τῶν δ' ἔξω τοῦ καταλόγου κυρίους εἶναι τοὺς τριάκοντα θανατούν. έγω ούν, έφη, Θηραμένην τουτονί έξ-315 αλείφω έκ τοῦ καταλόγου, συνδοκοῦν ἄπασιν ἡμῖν. καὶ τοῦτον, ἔφη, ἡμεῖς θανατοῦμεν. ἀκούσας ταῦτα ὁ Θηραμέ- 52 νης ανεπήδησεν έπὶ τὴν Εστίαν καὶ εἶπεν, Ἐγὼ δ', ἔφη, ἇ ἄνδρες, ίκετεύω τὰ πάντων ἐννομώτατα, μὴ ἐπὶ Κριτία είναι έξαλείφειν μήτε έμε μήτε ύμων ον αν βούληται, άλλ' 320 ονπερ νόμον οθτοι έγραψαν περί τῶν ἐν τῷ καταλόγῳ, κατὰ τοῦτον καὶ ὑμῖν καὶ ἐμοὶ τὴν κρίσιν εἶναι. καὶ τοῦτο 53 μέν, ἔφη, μὰ τοὺς θεοὺς οὐκ ἀγνοῶ, ὅτι οὐδέν μοι ἀρκέσει όδε ὁ βωμός, ἀλλὰ βούλομαι καὶ τοῦτο ἐπιδεῖξαι, ὅτι οὖτοι ού μόνον είσὶ περὶ ἀνθρώπους ἀδικώτατοι, ἀλλὰ καὶ περὶ

51. olov Sec: such as he ought to be: equiv. to τοιούτου οίον είναι δεί. See on 25; i. 4. 16. — δs . . . ἐπιτρέπη: for μη επιτρέπειν, εάν τους φίλους έξαπατωμένους δρά. The const. is framed as if τοῦτον προστάτην νομίζω είναι preceded. For instances of this blending of consts., see An. ii. 5. 21; 6. 6. οί έφεστηκότες: the bystanders, cf. έπιστηναι 50. — καινοίς: the framing of which was intrusted to the most violent of the oligarchs, Critias and Charicles. Cf. 11; Mem. i. 2. 31. — TW. . . . Bayatoûy: over those not included in the catalogue, the Thirty have the power of life and death. The gen. depends on kuplous ovras, and the inf. θανατοῦν is added in explanation. συνδοκοῦν: see on 19.— Θηραμένην τουτονί: see on 27.

52. Έστίαν: the altar of the household goddess in the senate house.— έννομώτατα: 'only bare justice,' Grote. έπλ Κριτία: in the power of Critias.— νόμον: an instance of incorporation, cf. i. 6. 3 πρὸς αἷς...νανσί.

53. **rovro**: this pron. is sometimes used in reference to a following clause (appos.): if this (a) is introduced by  $\delta \tau_i$  as here; or (b) consists of a partic. const. introduced by  $\delta s$  (vi. 5. 24); or (c) appears as an independent clause with  $\gamma d\rho$  (45; vi. 4. 13; vii. 2. 16); or (d) is an interr. clause (An.

325 θεούς ἀσεβέστατοι. ύμῶν μέντοι, ἔφη, ὧ ἄνδρες καλοὶ κάγαθοί, θαυμάζω, εί μη βοηθήσετε ύμιν αὐτοίς, καὶ ταῦτα γιγνώσκοντες ότι οὐδεν τὸ έμὸν όνομα εὐεξαλειπτότερον ή τὸ ὑμῶν ἐκάστου. ἐκ δὲ τούτου ἐκέλευσε μὲν ὁ τῶν τριά- 54 κοντα κήρυξ τους ενδεκα έπι τον Θηραμένην εκείνοι δε 330 εἰσελθόντες σὺν τοῖς ὑπηρέταις, ἡγουμένου αὐτῶν Σατύρου τοῦ θρασυτάτου τε καὶ ἀναιδεστάτου, εἶπε μὲν ὁ Κριτίας · Παραδίδομεν ύμιν, έφη, θηραμένην τουτονί κατακεκριμένον κατά τὸν νόμον : ὑμεῖς δὲ λαβόντες καὶ ἀπαγαγόντες οἱ ένδεκα οδ δεί τὰ ἐκ τούτων πράττετε. ὡς δὲ ταῦτα εἶπεν, 55 335 είλκε μὲν ἀπὸ τοῦ βωμοῦ ὁ Σάτυρος, είλκον δὲ οἱ ὑπηρέται. ό δὲ Θηραμένης ὧσπερ εἰκὸς καὶ θεοὺς ἐπεκαλεῖτο καὶ ανθρώπους καθοράν τὰ γιγνόμενα. ἡ δὲ βουλὴ ἡσυχίαν είχεν, όρωσα καὶ τοὺς ἐπὶ τοῖς δρυφάκτοις ὁμοίους Σατύρφ καὶ τὸ ἔμπροσθεν τοῦ βουλευτηρίου πλήρες τῶν φρουρῶν 340 καὶ οὐκ ἀγνοοῦντες ὅτι ἐγχειρίδια ἔχοντες παρῆσαν. οί 56 δ' ἀπήγαγον τὸν ἄνδρα διὰ τῆς ἀγορᾶς μάλα μεγάλη τῆ

8 iii. 1.41); cf. 56 τοῦτο οὐκ ἀγνοῶ, ὅτι.—
ἄ ἄνδρες καλοὶ κἀγαθοί: gentlemen, in the orig. Eng. meaning of the word.—
ὑμῶν... θαυμάζω: θαυμάζειν with gen. is to wonder at one, freq. with the accessory notion of censure; cf. An. vi. 2. 4 θαυμάζω τῶν στρατηγῶν ὅτι οὐ πειρῶνται ἡμῶν ἐκπορίζειν σιτηρέσιον. See on ii. 2.8. On the other hand, with the accit is more freq. used in the sense of admiring; see on i. 6. 11.— καὶ ταῦτα: and that too; see G. 1573; H. 612 a.— τὸ ὑμῶν ἐκάστου: sc. ὅνομα. G. 954.

54. ἐκόλευσε: see on 20. — τοὺς ἔνδεκα: a board retained from the democracy; see on i. 7. 10. — ἐκεῦνοι εἰσελθόντες: anacoluthon, see on 28. Acc. to Diod. xiv. 5, Socrates and two friends at this juncture tried in vain

to rescue Theramenes. — Σατύρου: acc. to Lys. xxx. 12, Satyrus belonged to the Thirty, yet his name does not occur in the list above, 2. — τὰ ἐκ τούτων κτέ.: do what follows from this, i.e. put him to death. — οῦ: where οῖ might have been used.

55. είλκε μέν, είλκον δέ: the verbal idea is strengthened by inversion and anaphora; see on 28. Cf. An. v. 8. 20 χαλεπαίνει μὲν πρωρεὺς τοῖς ἐν πρώρα, χαλεπαίνει δὲ κυβερνήτης τοῖς ἐν πρώμνη. — ἀσπερ εἰκός: sc. τοιοῦτον ποιεῖν. — ἀμοίους: for the omission of the partic., cf. 26. — τὸ ἔμπροσθεν κτέ.: the street before the senate house. — ἀγνοοῦντες: const. with βουλή, see on 2. 21

56. μάλα μεγάλη τῆ φωνη: in a very loud voice. Obs. the pred. position of

φωνη δηλούντα οἷα ἔπασχε. λέγεται δ' ἔν ῥημα καὶ τοῦτο αὐτοῦ. ὡς εἶπεν ὁ Σάτυρος ὅτι οἰμώξοιτο, εἰ μὴ σιωπήσειεν, ἐπήρετο, \*Αν δὲ σιωπῶ, οὐκ ἄρ', ἔφη, οἰμώξομαι; 345 καὶ ἐπεί γε ἀποθνήσκειν ἀναγκαζόμενος τὸ κώνειον ἔπιε, τὸ λειπόμενον ἔφασαν ἀποκοτταβίσαντα εἰπεῖν αὐτόν · Κριτία τοῦτ ἔστω τῷ καλῷ. καὶ τοῦτο μὲν οὐκ ἀγνοῶ, ὅτι ταῦτα ἀποφθέγματα οὐκ ἀξιόλογα, ἐκεῖνο δὲ κρίνω τοῦ ἀνδρὸς ἀγαστόν, τὸ τοῦ θανάτου παρεστηκότος μήτε τὸ 350 φρόνιμον μήτε τὸ παιγνιῶδες ἀπολιπεῖν ἐκ τῆς ψυχῆς.

🕯 🐧 Θηραμένης μὲν δὴ οὖτως ἀπέθανεν · οἱ δὲ τριάκοντα, 1

8 μεγάλη, G. 971; H. 670. 'In Germ. we use in this case with the sing, the indef. art., and with the pl. omit the art. entirely, except when definite objects are mentioned.' Kühn. 463, 3, B; a fair working rule in English also. Cf. iii. 4. 11 μάλα φαιδρώ τώ προσώπω. οιμώξοιτο: this verb, esp. in the fut., serves as a general formula of threatening and cursing; oludee, it shall go hard with you. So also Khaleir. Cf. Eng. howl. 'Marry, there is another indictment upon thee, for suffering flesh to be eaten in thy house contrary to the law; for the which, I think, thou wilt howl.' Falstaff to the Host, 2 Henry IV. 2. 4. - To Kéνειον: see on i. 7. 20. - αποκοτταβί**таута**: Cic. Tuscul. i. 40. 96 cum venenum ut sitiens obduxisset, reliquum sic e poculo ejecit, ut id resonaret, quo sonitu reddito, arridens: Propino, inquit, hoc pulcro Critiae; cf. Becker, Charicles, (Eng. ed.) p. 349. — τῷ καλῷ: customary designation of the beloved. - Taŷra: subj. - ἀποφθέγματα: pred.-έκεινο: refers forward to the sent. in appos. with it. H. 696 b. - το τοῦ θανάτου κτέ.: "that in the face of death neither his pres-

ence of mind nor his playfulness deserted him." The combination of φρόνιμον with παιγνιώδες recalls Xenophon's characterization of Socrates, who, according to Diod. xiv. 5, was Theramenes' teacher in philosophy; Mem. i. 3. 8 ἔπαιζεν ἄμα σπουδάζων, and iv. 1. 1 παίζων οὐδὲν ἤντον ἡ σπουδάζων ἐλυσιτέλει τοῦς συνδιατρίβουσι.

Chap. 4. Wholesale banishment of 4 citizens from Athens (1). Thrasybulus seizes Phyle (2). The Thirty march out and are forced by a snowstorm to retire (3). A detachment of horse and the Spartan garrison defeated near Acharnae (4-7). Execution of democrats of Eleusis (8-10). Thrasybulus at the Piraeus (10). BATTLE OF MUNY-CHIA (11-22). Speech of Thrasybulus, reminding his men of their recent victory, their wrongs (13-14), and the advantages now theirs (15-16). Rout of the Thirty and death of Critias (18-19). Speech of Cleocritus in behalf of reconciliation (20-22). The Thirty deposed and the Ten chosen (23). The Thirty at Eleusis. Preparations for war on both sides, with slight skirmishes. Growing strength and confidence among the democrats (24-27). The oligarchs invoke the aid of Sparta (28). Lysander

ώς έξον ήδη αὐτοῖς τυραννεῖν ἀδεῶς, προεῖπον μεν τοῖς ἔξω τοῦ καταλόγου μὴ εἰσιέναι εἰς τὸ ἄστυ, ἦγον δε ἐκ τῶν χωρίων, ἴν' αὐτοὶ καὶ οἱ φίλοι τοὺς τούτων ἀγροὺς τἔχοιεν. φευγόντων δε εἰς τὸν Πειραιᾶ καὶ ἐντεῦθεν πολλοὺς ἄγοντες ἐνέπλησαν καὶ τὰ Μέγαρα καὶ τὰς Θήβας τῶν ὑποχωρούντων.

Έκ δὲ τούτου Θρασύβουλος ὁρμηθεὶς ἐκ Θηβῶν ὡς σὺν 2 έβδομήκοντα Φυλὴν χωρίον καταλαμβάνει ἰσχυρόν. οἱ δὲ 10 τριάκοντα ἐβοήθουν ἐκ τοῦ ἄστεως σύν τε τοῖς τρισχιλίοις καὶ σὺν τοῖς ἱππεῦσι καὶ μάλ' εὐημερίας οὖσης. ἐπεὶ δὲ ἀφίκοντο, εὐθὺς μὲν θρασυνόμενοί τινες τῶν νέων προσέβαλον πρὸς τὸ χωρίον, καὶ ἐποίησαν μὲν οὐδέν, τραύματα δὲ λαβόντες ἀπῆλθον. βουλομένων δὲ τῶν τριάκοντα ἀπο- 3 τειχίζεω, ὅπως ἐκπολιορκήσειαν αὐτοὺς ἀποκλείσαντες τὰς ἐφόδους τῶν ἐπιτηδείων, ἐπιγίγνεται τῆς νυκτὸς χιὼν παμ-

4 at Eleusis. Libys blockades the Piraeus (28-29). Pausanias invades Attica, and, after two battles, causes both parties to submit to Spartan arbitration. Terms of reconciliation (29-38). Withdrawal of Pausanias and return of the exiles (39). Speech of Thrasybulus (40-42). Amnesty ratified. Eleusis recaptured (43).

1. ως εξών: see on 3. 19; 21. — το αστυ: the city, as distinguished from the Piraeus; generally without the art, as in 7. See H. 661. — ῆγον: led to execution. — φωγώντων: the subj. is implied in the foregoing τοῖς ἔξω τοῦ καταλόγου; see on i. 1. 26, 29. Acc. to Isoc. vii. 67, they numbered more than 5000; acc. to Diod. xiv. 5, more than half the citizens. — ἐνέπλησαν: the subj. is still οἱ τριάκοντα. — τῶν ὑποχωρούντων: gen. of fulness.

2. Thrasybulus, as appears from 3. 42, had also fled before the Thirty;

with him now were Anytus (see on 3. 42) and Archinus, an able general and statesman; see on 4. 43. — ຜ່າ ຜ່າ έβδομήκοντα: so the prep. regularly stands after &s and 874, when these are used to strengthen the sup.; freq. too after πολύ, πάνυ, μάλα, Kühn. 462 c, A. 3; see on iv. 5. 4. — Φυλή: an unoccupied fortress about 100 stadia from Athens, on the mountain bridlepath which serves as the middle of the three roads to Thebes. See Mahaffy, Rambles and Studies in Greece, p. 157 f. Acc. to Lys. x11. 40, the Thirty had in the interest of Sparta rendered Attica defenceless by dismantling its frontier fortresses. - Tols ίππεύσι: see on iii. 1. 4. -- και μάλα κτέ.: very fine weather indeed. μάλα occurs often with substs. which include an adj. idea, cf. v. 4. 14 μάλα χειμώνος őντος.

3. erwolioprisceur: force them to

πληθής καὶ τῆ ὑστεραία. οἱ δὲ νιφόμενοι ἀπῆλθον εἰς τὸ άστυ, μάλα συχνούς των σκευοφόρων ύπο των έκ Φυλής άποβαλόντες. γιγνώσκοντες δὲ ὅτι καὶ ἐκ τῶν ἀγρῶν λεη- 4 20 λατήσοιεν, εἰ μή τις φυλακή ἔσοιτο, διαπέμπουσιν εἰς τὰς έσχατιας όσον πεντεκαίδεκα στάδια από Φυλής τούς τε Λακωνικούς πλην ολίγων φρουρούς καὶ τῶν ἱππέων δύο φυλάς. οῦτοι δὲ στρατοπεδευσάμενοι ἐν χωρίω λασίω ἐφύλαττον. ὁ δὲ Θρασύβουλος, ήδη συνειλεγμένων είς τὴν 5 25 Φυλήν περί έπτακοσίους, λαβών αὐτοὺς καταβαίνει τῆς νυκτός · θέμενος δὲ τὰ ὅπλα ὅσον τρία ἡ τέτταρα στάδια άπὸ τῶν φρουρῶν ἡσυχίαν εἶχεν. ἐπεὶ δὲ πρὸς ἡμέραν 8 έγίγνετο, καὶ ήδη ἀνίσταντο ὅποι ἐδεῖτο ἔκαστος ἀπὸ τῶν οπλων, καὶ οἱ ἱπποκόμοι ψήχοντες τοὺς ἴππους ψόφον ἐποί-30 ουν, έν τούτω αναλαβόντες οἱ περὶ Θρασύβουλον τὰ ὅπλα δρόμφ προσέπιπτον καὶ ἔστι μὲν οθς αὐτῶν κατέβαλον, πάντας δε τρεψάμενοι εδίωξαν εξ ή έπτα στάδια, και απέκτειναν τῶν μὲν ὁπλιτῶν πλέον ἡ εἴκοσι καὶ ἐκατόν, τῶν δὲ ίππέων Νικόστρατόν τε τὸν καλὸν ἐπικαλούμενον, καὶ ἄλλους 35 δε δύο, ἔτι καταλαβόντες ἐν ταῖς εὐναῖς. ἐπαναχωρήσαντες 7

4 capitulate. This verb with a pers. obj. also 28. — τῶν σκινοφόρων: camp-followers. — ὑπό: denotes agency, ἀποβαλόντες being equiv. to a pass. verb; see H. 820.

4. λεηλατήσοιεν: sc. of ἐκ Φυλήs.— ἐσχατίας: outskirts in the direction of Phyle, of the territory which the Thirty still controlled.— ὅσον: adv., as far as, about.— φυλάς: the divisions of the Attic army corresponded to those of the people; see on iv. 2. 19.— χωρίφ: Acharnae, acc. to Diod. xiv. 32, which however was 40, not 15, stadia distant from Phyle.

5. συνειλεγμένων: the subj. is περί έπτακοσίους. Η. 600 b. Cf. iv. 2. 16,

for similar expressions. Acc. to Diod. xiv. 33, Thrasybulus' force amounted to twelve hundred. — καταβαίνει: Phyle being a mountain fortress.

6. πρὸς ἡμέραν: toward daybreak, cf. ἄμα ἡμέρα, at daybreak. — ὅποι: because ἀνίσταντο implies motion; so vii. I. 16. — ἀπὸ τῶν ὅπλων: from the camp; strictly, the place where arms were stacked. So iv. 5. 6 and elsewhere. — ἔστι . . . οῦς: some, see G. 1029; H. 998. — πλέον: for the omission of ϧ, see on iii. 3. 5. — καλ δέ: and also. The two particles occur after a preceding τέ again iii. 4. 24 and elsewhere.

δὲ καὶ τρόπαιον στησάμενοι καὶ συσκευασάμενοι ὅπλα τε οσα έλαβον καὶ σκεύη ἀπηλθον ἐπὶ Φυλης. οἱ δὲ ἐξ ἄστεως ίππεις βοηθήσαντες των μεν πολεμίων οὐδένα έτι είδον, προσμείναντες δὲ ἔως τοὺς νεκροὺς ἀνείλοντο οἱ προσήκοντες 40 ἀνεχώρησαν εἰς ἄστυ. Εκ δὲ τούτου οἱ τριάκοντα, οὐκέτι 8 νομίζοντες ἀσφαλή σφίσι τὰ πράγματα, ἐβουλήθησαν Έλευσινα έξιδιώσασθαι, ωστε είναι σφίσι καταφυγήν, εί δεήσειε. καὶ παραγγείλαντες τοῖς ἱππεῦσιν ἡλθον εἰς Ἐλευσινα Κριτίας τε και οι άλλοι των τριάκοντα · έξέτασίν τε 45 ποιήσαντες έν τοις ιππεύσι, φάσκοντες είδέναι βούλεσθαι πόσοι είεν καὶ πόσης φυλακής προσδεήσοιντο, ἐκέλευον ἀπογράφεσθαι πάντας · τὸν δ' ἀπογραψάμενον ἀεὶ διὰ τῆς πυλίδος ἐπὶ τὴν θάλατταν ἐξιέναι. ἐπὶ δὲ τῷ αἰγιαλῷ τοὺς μεν ίππεας ένθεν καὶ ένθεν κατέστησαν, τὸν δ' εξιόντα ἀεὶ 50 οἱ ὑπηρέται συνέδουν. ἐπεὶ δὲ πάντες συνειλημμένοι ἦσαν, Λυσίμαχον τὸν ἴππαρχον ἐκέλευον ἀναγαγόντα παραδοῦναι αὐτοὺς τοῖς ἔνδεκα. τῆ δ' ὑστεραία εἰς τὸ 'Ωιδεῖον παρε- 9 κάλεσαν τους έν τῷ καταλόγῳ ὁπλίτας καὶ τους ἄλλους ίππέας. ἀναστὰς δὲ Κριτίας ἔλεξεν, Ἡμεῖς, ἔφη, ὧ ἄνδρες, 55 οὐδὲν ήττον ὑμῖν κατασκευάζομεν τὴν πολιτείαν ἡ ἡμῖν αὐτοῖς. δεῖ οὖν ὑμᾶς, ὤσπερ καὶ τιμῶν μεθέξετε, οὖτω καὶ τῶν κινδύνων μετέχειν. τῶν οὖν συνειλημμένων Ἐλευ-

4 7. οἱ δὲ ἐξ ἄστεως: see on i. 6. 9.

8. τὰ πράγματα: see on 3. 18.—
ἄστε εἶναι: expresses purpose. G.
1452; H. 953 a; cf. iii. I. 10.— παραγγείλαντες: without the inf., ἐλθεῖν οτ ἔπεσθαι being supplied from ħλθον, also vii. 5. 9 παραγγείλας ἡγεῖνο τῷ στρατεύματι εὐθὺς ἐπὶ Σπάρτην.— ἐν τοῖς ἰππεῶσι: perhaps under guard of the cavalry, see App. As to the facts, see Grote VIII. 266 f. A like proceeding against the Salaminians is recounted

by Diod. xiv. 32 and Lys. xii. 52, who gives the number of those arrested and condemned as 300.— ἀπογραψά-μενον ἀεί: see on i. 4.— ἀναγαγόντα: sc. to Athens.— πυλίδος: diminutive, cf. θυρίς, νησίς, κρηνίς.

9. το 'Ωιδείον: built by Pericles near the southeastern declivity of the Acropolis, in the form of a Persian tent, and ordinarily used for musical performances. — τοὺς ἄλλους ἰππέως: i.e. the others who were not hoplites,

σινίων καταψηφιστέον ἐστίν, ἴνα ταὐτὰ ἡμῖν καὶ θαρρῆτε καὶ φοβῆσθε. δείξας τέ τι χωρίον, εἰς τοῦτο ἐκέλευε φανε- 60 ρὰν φέρειν τὴν ψῆφον. οἱ δὲ Λακωνικοὶ φρουροὶ ἐν τῷ 10 ἡμίσει τοῦ Ὠιδείου ἐξωπλισμένοι ἦσαν · ἢν δὲ ταῦτα ἀρε- στὰ καὶ τῶν πολιτῶν ὅσοις τὸ πλεονεκτεῦν μόνον ἔμελεν.

Ἐκ δὲ τούτων λαβων ὁ Θρασύβουλος τοὺς ἀπὸ Φυλῆς περὶ χιλίους ἦδη συνειλεγμένους ἀφικνεῖται τῆς νυκτὸς εἰς 65 τὸν Πειραιᾶ. οἱ δὲ τριάκοντα ἐπεὶ ἤσθοντο ταῦτα, εὐθὺς ἐβοήθουν σύν τε τοῖς Λακωνικοῖς καὶ σὺν τοῖς ἱππεῦσι καὶ τοῖς ὁπλίταις · ἔπειτα ἐχώρουν κατὰ τὴν εἰς τὸν Πειραιᾶ ἁμαξιτὸν ἀναφέρουσαν. οἱ δὲ ἀπὸ Φυλῆς ἔτι μὲν ἐπεχεί 11 ρησαν μὴ ἀνιέναι αὐτούς, ἐπεὶ δὲ μέγας ὁ κύκλος ὧν 70 πολλῆς φυλακῆς ἐδόκει δεῖσθαι οὔπω πολλοῖς οὖσι, συν-

4 but knights; see on 2.18.—ἔφη: see on 3. 22. — ໃνα ταὐτά κτέ.: for the same purpose of implicating as many as possible in their crimes, the Thirty had constrained citizens of respectability to lend their aid in the seizure of vic-For example, Socrates was ordered with four others to seize Leon of Salamis. Cf. Plat. Apol. 32 c. φανεράν . . . την ψήφον : Lys. XIII. 37. describes the proceeding of the council and of the Thirty on such occasions: οί μέν γάρ τριάκοντα έκάθηντο έπλ τῶν βάθρων, οὖ νῦν οἱ πρυτάνεις καθέζονται· δύο δὲ τράπεζαι ἐν τῷ πρόσθεν τών τριάκοντα έκείσθην την δέ ψήφον οὺκ εἰς καδίσκους ἀλλὰ φανεράν ἐπὶ τὰς τραπέζας ταύτας έδει τίθεσθαι, την μέν έπι την πρώτην, την δέ καθαιρούσαν έπι την δστέραν. This style of voting was devised for the intimidation of the voter, for whom it was no easy thing to cast an open adverse ballot in the teeth of the authorities. So too Thuc. iv. 74. 3. See on i. 7. 9. — φανεράν: for the position, see on 3. 56.

10. εξωπλισμένοι ήσαν: were under arms, the plpf. expressing 'the continuance of the result of the action down to the past time referred Obs. the chiastic GMT. 45. arrangement: of be . . . Agav . Ar be ταῦτα. — ταῦτα άρεστα κτέ.: Lysias says more explicitly (x11. 52) ἐλθὼν (Ἐρατοσθένης) μετά των συναρχόντων eis Σαλαμίνα καὶ Ἐλευσινάδε τριακοσίους τών πολιτών απήγαγεν είς το δεσμωτήριον καὶ μιὰ ψήφφ αὐτῶν ἀπάντων θάνατον κατεψηφίσατο. — άφικνείται : four days after the victory mentioned in 6; cf. 13. — ἀναφέρουσαν: the peninsula of the Piraeus is hilly and rising ground. The order of words is as in ii. 1. 1 and freq. — έτι μέν: nearly equiv. to τέως μέν, for a time; properly until the moment indicated in the next clause; cf. An. vi. 2. 15 Heroφών έτι μέν έπεχείρησεν έκπλεῦσαι' θυομένφ δε αὐτῷ ἐσήμηνεν ὁ θεὸς κτέ.divivas: let them come up; so vii. 2.12; see on 2. 20. — ούσι: sc. αὐτοῖs, const. with εδόκει. - Mourvy (av: a hill on

εσπειράθησαν έπὶ τὴν Μουνυχίαν. οἱ δ' ἐκ τοῦ ἄστεως είς την Ίπποδάμειον άγοραν έλθόντες πρώτον μέν συνετάξαντο, ώστε έμπλησαι την όδον, η φέρει πρός τε τὸ ίερον της Μουνυχίας 'Αρτέμιδος καὶ τὸ Βενδίδειον · καὶ ἐγένοντο 75 βάθος οὐκ ἔλαττον ἢ ἐπὶ πεντήκοντα ἀσπίδων. συντεταγμένοι έχώρουν άνω. οἱ δὲ ἀπὸ Φυλῆς ἀντενέ- 12 πλησαν μεν την όδον, βάθος δε ου πλέον ή είς δέκα όπλίτας έγενοντο. ετάχθησαν μεντοι επ' αὐτοῖς πελτοφόροι τε καὶ ψιλοὶ ἀκοντισταί, ἐπὶ δὲ τούτοις οἱ πετροβόλοι. οὖτοι 80 μέντοι συχνοὶ ἦσαν · καὶ γὰρ αὐτόθεν προσεγένοντο. ἐν φ δε προσήεσαν οἱ εναντίοι, Θρασύβουλος τοὺς μετ' αὐτοῦ θέσθαι κελεύσας τὰς ἀσπίδας καὶ αὐτὸς θέμενος, τὰ δ' άλλα όπλα έχων, κατὰ μέσον στὰς έλεξεν . Ανδρες πολί- 13 ται, τοὺς μὲν διδάξαι, τοὺς δὲ ἀναμνησαι ὑμῶν βούλομαι 85 ότι είσι των προσιόντων οι μέν το δεξιον έχοντες οθς ύμεις ἡμέραν πέμπτην τρεψάμενοι έδιώξατε, οἱ δ' ἐπὶ τοῦ εὐωνύμου έσχατοι, οθτοι δή οἱ τριάκοντα, οθ ήμας καὶ πόλεως άπεστέρουν οὐδεν άδικοῦντας καὶ οἰκιῶν εξήλαυνον καὶ τοὺς φιλτάτους των ἡμετέρων ἀπεσημαίνοντο. ἀλλὰ νῦν 90 τοι παραγεγένηνται οδ οδτοι μέν οδποτε φοντο, ήμεις δέ

4 the east side of the peninsula of the Piraeus. See on 15.

11. ol έκ τοῦ ἀστεως: cf. ol ἀπὸ Φυλῆς above, and note the accurate use of preps. — Ἱπποδάμειον: Hippodamus of Miletus, an architect in the time of Pericles, had superintended the building of the city of the Piraeus and had taken great pains in the adornment of the public square, which for that reason was named after him. — Beνδίδειον: temple of Artemis Bendis, a Thracian goddess, whose worship had been introduced to Athens not many years before. — ἐπὶ πεντήκοντα ἀσπίδων: because of the limited space and

their superior numbers. The usual depth of the phalanx was eight men.

— εἰς δέκα ὁπλίτας: instead of ἐπὶ δέκα ὁπλιτῶν, to denote the greatest depth attained.

12. ἐπ' αὐτοῦς: behind them, cf. i. 1. 34 ἐπὶ πᾶσιν.—προσεγένοντο. the subj. is implied in οὖτοι, such allies.

13. ἡμέραν πέμπτην: four days ago. G. 1063; H. 721; cf. An. iv. 5. 24 τὴν θυγατέρα ἐνάτην ἡμέραν γεγαμημένην.— οὖτοι δή: see on i. 7. 25, and note the added stress of δή.— ἀπεσημαίνοντο: proscribed, doomed to death; elsewhere of things, confiscate, cf. 3. 21.— οὖ ψοντο: sc. παραγενέσθαι ἄν.

αεὶ εὐχόμεθα. ἔχοντες γὰρ ὅπλα μεν ἐναντίοι αὐτοῖς 14 καθέσταμεν οί δε θεοί, ότι ποτε και δειπνούντες συνελαμβανόμεθα καὶ καθεύδοντες καὶ ἀγοράζοντες, οἱ δὲ καὶ ούχ όπως άδικούντες, άλλ' οὐδ' ἐπιδημούντες ἐφυγαδευό-95 μεθα, νθν φανερώς ήμεν συμμαχοθσι. και γάρ έν εὐδία χειμώνα ποιούσιν, όταν ήμιν συμφέρη, και όταν έγχειρώμεν, πολλών οντων έναντίων ολίγοις οδσι τρόπαια ιστασθαι διδόασι · καὶ νῦν δὲ κεκομίκασιν ἡμᾶς εἰς χωρίον, ἐν 15 ω ούτοι μεν ούτε βάλλειν ούτε ακοντίζειν ύπερ των προ-100 τεταγμένων δια το προς δρθιον ιέναι δύναιντ' αν, ήμεις δε είς τὸ κάταντες καὶ δόρατα ἀφιέντες καὶ ἀκόντια καὶ πέτρους εξιξόμεθά τε αὐτῶν καὶ πολλοὺς κατατρώσομεν. καὶ ὦετο μὲν ἄν τις δεήσειν τοῖς γε πρωτοστάταις ἐκ τοῦ 16 ἴσου μάχεσθαι· νῦν δέ, ἂν ὑμεῖς, ὧσπερ προσήκει, προ-105 θύμως ἀφιῆτε τὰ βέλη, ἁμαρτήσεται μὲν οὐδεὶς ὧν γε μεστή ή όδός, φυλαττόμενοι δὲ δραπετεύσουσιν ἀεὶ ὑπὸ ταίς ἀσπίσιν . ὥστε ἐξέσται ὧσπερ τυφλούς καὶ τύπτειν οπου αν βουλώμεθα και έναλλομένους ανατρέπειν. άλλ', 17 ὦ ἄνδρες, οὖτω χρὴ ποιείν ὅπως ἔκαστός τις ἐαυτῷ συνεί-110 σεται της νίκης αἰτιώτατος ὧν. αὖτη γὰρ ἡμιν, ἃν  $\theta$ εὸς θέλη, νῦν ἀποδώσει καὶ πατρίδα καὶ οἴκους καὶ ἐλευθερίαν καὶ τιμὰς καὶ παίδας, οίς εἰσί, καὶ γυναίκας.

4 14. ol δέ και: and many too; continuing as if of μèν συνελαμβανόμεθα preceded; cf. 1. 28. — οὐχ ὅπως, ἀλλ' οὐδ': not only not, but not even; H. 1035 a. See on 3. 35; cf. v. 4. 34. — ἐν εὐδία κτέ.: with reference to 3, 6. — ἐγχειρώμεν: abs., take anything in hand. — οὖσι: sc. ἡμῦν.

15. ὑπέρ: "over the heads of." Cyr. vi. 3. 24 τοξεύοντες ὑπὲρ τῶν πρόσθεν πάντων, viii. 5. 12 τοξεύοιεν ὑπὲρ τῶν ὑπλιτῶν. — πρὸς ὅρθιον: the hill at

Munychia is the highest elevation of the peninsula, about 86 metres.

16. φέτο . . . ἀν τις: hypothetical ind. See G. 1335; H. 895; 903.— τοῦς πρωτοστάταις: those in the front rank of the enemy. "One might suppose that at least against the front ranks of the enemy we should not have the advantage of position."— ἐναλλομένους: const. with ἡμᾶς, the implied subj. of ἀνατρέπειν.

17. σπως , , , συνείσεται; obj.

μακάριοι δήτα, οὶ ἄν ἡμῶν νικήσαντες ἐπίδωσι τὴν πασῶν ἡδίστην ἡμέραν. εὐδαίμων δὲ καὶ ἄν τις ἀποθάνη · μνη115 μείου γὰρ οὐδεὶς οὖτω πλούσιος ῶν καλοῦ τεύξεται.
ἐξάρξω μὲν οὖν ἐγὼ ἡνίκ ἀν καιρὸς ἢ παιῶνα · ὅταν δὲ
τὸν Ἐνυάλιον παρακαλέσωμεν, τότε πάντες ὁμοθυμαδὸν ἀνθ ὧν ὑβρίσθημεν τιμωρώμεθα τοὺς ἄνδρας.

Ταῦτα δ' εἰπὼν καὶ μεταστραφεὶς πρὸς τοὺς ἐναντίους 18 120 ἡσυχίαν εἶχε · καὶ γὰρ ὁ μάντις παρήγγελλεν αὐτοῖς μὴ πρότερον ἐπιτίθεσθαι, πρὶν τῶν σφετέρων ἡ πέσοι τις ἡ τρωθείη · ἐπειδὰν μέντοι τοῦτο γένηται, ἡγησόμεθα μέν, ἔφη, ἡμεῖς, νίκη δ' ὑμιν ἔσται ἐπομένοις, ἐμοὶ μέντοι θάνατος, ὧς γέ μοι δοκεί. καὶ οὐκ ἐψεύσατο, ἀλλ' ἐπεὶ 19 125 ἀνέλαβον τὰ ὅπλα, αὐτὸς μὲν ὧσπερ ὑπὸ μοίρας τινὸς ἀγόμενος ἐκπηδήσας πρῶτος ἐμπεσὼν τοῖς πολεμίοις ἀποθνήσκει, καὶ τέθαπται ἐν τῷ διαβάσει τοῦ Κηφισοῦ · οἱ δ' ἄλλοι ἐνίκων καὶ κατεδίωξαν μέχρι τοῦ ὁμαλοῦ. ἀπέθανον δ' ἐνταῦθα τῶν μὲν τριάκοντα Κριτίας τε καὶ Ἱππό-

4 clause after verbs of striving, etc. G. 1372; H. 885. — Exactós Tis: each one. So also πas τις, see H. 703. την πασών ήδίστην ήμέραν, for the arrangement, cf. 22 τον πάντων αΐσχιστον. -ούτω: const. with καλού. For emphasis, οῦτως is not only placed after its word (as in i. 7.26), but also separated from it by intruded words, cf. iii. 5.24. Further, the intruded words πλούσιος ών, even if he is rich, receive a certain emphasis here, as in Hdt. vii. 46 έν γὰρ οῦτω βραχέι βίω οὐδεὶς οῦτω άνθρωπος έων εὐδαίμων πέφυκε. - έξάρξω κτέ.: the paean, an invocation or hymn originally to Apollo the god of deliverance, and then to other deities (cf. iv. 7.4) as well, was sung just before battle, and then the war-god 'Ενυάλιος was called upon with a loud cry (ἀλαλά(ειν). See An. i. 8. 18. The paean was also sung as a hymn of victory and peace. — ἀνθ' ὧν ὑβρίσθημεν: 'in requital of the insults we have borne,' Goodwin.

18. δ μάντις: the art. is used, because one or more seers were regularly attached to the army, cf. Hdt. vii. 228; Thuc. vi. 69. — πρότερον, πρίν: see on 1. 24. — πρίν πέσοι: a finite verb is usual with πρίν after a neg. — ἔφη: sc. δ μάντις. For the change from indir. to dir. disc., see on i. 1. 28.

19. τὰ ὅπλα: i.e. τὰς ἀσπίδας, cf. 12.
— αὐτός: to emphasize the antithesis to oi δὲ ἄλλοι. — τέθαπται: lies buried. The pf. expresses the state as it was at the time of writing, cf. 33; see on

130 μαχος, των δ' έν Πειραιεί δέκα άρχόντων Χαρμίδης ό Γλαύκωνος, των δ' άλλων περί έβδομήκοντα. και τὰ μέν όπλα έλαβον, τοὺς δὲ χιτώνας οὐδενὸς τών πολιτών ἐσκύλευσαν. ἐπεὶ δὲ τοῦτο ἐγένετο καὶ τοὺς νεκροὺς ὑποσπόνδους ἀπεδίδοσαν, προσιόντες ἀλλήλοις πολλοί διελέ-135 γοντο. Κλεόκριτος δὲ ὁ τῶν μυστῶν κῆρυξ, μάλ' εὖφωνος 20 ών, κατασιωπησάμενος έλεξεν Ανδρες πολίται, τί ἡμᾶς έξελαύνετε; τί ἀποκτείναι βούλεσθε; ἡμείς γὰρ ὑμᾶς κακὸν μὲν οὐδὲν πώποτε ἐποιήσαμεν, μετεσχήκαμεν δὲ ύμιν και ίερων των σεμνοτάτων και θυσιών και έορτων 140 τῶν καλλίστων, καὶ συγχορευταὶ καὶ συμφοιτηταὶ γεγενήμεθα καὶ συστρατιώται, καὶ πολλὰ μεθ' ὑμών κεκινδυνεύκαμεν καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν ὑπὲρ τῆς κοινῆς άμφοτέρων ήμῶν σωτηρίας τε καὶ ἐλευθερίας. πρὸς θεῶν 21 πατρώων καὶ μητρώων καὶ συγγενείας καὶ κηδεστίας καὶ 145 έταιρίας, πάντων γαρ τούτων πολλοί κοινωνούμεν άλλήλοις, αἰδούμενοι καὶ θεοὺς καὶ ἀνθρώπους παύσασθε άμαρ-

4 10. — των δ' έν Πειραιεί δέκα: a governing board under the Thirty; Plut. Lys. 15,  $\epsilon \dot{\nu}\theta\dot{\nu}s$   $\delta\dot{\epsilon}$   $\kappa\alpha\dot{\epsilon}$   $\tau\dot{\alpha}$   $\pi\epsilon\rho\dot{\epsilon}$   $\tau\dot{\eta}\nu$   $\pi\epsilon\lambda\dot{\epsilon}$ τείαν ἐκίνησε (ὁ Λύσανδρος) τριάκοντα μέν έν ἄστει δέκα δὲ ἐν Πειραιεῖ καταστήσας άρχοντας. - Χαρμίδης: an uncle of Plato and a former ward of Critias. Xen. Mem. iii. 7. 1 calls him άξιόλογον άνδρα καὶ πολλφ δυνατώτερον τών τὰ πολιτικά τότε πραττόντων. -περί έβδομήκοντα: see on 5. - προσιόντες κτέ.: used of both parties. Cf. Lys. XII. 53 ἐπειδή . . . περὶ τῶν διαλλαγών οἱ λόγοι ἐγίνοντο, πολλὰς έκατεροι έλπίδας είχομεν πρός άλλήλους ἔσεσθαι ως αμφότεροι έδείξαμεν.

20. ο τῶν μυστῶν κῆρυξ: the four persons most prominent in the celebration of the Eleusinian mysteries were the leροφάντης, the δαδοῦχος, the

lepoκῆρυξ and the δ ἐπὶ βωμοῦ, all from the ancient priestly families of the Eumolpidae and Cerÿces. — κατασιωπησάμενος: after obtaining silence, securing attention, whereas κατεσιώπησαν (v. 4. 7) is act. and trans. silenced. — ἡμῶν: for the position, see G. 977, 2; H. 673 c.

21. Iraiplas: the iraiplas were political clubs, esp. in democratic states, originally designed for the mutual support of their members in elections and before courts, afterwards used however as unions for the promotion of political and party ends. They were also called συνωμοσίαs. For a more detailed account, see Grote VI. 290; VIII. 15 f. Modern analogies appear in the guilds of the middle ages, trades-unions, the Land League,

τάνοντες εἰς τὴν πατρίδα, καὶ μὴ πείθεσθε τοῖς ἀνοσιωτάτοις τριάκοντα, οἱ ἰδίων κερδέων ἔνεκα ὀλίγου δεῖν πλείους ἀπεκτόνασιν ᾿Αθηναίων ἐν ὀκτὰ μησὶν ἡ πάντες 150 Πελοποννήσιοι δέκα ἔτη πολεμοῦντες. ἔξὸν δ' ἡμῖν ἐν 22 εἰρήνη πολιτεύεσθαι, οὖτοι τὸν πάντων αἴσχιστόν τε καὶ χαλεπώτατον καὶ ἀνοσιώτατον καὶ ἔχθιστον καὶ θεοῖς καὶ ἀνθρώποις πόλεμον ἡμῖν πρὸς ἀλλήλους παρέχουσω. ἀλλ' εὖ γε μέντοι ἐπίστασθε ὅτι καὶ τῶν νῦν ὑφ' ἡμῶν 155 ἀποθανόντων οὐ μόνον ὑμεῖς ἀλλὰ καὶ ἡμεῖς ἔστιν οὖς πολλὰ κατεδακρύσαμεν.

Ό μὲν τοιαῦτα ἔλεγεν οἱ δὲ λοιποὶ ἄρχοντες καὶ διὰ τὸ τοιαῦτα προσακούειν τοὺς μεθ' ἐαυτῶν ἀπήγαγον εἰς τὸ ἄστυ. τἢ δ' ὑστεραία οἱ μὲν τριάκοντα πάνυ δὴ 23 160 ταπεινοὶ καὶ ἔρημοι συνεκάθηντο ἐν τῷ συνεδρίῳ · τῶν δὲ τρισχιλίων ὅπου ἔκαστοι τεταγμένοι ἦσαν, πανταχοῦ διεφέροντο πρὸς ἀλλήλους. ὅσοι μὲν γὰρ ἐπεποιήκεσάν τι βιαιότερον καὶ ἐφοβοῦντο, ἐντόνως ἔλεγον ὡς οὐ χρείη καθυφίεσθαι τοῖς ἐν Πειραιεῖ. ὅσοι δὲ ἐπίστευον μηδὲν 165 ἤδικηκέναι, αὐτοί τε ἀνελογίζοντο καὶ τοὺς ἄλλους ἐδί-

4 secret societies, and college fraternities. — dμαρτάνοντες: supplementary partic. — οἱ τριάκοντα: see on 3. 18. — κερδέων: the uncontracted form also 40; Cyr. iv. 2. 45. — όλίγου δείν: almost, G. 1534; H. 956. — πλείους κτέ.: subsequent orators put the number of those executed without trial at 1500; Isoc. vii. 67; xx. 11; and Aesch. III. 235. — δέκα έτη: with reference to the duration of the Deceleian war, 414-405 в.с.

22. ἀλλ'... ἐπίστασθε: but for all that be assured, cf. An. i. 4. 8 ἀλλ' εδ γε μέντοι ἐπιστάσθωσαν. — τῶν ἀποθανόντων: part. gen. with ἔστιν οῦς, for which phrase, see on 6. — πολλά: cog-

nate acc. G. 1054; 1076; H. 716 b.

— of δε λοιποί: i.e. the survivors of the Thirty and the Ten. — και προσακούειν: "because in addition to their they had heard such expressions as these." — ἀπήγαγον κτέ.: the victors refrained from molesting them, in the hope of speedy reconciliation; cf. Lys. x11. 53, quoted on 19.

23. συνεκάθηντο: for the position of the aug., see G. 544; H. 361.
—συνεδρίφ: here equiv. to βουλευτηρίφ, cf. 3. 55. — τῶν δὲ τρισχιλίων: part. gen. with ἔκαστοι, the several detachments. —τὶ βιαιότερον: any gross outrage; lit. anything unusually violent. H. 649 a. In the fact here narrated

δασκον ως οὐδὲν δέοιντο τούτων των κακῶν, καὶ τοῖς τριάκοντα οὐκ ἔφασαν χρῆναι πείθεσθαι οὐδ' ἔπιτρέπειν ἀπολλύναι τὴν πόλιν. καὶ τὸ τελευταῖον ἐψηφίσαντο ἐκείνους μὲν καταπαῦσαι, ἄλλους δὲ ἑλέσθαι. καὶ εἴλοντο δέκα, 24 170 ἔνα ἀπὸ φυλῆς.

Καὶ οἱ μὲν τριάκοντα Ἐλευσινάδε ἀπῆλθον. οἱ δὲ δέκα τῶν ἐν ἄστει καὶ μάλα τεταραγμένων καὶ ἀπιστούντων ἀλλήλοις σὺν τοῖς ἱππάρχοις ἐπεμέλοντο. ἐξεκάθευδον δὲ καὶ οἱ ἱππεῖς ἐν τῷ Ὠιδείῳ, τούς τε ἴππους καὶ τὰς 175 ἀσπίδας ἔχοντες, καὶ δὶ ἀπιστίαν ἐφώδευον τὸ μὲν ἀφ' ἐσπέρας σὺν ταῖς ἀσπίσι κατὰ τὰ τείχη, τὸ δὲ πρὸς ὅρθρον σὺν τοῖς ἴπποις, ἀεὶ φοβούμενοι μὴ ἐπεισπέσοιέν τινες αὐτοῖς τῶν ἐκ τοῦ Πειραιῶς. οἱ δὲ πολλοί τε ἤδη 25 ὄντες καὶ παντοδαποὶ ὅπλα ἐποιοῦντο, οἱ μὲν ξύλινα, οἱ δὲ 180 οἰσύινα καὶ ταῦτα ἐλευκοῦντο. πρὶν δὲ ἡμέρας δέκα γενέσθαι, πιστὰ δόντες, οἴτινες συμπολεμήσειαν, καὶ εἰ ξένοι εἶεν, ἰσοτέλειαν ἔσεσθαι, ἐξήεσαν πολλοὶ μὲν ὁπλῖ-

4 is seen the practical working of the policy stated by Critias in 9.— οὐδὲν δίοιντο . . . κακῶν: they had no need of sharing this misfortune. Cf. 35.

24. δέκα: each one was styled δεκαδοῦχος, Harpocr. s.v. Δέκα. They were of the less violent oligarchs who had sided with Theramenes; and were chosen in the hope of speedy reconciliation. Cf. Lys. xII. 55 τούτων τοίνυν Φείδων και 'Ιπποκλής και 'Επιγάρης δ Λαμπτρεύς καὶ ετεροι οἱ δοκοῦντες εἶναι έναντιώτατοι Χαρικλεί και Κριτία και τή ἐκείνων έταιρεία. - ἀπο φυλής: from each tribe, cf. iv. 2. 8 εls àπο πόλεωs. — Έλευσινάδε: cf. 8. — των έν άστει: gen. of οί (not τὰ) ἐν ἄστει. — ἐξεκάθευδον: only in this passage, excubias agere. — άσπίδας: which belonged to the equipment of the heavyarmed infantry, as the knights themselves usually bore no shields, cf. iv. 4. 10. The cavalry, then, were serving by night as hoplites, by day on horseback; cf. 3. 48 μεθ΄ ἴππων καὶ μετ' ἀσπίδων, "on horseback and on foot."—τὸ μὲν ἀφ' ἐσπέρας: during the time from evening on, after dark.

25. ὅπλα . . . οἰσύνα: shields of wicker-work, made for an emergency; mentioned elsewhere also, cf. Thuc. iv. 9.—ἐλευκοῦντο: prob. chalked. Cf. iii. 2. 15 Κᾶρας λευκοῦντο τὰ κράνη, An. i. 8. 9 ἰππεῖς λευκοῦντο τὰ κράνη, An. i. 8. 9 ἰππεῖς λευκοθάρακες. — γενέσθαι: see on i. 4. 7.— πιστὰ δόντες: they pledged themselves to forget the past and to receive them as friends. For the phrase, cf. i. 3. 9.— ἰσταλειαν ἐσεσθαι: dependent upon πιστὰ δόντες

ται, πολλοί δὲ γυμνητες · ἐγένοντο δὲ αὐτοῖς καὶ ἱππεῖς ὡς εὶ έβδομήκοντα προνομάς δὲ ποιούμενοι, καὶ λαμβά-185 νοντες ξύλα καὶ ὀπώραν, ἐκάθευδον πάλιν ἐν Πειραιεῖ. των δ' ἐκ τοῦ ἄστεως μὲν οὐδεὶς σὺν ὅπλοις ἐξήει, οἱ δὲ 26 ίππεις έστιν ότε και ληστάς έχειρουντο των έκ Πειραιώς, καὶ τὴν φάλαγγα αὐτῶν ἐκακούργουν. περιέτυχον δὲ καὶ τῶν Αἰξωνέων τισὶν εἰς τοὺς αύτῶν ἀγροὺς ἐπὶ τὰ ἐπιτήδεια 190 πορευομένοις · καὶ τούτους Λυσίμαχος ὁ ἴππαρχος ἀπέσφαξε, πολλά λιτανεύοντας καὶ πολλῶν χαλεπῶς φερόντων ανταπέκτειναν δε καὶ οἱ εν Πειραιεῖ τῶν ἱππέων 27 έπ' άγροῦ λαβόντες Καλλίστρατον φυλής Λεοντίδος. καὶ γὰρ ἤδη μέγα ἐφρόνουν, ὥστε καὶ πρὸς τὸ τεῖχος τοῦ 195 ἄστεως προσέβαλλον. εἰ δὲ καὶ τοῦτο δεῖ εἰπεῖν τοῦ μηχανοποιού του έν τῷ ἄστει, ος ἐπεὶ ἔγνω ὅτι κατὰ τὸν έκ Λυκείου δρόμον μέλλοιεν τὰς μηχανάς προσάγειν, τὰ ζεύγη ἐκέλευσε πάντα άμαξιαίους ἄγειν καὶ καταβάλλειν οπου εκαστος βούλοιτο τοῦ δρόμου. ώς δε τοῦτο εγένετο, 200 πολλὰ εἶς ἔκαστος τῶν λίθων πράγματα παρεῖχε. πεμ- 28 πόντων δὲ πρέσβεις εἰς Λακεδαίμονα τῶν μὲν τριάκοντα έξ 'Ελευσίνος, των δ' έν τω καταλόγω έξ άστεως, καὶ

4 and governing a dat. supplied as antec. of οἶτινες. For services to the state, the popular assembly conferred upon aliens, besides the titles of honor εὐεργέτης and πρόξενος, the ἰσοτέλεια whereby they were put on equal footing with citizens in respect to taxes: it freed them from paying the μετοίκιον and a higher quota of the wartax.— ds εἰ: see on i. 2. 9. — ἀπώραν: metonymy, cf. Eng. harvest; cf. iii. 2. 10.

26. ἔστιν ὅτε: see on 6 ἔστι οὕς. — ληστὰς ἐχειροῦντο: roughly handled foragers. — Αίξωνέων: belonging to the deme Αίξώνη on the coast south-

ward from Athens. — πολλά λιτανεύοντας: notwithstanding their earnest entreaties. (Cf. Eng. litany.)

27. τῶν ἰππέων: sc. ὅντα, pred. part. gen.; G. 169, 1; H. 732 a. — φυλης Λεοντίδος: gen. of connection, H. 732 a. — εἰ δὲ εἰπεῖν: an apology for narrating an apparently trifling incident; "I may be pardoned for relating this." The narration itself takes the place of the apod., see on 3. 51. Cf. Cyr. i. 4. 27 εἰ δὲ δεῖ καὶ παιδικοῦ λόγου ἐπιμνησθῆναι, λέγεται κτέ. — τοῦτο: see on 3. 56. — Αυκείου: see on i. 1. 33.

28. τῶν δ' ἐν τῷ καταλόγῳ κτέ.: the

βοηθεῖν κελευόντων, ὡς ἀφεστηκότος τοῦ δήμου ἀπὸ Λακεδαιμονίων, Λύσανδρος λογισάμενος ὅτι οἶόν τε εἶη 205 ταχὺ ἐκπολιορκῆσαι τοὺς ἐν τῷ Πειραιεῖ κατά τε γῆν καὶ κατὰ θάλατταν, εἰ τῶν ἐπιτηδείων ἀποκλεισθείησαν, συνέπραξεν ἐκατόν τε τάλαντα αὐτοῖς δανεισθῆναι, καὶ αὐτὸν μὲν κατὰ γῆν ἀρμοστήν, Λίβυν δὲ τὸν ἀδελφὸν ναυαρχοῦντα ἐκπεμφθῆναι. καὶ ἐξελθῶν αὐτὸς μὲν Ἐλευσῖνάδε 29 210 συνέλεγεν ὁπλίτας πολλοὺς Πελοποννησίους. ὁ δὲ ναύαρχος κατὰ θάλατταν ἐφύλαττεν ὅπως μηδὲν εἰσπλέοι αὐτοῖς τῶν ἐπιτηδείων τῶστε ταχὺ πάλω ἐν ἀπορία ἦσαν οἱ ἐν Πειραιεῖ, οἱ δὶ ἐν τῷ ἄστει πάλω αὐ μέγα ἐφρόνουν ἐπὶ τῷ Λυσάνδρω. οὕτω δὲ προχωρούντων Παυσανίας ὁ 215 βασιλεὺς φθονήσας Λυσάνδρω, εἰ κατειργασμένος ταῦτα ἄμα μὲν εὐδοκιμήσοι, ἄμα δὲ ἰδίας ποιήσοιτο τὰς ᾿Αθήνας,

4 new Board did not fulfil the popular hope of reconciliation (see on 24). Cf. Lys. XII. 55 πολύ μείζω στάσιν καλ πόλεμον ἐπὶ τοὺς ἐν Πειραιεῖ τοῖς ἐξ άστεος εποίησαν. Lysias' statement. however, appears overdrawn in view of the fact that the Ten were not (like the Thirty), excluded from the amnesty. - ότι οίόν τε είη: equiv. to οδόν τέ ἐστι in dir. disc. The prot. εἰ . . . ἀποκλεισθείησαν is retained unchanged. This is a mixed const. only in form, as older  $\tau \in \epsilon \sigma \tau \iota$  with inf. forms 'an expression that is nearly equiv. in sense to an optative with av.' GMT. 502. — συνέπραξεν δανεισθήναι: helped them to secure a loan; see on 3. 13. This loan was repaid by the restored democracy from the public treasury. Isoc. Areopag. 68. - vavapχούντα: see on i. 7. ναύαρχον would more regularly (as in i. 5. 1) balance άρμοστήν.

29. ήσαν οἱ έν Πειραιεῖ, οἱ δ' έν τῷ ἄστει κτέ: ; chiasmus. — προχωρούν-

TWY: as matters were going on thus, without subj. as v. 3. 27 προκεχωρηκότων, but vii. 3. 1 τούτων προκεχωρηκότων. The finite verb is used by Thuc. i. 109 ώς δ' αὐτφ οὐ προυχώρει, likewise ii. 56; iii. 18. Cf. also vii. 1. 7 οδτως πεφυκότων and on 2.16; G. 1568, end; H. 972 a. — εὐδοκιμήσοι: cf. εὐδόξει i. I. 31. — ίδέας κτέ: by bringing into power adherents of his party. - melous τών ἐφόρων τρεῖς: note the very limited power of the king even in the matter of war. The ephors declare war and conclude peace; two of their number accompany the king as commander-in-chief. He is also restrained (after 418 B.c.) by the presence of ten Spartan counsellors, the number being later thirty. See on iii. 4. 2. A modern analogy is offered by the Dutch Republic, where 'usage made it necessary that in time of war every fleet and every army should have with it delegates of the civil authority.' — φρουράν; see on iii, 2, 23,

πείσας των εφόρων τρείς εξάγει φρουράν. συνείποντο δε 30 καὶ οἱ σύμμαχοι πάντες πλην Βοιωτῶν καὶ Κορινθίων. οῦτοι δὲ ἔλεγον μὲν ὅτι οὐ νομίζοιεν εὐορκεῖν ἃν στρα-220 τευόμενοι έπ' 'Αθηναίους μηδέν παράσπονδον ποιοθντας . έπραττον δε ταῦτα, ὅτι ἐγίγνωσκον Λακεδαιμονίους βουλομένους την των 'Αθηναίων χώραν οἰκείαν καὶ πιστην ποιήσασθαι. ὁ δὲ Παυσανίας ἐστρατοπεδεύσατο μὲν ἐν τῷ 'Αλιπέδω καλουμένω πρὸς τῷ Πειραιεῖ δεξιὸν ἔχων κέρας, 225 Λύσανδρος δὲ σὺν τοῖς μισθοφόροις τὸ εὐώνυμον. πέμ- 31 πων δε πρέσβεις ὁ Παυσανίας πρὸς τοὺς ἐν Πειραιεῖ ἐκέλευεν ἀπιέναι ἐπὶ τὰ ἑαυτῶν ἐπεὶ δ' οὐκ ἐπείθοντο. προσέβαλλεν όσον ἀπὸ βοῆς ἔνεκεν, ὅπως μὴ δῆλος εἴη εὐμενης αὐτοις ὤν. ἐπεὶ δ' οὐδεν ἀπὸ της προσβολης 230 πράξας ἀπηλθε, τη ὑστεραία λαβὼν τῶν μὲν Λακεδαιμονίων δύο μόρας, των δε 'Αθηναίων ίππέων τρείς φυλάς, παρηλθεν έπὶ τὸν κωφὸν λιμένα, σκοπῶν πῆ εὐαποτειχιστότατος είη ὁ Πειραιεύς. ἐπεὶ δὲ ἀπιόντος αὐτοῦ προσ- 32 έθεον τινες καὶ πράγματα αὐτῷ παρείχον, ἀχθεσθεὶς

4 30. Βοιωτῶν κτέ.: note the sudden change in their attitude. Cf. 2. 19.

- ἐγίγνωσκον: were of the opinion — a mistaken one in this case. — οἰκείαν καὶ πιστήν: i.e. a subject province. — 'Αλιπέδω: the plain lying on the sea between Athens and the Piraeus. On the expression τῷ καλουμένω, cf. τῷ καλουμένω γυμνασίω 2. 8.

31. ἐπὶ τὰ ἐαυτῶν: to their homes, without suffering loss of property; cf. 38. — ὅσον ἀπὸ βοῆς ἔνεκεν: "only for appearance' sake." Cf. Thuc. viii. 92 καὶ δ Θηραμένης ἐλθὰν εἰς Πειραιᾶ ὅσον καὶ ἀπὸ βοῆς ἔνεκεν, ἀργίζετο τοῖς ὁπλῖταις. 'A familiar and colloquial form of expression to denote "as far as shouting went." In the phrase there is a remarkable pleonasm, since either

δσον από βοής or δσον βοής ένεκα would have been sufficient.' Blomfield ibid. — ἀπὸ τῆς προσβολῆς: in consequence of the attack, cf. An. ii. 5. 7; Thuc. vi. 19. The means are treated as the source or starting-point of the action. - μόρας: the entire force of Spartan infantry was divided into six morae (400-900 men each), each of which consisted of four λόχοι, the λόχος of two πεντηκοστύες or four ενωμοτίαι. The mora was commanded by a πολέμαργος (also called μοραγός Thuc. v. 66), the  $\lambda \delta \chi os$  by a  $\lambda o \chi a \gamma \delta s$ , the  $\pi \epsilon \nu \tau \eta$ κοστύς by a πεντηκοστήρ, the ενωμοτία by an ένωμοτάρχης, de rep. Laced. 11. 4; 13.4. Suidas under ἐνωμοτία states its strength at 25 men. would vary as the emergency required 235 παρήγγειλε τοὺς μεν ίππέας έλαν είς αὐτοὺς ἐνέντας, καὶ τὰ δέκα ἀφ' ήβης συνέπεσθαι · σὺν δὲ τοῖς ἄλλοις αὐτὸς έπηκολούθει. καὶ ἀπέκτειναν μέν έγγὺς τριάκοντα τῶν ψιλών, τοὺς δ' ἄλλους κατεδίωξαν πρὸς τὸ Πειραιοί θέα**ἐκε**ῖ δὲ ἔτυχον ἐξοπλιζόμενοι οἴ τε πελτασταὶ 33 240 πάντες καὶ οἱ ὁπλιται τῶν ἐκ Πειραιῶς. καὶ οἱ μὲν ψιλοὶ εὐθὺς ἐκδραμόντες ἠκόντιζον, ἔβαλλον, ἐτόξευον, ἐσφενδόνων · οί δε Λακεδαιμόνιοι, επεί αὐτῶν πολλοί ετιτρώσκοντο, μάλα πιεζόμενοι ἀνεχώρουν ἐπὶ πόδα οἱ δ' ἐν τούτω πολύ μαλλον ἐπέκειντο. ἐνταῦθα καὶ ἀποθνήσκει 245 Χαίρων τε καὶ Θίβραχος, ἄμφω πολεμάρχω, καὶ Λακράτης ὁ ὀλυμπιονίκης καὶ ἄλλοι οἱ τεθαμμένοι Λακεδαιμονίων πρὸ τῶν πυλῶν ἐν Κεραμεικῷ. ὁρῶν δὲ ταῦτα ὁ 34 Θρασύβουλος καὶ οἱ ἄλλοι ὁπλίται, ἐβοήθουν, καὶ ταχὺ παρετάξαντο πρὸ τῶν ἄλλων ἐπ' ὀκτώ. ὁ δὲ Παυσανίας 250 μάλα πιεσθείς καὶ ἀναχωρήσας ὅσον στάδια τέτταρα ἡ πέντε πρὸς λόφον τινά, παρήγγειλε τοῖς Λακεδαιμονίοις

4 a stronger or weaker force. — κωφὸν λιμένα: an unknown part of the harbor of Piraeus.

32. ἐλῶν: rare poetical pres. for ἐλαύνειν. — ἐνέντας: at full speed; intrans., as in Cyr. vii. 1. 29 ἐνίει οὐδὲν φειδόμενος τῶν ἵππων. — τὰ δέκα (sc. ἔτη) ἀφ' ἤβης: "those who had been for not more than ten years subject to military duty," including all from 20 to 30 years of age; cf. iv. 6. 10 ἔθει τὰ πεντεκαίδεκα ἀφ' ἤβης, v. 4. 40 τὰ δέκα ἀφ' ἤβης ἐκ τῶν ὁπλιτῶν ἔθει σὺν αὐτοῖς. — Πειραιοί: locative case, in the Piraeus. The remains of this theatre are still recognizable.

33. ἠκόντιζον, ἔβαλλον, ἐτόξειον, ἐσφενδόνων: the asyndeton renders the description more vivid and impressive. H. 1039; cf. iv. 3. 19. So

veni, vidi, vici; abiit, excessit, evasit, erupit, Cic. II. Cat. 1. — ἐπὶ πόδα: backwards, "with face to the foe," cf. An. v. 2. 32. — πολεμάρχω: see on 31. — οἱ τεθαμμένοι: see on 91. έν Κεραμεικώ: the Ceramicus, the northwest part of Athens, was divided by the city wall; in the outer part, here meant, along the Sacred Way leading through the grove of the Academy to Eleusis, were numerous graves, particularly of those who had fallen in the war and been buried by the state; Paus. i. 29. Since 1862, extensive excavations have been made in this district, and interesting monuments have been uncovered.

34. οἱ ἄλλοι όπλῖται: see on 2. 18. Cf. τοῖς ἄλλοις συμμάχοις below. — τῶν ἄλλων: i.e. the light-armed troops who

καὶ τοῖς ἄλλοις συμμάχοις ἐπιχωρεῖν πρὸς ἐαυτόν. ἐκεῖ δὲ συνταξάμενος παντελώς βαθείαν τὴν φάλαγγα ἦγεν ἐπὶ τους 'Αθηναίους. οἱ δ' εἰς χειρας μὲν ἐδέξαντο, ἔπειτα δὲ 255 οἱ μὲν ἐξεώσθησαν εἰς τὸν ἐν ταῖς Αλαῖς πηλόν, οἱ δὲ έν έκλιναν καὶ ἀποθνήσκουσιν αὐτῶν ὡς πεντήκοντα καὶ έκατόν. ὁ δὲ Παυσανίας τρόπαιον στησάμενος ἀνεχώ- 85 ρησε καὶ οὐδ' ὧς ὧργίζετο αὐτοῖς, ἀλλὰ λάθρα πέμπων έδίδασκε τους έν Πειραιεί οία χρη λέγοντας πρέσβεις 280 πέμπειν πρὸς έαυτὸν καὶ τοὺς παρόντας ἐφόρους. οἱ δ' έπείθοντο. διίστη δε και τους έν τῷ ἄστει, και ἐκέλευε προς σφας προσιέναι ώς πλείστους συλλεγομένους, λέγοντας ότι οὐδεν δέονται τοῖς εν τῷ Πειραιεῖ πολεμεῖν, άλλα διαλυθέντες κοινή ἀμφότεροι Λακεδαιμονίοις φίλοι είναι. 265 ήδέως δε ταῦτα καὶ Ναυκλείδας ἔφορος ὧν συνήκουεν 36 ώσπερ γάρ νομίζεται σύν βασιλεί δύο των έφόρων συστρατεύεσθαι, καὶ τότε παρην οδτός τε καὶ άλλος, άμφότεροι της μετά Παυσανίου γνώμης όντες μάλλον ή της μετά Λυσάνδρου. διά ταῦτα οὖν καὶ εἰς τὴν Λακεδαίμονα

4 had hitherto fought alone.—ele χάρας tδίξαντο: they let them come to close quarters. Cf. iii. 4. 14.—'Aλαῖς: either a shallow slimy basin at the head of the great harbor, or the part of the Halipedon immediately northeast of the hill Munychia. The deme 'Aλαι Αἰξωνίδες cannot be meant, as between it and the Piraeus was the deme Halimus.

35. οία λίγοντας: with what sort of overtures. — πρὸς σφῶς: equiv. to πρὸς ἐαντὸν καὶ τοὺς παρόντας ἐφόρους, see on iv. 6. 4. Cf. on 1. 17. — οὐδὲν δέονται πολεμεῖν: they had no desire to be at war, no interest in continuing the struggle, cf. 23; Thuc. iv. 130. — διαλυθέντες: cf. διαλλάξαι 38.

36. Some voulletal: cf. de rep. Laced. 13. 5 πάρεισι δὲ (namely, with the king when he offers sacrifice on setting out for war) καὶ τῶν ἐφόρων δύο, οξ πολυπραγμονοῦσι μέν οὐδέν, ην μη δ βασιλεύς προσκαλή δρώντες δέ δ, τι ποιεί έκαστος πάντας σωφρονίζουσιν, ώς τδ elkos. - της μετά κτέ.: being of the opinion, holding with. The pred. poss. gen. of the thing, the subj. being a person, occurs only in a few expressions, mainly isolated, wherein a sort of devotion of the person to the thing is suggested. Kr. Spr. 47, 6, 10; gen. of characteristic, H. 732 d. On the expression μετά Παυσανίου, cf. μετά τινος elvai to belong to one's party; two expressions are here blended, The Havo270 προθύμως έπεμπον τούς τ' έκ τοῦ Πειραιώς έχοντας τὰς πρὸς Λακεδαιμονίους σπονδάς καὶ τοὺς ἀπὸ τῶν ἐν τῷ άστει ίδιώτας, Κηφισοφωντά τε καὶ Μέλητον. ἐπεὶ μέντοι 37 οῦτοι ὤχοντο εἰς Λακεδαίμονα, ἔπεμπον δὴ καὶ οἱ ἀπὸ τοῦ κοινοῦ ἐκ τοῦ ἄστεως λέγοντας ὅτι αὐτοὶ μὲν παραδιδόασι 275 καὶ τὰ τείχη ἃ ἔχουσι καὶ σφᾶς αὐτοὺς Λακεδαιμονίοις γρησθαι ό,τι βούλονται · άξιοῦν δ' ἔφασαν καὶ τοὺς ἐν Πειραιεί, εί φίλοι φασίν είναι Λακεδαιμονίοις, παραδιδόναι τόν τε Πειραιά καὶ τὴν Μουνυχίαν. ἀκούσαντες δὲ 38 πάντων αὐτῶν οἱ ἔφοροι καὶ οἱ ἔκκλητοι, ἐξέπεμψαν πεντε-280 καίδεκα ἄνδρας εἰς τὰς ᾿Αθήνας, καὶ ἐπέταξαν σὺν Παυσανία διαλλάξαι όπη δύναιντο κάλλιστα. οἱ δὲ διήλλαξαν εφ' ῷτε εἰρήνην μεν ἔχειν ὡς πρὸς ἀλλήλους, ἀπιέναι δὲ ἐπὶ τὰ ἑαυτῶν ἑκάστους πλὴν τῶν τριάκοντα καὶ τῶν ενδεκα καὶ τῶν ἐν τῷ Πειραιεῖ ἀρξάντων δέκα. εἰ δέ τινες 285 φοβοιντο των έξ ἄστεως, έδοξεν αὐτοις Έλευσινα κατ-

4 arlov γνώμης δντες and μετὰ Παυσανίου δντες. — ἔπεμπον: sc. the king and the ephors. — ἔχοντας τὰς . . . σπονδάς: bearing their proposals of peace with the Lacedaemonians. — tδιώτας: as individuals, in a private capacity.

37. ol ἀπὸ τοῦ κοινοῦ: the authorities, whereas the first embassy had been unofficial. — λέγοντας: persons who said, instead of the usual λέξοντας to say. See on 1. 7; cf. iii. 4. 25; An. ii. 4. 24 ἐπεφάνη μετ' ἄλλων σκοπῶν. For the anarthrous partic. used subst., see GMT. 827. — χρῆσθαι δ, τι βούλονται: a formula of unconditional surrender, cf. Cyr. viii. 1. 6 παρέχειν αὐτοὺς χρῆσθαι δ, τι ἄν βούληται. For χρῆσθαι (inf. of purpose), see G. 1532; H. 951. For δ, τι with χρῆσθαι, see on 1. 2. — ἀξιοῦν: has the same subj. as ἐφασαν.

38. oi (coppe: i.e. the three ephors in Sparta. — οἱ ἔκκλητοι: seems to be equiv. to ή ἐκκλησία. Cf. iii. 2. 23; vi. 3. 3 κατέστησαν (πρέσβεις) έπλ τοὺς έκκλήτους τε τών Λακεδαιμονίων καὶ τοὺς συμμάχους, and v. 2, 11 προσήγαγον αὐτοὺς (πρέσβεις) πρός τε την ἐκκλησίαν και τους συμμάχους. See Grote's note (II. 357) and cf. iii. 3. 8. - arrival κτέ.: as in 31. — ώς πρός: the combination of ωs with πρός and ἐπί occurs freq., esp. in the sense of purpose, cf. An. iv. 3. 11 and 21; vi. 4. 24; vii. 1. 37. — τῶν ἐξ ἄστεως: this is used as a party name of the oligarchs in Athens as opposed to the democrats gathered at the Piraeus; cf. 40; iii. 5. 9. έδοξεν αὐτοῖς: they (the commissioners) determined that such should dwell in Eleusis, i.e. Eleusis was granted to them as a sort of city of refuge.

οικεω. τούτων δε περανθέντων Παυσανίας μεν διήκε το 39 στράτευμα, οί δ' έκ τοῦ Πειραιώς ἀνελθόντες σὺν τοῖς οπλοις είς την ἀκρόπολιν έθυσαν τη Αθηνά. ἐπεὶ δὲ κατέβησαν οἱ στρατηγοί, \* ἔνθα δὴ ὁ Θρασύβουλος 40 290 έλεξεν, Ύμιν, έφη, ὧ έκ τοῦ ἄστεως ἄνδρες, συμβουλεύω έγω γνωναι ύμας αὐτούς. μάλιστα δ' αν γνοίητε, εἰ ἀναλογίσαισθε ἐπὶ τίνι ὑμῖν μέγα φρονητέον ἐστίν, ὧστε ήμων ἄρχειν ἐπιχειρεω. πότερον δικαιότεροί ἐστε; ἀλλ' ό μεν δήμος πενέστερος ύμων ων οὐδεν πώποτε ενεκα 295 χρημάτων ύμᾶς ἠδίκηκεν· ύμεῖς δὲ πλουσιώτεροι πάντων όντες πολλά καὶ αἰσχρά ἔνεκα κερδέων πεποιήκατε. ἐπεὶ δὲ δικαιοσύνης οὐδὲν ὑμῖν προσήκει, σκέψασθε εἰ ἄρα ἐπ' ανδρεία ύμιν μέγα φρονητέον. και τίς αν καλλίων κρίσις 41 τούτου γένοιτο ή ώς έπολεμήσαμεν προς άλλήλους; άλλά 300 γνώμη φαίητ' αν προέχειν, οι έχοντες και τείχος και οπλα καὶ χρήματα καὶ συμμάχους Πελοποννησίους ὑπὸ τῶν οὐδὲν τούτων ἐχόντων παρελύθητε; ἀλλ' ἐπὶ Λακεδαιμονίοις δη οἴεσθε μέγα φρονητέον εἶναι; πῶς, οἴγε ὤσπερ τους δάκνοντας κύνας κλοιώ δήσαντες παραδιδόασιν, ουτω 305 κάκεινοι ύμας παραδόντες τω ήδικημένω τούτω δήμω

4 39. διῆκε: expressed differently and more fully in 3.3; 7.—ἀνελθόντες... εἰς τὴν ἀκρόπολιν: cf. Lys. xiii. 80 f.—τῆ ἀθηνῆ: cf. 3.20 τῷ ναῷ.—κατέβησαν: some part of the text is lost here, including at least a mention of the calling of the assembly spoken of in 42. See App.—οι στρατηγοί: see on 2.

40. γνώναι ύμᾶς αὐτούς: in the original Delphic sense, 'take just measure of yourselves' (Grote). — ἐπὶ τίνι: cf. 29 μέγα ἐφρόνουν ἐπὶ τῷ Λυσάνδρφ. — ἀλλ' ὁ μὲν δῆμος . . . ὑμεῖς δὲ κτέ.: obs. the fine balance of the clauses, with the sharpening of the in-

dictment against the oligarchs (αἰσχρὰ ποιεῖν for ἀδικεῖν, and κερδέων for χρημάτων). Οn κερδέων, see 21.

41. ἡ ἀς: equiv. to ἡ αὅτη ἡ κρίσις, 
&s. — παρελύθητε: were paralyzed. Cf.
Lys. xiii. 46, ἡ δύναμις τῆς πόλεως
παρελύθη. — ἐπὶ Λακεδαιμονίοις δη:
with the emphasis of contempt. —
τοὺς . . . παραδιδόασιν: proverbial
with reference to the law of Solon,
κύνα δακόντα παραδοῦναι κελεύει (δ
νόμος) κλοιῷ τριπήχει δεδεμένον Plut.
Solon 24. — κάκενοι: resumes with
emphasis the σῖγε. See on i. 7. 25. —
τούτῳ: for the attrib. position, see on
ἡμῶν 20.

οἴχονται ἀπιόντες; οὐ μέντοι γε ὑμᾶς, ὧ ἄνδρες, ἀξιῶ ἐγὼ 42 ὧν ὀμωμόκατε παραβῆναι οὐδέν, ἀλλὰ καὶ τοῦτο πρὸς τοῖς ἄλλοις καλοῖς ἐπιδεῖξαι, ὅτι καὶ εὖορκοι καὶ ὅσιοί ἐστε. εἰπὼν δὲ ταῦτα καὶ ἄλλα τοιαῦτα, καὶ ὅτι οὐδὲν δέοι 310 ταράττεσθαι, ἀλλὰ τοῖς νόμοις τοῖς ἀρχαίοις χρῆσθαι, ἀνέστησε τὴν ἐκκλησίαν. καὶ τότε μὲν ἀρχὰς κατα- 43 στησάμενοι ἐπολιτεύοντο · ὑστέρῳ δὲ χρόνῳ ἀκούσαντες ξένους μισθοῦσθαι τοὺς Ἐλευσῖνι, στρατευσάμενοι πανδημεὶ ἐπ' αὐτοὺς τοὺς μὲν στρατηγοὺς αὐτῶν εἰς λόγους 315 ἐλθόντας ἀπέκτειναν, τοῖς δὲ ἄλλοις εἰσπέμψαντες τοὺς φίλους καὶ ἀναγκαίους ἔπεισαν συναλλαγῆναι · καὶ ὀμόσαντες ὅρκους ἢ μὴν μὴ μνησικακήσειν, ἔτι καὶ νῦν ὁμοῦ τε πολιτεύονται καὶ τοῖς ὄρκοις ἐμμένει ὁ δῆμος.

4 42. ὑμῶς: i.e. the democrats as opposed to ἐκ τοῦ ἄστεος ἄνδρες. Cf. 40.

— πρός τοῖς ἄλλους καλοῖς: "to their other noble deeds add the virtue of σωφροσύνη," which includes εὐορκησία and δσιδτης. — ἀνέστησε: adjourned. Note the analogy of our parliamentary terms rise, sit, session.

43. και τότε: the return of Thrasvbulus and the exiles occurred on the twelfth of Boedromion (Sept. 21), 403 B.C. Cf. Plut. de Glor. Ath. 7. This day was afterwards celebrated yearly as a day of public thanksgiving (χαριστήρια έλευθερίας). — έπολιτεύοντο: i.e. they lived under the form of a πολιτεία, a free state.—'Excurîvi: locative; see on 32. - ή μήν: used esp. in declarations under oath, H. 1037, 9. - un upnor kakely: the oath was in these words: καὶ οὐ μνησικακήσω τῶν πολιτών οὐδενὶ πλην τών τριάκοντα καὶ τών ενδεκα· οὐδὲ τούτων δε αν ἐθέλη εὐθύνας διδόναι της άρχης ης ηρξεν Andoc. de Must. 90; according to this, the Ten who had ruled in the Piraeus were

not excluded from the final amnesty; cf. 38. The laws and the oaths administered to senators and dicasts were revised to accord with the terms of the amnesty, cf. Andoc. de Myst. 81 ff.; by special votes, it was decreed that no criminal inquiries should be carried back beyond the archonship of Euclides (403 B.C.), and that all legal judgments, etc., under the previous democracy should be valid, those under the Thirty not; while on the motion of Archinus (see on 2), a law was passed enabling the defendant in crimes committed prior to the archonship of Euclides to plead an exception in bar (παραγραφή) on the ground of the annesty, the effect being to increase both the chance of failure and the pecuniary loss in case of failure, on the part of the plaintiff. xvIII. 2. The amnesty seems in the main to have been observed. -έτι και νῦν: i.e. at the time of writing, as to which see Introduction, p. xx.

Г.

of 395 B.C. Grote, chap. LXXII.—LXXIX.; Curtius, B. V. chap. III., IV. Chap. 1. Expedition of Cyrus against Artaxerxes (1-2). Tissaphernes satrap of Phrygia and Ionia. Beginning of the war between Sparta and Persia. Thibron in Ionia (3-7). Dercylidas assumes command of the army (8), concludes a truce with Tissaphernes, and leads the army into the province of Pharnabazus (9-10). The satrapy of Aeolis under Mania and Midias (10-15).

Book III. Spring of 401 to autumn

ment of Midias (16-28).

1. ἐκ δὲ τούτου: in 401 B.C. — πέμψας Κύρος κτέ.: on Cyrus' revolt
against his brother, cf. An. i. 1. 3 ff.
This embassy to Sparta to which no
allusion is made in the Anabasis, is
mentioned also by Diod. xiv. 19 and
more in detail by Plut. Artax. 6 καὶ

Dercylidas master of Aeolis; his treat-

Λακεδαιμονίοις ξγραφε (sc. Κῦρος) παρακαλών βοηθείν και συνεκπέμπειν άνδρας οίς έφη δώσειν, αν μέν πεζοί παρώσιν. ໃππους, αν δε ίππεις, συνωρίδας εάν δ άγροὺς ἔχωσι, κώμας : ἐὰν δὲ κώμας, πόλεις : μισθοῦ δὲ τοῖς στρατευομένοις οὐκ ἀριθμὸν ἀλλὰ μέτρον ἔσεσθαι. - οἶόσπερ αὐτὸς κτέ.: cf. i. 5. 2 ff. — Σαμίφ: acc. to Diod., he joined Cyrus at Ephesus with 25 ships. Samius is not named in the Anabasis, but mention is made (An. i. 4. 2) of the arrival on the Cilician coast of Tamos an Egyptian, with a fleet consisting of 25 ships of Cyrus' own and 35 Peloponnesian ships under the admiral Pythagoras. Συέννεσιν: see An. i. 2, 21 ff.

2. ή μάχη: at Cunaxa, not far from Babylon, in the autumn of 401 B.c.; cf. An. i. 8. — έπι θάλατταν: i.e. the Black Sea. — Θεμιστογένει: Themistogenes is otherwise unknown; nor

Έπεὶ μέντοι Τισσαφέρνης, πολλοῦ ἄξιος βασιλεῖ δόξας 8 15 γεγενήσθαι έν τω προς τον άδελφον πολέμω, σατράπης κατεπέμφθη ων τε αὐτὸς πρόσθεν ήρχε καὶ ων Κῦρος, εὐθὺς ήξίου τὰς Ἰωνικὰς πόλεις ἀπάσας έαυτῷ ὑπηκόους είναι. αι δε αμα μεν ελεύθεραι βουλόμεναι είναι, αμα δε 20 φοβούμεναι τὸν Τισσαφέρνην, ὅτι Κῦρον, ὅτ' ἔζη, ἀντ' έκείνου ήρημέναι ήσαν, είς μέν τας πόλεις οὐκ έδέχοντο αὐτόν, εἰς Λακεδαίμονα δὲ ἔπεμπον πρέσβεις καὶ ήξίουν, έπεὶ πάσης τῆς Ἑλλάδος προστάται εἰσίν, ἐπιμεληθῆναι καὶ σφων των έν τη 'Ασία Ελλήνων, όπως ή τε χώρα μη δηοίτο 25 αὐτῶν καὶ αὐτοὶ ἐλεύθεροι εἶεν. οἱ οὖν Λακεδαιμόνιοι 4 πέμπουσιν αὐτοῖς Θίβρωνα άρμοστήν, δόντες στρατιώτας των μεν νεοδαμωδων είς χιλίους, των δε άλλων Πελοποννησίων είς τετρακισχιλίους. ήτήσατο δ' ὁ Θίβρων καὶ παρ' 'Αθηναίων τριακοσίους ἱππέας, εἰπὼν ὅτι αὐτὸς μισθὸν 30 παρέξει. οἱ δ' ἔπεμψαν τῶν ἐπὶ τῶν τριάκοντα ἱππευσάντων, νομίζοντες κέρδος τῷ δήμφ, εἰ ἀποδημοῖεν καὶ ἐναπ-

1 can anything be determined with certainty concerning the relation in which his work stood to the Anabasis of Xenophon. Mahaffy speaks of the Anabasis as a 'huge parenthesis in the Hellenica, which is specially indicated as such at the opening of the third book.'

3. ἐπεὶ κατεπέμφθη: the aor. indic. is commonly used instead of the plpf. after temporal particles. GMT. 59; H. 837. — δτι Κῦρον κτέ.: νίz. soon after the arrival of Cyrus in Asia Minor; Αn. i. i. δ καὶ γὰρ ἦσαν αὶ Ἰωνικαὶ πόλεις Τισσαφέρνους τὸ ἀρχαῖον ἐκ βασιλέως δεδομέναι, τότε δ' ἀρεστήκεσαν πρὸς Κῦρον πᾶσαι πλὴν Μιλήτου. Cf. An. i. 9. 9. — ήρημέναι ἦσαν: had espoused the cause of, as also in vii. 3. 8; cf. Hdt. i. 108. — ἐκσίν: sc. οἱ Λακε-

δαιμόνιοι, implied in Λακεδαίμονα. — επιμεληθήναι: assume the protection of.

4. νεοδαμωδών: see on i. 3. 15. els xullovs: to the number of a thousand, H. 796 c. — inneurarmy: these knights, mentioned also ii. 4. 2; 8, 24; 31, had been a mainstay of the oligarchs. Acc. to Lys. xvi. 6, after the expulsion of the Thirty, they had been excluded from military service and compelled to refund the allowance for equipments made them by the state at their enrolment. For the partitive gen. used as obj., see on iv. 4. 13.—κέρδος τῷ δήμφ: because even after the restoration of the democracy the oligarchic party was still strong at Athens. - εἰ ἀποδημοίεν καὶ έναπόλοιντο: if they should go abroad and perish there ( ev-).

όλοιντο. ἐπεὶ δ' εἰς τὴν ᾿Ασίαν ἀφίκοντο, συνήγαγε μὲν 5 στρατιώτας καὶ ἐκ τῶν ἐν τῇ ἢπείρῳ Ἑλληνίδων πόλεων πᾶσαι γὰρ τότε αὶ πόλεις ἐπείθοντο ὅ,τι Λακεδαιμόνιος 35 ἀνὴρ ἐπιτάττοι. καὶ σὺν μὲν ταύτῃ τῇ στρατιᾳ ὁρῶν Θίβρων τὸ ἱππικὸν εἰς τὸ πεδίον οὐ κατέβαινεν, ἢγάπα δὲ εἰ, ὅπου τυγχάνοι ὤν, δύναιτο ταύτην τὴν χώραν ἀδήωτον διαφυλάττειν. ἐπεὶ δὲ σωθέντες οἱ ἀναβάντες μετὰ Κύρου 6 συνέμιξαν αὐτῷ, ἐκ τούτου ἢδη καὶ ἐν τοῖς πεδίοις ἀντ-40 ετάττετο τῷ Τισσαφέρνει, καὶ πόλεις Πέργαμον μὲν ἑκοῦσαν προσέλαβε καὶ Τευθρανίαν καὶ ʿΑλίσαρναν, ὧν Εὐρυσθένης τε καὶ Προκλῆς ἢρχον οἱ ἀπὸ Δημαράτου τοῦ Λακεδαιμονίου · ἐκείνῳ δ' αὖτη ἡ χώρα δῶρον ἐκ βασιλέως ἐδόθη

5. ἐπεὶ . . . ἀφίκοντο: at the opening of the year 399 B.C. — συνήγαγε μέν: the μέν is prob. to be rejected, since it has neither a correlative  $\delta \epsilon$ , nor the strengthening force of  $\mu \eta \nu$ , as sometimes when δέ is omitted; see on iv. I. 7. - Δακεδαιμόνιος ανήρ: any Lacedaemonian; to be distinguished from δ Λακεδαιμόνιος, designating the entire nation. For a like characterization of Sparta's all-powerful hegemony, see An. vi. 6. 12 της δε Έλλάδος Λακεδαιμόνιοι προεστήκασιν ίκανοι δέ είσι καλ είς εκαστος Λακεδαιμονίων εν ταις πόλεσιν δ,τι βούλονται διαπράττεσθαι. Cf. Μακεδών ανήρ Dem. Phil. I. 10. — στρατιά: numbering now over 7000 men, Diod. xiv. 36. σύν is unusual; see on i. 4. 9. — όρων . . . τὸ iππικόν: Dindorf explains, as he saw that his own cavalry was weak; but this is reading into rather than out of the Greek. Suitable to the sense is the conjecture ὀρρωδών, but a slighter change would be to ὀκνῶν, as in 20 όκνων ήδη τοὺς πολίτας.

6. oi ἀναβάντες: the remnant of the Ten Thousand, now rather less

than five thousand, Diod. xiv. 37. They had been in the service of the Thracian king Seuthes, but now enlisted under Thibron at Pergamus. See An. vii. 6. 1; 8. 24. — ἐκ τούτου ήδη: Xenophon passes over in silence, perhaps from personal dislike, Thibron's most important achievements, e.g. the conquest of Magnesia, and siege of Tralles (Diod. xiv. 36) and the laying waste of all Lydia (Isoc. Paneg. 144). That he purposely represents Thibron in an unfavorable light appears also in the portrayal of his character (8), and in the speech (2.7), which is doubtless Xenophon's own.—οί ἀπο Δημαράτου: the descendants of Demaratus. Kr. Spr. 68, 16, 5. Demaratus, putative son of the Spartan king Ariston, after being driven from the throne by his colleague Cleomenes on a charge of illegitimacy, had left Lacedaemon and gone over to Darius Hystaspis, whose son Xerxes he accompanied in his invasion of Greece; Hdt. vi. 65 ff. - ek Bariléus: the agent viewed as the source, cf. An. i. 1. 6; see H. 798 c. - ἀντὶ τῆς ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα συστρατείας · προσεχώρησαν δ'
45 αὐτῷ καὶ Γοργίων καὶ Γογγύλος, ἀδελφοὶ ὄντες, ἔχοντες ὁ μὲν Γάμβρειον καὶ Παλαιγάμβρειον, ὁ δὲ Μύριναν καὶ Γρύνειον · δῶρον δὲ καὶ αὖται αἱ πόλεις ἦσαν παρὰ βασιλέως Γογγύλῳ, ὅτι μόνος Ἐρετριέων μηδίσας ἔφυγεν. ἢν 7 δὲ ἃς ἀσθενεῖς οὖσας καὶ κατὰ κράτος ὁ Θίβρων ἐλάμβανε.

50 Λάρισάν γε μὴν τὴν Αἰγυπτίαν καλουμένην, ἐπεὶ οὐκ ἐπείθετο, περιστρατοπεδευσάμενος ἐπολιόρκει. ἐπεὶ δὲ ἄλλως οὐκ ἐδύνατο ἐλεῖν, φρεατίαν τεμόμενος ὑπόνομον ὤρυττεν, ὡς ἀφαιρησόμενος τὸ ὕδωρ αὐτῶν. ὡς δ' ἐκ τοῦ τείχους ἐκθέοντες πολλάκις ἐνέβαλον εἰς τὸ ὄρυγμα καὶ ξύλα καὶ τῆ φρεατία. καὶ ταύτην μέντοι ἐκδραμόντες οἱ Λαρισαῖοι νύκτωρ κατέκαυσαν. δοκοῦντος δ' αὐτοῦ οὐδὲν ποιεῖν,

1 dwrl τῆς κτέ.: in return for his coöperation in the expedition against Greece.—
Γοργίων και Γογγύλος: mentioned
also An. vii. 8. 8. The treason (μηδίσας) of Gongylus, the ancestor of the
two brothers here named, falls in the
time of the Persian wars. He had
also served Pausanias in his negotiations with Xerxes; Thuc. i. 128.—
μηδίσας: causal.— ἔφυγεν: had been
banished.

7. ἦν δὲ ἄs: but some; see on ii. 4. 6.— οῦσας: causal.— κατὰ κράτος: by assault, opp. to ἐκοῦσαν 6, ἐπολιόρκει below.— Λάρισαν τὴν Αλγυπτίαν: this epith. is said to have been given to the Aeolian city because king Cyrus had settled Egyptians there. Cyr. vii. 1. 45.— γε μήν: this combination of particles, occurring in the first two books only twice (ii. 3. 33; 42), is of freq. occurrence in the remaining books, and usually follows, as here, the emphatic word; iii. 5. 12;

iv. 2. 17; 3. 15; 4. 1 and 14; v. 2. 16 and 18; 4. 17; vi. 1. 5, 9, 11; 2. 29; 5. 47; vii. 3. 8; sometimes after the art. (see on 5. 13); after conjs. (see on 5.7); as correl. to μέν (see on iv. 2. 17). It marks progress in the narrative, at the same time suggesting something opposed to what precedes. — φρεατίαν ώρυττεν: he sunk a shaft and from this dug an underground passage, which must have been intended to tap the conduit leading into the city and to draw off the water therefrom. We must accordingly regard ὑπόνομον as acc. of a subst. depending upon ἄρυττεν, as in Thuc. ii. 76 ύπόνομον έκ της πόλεως δρύξαντες. The sense is against taking this word as an adj. with φρεατίαν, and further, the aor, partic, implies the completion of τέμνεσθαι, while the impf. implies the continuance of δρύττειν. - χελώνην: cf. testudo. — δοκούντος κτέ.: "since he seemed to be accomplishing

πέμπουσιν οἱ ἔφοροι ἀπολιπόντα Λάρισαν στρατεύεσθαι ἐπὶ Καρίαν.

Έν Έφεσω δε ήδη όντος αὐτοῦ, ὡς ἐπὶ Καρίαν πορευ- 8 60 σομένου, Δερκυλίδας ἄρξων ἀφίκετο ἐπὶ τὸ στράτευμα, άνηρ δοκών είναι μάλα μηχανητικός καὶ ἐπεκαλείτο δὲ Σίσυφος. ὁ μὲν οὖν Θίβρων ἀπηλθεν οἴκαδε καὶ ζημιωθεὶς έφυγε · κατηγόρουν γαρ αὐτοῦ οἱ σύμμαχοι ὡς ἐφείη άρπά-65 ζειν τῷ στρατεύματι τοὺς φίλους. ὁ δὲ Δερκυλίδας ἐπεὶ 9 παρέλαβε τὸ στράτευμα, γνοὺς ὑπόπτους ὄντας ἀλλήλοις τὸν Τισσαφέρνην καὶ τὸν Φαρνάβαζον, κοινολογησάμενος τῶ Τισσαφέρνει ἀπήγαγεν εἰς τὴν Φαρναβάζου χώραν τὸ στράτευμα, έλόμενος θατέρφ μαλλον ή αμα αμφοτέροις 70 πολεμείν. ἢν δὲ καὶ πρόσθεν ὁ Δερκυλίδας πολέμιος τῷ Φαρναβάζω · άρμοστης γαρ γενόμενος εν 'Αβύδω επὶ Λυσάνδρου ναυαρχούντος, διαβληθείς ύπο Φαρναβάζου, έστάθη την ασπίδα έχων, δ δοκεί κηλίς είναι τοίς σπουδαίοις Λακεδαιμονίων · ἀταξίας γὰρ ζημίωμά ἐστι. καὶ διὰ ταῦτα 75 δη πολύ ήδιον έπι τον Φαρνάβαζον ή ει. και εὐθύς μεν 10 τοσούτω διέφερεν είς τὸ ἄρχεω τοῦ Θίβρωνος, ώστε παρ-

1 nothing here." αὐτοῦ is an adv.— πέμπουσιν: see on ii. 2. 7.

8. & πορευσομένου: intending, as he gave out, to march. G. 1574; H. 978. — ἄρξων: to take command. — ἀφίκετο: in the autumn of 399 B.C. — Σίσυφος: the Corinthian hero, noted as the paragon of cunning. The name is explained by Curtius as an Aeol. reduplication of σοφός. Cf. Homer Z 153 δ κέρδιστος γένετ ἀνδρῶν. — ὡς ἐφείη: indir. disc. with κατηγορεῖν in its primitive meaning, cf. 5. 25. — ἀρπάζειν: plunder, only here with the acc. of the person robbed; so with ἀφαρπάζειν An. i. 2. 27, as usually with ληίζεσθαι, ἄγειν καὶ φέρειν.

9. ὅντας: indir. disc. — Αυσάνδρου ναυαρχοῦντος: 407 B.C., cf. i. 5. 1. Acc. to Thuc. viii. 61 f., Dercylidas had caused Abydus to revolt from Athens in 411 B.C.; cf. An. v. 6. 24. — ἐστάθη κτέ.: was compelled to stand, etc. The shield was usually carried, except in battle, not by the officer himself, but by his ὑπασπιστής, cf. iv. 8. 39. See on iv. 5. 14. On this punishment, cf. Plut. Arist. 23, who says of Pausanias, τοὺς πολλοὺς ἐκόλαζε πληγαῖς ἡ σιδηρῶν ἄγκυραν ἐπιτιθεὶς ἡνάγκαζεν ἐστάναι δι' δλης τῆς ἡμέρας. — διὰ ταῦτα δη: for just this reason.

10. εὐθὺς μέν: for the force of μέν, see on iv. 1. 7.— εἰς τὸ ἄρχειν: in

ήγαγε τὸ στράτευμα διὰ τῆς φιλίας χώρας μέχρι τῆς Φαρναβάζου Αἰολίδος οὐδὲν βλάψας τοὺς συμμάχους.

Ή δὲ Αἰολὶς αὖτη ἦν μὲν Φαρναβάζου, ἐσατράπευε δὲ . 80 αὐτῷ ταύτης τῆς χώρας, ἔως μὲν ἔζη, Ζῆνις Δαρδανεύς · έπειδή δὲ ἐκεῖνος νόσφ ἀπέθανε, παρασκευαζομένου τοῦ Φαρναβάζου ἄλλφ δοῦναι τὴν σατραπείαν, Μανία ἡ τοῦ Ζήνιος γυνή, Δαρδανίς καὶ αὐτή, ἀναζεύξασα στόλον καὶ δῶρα λαβοῦσα, ὤστε καὶ αὐτῷ Φαρναβάζῳ δοῦναι καὶ 85 παλλακίσιν αὐτοῦ χαρίσασθαι καὶ τοῖς δυναμένοις μάλιστα παρὰ Φαρναβάζω, ἐπορεύετο. ἐλθοῦσα δ' εἰς λόγους εἶπεν · 11 📆 Φαρνάβαζε, ὁ ἀνήρ σοι ὁ ἐμὸς καὶ τἄλλα φίλος ἦν καὶ τους φόρους απεδίδου, ώστε συ έπαινων αυτον έτίμας. ην οὖν ἐγώ σοι μηδὲν χείρον ἐκείνου ὑπηρετῶ, τί σε δεί 90 ἄλλον σατράπην καθιστάναι; ἡν δέ τί σοι μὴ ἀρέσκω, ἐπὶ σοὶ δήπου ἔσται ἀφελομένω έμε ἄλλω δοῦναι τὴν ἀρχήν. άκούσας ταῦτα ὁ Φαρνάβαζος έγνω δεῖν τὴν γυναῖκα 12 σατραπεύειν. ή δ' έπεὶ κυρία τῆς χώρας ἐγένετο, τούς τε φόρους οὐδὲν ήττον τάνδρὸς ἀπεδίδου, καὶ πρὸς τούτοις, 95 ὁπότε ἀφικνοῖτο πρὸς Φαρνάβαζον, ἀεὶ ἦγε δῶρα αὐτῷ, καὶ όπότε έκείνος είς την χώραν καταβαίνοι, πολύ πάντων των ύπάρχων κάλλιστα καὶ ἤδιστα ἐδέχετο αὐτόν, καὶ ἄς τε 18 παρέλαβε πόλεις διεφύλαττεν αὐτῷ καὶ τῶν οὐχ ὑπηκόων

1 point of generalship. — ή δὶ Aloλls κτέ.: i.e. northern Aeolis or the Troad. — Φαρναβάζου: pred. poss. gen. G. 1004, 1; H. 732. — Δαρδανεύς, Δαρδανίς: of Dardanus (on the Hellespont). For the form, see G. 848, 1, 2; H. 560. — Ζήνιος: Ion. gen., used also by Att. writers in case of non-Att. names, cf. Γνώσιος i. i. 29; Σνεννέσιος Απ. i. 2. 12. — ὅστε... δοῦναι: see on ii. 4. 8.

11. ὁ ἀνὴρ ὁ ἐμός: the most for-

mal and rare position. G. 963; H.

668. The intrusion of  $\sigma oi$  emphasizes the antithesis with  $\epsilon \gamma \omega$  in the following sentence.— $\delta \sigma \tau \epsilon$   $\epsilon \tau \iota \mu a \varepsilon$ : the indic. with  $\delta \sigma \tau \epsilon$  lays stress on the actual occurrence of the result; G. 1450; H. 927. Cf. 13.

12. έγνω: with inf. decided; see on ii. 3. 25. — ήττον: cf. χείρον 11. — άφικνοῖτο: past general cond. G. 1431, 2; H. 914, B, 2.

13. παρίλαβεν: received, as her husband's successor. For a different

προσέλαβεν ἐπιθαλαττιδίας Λάρισάν τε καὶ Αμαξιτὸν καὶ 100 Κολωνάς, ξενικώ μεν Έλληνικώ προσβαλούσα τοις τείχεσιν, αὐτὴ δ' ἐφ' ἀρμαμάξης θεωμένη · δν δ' ἐπαινέσειε, τούτφ δώρα ἀμέμπτως ἐδίδου, ὥστε λαμπρότατα τὸ ξενικὸν κατεσκευάσατο. συνεστρατεύετο δε τω Φαρναβάζω καὶ όπότε είς Μυσούς ή Πισίδας εμβάλοι, ότι την βασιλέως 105 χώραν κακουργούσιν. ὤστε καὶ ἀντετίμα αὐτὴν μεγαλοπρεπως ὁ Φαρνάβαζος καὶ σύμβουλον ἔστιν ὅτε παρεκάλει. ήδη δ' ούσης αὐτης έτων πλέον ή τετταράκοντα, Μειδίας, 14 θυγατρός ανήρ αὐτης ων, αναπτερωθείς ὑπό τινων ως αἰσχρὸν είη γυναίκα μεν ἄρχειν, αὐτὸν δ' ιδιώτην είναι, 110 τους μέν άλλους μάλα φυλαττομένης αυτής, ωσπερ έν τυραννίδι προσήκεν, έκείνω δε πιστευούσης και άσπαζομένης ώσπερ αν γυνή γαμβρον ασπάζοιτο, είσελθων αποπνίξαι αὐτὴν λέγεται. ἀπέκτεινε δὲ καὶ τὸν υίὸν αὐτῆς, τό τε είδος όντα πάγκαλον καὶ έτων όντα ώς έπτακαίδεκα. 115 ταῦτα δὲ ποιήσας Σκῆψιν καὶ Γέργιθα ἐχυρὰς πόλεις κατέ- 15 σχεν, ένθα καὶ τὰ χρήματα μάλιστα ἢν τῆ Μανία. αἱ δὲ άλλαι πόλεις οὐκ έδέχοντο αὐτόν, άλλὰ Φαρναβάζω ἔσωζον αὐτὰς οἱ ἐνόντες φρουροί. ἐκ δὲ τούτου ὁ Μειδίας πέμψας δῶρα τῷ Φαρναβάζῳ ήξίου ἔχειν τὴν χώραν ὧσπερ ἡ Μανία. 120 ὁ δ' ἀπεκρίνατο φυλάττειν αὐτά, ἔστ' ἃν αὐτὸς ἐλθὼν σὺν

1 use, cf. 16.—ἐπιθαλαττιδίας: so also iv. 8.1; adj. of two endings 4.28. Cf. 16 ἐπιθαλαττίους. The cities mentioned here and in 15 ff. are situated in the Troad, Larisa not being the one mentioned in 7.— δν ἐπαινέσειε: the rel. clause is made more emphatic by its position before the dem., cf. 21.— ἡ Πισίδας: the mention of this people here is striking, since their territory did not border on the satrapy of Pharnabazus.— κακουργούσιν: the

pres. implies a state of constant hostility.— ἔστιν ὅτε: cf. ἢν δὲ ἄs 7.

14. ἐτῶν: pred. gen. of measure.—
ἀναπτερωθείς . . . . . . . ΄ fluttered ' by
some people's saying that. Cf. also 4. 2.
— ἀσπαζομένης: being on friendly terms
with. — αὐτὸν δ' εἶναι: ' parataxis';
while he, etc.

15. Γέργιθα: from nom. ἡ Γέργιs as in 19. The forms τὰ Γέργιθα, ai and oi Γέργιθες also occur. — ἀπεκρίνατο: with the notion of commanding as in

αὐτῷ ἐκείνῳ λάβη τὰ δῶρα · οὐ γὰρ ἄν ἔφη ζῆν βούλεσθαι μὴ τιμωρήσας Μανία. ὁ δὲ Δερκυλίδας ἐν τούτῳ τῷ καιρῷ 16 άφικνείται, καὶ εὐθὺς μὲν ἐν μιᾳ ἡμέρᾳ Λάρισαν καὶ Αμαξιτὸν καὶ Κολωνὰς τὰς ἐπιθαλαττίους πόλεις ἑκούσας 125 παρέλαβε · πέμπων δὲ καὶ πρὸς τὰς Αἰολίδας πόλεις ήξίου έλευθεροῦσθαί τε αὐτὰς καὶ εἰς τὰ τείχη δέχεσθαι καὶ συμμάχους γίγνεσθαι. οἱ μὲν οὖν Νεανδρεῖς καὶ Ἰλιεῖς καὶ Κοκυλιται ἐπείθοντο · καὶ γὰρ οἱ φρουροῦντες Ελληνες έν αὐταῖς, ἐπεὶ ἡ Μανία ἀπέθανεν, οὐ πάνυ τι καλῶς 130 περιείποντο · ὁ δ' ἐν Κεβρῆνι, μάλα ἰσχυρῷ χωρίῳ, τὴν 17 φυλακήν έχων, νομίσας, εί διαφυλάξειε Φαρναβάζω τήν πόλιν, τιμηθήναι αν ύπ' έκείνου, οὐκ έδέχετο τὸν Δερκυλίδαν. ὁ δὲ ὀργιζόμενος παρεσκευάζετο προσβάλλειν. ἐπεὶ δὲ θυομένφ αὐτῷ οὐκ ἐγίγνετο τὰ ἱερὰ τῆ πρώτη, τῆ 135 ύστεραία πάλιν έθύετο. ώς δε οὐδε ταῦτα εκαλλιερεῖτο, πάλιν τη τρίτη καὶ μέχρι τεττάρων ήμερων έκαρτέρει θυόμενος, μάλα χαλεπως φέρων · έσπευδε γάρ πρίν Φαρνάβαζον βοηθήσαι έγκρατης γενέσθαι πάσης της Αἰολίδος. 'Αθηνάδας δέ τις Σικυώνιος λοχαγός, νομίσας τὸν μὲν 18 140 Δερκυλίδαν φλυαρεῖν διατρίβοντα, αὐτὸς δ' ίκανὸς εἶναι τὸ ὕδωρ ἀφελέσθαι τοὺς Κεβρηνίους, προσδραμών σὺν τη έαυτου τάξει έπειρατο την κρήνην συγχούν.

1 Cyr. v. 2. 24; so that φυλάττειν is indir. disc. for φύλαττε. — σύν αὐτῷ κτέ.: the gifts and him too. — μη τιμωρήσας: cond.

16. ἐν τούτφ τῷ καιρῷ: 'At that critical moment prior to the coming of the satrap, Derkylidas presented himself with his army and found Aeolis almost defenceless.' Grote. — ἐπθαλαττίους: adj. of two endings; see on 13. — δέχεσθαι: sc. αὐτόν. — οὐ πάνν κτέ:: were by no manner of means well treated; περιείποντο, pass. of περιέπω.

17. δ... έχων: a noteworthy example of the attrib. position of a clause; G. 960; H. 666 c. — έγίγνετο: used of sacrifices, proved favorable; cf. 5. 7. — τη πρώτη: sc. ημέρς. — μέχρι... ήμερῶν: the Eng. idiom requires the ordinal next higher. — έκαρτέρει: perhaps stronger than the more common διατελέω. — πρὶν ... βοηθήσαι: for the inf. with πρὶν after affirmative sent., see G. 1470; H. 924 a. See on ii. 4. 18.

18. oi de evoober: the citizens, equiv.

ένδοθεν επεξελθόντες αὐτόν τε συνέτρωσαν καὶ δύο ἀπέκτειναν, καὶ τοὺς ἄλλους παίοντες καὶ βάλλοντες ἀπήλασαν. 145 ἀχθομένου δὲ τοῦ Δερκυλίδου καὶ νομίζοντος ἀθυμοτέραν καὶ τὴν προσβολὴν ἔσεσθαι, ἔρχονται ἐκ τοῦ τείχους παρὰ τῶν Ἑλλήνων κήρυκες καὶ εἶπον ὅτι ἃ μὲν ὁ ἄρχων ποιοίη, οὐκ ἀρέσκοι σφίσιν, αὐτοὶ δὲ βούλοιντο σὺν τοῖς Έλλησι μᾶλλον ἡ σὺν τῷ βαρβάρω εἶναι. ἔτι δὲ διαλε- 19 150 γομένων αὐτῶν ταῦτα, παρὰ τοῦ ἄρχοντος αὐτῶν ἡκε λέγων ὅτι ὅσα λέγοι $\epsilon$ ν οἱ πρόσ $\theta$  $\epsilon$ ν καὶ αὐτ $\hat{\phi}$  δοκο $\hat{υ}$ ντα λέγοιεν. ὁ οὖν Δερκυλίδας εὐθὺς ὧσπερ ἔτυχε κεκαλλιερηκώς ταύτη τη ήμέρα, αναλαβών τὰ ὅπλα ἡγεῖτο πρὸς τὰς πύλας · οἱ δ' ἀναπετάσαντες ἐδέξαντο. καταστήσας δὲ 155 καὶ ἐνταῦθα φρουροὺς εὐθὺς ἦει ἐπὶ τὴν Σκῆψω καὶ τὴν Γέργιθα. ὁ δὲ Μειδίας προσδοκῶν μὲν τὸν Φαρνάβαζον, 20 δκνων δ' ήδη τους πολίτας, πέμψας προς τον Δερκυλίδαν εἶπεν ὅτι ἔλθοι ἀν εἰς λόγους, εἰ ὁμήρους λάβοι. ὁ δὲ πέμψας αὐτῷ ἀπὸ πόλεως ἐκάστης τῶν συμμάχων ἔνα 160 ἐκέλευσε λαβεῶν τούτων ὁπόσους τε καὶ ὁποίους βούλοιτο. ό δὲ λαβων δέκα ἐξηλθε, καὶ συμμίξας τῷ Δερκυλίδα ηρώτα έπὶ τίσιν ἃν σύμμαχος γένοιτο. ὁ δ' ἀπεκρίνατο έφ' ώτε τους πολίτας έλευθέρους τε καὶ αὐτονόμους έαν.

1 to oi ἔνδον, by attraction; see on 22; i. 4. 10. — ἀθυμοτέραν: transferred from the assailants to the assault. So we speak of a 'spirited attack,' 'church-going bell.' — ἔρχονται . . . εἶπον: on the change of tense, cf. ii. I. 15. — προσβολήν: i.e. the general assault. — ὁ ἄρχων: i.e. δ . . . τὴν φυλακὴν ἔχων 17.

19. ἡκε λέγων: for the partic., see on ii. 1. 8; 4. 37. Cf. v. 3. 25. — ὅσα Μγοιεν κτέ: "in all that they said, they expressed his views also." 'The

reader will remark here how Xenophon shapes the narrative in such a manner as to inculcate the pious duty in a general of obeying the warnings furnished by the sacrifice—either for action or inaction. I have already noticed how often he does this in the Anabasis. Such an inference is never, I believe, to be found suggested in Thucydides.' Grote.

20. ἐφ' ῷτε ἐᾶν: see on ii. 2. 20. — αμα: const. with the partic., even while saying this; so 22.

καὶ άμα ιαῦτα λέγων ἤει πρὸς τὴν Σκῆψιν. γνοὺς δὲ ὁ 21 165 Μειδίας ότι οὐκ αν δύναιτο κωλύειν. βία των πολιτών, είασεν αὐτὸν εἰσιέναι. ὁ δὲ Δερκυλίδας θύσας τῆ ᾿Αθηνῷ έν τη των Σκηψίων ακροπόλει τους μέν του Μειδίου φρουρούς έξήγαγε, παραδούς δέ τοις πολίταις την πόλιν, καὶ παρακελευσάμενος, ὧσπερ Έλληνας καὶ ἐλευθέρους χρή, 170 οὖτω πολιτεύειν, έξελθων ἡγεῖτο ἐπὶ τὴν Γέργιθα. συμπρούπεμπον δε πολλοί αὐτὸν καὶ τῶν Σκηψίων, τιμῶντές τε καὶ ἡδόμενοι τοις πεπραγμένοις. ὁ δὲ Μειδίας παρεπ- 22 όμενος αὐτῷ ἡξίου τὴν τῶν Γεργιθίων πόλιν παραδοῦναι αύτφ. καὶ ὁ Δερκυλίδας μέντοι ἔλεγεν ώς των δικαίων 175 οὐδενὸς ἀτυχήσοι · ἄμα δὲ ταῦτα λέγων ἤει πρὸς τὰς πύλας σὺν τῷ Μειδία, καὶ τὸ στράτευμα ἡκολούθει αὐτῷ εἰρηνικῶς είς δύο. οἱ δ' ἀπὸ τῶν πύργων καὶ μάλα ὑψηλῶν ὄντων όρωντες τον Μειδίαν σύν αὐτῷ οὐκ ἔβαλλον εἰπόντος δὲ τοῦ Δερκυλίδου · Κέλευσον, ὦ Μειδία, ἀνοῖξαι τὰς 180 πύλας, ΐνα ἡγῆ μὲν σύ, ἐγὼ δὲ σὺν σοὶ εἰς τὸ ἱερὸν ἔλθω. κάνταθθα θύσω τη 'Αθηνά, ὁ Μειδίας ὤκνει μέν ἀνοίγειν τὰς πύλας, φοβούμενος δὲ μὴ παραχρημα συλληφθη, έκέλευεν ἀνοίξαι. ὁ δ' ἐπεὶ εἰσηλθεν, ἔχων αὖ τὸν Μειδίαν 28 έπορεύετο πρὸς τὴν ἀκρόπολιν· καὶ τοὺς μὲν ἄλλους 185 στρατιώτας ἐκέλευσε θέσθαι περὶ τὰ τείχη τὰ ὅπλα, αὐτὸς δὲ σὺν τοῖς περὶ αὐτὸν ἔθυε τῆ ᾿Αθηνῷ. ἐπεὶ δ᾽ ἐτέθυτο, ανείπε και τους Μειδίου δορυφόρους θέσθαι τα όπλα έπι τώ

21. βία τῶν πολιτῶν: equiv. to ἀκόντων τῶν πολιτῶν. — τῆ 'Αθηνά: 'the great patron goddess of Ilium and most of the Teukrian towns.' Grote. — ἄσπερ...οῦτω: as to the order, see on 13.

22. παραδοῦναι: the subj. αὐτόν is omitted, since it can be easily supplied from the preceding αὐτῷ.— εἰς δύο: here in double file, cf. 4. 13; εἰς also is

used (like ἐπί with the gen.) to denote the depth 2. 16; An. vii. 1. 23; for both constructions in the same sense, see ii. 4. 11; 12.—ol ἀπὸ τῶν πύργων: those on the towers. The prep. ἀπό is accounted for by the signification of βάλλευ, cf. 5. 23. See on i. 3. 9.—καὶ μάλα: see on ii. 4. 2.

23. av: i.e. as at Scepsis, cf. 21.—
iriovro: had taken the auspices; obs.

στόματι τοῦ ξαυτοῦ στρατεύματος, ὡς μισθοφορήσοντας. Μειδία γαρ οὐδεν έτι δεινον είναι. ὁ μέντοι Μειδίας 24 190 ἀπορῶν ὅ,τι ποιοίη, εἶπεν, Ἐγὰ μὲν τοίνυν ἄπειμι, ἔφη, ξένιά σοι παρασκευάσων. ὁ δέ, Οὐ μὰ Δί, ἔφη, ἐπεὶ αίσχρον έμε τεθυκότα ξενίζεσθαι ύπο σοῦ, ἀλλὰ μη ξενίζεω σέ. μένε οὖν παρ' ἡμιν · ἐν ῷ δ' ἀν τὸ δειπνον παρασκευάζηται, έγω καὶ σὺ τὰ δίκαια πρὸς ἀλλήλους καὶ δια-195 σκεψόμεθα καὶ ποιήσομεν. Τέπεὶ δ' ἐκαθέζοντο, ἡρώτα ὁ 25 Δερκυλίδας · Εἰπέ μοι, ὧ Μειδία, ὁ πατήρ σε ἄρχοντα τοῦ οίκου κατέλιπε; Μάλιστα, ἔφη. Καὶ πόσαι σοι οἰκίαι ήσαν ; πόσοι δὲ χῶροι ; πόσαι δὲ νομαί ; ἀπογράφοντος δ' αὐτοῦ οἱ παρόντες τῶν Σκηψίων εἶπον · Ψεύδεταί σε οὖτος, 200  $\mathring{\omega}$  Δερκυλίδα. Υμείς δέ  $\gamma$ , έφη, μη λίαν μικρολογείσ $\theta$ ε. έπειδη δε ἀπεγέγραπτο τὰ πατρώα, Εἰπέ μοι, ἔφη, Μανία 26 δὲ τίνος ἢν; οἱ δὲ πάντες εἶπον ὅτι Φαρναβάζου. Οὐκοῦν καὶ τὰ ἐκείνης, ἔφη, Φαρναβάζου; Μάλιστα, ἔφασαν. 'Ημέτερ' αν είη, έφη, έπει κρατουμεν · πολέμιος γαρ ήμιν 205 Φαρνάβαζος. ἀλλ' ἡγείσθω τις, ἔφη, ὅπου κεῖται τὰ

1 the change of voice. — μισθοφορήσοντας: sc. under Dercylidas. — Μειδία γὰρ... είναι: for Midias has nothing more to fear, "as a plain citizen he needs no body-guard."

24. δ,τι ποιοίη: the dir. disc. would be τί ποιῶ; G. 1490; H. 932, 2 b, 2.— ἐγὰ μἐν τοίνυν: I, then, for my part. The same introductory words occur also An. v. I. 2. For μέν equiv. to μήν, see on iv. I. 7.—ξένια: used by Midias in the sense of friendly gifts, but taken by Dercylidas in the sense of hospitality in order to preclude the departure of Midias.— τεθυκότα ξενίζεσθα: those who offered sacrificates accustomed to feast their friends on the flesh of the victims, or at least to share it with them, cf. iv. 3. 14.—

έν φ δ' αν κτέ.: fut. cond. rel. clause (of the more vivid kind).

25. άρχοντα τοῦ οἰκου: head of the family. — μάλιστα: most certainly; a strong affirmative, as also freq. μάλα τοι, και μάλα, πάνυ γε. — ψεύδεται: is deceiving. In this sense the active is more common. — μη λίαν μικρολογείσθε: don't put too fine a point on it.

Μανίας καὶ τὰ Φαρναβάζου. ἡγουμένων δὲ τῶν ἄλλων ἐπὶ 27 την Μανίας οἴκησιν, ην παρειλήφει ὁ Μειδίας, ήκολούθει έπεὶ δ' εἰσῆλθεν, ἐκάλει ὁ Δερκυλίδας τοὺς ταμίας, φράσας δε τοις ύπηρέταις λαβείν αὐτοὺς προείπεν 210 αὐτοῖς ὡς εἴ τι κλέπτοντες άλώσοιντο τῶν Μανίας, παραχρημα ἀποσφαγήσοιντο. οί δ' έδείκνυσαν. ό δ' έπεὶ είδε πάντα, κατέκλεισεν αὐτὰ καὶ κατεσημήνατο καὶ φύλακας · κατέστησεν. | έξιὼν δὲ οθς εθρεν ἐπὶ ταις θύραις τῶν 28 ταξιάρχων και λοχαγων, είπεν αὐτοίς Μισθός μεν ήμιν, 215 ω ανδρες, είργασται τη στρατιά έγγυς ένιαυτου όκτακισχιλίοις ανδράσιν ήν δέ τι προσεργασώμεθα, καὶ ταῦτα προσέσται. ταῦτα δ' εἶπε γιγνώσκων ὅτι ἀκούσαντες πολὺ εὐτακτότεροι καὶ θεραπευτικώτεροι ἔσοιντο. ἐρομένου δὲ τοῦ Μειδίου · Ἐμὲ δὲ ποῦ χρὴ οἰκεῖν, ὧ Δερκυλίδα; ἀπε-220 κρίνατο · Ενθαπερ καὶ δικαιότατον, & Μειδία, ἐν τῆ πατρίδι τη σαυτού Σκήψει καὶ έν τη πατρώα οἰκία. 2 ΤΟ μὲν δὴ Δερκυλίδας ταῦτα διαπραξάμενος καὶ λαβὼν 1

1 spoils." For the omission of the prot., see G. 1327; H. 903. — κείται: are laid up; stored. As freq., this verb serves as a pass. to τίθημι, cf. 2. 19 συγκείμενον. — τὰ Μανίας και τὰ Φαρναβάζου: the possessions of Mania and Pharnabazus. We should expect but one art., but its repetition repeats the argument, "as they belonged to Mania, so they belonged to Pharnabazus, and I am come to take possession of the latter's goods."

27. λαβείν: equiv. to συλλαβείν.

28. «Τργασται: has been earned. For an analogous use of the Eng. cognate, cf. King Lear ii. 1, 'And of my land . . . I'll work the means to make thee capable.'— έμε δε κτέ.: note the emphatic position of the pron. The normal order would give

 $\pi o \hat{v}$  the first place. Grote finds in the abundance of detail and the dramatic manner of this episode a support for his theory that Xenophon was now serving with the remnant of the Ten Thousand in Asia Minor.

Chap. 2. Dercylidas concludes a 2 treaty with Pharnabazus and winters in Bithynia (1, 2); a detachment of his allies, the Odrysians, is routed with great loss by the Bithynians (2-5). Dercylidas advances to Lampsacus, is appointed commander-in-chief (6-8), reviews the treaty with Pharnabazus, and proceeds to build a wall across the Chersonesus (9, 10). Siege of Atarneus (11). Pharnabazus joins Tissaphernes in Ionia; Dercylidas moves upon them, and after a show of resistance concludes a truce (12-20). Sparta declares war against

ἐν ὀκτω ἡμέραις ἐννέα πόλεις, ἐβουλεύετο ὅπως αν μὴ ἐν τῆ φιλία χειμάζων βαρὺς εἴη τοῖς συμμάχοις, ὤσπερ Θίβρων, μηδ' αὖ Φαρνάβαζος καταφρονῶν τῆ ἵππω κακουργῆ τὰς Ἑλληνίδας πόλεις. πέμπει οὖν πρὸς αὐτὸν καὶ ἐρωτᾳ πότερον βούλεται εἰρήνην ἡ πόλεμον ἔχειν. ὁ μέντοι Φαρνάβαζος νομίσας τὴν Αἰολίδα ἐπιτετειχίσθαι τῆ ἑαυτοῦ οἰκήσει Φρυγία, σπονδὰς εἴλετο.

'Ως δὲ ταῦτα ἐγένετο, ἐλθὼν ὁ Δερκυλίδας εἰς τὴν 2
10 Βιθυνίδα Θράκην ἐκεῖ διεχείμαζεν, οὐδὲ τοῦ Φαρναβάζου πάνυ τι ἀχθομένου · πολλάκις γὰρ οἱ Βιθυνοὶ αὐτῷ ἐπολέμουν. καὶ τὰ μὲν ἄλλα ὁ Δερκυλίδας ἀσφαλῶς φέρων καὶ ἄγων τὴν Βιθυνίδα καὶ ἄφθονα ἔχων τὰ ἐπιτήδεια διετέλει ἐπειδὴ δὲ ἢλθον αὐτῷ παρὰ τοῦ Σεύθου πέραθεν σύμμαχοι 15 τῶν 'Οδρυσῶν ἱππεῖς τε ὡς διακόσιοι καὶ πελτασταὶ ὡς τριακόσιοι, οὖτοι στρατοπεδευσάμενοι καὶ περισταυρωσάμενοι ἀπὸ τοῦ Ἑλληνικοῦ ὡς εἴκοσι στάδια, αἰτοῦντες φύλακας τοῦ στρατοπέδου τὸν Δερκυλίδαν τῶν ὁπλιτῶν, ἐξήεσαν ἐπὶ λείαν, καὶ πολλὰ ἐλάμβανον ἀνδράποδά τε καὶ χρήματα.

2 Elis, which is invaded and reduced (21 -31).

 όκτὼ ἡμέραις: in the fall of 399 B.C. — ὅπως . . . κακουργ $\hat{\eta}$ : ὅπως is first const. here in an indir. question with the potential opt., as often, see ii. 3. 13; vii. 1. 27; then with a final clause, which, as freq. in Xen., takes the subjv. after a historical tense; see on iv. 8. 16. — καταφρονών: in the absolute use, disdainfully, contemptuously. Cf. iv. 4. 10. — μηδ' αν κτέ.: a case of parataxis, being logically subord. to the preceding clause. — τη ίππω: dat. of cause with καταφρονών and of means with κακουργή. ή ໃππος is equiv. to of ίππεις, 8.8 ή ασπίς to οι όπλιται (ασπισταί). Cf. German Mann in military use. - interest lota: interest ( with the dat., establish as a stronghold, from which offensive operations can be carried on against another (dat.). "Thinking that Aeolis had been transformed into a fortress which threatened his own province Phrygia."

2. την Βιθυνίδα Θράκην: i.e. Bithynia. The Bithynians were called Thracians because they had migrated from Thrace. — ούδὲ πάνυ τι: cf. I. 16. — τὰ μὲν ἄλλα: for the rest. — Σεύθου: a chief of the Odrysians in Thrace on the Pontus; cf. iv. 8. 26; An. vii. I. 5; hence πέραθεν: of the opposite (European) shore of the Hellespont. — τῶν ὁπλιτῶν: part. gen. as obj. of aἰτοῦντες, cf. I. 4 τῶν ἰππευσάντων (G. 170, 1; H. 736); and with φύλακας as its logical appos.

20 ήδη δ' όντος μεστοῦ τοῦ στρατοπέδου αὐτοῖς πολλών αἰχμα- 8 λώτων, καταμαθόντες οἱ Βιθυνοὶ ὄσοι τ' ἐξήεσαν καὶ ὄσους κατέλιπον Έλληνας φύλακας, συλλεγέντες παμπληθείς πελτασταὶ καὶ ἱππεῖς ἄμ' ἡμέρα προσπίπτουσι τοῖς ὁπλίταις ώς διακοσίοις οὖσιν. ἐπειδὴ δ' ἐγγὺς ἐγένοντο, οἱ μὲν 25 έβαλλον, οι δ' ήκοντιζον είς αὐτούς. οι δ' έπεὶ έτιτρώσκοντο μεν καὶ ἀπέθνησκον, ἐποίουν δ' οὐδεν καθειργμένοι έν τῷ σταυρώματι ὡς ἀνδρομήκει ὄντι, διασπάσαντες τὸ αύτων οχύρωμα έφέροντο είς αὐτούς. οἱ δὲ ἡ μὲν ἐκθέοιεν 4 ύπεχώρουν, καὶ ράδίως ἀπέφευγον πελτασταὶ ὁπλίτας, ἔν-30 θεν δὲ καὶ ἔνθεν ἠκόντιζον, καὶ πολλοὺς αὐτῶν ἐφ' ἑκάστη έκδρομή κατέβαλλον τέλος δὲ ὤσπερ ἐν αὐλίω σηκασθέντες κατηκοντίσθησαν. ἐσώθησαν μέντοι αὐτῶν ἀμφὶ τοὺς πεντεκαίδεκα εἰς τὸ Ἑλληνικόν, καὶ οὖτοι, ἐπεὶ εὐθέως ήσθοντο τὸ πρᾶγμα, ἀπεχώρησαν ἐν τῆ μάχη διαπεσόντες, 35 ἀμελησάντων τῶν Βιθυνῶν. ταχὺ δὲ ταῦτα διαπραξάμενοι 5 οί Βιθυνοί καὶ τοὺς σκηνοφύλακας τῶν 'Οδρυσῶν Θρακῶν άποκτείναντες, ἀπολαβόντες πάντα τὰ αἰχμάλωτα ἀπηλθον · ώστε οί Ελληνες, ἐπεὶ ἤσθοντο, βοηθοῦντες οὐδὲν ἄλλο εδρον ή νεκρούς γυμνούς έν τῷ στρατοπέδω. ἐπεὶ μέντοι 40 ἐπανῆλθον οἱ Ὀδρύσαι, θάψαντες τοὺς ἑαυτῶν καὶ πολὺν

2 3. αὐτοῖς: nearly equiv. to poss. gen., G. 1170. — αἰχμαλώτων: neut., booty; cf. 5. — οἰ μέν, οἰ δέ: viz. the Bithynians; the second οἰ δέ refers to the hoplites. — ώς ἀνδρομήκει: ώς, as with numerals, about, cf. An. v. 4. 12 παλτον ώς ἐξάπηχν, Cyr. vi. 1. 30 δρέπανα ὡς διπήχη. — ὅχύρωμα: rhetorical variant for σταύρωμα. Cf. iv. 4. 10 διασπάσαντες τὸ σταύρωμα.

4. ol δέ κτέ.: obs. the change of subj.: oi δὲ (Βιθυνοί) ἢ μὲν ἐκθέοιεν (οί ελληνες), κατηκοντίσθησαν (οί ελληνες). — πέλτασταί: because they were

light-armed; expressed more fully An. vi. 3. 4 πολλοί δὲ διέφυγον πελτασταὶ δντες δπλίτας, cf. iv. 5. 15.— ἐκδρομῆ: cf. ἐκθέσιεν above. — τέλος: adv. acc. — άμφὶ τοὺς πεντεκαίδεκα: the art. is used with numerals of an approximate round number. H. 664 c. Cf. Kühn. 465, 13.— καὶ οἶτοι: and indeed these.— ἐπεὶ εὐθέως: for the usual ἐπεὶ τάχιστα, ubi primum.— ἐντῆ μάχη κτὲ: having slipped away in the course of the battle.

5. ἐπανῆλθον: "had returned from their foraging expedition": cf. 2.—

οἶνον ἐκπιόντες ἐπ' αὐτοῖς καὶ ἱπποδρομίαν ποιήσαντες, ὁμοῦ δὴ τὸ λοιπὸν τοῖς Ἑλλησι στρατοπεδευσάμενοι ἦγον καὶ ἔκαον τὴν Βιθυνίδα.

καὶ ἔκαον τὴν Βιθυνίδα.
\*Αμα δὲ τῷ ἦρι αποπορευομένος ὁ Δερκυλίδας ἐκ τῶν β 45 Βιθυνων ἀφικνεῖται εἰς Δάμψακον, ἐνταῦθα δ' ὄντος αὐτοῦ ἔρχονται ἀπὸ των οἴκοι τελων Αρακός, τε καὶ Ναυβάτης καὶ 'Αντισθένης. οῦτοι δ' ἦλθον ἐπισκεψομένοι τά τε ἄλλα - ( οπως έχρι τὰ έν τῆ 'Ασία, καὶ Δερκυλίδα έροῦντες μένοντι άρχειν και τον επιόντα ενιαυτόν επιστείλαι δε σφίσιν 50 αὐτοῖς τοὺς ἐφόρους καὶ συγκαλέσαντας τοὺς στρατιώτας εἰπεῖν ὡς ὧν μὲν πρόσθεν ἐποίουν μέμφοιντο αὐτοῖς, ὅτι δὲ νῦν οὐδὲν ἠδίκουν, ἐπαινοῖεν· καὶ περὶ τοῦ λοιποῦ χρόνου εἰπεῖν ὅτι ἢν μὲν ἀδικῶσιν, οὐκ ἐπιτρεψοῦσιν. ἢν δὲ δίκαια περὶ τοὺς συμμάχους ποιῶσιν, ἐπαινέσονται αὐτοῦς. ἐπεὶ 55 μέντοι συγκαλέσαντες τους στρατιώτας ταυτ' έλεγον, ο των Κυρείων προεστηκώς ἀπεκρίνατο · 'Αλλ', & ἀνδρες Λακεδαιμόνιοι, ήμεις μέν έσμεν οί αὐτοι νῦν τε και πέρυσιν. ἄρχων δὲ ἄλλος μὲν νῦν, ἄλλος δὲ τὸ παρελθόν. τὸ οὖν  $\mathcal{C}^{lpha}$ άἴτιον τοῦ νῦν μὲν μὴ ἐξάμαρλάνειν, τότε δέ, αὐτοὶ ἦδη 60 ίκανοί έστε γιγνώσκειν Κουσκηνούντων δε τῶν τε οἴκοθεν 8 πρέσβεων καὶ τοῦ Δερκυλίδα, ἐπεμνήσθη τις τῶν περὶ τὸν \*Αρακον ότι καταλελοίποιεν πρέσβεις τῶν Χερρονησιτῶν ἐν

2 ἐπ' αὐτοῖς: in their honor. — πολύν οίνον: the Thracians were notorious for intemperance.

6. ἄμα τῷ ἡρι: 398 B.C. — τά τε ἄλλα: proleptic. Note the position of τέ. — μένοντι ἄρχειν: to remain there and continue in command. Obs. that ἐροῦντες governs two infinitives, ἄρχειν and ἐπιστεῖλαι, the first as a verb of commanding, the second in its usual sense of saying.—συγκαλέσαντας: not assimilated (to σφίσιν αὐτοῖς) as is the

case with μένοντι above. — ών πρόσθεν κτέ.: i.e. under Thibron; for what, etc. (τούτων & κτλ.) Gen. of cause with μέμφεσθαι. The usual const. is the acc. of the thing and dat. of the pers.

7. ὁ προστηκώς: doubtless Xenophon himself; cf. 1. 6. — τὸ παρελθόν: sc. ἔτος implied in πέρυσιν. Cf. Cyr. viii. 5. 23 τὰ παρελθόντα. — τότε δέ: (correl. to νῦν μέν), brief expression for τοῦ τότε δὲ ἐξαμαρτάνειν.

8. ἐπεμνήσθη: mentioned. — ຜστ

Λακεδαίμονι. τούτους δε λέγειν έφασαν ώς νθν μεν οὐ δύναιντο την Χερρόνησον έργάζεσθαι · φέρεσθαι γάρ καὶ 65 ἄγεσθαι ὑπὸ τῶν Θρακῶν · εἰ δ' ἀποτειχισθείη ἐκ θαλάττης είς θάλατταν, καὶ σφίσιν αν γην πολλην καὶ αγαθην είναι έργάζεσθαι καὶ ἄλλοις ὁπόσοι βούλοιντο Λακεδαιμονίων. ωστ' έφασαν οὐκ αν θαυμάζειν, εί καὶ πεμφθείη τις Λακεδαιμονίων ἀπὸ τῆς πόλεως σὺν δυνάμει ταῦτα πράξων. ὁ 9 70 οὖν Δερκυλίδας πρὸς μὲν ἐκείνους οὐκ εἶπεν ἣν ἔχοι γνώμην ταῦτ' ἀκούσας, ἀλλ' ἀπέπεμψεν αὐτοὺς ἐπ' Ἐφέσου διὰ τῶν Ἑλληνίδων πόλεων, ἡδόμενος ὅτι ἔμελλον ὄψεσθαι τας πόλεις εν είρηνη ευδαιμονικώς διαγούσας. οί μεν δή έπορεύοντο. ὁ δὲ Δερκυλίδας ἐπειδὴ ἔγνω μενετέον ὄν, 75 πάλιν πέμψας πρὸς τὸν Φαρνάβαζον ἐπήρετο πότερα βούλοιτο σπονδας έχειν καθάπερ δια τοῦ χειμωνος ἡ πόλεμον. έλομένου δὲ τοῦ Φαρναβάζου καὶ τότε σπονδάς, οὖτω καταλιπων καὶ τὰς περὶ ἐκείνον πόλεις φιλίας ἐν εἰρήνη διαβαίνει τὸν Ελλήσποντον σὺν τῷ στρατεύματι εἰς τὴν Εὐρώ-80 πην, καὶ διὰ φιλίας τῆς Θράκης πορευθεὶς καὶ ξενισθεὶς ύπο Σεύθου αφικνείται είς Χερρόνησον. ην καταμαθών 10 πόλεις μεν ενδεκα ή δώδεκα έχουσαν, χώραν δε παμφορωτάτην καὶ ἀρίστην οὖσαν, κεκακωμένην δέ, ὧσπερ ἐλέγετο, ύπὸ τῶν Θρακῶν, ἐπεὶ μετρῶν εὖρε τοῦ ἰσθμοῦ ἐπτὰ καὶ

2 έφασαν: viz. the envoys from Sparta, έφασαν being a parenthetic repetition of έφασαν above. See on ii. 3. 22. σύν δυνάμει: with a force. — φέρεσθαι: acc. to An. i. 3. 4, the Thracians had even desired to deprive the Greek inhabitants of their territory. — θαυμάζειν: be surprised.

9. pevertov ov: that he was to remain; suppl. partic. in indir. disc.—
ovro: as often with the principal verb, repeating the meaning of a preceding partic. (here in the gen. abs.).

H. 976 b. Cf. iv. 4. 2. So after a temporal or cond. clause, 12; iv. 4. 5 and 8; vii. 1. 2 and 17.—τὰς περλ ἐκεῖνον πόλεις: doubtless the Aeolian cities, on the borders of Pharnabazus' province, which were now in alliance (φιλίας) with the Lacedaemonians, and to which Dercylidas had secured peace by his treaty with Pharnabazus. On the use of περί, cf. Thuc. iv. 83 ὡς πολλὰ αὐτοῖς τῶν περὶ αὐτὸν χωρίων ξύμμαχα ποιήσοι.

10. ενδεκα ή δώδεκα: afterwards

85 τριάκοντα στάδια, οὐκ ἐμέλλησεν, ἀλλὰ θυσάμενος ἐτείχιζε, κατὰ μέρη διελῶν τοῖς στρατιώταις τὸ χωρίον · καὶ ἄθλα αὐτοῖς ὑποσχόμενος δώσειν τοῖς πρώτοις ἐκτειχίσασι, καὶ τοῖς ἄλλοις ὡς ἔκαστοι ἄξιοι εἶεν, ἀπετέλεσε τὸ τεῖχος ἀρξάμενος ἀπὸ ἠρινοῦ χρόνου πρὸ ὀπώρας. καὶ ἐποίησεν ἐντὸς 90 τοῦ τείχους ἔνδεκα μὲν πόλεις, πολλοὺς δὲ λιμένας, πολλὴν δὲ κὰγαθὴν σπόριμον, πολλὴν δὲ πεφυτευμένην, παμπληθεῖς δὲ καὶ παγκάλας νομὰς παντοδαποῖς κτήνεσι. ταῦτα 1 δὲ πράξας διέβαινε πάλιν εἰς τὴν ᾿Ασίαν.

'Επισκοπών δὲ τὰς πόλεις ξώρα τὰ μὲν ἄλλα καλώς 95 ἐχούσας, Χίων δὲ φυγάδας εὖρεν 'Αταρνέα ἔχοντας χωρίον ἰσχυρόν, καὶ ἐκ τούτου ὁρμωμένους φέροντας καὶ ἄγοντας τὴν Ἰωνίαν, καὶ ζώντας ἐκ τούτου. πυθόμενος δὲ ὅτι πολὺς σῖτος ἐνῆν αὐτοῖς, περιστρατοπεδευσάμενος ἐπολιόρκει καὶ ἐν ὀκτὰ μησὶ παραστησάμενος αὐτούς, καταστήσας ἐν 100 αὐτῷ Δράκοντα Πελληνέα ἐπιμελητήν, καὶ κατασκευάσας ἐν τῷ χωρίῳ ἔκπλεω πάντα τὰ ἐπιτήδεια, ἴνα εἶη αὐτῷ καταγωγή, ὁπότε ἀφικνοῖτο, ἀπῆλθεν εἰς Εφεσον [, ἡ ἀπέχει ἀπὸ Σάρδεων τριῶν ἡμερῶν ὁδόν].

Καὶ μέχρι τούτου τοῦ χρόνου ἐν εἰρήνη διῆγον Τισσα- 12

2 definitely ἔνδεκα.— ἐπτὰ στάδια: Hdt. vi. 36 specifies the breadth as 36 stadia; Pliny N. H. iv. 11, as 5000 Roman paces, i.e. nearly 40 stadia. A wall had already been built here earlier by Miltiades and again later by Pericles; but had been doubtless again destroyed. Hdt. vi. 36; Plut. Pericles 19.— ἐτείχιξε: proceeded to build a wall.— τοίς πρώτοις ἐπιτειχίσται: the first who finished their part of the work. This expression and τοῖς ἄλλοις are in appos. with αὐτοῖς.— ἔκαστοι: for the pl., see on ii. 3. 3.— πρὸ ὁπώρας: July, 398 B.C.; const.

with απετέλεσε. — σπόριμον: εc. γήν. — πεφυτευμένην: εc. with vines, olives, etc. — παγκάλας: distinct fem. form also iv. 1. 15.

11. Χίων φυγάδας: i.e. democrats whom the Lacedaemonian admiral Cratesippidas had expelled, 409 B.C. These now returned 600 strong, reinforced perhaps by their compatriots whom Lysander had banished after the disaster of Aegospotami, and seized Atarneus on the mainland opposite Mitylene. — ζώντας ἐκ τούτου: for the prep., see on ii. I. 1. — παραστησάμενος: having brought to terms.

105 φέρνης τε καὶ Δερκυλίδας καὶ οἱ ταύτη Ελληνες καὶ οἱ βάρβαροι. ἐπεὶ δὲ ἀφικνούμενοι πρέσβεις εἰς Λακεδαίμονα ἀπὸ τῶν Ἰωνίδων πόλεων ἐδίδασκον ὅτι εἴη ἐπὶ Τισσαφέρνει, εί βούλοιτο, άφιέναι αὐτονόμους τὰς Ελληνίδας πόλεις. εὶ οὖν κακῶς πάσχοι Καρία, ἐνθαπερ ὁ Τισσαφέρνους 110 οἶκος, οὖτως ἀν ἔφασαν τάχιστα νομίζειν αὐτὸν συγχωρήσειν αὐτονόμους σφας ἀφείναι · ἀκούσαντες ταῦτα οἱ ἔφοροι έπεμψαν πρὸς Δερκυλίδαν, καὶ ἐκέλευον αὐτὸν διαβαίνειν σὺν τῷ στρατεύματι ἐπὶ Καρίαν καὶ Φάρακα τὸν ναύαρχον σὺν ταῖς ναυσὶ παραπλεῖν. οἱ μὲν δὴ ταῦτ' ἐποίουν. 115 ἐτύγχανε δὲ κατὰ τοῦτον τὸν χρόνον καὶ Φαρνάβαζος πρὸς 18 Τισσαφέρνην άφιγμένος, άμα μεν ότι στρατηγός των πάντων ἀπεδέδεικτο Τισσαφέρνης, ἄμα δὲ διαμαρτυρόμενος ὅτι έτοιμος είη κοινή πολεμείν καὶ συμμάχεσθαι καὶ συνεκβάλλειν τους Ελληνας έκ της βασιλέως άλλως τε γάρ 120 ὑπεφθόνει τῆς στρατηγίας τῷ Τισσαφέρνει καὶ τῆς Αἰολίδος χαλεπως έφερεν απεστερημένος. ὁ δ' ακούων, Πρωτον μεν τοίνυν, έφη, διάβηθι συν έμοι έπι Καρίαν, έπειτα δε καὶ περὶ τούτων βουλευσόμεθα. ἐπεὶ δ' ἐκεῖ ἦσαν, ἔδοξεν 14 αὐτοῖς ἱκανὰς φυλακὰς εἰς τὰ ἐρύματα καταστήσαντας δια-125 βαίνειν πάλιν ἐπὶ τὴν Ἰωνίαν. ὡς δ' ἦκουσεν ὁ Δερκυλίδας ότι πάλιν πεπερακότες είσι τον Μαίανδρον, είπων τώ Φάρακι ώς ὀκνοίη μὴ ὁ Τισσαφέρνης καὶ ὁ Φαρνάβαζος έρήμην οὖσαν καταθέοντες φέρωσι καὶ ἄγωσι τὴν χώραν, διέβαινε καὶ αὐτός. πορευόμενοι δὲ [καὶ] οὖτοι οὐδέν τι

13. στρατηγός τῶν πάντων: cf. 1.3 and see on i. 4.3.—διαμαρτυρόμενος:

for the tense, see on ii. I. 7. Cf. ἀμυνόμενοι 5. 4. — ἀπαστερημένος: sc. through the indolence of Tissaphernes: the partic is suppl.

14. ἐρήμην οὖσαν: since it was unprotected.— οὖτοι: i.e. either Dercylidas and Pharax, who was doubtless on land, or the Lacedaemonians in gen-

<sup>2 12.</sup> ἀφικνούμενοι: 397 B.C. — ἀφιέναι: equiv. here to ἐᾶν, cf. 20. — οἶκος: private estates. — οὕτως ᾶν κτέ.: const. ἔφασαν νομίζειν οὕτως ᾶν τάχιστα αὐτὸν συγχωρήσειν. The fut, inf. with ἄν is infreq. and doubtful. GMT. 208.

130 συντεταγμένω τῷ στρατεύματι, ὡς προεληλυθότων τῶν πολεμίων είς την Ἐφεσίαν, έξαίφνης ὁρῶσιν ἐκ τοῦ ἀντιπέρας σκοπούς έπὶ τῶν μνημάτων καὶ ἀνταναβιβάσαντες 15 είς τὰ παρ' έαυτοῖς μνημεῖα καὶ τύρσεις τινὰς καθορώσι παρατεταγμένους ή αὐτοῖς ήν ή όδὸς Καράς τε λευκάσπιδας 135 καὶ τὸ Περσικὸν ὄσον ἐτύγχανε παρὸν στράτευμα καὶ τὸ Έλληνικον οσον είχεν έκάτερος αὐτῶν καὶ το ἱππικον μάλα πολύ, τὸ μὲν Τισσαφέρνους ἐπὶ τῷ δεξιῷ κέρατι, τὸ δὲ Φαρναβάζου ἐπὶ τῷ εὐωνύμω. ὡς δὲ ταῦτα ἦσθετο ὁ Δερκυλίδας, 16 τοις μεν ταξιάρχοις και τοις λοχαγοις είπε παρατάττεσθαι 140 τὴν ταχίστην εἰς ὀκτώ, τοὺς δὲ πελταστὰς ἐπὶ τὰ κράσπεδα έκατέρωθεν καθίστασθαι καὶ τοὺς ἱππέας, ὄσους γε δὴ καὶ οίους ἐτύγχανεν ἔχων ] αὐτὸς δὲ ἐθύετο. ὅσον μὲν δὴ ἦν 17 έκ Πελοποννήσου στράτευμα, ήσυχίαν είχε καὶ παρεσκευάζετο ως μαχούμενον οσοι δε ήσαν από Πριήνης τε καί 145 'Αχιλλείου καὶ ἀπὸ νήσων καὶ τῶν Ἰωνικῶν πόλεων, οἱ μέν τινες καταλιπόντες έν τῷ σίτῳ τὰ ὅπλα ἀπεδίδρασκον · καὶ γαρ ἢν βαθὺς ὁ σῖτος ἐν τῷ Μαιάνδρου πεδίῳ · ὅσοι δὲ καὶ έμενον, δήλοι ήσαν οὐ μενοῦντες. τὸν μὲν οὖν Φαρνάβαζον 18 έξηγγέλλετο μάχεσθαι κελεύειν · ὁ μέντοι Τισσαφέρνης 150 τό τε Κύρειον στράτευμα καταλογιζόμενος ώς ἐπολέμησεν

2 eral. — μνημάτων: like μνημεῖα (15), lofty monuments or mounds which could be used as watch-towers; cf. vi. 2. 20 ἀπὸ τῶν μνημάτων ἔβαλλον.

16. els ἀκτώ: eight deep; see on 1. 22. — κράσπεδα: perhaps "the wings"

of the army as in Eurip. Suppl. 661; but the expression is far-fetched. Perhaps the slopes of the mountains are meant as in iv. 6. 8, to which also ἐπί with the acc. might point. — ὅσους γε δη καὶ οἴους: i.e. inferior, as they were, in numbers and quality.

17. ἀπὸ νήσων: without the art. See on iv. 8. 7.— ὅσοι δὲ καὶ ἔμενον κτέ: and those who still stood their ground would manifestly not stand (long).

18. έξηγγέλλετο: it was reported from the enemy's camp. — τὸ στράτευμα: proleptic. — αὐτοῖς: himself

αὐτοῖς καὶ τούτω πάντας νομίζων ὁμοίους είναι τοὺς Ελληνας, οὐκ ἐβούλετο μάχεσθαι, ἀλλὰ πέμψας πρὸς Δερκυλίδαν είπεν ότι είς λόγους βούλοιτο αὐτῷ ἀφικέσθαι. Δερκυλίδας λαβών τους κρατίστους τὰ εἶδη των περὶ αὐτὸν 155 καὶ ίππέων καὶ πεζών προήλθε πρὸς τοὺς ἀγγέλους, καὶ είπεν 'Αλλά παρεσκευασάμην μέν έγωγε μάχεσθαι, ώς όρατε · ἐπεὶ μέντοι ἐκεῖνος βούλεται εἰς λόγους ἀφικέσθαι, οὐδ' ἐγὼ ἀντιλέγω. ἀν μέντοι ταῦτα δέη ποιεῖν, πιστὰ καὶ όμήρους δοτέον καὶ ληπτέον. δόξαντα δὲ ταῦτα καὶ περαν- 19 160 θέντα, τὰ μὲν στρατεύματα ἀπῆλθε, τὸ μὲν βαρβαρικὸν είς Τράλλεις της Καρίας, τὸ δ' Έλληνικὸν είς Λεύκοφρυν, ένθα ην Αρτέμιδός τε ίερον μάλα άγιον και λίμνη πλέον ή σταδίου ὑπόψαμμος ἀέναος ποτίμου καὶ θερμοῦ ὕδατος. καὶ τότε μέν ταῦτα ἐπράχθη · τῆ δ' ὑστεραία εἰς τὸ συγκεί-165 μενον χωρίον ήλθον, καὶ ἔδοξεν αὐτοῖς πυθέσθαι ἀλλήλων έπὶ τίσιν αν τὴν εἰρήνην ποιήσαιντο. ὁ μεν δὴ Δερκυλί- 20 δας είπεν, εί αὐτονόμους εφή βασιλεύς τὰς Ελληνίδας πόλεις, ὁ δὲ Τισσαφέρνης καὶ Φαρνάβαζος εἶπον ὅτι εἰ έξέλθοι τὸ Ελληνικὸν στράτευμα ἐκ τῆς χώρας καὶ οἱ 170 Λακεδαιμονίων άρμοσταὶ ἐκ τῶν πόλεων. ταῦτα δ' εἰπόντες άλλήλοις σπονδας έποιήσαντο, έως απαγγελθείη τα λεχ-

2 and his forces; for αὐτοῖs instead of a reflexive, see G. 992; H. 684 a. — πέμψας εἶπεν; sent word; see on i. 6. 15. Cf. the use of πέμπειν i. 7; ii. 2. 7. — τοὺς κρατίστους κτέ.: of a piece with Clearchus' stratagem on the occasion of his interview with Tissaphernes, An. ii. 3. 3 προῆλθε τοὺς δὲ εὐοπλοτάτους ἔχων καὶ εὐειδεστάτους τῶν αὐτοῦ στρατιωτῶν.

19. δόξαντα: see on ii. 3. 19.— περανθέντα: though personal, is in the acc. abs. from its proximity to δόξαντα.

- ην: for the use of the impf., see on ii. 1. 21.—πλέον η σταδίου: of more than a stadium in extent. The whole expression is gen. of measure. For πλέον, see on 3. 5.—το συγκείμενον χωρίον: the place agreed upon. Obs. that συγκείμενον serves as the pass. of συντιθέναι. Cf. 1. 26.

20. είπεν εί κτέ.: the conclusion in answers is often to be supplied from the preceding question; in the answer of Tissaphernes it is suggested by δτι. See on i. 5. 6. — Δερκυλίδα, Τιστα-

θέντα Δερκυλίδα μεν εἰς Λακεδαίμονα, Τισσαφέρνει δὲ ἐπὶ βασιλέα.

Τούτων δὲ πραττομένων ἐν τῆ ᾿Ασία ὑπὸ Δερκυλίδα, 21 175 Λακεδαιμόνιοι κατά τὸν αὐτὸν χρόνον, πάλαι ὀργιζόμενοι τοις 'Ηλείοις και ότι έποιήσαντο συμμαχίαν προς 'Αθηναίους καὶ ᾿Αργείους καὶ Μαντινέας, καὶ ὅτι δίκην φάσκοντες καταδεδικάσθαι αὐτῶν ἐκώλυον καὶ τοῦ ἱππικοῦ καὶ τοῦ γυμνικοῦ ἀγῶνος, καὶ οὐ μόνον ταῦτ' ἤρκει, ἀλλὰ καὶ 180 Λίγα παραδόντος Θηβαίοις τὸ ἄρμα, ἐπεὶ ἐκηρύττοντο νικῶντες, ὅτε εἰσῆλθε Λίχας στεφανώσων τὸν ἡνίοχον, μαστιγοῦντες αὐτόν, ἄνδρα γέροντα, έξήλασαν. τούτων δ' 22 ὖστερον καὶ "Αγιδος πεμφθέντος θῦσαι τῷ Διὶ κατὰ μαντείαν τινα έκώλυον οί 'Ηλείοι μη προσεύχεσθαι νίκην πολέμου, 185 λέγοντες ώς καὶ τὸ ἀρχαῖον εἶη οὖτω νόμιμον, μὴ χρηστηριάζεσθαι τοὺς Ελληνας ἐφ' Ελλήνων πολέμω. ὧστε ἄθυτος ἀπῆλθεν. Εκ τούτων οὖν πάντων ὀργιζομένοις ἔδοξε τοῖς 23 έφόροις καὶ τῆ ἐκκλησία σωφρονίσαι αὐτούς. πέμψαντες

2 φέρνει: dats. of agent with ἀπαγγελθείη, instead of ὑπό with the gen.

21. Δακεδαιμόνιοι: has no predicate. The thought is resumed with a change of construction at 23; see on 3. 18. — συμμαχίαν: the league against the Lacedaemonians formed by the peoples mentioned, in 420 B.C.; Thuc. v. 47. — δίκην φάσκοντες καταδεδικάσθαι αὐτῶν: alleging that judgment had been given against them; for the use of αὐτῶν, see on 18.—ὅτι δίκην κτέ.: the Lacedaemonians had been condemned by the Eleans (see on 31) to pay a fine of 2000 minae for entering Elis in arms during the Olympian festival; on their refusal to pay this fine, they had been excluded from participation in the Olympic games (Ol. 90). On this occasion too the episode of Lichas occurred, Thuc. v. 50; Paus. vi. 2. 2. For a full account, see Grote, ch. LV. fin.— οὐ μόνον ταῦτ ἤρκα: equiv. to οὐκ ἤρκα: ταῦτα μόνον, but the position here is common in this expression.— παραδόντος: sc. in order that in the name of the Thebans he might take part in the chariot races.

22. "Aylos: Diod. xiv. 17 says it was Pausanias. — θύσαι: inf. of purpose, G. 1532; H. 951. — ἐκάλυον μή: for the redundant neg. after verbs of hindering etc., see on ii. 2. 19; cf. iv. 8. 6. — νίκην πολέμου: 'victory in the war then pending against Athens' (Grote). — μη χρηστηριάζεσθαι κτέ.: this law is violated, cf. iv. 7. 2. — Έλληνων πολέμω: i.e. a war against Greeks (obj. gen.), cf. iv. 8. 24. — άθυτος: act. only here.

οδυ πρέσβεις είς Ήλιν είπον ότι τοις τέλεσι των Λακεδαι-190 μονίων δίκαιον δοκοίη είναι άφιέναι αὐτοὺς τὰς περιοικίδας πόλεις αὐτονόμους. ἀποκριναμένων δὲ τῶν Ἡλείων ὅτι οὐ ποιήσοιεν ταῦτα, ἐπιληίδας γὰρ ἔχοιεν τὰς πόλεις, φρουρὰν έφηναν οι έφοροι. άγων δε τὸ στράτευμα Αγις ενέβαλε διὰ τῆς 'Αχαΐας εἰς τὴν 'Ηλείαν κατὰ Λάρισον. ἄρτι δὲ τοῦ 24 195 στρατεύματος όντος έν τη πολεμία καὶ κοπτομένης της χώρας, σεισμός έπιγίγνεται όδ λ' Αγις θείον ήγησάμενος έξελθων πάλιν έκ τῆς χώρας διαφήκε τὸ στράτευμα. ἐκ δὲ τούτου οἱ Ἡλεῖοι πολὺ θρασύτεροι ἦσαν, καὶ διεπρεσβεύοντο είς τὰς πόλεις, όσας ήδεσαν δυσμενείς τοίς Λακεδαιμονίοις περιιόντι δὲ τῷ ἐνιαυτῷ φαίνουσι πάλιν οἱ ἔφοροι 25 φρουράν έπὶ τὴν Τλιν, καὶ συνεστρατεύοντο τῷ Αγιδι πλὴν Βοιωτών καὶ Κορινθίων οι τε άλλοι σύμμαχοι πάντες καὶ οί 'Αθηναίοι. ἐμβαλόντος δὲ τοῦ \*Αγιδος δι' Αὐλῶνος, εὐθὺς μὲν Λεπρεᾶται ἀποστάντες τῶν Ἡλείων προσεχώρη-205 σαν αὐτῷ, εὐθὺς δὲ Μακίστιοι, ἐχόμενοι δ' Ἐπιταλιείς.

23. περιοικίδας πόλεις: Paus. iii. 8. 2 mentions particularly Lepreum. Acc. to Diod. xiv. 17, they demanded also a contribution to the cost of the war waged against Athens. — έπιληί-Sas: this word occurs only here. Acc. to Paus. iii. 8. 2, the Eleans declared themselves ready to enfranchise their subject cities, if the Lacedaemonians would do the same. - "XOLEV: opt. in an explanatory sent., continuing the quotation as if itself dependent on 871. Cf. vi. 5. 36; vii. 1. 23; An. vii. 3. 13. - φρουράν φαίνειν: a Spartan phrase, to fit out an expedition. Cf. 5. 6; iv. 2. 9; 7. 1 and 2; v. 1. 29 and 36; 2.3; 3.13; 4.13, 35, 47, 59; vi. 4. 11, 17; 5. 10. So too εξάγει φρουράν ii. 4. 29; v. 2. 3; ήγητέον τῆς φρουραs iv. 7. 2. Alongside of στράτευμα, as here, also v. 4. 59; cf. στρατιά iv.

2. 9 and v. 4. 35. — Λάρισον: a river between Achaia and Elis.

24. κοπτομένης: in the sense of  $\tau \in \mu v \in \nu$ , δενδροκοπε $\hat{\iota}\nu$ , as in 26; iv. 6.5.

25. περιιόντι τῷ ἐνιαυτῷ: in the course of the year; elsewhere the gen. is usual; but cf. Thuc. i. 30 περιιόντι τφ θέρει. Xen. puts both campaigns in the same year (Ol. 94. 3, i.e. 402 B.C., acc. to Diod. xiv. 17.) Paus. iii. 8. 3 puts the second in the following year. — Αὐλώνος κτέ.: Αὐλών is a city on the boundary of Elis and Messenia on the River Neda; Μάκιστος is a town northeast of Lepreum; Ἐπιτάλιον is on the Alpheus, acc. to Strabo viii. 349, in the territory of Macistus. έχόμενοι: in connection with them. - τὸν ποταμόν: i.e. the Alpheus. The cities whose inhabitants are next mentioned

διαβαίνοντι δε τον ποταμον προσεχώρουν Λετρινοι καί 'Αμφίδολοι καὶ Μαργανεῖς. ἐκ δὲ τούτου ἐλθὼν εἰς 'Ολυμ- 26 πίαν ἔθυε τῷ Διὶ τῷ ᾿Ολυμπίῳ · κωλύειν δὲ οὐδεὶς ἔτι ἐπειρατο. θύσας δὲ πρὸς τὸ ἄστυ ἐπορεύετο, κόπτων καὶ κάων 210 την χώραν, καὶ ὑπέρπολλα μὲν κτήνη, ὑπέρπολλα δὲ ἀνδράποδα ήλίσκετο έκ της χώρας ωστε ακούοντες καὶ άλλοι πολλοὶ τῶν ᾿Αρκάδων καὶ ᾿Αχαιῶν ἐκόντες ἤεσαν συστρατευσόμενοι καὶ μετείχον της άρπαγης. καὶ ἐγένετο αὖτη ή στρατεία ὧσπερ ἐπισιτισμὸς τῆ Πελοποννήσω. ἐπεὶ δὲ 27 215 ἀφίκετο πρὸς τὴν πόλιν, τὰ μὲν προάστεια καὶ τὰ γυμνάσια καλὰ ὄντα ἐλυμαίνετο, τὴν δὲ πόλω, ἀτείχιστος γὰρ ἦν, ένόμισαν αὐτὸν μὴ βούλεσθαι μᾶλλον ἡ μὴ δύνασθαι έλειν. δηουμένης δὲ τῆς χώρας, καὶ οὖσης τῆς στρατιᾶς περὶ Κυλλήνην, βουλόμενοι οἱ περὶ Ξενίαν τὸν λεγόμενον μεδίμνω 220 ἀπομετρήσασθαι τὸ παρὰ τοῦ πατρὸς ἀργύριον δι' αὐτῶν προσχωρήσαι τοις Λακεδαιμονίοις, έκπεσόντες έξ οίκίας ξίφη έχοντες σφαγάς ποιοῦσι, καὶ ἄλλους τέ τινας ἀποκτείνουσι καὶ ὅμοιόν τινα Θρασυδαίφ ἀποκτείναντες τῷ τοῦ

2 are all in Pisatan Elis. — προσεχώρησαν, προσεχώρουν: obs. the change of tense. The aor. expresses the single act of a single subj., the verb being understood with the other two substs.; while the impf. indicates the several acts of three subjs.

26. τὸ ἄστυ: i.e. the capital, Elis. So 27 τὴν πόλιν.—ὑπέρπολλα μὲν κτέ.: anaphora; see on ii. 3. 28; 55.— ἡλίσκετο ἐκ τῆς χώρας: cf. vi. 2. 6 ἡλίσκετο ἐκ τῆς χώρας: cf. vi. 2. 6 ἡλίσκετο ἐν τῶν ἀγρῶν. Elis was distinguished above the rest of Peloponnesus by its prosperity; see Polybius iv. 73. 6.

27. ἐνόμισαν κτέ.: acc. to Diod. xiv. 17, the Eleans together with Aetolian auxiliaries had made a sortie, in consequence of which the king

gave up the siege. - Κυλλήνην: a seaport of Elis, northwest of the city. — βουλόμενοι κτέ.: this whole passage seems very corrupt; the words δι' αὐτῶν προσγωρησαι yield no sense; ¿ξ oiklas is indefinite. Cf. Paus. iii. 8. 4 Ξενίας δε άνηρ 'Ηλείος 'Αγιδί τε ίδία ξένος και Λακεδαιμονίων τοῦ κοινοῦ πρό ξενος έπανέστη τῷ δήμφ σὺν τοῖς τὰ πράγματα έχουσιν· πρίν δὲ Αγιν καὶ τὸν στρατον αφιλθαί σφισιν αμύνοντας, Θρασυδαίος προεστηκώς τότε του 'Ηλείων δήμου μάχη Ξενίαν και τούς σύν αὐτώ κρατήσας εξέβαλεν έκ της πόλεως. - οί тері Zeviav: Xenias and his party. μεδίμνω . . . ἀργύριον: a proverbial expression. — σφαγάς ποιούσι: see on ii. 2. 6. — προστάτη: see on i. 7. 2. —

150 ΕΕΝΟΦΩΝΤΟΣ
δήμου προστάτη φοντο Θρασυδαίον ἀπεκτονέναι, ὧστε ὁ
225 μὲν δημος παντελώς κατηθύμησε καὶ ἡσυχίαν εἶχεν, οἱ δὲ 28 σφαγείς πάντ' ώοντο πεπραγμένα είναι, καὶ οἱ ὁμογνώμονες αὐτοῖς ἐξεφέροντο τὰ ὅπλα εἰς τὴν ἀγοράν. ὁ δὲ Θρασυδαίος έτι καθεύδων ετύγχανεν οδπερ εμεθύσθη. ώς δε ήσθετο ὁ δήμος ὅτι οὐ τέθνηκεν ὁ Θρασυδαίος, περιεπλή-230 σθη ή οἰκία ἔνθεν καὶ ἔνθεν, ὧσπερ ὑπὸ έσμοῦ μελιττῶν ό ήγεμών. ἐπειδὴ δὲ ἡγεῖτο ὁ Θρασυδαῖος ἀναλαβὼν τὸν 29 δημον, γενομένης μάχης εκράτησεν ο δημος, εξέπεσον δε πρός τους Λακεδαιμονίους οἱ ἐγχειρήσαντες ταῖς σφαγαῖς. έπεὶ δ' αὖ ὁ Αγις ἀπιὼν διέβη πάλιν τὸν Αλφειόν, φρου-235 ρούς καταλιπών ἐν Ἐπιταλίφ πλησίον τοῦ ᾿Αλφειοῦ καὶ Λύσιππον άρμοστὴν καὶ τοὺς ἐξ Ἦλιδος φυγάδας, τὸ μὲν στράτευμα διῆκεν, αὐτὸς δὲ οἴκαδε ἀπῆλθε. καὶ τὸ μὲν 30 λοιπὸν θέρος καὶ τὸν ἐπιόντα χειμῶνα ὑπὸ τοῦ Λυσίππου καὶ τῶν περὶ αὐτὸν ἐφέρετο καὶ ἦγετο ἡ τῶν Ἡλείων χώρα. 240 τοῦ δ' ἐπιόντος θέρους πέμψας Θρασυδαίος εἰς Λακεδαίμονα συνεχώρησε Φέας τε τὸ τείχος περιελείν καὶ Κυλλήνης καὶ τὰς Τριφυλίδας πόλεις ἀφείναι Φρίξαν καὶ Ἐπιτάλιον καὶ Λετρίνους καὶ ᾿Αμφιδόλους καὶ Μαργανέας • πρὸς

2 κατηθύμησε: an άπαξ λεγόμενον. Inceptive aor.

28. περιεπλήσθη: clearly incorrect. Perhaps περιεκλείσθη should be read. Then, by striking out ἡ οἰκία, we get both sense and symmetry: "Thrasydaeus surrounded by his partisans, as the queen-bee by the swarm."

29. αν: belongs to ἀπιών, πάλιν to διέβη. — Λύσιππον: Paus. iii. 8. 5 calls him Lysistratus. - διήκεν: equiv. to διαφηκεν 24. Cf. ii. 3. 3 διέλυσε.

30. Φίας: Dindorf's reading for σφέαs of the Mss., because the city of Elis is previously described as ἀτείχιστος (27). Yet Paus. (ibid.) says

οί δὲ Ἡλεῖοι καὶ Θρασυδαῖος συγχωροῦσι . . . τοῦ ἄστεως κατερείψαι τὸ τείχος. Diod. xiv. 34 makes no mention of this condition. — Κυλλήνης: Dindorf's reading for Κυλλήνην, since it is altogether improbable that the Eleans would have relinquished their seaport. The other cities here mentioned appear as allies of the Spartans, iv. 2. 16. Τhe Λετρίνοι, 'Αμφίδολοι and Μαργανείς did not belong to Triphylia and are mentioned separately in iv. 2. 16, so that only Φρίξαν and Ἐπιτάλιον can be taken as in appos. with τας Τριφυλίδας πόλεις. ταύταις: all the cities named or imδὲ ταύταις καὶ ᾿Ακρωρείους καὶ Λασιῶνα τὸν ὑπ᾽ ᾿Αρκάδων 245 ἀντιλεγόμενον. Ἦπειον μέντοι τὴν μεταξὺ πόλιν Ἡραίας καὶ Μακίστου ἡξίουν οἱ Ἡλεῖοι ἔχειν πρίασθαι γὰρ ἔφασαν τὴν χώραν ἄπασαν παρὰ τῶν τότε ἐχόντων τὴν πόλιν τριάκοντα ταλάντων, καὶ τὸ ἀργύριον δεδωκέναι. οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι γνόντες μηδὲν δικαιότερον εἶναι βία 31 250 πριαμένους ἡ βία ἀφελομένους παρὰ τῶν ἡττόνων λαμβάνειν, ἀφιέναι καὶ ταύτην ἡνάγκασαν τοῦ μέντοι προεστάναι τοῦ Διὸς τοῦ ᾿Ολυμπίου ἱεροῦ, καίπερ οὐκ ἀρχαίου Ἡλείοις ὄντος, οὐκ ἀπήλασαν αὐτούς, νομίζοντες τοὺς ἀντιποιουμένους χωρίτας εἶναι καὶ οὐχ ἱκανοὺς προεστάναι. 255 τούτωι δὲ συγχωρηθέντων εἰρήνη τε γίγνεται καὶ συμμαχία Ἡλείων πρὸς Λακεδαιμονίους. καὶ οὖτω μὲν δὴ ὁ Λακεδαιμονίων καὶ Ἡλείων πὸς Εληξε.

3 Μετὰ δὲ τοῦτο ᾿Αγις ἀφικόμενος εἰς Δελφοὺς καὶ τὴν 1 δεκάτην ἀποθύσας, πάλιν ἀπιὼν ἔκαμεν ἐν Ἡραίᾳ, γέρων ἤδη ὧν, καὶ ἀπηνέχθη μὲν εἰς Λακεδαίμονα ἔτι ζῶν, ἐκεῖ δὲ ταχὺ ἔτελεύτησε; καὶ ἔτυχε σεμνοτέρας ἢ κατὰ ἄνθρωπον

2 plied in the mention of their inhabitants. — μεταξύ: the separation of the prep. from its gen. is unusual, cf. v. 1. 35 τὸν ὅστερον πόλεμον τῆς καθαφέσεως, and similarly iii. 5. 3 τῆς ἀμφισβητησίμου χώρας Φωκεῦσί τε καὶ ἐαυτοῖς.

31. γνόντες: see on ii. 3. 25. — προεστάναι: from ancient times the direction of the Olympic games had been in dispute between the Eleans and Pisatans; for the most part, however, it had been exercised by the former, and in Ol. 50 was definitely committed to two Elean judges; Paus. vi. 22. 2, v. 9. 4. — καίπερ . . . ὅντος: "although the presidency did not belong to the Eleans as an original possession (ἀρχαίου)." — χωρίτας: sc. in com-

parison with the Eleans, who at least since Ol. 77 had formed a large city.

Chap. 3. Death of King Agis. The claim of Agesilaus to the throne is contested by Leotychides. Agesilaus is made king (1-3). Conspiracy of Cinadon at Sparta (4-11).

The time of the events narrated in this chapter cannot be fixed with certainty, but was prob. 397 B.C. 4

1. την δεκάτην άποθύσας: ἀποθύειν signifies "to offer what one is under any obligations to offer"; hence the tithe of the Elean booty due the gods. Cf. iv. 3. 21.—ἔκαμεν: inceptive.—ἡκατὰ ἄνθρωπον: i.e. divine honors were heaped upon him. Hdt. vi. 58 describes the funeral rites. For the

5 ταφής. ἐπεὶ δὲ ὡσιώθησαν αἱ ἡμέραι, καὶ ἔδει βασιλέα καθίστασθαι, αντέλεγον περί βασιλείας Λεωτυχίδης, υίος φάσκων "Αγιδος είναι, 'Αγησίλαος δὲ ἀδελφός. εἰπόντος δὲ 2 τοῦ Λεωτυχίδου, 'Αλλ' ὁ νόμος, ὧ 'Αγησίλαε, οὐκ ἀδελφὸν άλλ' υίου βασιλέως βασιλεύειν κελεύει · εί δε υίος ων μή 10 τυγχάνοι, ὁ ἀδελφός κα ὡς βασιλεύοι. Ἐμὲ ἀν δέοι βασιλεύειν. Πως, έμου γε όντος; "Οτι ον τυ καλείς πατέρα, οὐκ ἔφη σε είναι έαυτοῦ. 'Αλλ' ή πολὺ κάλλιον ἐκείνου είδυια μήτηρ και νυν έτι φησίν. 'Αλλ' ὁ Ποτειδαν ώς μάλα σευ ψευδομένω κατεμάνυσεν έκ τῶ θαλάμω έξελάσας 15 σεισμώ είς τὸ φανερὸν τὸν σὸν πατέρα. συνεμαρτύρησε δὲ ταῦτ' αὐτῷ καὶ ὁ ἀληθέστατος λεγόμενος χρόνος εἶναι · ἀφ' οῦ γάρ τοι ἔφυγε καὶ οὐκ ἐφάνη ἐν τῷ θαλάμῳ, δεκάτω, μηνὶ ἐγένου. οἱ μὲν τοιαῦτ' ἔλεγον. Διοπείθης δέ, μάλα 8 χρησμολόγος ανήρ, Λεωτυχίδη συναγορεύων είπεν ώς καὶ 20 'Απόλλωνος χρησμὸς είη φυλάξασθαι τὴν χωλὴν βασιλείαν. Λύσανδρος δὲ πρὸς αὐτὸν ὑπὲρ ᾿Αγησιλάου ἀντεῖπεν ὡς οὐκ οἴοιτο τὸν θεὸν τοῦτο κελεύειν φυλάξασθαι, μὴ προσ-

3 idiom, see H. 646. — δοιώθησαν αἰ ημέραι: viz. the ten days after the burial, in which all public business was suspended, see Hdt. ibid. Cf. Eng. 'holiday.'

2. εἰπόντος: apod. ἐμὰ ὰν δέοι, sc. ἔφη.
—κά: Dor. for Hom. κέν (Att. ἄν), with opt., instead of the imv.; probably the very words of the law, which would account for the use of the Dor. dialect. In the rest of the conversation this use, particularly with the strange mixture of Attic, is more striking and is due doubtless not to the author, but to the copyists.— ἄς: for the usual οῦτως in apod., cf. vii. I. 2; see on 2. 9.— ἐμὲ ἄν κτέ.: see on I. 26.— ὄν τὸ καλεῦς κτέ.: acc. to Paus. iii. 8. 7, Agis on his death-bed

had publicly acknowledged Leotychides as his son, while previously he had regarded him as the issue of an intrigue between his wife and Alcibiades, cf. Plut. Ages. 3.— ή... μήτηρ: note the order of words.— ό Ποτειδάν κτέ.: Att. ὁ Ποσειδών ώς μάλα σου ψευδομένου κατεμήνυσεν ἐκ τοῦ θαλάμου κτέ. σεῦ depends on the prep. included in κατεμάνυσεν, see on 2. 21.— ἐς μάλα ψευδομένω: for the story, see Plut. Alc. 23.— πατέρα: i.e. Agis.— ἔφυγε: sc. ἐκ τοῦ θαλάμου.

3. μάλα χρησμολόγος: for the use of μάλα, see on ii. 4. 2. — χρησμός: this oracle is given by Plut. Ages. 3, Lys. 22, and by Paus. iii. 8. 9: Φράζεο δη, Σπάρτη, καίπερ μεγάλαυχος ἐοῦσα, | μη σέθεν ἀρτίποδος βλάστη χωλή βασι-

πταίσας τις χωλεύσαι, άλλὰ μᾶλλον μὴ οὐκ ὧν τοῦ γένους βασιλεύσειε. παντάπασι γὰρ ᾶν χωλὴν εἶναι τὴν βασι25 λείαν, ὁπότε μὴ οἱ ἀφ' Ἡρακλέους τῆς πόλεως ἡγοῖντο.
τοιαῦτα δὲ ἀκούσασα ἡ πόλις ἀμφοτέρων ᾿Αγησίλαον 4 εἶλοντο βασιλέα.

Οὖπω δ' ἐνιαυτὸν ὄντος ἐν τῆ βασιλεία Αγησιλάου, θύοντος αὐτοῦ τῶν τεταγμένων τινὰ θυσιῶν ὑπὲρ τῆς 30 πόλεως εἶπεν ὁ μάντις ὅτι ἐπιβουλήν τινα τῶν δεινοτάτων φαίνοιεν οι θεοί. έπει δε πάλιν έθυεν, έτι δεινότερα έφη τὰ ἱερὰ φαίνεσθαι. τὸ τρίτον δὲ θύοντος, εἶπεν · Ω 'Αγησίλαε, ὧσπερ εἰ ἐν αὐτοῖς εἴημεν τοῖς πολεμίοις, οὖτω μοι σημαίνεται. ἐκ δὲ τούτου θύοντες καὶ τοῖς ἀποτροπαίοις 35 καὶ τοῖς σωτήρσι, καὶ μόλις καλλιερήσαντες, ἐπαύσαντο. ληγούσης δὲ τῆς θυσίας ἐντὸς πένθ ἡμερῶν καταγορεύει τις πρός τους έφόρους έπιβουλην και τον άρχηγον του πράγματος Κινάδωνα. οὖτος δ' ἦν καὶ τὸ εἶδος νεανίσκος 5 καὶ τὴν ψυχὴν εὖρωστος, οὐ μέντοι τῶν ὁμοίων. ἐρομένων 40 δε των εφόρων πως φαίη την πράξιν έσεσθαι, είπεν δ είσαγγείλας ότι ὁ Κινάδων άγαγων αὐτον έπὶ τὸ ἔσχατον της αγορας αριθμήσαι κελεύοι όπόσοι είεν Σπαρτιαται έν τή άγορα. καὶ ἐγώ, ἔφη, ἀριθμήσας βασιλέα τε καὶ ἐφόρους

8 λεία. | δηρὸν γὰρ μόχθοι σε κατασχήσουσιν ἄελπτοι, | φθισίβροτόν τ' ἐπὶ κῦμα κυλινδόμενον πολέμοιο. This oracle could be applied to Agesilaus because he was lame in one foot. — οὐκ ἄν: sc. τls, cf. 1. 19. — τοῦ γένους: cf. iv. 2. 9. — οἱ ἀφ' Ἡρακλέους: both royal families of Sparta traced their descent to Hyllus, son of Heracles, cf. Hdt. vi. 52.

4. θύοντος ... ὑπέρ τῆς πόλεως: the Spartan kings were high priests as well as commanders-in-chief, cf. de repub. Lac. xv. 2. — τινά: obs. the position. — τῶν δεινοτάτων: of the most dangerous kind, part. gen.

5. νεανίσκος: a powerful youth. Cf. Cyr. i. 3. 6 άλλὰ κρέα γε εὐωχοῦ, ἴνα νεανίας οἴκαδε ἀπέλθης. — εὔρωστος: cf. vi. 1. 6 τὸ σῶμα μάλα εὕρωστος. — τῶν ὁμοίων: the Spartans thus designated the Spartiatae who had been brought up (and continued to live) in conformity with the old institutions of Lycurgus; these doubtless constituted at this time a privileged class. — φαίη:

καὶ γέροντας καὶ ἄλλους ὡς τετταράκοντα ἠρόμην · Τί δή 45 με τούτους, ὡ Κινάδων, ἐκέλευσας ἀριθμῆσαι; ὁ δὲ εἶπε, Τούτους, ἔφη, νόμιζέ σοι πολεμίους, εἶναι, τοὺς δ' ἄλλους πάντας συμμάχους πλέον ἢ τετρακισχιλίους ὅντας τοὺς ἐν τῆ ἀγορᾳ. ἐπιδεικνύναι δ' αὐτὸν ἔφη ἐν ταῖς ὁδοῖς ἔνθα μὲν ἔνα, ἔνθα δὲ δύο πολεμίους ἀπαντῶντας, τοὺς δ' ἄλλους 50 ἄπαντας συμμάχους · καὶ ὅσοι δὲ ἐν τοῖς χωρίοις Σπαρτιατῶν τύχοιεν ὄντες, ἔνα μὲν πολέμιον τὸν δεσπότην, συμμάχους δ' ἐν ἑκάστῳ πολλούς. ἐρωτώντων δὲ τῶν ἐφόρων 6 πόσους φαίη καὶ τοὺς συνειδότας τὴν πρᾶξιν εἶναι, λέγειν καὶ περὶ τούτου ἔφη αὐτὸν ὡς σφίσι μὲν τοῖς προστατεύ-55 ουσω οὐ πάνυ πολλοί, ἀξιόπιστοι δὲ συνειδεῖεν αὐτοὶ μέντοι πᾶσιν ἔφασαν συνειδέναι καὶ εἴλωσι καὶ νεοδαμώδεσι καὶ τοῖς ὑπομείοσι καὶ τοῖς περιοίκοις · ὅπου γὰρ ἐν τούτοις τις λόγος γένοιτο περὶ Σπαρτιατῶν, οὐδένα δύνασθαι κρύπτειν

3 sc. Κινάδων. — κελεύοι: for the opt., see on i. 7. 5. — теттара́кочта: belongs only to allows, since the number of Gerontes and Ephors was fixed, and there was no need to count them. Others, however, regard forty as the whole number of Spartiatae (in the sense of the term as here used) then present in the agora, -assuming that only certain individuals of the 5 Ephors and 28 Gerontes were present. — πλέον: adv. instead of an adj., as often also έλαττον and μεῖον in connection with substs., cf. An. i. 2. 11 μισθός πλέον ή τριών μηνών. The omission of # before numerals is frequent after the comparatives named; cf. iv. 5. 4; Plat. Apol. 17 c έτη γεγονώς πλείω έβδομήκοντα. See G. 1156; H. 647. — боо : (of all) who. — е́у TOIS Y wolors: on the landed estates, cultivated exclusively by helots, cf. Plut. Lyc. 24 οί δε είλωτες αὐτοῖς εἰργάζοντο

την γην αποφοράν την είρημένην τελοῦντες. Cf. 1.25 χώροι. — δεσπότην: landlord.

6. και τούς συνειδότας: see on ii. 3. 47. — λέγειν: impf. inf. — ώς σφίσι ... συνειδείεν: "that the persons with whom they had an understanding were not very many, but trustworthy." - αὐτοί: i.e. οἱ προστατεύοντες. έφασαν: can be explained only as dependent upon &s, a constr. in which the change of mode (cf. συνειδείεν) is less striking than the thought itself, in that Cinadon says, they asserted that they had an understanding instead of they had an understanding. A transition to dir. disc., as if the informant had heard the conspirators themselves, is not to be thought of. Equally striking is ξφασάν γε in 7. — ψπομείοσι: this class, mentioned only here, consisted perhaps of the Spartiatae, who did not possess the privileges of the Sucioi.

τὸ μὴ οὐχ ἡδέως ἄν καὶ ὡμῶν ἐσθίειν αὐτῶν. πάλιν οὖν 7 60 έρωτώντων . Όπλα δὲ πόθεν ἔφασαν λήψεσθαί; τὸν δ' εἰπεῖν ότι οἱ μὲν δήπου συντεταγμένοι ἡμῶν αὐτοὶ ὅπλα κεκτήμεθα, τῷ δ' ὄχλω, ἀγαγόντα εἰς τὸν σίδηρον ἐπιδείξαι αὐτὸν ἔφη πολλάς μέν μαχαίρας, πολλά δὲ ξίφη, πολλούς δὲ ὀβελίσκους, πολλούς δὲ πελέκεις καὶ ἀξίνας, πολλὰ δὲ δρέπανα. 65 λέγειν δ' αὐτὸν ἔφη ὅτι καὶ ταῦτα ὅπλα πάντ' εἶη ὁπόσοις άνθρωποι καὶ γῆν καὶ ξύλα καὶ λίθους ἐργάζονται, καὶ τῶν άλλων δε τεχνών τὰς πλείστας τὰ ὄργανα ὅπλα ἔχειν ἀρκοῦντα, ἄλλως τε καὶ πρὸς ἀόπλους. πάλιν αὖ ἐρωτώμενος έν τίνι χρόνω μέλλοι ταθτα πράττεσθαι, εἶπεν ὅτι ἐπιδημεῖν 70 οἱ παρηγγελμένον εἶη. ἀκούσαντες ταῦτα οἱ ἔφοροι ἐσκεμ- 8 μένα τε λέγειν ἡγήσαντο αὐτὸν καὶ ἐξεπλάγησαν, καὶ οὐδὲ την μικράν καλουμένην έκκλησίαν συλλέξαντες, άλλά συλλεγόμενοι τῶν γερόντων ἄλλοι ἄλλοθι ἐβουλεύσαντο πέμψαι τὸν Κινάδωνα εἰς Αὐλῶνα σὺν ἄλλοις τῶν νεωτέρων καὶ

8 — τὸ μὴ σύχ . . . ἐσθίειν: obj. inf. with κωλύειν. The expression ἐσθίειν ὡμῶν is proverbial, cf. Hom. Δ 34 εἰ δὲ σύγ εἰσελθοῦσα πύλας καὶ τείχεα μακρά, | ὡμὸν βεβρώθοις Πρίαμον. Obs. the two negs. with the inf. after a 'word of hindering,' κρύπτειν, accompanied by a neg. — αὐτῶν: part. gen.

7. τον δ' εἰπεῖν: sc. ἔφη δ εἰσαγγείλας. Obs. the use of δέ to introduce the apod.—ότι: see on i. 5. 6.—οἰ συντεταγμένοι: a military term, the organized conspirators. "Cinadon has organized his confederates as a military body. These are of course (δήπου) already in possession of weapons." The military expression is thus very natural and the statement clear.

τῷ δ' ὅχλφ: dat. of advantage as if followed by εἰσὶν πολλαὶ μὲν μάχαιραι κτέ. The anacoluthon heightens the

vividness and verisimilitude of the story. — εἰς τὸν σίδηρον: designates prob. a place where iron was sold; οἶνος, ἰχθύς, λάχανα are similarly used. Cf. Pollux, x. 19 οἱ ᾿Αττικοὶ ἀπὸ τῶν πιπραπομένων καὶ τὰ χωρία ἀνόμαζον. — ὅπλα ἀρκοῦντα: sufficing as weapons. — ἐπιδημεῖν κτέ.: no definite time had been named, but orders had been given him to hold himself in readiness and so not to leave the city. — παρηγγελμένον: for the impers. pass., see G. 198; H. 602 d.

8. ἐσκεμμένα: bene explorata.

— την ἐκκλησίαν: consisting perhaps only of the δμοιοι, or possibly a committee of these with the Ephors and Gerontes. — συλλεγόμενοι κτέ.: note the change of voice, assembling about themselves some of the Gerontes. — ἐβουλεύσαντο: note the tense, resolved.—

75 κελεύσαι ήκειν άγοντα των Αύλωνιτων τέ τινας καὶ των είλωτων τους έν τη σκυτάλη γεγραμμένους. άγαγείν δέ έκελευον καὶ τὴν γυναῖκα, ἡ καλλίστη μὲν αὐτόθι ἐλέγετο είναι, λυμαίνεσθαι δ' έφκει τους αφικνουμένους Λακεδαιμονίων καὶ πρεσβυτέρους καὶ νεωτέρους. ὑπηρετήκει δὲ καὶ 9 80 ἄλλ' ήδη ὁ Κινάδων τοις ἐφόροις τοιαθτα. καὶ τότε δὴ έδοσαν την σκυτάλην αὐτῷ, ἐν ἡ γεγραμμένοι ήσαν οθς έδει συλληφθήναι. έρομένου δε τίνας άγοι μεθ έαυτοῦ τῶν νέων, \*Ιθι, εἶπον, καὶ τὸν πρεσβύτατον τῶν ἱππαγρετῶν κέλευε σοι συμπεμψαι εξ ή έπτα οι αν τύχωσι παρόντες. 85 έμεμελήκει δε αὐτοῖς ὅπως ὁ ἱππαγρέτης εἰδείη οῢς δέοι πέμπειν, καὶ οἱ πεμπόμενοι εἰδεῖεν ὅτι Κινάδωνα δέοι συλλαβείν. είπον δε καὶ τοῦτο τῷ Κινάδωνι, ὅτι πέμψοιεν τρείς άμάξας, ίνα μὴ πεζούς ἄγωσι τούς ληφθέντας, άφανίζοντες ως εδύναντο μάλιστα ότι εφ' ένα εκείνον επεμπον. 90 ἐν δὲ τῆ πόλει οὐ συνελάμβανον αὐτόν, ὅτι τὸ πρᾶγμα 10

8 Αύλώνα: see on 2. 25. — σκυτάλη: the Spartan cipher despatch, a device fully described by Plut. Lys. 19 ἐπὰν έκπέμπωσι ναύαρχον ή στρατηγόν οί ἔφοροι, ξύλα δύο στρογγύλα μῆκος καὶ πάχος άκριβώς άπισώσαντες ώστε ταίς τομαίς έφαρμόζειν πρός άλληλα, το μέν αὐτοὶ φυλάττουσι θάτερον δε τῷ πεμπομένφ διδόασιν. ταῦτα δὲ τὰ ξύλα σκυτάλας καλούσιν. δταν οδν απόρρητόν τι καλ μέγα φράσαι βουληθώσι, βιβλίον ώσπερ ίμαντα μακρόν και στενόν ποιοῦντες περιελίττουσι την παρ' αὐτοῖς σκυτάλην, οὐδὲν διάλειμμα ποιοῦντες, άλλά πανταχόθεν κύκλφ την έπιφάνειαν αὐτης τῷ βιβλίφ καταλαμβάνοντες. τούτφ δὲ ποιήσαντες & βούλονται καταγράφουσιν είς το βιβλίον, ωσπερ έστι τη σκυτάλη περικείμενον · δταν δε γράψωσιν, άφελόντες το βιβλίον άνευ τοῦ ξύλου προς τον στρατηγον αποστέλλουσι. δεξάμενος δ' έκεινος άλλως μέν οὐδέν άναλέξασθαι

δύναται, τῶν γραμμάτων συναφὴν οὐκ ἐχόντων ἀλλὰ διεσπασμένων, τὴν δὲ παρὰ αὐτῷ σκυτάλην λαβών τὸ τμῆμα τοῦ βιβλίου περὶ αὐτὴν περιέτεινεν, ιστε τῆς ἔλικος εἰς τάξιν όμοίως ἀποκαθισταμένης ἐπιβάλλοντα τοῖς πρώτοις τὰ δεύτερα κύκλφ τὴν δψιν ἐπάγειν τὸ συνεχὲς ἀνευρίσκουσαν. καλεῖται δ' ὁμωνύμως τῷ ξύλφ σκυτάλη τὸ βιβλίον, ὡς τῷ μετροῦντι τὸ μετρούμενον.

9. οὖς ἔδει συλληφθῆναι: who were to be arrested.—τίνας ἄγοι: whom he should take with him. Opt. in indir. disc. for interr. subjv. Cf. i. 7. 7.— iππαγρετῶν: the three Hippagretae commanded the so-called 300 knights, who were chosen from the noblest youth, and who served as a body-guard to the kings; cf. de repub. Lac. 4, 3; Thuc. v. 72.—ἐμμελήκει αὐτοῦς: they had taken care that.

10. τὸ πράγμα κτέ.: prolepsia equiv.

οὐκ ἦδεσαν ὁπόσον τὸ μέγεθος εἶη, καὶ ἀκοῦσαι πρῶτον έβούλοντο τοῦ Κινάδωνος οἴτινες εἶεν οἱ συμπράττοντες, πρὶν αἰσθέσθαι αὐτοὺς ὅτι μεμήνυνται, ἴνα μὴ ἀποδρῶσιν. έμελλον δε οί συλλαβόντες αὐτὸν μεν κατέχειν, τοὺς δε 95 συνειδότας πυθόμενοι αὐτοῦ γράψαντες ἀποπέμπειν τὴν ταχίστην τοις έφόροις. οὖτω δ' ἔσχον οι ἔφοροι πρὸς τὸ πράγμα, ὧστε καὶ μόραν ἱππέων ἔπεμψαν τοῖς ἐπ' Αὐλῶνος. έπει δ' είλημμένου τοῦ ἀνδρὸς ἡκεν ίππεὺς φέρων τὰ ὀνό- 11 ματα δυ δ Κινάδων ἀπέγραψε, παραχρημα τόν τε μάντιν 100 Τισαμενὸν καὶ τοὺς ἄλλους τοὺς ἐπικαιριωτάτους συνελάμ-Βανον. ώς δ' ἀνήχθη ὁ Κινάδων καὶ ἡλέγχετο, καὶ ώμολόγει πάντα καὶ τοὺς συνειδότας ἔλεγε, τέλος αὐτὸν ἤροντο τί καὶ βουλόμενος ταῦτα πράττοι. ὁ δ' ἀπεκρίνατο, μηδενὸς ηττων είναι εν Λακεδαίμονι. Εκ τούτου μέντοι ήδη δεδε-105 μένος καὶ τὼ χείρε καὶ τὸν τράχηλον ἐν κλοιῷ μαστιγούμενος καὶ κεντούμενος αὐτός τε καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ κατὰ την πόλιν περιήγοντο. καὶ οὖτοι μεν δη της δίκης έτυχον. 4 / Μετὰ δὲ ταῦτα Ἡρώδας τις Συρακόσιος ἐν Φοινίκη ὧν 1 μετά ναυκλήρου τινός, καὶ ἰδών τριήρεις Φοινίσσας, τὰς

8 to οὐκ ήδεσαν ὁπόσον τὸ πρᾶγμα τὸ μέγεθος εἰη, — τὸ μέγεθος being acc. of specification; cf. Plat. Rep. iv. 423 b δσην δεῖ τὸ μέγεθος τὴν πόλιν ποιεῖσθαι. — ἀποπέμπειν: sc. τὰ γεγραμμένα ὀνόματα, suggested by γράψαντες. — σὖτω ἔσχον: equiv. to οὕτω διέκειντο, so seriously did the Ephors regard the matter, cf. Plat. Protag. 352 b πῶς ἔχεις πρὸς ἐπιστήμην. — τοῦς ἐπ' Αὐλῶνος: those on the way to Aulon.

11. τους άλλους: cf. i. i. 6.— τους επικαιριωτάτους: the most influential of the conspirators; cf. vi. 4. 15.— τί καί: cf. 6.— είναι: depends upon βουλόμενος, carried on in thought from the question; cf. 4. 5.

4 Chap. 4. Expedition of Agesilaus to

Asia. The Thebans interrupt the sacrifice at Aulis (1-4). Agesilaus concludes a three-months' truce with Tissaphernes (5,6). Quarrel with Lysander. Spithridates deserts to the Spartans (7-10). The truce ended. Expedition of Agesilaus to Phrygia. Return to Ephesus and enrolment of cavalry (11-15). Army drill at Ephesus (16-19). Invasion of Lydia. Victory at the Pactolus (20-24). Execution of Tissaphernes. Negotiations for peace with Tithraustes, his successor (25, 26). Agesilaus, commander of both army and fleet. Active naval preparations (28, 29).

 μετὰ δὲ ταῦτα: i.e. in the spring of 396 B.C. — τριήρεις: on the personal representations of Pharnaba-

μεν καταπλεούσας ἄλλοθεν, τὰς δὲ καὶ αὐτοῦ πεπληρωμένας, τὰς δὲ καὶ ἔτι κατασκευαζομένας, προσακούσας δὲ καὶ τοῦτο, 5 ότι τριακοσίας αὐτὰς δέοι γενέσθαι, ἐπιβὰς ἐπὶ τὸ πρῶτον άναγόμενον πλοίον είς την Ελλάδα εξήγγειλε τοίς Λακεδαιμονίοις ώς βασιλέως καὶ Τισσαφέρνους τὸν στόλον τοῦτον παρασκευαζομένων · όποι δε οὐδεν ἔφη εἰδέναι. ἀνεπτερω- 2 μένων δὲ τῶν Λακεδαιμονίων καὶ τοὺς συμμάχους συναγόν-10 των καὶ βουλευομένων τί χρη ποιείν, Λύσανδρος νομίζων καὶ τῷ ναυτικῷ πολὺ περιέσεσθαι τοὺς Ελληνας καὶ τὸ πεζον λογιζόμενος ώς έσώθη το μετά Κύρου αναβάν, πείθει τὸν ᾿Αγησίλαον ὑποστῆναι, ἡν αὐτῷ δῶσι τριάκοντα μὲν Σπαρτιατών, είς δισχιλίους δε τών νεοδαμωδών, είς έξακισ-15 χιλίους δὲ τὸ σύνταγμα τῶν συμμάχων, στρατεύεσθαι εἰς τὴν ᾿Ασίαν. πρὸς δὲ τούτω τῷ λογισμῷ καὶ αὐτὸς συνεξελθείν αὐτῷ ἐβούλετο, ὅπως τὰς δεκαρχίας τὰς κατασταθείσας ὑπ' ἐκείνου ἐν ταις πόλεσιν, ἐκπεπτωκυίας δὲ διὰ

4 zus, supported by Evagoras, king of Cyprus, the Persian king had in 399 B.c. ordered a fleet (under command of Conon) to be fitted out against the Spartans; see Diod. xiv. 39; Paus. i. 3. 2. - oti . . . yevé obai: that they were to be increased to 300. — τὸ πρώτον . . . Έλλάδα: for the order of words, see G. 142, 2, N. 5; H. 667 a. For similar examples, cf. 11; iv. 3. 2. The other position of the partic. is found in ii. 1. 1; 4. 10. — ώς . . . παρασκευαζομένων: gen. abs. instead of obj. acc. with partic. in indir. disc. GMT. 113, N. 10 b. For like construction with λόγος, cf. iv. 3. 14; v. I. 25. - σποι: "against whom these preparations were directed." Cf. 5. 10.

2. ἀνεπτερωμένων: cf. 1. 14. — τὸ πεζόν: the land force, opp. to τῷ ναυτικῷ. For the position, see on 3. 10. — τὸ ... ἀναβάν: for the fact, cf. 1. 1 f.

— тріакочта: acc. to Plut. Ages. 6, ήγεμόνας καὶ συμβούλους. As to their duties, see also 20. The Spartans in 418 B.C. had for the first time enacted a law that the king in command should be accompanied on his campaigns by ten Spartans, to serve as a council of war and in a measure to exercise a control over his actions. Thuc. v. 63; Diod. xii. 78. Thirty appear first with Agesilaus, then also with Agesipolis, v. 3. 8. It is to be noted further that the army was to contain, beside these, no Spartan troops, to the end that the Spartan government might the more readily consent to the undertaking. — τὸ σύνταγμα: as the contingent of the allies. τάς δεκαρχίας: during his former sojourn in Asia, Lysander had abolished the democracies in the cities which had fallen into his power, and instiτοὺς ἐφόρους, οἱ τὰς πατρίους πολιτείας παρήγγειλαν, πάλιν 20 καταστήσειε μετ' Άγησιλάου. ἐπαγγειλαμένου δὲτοῦ Άγη- 8 σιλάου τὴν στρατείαν, διδόασί τε οἱ Λακεδαιμόνιοι ὅσαπερ ἤτησε καὶ ἑξαμήνου σῖτον. ἐπεὶ δὲ θυσάμενος ὅσα ἔδει καὶ τἄλλα καὶ τὰ διαβατήρια ἐξῆλθε, ταῖς μὲν πόλεσι διαπέμψας ἀγγέλους προεῖπεν ὅσους τε δέοι ἐκασταχόθεν πέμ- 25 πεσθαι καὶ ὅποι παρεῖναι, αὐτὸς δ' ἐβουλήθη ἐλθὼν θῦσαι ἐν Αὐλίδι, ἔνθαπερ ὁ ᾿Αγαμέμνων ὅτ' εἰς Τροίαν ἔπλει ἐθύετο. ὡς δ' ἐκεῖ ἐγένετο, πυθόμενοι οἱ βοιώταρχοι ὅτι 4 θύοι, πέμψαντες ἱππέας τοῦ τε λοιποῦ εἶπον μὴ θύειν καὶ οἶς ἐνέτυχον ἱεροῖς τεθυμένοις διέρριψαν ἀπὸ τοῦ βωμοῦ. 30 ὁ δ' ἐπιμαρτυράμενος τοὺς θεοὺς καὶ ὀργιζόμενος, ἀναβὰς ἐπὶ τὴν τριήρη ἀπέπλει. ἀφικόμενος δ' ἐπὶ Γεραιστόν, καὶ συλλέξας ἐκεῖ ὅσον ἐδύνατο τοῦ στρατεύματος πλεῖστον εἰς Ἑφεσον τὸν στόλον ἐποιεῖτο.

4 tuted oligarchic governments consisting each of a Spartan harmost and ten of his own partisans; cf. ii. 2. 5; 3. 7; iii. 5. 13; Plut. Lys. 5 and 13. The abolition of these oligarchies by the Ephors appears to have been occasioned partly by their jealousy of Lysander's power, partly at the instigation of the kings, whose hereditary succession Lysander sought to set aside; Plut. Lys. 21. Acc. to Plut. Ages. 6, uprisings in the cities themselves had also contributed to this result. - ὑπ' ἐκείνου: αὐτοῦ might have been used. See on i. 1. 27. — τὰς πατρίους πολιτείας: as they had been before the Athenian supremacy; see 7.

3. ἐξαμήνου: see on ii. 3. 9. — ὄσα ἔδει: "the required offerings." — δια-βατήρια: this offering to Zeus and Athena, on crossing the border, is described de repub. Lac. 13. 2 f. — ταίς πόλεσι: the call was made on all the Grecian states except the Argives

who were hostile to the Spartans; yet the Corinthians, Athenians, and Thebans on different pretexts refused their aid; Paus. iii. 9. 1-3. Cf. 5. 5 below. — ὅποι: the verb παρεῖναι implies motion, cf. 5. 6 παρεῖναι εἰς 'Αλίαρτον, An. i. 2. 2 παρῆσαν εἰς Σάρδεις. — θῦσαι: the offering which Agesilaus desired to render Artemis at the alleged command of a dream, he undertook without the permission of the Boeotian priest, and he was for that reason hindered by the Thebans in its consummation; Plut. Ages. 6; Pelopid. 21.

4. βοιώταρχοι: elsewhere βοιωτάρχαι, the eleven officials, resident at Thebes, originally chosen by the independent states of the Boeotian league to direct its affairs; Thuc. iv. 91.— τοῦ λοιποῦ: at any time in the future; const. with θύειν.— οἰς ἐνέτυχον κτέ.: the sacrifices which they found burning on the altar.— Γεραιστόν: in

Digitized by Google

Ἐπεὶ δὲ ἐκεῖσε ἀφίκετο, πρῶτον μὲν Τισσαφέρνης 5
35 πέμψας ἤρετο αὐτὸν τίνος δεόμενος ἤκοι. ὁ δ' εἶπεν αὐτονόμους καὶ τὰς ἐν τῆ ᾿Ασία πόλεις εἶναι, ὥσπερ καὶ τὰς ἐν
τῆ παρ' ἡμῖν Ἑλλάδι. πρὸς ταῦτ' εἶπεν ὁ Τισσαφέρνης
Εἰ τοίνυν θέλεις σπείσασθαι ἔως ἀν ἐγὼ πρὸς βασιλέα
πέμψω, οἶμαι ἀν σε ταῦτα διαπραξάμενον ἀποπλεῖν, εἰ βού-

40 λοιο. 'Αλλά βουλοίμην ἄν, ἔφη, εἰ μὴ οἰοίμην γε ὑπὸ σοῦ ἔξαπατᾶσθαι. ἀλλ' ἔξεστιν, ἔφη, σοι τούτων πίστιν λαβεῖν ἢ μὴν ἀδόλως σοῦ πράττοντος ταῦτα ἡμᾶς μηδὲν τῆς σῆς ἀρχῆς ἀδικήσειν ἐν ταῖς σπονδαῖς. ἐπὶ τούτοις ῥηθεῖσι β Τισσαφέρνης μὲν ὤμοσε τοῖς πεμφθεῖσι πρὸς αὐτὸν Ἡριπ-

45 πίδα καὶ Δερκυλίδα καὶ Μεγίλλω ἢ μὴν πράξειν ἀδόλως τὴν εἰρήνην, ἐκεῖνοι δὲ ἀντώμοσαν ὑπὲρ ᾿Αγησιλάου Τισσαφέρνει ἢ μὴν ταῦτα πράττοντος αὐτοῦ ἐμπεδώσειν τὰς σπονδάς. ὁ μὲν δὴ Τισσαφέρνης ἃ ὤμοσεν εὐθὺς ἐψεύσατο · ἀντὶ γὰρ τοῦ εἰρήνην ἔχειν στράτευμα πολὺ παρὰ 50 βασιλέως πρὸς ὧ εἶχε πρόσθεν μετεπέμπετο. ᾿Αγησίλαος

δέ, καίπερ αἰσθανόμενος ταῦτα, ὄμως ἐπέμενε ταῖς σπονδαῖς

'Ως δ' ήσυχίαν τε καὶ σχολὴν ἔχων ὁ 'Αγησίλαος διέ- 7 τριβεν ἐν τῆ 'Εφέσω, ἄτε συντεταραγμένων ἐν ταῖς πόλεσι 55 τῶν πολιτειῶν, καὶ οὔτε δημοκρατίας ἔτι οὔσης, ὧσπερ ἐπ' 'Αθηναίων, οὖτε δεκαρχίας, ὧσπερ ἐπὶ Λυσάνδρου, ἄτε

6. ἐπὶ τούτοις ἡηθείσι: after these things had been said. Cf. Hdt. i. 170

έπὶ διεφθαρμένοισι Ἰωσι after the destruction of the Ionians; id. ii. 22 ἐπὶ χιόνι πεσούση after snow-fall. — αὐτόν: see on 2. 18. — πράξειν: negotiate. — ὑπὲρ ᾿Αγησιλάου: in the name of Agesilaus. The duration of the truce was fixed at three months; Ages. i. 10.

7. ατε συντεταραγμένων: for causal force of ατε with a part., see G. 1575; H. 977.— ἐπ' ᾿Αθηναίων: in the time of the Athenians, i.e. during

γιγνώσκοντες πάντες τον Λύσανδρον προσέκειντο αὐτῷ άξιοθντες διαπράττεσθαι αὐτὸν παρ' Αγησιλάου ων έδέοντο · καὶ διὰ ταῦτα ἀεὶ παμπληθης ὄχλος θεραπεύων αὐτὸν 60 ηκολούθει, ωστε ὁ μὲν Αγησίλαος ἰδιώτης ἐφαίνετο, ὁ δὲ Λύσανδρος βασιλεύς. ὅτι μὲν οὖν ἔμηνε καὶ τὸν ᾿Αγησίλαον 8 ταθτα έδήλωσεν ὖστερον · οι γε μὴν ἄλλοι τριάκοντα ὑπὸ τοῦ φθόνου οὐκ ἐσίγων, ἀλλ' ἔλεγον πρὸς τὸν Αγησίλαον ώς παράνομα ποιοίη Λύσανδρος της βασιλείας όγκηρότερον 65 διάγων. ἐπεὶ δὲ καὶ ἤρξατο προσάγειν τινὰς τω 'Αγησιλάω ὁ Λύσανδρος, πάντας οξς γνοίη αὐτὸν συμπράττοντά τι ήττωμένους ἀπέπεμπεν. ώς δ' ἀεὶ τὰ ἐναντία ὧν ἐβούλετο ἀπέβαινε τῷ Λυσάνδρω, ἔγνω δὴ τὸ γιγνόμενον καὶ οὖτε έπεσθαι έαυτῷ ἔτι εἴα ὄχλον τοῖς τε συμπρᾶξαί τι δεομένοις 70 σαφως έλεγεν ότι έλαττον έξοιεν, εί αὐτὸς παρείη. βαρέως 9 δὲ φέρων τη ἀτιμία, προσελθών εἶπεν  $^{\circ}\Omega$  Αγησίλαε, μειοῦν μεν ἄρα σύγε τοὺς φίλους ἡπίστω. Ναὶ μὰ Δί', ἔφη, τούς γε βουλομένους έμου μείζους φαίνεσθαι τους δέ γε αυξοντας εί μη έπισταίμην άντιτιμαν, αίσχυνοίμην άν. καὶ ὁ 75 Λύσανδρος εἶπεν · 'Αλλ' ἴσως καὶ μᾶλλον εἰκότα σὺ ποιεῖς

4 their supremacy. — έφαίνετο: sc. είναι not ων. H. 986.

8. έμηνε: the aor. act. of μαίνομαι occurs in the sense of madden, but not in that of enrage. The conjectural reading έδακνε commends itself. Yet Xenophon had no occasion to choose a mild word here. — ίδηλωσεν: sc. Agesilaus. — οἱ άλλοι τριάκοντα: the others except Agesilaus who kept silent, namely the Thirty; or perhaps the rest of the Thirty, to which body Lysander belonged. — τοῦ φθόνου: their envy. The restrictive art. marks the object φθόνου as natural or justifiable under the circumstances. — τῆς βασιλείας: equiv. to ἡ τῆς βασιλείας ἡν,

"than the king himself"; cf. ii. 3.22, 24; Mem. ii. 1.22 ἄστε δοκεῖν ὀρθοτέραν τῆς φύσεως εἶνωι (of the temptress of Heracles).—ἡττωμένους: disappointed, repulsed.— τὸ γιγνόμενον: how matters stood.— ὅτι ἔλαττον κτέ: that they would fare worse for his assistance.

 ἡ ἐγὰ ἔπραττον. τάδε οὖν μοι ἐκ τοῦ λοιποῦ χάρισαι, ὅπως ἄν μήτ' αἰσχύνωμαι ἀδυνατῶν παρὰ σοὶ μήτ' ἐμποδών σοι ἄ, ἀπόπεμψόν ποί με. ὅπου γὰρ ἄν ἄ, πειράσομαι ἐν καιρῷ σοι εἶναι. εἰπόντος δὲ ταῦτα ἔδοξε καὶ τῷ ᾿Αγησι- 10

80 λάφ οὖτω ποιῆσαι, καὶ πέμπει αὐτὸν ἐφ' Ἑλλησπόντου. ἐκεῖ δὲ ὁ Λύσανδρος αἰσθόμενος Σπιθριδάτην τὸν Πέρσην ἐλαττούμενόν τι ὑπὸ Φαρναβάζου, διαλέγεται αὐτῷ καὶ πείθει ἀποστῆναι ἔχοντα τούς τε παίδας καὶ τὰ περὶ αὐτὸν χρήματα καὶ ἱππεῖς ὡς διακοσίους. καὶ τὰ μὲν ἄλλα κατέ-

85 λιπεν ἐν Κυζίκῳ, αὐτὸν δὲ καὶ τὸν υἱὸν ἀναβιβασάμενος ἡκεν ἄγων πρὸς ᾿Αγησίλαον. ἰδὼν δὲ ὁ ᾿Αγησίλαος ἦσθη τε τῆ πράξει καὶ εὐθὺς ἀνεπυνθάνετο περὶ τῆς Φαρναβάζου χώρες τε καὶ ἀρχῆς.

Έπεὶ δὲ μέγα φρονήσας ὁ Τισσαφέρνης ἐπὶ τῷ κατα- 11 90 βάντι στρατεύματι παρὰ βασιλέως προεῖπεν ᾿Αγησιλάῳ πόλεμον, εἰ μὴ ἀπίοι ἐκ τῆς ᾿Ασίας, οἱ μὲν ἄλλοι σύμμαχοι καὶ Λακεδαιμονίων οἱ παρόντες μάλα ἀχθεσθέντες φανεροὶ ἐγένοντο, νομίζοντες ἐλάττω τὴν παροῦσαν εἶναι δύναμιν

4 πραττον: without perceptible difference of meaning. Cf. Dem. 1. Phil. 5 οὐδὲν ἂν ῶν νυνὶ πεποίηκε ἔπραξεν, also ib. 7.— ἐκ τοῦ λοιποῦ: for the rest, at least.— ὅπως ἄν: the force of ἄν is scarcely perceptible.— ἐν καιρῷ σοι εἶναι: be of use to you. Cf. iv. 3. 2 ἐν καιρῷ γένοιτο, Plut. Ages. 8 ἔσομαί σοι χρήσιμος.

10. (Λαττούμενον: slighted, in that Pharnabazus, while negotiating to marry the king's daughter, wished to get the daughter of Spithridates without marriage; cf. Ages. 3. 3. The latter was apparently a general under Pharnabazus, cf. An. vi. 5. 7. — τὰ περι αὐτον χρήματα: the property he had about him, personal property. — τὸν νἰόν:

i.e. Megabates, who is mentioned in iv. 1. 28.— ἀναβιβασάμενος: the sense of the word is not clear. The usual meaning of the mid. summon as witness before a court is not applicable, unless Lysander be regarded as bringing up Spithridates as a witness of his fruitful service to the king. Some translate having caused them to embark (sc. ἐπὶ ναῦν), cf. Thuc. vii. 33, 35.— πρὸς ᾿ΑγησΌλαον: then at Ephesus; cf. 7.

11. ἐπὶ τῷ καταβάντι κτέ.: order of words as in 1.—προεῦπεν: at the conclusion of the three months' truce (6), hence in the summer of 396 B.c.—οἰ μὲν ἄλλοι κτέ.: see on 8.—τὴν παροῦσαν κτέ.: the force present

'Αγησιλάφ τῆς βασιλέως παρασκευῆς, 'Αγησίλαος δὲ μάλα 95 φαιδρφ τφ προσώπφ ἀπαγγείλαι Τισσαφέρνει τούς πρέσβεις εκέλευσεν ώς πολλήν χάριν αὐτῷ έχοι, ὅτι ἐπιορκήσας αὐτὸς μὲν πολεμίους τοὺς θεοὺς ἐκτήσατο, τοῖς δ' Ελλησι συμμάχους ἐποίησεν. ἐκ δὲ τούτου εὐθὺς τοῖς μὲν στρατιώταις παρήγγειλε συσκευάζεσθαι ώς είς στρατείαν, ταις 100 δε πόλεσιν είς ας ανάγκη ην αφικνείσθαι στρατευομένω έπὶ Καρίαν προείπεν άγορὰν παρασκευάζειν. ἐπέστειλε δὲ καὶ Ἰωσι καὶ Αἰολεῦσι καὶ Ἑλλησποντίοις πέμπειν πρὸς έαυτὸν εἰς Εφεσον τοὺς συστρατευσομένους. ὁ δὲ Τισσα- 12 φέρνης, καὶ ὅτι ἱππικὸν οὐκ εἶχεν ὁ ᾿Αγησίλαος, ἡ δὲ Καρία 105 ἄφιππος ἦν, καὶ ὅτι ἡγεῖτο αὐτὸν ὀργίζεσθαι αὐτῷ διὰ τὴν ἀπάτην, τῷ ὄντι νομίσας ἐπὶ τὸν αὐτοῦ οἶκον εἰς Καρίαν αὐτὸν ὁρμήσειν, τὸ μὲν πεζὸν ἄπαν διεβίβασεν ἐκεῖσε, τὸ δ' ίππικον είς το Μαιάνδρου πεδίον περιήγε, νομίζων ίκανος είναι καταπατήσαι τη ιππω τους Ελληνας, πριν είς τὰ 110 δύσιππα ἀφικέσθαι. ὁ δ' Αγησίλαος ἀντὶ τοῦ ἐπὶ Καρίαν ιέναι εὐθὺς τάναντία ἀποστρέψας ἐπὶ Φρυγίας ἐπορεύετο, καὶ τάς τε ἐν τῆ πορεία ἀπαντώσας δυνάμεις ἀναλαμβάνων

4 with Agesilaus; obs. the intrusion of είναι. - φαιδρφ: see on ii. 3. 56 μάλα μεγάλη τῆ φωνῆ. - ώς είς στρατείαν: &s is used with the prepositional clause of purpose (as with the fut. partic.) after συσκευάζεσθαι, διασκευάζεσθαι (iv. 2. 19), παρασκευάζεσθαι (vi. 4. 29). The two consts. are found in one breath, Thuc. iv. 13. 3 παρασκευασάμενοι ώς επί ναυμαχίαν . . . ώς αὐτοί έπεσπλευσούμενοι. - στρατευομένω: οπ For this so-called dat. absolute, see G. 1172; H. 771 b. dyopáv: since the soldiers had to provide their own rations, it was the commander's duty at least to see to it that they found provisions for sale

at the places where they encamped.

"Two: κτέ: acc. to Diod. xiv. 79,
4,000 troops were levied in Ephesus.
The full number of the army of Agesilaus is given as 10,400 men; ibid.

12. ἄφιππος: because hilly and broken, cf. δύσιππα below.— τν: for the tense, see on ii. 1. 21; cf. 2. 19.— την ἀπάτην: for the fact, cf. 6.— τφ δντι νομίσας: having actually come to believe. Obs. the tense, and cf. νομίζων below; cf. δντως οἴεσθαι 17.— τὸν αὐτοῦ οἴκον: for the position of αὐτοῦ, see on i. 4. 16; cf. vii. 1. 20 οἴ ἄλλοι αὐτῶν σύμμαχοι.— τῆ ἵππφ: see on 2. 1.— τάναντία ἀποστρέψας: facing right about. Cf. iv. 4. 13 τούμπαλιν

ήγε καὶ τὰς πόλεις κατεστρέφετο καὶ ἐμβαλών ἀπροσδοκήτοις παμπληθή χρήματα έλάμβανε. καὶ τὸν μὲν ἄλλον 18 115 χρόνον ἀσφαλῶς διεπορεύετο · οὐ πόρρω δ' ὄντος Δασκυλείου, προϊόντες αὐτῷ οἱ ἱππεῖς ἤλαυνον ἐπὶ λόφον τινά, ὡς προίδοιεν τί τάμπροσθεν είη. κατά τύχην δέ τινα καὶ οἱ τοῦ Φαρναβάζου ίππεῖς οἱ περὶ Ῥαθίνην καὶ Βαγαῖον τὸν νόθον άδελφόν, όντες παρόμοιοι τοις Ελλησι τον άριθμόν, 120 πεμφθέντες ύπο Φαρναβάζου ήλαυνον καὶ οῦτοι ἐπὶ τὸν αὐτὸν τοῦτον λόφον. ἰδόντες δὲ ἀλλήλους οὐδὲ τέτταρα πλέθρα ἀπέχοντας, τὸ μὲν πρῶτον ἔστησαν ἀμφότεροι, οἱ μεν Ελληνες ίππεις ωσπερ φάλαγξ έπι τεττάρων παρατεταγμένοι, οι δε βάρβαροι τους πρώτους ου πλέον ή είς 125 δώδεκα ποιήσαντες, τὸ βάθος δ' ἐπὶ πολλῶν. ἔπειτα 14 μέντοι πρόσθεν ὧρμησαν οί βάρβαροι. ώς δ' είς χείρας ήλθον, όσοι μέν των Ελλήνων έπαισάν τινας, πάντες συνέτριψαν τὰ δόρατα, οἱ δὲ Πέρσαι κρανέϊνα παλτὰ ἔχοντες ταχὺ δώδεκα μὲν ἱππεῖς, δύο δ' ἴππους ἀπέκτειναν. ἐκ δὲ 130 τούτου ετρέφθησαν οί Ελληνες ίππεις. βοηθήσαντος δε Αγησιλάου συν τοις όπλίταις, πάλιν ἀπεχώρουν οι βάρβαροι, καὶ εξς αὐτῶν ἀποθνήσκει. γενομένης δὲ ταύτης 15 της ίππομαχίας, θυομένω τῷ ᾿Αγησιλάω τῆ ὑστεραία ἐπὶ

4 επορεύετο, An. iv. 3. 32 τάναντία στρέψαντες, vi. 6. 38 τούμπαλιν ὑποστρέψαντας. — ἀπροσδοκήτους: sc. αὐταῖς, referring to τὰς πόλεις. It has the usual (pass.) meaning in vi. 4. 3 ἀπροσδόκητον (sc. όδὸν) πορευθείς.

13. Δασκυλείου: the residence of Pharnabazus in Phrygia near the Propontis, cf. iv. 1. 15. — αὐτῷ: a sort of ethical dat.; cf. v. 4. 59 προήσους αὐτῷ οἱ πελτασταί. — τοὺς πρώτους κτέ.: the front not more than twelve men in breadth, cf. 1. 22. — ἐπὶ πολλῶν: i.e. about 50 deep. Agesilaus had con-

jecturally about 600 horse; Diod. xiv. 79 puts the number at 400, to which perhaps Spithridates' force of 200 (cf. 10) is to be added.

14. πάντες . . . παλτά: Xenophon de equest. 12. 12 recognizes the superiority of this Persian weapon: ἀντί γε μὴν δόρατος καμακίνου (of reed), ἐπειδή καὶ ἀσθενὲς καὶ δύσφορόν ἐστι, τὰ κρανείνα δύο παλτὰ μᾶλλον ἐπαινοῦμεν.— ἐτρέφθησαν: unusual form from τρέπω. So also 5. 20; An. v. 4. 23.

15. ἐπὶ προόδφ: with a view to a forward movement, cf. i. 4. 11 ἐπὶ κατα-

προόδω ἄλοβα γίγνεται τὰ ἱερά. τούτου μέντοι φανέντος 135 στρέψας ἐπορεύετο ἐπὶ θάλατταν. γιγνώσκων δὲ ὅτι εἰ μὴ ἱππικὸν ἱκανὸν κτήσαιτο, οὐ δυνήσοιτο κατὰ τὰ πεδία στρατεύεσθαι, ἔγνω τοῦτο κατασκευαστέον εἶναι, ὡς μὴ δραπετεύοντα πολεμεῖν δέοι. καὶ τοὺς μὲν πλουσιωτάτους ἐκ πασῶν τῶν ἐκεῖ πόλεων ἱπποτροφεῖν κατέλεξε · προειπὼν 140 δέ, ὄστις παρέχοιτο ἵππον καὶ ὅπλα καὶ ἄνδρα δόκιμον, ὅτι ἐξέσται αὐτῷ μὴ στρατεύεσθαι, ἐποίησεν οὖτω ταῦτα συντόμως πράττεσθαι, ὧσπερ ἄν τις τὸν ὑπὲρ αὐτοῦ ἀποθανούμενον προθύμως ζητοίη.

Έκ δὲ τούτου ἐπειδη ἔαρ ὑπέφαινε, συνήγαγε μὲν ἄπαν 16
145 τὸ στράτευμα εἰς Ἐφεσον · ἀσκησαι δ' αὐτὸ βουλόμενος ἄθλα προὔθηκε ταῖς τε ὁπλιτικαῖς τάξεσιν, ἤτις ἄριστα σωμάτων ἔχοι, καὶ ταῖς ἱππικαῖς, ἤτις κράτιστα ἱππεύοι · καὶ πελτασταῖς δὲ καὶ τοξόταις ἄθλα προὔθηκεν, ὅσοι κράτιστοι πρὸς τὰ προσήκοντα ἔργα φανεῖεν. ἐκ τούτου δὲ
150 παρῆν ὁρᾶν τὰ μὲν γυμνάσια πάντα μεστὰ ἀνδρῶν τῶν γυμναζομένων, τὸν δ' ἱππόδρομον τῶν ἱππαζομένων, τοὺς δ' ἀκοντιστὰς καὶ τοὺς τοξότας μελετῶντας. ἀξίαν δὲ καὶ 17 ὅλην τὴν πόλιν ἐν ἢ ἢν θέας ἐποίησεν · ἢ τε γὰρ ἀγορὰ ἢν μεστὴ παντοδαπῶν καὶ ἔππων καὶ ὅπλων ἀνίων, οἴ τε χαλκο155 τύποι καὶ οἱ τέκτονες καὶ οἱ χαλκεῖς καὶ οἱ σκυτοτόμοι

4 σκοπήν. — ἄλοβα: for taking auspices from entrails (σπλαγχνοσκοπία) the liver was of special importance; its smoothness and purity, as well as its bright color, were favorable signs; the lack of one of its lobes (ἄλοβα), most unfavorable. Great stress was laid, too, on the condition of the veins. — ἐπὶ θαλατταν: i.e. to Ephesus, cf. 16. — ἔγνω: he made up his mind. Cf. as to meaning and const. with γιγνώσκων above; see on ii. 3. 25. — δραπετεύοντα: cf. ii. 4. 16. The

word is suggestive of Eng. bushwhacker. — παρέχοιτο: provided from his own means (mid.). — συντόμως: i.e. without delay.

16. ἐαρ: i.e. of 395 B.C.— ὑπίφαινε: intr., cf. iv. 1. 41; v. 1. 21; but mid. in v. 3. 1.— ἀθλα: Xenophon is partial to prizes as a stimulus to soldierly zeal and discipline; cf. 2. 10; iv. 2. 5.— ἄριστα σωμάτων ἔχοι: should be in the best physical condition. For the gen. of cond. with adv., see on i. 4. 11.

17. ἦν, ἐποίησεν: sc. Agesilaus.—

καὶ οἱ ζωγράφοι πάντες πολεμικὰ ὅπλα κατεσκεύαζον, ὥστε τὴν πόλω ὅντως οἶεσθαι πολέμου ἐργαστήριον εἶναι. ἐπερ- 18 ρώσθη δ' ἄν τις καὶ ἐκεῖνο ἰδών, 'Αγησίλαον μὲν πρῶτον, ἔπειτα δὲ καὶ τοὺς ἄλλους στρατιώτας ἐστεφανωμένους ἀπὸ 160 τῶν γυμνασίων ἀπιόντας καὶ ἀνατιθέντας τοὺς στεφάνους τἢ 'Αρτέμιδι. ὅπου γὰρ ἄνδρες θεοὺς μὲν σέβοιντο, τὰ δὲ πολεμικὰ ἀσκοῖεν, πειθαρχεῖν δὲ μελετῷεν, πῶς οὐκ εἰκὸς ἐνταῦθα πάντα μεστὰ ἐλπίδων ἀγαθῶν εἶναι; ἡγούμενος δὲ 19 καὶ τὸ καταφρονεῖν τῶν πολεμίων ῥώμην τινὰ ἐμβάλλειν 165 πρὸς τὸ μάχεσθαι, προεῖπε τοῖς κήρυξι τοὺς ὑπὸ τῶν ληστῶν ἁλισκομένους βαρβάρους γυμνοὺς πωλεῖν · ὁρῶντες οὖν οἱ στρατιῶται λευκοὺς μὲν διὰ τὸ μηδέποτε ἐκδύεσθαι, μαλακοὺς δὲ καὶ ἀπόνους διὰ τὸ ἀεὶ ἐπ' ὀχημάτων εἶναι, ἐνόμισαν οὐδὲν διοίσειν τὸν πόλεμον ἡ εἰ γυναιξῖ δέοι 170 μάχεσθαι.

Έν δὲ τούτω τῷ χρόνω καὶ ὁ ἐνιαυτὸς ἦδη ἀφ' οῦ 20 ἐξέπλευσεν ὁ ᾿Αγησίλαος διεληλύθει, ὥστε οἱ μὲν περὶ Λύσανδρον τριάκοντα οἶκαδε ἀπέπλεον, διάδοχοι δ' αὐτοῖς οἱ περὶ Ἡριππίδαν παρῆσαν. τούτων Ἐενοκλέα μὲν καὶ ἄλλον 175 ἔταξεν ἐπὶ τοὺς ἱππεῖς, Σκύθην δὲ ἐπὶ τοὺς νεοδαμώδεις

4 θέας: depends upon ἀξίαν which is in emphatic position. — ζωγράφοι: for shield-painting, cf. iv. 4. 10. — ἄστε ... οἴασθαι: so that one could not but regard the city as a workshop of war.

18. ἐκείνο: prospective. — ἐστεφα-νωμένους κτέ.: the partics. agree with both ᾿Αγησίλαον and στρατιώτας. — τη Ἦποι ε see on i. 2. 6. — ὅπου . . . στβοιεν κτέ.: we should expect ἄν with the subjv., as there is no historical tense in the apod. GMT. 555; H. 914 c. Thus also in v. 2.16, ὅπως with the opt. occurs in a final clause after πῶς εἰκός.

19. ληστών: probably foraging and reconnoitring parties of Greeks; cf. ii. 4. 26; iv. 8. 35. — λευκούς: sc. δνταs. This partic. is sometimes omitted after δρᾶν, cf. An. v. 8. 19 ἐν εὐδία γὰρ δρῶ ὑμᾶς. — διοίσειν... ἢ εἰ: διαφέρειν, from its comparative sense, may be joined with the gen. or with ἢ. Cf. 5. 13 τί διάφορον πάσχει ἢ εἰ κτὲ., Cyr. v. 4. 20 οὐδὲν διάφορον πάσχει ἡ εἰ μύνος ἐστρατεύετο.

20. ἐπὶ τοψς ἰππεῖς: over the knights; cf. Cyr. iv. 5. 58 ἐπὶ δὲ τοὺς πεζοὺς καθιστάναι ἄλλον ἄρχοντα. — Κυρείους: cf. 2.7. Xenophon probably remained

όπλίτας, Ἡριππίδαν δ' ἐπὶ τοὺς Κυρείους, Μίγδωνα δὲ ἐπὶ τους άπο των πόλεων στρατιώτας, και προείπεν αυτοίς ώς εύθὺς ἡγήσοιτο τὴν συντομωτάτην ἐπὶ τὰ κράτιστα τῆς χώρας, όπως αὐτόθεν οὖτω τὰ σώματα καὶ τὴν γνώμην 180 παρασκευάζοιντο ώς άγωνιούμενοι. ὁ μέντοι Τισσαφέρνης 21 ταῦτα μεν ενόμισε λέγειν αὐτὸν πάλιν βουλόμενον εξαπατησαι, είς Καρίαν δε νυν τώ όντι εμβαλείν, και τό τε πεζον καθάπερ τὸ πρόσθεν εἰς Καρίαν διεβίβασε καὶ τὸ ἱππικὸν είς τὸ Μαιάνδρου πεδίον κατέστησεν. ὁ δ' Αγησίλαος 185 οὐκ ἐψεύσατο, ἀλλ' ὧσπερ προείπεν εὐθὺς εἰς τὸν Σαρδιανον τόπον ενέβαλε. και τρείς μεν ήμερας δι' ερημίας πολεμίων πορευόμενος πολλά τὰ ἐπιτήδεια τῆ στρατιᾶ εἶχε, τῆ δὲ τετάρτη ἦκον οἱ τῶν πολεμίων ἱππεῖς. καὶ τῷ μὲν 22 άρχοντι των σκευοφόρων είπεν ο ήγεμων διαβάντι τον 190 Πακτωλον ποταμον στρατοπεδεύεσθαι, αὐτοὶ δὲ κατιδόντες τους των Έλλήνων ακολούθους έσπαρμένους είς άρπαγην πολλούς αὐτῶν ἀπέκτειναν. αἰσθόμενος δὲ ὁ ᾿Αγησίλαος, βοηθείν ἐκέλευσε τοὺς ἱππέας · οἱ δ' αὖ Πέρσαι ὡς εἶδον την βοήθειαν, ηθροίσθησαν και αντιπαρετάξαντο παμπλη-195 θέσι τῶν ἱππέων τάξεσιν. Γένθα δὴ ὁ ᾿Αγησίλαος γιγνώ- 23 σκων ότι τοις μεν πολεμίοις ούπω παρείη το πεζόν, αὐτῷ

4 with Agesilaus at least until the battle of Coronea; cf. iv. 3. 16; Plut. Ages. 18.—τούς ... στρατιώτας: i.e. the troops furnished by the allies; cf. i. 1. 25.—τὴν συντομωτάτην: by the shortest cut; cf. vii. 5. 21.—τὰ κράττιστα τῆς χώρας: Plut. Ages. 10 εἰς Λυδίαν, which is confirmed by εἰς τὸν Σαρδιανὸν τόπον below.— αὐτόθεν: at once, see on ii. 2. 13.

21. πάλιν: as he had done in the previous year, cf. 12. — τὸν Σαρδιανὸν τόπον: the region of Sardis. Cf. Plut. Ages. 10 εἰς τὸ περὶ Σάρδεις πεδίον.—

δι' έρημίας πολεμίων: through an absence of enemies, without finding any enemy.

22. ο ήγεμών: this whole passage is interpolated from Ages. 1.30. The reference is to the leader of the Persian cavalry, who are immediately afterward designated by αὐτοί. — ἐσπαρμένους instead of διεσπαρμένους which is more common in this meaning; so, too, iv. 1.17; 5.15; vi. 2.17. — ήθροίσθησαν: rallied, mustered in force. — παμπληθέσι τάξεσιν: cf. ἐπὶ πολλῶν 13.

δὲ οὐδὲν ἀπείη τῶν παρεσκευασμένων, καιρὸν ἡγήσατο μάχην συνάψαι, εἰ δύναιτο. σφαγιασάμενος οὖν την μὲν φάλαγγα εὐθὺς ἦγεν ἐπὶ τοὺς παρατεταγμένους ἱππέας, ἐκ 200 δὲ τῶν ὁπλιτῶν ἐκέλευσε τὰ δέκα ἀφ' ἤβης θεῶν ὁμόσε αὐτοῖς, τοῖς δὲ πελτασταῖς εἶπε δρόμω ὑφηγεῖσθαι. παρήγγειλε δὲ καὶ τοῖς ἱππεῦσιν ἐμβάλλεων, ὡς αὐτοῦ τε καὶ παγτὸς τρῦ στρατεύματος ἐπομένου. τοὺς μὲν δὴ ἱππέας 24 ἐδέξαντο οἱ Πέρσαι · ἐπεὶ δ' ἄμα πάντα τὰ δεινὰ παρῆν, 206 ἐνέκλιναν, καὶ οἱ μὲν αὐτῶν εὐθὺς ἐν τῷ ποταμῷ ἔπεσον, οἱ δ' ἄλλοι ἔφευγον. οἱ δ' Ἑλληνες ἐπακολουθοῦντες αἰροῦσι καὶ τὸ στρατόπεδον αὐτῶν. καὶ οἱ μὲν πελτασταί, ὥσπερ εἰκός, εἰς ἀρπάγἤν ἐτράποντο · ὁ δ' Αγησίλαος κύκλω πάντα καὶ φίλια καὶ πολέμια περιεστρατοπεδεύσατο. 210 καὶ ἄλλα τε πολλὰ χρήματα ἔλήφθη, ἃ εὖρε πλέον ἡ ἑβδομήκοντα τάλαντα, καὶ αἱ κάμηλοι δὲ τότε ἐλήφθησαν, ἃς 'Αγησίλαος εἰς τὴν Ἑλλάδα ἀπήγαγεν.

Οτε δ' αὖτη ἡ μάχη ἐγένετο, Τισσαφέρνης ἐν Σάρδεσιν 25 ἔτυχεν ὧν · ὧστε ἠτιῶντο οἱ Πέρσαι προδεδόσθαι ὑπ' αὐτοῦ.
215 γνοὺς δὲ καὶ αὐτὸς ὁ Περσῶν βασιλεὺς Τισσαφέρνην αἴτιον

4 23. τῶν παρεσκευασμένων: cf. τῆς παρασκευῆς 11. For the size of the Greek army, see on 11. The cavalry had been increased, cf. 16, but some troops may have been left behind in the cities.—ἐκ τῶν ὁπλιτῶν: the order of attack on the part of the several divisions cannot be made out. Very similar is the passage An. iii. 4. 3.—τὰ δέκα ἀφ ἡβης: for the phrase, see on ii. 4. 32.—θείν ὁμόσε αὐτοῖς: close with them. So An. iii. 4. 4.— ὑφηγείσθαι: lead the way, cf. iv. 5. 8.—παντὸς τοῦ στρατεύματος: i.e. all the rest of the army.

24. ἐν τῷ ποταμῷ ἔπεσον: the retreat of the Persians was through the

river, beyond which lay their camp. On this retreat some fell in the river, others continued their flight beyond it. The impf. ξφευγον marks the flight as still continuing during the time of the following events. — πάντα κτέ.: drew his camp round about all, both friend and foe. Ages. i. 32 reads ξχων κύκλφ πάντα κτλ., cf. Cyr. iii. I. 6.— d εθρε: which brought. On εθρίσκειν thus used, cf. Oec. 2. 3 πόσον αν οἴει εὐρεῖν τὰ σὰ κτήματα πωλούμενα; so also Mem. ii. 5. 5; de vect. 4. 25; 40.— καὶ δέ: for δέ correl. with τέ, see on ii. 4. 6.

25. γνούς: see on ii. 3. 25. Cf. 2. 31.— κακώς φέρεσθαι: turn out badly,

Digitized by Google

είναι τοῦ κακῶς φέρεσθαι τὰ αύτοῦ, Τιθραύστην καταπέμψας ἀποτέμνει αὐτοῦ τὴν κεφαλήν. τοῦτο δὲ ποιήσας ὁ Τιθραύστης πέμπει πρὸς τὸν Αγησίλαον πρέσβεις λέγοντας • ΤΩ Αγησίλαε, ὁ μὲν αἴτιος τῶν πραγμάτων καὶ ὑμιν 220 καὶ ἡμῶν ἔχει τὴν δίκην · βασιλεὺς δὲ ἀξιοῦ σὲ μὲν ἀποπλεῶν οίκαδε, τὰς δ' ἐν τῆ ᾿Ασία πόλεις αὐτονόμους οὖσας πὸν άρχαιον δασμον αὐτῷ ἀποφέρειν. ἀποκριναμένου δὲ τοῦ 26 Αγησιλάου ότι οὐκ ἃν ποιήσειε ταῦτα ἄνευ τῶν οἶκοι τελῶν, Σὺ δ' ἀλλά, ἔως ἂν πύθη τὰ παρὰ τῆς πόλεως, μεταχώρη-225 σον, έφη, είς την Φαρναβάζου, έπειδη καὶ έγω τον σον έχθρον τετιμώρημαι. Εως αν τοίνυν, έφη ο Άγησίλαος, έκεισε πορεύωμαι, δίδου δή τή στρατιά τὰ ἐπιτήδεια. έκείνω μεν δη ὁ Τιθραύστης δίδωσι τριάκοντα τάλαντα · ὁ δὲ λαβὼν ἤει ἐπὶ τὴν Φαρναβάζου Φρυγίαν. ὄντι δ' αὐτῷ 27 230 ἐν τῷ πεδίφ τῷ ὑπὲρ Κύμης ἔρχεται ἀπὸ τῶν οἶκοι τελῶν άρχεω καὶ τοῦ ναυτικοῦ ὅπως γιγνώσκοι καὶ καταστήσα. σθαι ναύαρχον δυτινα αὐτὸς βούλοιτο. τοῦτο δ' ἐποίησαν οί Λακεδαιμόνιοι τοιώδε λογισμώ, ώς εί ὁ αὐτὸς ἀμφοτέρων άρχοι, τό τε πεζὸν πολὺ αν ἰσχυρότερον είναι, καθ' εν οὖσης

4 be unsuccessful; cf. Oec. 5. 17 eð μèν γὰρ φερομένης τῆς γεωργίας ἔρρωνται και αι ἄλλαι τέχναι ἄπασαι. Cf. ii. 1. 6. — ἀποτέμνει: sc. βασιλεύς, on the principle of law, qui facit per alium, facit per se. Acc. to Diod. xiv. 80, this was done, partly at least, at the instigation of Parysatis. — λέγοντας: see on ii. 4. 37.

26. ἀνευ: without the consent of; cf. iv. 8. 16. — ἀλλά: yet, at least, as after a preceding εἰ μἡ. Cf. Ar. Ach. 1033 σὰ δὰ ἀλλά μοι σταλαγμὸν εἰρήνης ἔνα . . . ἐνστάλαξον drop in for me at least one little drop of peace. — ἔως ἀν πύθη: for similar truces, cf. 2. 20; 4. 5. Acc. to Diod. xiv. 80, the truce lasted for

six months; acc. to Isoc. Panegyr. 153, for eight months.

27. ἔρχεται κτέ.: there comes to him (an order) to continue in command, etc. The infs. ἄρχειν and καταστήσασθαι are the subj. of ἔρχεια, cf. Ages. i. 36 ήλθεν αὐτῷ ἀπὸ τῶν οἴκοι τελῶν βοηθεῖν τῷ πατρίδι. Similarly πέμπειν 1.7; ii. 2. 7. — ὅπως γιγνώσκοι: as he might think best, cf. iv. 5. 5. — τοῦτο κτέ.: the command of the land and sea forces had never hitherto been united in one man; Plut. Ages. 10; Paus. iii. 9. 6. — τοῦτο εσὶ: equiv. to ὅστε with inf. of purpose; see on i. 6. 20. Yet in this case ὡς ᾶν εἶναι is more prob. for ὡς ᾶν εῖη by a blending of constructions.

235 τῆς ἰσχύος ἀμφοτέροις, τό τε ναυτικόν, ἐπιφαινομένου τοῦ πεζοῦ ἔνθα δέοι. ἀκούσας δὲ ταῦτα ὁ ᾿Αγησίλαος, 28 πρῶτον μὲν ταῖς πόλεσι παρήγγειλε ταῖς ἐν ταῖς νήσοις καὶ ταῖς ἐπιθαλαττιδίοις τριήρεις ποιεῖσθαι ὁπόσας ἐκάστη βούλοιτο τῶν πόλεων. καὶ ἐγένοντο καιναί, ἐξ ὧν αἴ τε 240 πόλεις ἐπηγγείλαντο καὶ οἱ ἰδιῶται ἐποιοῦντο χαρίζεσθαι βουλόμενοι, εἰς εἴκοσι καὶ ἐκατόν. Πείσανδρον δὲ τὸν τῆς 29 γυναικὸς ἀδελφὸν ναύαρχον κατέστησε, φιλότιμον μὲν καὶ ἐρρωμένον τὴν ψυχήν, ἀπειρότερον δὲ τοῦ παρασκευά-ζεσθαι ὡς δεῖ. καὶ Πείσανδρος μὲν ἀπελθῶν τὰ ναυτικὰ 245 ἔπραττεν · ὁ δ' ᾿Αγησίλαος, ὤσπερ ὧρμησεν, ἐπὶ τὴν Φρυγίαν ἐπορεύετο.

5 Ο μέντοι Τιθραύστης, καταμαθείν δοκών τον 'Αγησί- 1 λαον καταφρονοῦντα τών βασιλέως πραγμάτων καὶ οὐδαμῷ διανοούμενον ἀπιέναι ἐκ τῆς 'Ασίας, ἀλλὰ μᾶλλον ἐλπίδας ἔχοντα μεγάλας αἰρήσειν βασιλέα, ἀπορών τί χρῷτο τοῖς 5 πράγμασι, πέμπει Τιμοκράτην τὸν 'Ρόδιον εἰς 'Ελλάδα, δοὺς χρυσίον εἰς πεντήκοντα τάλαντα ἀργυρίου, καὶ κελεύει πει-

4 Cf. on ii. 2. 2. — καθ έν: here and v. 2. 16 united; elsewhere single.

28. ἐπιθαλαττιδίοις: see on 1. 13. The adj. is co-ord. with ἐν ταῖς νήσοις.
—ἰξ ὧν: equiv. to ἐκ τούτων ὧς. The expression is unusual.

29. έρρωμένον την ψυχήν: cf. 3. 5. την ψυχήν εξρωστος. — ἀπειρότερον δὲ κτέ.: "with no sufficient experience in the necessary duties of his office." Plutarch (Ages. 10) is more explicit in his censure of Agesilaus for the unfitness of the appointment.

5 Chap. 5. Mission of Timocrates to Greece (1,2). Outbreak of the so-called Corinthian war; the machinations of the Thebans (3,4), and the willingness of Sparta (5). Expeditions under Lysander and Pausanias (6). Speech of the Theban envoy urging the hegemony on Athens (8-15): setting forth the moderation of Thebes, and the bad faith of Sparta towards the oligarchs, in the Peloponnesian war (8, 9), the general discontent of the Greeks with Sparta (10-14), and the hostility of the great king (14). The battle of Haliartus (16-25). The death of Lysander (19). Tardy arrival of Pausanias, who withdraws without a battle (21-24). Condemnation of Pausanias; his escape and death (25).

1. αιρήστεν: conquer, cf. Paus. iii. 9. 1 Λακεδαιμονίοις ήρεσε διαβήναι ναυσίν εξε την 'Ασίαν 'Αρταξέρξην του Δαρείου αιρήσοντας.—τί χρώτο: see on ii. 1. 2.—χρυσίον κτέ.: gold worth 50 talents of silver.—προεστηκόσιν: cf. προεσ

ρασθαι πιστα τα μέγιστα λαμβάνοντα διδόναι τοις προεστηκόσω ἐν ταις πόλεσιν ἐφ' ῷτε πόλεμον ἐξοίσειν πρὸς Λακεδαιμονίους. ἐκεινος δ' ἐλθων δίδωσιν ἐν Θήβαις μὲν 10 'Ανδροκλείδα τε και 'Ισμηνία και Γαλαξιδώρω, ἐν Κορίνθω δὲ Τιμολάω τε και Πολυάνθει, ἐν \*Αργει δὲ Κύλωνί τε και τοις μετ' αὐτοῦ. 'Αθηναιοι δὲ και οὐ μεταλαβόντες τούτου 2 τοῦ χρυσίου ὅμως πρόθυμοι ἦσαν εἰς τὸν πόλεμον, \*\*\* νομίζοντές τε αὐτων ἄρχεσθαι. οἱ μὲν δὴ δεξάμενοι τὰ χρή-15 ματα εἰς τὰς οἰκείας πόλεις διέβαλλον τοὺς Λακεδαιμονίους ἐπει δὲ ταύτας εἰς μισος αὐτων προήγαγον, συνίστασαν και τὰς μεγίστας πόλεις πρὸς ἀλλήλας.

Γιγνώσκοντες δε οἱ ἐν ταῖς Θήβαις προεστῶτες ὅτι εἰ 3 μή τις ἄρξει πολέμου, οὐκ ἐθελήσουσιν οἱ Λακεδαιμόνιοι 20 λύειν τὰς σπονδὰς πρὸς τοὺς συμμάχους, πείθουσι Λοκροὺς τοὺς ᾿Οπουντίους ἐκ τῆς ἀμφισβητησίμου χώρας Φωκεῦσί τε καὶ ἑαυτοῖς χρήματα τελέσαι, νομίζοντες τοὺς Φωκέας

5 στώτες 3; see on i. 7. 2. Plut. Artax, 20 speaks of them as τοὺς πλείστον ἐν ταῖς πόλεσιν δυναμένους. — ἰξοίσειν: with ἐφ' ὅτε occurs sometimes the fut. ind. (G. 1460), cf. Symp. 4. 35 ἐφ' ῷ πλείονα κτήσονται, but the fut. inf. is rare. Aeschines in Ctes. 114 has ἐφ' ῷτε βοηθήσειν. GMT. 113; 610. — Γαλαξιδόρφ: Paus. iii. 9. 8 mentions in his stead one Amphithemis, and in Argos, besides Cylon, one Sodamas.

2. και οὐ μεταλαβόντες: although receiving no part; for καί instead of the more usual καίπερ with the concessive partic., cf. 13; iv. 4. 15. This statement is contradicted by Paus. iii. 9. 8, who mentions two Athenians, Cephalus and Epicrates, as bribed. So Plut. Ages. 15 makes Agesilaus say that some of the 10,000 τοξόται (the daric was stamped with the

figure of an archer) wherewith the king drove him out of Asia, found their way to Athens. — voulgoves: the passage is defective and corrupt. The sense may be, "they were inclined to the war, yet did not think it to their advantage to begin it themselves, as their country was unprotected." Cf. 16. See App.— airâv: sc. elvai. — els tás olkelas tolkeis: i.e. each among his fellow-citizens, without entering into communication with the other cities. For the const., see on ii. 1. 2.

3. τds...συμμάχους: the order of words as in Thuc. v. 61 τàs σπονδàs εκνουν λῦσαι πρὸς τοὺς Λακεδαιμονίους: Though unwilling to break the treaty, the Lacedaemonians welcomed a pretext for war; cf. 5.— ξαυτοξε: viz. the Locrians. The dat. depends upon àμφωβητησίμου. For the order of

τούτου γενομένου έμβαλειν είς την Λοκρίδα. και οὐκ έψεύσθησαν, άλλ' εὐθὺς οἱ Φωκεῖς ἐμβαλόντες εἰς τὴν Λοκρίδα 25 πολλαπλάσια χρήματα έλαβον · οἱ οὖν περὶ τὸν ᾿Ανδρο- 4 κλείδαν ταχὺ ἔπεισαν τοὺς Θηβαίους βοηθεῖν τοῖς Λοκροῖς, ώς οὐκ είς τὴν ἀμφισβητήσιμον, ἀλλ' είς τὴν ὁμολογουμένην φίλην τε καὶ σύμμαχον είναι Λοκρίδα έμβεβληκότων αὐτῶν. ἐπεὶ δὲ οἱ Θηβαῖοι ἀντεμβαλόντες εἰς τὴν Φωκίδα 30 έδήουν την χώραν, εὐθὺς οἱ Φωκείς πέμπουσι πρέσβεις εἰς Λακεδαίμονα καὶ ήξίουν βοηθεῖν αύτοῖς, διδάσκοντες ώς οὐκ ἦρξαντο πολέμου, ἀλλ' ἀμυνόμενοι ἦλθον ἐπὶ τοὺς Λοκρούς. οἱ μέντοι Λακεδαιμόνιοι ἄσμενοι ἔλαβον πρό- 5 φασιν στρατεύειν έπὶ τοὺς Θηβαίους, πάλαι ὀργιζόμενοι 35 αὐτοῖς τῆς τε ἀντιλήψεως τῆς τοῦ ᾿Απόλλωνος δεκάτης ἐν Δεκελεία καὶ τοῦ ἐπὶ τὸν Πειραιᾶ μὴ ἐθελήσαι ἀκολουθήσαι. ήτιωντο δ' αὐτοὺς καὶ Κορινθίους πείσαι μή συστρατεύειν. ανεμιμνήσκοντο δε καὶ ώς θύειν τ' έν Αὐλίδι τὸν Άγησίλαον ούκ είων και τα τεθυμένα ίερα ώς ξρριψαν άπο του βωμού

5 words, see on 2. 30. — χρήματα τελέσαι: raise money; τελέσαι in the sense of εἰσπράττειν (which the context seems to require) can scarcely be correct. Paus. iii. 9. 9 says τόν τε σῖτον ἀκμάζοντα ἔτεμον καὶ ἥλασαν λείαν ἄγοντες, whence Dindorf has conjectured λεηλατήσαι, as in iv. 8. 30 ἐκ δὲ τῶν οὐ προσχωρουσῶν λεηλατῶν χρήματα. With this agrees also the following εὐθὺν οἱ Φωκεῖν ... πολλαπλάσια κτὲ., i.e. they got many times as much as the Locrians had taken away.

4. ἀλλ' εἰς τὴν κτέ.: brachylogy; "into the territory which was indisputably Locrian and hence friendly to them." — αὐτῶν: viz. the Phocians. — ἤρξαντο: the mid. because of the antithesis to ἀμυνόμενοι ἦλθον " they had not begun the war, but continued it when once

begun in self-defence"; cf. on ii. 1. 32. Otherwise 3 εἰ μή τις ἄρξει πολέμου, cf. also Thuc. i. 144 πολέμου δὲ οὐκ ἄρξομεν, ἀρχομένους δὲ ἀμυνούμεθα. — ἀμυνόμενοι: for the tense, see on ii. 1. 7. Cf. 2. 13.

5. πρόφασιν κτέ.: with this subst. the simple inf. is more common than the inf. with τοῦ. — ἀντιλήψεως: the Thebans and Corinthians had demanded, as allies, a share in the booty of the Peloponnesian war (perhaps, as appears from this passage, in order to make with it a votive offering to Apollo), but had received nothing; Plut. Lys. 27.— ἐν Δεκελεία: it is uncertain whether a reference to the so-called Deceleian war is intended.

— μη ἐθελήσαι: this refusal is intimated ii. 4. 30 συνείποντο δὲ καὶ οί

40 καὶ ὅτι οὐδ' εἰς τὴν ᾿Ασίαν ᾿Αγησιλάφ συνεστράτευον. Ελογίζοντο δε καὶ καλὸν καιρὸν είναι τοῦ εξάγειν στρατιὰν ἐπ' αὐτοὺς καὶ παῦσαι τῆς εἰς αὐτοὺς ὕβρεως τά τε γὰρ ἐν τη 'Ασία καλώς σφίσιν έχειν, κρατούντος 'Αγησιλάου, καὶ έν τη Ελλάδι οὐδένα ἄλλον πόλεμον έμποδων σφίσιν είναι. 45 οὖτω δὲ γιγνωσκούσης τῆς πόλεως τῶν Λακεδαιμονίων 8 φρουράν μέν οἱ ἔφοροι ἔφαινον, Λύσανδρον δ' ἐξέπεμψαν είς Φωκέας καὶ ἐκέλευσαν αὐτούς τε τοὺς Φωκέας ἄγοντα παρείναι καὶ Οἰταίους καὶ Ἡρακλεώτας καὶ Μηλιέας καὶ Αίνιανας είς Αλίαρτοκ. Εκείσε δε και Παυσανίας, όσπερ 50 έμελλεν ήγεισθαι, συνετίθετο παρέσεσθαι είς ρητήν ήμέραν, έχων Λακεδαιμονίους τε καὶ τοὺς άλλους Πελοποννησίους. καὶ ὁ μὲν Λύσανδρος τά τε ἄλλα τὰ κελευόμενα ἔπραττε καὶ προσέτι 'Ορχομενίους ἀπέστησε Θηβαίων. ὁ δὲ Παυ- τ σανίας, έπεὶ τὰ διαβατήρια έγένετο αὐτῶ, καθεζόμενος έν 55 Τεγέα τούς τε ξεναγούς διέπεμπε καὶ τούς έκ τῶν περιοικίδων στρατιώτας περιέμενεν. ἐπεί γε μὴν δηλον τοις Θηβαίοις εγένετο ότι εμβαλοίεν οι Λακεδαιμόνιοι είς την χώραν αὐτῶν, πρέσβεις ἔπεμψαν ᾿Αθήναζε λέγοντας τάδε  $^{f 2}\Omega$  ἄνδρες  $^{f 2}A heta$ ηναῖοι,  $\hat{f a}$  μὲν μέμφε $f \sigma heta$ ε ἡμ $\hat{f w}$   $\hat{f w}$ ς ψη $\hat{f \phi}$ ι- f 860 σαμένων χαλεπά περί ύμων έν τη καταλύσει του πολέμου,

5 σύμμαχοι πάντες πλην Βοιωτών και Κορινθίων.— 45 ἔρριψαν κτέ.: cf. 4. 4. For the repetition of ώς, cf. v. 2. 8; An. vii. 4. 5. — ούδ' εἰς την 'Ασίαν κτέ.: Xenophon had not previously stated that the Thebans (as we learn from Paus. iii. 9. 1-3) had refused their co-operation; see on 4. 3.

6. ούτω δὲ γιγνωσκούσης: being of this mind. - poupdy ἔφαινον: see on 2. 23. — Λύσανδρον: Lysander had returned to Sparta some months before; cf. 4. 20. — εἰς 'Αλίαρτον: for the prep., see on 4. 3. — εἰς ῥητὴν ἡμέ-

pav: on a day named, as in Eng., 'on said day'; cf. iv. 1. 29 συγκείμενον.

7. ἐγένετο κτέ.: see on 1. 17 and 4. 3.— ξεναγούς: the Spartan designation for commanders of auxiliary troops, cf. v. 1. 33; 2. 7.— ἐπεί γε μήν: γε μήν after ἐπεί, also vi. 1. 19; vii. 5. 21; &s γε μήν vi. 1. 8; vii. 2. 17; see on iii. 1. 7.— λέγοντας: see on ii. 4. 37; cf. 3 ἀμυνόμενοι.

8. ἀ μέν μέμφεσθε: as to the matters for which you blame us; see on ii. 3. 45.

— ψηφισαμένων: gen. abs. instead of dat. agreeing with ημίν, cf. vi. 5. 10. See

οὐκ ὀρθῶς μέμφεσθε· οὐ γὰρ ἡ πόλις ἐκεῖνα ἐψηφίσατο, ἀλλ' είς άνηρ είπεν, δς έτυχε τότε έν τοις συμμάχοις καθήμενος. ότε δὲ παρεκάλουν ἡμᾶς οἱ Λακεδαιμόνιοι ἐπὶ τὸν Πειραιᾶ, τότε ἄπασα ἡ πόλις ἀπεψηφίσατο μὴ συστρατεύειν αὐτοῖς. 65 δι' ύμας οὖν οὐχ ἤκιστα ὀργιζομένων ἡμῖν τῶν Λακεδαιμονίων, δίκαιον είναι νομίζομεν βοηθείν ύμας τη πόλει ήμων. πολύ δ' έτι μαλλον άξιουμεν, όσοι των έν άστει έγενεσθε, 9 προθύμως έπὶ τοὺς Λακεδαιμονίους ἰέναι. ἐκεῖνοι γὰρ καταστήσαντες ύμας είς όλιγαρχίαν και είς έχθραν τῷ δήμῳ, 70 ἀφικόμενοι πολλή δυνάμει ὡς ὑμῖν σύμμαχοι παρέδοσαν ύμας τῷ πλήθει· ὤστε τὸ μὲν ἐπ' ἐκείνοις είναι ἀπολώλατε, ό δε δήμος ούτοσὶ ύμας ἔσωσε. καὶ μὴν ὅτι μέν, ἄ ἄνδρες 10 'Αθηναιοι, βούλοισθ' αν την αρχην ην πρότερον εκέκτησθε άναλαβείν πάντες έπιστάμεθα · τοῦτο δὲ πῶς μᾶλλον εἰκὸς 75 γενέσθαι ή εί αὐτοὶ τοῖς ὑπ' ἐκείνων ἀδικουμένοις βοηθοῖτε; ότι δὲ πολλῶν ἄρχουσι, μὴ φοβηθῆτε, ἀλλὰ πολὺ μᾶλλον δια τουτο θαρρείτε, ενθυμούμενοι ότι και ύμεις ότε πλείστων

5 on 4.1. The reference is to the contemplated destruction of Athens after the close of the Peloponnesian war; see on ii. 2. 19.— εξε άντρο εξωτεν: a man named Erianthus proposed it; Plut. Lys. 15.— εν τοξε συμμάχοις: in the assembly of the Lacedaemonian allies held at Sparta.

9. dξιούμεν: equiv. to δίκαιον εἶναι νομίζομεν above. — δσοι: as many of you as. The person of the antec. pron. is determined by the verb of the rel. clause. — τῶν ἐν ἄστα: i.e. the oligarchs in Athens in opposition to the democrats gathered in the Piraeus, under command of Thrasybulus, cf. ii. 4. 38, 40. — ἀφικόμενοι: for the fact, cf. ii. 4. 28 ff. — τῷ πλήθει: πλῆθοι is often used of the Athenian δήμοs. For a similar statement, com-

pare the speech of Thrasybulus ii. 4.
41. On this occasion, as on that, it was politic to shift the blame. — τδ.
... εἶναι: as far as it depended on them, for all they cared, inf. in loose construction; cf. An. i. 6. 9 ώς σχολή ή ἡμῶν τὸ κατὰ τοῦτον εἶναι. — ἀπολώλατε: the ind. perf., similarly modified, to express what certainly would have taken place, occurs also An. vi. 6. 23 τὸ ἐπὶ τούτω ἀπολώλαμεν.

10. βούλοισθ' ἄν: potential opt.
— ἀρχήν: hegemony. — γενέσθαι: the inf. aor. even without ἄν is used of future actions, cf. 14; An. iv. 6. 9; this occurs especially with verbs of hoping and promising, GMT. 15, 2, x. 2; cf. v. 2. 1; 4. 43. For examples after verbs of saying, see on i. 6. 14. — μη φοβηθήτε, άλλά θαρρείτε: note the

ήρχετε, τότε πλείστους έχθρους έκέκτησθε. άλλ' έως μέν ούκ είχον όποι άποσταίεν, έκρυπτον την προς ύμας έχθραν. 80 έπεὶ δέ γε Λακεδαιμόνιοι προέστησαν, τότε ἔφηναν οἶα περὶ ύμῶν ἐγίγνωσκον. καὶ νῦν γε, αν φανεροὶ γενώμεθα ἡμεῖς 11 τε καὶ ύμεῖς συνασπιδοῦντες έναντία τοῖς Λακεδαιμονίοις, εὖ ἴστε, ἀναφανήσονται πολλοὶ οἱ μισοῦντες αὐτούς. ὡς δ' άληθη λέγομεν, έὰν ἀναλογίσησθε, αὐτίκα γνώσεσθε. τίς 85 γαρ ήδη καταλείπεται αὐτοις εὐμενής; οὐκ Αργείοι μὲν ἀεί ποτε δυσμενείς αὐτοίς ὑπάρχουσω; 'Ηλείοί γε μὴν νῦν 12 έστερημένοι καὶ χώρας πολλής καὶ πόλεων έχθροὶ αὐτοῖς προσγεγένηνται. Κορινθίους δε καὶ 'Αρκάδας καὶ 'Αχαιοὺς τί φῶμεν, οι ἐν μὲν τῷ πρὸς ὑμᾶς πολέμω μάλα λιπα-90 ρούμενοι ὑπ' ἐκείνων πάντων καὶ πόνων καὶ κινδύνων καὶ των δαπανημάτων μετείχον, έπεὶ δ' ἔπραξαν α έβούλοντο οί Λακεδαιμόνιοι, ποίας η άρχης η τιμης η ποίων χρημάτων μεταδεδώκασιν αὐτοῖς; άλλὰ τοὺς μὲν εἴλωτας άρμοστὰς άξιοῦσι καθιστάναι, των δὲ συμμάχων ἐλευθέρων ὄντων,

5 change of mode. — ἐως ... ἀποσταῖεν: as long as they had nobody to revolt to. For ὅποι equiv. to εἰς (or πρὸς) τίνας, cf. 4. 1.

11. εὐ τοτε: parenthetic as v. 1.14; Hiero 11. 15 εὐ τοθι, κεκτήσει. — ἀεί ποτε: a strengthened ἀεί, esp. freq. in Thuc; cf. ii. 3. 45; iv. 5. 11. The hostility between Argos and Sparta was of long standing. Argos never ceased making claim to the hegemony of Peloponnesus which she had once had according to Homeric tradition, and was the only important state in the peninsula which did not ally itself to Sparta in the Peloponnesian war. — ὑπάρχουστυ: pres., combining the force of a pres. and pf. Here, even without adv. modifier, the verb (ὑπάρ-

χειν to be from the beginning) would have this force.

12. γε μήν: further, taking place of 86 in correlation with \$\mu \in \nu\$, cf. iv. 2. 17; see on I. 7. — έστερημένοι: for the fact, cf. 2. 30. - Kopivolous ...τι φώμεν: what shall we say of the Corinthians? For the acc., see G. 1073; H. 725 a. — λιπαρούμενοι κτέ.: an oratorical mis-statement. The Corinthians were the prime movers in the war. Thuc. i. 66 ff.; vi. 88. -χρημάτων: sc. as spoils of war; cf. 5. είλωτας άρμοστάς: an exaggeration, the reference being prob. to the μόθακες, or sons of Spartans by slave mothers, cf. v. 3. 9. Lysander himself was a μόθαξ who must have gained his citizenship by his education with

95 έπεὶ εὐτύχησαν, δεσπόται ἀναπεφήνασιν. ἀλλὰ μὴν καὶ 13 οθς ύμων ἀπέστησαν φανεροί είσιν έξηπατηκότες · άντὶ γὰρ έλευθερίας διπλην αὐτοῖς δουλείαν παρεσχήκασιν ύπό τε γάρ τῶν άρμοστῶν τυραννοῦνται καὶ ὑπὸ δέκα ἀνδρῶν. οθς Λύσανδρος κατέστησεν έν έκάστη πόλει. ο γε μην 100 της 'Ασίας βασιλεύς καὶ τὰ μέγιστ' αὐτοῖς συμβαλόμενος είς τὸ ὑμῶν κρατήσαι νῦν τί διάφορον πάσχει ἡ εί μεθ' ύμῶν κατεπολέμησεν αὐτούς; πῶς οὖν οὐκ εἰκός, ἐὰν 14 ύμεις αδ προστήτε των ουτω φανερώς άδικουμένων, νθν ύμας πολύ ήδη μεγίστους των πώποτε γενέσθαι; ότε μέν 105 γὰρ ἤρχετε, τῶν κατὰ θάλατταν μόνον δήπου ἡγεῖσθε · νῦν δὲ πάντων καὶ ἡμῶν καὶ Πελοποννησίων καὶ ὧν πρόσθεν ήρχετε καὶ αὐτοῦ βασιλέως τοῦ μεγίστην δύναμιν έχοντος ήγεμόνες αν γένοισθε. καίτοι ήμεν πολλου άξιοι καὶ ἐκείνοις σύμμαχοι, ὡς ὑμεῖς ἐπίστασθε· νῦν δέ γε 110 είκὸς τῷ παντὶ ὑμῖν ἐρρωμενεστέρως ἡμᾶς συμμαχεῖν ἡ τότε Λακεδαιμονίοις · οὐδὲ γὰρ ὑπὲρ νησιωτῶν ἡ Συρακοσίων οὐδ' ὑπὲρ ἀλλοτρίων, ὧσπερ τότε, ἀλλ' ὑπὲρ ἡμῶν αὐτῶν ἀδικουμένων βοηθήσομεν. καὶ τοῦτο μέντοι χρη 15 εὖ εἰδέναι, ὅτι ἡ Λακεδαιμονίων πλεονεξία πολὺ εὐκαταλυ-115 τωτέρα έστὶ της ύμετέρας γενομένης άρχης. ύμεις μέν

5 free children, by the influence of his friends, and by his own ability.

13. ἐλευθερίας: the Spartans had stood forth as the champions of liberty for Greece; cf. Thuc. ii. 8; and Brasidas' speech, Thuc. iv. 85. — δέκα ἀνδρῶν: see on 4. 2. — δ γε μήν: introduces a climax strengthened by prolepsis; γε μήν after the art. also 4. 8; iv. 4. 11; v. 1. 14; 2. 18; vi. 1. 11; vi. 1. 26; 5. 12. See on 1. 7. — 'Ασίας: as a designation of the Persian empire, occurs also iv. 8. 5. — και συμ-

βαλόμενος: for καί, see on 2. — διάφορον ή: see on 4. 19.

14. προστήτε: put yourselves at the head. — ήδη: strengthens the sup., the mightiest of all peoples up to this time, the greatest people that has ever existed. — τῶν κατὰ θάλατταν: equiv. to τῶν νησιωτῶν, cf. below. — τῷ παντὶ κτέ.: see on ii. 3. 22; to aid you in every respect more vigorously.

15. πλεονεξία: arrogance, arrogant dominion; cf. πλεονεκτοῦσι (below) enforce their arrogant dominion over.

γὰρ ἔχοντες ναυτικὸν οὐκ ἐχόντων ἤρχετε, οὖτοι δὲ ὀλίγοι ὅντες πολλαπλασίων ὅντων καὶ οὐδὲν χεῖρον ὡπλισμένων πλεονεκτοῦσι. ταῦτ' οὖν λέγομεν ἡμεῖς εὖ γε μέντοι ἐπίστασθε, ὧ ἄνδρες 'Αθηναῖοι, ὅτι νομίζομεν ἐπὶ πολὺ μείζω 120 ἀγαθὰ παρακαλεῖν ὑμᾶς τῆ ὑμετέρα πόλει ἡ τῆ ἡμετέρα.

'Ο μὲν ταῦτ' εἰπων ἐπαύσατο. τῶν δ' ᾿Αθηναίων 18 πάμπολλοι μὲν συνηγόρευον, πάντες δ' ἐψηφίσαντο βοηθεῖν αὐτοῖς. Θρασύβουλος δὲ ἀποκρινάμενος τὸ ψήφισμα καὶ τοῦτο ἐνεδείκνυτο, ὅτι ἀτειχίστον τοῦ Πειραιῶς ὅντος ὅμως 125 παρακινδυνεύσοιεν χάριτας αὐτοῖς ἀποδοῦναι μείζονας ἡ ἔλαβον. ὑμεῖς μὲν γάρ, ἔφη, οὐ συνεστρατεύσατε ἐφ' ἡμᾶς, ἡμεῖς δέ γε μεθ' ὑμῶν μαχούμεθα ἐκείνοις, ἄν ἴωσιν ἐφ' ὑμᾶς. οἱ μὲν δὴ Θηβαῖοι ἀπελθόντες παρεσκευάζοντο 17 ὡς ἀμυνούμενοι, οἱ δ' ᾿Αθηναῖοι ὡς βοηθήσοντες. καὶ μὴν 130 οἱ Λακεδαιμόνιοι οὐκέτι ἔμελλον, ἀλλὰ Παυσανίας μὲν ὁ βασιλεὺς ἐπορεύετο εἰς τὴν Βοιωτίαν τό τε οἴκοθεν ἔχων στράτευμα καὶ τὸ ἐκ Πελοποννήσου, πλὴν Κορίνθιοι οὐκ ἡκολούθουν αὐτοῖς. ὁ δὲ Λύσανδρος, ἄγων τὸ ἀπὸ Φωκέων καὶ ᾿Ορχομενοῦ καὶ τῶν κατ' ἐκεῖνα χωρίων στράτευμα,

5 Shakspeare Macb. iv. 3 coins an analogous compound, 'And my more-having would be as a sauce | To make me hunger more.' — ἐχόντων, ὅντων, ὡπλισμένων: subst. parties. without the art., GMT. 1560, 2. 'Participles like adjectives are occasionally used substantively even without the article, in an indefinite sense, but generally only in the plural.' See on ii. 1.8.τ $\hat{\mathbf{n}}$  . . . π $\hat{\mathbf{o}}$ λ $\mathbf{e}$  $\mathbf{i}$ : const. with μ $\epsilon$  $\mathbf{i}$  $\zeta ω$  ἀγαθά. 16. ὁ μέν: i.e. the spokesman of the envoys who are mentioned in 7. — πάν τες κτέ.: the unanimity of the assembly suggests that the oligarchic party in Athens, still strong after the Restoration (see on 1.4), had lost influence. — τὸ ψήφισμα: obj. acc. after the idea of saying implied in ἀποκρινάμενος, having given the resolution as an answer. The document is still extant. CIA.ii.6, Hicks, No. 65. 'The envoys of a foreign state could not be present at the deliberations of the ἐκκλησία, and so Thrasybulus communicates to them the ψήφισμα as the answer to their request.' Kurz. — παρακινδυνεύσοιεν: would risk their all.

17. πλήν: as conj., see H.758a. Obs. the analogy of Fr. mais (Lat. magis) to this 'adverbialized form of πλέον.'

— κατ' ἐκείνα: in that region. Cf. v. 1.

7. — ἔφθη γενόμενος: arrived before Pausanias.

135 έφθη τὸν Παυσανίαν ἐν τῷ Αλιάρτῳ γενόμενος. ἤκων δὲ 18 οὐκέτι ήσυχίαν έχων ἀνέμενε τὸ ἀπὸ Λακεδαίμονος στράτευμα, άλλα σύν οις είχεν ήει πρός το τείχος των Αλιαρτίων. καὶ τὸ μὲν πρώτον ἔπειθεν αὐτοὺς ἀφίστασθαι καὶ αὐτονόμους γίγνεσθαι · ἐπεὶ δὲ τῶν Θηβαίων τινὲς ὄντες ἐν τῷ 140 τείχει διεκώλυον, προσέβαλε πρὸς τὸ τείχος. ἀκούσαντες 19 δὲ ταῦτα οἱ Θηβαῖοι δρόμω ἐβοήθουν οἴ τε ὁπλῖται καὶ οί ίππεις. ὁπότερα μὲν οὖν, εἴτε λαθόντες τὸν Λύσανδρον έπέπεσον αὐτῷ εἶτε καὶ αἰσθόμενος προσιόντας ὡς κρατήσων υπέμενεν, άδηλον · τουτο δ' οθν σαφές, ότι παρά τὸ 145 τείχος ή μάχη εγένετο καὶ τρόπαιον έστηκε πρὸς τὰς πύλας των Αλιαρτίων. ἐπεὶ δ' ἀποθανόντος Λυσάνδρου έφευγον οι άλλοι πρὸς τὸ ὅρος, ἐδίωκον ἐρρωμένως οί Θηβαίοι. ώς δὲ ἄνω ήδη ήσαν διώκοντες καὶ δυσχωρία 20 τε καὶ στενοπορία ὑπελάμβανεν αὐτούς, ὑποστρέψαντες οἱ 150 όπλιται ηκόντιζόν τε και έβαλλον. ώς δε έπεσον αὐτῶν

18. οὐκίτι κτέ.: no longer quietly awaited. The negative belongs to both the partic. and the finite verb; see on i. 7. 24. — τὸ ἀπὸ κτέ.: unusual for τὸ ἐκ Λακεδαίμονος στράτευμα as in 21. In this use, ἀπό may intimate not only the local but the sustaining source. — ἔπειθεν: attempted to persuade.

19. ἀκούσαντες κτέ.: of the settingout of the Theban army Xen. has made no mention. Acc. to Plut. Lys. 28, the Thebans had received information of Lysander's proposed advance against Haliartus through an intercepted letter sent by Lysander to Pausanias, and had arrived there before him. A part of their army had been stationed in the town; the rest remained outside.—ὀπότερα κτέ.: the two opposed clauses introduced by εἶτε are in appos. with ὁπότερα. "Which of the two views is true is uncertain, whether Lysander had not foreseen the attack or had purposely awaited it." That the attack took place, clearly follows from the whole narrative. - \alpha@ovres ἐπέπεσον: the more usual Att. idiom is έλαθον επιπεσόντες. See on έφθη γενόμενος 17. — ώς κρατήσων: confident of victory; the partic. denotes cause, not purpose. - wapa to telxos: i.e. not in the open field. — προς τας πύλας: acc. with έστηκε implying motion. - ἔφευγον κτέ.: acc. to Plut. Lys. 28, only a few were slain in the battle, but 1000 perished in the flight. - το δρος: Libethrium, a spur of Mt. Helicon, here makes a near approach to Lake Copaïs, on which Haliartus was situated.

20. ave: "on the heights." - of

Digitized by Google

δύο ή τρείς οί πρώτοι καὶ ἐπὶ τοὺς λοιποὺς ἐπεκυλίνδουν πέτρους είς τὸ κάταντες καὶ πολλή προθυμία ενέκειντο, έτρεφθησαν οἱ Θηβαίοι ἀπὸ τοῦ κατάντους καὶ ἀποθνήσκουσιν αὐτῶν πλείους ἡ διακόσιοι. ταύτη μὲν οὖν τη 21 155 ήμέρα οἱ Θηβαῖοι ήθύμουν, νομίζοντες οὐκ ἐλάττω κακὰ πεπονθέναι ή πεποιηκέναι · τη δ' ύστεραία, έπεὶ ήσθοντο ἀπεληλυθότας έν νυκτί τούς τε Φωκέας καὶ τοὺς ἄλλους απαντας οἴκαδε ἐκάστους, ἐκ τούτου μεῖζον δὴ ἐφρόνουν έπὶ τῷ γεγενημένω. ἐπεὶ δ' αὖ ὁ Παυσανίας ἀνεφαίνετο 160 έχων τὸ ἐκ Λακεδαίμονος στράτευμα, πάλιν αὖ ἐν μεγάλφ κινδύνω ήγουντο είναι, και πολλήν έφασαν σιωπήν τε και ταπεινότητα έν τῷ στρατεύματι εἶναι αὐτῶν. ὡς δὲ τῆ 22 ύστεραία οι τε 'Αθηναίοι έλθόντες συμπαρετάξαντο ο τε Παυσανίας οὐ προσηγεν οὐδὲ ἐμάχετο, ἐκ τούτου τὸ μὲν 165 Θηβαίων πολύ μείζον φρόνημα έγίγνετο. ὁ δὲ Παυσανίας συγκαλέσας πολεμάρχους καὶ πεντηκοντήρας έβουλεύετο πότερον μάχην συνάπτοι ή ύπόσπονδον τόν τε Λύσανδρον ἀναιροῖτο καὶ τοὺς μετ' αὐτοῦ πεσόντας. λογι- 28 ζόμενος δ' ὁ Παυσανίας καὶ οἱ ἄλλοι οἱ ἐν τέλει Λακεδαι-170 μονίων ώς Λύσανδρος τετελευτηκώς είη καὶ τὸ μετ' αὐτοῦ στράτευμα ήττημένον ἀποκεχωρήκοι, καὶ Κορίνθιοι μὲν

5 όπλεται: i.e. of the Lacedaemonians. — αὐτῶν: i.e. τῶν διωκόντων. — ἐτρέφθησαν: for the form, see on 4. 14.

21. μετον δη έφρονουν. were encouraged, cf. 22. — πάλιν αὖ: found together also v. I. 5, 4. 46; cf. αὖ πάλιν, iv. 8. 11, 35; v. I. 5; vii. 4. 1.— Υφασαν: past with reference to the time when this statement was made to the author, cf. vi. 2. 6; 4. 12. — πολλην στωπην κτέ. deep silence and dejection.

22. ol 'Aθηναίοι κτέ.: the Thebans had intrusted the defence of their city

to the Athenians and had gone forth to meet Lysander at Haliartus. The Athenians led by Thrasybulus hastened to join them, now that Pausanias' destination was known. Plut. Lys. 28; 29.—το ... φρόνημα: obs. the position of πολὸ μεῖζον, which must be pred.—πολεμάρχους: see on ii. 4. 31.

23. λογιζόμενος κτέ,: double anacoluthon. The partic const. would naturally continue with λογιζόμενοι δέ instead of ἐλογίζοντο δέ. And, further, since the conclusion of the whole sent.

παντάπασιν οὐκ ἡκολούθουν αὐτοῖς, οἱ δὲ παρόντες οὐ προθύμως στρατεύοιντο · έλογίζοντο δέ καὶ τὸ ἱππικὸν ὡς τὸ μὲν ἀντίπαλον πολύ, τὸ δὲ αύτῶν ὀλίγον εἶη, τὸ δὲ μέγι-175 στον, ότι οἱ νεκροὶ ὑπὸ τῷ τείχει ἔκειντο, ὧστε οὐδὲ κρείττοσιν οὖσι διὰ τοὺς ἀπὸ τῶν πύργων ῥάδιον εἴη ἀνελέσθαι · δια οὖν πάντα ταῦτα ἔδοξεν αὐτοῖς τοὺς νεκροὺς ύποσπόνδους αναιρείσθαι. οἱ μέντοι Θηβαίοι εἶπον ὅτι 24 οὐκ αν ἀποδοῖεν τοὺς νεκρούς, εἰ μὴ ἐφ' ῷτε ἀπιέναι ἐκ 180 της χώρας. οι δὲ ἄσμενοί τε ταῦτα ἤκουσαν καὶ ἀνελόμενοι τους νεκρους απήεσαν έκ της Βοιωτίας. τούτων δέ πραχθέντων οἱ μὲν Λακεδαιμόνιοι ἀθύμως ἀπήεσαν, οἱ δὲ Θηβαίοι μάλα ύβριστικώς, εί καὶ μικρόν τις τῶν χωρίων του ἐπιβαίη, παίοντες ἐδίωκον εἰς τὰς ὁδούς. αὖτη μὲν δὴ 185 οὖτως ή στρατιὰ τῶν Λακεδαιμονίων διελύθη. ὁ μέντοι 25 Παυσανίας έπεὶ ἀφίκετο οἴκαδε, ἐκρίνετο περὶ θανάτου. κατηγορουμένου δ' αὐτοῦ καὶ ὅτι ὑστερήσειεν εἰς Αλίαρτον τοῦ Λυσάνδρου, συνθέμενος εἰς τὴν αὐτὴν ἡμέραν παρέσεσθαι, καὶ ὅτι ὑποσπόνδους ἀλλ' οὐ μάχη ἐπειρᾶτο τοὺς 190 νεκρούς ἀναιρεῖσθαι, καὶ ὅτι τὸν δῆμον τῶν ᾿Αθηναίων

5 is εδοξεν κτέ., this again involves a change from the nom. to the dat.; see on 2.21.— ἡκολούθουν: rare use of impf. ind. for pres. ind. of dir. disc. So also εκειντο below; G. 1489; H. 936. Cf. vii. I. 34; i. 7.5.—τὸ δὲ μέγιστον: acc. in appos. with ὅτι... εκειντο, G. 915; H. 626 b.—οὐδὲ κρείττοσιν οὖσι: not even if they were victorious.— ἄστε εἰη: the rare opt. with ὅστε is used because of the indir. disc.— τοὺς ἀπὸ τῶν πύργων: "those who were threatening them from the towers"; see on I. 22.

24. ἀπήεσαν: the repetition of this word is not troublesome, since in the second case the adv. ἀθύμως expresses

the main idea. Acc. to Plut. Lys. 29, they returned through Phocis, and at Panopeus near the border, on the road from Chaeronea to Del<sub>r</sub>hi, buried Lysander and erected a monument.

— μικρόν: adv. — τού: anybody's. — οῦτως: see on ii. 4. 17.

25. ὅτι ὑστερήσειεν, ἐπειρᾶτο, ἀνῆκε: in indir. disc. after a secondary tense, the aor. ind. may be changed to the opt., as in the first case, or remain unchanged as in the last; but an impf. or plupf. ind. is regularly retained for want of a corresponding opt. form. G. 1482; H. 935 b, c; GMT. 667, (b). — ἀλλ' οὐ: see on i. 7. 26. — ὅτι ἀνῆκε: acc. to Paus. iii. 5. 3, he

Digitized by Google

λαβων εν τῷ Πειραιεῖ ἀνῆκε, καὶ προς τούτοις οὐ παρόντος εν τῆ δίκη, θάνατος αὐτοῦ κατεγνώσθη καὶ ἔφυγεν εἰς Τεγέαν, καὶ ἐτελεύτησε μέντοι ἐκεῖ νόσω. κατὰ μὲν οὖν τὴν Ἑλλάδα ταῦτ' ἐπράχθη.

## Δ.

1 'Ο δὲ 'Αγησίλαος ἐπεὶ ἀφίκετο ἄμα μετοπώρῳ εἰς τὴν 1 τοῦ Φαρναβάζου Φρυγίαν, τὴν μὲν χώραν ἔκαε καὶ ἐπόρθει, πόλεις δὲ τὰς μὲν βίᾳ, τὰς δ' ἑκούσας προσελάμβανε. λέγοντος δὲ τοῦ Σπιθριδάτου ὡς, εἰ ἔλθοι πρὸς τὴν Παφλα- 2 5 γονίαν σὺν αὐτῷ, τὸν τῶν Παφλαγόνων βασιλέα καὶ εἰς λόγους ἄξοι καὶ σύμμαχον ποιήσοι, προθύμως ἐπορεύετο, πάλαι τούτου ἐπιθυμῶν, τοῦ ἀφιστάναι τι ἔθνος ἀπὸ βασιλέως.

Ἐπεὶ δὲ ἀφίκετο εἰς τὴν Παφλαγονίαν, ἦλθεν "Ότυς καὶ 3 10 συμμαχίαν ἐποιήσατο · καὶ γὰρ καλούμενος ὑπὸ βασιλέως

5 had already been tried on this charge immediately after his return from Athens, but had been acquitted by a small majority of the court of Ephors and Gerontes.

Book IV. Autumn of 395 to 389 B.C. Grote, Chap. LXXIII.-LXXV., and Curtius, B. V. chap. iv.

1 Chap. 1. Agesilaus invades Phrygia (1); marches thence into Paphlagonia (2,3); negotiates a marriage alliance for Otys, king of the Paphlagonians (4-15); winters at Dascylium (15,16). Pharnabazus routs a detachment of Greeks (17-19), but is in turn defeated, and his camp captured by Herippidas. Desertion of Spithridates (20-28). Personal interview between Agesilaus and Pharnabazus (29-38); compact of friendship with the latter's son (39, 40). Withdrawal of the Greek army to the Troad (41).

1. μετοπώρφ: 395 B.C. The narration of the deeds of Agesilaus in Asia, broken off at iii. 4. 29, is here resumed. — την τοῦ Φαρναβάζου Φρυγίαν: the name of a place may take a gen. of possessor; cf. Thuc. i. 137 Πύδναν την 'Αλεξάνδρου.

2. Σπιθριδάτου: cf. iii. 4. 10.—
άξοι: cf. 29 ώς οἴοιτο συναγαγεῖν αὐτῷ ὰν εἰς λόγους Φαρνάβαζον.— τούτου: an emphatic anticipation of the inf. which follows as appos. and (as always when in appos.) with the art.; see on ii. 3. 53.— πάλαι: long ago; for its use with a pres., see G. 1258; H. 826.— βασιλέως: i.e. the Great King. For the omission of the art., see H. 660 c.

3. "Oτus: king of the Paphlagonians, cf. Ages. 3. 4. — και γάρ κτέ.: explains the fact of his joining the King's enemy, cf. 6.

οὐκ ἀνεβεβήκει. πείσαντος δὲ τοῦ Σπιθριδάτου κατέλιπε τῷ Αγησιλάφ Ότυς χιλίους μεν ίππεας, δισχιλίους δε πελταστάς. χάριν δὲ τούτων είδως Αγησίλαος τῷ Σπιθριδάτη, 4 Εἰπέ μοι, ἔφη, ὦ Σπιθριδάτα, οὐκ ἃν δοίης Ότυϊ τὴν 15 θυγατέρα; Πολύ γε, έφη, μαλλον ή έκεινος αν λάβοι φυγάδος άνδρὸς βασιλεύων πολλής καὶ χώρας καὶ δυνάμεως. τότε μεν οὖν ταῦτα μόνον ἐρρήθη περὶ τοῦ γάμου. ἐπεὶ 5 δὲ 'Οτυς ἔμελλεν ἀπιέναι, ἢλθε πρὸς τὸν 'Αγησίλαον ἀσπασόμενος. ἤρξατο δὲ λόγου ὁ ᾿Αγησίλαος παρόντων τῶν 20 τριάκοντα, μεταστησάμενος τὸν Σπιθριδάτην, Λέξον μοι, 6 έφη, & Ότυ, ποίου τινὸς γένους έστιν ὁ Σπιθριδάτης ; ὁ δ' εἶπεν ὅτι Περσῶν οὐδενὸς ἐνδεέστερος. Τὸν δ' υίόν, ἔφη, έωρακας αὐτοῦ ὡς καλός ἐστι; Τί δ' οὐ μέλλω; καὶ γὰρ έσπέρας συνεδείπνουν αὐτώ. Τούτου μέν φασι τὴν θυγα-25 τέρα αὐτοῦ καλλίονα εἶναι. Νὴ Δί, ἔφη ὁ Ὁτυς, καλὴ γάρ έστι. Καὶ έγὼ μέν, ἔφη, ἐπεὶ φίλος ἡμῖν γεγένησαι, 7 συμβουλεύοιμ' ἄν σοι τὴν παίδα ἄγεσθαι γυναίκα, καλλίστην μέν οὖσαν, οὖ τί ἀνδρὶ ἤδιον; πατρὸς δ' εὐγενεστάτου, δύναμιν δ' έχοντος τοσαύτην, δς ύπο Φαρναβάζου 30 άδικηθεὶς οὖτω τιμωρεῖται αὐτόν, ὧστε φυγάδα πάσης τῆς

τὴν θυγατέρα: an insult to this daughter had been the occasion of Spithridates' desertion from Pharnabazus. See on iii. 4. 10. — φυγαδος: appos. of ἀνδρός, see H. 625 a. Sc. θυγατέρα.

5. ἀσπασόμενος: to take leave of.

6. λάξον: cf. εἰπέ 4.— ἐνδεέστερος: sc. τὸ γένος (γένει), cf. vii. 1. 23 Λυκομήδης γένει οὐδενὸς ἐνδεής.— τὸν νἰόν: cf. iii. 4. 10. For the const., see H. 878.— τί... μέλλω: a colloquial formula, with the inf., which is often to be supplied, Kr. Spr. 53, 8, 2. Why shouldn't I have seen him? To be sure I have.— καλή γάρ ἐστι: γάρ in-

troduces the reason for the affirmative  $\nu h \Delta (a. Yes, by Zeus!$  (they may well say so) for beautiful she is.

7. έγδ μέν: the particle μέν, strengthening in the sense of the original form μήν, is freq. with pers. and dem. prons.; vi. 5. 39; v. 1. 10 αὐτὸς μέν. It occurs likewise at times with other emphatic words, as i. 4. 20 πρότερον μέν, iii. 1. 10 εὐθὸς μέν. Cf. also on iii. 4. 9 μὲν ἄρα, vi. 3. 15 ὅτι μέν. — οδ: equiv. to ἡ τὴν γυναῖκα καλλίστην εἶναι, cf. 8. 9. The question is parenthetic. Const. καλλίστην μὲν οδσαν, πατρὸς δὲ κτέ. — πατρός: pred. gen. of origin.

χώρας, ὡς ὁρᾳς, πεποίηκεν. εὖ ἴσθι μέντοι, ἔφη, ὅτι ὧσπερ 8 έκεινον έχθρον όντα δύναται τιμωρείσθαι, ούτω και φίλον άνδρα εὐεργετεῖν αν δύναιτο. νόμιζε δε τούτων πραχθέντων μη έκεινον αν σοι μόνον κηδεστήν είναι, άλλα και έμε και 35 τοὺς ἄλλους Λακεδαιμονίους, ἡμῶν δ' ἡγουμένων τῆς Ἑλλάδος καὶ τὴν ἄλλην Ελλάδα. καὶ μὴν μεγαλειοτέρως γε 9 σοῦ, εἰ ταῦτα πράττοις, τίς ἄν ποτε γήμειε; ποίαν γὰρ νύμφην πώποτε τοσοῦτοι ἱππεῖς καὶ πελτασταὶ καὶ ὁπλῖται προύπεμψαν όσοι την σην γυναίκα είς τον σον οίκον προ-40 πέμψειαν ἄν; καὶ ὁ Ότυς ἐπήρετο, Δοκοῦντα δ', ἔφη, ὧ 10 'Αγησίλαε, ταῦτα καὶ Σπιθριδάτη λέγεις; Μὰ τοὺς θεούς, έφη ὁ ᾿Αγησίλαος, ἐκείνος μὲν ἐμέ γε οὐκ ἐκέλευσε ταῦτα λέγειν · έγω μέντοι, καίπερ ύπερχαίρων, όταν έχθρον τιμωρωμαι, πολύ μαλλόν μοι δοκώ ήδεσθαι, όταν τι τοις φίλοις 45 αγαθον εξευρίσκω. Τί οὖν, ἔφη, οὐ πυνθάνει εἰ καὶ ἐκείνω 11 βουλομένω ταῦτ' ἐστί; καὶ ὁ ᾿Αγησίλαος, Ἦτ', ἔφη, ὑμεῖς, ὧ 'Ηριππίδα, καὶ διδάσκετε αὐτὸν βουληθῆναι ἄπερ ἡμεῖς. οἱ μεν δη αναστάντες εδίδασκον. επεί δε διέτριβον, Βούλει, 12 ὧ Ότυ, καὶ ἡμεῖς δεῦρο καλέσωμεν αὐτόν; Πολύ γ' αν οἶμαι

 8. μή εἶναι: μή is used with the inf. of indir. disc., because the principal clause is imv.

9. πώποτε: usually in a neg. clause; here in an interr. clause implying a neg.

10. έφη: pleonastic after ἐπήρετο, as elsewhere after ἐπαῖν, λέγειν, see on ii. 3. 22; cf. iii. 3. 5; Mem. i. 6. 4.— δοκοῦντα κτέ: In saying this, do you express the sentiments of Spithridates also?

11. τι οὖν οὖ κτέ.: why don't you ask then? Equiv. to pray ask then.— ἐκείνφ βουλομένφ: to εἶναι and γίγνεσθαι with the dat. of the person interested are added the partics. βουλομένφ, ἡδο-

μένα, ἀσμένα, ἀχθομένα, instead of forming a sent. with a fin. verb. G. 1584; H. 771 a. ἐκείνα βουλομένα ἐστί is thus equiv. to ἐκείνος βούλεται, cf. v. 3. 13 ἢν δὲ οὐ τῷ ᾿Αγησιλάφ ἀχθομένα ταῦτα this was not displeasing to Agesilaus.— ὑμεῖς, ἄ Ἡριππίδα: the pl. is used because the other Spartans are included in the address, whence the following οἱ μὲν δὴ ἐδίδασκον.— Ἡριππίδα: the leader of the Cyrean army, cf. iii. 4. 20. — διδάσκετε: equiv. to πείθετε.

12. βούλει καλέσωμεν: do you wish that we should call him? The subjv. of deliberation is often introduced by βούλει ΟΓ βούλεσθε. — καλ ήμετε: in

50 μάλλον ὑπὸ σοὺ πεισθηναι αὐτὸν ἡ ὑπὸ τῶν ἄλλων ἀπάντων.
ἐκ τούτου δὴ ἐκάλει ὁ ᾿Αγησίλαος τὸν Σπιθριδάτην τε καὶ τοὺς ἄλλους. προσιόντων δ᾽ εὐθὺς εἶπεν ὁ Ἡριππίδας ¹ 18 Τὰ μὲν ἄλλα, ὧ ᾿Αγησίλαε, τὰ ῥηθέντα τί ἄν τις μακρολογοίη; τέλος δὲ λέγει Σπιθριδάτης πᾶν ποιεῖν ἄν ἡδέως ὅ,τι
55 σοι δοκοίη. Ἦμοὶ μὲν τοίνυν, ἔφη ὁ ᾿Αγησίλαος, δοκεῖ σὲ 14 μέν, ὧ Σπιθριδάτα, τύχη ἀγαθŷ διδόναι Ἦτο τὴν θυγατέρα, σὲ δὲ λαμβάνειν. τὴν μέντοι παΐδα πρὸ ἦρος οὐκ ἄν δυναίμεθα πεζŷ ἀγαγεῖν. ᾿Αλλὰ ναὶ μὰ Δί᾽, ἔφη ὁ Ἦτος, κατὰ θάλατταν ἤδη ἄν πέμποιτο, εἰ σὰ βούλοιο. ἐκ τούτου 15
60 δεξιὰς δόντες καὶ λαβόντες ἐπὶ τούτοις ἀπέπεμπον τὸν Ὅτυν.

Καὶ εὐθὺς ὁ ᾿Αγησίλαος, ἐπεὶ ἔγνω αὐτὸν σπεύδοντα, τριήρη πληρώσας καὶ Καλλίαν Λακεδαιμόνιον κελεύσας ἀπαγαγεῖν τὴν παΐδα, αὐτὸς ἐπὶ Δασκυλείου ἀπεπορεύετο, ἔνθα καὶ τὰ βασίλεια ἢν Φαρναβάζω, καὶ κῶμαι περὶ αὐτὰ 65 πολλαὶ καὶ μεγάλαι καὶ ἄφθονα ἔχουσαι τὰ ἐπιτήδεια, καὶ θῆραι αἱ μὲν καὶ ἐν περιειργμένοις παραδείσοις, αἱ δὲ καὶ ἐν ἀναπεπταμένοις τόποις, πάγκαλαι. περιέρρει δὲ καὶ 16 ποταμὸς παντοδαπῶν ἰχθύων πλήρης. ἦν δὲ καὶ τὰ πτηνὰ

1 contrast to the Spartans, who had been sent to Spithridates. The καί would indeed suggest a verb more in harmony with the foregoing διδάσκετε, perhaps, "shall we speak with him ourselves?"— τοὺς ἄλλους: i.e. Herippidas and those who accompanied him, see on 11.

13. τὰ... ἡηθέντα: acc. of specification. — τέλος: as outcome of the interview.

14. τύχη ἀγαθη: "and may the gods bless the marriage," quod bonum felix faustumque sit; cf. Plato, Crito, 43 d. — σέ δέ: sc. δ Ότυ. — πρὸ ἦρος: the winter had then begun, and rendered impracticable an over-

land journey of the bride from Cyzicus, where she had been placed; cf. iii. 4. 10. — ναι μὰ Δία: for the acc. with adverbs of swearing, see G. 163; H. 723. — ἤδη: at once, cf. An. i. 4. 16 ἐγὰ μέν, ἄ ἄνδρες, ἤδη ὑμᾶς ἐπαινῶ.

15. ἐπὶ τούτοις: to ratify this agreement. — θῆραι κτέ.: the Persian custom of keeping animals for the chase in enclosures, is often mentioned; cf. An. i. 2. 7; Cyr. i. 4. 11.

16. περιέρρει: for the impf., see on ii. I. 21. — δυναμένους: βουλομένοις or ἐπισταμένοις might be expected. The distinction appears clearly Ages.

II. 10 ἔν γε μὴν ταῖς εὐπραξίαις σωφρονεῖν ἐπιστάμενος, ἐν τοῖς δεινοῖς εὐθαρσὴς

άφθονα τοις δρνιθεύσαι δυναμένοις. ένταθθα μέν δή διε-70 χείμαζε, καὶ αὐτόθεν καὶ σὺν προνομαῖς τὰ ἐπιτήδεια τῆ στρατιά λαμβάνων. καταφρονητικώς δέ ποτε καὶ ἀφυλάκ- 17 τως διὰ τὸ μηδὲν πρότερον ἐσφάλθαι λαμβανόντων τῶν στρατιωτών τὰ ἐπιτήδεια, ἐπέτυχεν αὐτοῖς ὁ Φαρνάβαζος κατά τὸ πεδίον ἐσπαρμένοις, ἄρματα μὲν ἔχων δύο δρεπανη-75 φόρα, ίππεις δε ώς τετρακοσίους. οί δ' Ελληνες ώς είδον 18 αὐτὸν προσελαύνοντα, συνέδραμον ώς εἰς έπτακοσίους. ό δ' οὐκ ἐμέλλησεν, ἀλλὰ προστησάμενος τὰ ἄρματα, αὐτὸς δὲ σὺν τοῖς ἱππεῦσιν ὅπισθεν γενόμενος, ἐλαύνειν εἰς αὐτοὺς ἐκέλευσεν. ὡς δὲ τὰ ἄρματα ἐμβαλόντα διεσκέδασε 19 80 τὸ ἀθρόον, ταχὺ οἱ ἱππεῖς κατέβαλον ὡς εἰς ἐκατὸν ἀνθρώπους, οί δ' άλλοι κατέφυγον πρὸς 'Αγησίλαον : έγγὺς γὰρ έτυχε σύν τοις όπλίταις ών. Εκ δε τούτου τρίτη ή τετάρτη 20 ήμέρα αἰσθάνεται ὁ Σπιθριδάτης τὸν Φαρνάβαζον ἐν Καυῆ κώμη μεγάλη στρατοπεδευόμενον, ἀπέχοντα στάδια ώς 85 έξήκοντα καὶ έκατόν, καὶ εὐθὺς λέγει πρὸς τὸν Ἡριππίδαν. καὶ ὁ Ἡριππίδας ἐπιθυμῶν λαμπρόν τι ἐργάσασθαι, αἰτεῖ 21 τὸν Αγησίλαον ὁπλίτας τε εἰς δισχιλίους καὶ πελταστὰς άλλους τοσούτους καὶ ἱππέας τούς τε Σπιθριδάτου καὶ τοὺς Παφλαγόνας καὶ τῶν Ἑλλήνων ὁπόσους πείσειεν. ἐπεὶ δὲ 22 30 ύπέσχετο αὐτῷ, ἐθύετο · καὶ ἄμα δείλη καλλιερησάμενος

1 εδύνατο είναι while he knew how to exercise self-control in prosperity, he was able to be courageous in time of danger.

— αὐτόθεν: i.e. from the villages.

17. ἐσπαρμένοις: sc. εἰς ἀρπαγήν. For the verb, see on iii. 4. 22. — ἄρματα: described in An. i. 8. 10.

18. συνέδραμον: from 19 συν τοῖς δπλίταις, it appears that they were light-armed troops. — ds els: ώς indicates the round number, cf. 19; v. 2. 40. — προστησάμενος: for the meaning of the form, cf. 5 μεταστησάμενος.

19. το άθρόον: i.e. the 700 men now in close order (cf. συνέδραμον above); cf. v. i. 12 καὶ οἱ μὲν πρῶτοι, ἄτε οὐδενὸς άθρόου ὅντος, ταχὺ ἀπέθανον.

21. άλλους: const. with τοσούτους, just as many; see on ii. 4. 9. — τούς τε Σπιθριδάτου: cf. iii. 4. 10. — Παφλαγόνας: cf. 3.

22. ὑπέσχετο: sc. Agesilaus. — ἐθύετο: sc. Herippidas. For the change of subj., see on iii. 2. 4. — οἱ ἡμίσεις: for the gender of the adj., see G.

κατέλυσε την θυσίαν. ἐκ δὲ τούτου δειπνήσαντας παρήγγειλε παρείναι πρόσθεν τοῦ στρατοπέδου. σκότους δὲ γενομένου οὐδ' οἱ ἡμίσεις ἐκάστων ἐξῆλθον. ὅπως δὲ μή, 23 εὶ ἀποτρέποιτο, καταγελώεν αὐτοῦ οἱ ἄλλοι τριάκοντα, 95 έπορεύετο σὺν ή εἶχε δυνάμει. ἄμα δὲ τῆ ἡμέρα ἐπιπεσὼν 24 τη Φαρναβάζου στρατοπεδεία, της μεν προφυλακής αὐτοῦ Μυσων όντων πολλοί έπεσον, αὐτοί δε διαφεύγουσι, τὸ δε στρατόπεδον άλίσκεται, καὶ πολλά μὲν ἐκπώματα καὶ · άλλα δη οία Φαρναβάζου κτήματα, προς δε τούτοις σκεύη 100 πολλά καὶ ὑποζύγια σκευοφόρα. διὰ γὰρ τὸ φοβεῖσθαι 25 μὴ εἴ που κατασταίη, κυκλωθεὶς πολιορκοῖτο, ἄλλοτε ἄλλη της χώρας ἐπήει, ὦσπερ οἱ νομάδες, καὶ μάλα ἀφανίζων τὰς στρατοπεδεύσεις. ἐπεὶ δὲ τὰ ληφθέντα χρήματα 28 άπήγαγον οι τε Παφλαγόνες και ὁ Σπιθριδάτης, ὑποστή-105 σας Ἡριππίδας ταξιάρχους καὶ λοχαγούς ἀφειλετο ἄπαντα τόν τε Σπιθριδάτην καὶ τοὺς Παφλαγόνας, ινα δὴ πολλὰ ἀπαγάγοι τὰ αἰχμάλωτα τοῖς λαφυροπώλαις. ἐκεῖνοι μέντοι 27

1 1090; H. 730 e.— ἐκάστων: for the meaning of the pl., see on ii. 3. 3.

23. ol άλλοι κτέ: the rest of the Thirty, since Herippidas himself was one of their number, cf. iii. 4. 20.—σύν ή ... δυνάμει: incorporation; see on i. 5. 18.

24. ἐπιπεσών: anacoluthon. The partic. is used as if ἀπέκτεινε πολλούς followed, cf. ii. 3. 54. — στρατοπεδεία: elsewhere found only in later writers. — ὄντων: with προφυλακής. For a sing. collective noun with pl. verb, see G. 920; H. 609. Cf. 2. 9; i. 4. 12. — αὐτοί: the men in camp, as opposed to the προφυλακή. — ἄλλα δη οἶα: "and other things such as a man like Pharnabazus would naturally have," cf. 5. 4. — σκεύη: impediments.

25. διά γάρ κτέ.: the clause explains why Pharnabazus had so much treasure with him when surprised. — εἴ που κατασταίη: if he should establish himself anywhere. — καὶ μάλα: see on ii. 4. 2. — ἄλλοτε κτέ.: see Plut. Ages. II οὐχ ὑπομένοντος (Φαρναβάζου) οὐδὲ πιστεύοντος τοῖς ἐρύμασιν, ἀλλὰ ἔχων ἀεὶ τὰ πλεῖστα σὺν ἑαυτῷ τῶν τιμίων κεὶ ἀγαπητῶν ἐξεχώρει καὶ ὑπέφευγεν ἄλλοτε ἀλλαχόσε τῆς χώρας μεθιδρυόμενος.

26. ὑποστήσας: having posted to waylay and intercept, cf. Hdt. viii. 91 τῶν δὲ βαρβάρων ἐς φυγὴν τραπομένων Αἰγινῆται ὑποστάντες ἐν τῷ πορθμῷ, ἔργα ἀπεδέξαντο λόγου ἄξια, An. iv. 1. 14 ὑποστάντες ἐν στενῷ κτέ. — λαφυροπώλαις: officials who took charge of booty and sold it on the state's account; cf. de rep. Laced. 13. 11.

ταῦτα παθόντες οὐκ ἦνεγκαν, ἀλλ' ὡς ἀδικηθέντες καὶ ἀτιμασθέντες νυκτὸς συσκευασάμενοι ῷχοντο ἀπιόντες εἰς 110 Σάρδεις πρὸς ᾿Αριαῖον, πιστεύσαντες, ὅτι καὶ ὁ ᾿Αριαῖος ἀποστὰς βασιλέως ἐπολέμησεν αὐτῷ. ᾿Αγησιλάφ μὲν δὴ 28 τῆς ἀπολείψεως τοῦ Σπιθριδάτου καὶ τοῦ Μεγαβάτου καὶ τῶν Παφλαγόνων οὐδὲν ἐγένετο βαρύτερον ἐν τῆ στρατείᾳ.

<sup>7</sup>Ην δέ τις 'Απολλοφάνης Κυζικηνός, δς καὶ Φαρναβάζω 29 115 ἐτύγχανεν ἐκ παλαιοῦ ξένος ὧν καὶ 'Αγησιλάω κατ' ἐκεῖνον τὸν χρόνον ἐξενώθη. οὖτος οὖν εἶπε πρὸς τὸν 'Αγησίλαον ὡς οἶοιτο συναγαγεῖν αὐτῷ ᾶν εἰς λόγους περὶ φιλίας Φαρνάβαζον. ὡς δ' ἤκουσεν αὐτοῦ, σπονδὰς λαβὼν καὶ δεξιὰν παρῆν ἄγων τὸν Φαρνάβαζον εἰς συγκείμενον χωρίον, ἔνθα 30 120 δὴ 'Αγησίλαος καὶ οἱ περὶ αὐτὸν τριάκοντα χαμαὶ ἐν πόᾳ

τινὶ κατακείμενοι ἀνέμενον ὁ δὲ Φαρνάβαζος ἡκεν ἔχων στολὴν πολλοῦ χρυσοῦ ἀξίαν. ὑποτιθέντων δὲ αὐτῷ τῶν θεραπόντων ῥαπτά, ἐφ' ὧν καθίζουσιν οἱ Πέρσαι μαλακῶς, ἡσχύνθη ἐντρυφῆσαι, ὁρῶν τοῦ Αγησιλάου τὴν φαυλότητα

125 κατεκλίθη οὖν καὶ αὐτὸς ὧσπερ εἶχε χαμαί. καὶ πρῶτα 31 μεν ἀλλήλους χαίρειν προσείπον, ἔπειτα τὴν δεξιὰν προτείναντος τοῦ Φαρναβάζου ἀντιπροὔτεινε καὶ ὁ ᾿Αγησίλαος. μετὰ δὲ τοῦτο ἤρξατο λόγου ὁ Φαρνάβαζος καὶ γὰρ ἦν

1 27. οὐκ ἡνεγκαν: stronger than the usual χαλεπῶς ἡνεγκαν. — 'Αριαίον: lieutenant of Cyrus on the march against the king; he had, however, again submitted to the latter; An. i. 8. 5; ii. 4. 2 sqq. — πιστεύσαντες: sc. that he would shield them from the king's vengeance, inasmuch as he had formerly acted as they had toward the king.

28. Μεγαβάτης: the son of Spithridates mentioned in 6, and a favorite of Agesilaus. See Ages. 5. 4 sqq.; Plut. Ages. 11. 29. ¶κουσεν: sc. Agesilaus, when he had given him a hearing. — παρῆν: sc. Apollophanes; see on 22. — εἰς: see on iii. 4. 3. — συγκείμενον: used as the perf. pass. of συντίθημι, see H. 820.

30. joxúvên: also followed by the partic., cf. iii. 4. 9. For the difference in meaning, see G. 1581; H. 986.—
worden elxe: just as he was, without ceremony.

31. έπειτα: without δέ following as in 8. 7 (where, however, μέν is wanting with πρῶτον); cf. Mem. i. 4. 11, and often. — ἤρξατο: we should ex-

πρεσβύτερος • ΤΩ Αγησίλαε καὶ πάντες οἱ πάροντες Λακε- 32 130 δαιμόνιοι, έγω ύμιν, ότε τοις 'Αθηναίοις έπολεμείτε, φίλος καὶ σύμμαχος έγενόμην, καὶ τὸ μέν ναυτικὸν τὸ ὑμέτερον χρήματα παρέχων ἰσχυρὸν ἐποίουν, ἐν δὲ τῆ γῆ αὐτὸς ἀπὸ τοῦ ἴππου μαχόμενος μεθ' ὑμῶν εἰς τὴν θάλατταν κατεδίωκον τους πολεμίους. και διπλούν ώσπερ Τισσαφέρνους 135 οὐδὲν πώποτέ μου οὖτε ποιήσαντος οὖτ' εἰπόντος πρὸς ὑμᾶς έχοιτ' αν κατηγορήσαι. τοιούτος δὲ γενόμενος νύν οὖτω 83 διάκειμαι υφ' υμων, ως ουδε δείπνον έχω εν τη εμαυτού χώρα, εί μή τι ων αν ύμεις λίπητε συλλέξομαι, ωσπερ τα θηρία. α δέ μοι ό πατήρ καὶ οἰκήματα καλά καὶ παρα-140 δείσους καὶ δένδρων καὶ θηρίων μεστούς κατέλιπεν, έφ' οξς εὐφραινόμην, ταθτα πάντα ὁρῶ τὰ μὲν κατακεκομμένα τὰ δὲ κατακεκαυμένα. εἰ οὖν έγὰ μὴ γιγνώσκω μήτε τὰ όσια μήτε τὰ δίκαια, ὑμεῖς δὲ διδάξατέ με ὅπως ταῦτ' έστιν ανδρών επισταμένων χάριτας αποδιδόναι. Το μέν ταθτ' 34 145 είπεν. οι δε τριάκοντα πάντες μεν επησχύνθησαν αὐτὸν καὶ ἐσιώπησαν · ὁ δὲ ᾿Αγησίλαος χρόνω ποτὲ εἶπεν · ᾿Αλλ᾽ οίμαι μέν σε, & Φαρνάβαζε, είδεναι ότι καὶ έν ταῖς Έλληνικαις πόλεσι ξένοι άλλήλοις γίγνονται άνθρωποι.

1 pect the active, since, acc. to the causal clause, an opposition of persons rather than of actions is to be thought of. See on ii. 1. 32, and cf. 5 and ħρξε below.

32. φίλος κτέ.: for the fact, cf. i. 1. 6. — ἀπὸ τοῦ ἴππου: cf. ibid. — ἰσχυρὸν ἐποίουν: for the fact, see on i. 1. 24. — ἄσπερ Τισσαφέρνους: for the accusations brought against Tissaphernes, see on i. 1. 31. — διακείμαι: see on 29 συγκείμενον.

33. &ς έχω: equiv. to ὅστε έχω. For &ς with the ind., cf. 4. 16; vi. 1. 14 and 15 φρόνιμος μεν οὅτω στρατηγός ἐστιν, &ς ὅσα ἐπιχειρεῖ οὐ μάλα ἀφαμαρ-

τάνει. The inf. is more usual. — κατακεκομμένα, κατακεκαυμένα: chiastic arrangement, the former referring to παραδείσους, the latter, to οἰκήματα. — ὑμεῖς δέ: δέ sometimes stands in the apod without preceding μέν (particularly after partics. and hypothetical clauses), in order to mark a certain antithesis between prot. and apod. In such cases the subj., even if it does not (as here) express the antithesis, is often placed at the beginning of the clause. See on ii. 3. 15.

34. έπησχύνθησαν: here only with the acc. of the pers. — χρόνφ ποτέ: after some time, at last, — και τοίε

δέ, όταν αἱ πόλεις πολέμιαι γένωνται, σὺν ταῖς πατρίσι καὶ 150 τοις έξενωμένοις πολεμούσι καὶ αν οὖτω τύχωσιν, ἔστιν ὅτε καὶ ἀπέκτειναν ἀλλήλους. καὶ ἡμεῖς οὖν νῦν βασιλεῖ τῷ ὑμετέρφ πολεμοῦντες πάντα ήναγκάσμεθα τὰ ἐκείνου πολέμια νομίζειν · σοί γε μέντοι φίλοι γενέσθαι περί παντός αν ποιησαίμεθα. καὶ εἰ μὲν ἀλλάξασθαί σε ἔδει ἀντὶ δεσπότου 35 155 βασιλέως ήμας δεσπότας, οὐκ αν ἔγωγέ σοι συνεβούλευον. νῦν δὲ ἔξεστί σοι μεθ' ἡμῶν γενομένω μηδένα προσκυνοῦντα μηδε δεσπότην έχοντα ζην καρπούμενον τὰ έαυτοῦ. καίτοι 36 έλεύθερον είναι έγω μεν οίμαι άντάξιον είναι των πάντων χρημάτων. οὐδὲ μέντοι τοῦτό σε κελεύομεν, πένητα μὲν 160 έλεύθερον δ' εἶναι, ἀλλ' ἡμῖν συμμάχοις χρώμενον αὖξειν μη την βασιλέως άλλα την σαυτού άρχην, τούς νύν όμοδούλους σοι καταστρεφόμενον, ώστε σούς ύπηκόους είναι. καίτοι εἰ ἄμα ἐλεύθερός τ' εἴης καὶ πλούσιος γένοιο, τίνος αν δέοις μη οὐχὶ πάμπαν εὐδαίμων εἶναι; Οὐκοῦν, ἔφη ὁ 37 165 Φαρνάβαζος, άπλῶς ὑμῖν ἀποκρίνωμαι ἄπερ ποιήσω ; Πρέπει γοῦν σοι. Ἐγὼ τοίνυν, ἔφη, ἐὰν βασιλεὺς ἄλλον μὲν στρατηγον πέμπη, έμε δε ύπήκοον εκείνου τάττη, βουλήσομαι θμίν καὶ φίλος καὶ σύμμαχος εἶναι · ἐὰν μέντοι μοι τὴν άρχην προστάττη, τοιουτόν τι, ώς ξοικε, φιλοτιμία ξστίν, εθ

1 εξενωμένοις: even against their guestfriends. — εστιν ότε: sometimes, see on ii. 4. 6. — τὰ ἐκείνου: among which Pharnabazus himself belonged as δοῦλος βασιλέως, cf. 36.

35. συνεβούλευον: sc. to make this change. — γενομένφ, προσκυνοῦντα: the transition from the dat. to the acc. with inf. is common after εξεστι and some other verbs, cf. 8. 4; v. 4. 60. — ξαυτοῦ: equiv. to σεαυτοῦ, cf. on i. 1. 28.

36. τῶν πάντων χρημάτων: all possible treasures, all the wealth in the

world. — όμοδούλους: see on iii. 1. 26. — σούς ὑπηκόους: subjects of yours; cf. Cyr. v. 5. 27 τοὺς ἐμοὺς ὑπηκόους my subjects. — τίνος ἄν δέους κτέ.: what would you lack, what would hinder you from being perfectly happy? — μη ούχί: for the two negs. after a verò of hindering, see G. 1616, 1617; H. 1034 b. — εὐδαίμων: nom. since the subj. of εἶναι is the same as the subj. of δέοις.

37. ἀπλῶς: plainly, frankly. — πρέ-

37. ἀπλώς: plainty, frankly. — πρέπει γοῦν σοι: yes, at all events it becomes you to do so. — τοιοῦτόν τι . . . ἐστίγ: parenthetic. 170 χρη είδεναι ὅτι πολεμήσω ὑμῖν ὡς ἀν δύνωμαι ἄριστα.
ἀκούσας ταῦτα ὁ ᾿Αγησίλαος ἐλάβετο τῆς χειρὸς αὐτοῦ καὶ 38
εἶπεν · Εἴθ', ὡ λῷστε, σὰ τοιοῦτος ὡν φίλος ἡμῖν γένοιο.
ἐν δ' οὖν, ἔφη, ἐπίστω, ὅτι νῦν τε ἀπειμι ὡς ἀν δύνωμαι
τάχιστα ἐκ τῆς σῆς χώρας, τοῦ τε λοιποῦ, κὰν πόλεμος ἢ,
175 ἔως ἀν ἐπ' ἄλλον ἔχωμεν στρατεύεσθαι, σοῦ τε καὶ τῶν
σῶν ἀφεξόμεθα.

Τούτων δὲ λεχθέντων διέλυσε τὴν σύνοδον. καὶ ὁ μὲν 39 Φαρνάβαζος ἀναβὰς ἐπὶ τὸν ἴππον ἀπήει, ὁ δὲ ἐκ τῆς Παραπίτας υἰὸς αὐτοῦ, καλὸς ἔτι ἄν, ὑπολειφθεὶς καὶ προσ-180 δραμών, Ξένον σε, ἔφη, ἄ ᾿Αγησίλαε, ποιοῦμαι. Ἐγὰ δέ γε δέχομαι. Μέμνησό νυν, ἔφη. καὶ εὐθὺς τὸ παλτόν, εἶχε δὲ καλόν, ἔδωκε τῷ ᾿Αγησιλάῳ. ὁ δὲ δεξάμενος, φάλαρα ἔχοντος περὶ τῷ ἴππῳ Ἰδαίου τοῦ γραφέως πάγκαλα, περιελῶν ἀντέδωκεν αὐτῷ. τότε μὲν οὖν ὁ παῖς ἀναπηδήσας ἐπὶ 185 τὸν ἴππον μετεδίωκε τὸν πατέρα. ὡς δ᾽ ἐν τῆ τοῦ Φαρνα- 40 βάζου ἀποδημία ἀποστερῶν άδελφὸς τὴν ἀρχὴν φυγάδα ἐποίησε τὸν τῆς Παραπίτας υἰόν, τά τ᾽ ἄλλα ὁ ᾿Αγησίλαος ἐπεμελεῖτο αὐτοῦ, καὶ ἐρασθέντος αὐτοῦ τοῦ Εὐάλκους υἰέος ᾿Αθηναίου, πάντ᾽ ἐποίησεν ὅπως ἃν δι᾽ ἐκεῖνον ἐγκριθείη τὸ 190 στάδιον ἐν Ὀλυμπία, μέγιστος ὧν τῶν παίδων.

38. τῆς χειρός αὐτοῦ: part. gen. after a verb of touching, 'taking hold of'; cf. Cyr. v. 5. 7 λαβόμενος τῆς δεξιᾶς τοῦ Κυαξάρου. — γένοιο: opt. of wish. — έν δ' οὖν: see on 33 ὑμεῖς δέ. 39. καλὸς ἔτι ἄν: equiv. to An. ii. 6. 28 ἔτι ὡραῖος ὥν who was still in the bloom of youth. — μέμνησό νυν: νύν with imv., rare in Att. prose, occurs also v. 1. 32 ἵτε νυν, An. vii. 2. 26 τθι νυν. — εἶχε δὲ καλόν: parenthetic.

40. ἐπεμελεῖτο: acc. to Plut. Ages.
13, Pharnabazus's son had fled into the
Peloponnesus. — Εὐτίλκους; gen, after

έρασθέντος. Plut. ibid. ἡράσθη ἀθλητοῦ παιδὸς ἐξ ᾿Αθηνῶν. — πάντα κτέ.: he (Agesilaus) made every effort to the end that, for his sake (the exile's), Eualces's son might be admitted to the race at Olympia, inasmuch as he was the tallest of the youth. Plut. understood this in the sense of an overgrown boy in danger of exclusion from the contests of the boys, whereas the plain meaning seems to be that the boy sought admission to a contest from which his age would have shut him out, and that his size sus-

Καὶ τότε δή, ὤσπερ εἶπε πρὸς τὸν Φαρνάβαζον, εὐθὺς 41 ἀπεπορεύετο ἐκ τῆς χώρας · σχεδὸν δὲ καὶ ἔαρ ἤδη ὑπέφαινεν. ἀφικόμενος δὲ εἰς Θήβης πεδίον κατεστρατοπεδεύσατο περὶ τὸ τῆς ᾿Αστυρηνῆς ᾿Αρτέμιδος ἱερόν, καὶ ἐκεῖ 195 πρὸς ῷ εἶχε συνέλεγε πανταχόθεν παμπληθὲς στράτευμα. παρεσκευάζετο γὰρ πορευσόμενος ὡς δύναιτο ἀνωτάτω, νομίζων ὁπόσα ὅπισθεν ποιήσαιτο ἔθνη πάντα ἀποστερήσεν βασιλέως. ΄

2 Αγησίχαος μεν δη εν τούτοις ην. οι δε Λακεδαιμόνιοι 1 επεὶ σαφώς ήσθοντο τά τε χρήματα εληλυθότα εἰς τὴν Ἑλλάδα καὶ τὰς μεγίστας πόλεις συνεστηκυίας επὶ πολέμφ πρὸς ε΄αυτούς, εν κινδύνφ τε τὴν πόλιν ενόμισαν καὶ στρα5 τεύειν ἀναγκαῖον ἡγήσαντο εἶναι. καὶ αὐτοὶ μεν ταῦτα 2 παρεσκευάζοντο, εὐθὺς δε καὶ ἐπὶ τὸν Αγησίλαον πέμπουσιν Ἐπικυδίδαν. ὁ δ' ἐπεὶ ἀφίκετο, τά τε ἄλλα διηγεῖτο ώς ἔχοι καὶ ὅτι ἡ πόλις ἐπιστέλλοι αὐτῷ βοηθεῖν ώς τάχιστα τῆ πατρίδι. ὁ δε Αγησίλαος ἐπεὶ ἤκουσε, χαλε- 3 10 πῶς μεν ἤνεγκεν, ἐνθυμούμενος καὶ οἴων τιμῶν καὶ οἴων

1 tained his claim. — ὅπως ἀν... ἐγκριθείη: on the implied cond., see 8. 16. — τὸ στάδιον: acc. of specification.

41. lap: sc. of 394 B.C. — ὑπίφαινεν: see on iii. 4. 16. — Θήβης πεδίον: in the Troad, named after the ancient city Θήβη ὑποπλακίη mentioned by Homer Z 397; cf. An. vii. 8. 7; Hdt. vii. 42. — ᾿Αστυρηνής: the village Astyra, the seat of this sanctuary, was 70 stadia distant from Thebe. — πορευσύμενος: after παρασκευάζεσθαι the particle ὡς generally accompanies the fut. partic.; here it is omitted, as also Thuc. ii. 91; v. 8; vi. 54. — ἀποστερήσειν βασιλίως: he would detach from the king. The ablatival gen. of the person with ἀποστερήσειν is not freq.

2 Chap. 2. Agesilaus recalled to the

defence of Sparta (1,2). Preparations for a return to Greece (3-8). The foes of Sparta in council at Corinth; speech of Timolaus (9-12). The Spartans take the field; hostilities begun near the Isthmus (13-15). Enumeration of forces (16, 17). Battle of Nemea (18-23).

1. Continuation of the narrative of events in Greece which was interrupted at the end of the Third Book.

— τὰ χρήματα: see on iii. 5. 1. — πρὸς ἐαυτούς: const. with πολέμφ, i.e. against the Lacedaemonians. Otherwise iii. 5. 2 συνίστασαν και τὰς μεγίστας πόλεις πρὸς ἀλλήλας.

2. ταῦτα: i.e. the preparations for the war, στρατεύειν.

3. daeoтеревто: impf. ind. instead

έλπίδων ἀπεστερείτο, όμως δὲ συγκαλέσας τοὺς συμμάχους έδήλωσε τὰ ὑπὸ τῆς πόλεως παραγγελλόμενα, καὶ εἶπεν ὅτι άναγκαιον είη βοηθείν τη πατρίδι · έαν μέντοι έκείνα καλώς γένηται, εὖ ἐπίστασθε, ἔφη, ὧ ἀνδρες σύμμαχοι, ὅτι οὐ μὴ 15 ἐπιλάθωμαι ὑμῶν, ἀλλὰ πάλιν παρέσομαι πράξων ὧκ ύμεις δείστθο \ ἀκούσαντες δε ταῦτα πολλοί μεν εδάκρυσαν, 4 πάντες δ' εψηφίσαντο βοηθείν μετ' Αγησιλάου τη Λακεδαίμονι • εἰ δὲ καλῶς τἀκεῖ γένοιτο, λαβόντες αὐτὸν πάλιν ηκειν είς την Ασίαν. και οί μεν δη συνεσκευάζοντο ως άκο. 5 20 λουθήσοντες. ὁ δ' 'Αγησίλαος ἐν μὲν τῆ 'Ασία κατέλιπεν Εὖξενον άρμοστὴν καὶ φρουροὺς παρ' αὐτῷ οὐκ ἔλαττον τετρακισχιλίων, ΐνα δύναιτο διασώζειν τὰς πόλεις αὐτὸς δὲ ὁρῶν ὅτι οἱ πολλοὶ τῶν στρατιωτῶν μένειν ἐπεθύμουν μαλλον ή έφ' Έλληνας στρατεύεσθαι, βουλόμενος ώς βελ-25 τίστους καὶ πλείστους ἄγειν μεθ ξαυτοῦ ἄθλα προὔθηκε ταις πόλεσιν, ήτις ἄριστον στράτευμα πέμποι, και των μισθοφόρων τοις λοχαγοίς, όστις εὐοπλότατον λόχον έχων συστρατεύοιτο καὶ ὁπλιτῶν καὶ τοξοτῶν καὶ πελταστῶν. προείπε δὲ ταὶ τοις ἱππάρχοις, ὄστις εὐιπποτάτην καὶ εὐ-30 οπλοτάτην τάξιν παρέχοιτο, ώς καὶ τούτοις νικητήριον δώσων. την δε κρίσιν έφη ποιήσειν, επεί διαβαίησαν εκ ε της 'Ασίας είς την Ευρώπην, εν Χερρονήσω, όπως εθ είδεί-

2 of pres. opt. in indir. disc.; see G. 1489; H. 936; on iii. 5. 23. — ἐκείνα: equiv. to τάκεῖ 4. — οὐ μὴ ἐπιλάθωμα: equiv. to an emphatic fut. ind.; G. 1360; H. 1032. οὐ μἡ is used with the aor. subjv. and, more rarely, with the fut. ind. Cf. An. iv. 8. 13 οὐδεὶς μηκέτι μείνη τῶν πολεμίων.

4. ¿δάκρυσαν: were affected to tears. Obs. the tense.

 of πολλοι τῶν στρατιωτῶν: mainly, no doubt, of the Asiatic allies and the mercenaries, since the prizes mentioned immediately afterward are offered particularly to them. — ἐπεθύμουν: see on 3 ἀπεστερεῖτο. — προεῖπε: sc. ἄθλα, the clause ὡς... δώσων being added for clearness.

6. την κρίσιν ποιήσειν: make the decision, award the prizes; not in the usual legal sense, as in v. 2. 35 Ἰσμηνία κρίσιν ποιήσαι. — εὐκρινεῖν: occurs only here; possibly intr., be well equipped, equiv. to εὐκρινῆ εἶναι. Others take it trans., to keep in order, discipline.

ησαν ὅτι τοὺς στρατευομένους δεῖ εὐκρινεῖν. ἢν δὲ τὰ τ ἄθλα τὰ μὲν πλεῖστα ὅπλα ἐκπεπονημένα εἰς κόσμον καὶ 35 ὁπλιτικὰ καὶ ἱππικά · ἢσαν δὲ καὶ στέφανοι χρυσοῖ · τὰ δὲ πάντα ἄθλα οὐκ ἔλαττον ἐγένοντο ἢ ἀπὸ τεττάρων ταλάντων. τοσούτων μέντοι ἀναλωθέντων, παμπόλλων χρημάτων ὅπλα εἰς τὴν στρατιὰν κατεσκευάσθη. ἐπεὶ δὲ διέβη τὸν 8 Ἑλλήσποντον, κριταὶ κατέστησαν Λακεδαιμονίων μὲν Μένον ασκος καὶ Ἡριππίδας καὶ Ὀρσιππος, τῶν δὲ συμμάχων εἶς ἀπὸ πόλεως. καὶ ᾿Αγησίλαος μέν, ἐπεὶ τὴν κρίσιν ἐποίησεν, ἔχων τὸ στράτευμα ἐπορεύετο τὴν αὐτὴν ὁδὸν ἤνπερ βασιλεὺς ὅτε ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα ἐστράτευεν.

Έν δὲ τούτῳ οἱ μὲν ἔφοροι φρουρὰν ἔφηναν ἡ δἔ 9
45 πόλις, ἐπεὶ ᾿Αγησίπολις παῖς ἔτι ἢν, ᾿Αριστόδημον τοῦ
γένους ὄντα καὶ πρόδικον τοῦ παιδός, ἡγεῖσθαι τῆ στρατιᾳ
ἔκέλευον. ἐπεὶ δ᾽ ἐξήεσαν μὲν οἱ Λακεδαιμόνιοι, συνειλεγ- 10
μένοι δ᾽ ἦσαν οἱ ἐναντίοι, συνελθόντες ἐβουλεύοντο πῶς ἄν
τὴν μάχην συμφορώτατα σφίσιν αὐτοῖς ποιήσαιντο. Τιμό- 11
50 λαος μὲν δὴ Κορίνθιος ἔλεξεν, ᾿Αλλ᾽ ἐμοὶ δοκεῖ, ἔφη, ὧ ἄνδρες σύμμαχοι, ὄμοιον εἶναι τὸ τῶν Λακεδαιμονίων πρᾶγμα

2 7. εls κόσμον: elegantly. — οὐκ **έλαττον**: equiv. to ἀπ' οὐκ ἐλάττονος. — є́γє́νοντο: see on i. 1. 23. — απὸ κτέ.: worth four talents, lit. the produce of four talents; cf. An. i. 1. 9 στράτευμα συνέλεξεν ἀπὸ τούτων τῶν χρημάτων. -τοσούτων . . . κατεσκευάσθη : by reason of this expenditure, however, arms of very great value were procured for the army; i.e. the troops, in order to gain the magnificent prizes that had been offered, provided themselves with much better arms than could have been got for the sum spent on the prizes. - χρημάτων: gen. of measure, G. 1085, 5: H. 729 d.

8. ἀπὸ πόλεως: from each city; see

on ii. 4. 24. — βασιλεύς: i.e. Xerxes, in 480 B.C.

9. ἐν τούτφ: meanwhile, referring to 2 ταῦτα παρεσκευάζοντο. — 'Αγησίπολιε: son of the fugitive Pausanias; cf. iii. 5. 25. — τοῦ γένονς: i.e. the royal family; cf. iii. 3. 3. For the phrase, cf. Cyr. viii. 5. 26. — πρόδικον: the designation among the Spartans of the young king's guardian. — ἡγεισθαι τῆ στρατιῆ: in this sense ἡγεισθαι τῆ στρατιῆ: in this sense ἡγεισθαι with the dat. is rare in prose, cf. v. 4. 35. — ἐκέλευον: see on 1. 24. — ἡ πόλις: equiv. to οἱ πολῖται.

10. συνελθόντες: sc. ol έναντίοι. — ποιήσαιντο: potential opt.

11. όμοιον, οἰόνπερ: the same cor-

οδόνπερ τὸ τῶν ποταμῶν. οι τε γὰρ ποταμοὶ πρὸς μὲν ταις πηγαις ου μεγάλοι είσιν άλλ' ευδιάβατοι, όσω δ' αν πορρωτέρω γένωνται, ἐπεμβάλλοντες ἔτεροι ποταμοὶ ἰσχυ-55 ρότερον αὐτῶν τὸ ῥεῦμα ποιοῦσι, καὶ οἱ Λακεδαιμόνιοι 12 ώσαύτως, ένθεν μεν έξερχονται, αὐτοὶ μόνοι εἰσί, προϊόντες δέ καὶ παραλαμβάνοντες τὰς πόλεις πλείονές τε καὶ δυσμαχώτεροι γίγνονται. ὁρῶ δ' ἔγωγε, ἔφη, καὶ ὁπόσοι σφῆκας έξαιρείν βούλονται, έὰν μέν έκθέοντας τοὺς σφήκας πει-60 ρώνται θηράν, ύπὸ πολλών τυπτομένους · ἐὰν δ' ἔτι ἔνδον οντων τὸ πῦρ προσφέρωσι, πάσχοντας μὲν οὐδέν, χειρουμένους δε τούς σφήκας. ταῦτ' οὖν ἐνθυμούμενος ἡγοῦμαι κράτιστον είναι μάλιστα μέν έν αὐτῆ, εί δὲ μή, ὅτι ἐγγύτατα της Λακεδαίμονος την μάχην ποιείσθαι. δόξαντος δ' 13 65 εὖ λέγειν αὐτοῦ ἐψηφίσαντο ταῦτα. ἐν ῷ δὲ περὶ ἡγεμονίας τε διεπράττοντο καὶ διωμολογοῦντο εἰς ὁπόσους δέοι τάττεσθαι παν το στράτευμα, όπως μη λίαν βαθείας τας φάλαγγας ποιούμεναι αἱ πόλεις κύκλωσιν τοῖς πολεμίοις παρέχοιεν, εν τούτω οἱ Λακεδαιμόνιοι καὶ δὴ Τεγεάτας 70 παρειληφότες καὶ Μαντινέας έξήεσαν τὴν ἀμφίαλον. καὶ 14

2 relation occurs Cyr. i. 4. 11; (cf. 5. 10).
 The Lacedaemonians are just like rivers.
 — lσχυρότερον: without τοσούτφ as the correlative of δσφ, cf. ii. 2. 2.

12. ἐνθεν: equiv. to ἐκεῖ ἔνθεν. — 
δντων: sc. αὐτῶν, see on i, 1. 26. — τὸ 
πῶρ: the art., because this is the wellknown and usual way of killing 
wasps. — πάσχοντας, χειρουμένους: 
co-ord. with τυπτομένους. αὐτούς would 
naturally be expressed, in opposition 
to σφῆκας. — μάλιστα: const. with ἐν 
αὐτῆ, so as to bring out more strongly 
the antithesis to εἰ δὲ μή; see on i. 7. 
29. "In Sparta itself, if we can, but 
otherwise, as near it as: possible." — 
αὐτῆ: proleptic. — την μάχην: the

impending battle, cf. 18; vi. 5. 16; see H. 657 b.

13. εἰς ὁπόσους: for the phrase, see on iii. 1. 22. — κύκλωσιν... παρέχοιν: afford the enemy an opportunity of surrounding them. — την ἀμφίαλον: δδόν might be supplied; but, aside from the fact that the Spartans cannot have marched along the sea, the word itself is open to suspicion, since it is used only in poetry and in the sense of sea-girt, which cannot apply here. The verb ἐξῆσον is correctly used, since it is to be noted that contrary to the enemy's plan (12) the Spartans are already outside their own territory and no longer alone.

πορευόμενοι σχεδόν τι ἄμα οἱ μὲν περὶ τοὺς Κορινθίους ἐν τῆ Νεμέᾳ ἦσαν, οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι καὶ οἱ σύμμαχοι ἐν τῷ Σικυῶνι. ἐμβαλόντων δὲ αὐτῶν κατὰ τὴν Ἐπιεικίαν, τὸ μὲν πρῶτον ἐκ τῶν ὑπερδεξίων βάλλοντες αὐτοὺς καὶ τοξεύοντες μάλα κακῶς ἐποίουν οἱ γυμνῆτες τῶν ἀντιπάλων ὡς δὲ κατέβησαν ἐπὶ θάλατταν, ταύτη προήεσαν διὰ 15 τοῦ πεδίου, τέμνοντες καὶ κάοντες τὴν χώραν καὶ οἱ ἔτεροι μέντοι ἐπελθόντες κατεστρατοπεδεύσαντο, ἔμπροσθεν ποιησάμενοι τὴν χαράδραν ἐπεὶ δὲ προϊόντες οἱ Λακεδαιθόνιοι οὐκέτι δέκα στάδια ἀπεῖχον τῶν πολεμίων, κἀκείνοι αὐτοῦ στρατοπεδευσάμενοι ἡσυχίαν εἶχον.

Φράσω δὲ καὶ τὸ πληθος ἐκατέρων. συνελέγησαν γὰρ 16 ὁπλῖται Λακεδαιμονίων μὲν εἰς ἐξακισχιλίους, Ἡλείων δὲ καὶ Τριφυλίων καὶ ᾿Ακρωρείων καὶ Λασιωνίων ἐγγὺς τρισ-85 χίλιοι καὶ Σικυωνίων πεντακόσιοι καὶ χίλιοι, Ἐπιδαυρίων δὲ καὶ Τροιζηνίων καὶ Ἑρμιονέων καὶ 'Αλιέων ἐγένοντο οὐκ ἐλάττους τρισχιλίων. πρὸς δὲ τούτοις ἱππεῖς μὲν Λακεδαιμονίων περὶ ἑξακοσίους, Κρῆτες δὲ τοξόται ἠκολούθουν ώς τριακόσιοι, καὶ μὴν σφενδονῆται Μαργανέων καὶ Λετρί-90 νων καὶ ᾿Αμφιδόλων οὐκ ἐλάττους τετρακοσίων. Φλιάσιοι μέντοι οὐκ ἠκολούθουν · ἐκεχειρίαν γὰρ ἔφασαν ἔχειν.

2 14. πορευόμενοι: refers to the subjs. of both the following clauses, cf. iii. 5. 19; Cyr. i. 1. 1. — ἐν τῆ Νεμέα: in the district of Nemea, see on 4. 15 εἰς Φλωῦντα. — Ἐπιεικίαν: in the district between Corinth and Sicyon, not far from where the River Nemea enters the plain. — ἐκ τῶν ὑπερδεξίων: heights on the enemy's right were best suited for the attack upon them; since only the warrior's left side was covered by the shield, his right being unprotected. Cf. Thuc. v. γ1.

15. (π) θάλατταν: toward the sea,

i.e. the Corinthian Gulf, and so to the left, in order not to be exposed to the missiles from the heights. — of έτεροι: i.e. the enemy, as in vii. 5. 8; Thuc. iii. 73. — την χαράδραν: acc. to Diod. xiv. 83, the River Nemea itself must be understood by this; cf. Aeschin. de falsa leg. 168 κινδύνου συμβάντος ημίν περί την Νεμεάδα καλουμένην χαράδραν. — κάκεινοι: they likewise, i.e. the Lacedaemonians. See on i. 1. 27.

16. γάρ: epexegetic, now. — συνε-Μγησαν κτέ.: for the subj., see on ii. 4. 5. — ἐκεχειρίαν: a truce on account αὖτη μὲν δὴ ἡ μετὰ Λακεδαιμονίων δύναμις ἦν. ἢ γε μὴν 17 τῶν πολεμίων ἠθροίσθη 'Αθηναίων μὲν εἰς ἐξακισχιλίους ὁπλίτας, 'Αργείων δ' ἐλέγοντο περὶ ἐπτακισχιλίους, Βοιω-95 τῶν δέ, ἐπεὶ 'Ορχομένιοι οὐ παρῆσαν, περὶ πεντακισχιλίους, Κορινθίων γε μὴν εἰς τρισχιλίους, καὶ μὴν ἐξ Εὐβοίας ἀπάσης οὐκ ἐλάττους τρισχιλίων. ὁπλιτικὸν μὲν δη τοσοῦτον. ἱππεῖς δὲ Βοιωτῶν μέν, ἐπεὶ 'Ορχομένιοι οὐ παρῆσαν, εἰς ὀκτακοσίους, 'Αθηναίων δ' εἰς ἑξακοσίους, καὶ Χαλκι-100 δέων τῶν ἐξ Εὐβοίας εἰς ἑκατόν, Λοκρῶν δὲ τῶν 'Οπουντίων εἰς πεντήκοντα. καὶ ψιλῶν δὲ σὺν τοῖς τῶν Κορινθίων πλέον ἦν καὶ γὰρ Λοκροὶ οἱ 'Οζόλαι καὶ Μηλιεῖς καὶ 'Ακαρνᾶνες παρῆσαν αὐτοῖς.

Αὖτη μὲν δὴ ἐκατέρων ἡ δύναμις ἐγένετο. οἱ δὲ Βοι- 18 106 ωτοὶ ἔως μὲν τὸ εὐώνυμον εἶχον, οὐδέν τι κατήπειγον τὴν μάχην συνάπτειν · ἐπεὶ δὲ οἱ μὲν ᾿Αθηναῖοι κατὰ Λακεδαι-μονίους ἐγένοντο, αὐτοὶ δὲ τὸ δεξιὸν ἔσχον καὶ κατ ᾿Αχαι-

of some festival, see on iv. 7. 2; cf. v. 2.
 Obs. that neither the Tegeans and Mantineans (13) nor the Achaeans (18) are here enumerated.

17. 'Ορχομένιοι: cf. iii. 5. 6. — Κορινθίων γε μήν: after two members connected by  $\mu \epsilon \nu$ ,  $\delta \epsilon$ , the third is introduced by  $\gamma \in \mu h \nu$  also in 4. 14; v. 1. 29; 2. 16. After γε μήν another member follows with kal uhv. as here. also vii. 3. 8. - 'Abnvalur &' els &a-KOTIOUS: of whom eleven fell, including Depcleas. Hicks 68, 69. — ψιλών κτέ.: "A larger number of light-armed troops, also, stood on the side of the Corinthians than with the Lacedaemonians." The Spartan hoplite force also was the smaller. It is better to take τοῖς τῶν Κορινθίων as the dat, of τὰ τῶν Κορινθίων the forces of the Corinthians than supply with it a subst. in the sense of συμμάχοις.

18. οί δὲ Βοιωτοί κτέ.: that a change of position occurred, appears from the narrative; whether this was accompanied by a change in the chief command, cannot be positively inferred. Grote says, 'The allied leaders holding a council of war (cf. 13) to arrange their plans came to a resolution . . . that the right wing, carrying with it command for the time, should be alternated from day to day between the different cities.' Acc. to this view, the Thebans were in no hurry to fight, not from fear of the Spartans, but from a desire to command in the battle. 'The coloring which Xenophon puts upon this step is hardly fair to the Thebans, as is so constantly the case throughout his history.' — elyov, egyov: note the tenses. — τὴν μάχην: for the art., see on 12. — πρώτον μέν, ἔτι δέ: correl-

οὺς ἀντετάχθησαν, εὐθὺς τά τε ἱερὰ καλὰ ἔφασαν εἶναι καὶ παρήγγειλαν παρασκευάζεσθαι ώς μάχης έσομένης. 110 πρώτον μεν άμελήσαντες του είς έκκαίδεκα βαθείαν παντελως έποιήσαντο την φάλαγγα, έτι δε καὶ ήγον έπὶ τὰ δεξιά, όπως ύπερέχοιεν τῷ κέρατι τῶν πολεμίων · οἱ δὲ 'Αθηναίοι, ίνα μη διασπασθείησαν, έπηκολούθουν, καίπερ γιγνώσκοντες ότι κίνδυνος είη κυκλωθήναι. τέως μέν οὖν οἱ 19 115 Λακεδαιμόνιοι οὐκ ἠσθάνοντο προσιόντων τῶν πολεμίων · καὶ γὰρ ἦν λάσιον τὸ χωρίον · ἐπεὶ δ' ἐπαιάνισαν, τότε δὴ . έγνωσαν, καὶ εὐθὺς ἀντιπαρήγγειλαν ἄπαντας διασκευάζεσθαι ώς είς μάχην. έπεὶ δὲ συνετάχθησαν ώς έκάστους οί ξεναγοί έταξαν, παρηγγύησαν μεν ακολουθεων τω ήγου-120 μένω, ήγον δε καὶ οἱ Λακεδαιμόνιοι ἐπὶ τὰ δεξιά, καὶ οὕτω πολύ ύπερέτεινον το κέρας, ωστε των 'Αθηναίων αι μεν εξ φυλαὶ κατὰ τοὺς Λακεδαιμονίους ἐγένοντο, αἱ δὲ τέτταρες κατά Τεγεάτας. οὐκέτι δὲ στάδιον ἀπεχόντων, σφαγια- 20 σάμενοι οἱ Λακεδαιμόνιοι τῆ ᾿Αγροτέρα, ὧσπερ νομίζεται, 125 τὴν χίμαιραν, ἡγοῦντο ἐπὶ τοὺς ἐναντίους, τὸ ὑπερέχον έπικάμψαντες είς κύκλωσιν. έπει δε συνέμιξαν, οι μεν

2 ative; since both the neglect of the resolution (13) as to the depth of the files, and the marching to the right, compel the Athenians to give up their original position in spite of the danger of a flank movement. — τοῦ εἰς κτέ.: τὸ εἰς ἐκκαίδεκα, the depth of sixteen, forms a subst. idea. — βαθείαν παντελώς: obs. the unual position of the adv., cf. v. 3. 2 δλίγην παντελώς, An. i. 2. 21 δρθία ἰσχυρώς. — τῶν πολεμίων: the gen. depends upon ὑπερέχοιεν. — κυκλωθήναι: depends upon κίνδυνος.

19. ἐπαιάνισαν: see on ii. 4. 17. Sc. οἱ πολέμιοι. — ds εἰς: see on iii. 4. 11. — τῷ ἡγουμένφ: the head of the column, cf. An. ii. 2. 4 ἔπεσθε τῷ ἡγουμένφ. — παρηγγύησαν: passed the word along. — αὶ μὲν ἔξ φυλαί: the organization of the Athenian army corresponded to that of the people into ten φυλαί. Ten generals were elected, one from each φυλή. The infantry was commanded by ten taxiarchs; the cavalry, by ten phylarchs. The name φυλή seems here to be applied also to such a division of the army, cf. ii. 4. 4; Thuc. vi. 98 μία φυλή τῶν ὁπλιτῶν. 20. ἀπεχόντων: see on i. I. 26. —

20. ἀπεχόντων: see on i. 1. 26.—
'Αγροτέρα. a name of Artemis as goddess of the chase and of war.— την χίμαιραν: the art. because this was the customary (δοπερ νομίζεται) offer-

άλλοι σύμμαχοι πάντες οἱ τῶν Λακεδαιμονίων ἐκρατήθησαν ύπὸ τῶν ἐναντίων, Πελληνεῖς δὲ κατὰ Θεσπιέας γενόμενοι εμάχοντό τε καὶ εν χώρα επιπτον εκατέρων. 130 δε οἱ Λακεδαιμόνιοι όσον τε κατέσχον τῶν ᾿Αθηναίων έκράτησαν, καὶ κυκλωσάμενοι τῷ ὑπερέχοντι πολλοὺς ἀπέκτειναν αὐτῶν, καί, ἄτε δὴ ἀπαθείς ὄντες, συντεταγμένοι ἐπορεύοντο καὶ τὰς μὲν τέτταρας φυλὰς τῶν Αθηναίων πρὶν ἐκ τῆς διώξεως ἐπαναχωρῆσαι παρῆλθον, ὧστε 135 οὐκ ἀπέθανον αὐτῶν πλην εἴ τις ἐν τῆ συμβολῆ ὑπὸ Τεγεατών · τοις δε 'Αργείοις επιτυγχάνουσιν οι Λακεδαιμό- 22 νιοι ἀναχωροῦσι, καὶ μέλλοντος τοῦ πρώτου πολεμάρχου ἐκ τοῦ ἐναντίου συμβάλλειν αὐτοῖς, λέγεται ἄρα τις ἀναβοῆσαι παρείναι τοὺς πρώτους. ὡς δὲ τοῦτ' ἐγένετο, παραθέοντας 140 δή παίοντες είς τὰ γυμνὰ πολλούς ἀπέκτειναν αὐτῶν. ἐπελάβοντο δὲ καὶ Κορινθίων ἀναχωρούντων. ἔτι δ' ἐπέτυχον οί Λακεδαιμόνιοι καὶ τῶν Θηβαίων τισὶν ἀναχωροῦσιν ἐκ της διώξεως, καὶ ἀπέκτειναν συχνούς αὐτῶν. τούτων δὲ 23 γενομένων, οἱ ἡττώμενοι τὸ μὲν πρῶτον ἔφευγον πρὸς τὰ 145 τείχη · ἔπειτα δ' εἰρξάντων Κορινθίων πάλιν κατεσκήνη-

2 ing. Cf. de Rep. Laced. 13. 8 όταν γὰρ δρώντων ήδη τῶν πολεμίων χίμαιρα σφαγιάζηται, αὐλεῖν τε πάντας τοὺς παρόντας αὐλητὰς νόμος. See on 12.— ἐν χώρς: at their posts. Cf. 5. 10; 8. 39.
— ἐκατέρων: depends on τινές implied as subj. of ἔπιπτον. Cf. 21 οὐκ ἀπέθανον αὐτῶν, ii. 3. 14, iii. 1. 4.

21. τῶν ᾿Αθηναίων: const. with δσον. They defeated as many of the Athenians as they had before them. — ἀτε . . . ὅντε: "since their ranks were unbroken." — ἀπορεύοντο: sc. back, and obliquely to the rest of the enemy, so that they did not meet the four divisions of the Athenians which pursued

the defeated Tegeans, but encountered the Argives (whose position had been to the right of the Athenians) returning from pursuit of the enemy.—πλην εἰ: for the ellipsis, see GMT. 477.—εἴ τις: sc. ἄπεθανε. Cf. An. v. 3. 3; Thuc. ii. 98 ἀπεγίγνετο οὐδὲν τοῦ στρατοῦ εἰ μή τι νόσφ.

22. παρείναι κτέ.: let the foremost pass. ἀναβοῦν implies command. Cf. v. 1. 18; An. i. 8. 12 ἐβόα ἄγειν τὸ στράτευμα, Thuc. i. 53 ἀνεβόησεν εὐθὺς λαβεῖν τε αὐτοὺς καὶ ἀποκτεῖναι.

23. electron: acc. to Dem. in Lept. 53, one party had refused to receive the fugitives into the city, while the

σαν εἰς τὸ ἀρχαῖον στρατόπεδον. Λακεδαιμόνιοι δ' αὖ ἐπαναχωρήσαντες, ἔνθα τὸ πρῶτον τοῖς πολεμίοις συνέμιξαν, ἐστήσαντο τρόπαιον. καὶ αὖτη μὲν δὴ ἡ μάχη οὖτως ἐγένετο.

- 3 'Ο δ' Αγησίλαος σπεύδων μεν εκ της 'Ασίας εβοήθει· 1 ὅντι δ' αὐτῷ εν 'Αμφιπόλει ἀγγελλει Δερκυλίδας ὅτι νικῷεν τε αὖ Λακεδαιμόνιοι, καὶ αὐτῶν μεν τεθνάναι ὀκτώ, τῶν δὲ πολεμίων παμπληθεῖς · ἐδήλου δὲ ὅτι καὶ τῶν συμμάχων 5 οὐκ ὀλίγοι πεπτωκότες εἶεν. ἐρομένου δὲ τοῦ 'Αγησιλάου · 2 'Αρ' ἄν, ὧ Δερκυλίδα, ἐν καιρῷ γένοιτο, εἰ αἱ συμπέμπουσαι πόλεις ἡμῶν τοὺς στρατιώτας τὴν νίκην ὡς τάχιστα πύθοιντο; ἀπεκρίνατο δὴ ὁ Δερκυλίδας · Εὐθυμοτέρους γοῦν εἰκὸς ταῦτ' ἀκούσαντας εἶναι. Οὐκοῦν σύ, ἐπεὶ παρεγένου, 10 κάλλιστ' ἃν ἀπαγγείλαις; ὁ δὲ ἄσμενος ἀκούσας, καὶ γὰρ ἀεὶ φιλαπόδημος ἦν, εἶπεν · Εἰ σὺ τάττοις. 'Αλλὰ τάττω, ἔφη, καὶ προσαπαγγέλλειν κελεύω ὅτι ἐὰν καὶ τάδε εὖ γέντηται, πάλιν παρεσόμεθα, ὧσπερ καὶ ἔφαμεν. ὁ μὲν δὴ 8
  - 2 other party had opened the gates to them.—els: is used after κατεσκήνησαν on account of the implied idea of marching, cf. An. ii. 2. 16.
  - Remains and Tidings of the victory at Nemea reach Agesilaus at Amphipolis (1, 2). His march to Boeotia (3-9). Tidings of the Spartan defeat near Cnidus at the hands of Conon; a false report published to the army (10-14). Battle of Coroneia; victory of Agesilaus, who is wounded (15-20). Expedition of Gylis into Locris (21-23).
    - 1. Continuation of the narrative interrupted at 2. 8.—νικφεν: were victorious.— αν : this time, with reference to the former battle at Haliartus (iii. 5. 18 sqq.), in which they were not victorious.—τεθνάναι: obs. the change of const.—όκτω... παμπλη-

**86%:** cf. Ages. 7. 5, where the enemy's loss is given as nearly 10,000 men; while Diod. xiv. 83 estimates the loss of the Lacedaemonians and their allies at 1100, that of their adversaries at about 2800.

2. ἐν καιρῷ: see on iii. 4. 9.—al συμπέμπουσαι κτέ.: for the order of the words, see on iii. 4. 1.— εὐθυμοτέρους: as if πολίτας preceded, cf. i. 4. 2; v. 2. 8.—εἰναι: the inf. pres. in the sense of the fut., after εἰκός, occurs also de Vect. 4. 47; Oec. 18. 7; see on iii. 5. 10; cf. v. 1. 32.— παρεγένου: sc. τῷ μάχη. For his return to Sparta, see iii. 2. 20.— φιλαπόδημος: Dercylidas seems to have been frequently employed on embassies and errands; cf. iii. 4. 6.— τάδε: the present undertaking.— ἀσπερ καὶ ἔφαμεν: cf. 2. 3.

Δερκυλίδας εφ' Έλλησπόντου πρώτον επορεύετο · ὁ δ' Αγη-15 σίλαος διαλλάξας Μακεδονίαν είς Θετταλίαν ἀφίκετο. Λαρισαίοι μέν οὖν καὶ Κραννώνιοι καὶ Σκοτουσσαίοι καὶ Φαρσάλιοι, σύμμαχοι ὄντες Βοιωτοῖς, καὶ πάντες δὲ Θετταλοί, πλην όσοι αὐτῶν φυγάδες τότ' ἐτύγχανον, ἐκακούργουν αὐτὸν ἐπακολουθοῦντες. ὁ δὲ τέως μὲν ἢγεν ἐν πλαισίφ 4 20 τὸ στράτευμα, τοὺς ἡμίσεις μὲν ἔμπροσθεν, τοὺς ἡμίσεις δ' έπ' οὐρὰ ἔχων τῶν ἱππέων · ἐπεὶ δ' ἐκώλυον τῆς πορείας οί Θετταλοί ἐπελαύνοντες τοῖς ὅπισθεν, παραπέμπει ἐπ' οὐρὰν καὶ τὸ ἀπὸ τοῦ στόματος ἱππικὸν πλὴν τῶν περὶ αὐτόν. ώς δε παρετάξαντο άλλήλοις, οί μεν Θετταλοί νομίσαντες 5 25 οὐκ ἐν καλῷ εἶναι πρὸς τοὺς ὁπλίτας ἱππομαχεῖν, στρέψαντες βάδην ἀπεχώρουν. οἱ δὲ μάλα σωφρόνως ἐπηκολού- 6 θουν. γνοὺς δὲ ὁ ᾿Αγησίλαος ἃ ἐκάτεροι ἡμ ίρτανον, πέμπει τοὺς περὶ αὐτὸν μάλα εὐρώστους ἱππέας, καὶ κελεύει τοῖς τε άλλοις παραγγέλλειν καὶ αὐτοὺς διώκειν ὡς τάχιστα καὶ 30 μηκέτι δούναι αὐτοῖς ἀναστροφήν. οἱ δὲ Θετταλοὶ ὡς εἶδον 7 παρά δόξαν έλαύνοντας, οί μέν αὐτῶν οὐδ' ἀνέστρεψαν, οί

3. πρῶτον: belongs to the whole clause; "the first thing he did was to march to the Hellespont." — ἐτύγχα-νον: without ὅντες, a const. which sometimes occurs in connection with substantives and adjectives, cf. vi. 3. 10 ὁρῶ γὰρ τῶν ἀνθρώπων οὐδένα ἀναμάρτητον διατελοῦντα. GMT. 902; H. 984 a.

4. ἐν πλαισίφ: this was the common marching order in retreat, chosen when constant annoyance from the enemy was to be feared, and preparation for battle on all sides was necessary. — τὸ ἀπὸ τοῦ στόματος: i.e. his body-guard of 300 cavalry, cf. 6; see on iii. 3. 9.

5. ἐν καλφ̂: expedient, cf. vi. 2. 9.

6. μάλα σωφρόνως: very cautiously, too slowly.— å έκάτεροι ήμάρτανον: the mistake they both were making, sc. his own forces and the Thessalians, the latter in their leisurely retreat, and the former in their cautious pursuit.

— τοῦς τε άλλοις: sc. ἐππεῦσι. With παραγγέλλειν sc. διάκειν implied by what follows.— δοῦναι ... ἀναστροφήν: cf. 2. 13 παρέχοιεν κύκλωσιν.

7. of μèν αὐτῶν κτέ.: as the Spartan horse attack the leisurely retreating Thessalians, the latter in part calmly continue their march, in part wheel about only to be overtaken in the midst of the movement (πλαγίους ἔχοντες τοὺς ἵππους) by the enemy, while Polycharmus with his men actually wheels and falls in the struggle.

δὲ πειρώμενοι τοῦτο ποιεῖν πλαγίους ἔχοντες τοὺς ἴππους ἡλίσκοντο. Πολύχαρμος μέντοι ὁ Φαρσάλιος ἱππαρχῶν 8 ἀνέστρεψέ τε καὶ μαχόμενος σὺν τοῖς περὶ αὐτὸν ἀποθνή-35 σκει. ὡς δὲ τοῦτ' ἐγένετο, φυγὴ τῶν Θετταλῶν ἐξαισία γίγνεται· ὥστε οἱ μὲν ἀπέθνησκον αὐτῶν, οἱ δὲ καὶ ἡλίσκοντο. ἔστησαν δ' οὖν οὐ πρόσθεν, πρὶν ἐν τῷ ὄρει τῷ Ναρθακίῳ ἐγένοντο. καὶ τότε μὲν δὴ ὁ ᾿Αγησίλαος τρό- 9 παιόν τ' ἐστήσατο μεταξὺ Πραντὸς καὶ Ναρθακίου, καὶ 40 αὐτοῦ ἔμεινε, μάλα ἡδόμενος τῷ ἔργῳ, ὅτι τοὺς μέγιστον φρονοῦντας ἐπὶ ἱππικῆ ἐνενικήκει σὺν ῷ αὐτὸς συνέλεξεν ἱππικῷ. τῆ δ' ὑστεραίᾳ ὑπερβάλλων τὰ ᾿Αχαϊκὰ τῆς Φθίας ὅρη τὴν λοιπὴν πᾶσαν διὰ φιλίας ἐπορεύετο μέχρι πρὸς τὰ Βοιωτῶν ὅρια.

45 ΄ Όντος δ' αὐτοῦ ἐπὶ τῆ ἐμβολῆ ὁ ἤλιος μηνοειδὴς ἔδοξε 10 φανῆναι, καὶ ἠγγέλθη ὅτι ἡττημένοι εἶεν Λακεδαιμόνιοι τῆ ναυμαχία καὶ ὁ ναύαρχος Πείσανδρος τεθναίη. ἐλέγετο δὲ καὶ ῷ τρόπῳ ἡ ναυμαχία ἐγένετο. εἶναι μὲν γὰρ περὶ Κνί- 11 δον τὸν ἐπίπλουν ἀλλήλοις, Φαρνάβαζον δὲ ναύαρχον ὄντα 50 σὺν ταῖς Φοινίσσαις εἶναι, Κόνωνα δὲ τὸ Ἑλληνικὸν ἔχοντα

8 Then begins a headlong flight on the part of the other Thessalians. — ηλίσκοντο: cf. 4. 16 ελόντες.

8. πρόσθεν, πρίν: πρίν is freq. preceded by πρότερον οι πρόσθεν. — Ναρθακίφ: a mountain in Thessalia Phthiotis, where the city of Pras must also be located, although Stephanus of Byzantium calls it a Perrhaebian city. Plut. Ages. 16 designates the place where Agesilaus erected the trophy as ὑπὸ τῷ Ναρθακίφ.

9. μίγιστον φρονούντας: the Thessalian cavalry was famous from the earliest times, as is attested by the Thessalian legend of the centaurs, who were half-man and half-horse.—

τὰ 'Αχαϊκά . . . ὅρη: i.e. the range of Mt. Othrys. — μέχρι πρός: combinations of μέχρι with preps. occasionally occur; cf. An. v. I. 1 μέχρι ἐπὶ θάλατταν, ibid. vi. 4. 26 μέχρι εἰς τὸ στρατόπεδον.

10. ἐπὶ τῷ ἐμβολῷ: acc. to Plut. Ages. 17, this was in the vicinity of Chaeronea. — ὁ ἢλιος κτέ.: a partial eclipse of the sun, Aug. 14th, 394 B.C. — τῷ ναυμαχία: the art. is used as if the event, narrated later, were already known to the reader, cf. 5. 7.

11. elva: for the impf. of dir. disc., see G. 1285, 1; H. 853 a.—Kóveva: Conon, after his appointment as commander of the Persian fleet, had been checked in his career of success by

οδόνπερ τὸ τῶν ποταμῶν. οι τε γὰρ ποταμοὶ πρὸς μὲν ταις πηγαις ου μεγάλοι είσιν άλλ' ευδιάβατοι, όσω δ' αν πορρωτέρω γένωνται, έπεμβάλλοντες έτεροι ποταμοί ίσχυ-55 ρότερον αὐτῶν τὸ ῥεῦμα ποιοῦσι, καὶ οἱ Λακεδαιμόνιοι 12 ώσαύτως, ἔνθεν μὲν ἐξέρχονται, αὐτοὶ μόνοι εἰσί, προϊόντες δε καὶ παραλαμβάνοντες τὰς πόλεις πλείονές τε καὶ δυσμαχώτεροι γίγνονται. όρῶ δ' ἔγωγε, ἔφη, καὶ ὁπόσοι σφῆκας έξαιρείν βούλονται, έαν μέν έκθέοντας τούς σφήκας πει-60 ρώνται θήραν, ύπο πολλών τυπτομένους · έαν δ' έτι ένδον όντων τὸ πῦρ προσφέρωσι, πάσχοντας μὲν οὐδέν, χειρουμένους δε τούς σφήκας. ταθτ' οθν ενθυμούμενος ήγοθμαι κράτιστον είναι μάλιστα μέν έν αὐτῆ, εί δὲ μή, ὅτι ἐγγύτατα της Λακεδαίμονος την μάχην ποιείσθαι. δόξαντος δ' 13 65 εὖ λέγειν αὐτοῦ ἐψηφίσαντο ταῦτα. ἐν ὧ δὲ περὶ ἡγεμονίας τε διεπράττοντο καὶ διωμολογούντο εἰς ὁπόσους δέοι τάττεσθαι παν το στράτευμα, όπως μη λίαν βαθείας τας φάλαγγας ποιούμεναι αί πόλεις κύκλωσιν τοις πολεμίοις παρέχοιεν, έν τούτω οἱ Λακεδαιμόνιοι καὶ δὴ Τεγεάτας

70 παρειληφότες καὶ Μαντινέας έξήεσαν τὴν ἀμφίαλον. καὶ 14

2 relation occurs Cyr. i. 4. 11; (cf. 5. 10). The Lacedaemonians are just like rivers. — Ισχυρότερον: without τοσούτφ as the correlative of ὅσφ, cf. ii. 2. 2.

12. ἐνθεν: equiv. to ἐκεῖ ἐνθεν. — 
δντων: sc. αὐτῶν, see on i, 1. 26. — τὸ 
πῶρ: the art., because this is the wellknown and usual way of killing 
wasps. — πάσχοντας, χειρουμένους: 
co-ord. with τυπτομένους. αὐτούς would 
naturally be expressed, in opposition 
to σφῆκας. — μάλιστα: const. with ἐν 
αὐτῆ, so as to bring out more strongly 
the antithesis to εἰ δὲ μή; see on i. 7. 
29. "In Sparta itself, if we can, but 
otherwise, as near it as: possible." — 
αὐτῆ: proleptic. — την μάχην: the

impending battle, cf. 18; vi. 5. 16; see H. 657 b.

13. ets ὁπόσους: for the phrase, see on iii. 1. 22. — κύκλωσιν... παρέχοιεν: afford the enemy an opportunity of surrounding them. — τὴν ἀμφίαλον: όδόν might be supplied; but, aside from the fact that the Spartans cannot have marched along the sea, the word itself is open to suspicion, since it is used only in poetry and in the sense of sea-girt, which cannot apply here. The verb ἐξήεσαν is correctly used, since it is to be noted that contrary to the enemy's plan (12) the Spartans are already outside their own territory and no longer alone.

πορευόμενοι σχεδόν τι ἄμα οἱ μὲν περὶ τοὺς Κορινθίους ἐν τῆ Νεμέᾳ ἦσαν, οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι καὶ οἱ σύμμαχοι ἐν τῷ Σικυῶνι. ἐμβαλόντων δὲ αὐτῶν κατὰ τὴν Ἐπιεικίαν, τὸ μὲν πρῶτον ἐκ τῶν ὑπερδεξίων βάλλοντες αὐτοὺς καὶ 75 τοξεύοντες μάλα κακῶς ἐποίουν οἱ γυμνῆτες τῶν ἀντιπάλων ὡς δὲ κατέβησαν ἐπὶ θάλατταν, ταύτη προήεσαν διὰ 15 τοῦ πεδίου, τέμνοντες καὶ κάοντες τὴν χώραν καὶ οἱ ἔτεροι μέντοι ἐπελθόντες κατεστρατοπεδεύσαντο, ἔμπροσθεν ποιησάμενοι τὴν χαράδραν ἐπεὶ δὲ προϊόντες οἱ Λακεδαιθονιοι οὐκέτι δέκα στάδια ἀπεῖχον τῶν πολεμίων, κἀκεῖνοι αὐτοῦ στρατοπεδευσάμενοι ἡσυχίαν εἶχον.

Φράσω δὲ καὶ τὸ πλήθος ἐκατέρων. συνελέγησαν γὰρ 18 ὁπλῖται Λακεδαιμονίων μὲν εἰς ἐξακισχιλίους, Ἡλείων δὲ καὶ Τριφυλίων καὶ ᾿Ακρωρείων καὶ Λασιωνίων ἐγγὺς τρισ-85 χίλιοι καὶ Σικυωνίων πεντακόσιοι καὶ χίλιοι, Ἐπιδαυρίων δὲ καὶ Τροιζηνίων καὶ Ἑρμιονέων καὶ ʿΑλιέων ἐγένοντο οὐκ ἐλάττους τρισχιλίων. πρὸς δὲ τούτοις ἱππεῖς μὲν Λακεδαιμονίων περὶ ἑξακοσίους, Κρῆτες δὲ τοξόται ἠκολούθουν ώς τριακόσιοι, καὶ μὴν σφενδονῆται Μαργανέων καὶ Λετρί-90 νων καὶ ᾿Αμφιδόλων οὐκ ἐλάττους τετρακοσίων. Φλιάσιοι μέντοι οὐκ ἠκολούθουν · ἐκεχειρίαν γὰρ ἔφασαν ἔχειν.

2 14. πορευόμενοι: refers to the subjs. of both the following clauses, cf. iii. 5. 19; Cyr. i. 1. 1. — ἐν τῆ Νεμέα: in the district of Nemea, see on 4. 15 εἰs Φλιοῦντα. — Ἐπτικίαν: in the district between Corinth and Sicyon, not far from where the River Nemea enters the plain. — ἐκ τῶν ὑπερδεξίων: heights on the enemy's right were best suited for the attack upon them; since only the warrior's left side was covered by the shield, his right being unprotected. Cf. Thuc. v. 71.

15. In Ocharray: toward the sea,

i.e. the Corinthian Gulf, and so to the left, in order not to be exposed to the missiles from the heights.— of έτεροι: i.e. the enemy, as in vii. 5. 8; Thuc. iii. 73.— τὴν χαράδραν: acc. to Diod. xiv. 83, the River Nemea itself must be understood by this; cf. Aeschin. de falsa leg. 168 κινόύνου συμβάντος ἡμῖν περὶ τὴν Νεμεάδα καλουμένην χαράδραν.— κάκετνοι: they likewise, i.e. the Lacedaemonians. See on i. 1. 27.

16. γάρ: epexegetic, now. — συνελέγησαν κτέ.: for the subj., see on ii. 4. 5. — ἐκεχειρίαν: a truce on account αὖτη μὲν δὴ ἡ μετὰ Λακεδαιμονίων δύναμις ἦν. ἢ γε μὴν 17 τῶν πολεμίων ἠθροίσθη 'Αθηναίων μὲν εἰς ἐξακισχιλίους ὁπλίτας, 'Αργείων δ' ἐλέγοντο περὶ ἐπτακισχιλίους, Βοιω-95 τῶν δέ, ἐπεὶ 'Ορχομένιοι οὐ παρῆσαν, περὶ πεντακισχιλίους, Κορινθίων γε μὴν εἰς τρισχιλίους, καὶ μὴν ἐξ Εὐβοίας ἀπάσης οὐκ ἐλάττους τρισχιλίων. ὁπλιτικὸν μὲν δη τοσοῦτον. ἱππεῖς δὲ Βοιωτῶν μέν, ἐπεὶ 'Ορχομένιοι οὐ παρῆσαν, εἰς ὀκτακοσίους, 'Αθηναίων δ' εἰς ἐξακοσίους, καὶ Χαλκι-100 δέων τῶν ἐξ Εὐβοίας εἰς ἐκατόν, Λοκρῶν δὲ τῶν 'Οπουντίων εἰς πεντήκοντα. καὶ ψιλῶν δὲ σὺν τοῖς τῶν Κορινθίων πλέον ἦν· καὶ γὰρ Λοκροὶ οἱ 'Οζόλαι καὶ Μηλιεῖς καὶ 'Ακαρνᾶνες παρῆσαν αὐτοῖς.

Αὖτη μὲν δὴ ἐκατέρων ἡ δύναμις ἐγένετο. οἱ δὲ Βοι- 18 105 ωτοὶ ἔως μὲν τὸ εὐώνυμον εἶχον, οὐδέν τι κατήπειγον τὴν μάχην συνάπτειν · ἐπεὶ δὲ οἱ μὲν ᾿Αθηναῖοι κατὰ Λακεδαιμονίους ἐγένοντο, αὐτοὶ δὲ τὸ δεξιὸν ἔσχον καὶ κατ ᾿Αχαι-

of some festival, see on iv. 7. 2; cf. v. 2.
 Obs. that neither the Tegeans and Mantineans (13) nor the Achaeans (18) are here enumerated.

17. 'Ορχομένιοι: cf. iii. 5. 6. — Κορινθίων γε μήν: after two members connected by  $\mu \notin \nu$ ,  $\delta \notin$ , the third is introduced by γε μήν also in 4.14; v. 1. 29; 2. 16. After γε μήν another member follows with καl μήν, as here, also vii. 3. 8. - 'Abyvalor &' els éfaκοσίους: of whom eleven fell, including Depcleas. Hicks 68, 69. — Julier κτέ.: "A larger number of light-armed troops, also, stood on the side of the Corinthians than with the Lacedaemonians." The Spartan hoplite force also was the smaller. It is better to take τοις των Κορινθίων as the dat. of τά των Κορινθίων the forces of the Corinthians than supply with it a subst. in the sense of συμμάχοις.

18. οἱ δὲ Βοιωτοὶ κτέ.: that a change of position occurred, appears from the narrative; whether this was accompanied by a change in the chief command, cannot be positively inferred. Grote says, 'The allied leaders holding a council of war (cf. 13) to arrange their plans came to a resolution . . . that the right wing, carrying with it command for the time, should be alternated from day to day between the different cities.' Acc. to this view, the Thebans were in no hurry to fight, not from fear of the Spartans, but from a desire to command in the battle. 'The coloring which Xenophon puts upon this step is hardly fair to the Thebans, as is so constantly the case throughout his history.' - elxov, foxov: note the tenses. — την μάχην: for the art., see on 12. - πρώτον μέν, ἔτι δέ: correl-

οὺς ἀντετάχθησαν, εὐθὺς τά τε ἱερὰ καλὰ ἔφασαν εἶναι καὶ παρήγγειλαν παρασκευάζεσθαι ώς μάχης έσομένης. 110 πρώτον μεν άμελήσαντες τοῦ είς έκκαίδεκα βαθείαν παντελώς εποιήσαντο την φάλαγγα, έτι δε καὶ ήγον επί τὰ δεξιά, όπως ύπερέχοιεν τῷ κέρατι τῶν πολεμίων · οἱ δὲ Αθηναίοι, ίνα μη διασπασθείησαν, έπηκολούθουν, καίπερ γιγνώσκοντες ότι κίνδυνος είη κυκλωθήναι. τέως μέν οὖν οί 19 115 Λακεδαιμόνιοι οὐκ ἠσθάνοντο προσιόντων τῶν πολεμίων · καὶ γὰρ ἦν λάσιον τὸ χωρίον • ἐπεὶ δ' ἐπαιάνισαν, τότε δὴ . έγνωσαν, καὶ εὐθὺς ἀντιπαρήγγειλαν ἄπαντας διασκευάζεσθαι ώς είς μάχην. έπει δε συνετάχθησαν ώς εκάστους οί ξεναγοί έταξαν, παρηγγύησαν μεν ἀκολουθείν τῷ ἡγου-120 μένω, ήγον δε καὶ οἱ Λακεδαιμόνιοι ἐπὶ τὰ δεξιά, καὶ οὖτω πολυ ύπερέτεινον το κέρας, ώστε των 'Αθηναίων αι μεν εξ φυλαί κατά τοὺς Λακεδαιμονίους εγένοντο, αι δε τέτταρες κατά Τεγεάτας. οὐκέτι δὲ στάδιον ἀπεχόντων, σφαγια- 20 σάμενοι οἱ Λακεδαιμόνιοι τῆ ᾿Αγροτέρα, ὧσπερ νομίζεται, 125 τὴν χίμαιραν, ἡγοῦντο ἐπὶ τοὺς ἐναντίους, τὸ ὑπερέχον έπικάμψαντες είς κύκλωσιν. έπεὶ δὲ συνέμιξαν, οἱ μὲν

2 ative; since both the neglect of the resolution (13) as to the depth of the files, and the marching to the right, compel the Athenians to give up their original position in spite of the danger of a flank movement. — τοῦ εἰς κτέ.: τὸ εἰς ἐκκαίδεκα, the depth of sixteen, forms a subst. idea. — βαθείαν παντελῶς: obs. the unusual position of the adv., cf. v. 3. 2 ὀλίγην παντελῶς, An. i. 2. 21 ὀρθία ἰσχυρῶς. — τῶν πολεμίων: the gen. depends upon ὑπερέχοιεν. — κυκλωθῆναι: depends upon κίνδυνος.

19. ἐπαιάνισαν: see on ii. 4. 17. Sc. οἱ πολέμιοι. — ds εἰς: see on iii. 4. 11. — τῷ ἡγουμένφ: the head of the column, cf. An. ii. 2. 4 ἔπεσθε τῷ ἡγουμένφ. — παρηγγύησαν: passed the word along. — al μὲν ἔξ φυλαί: the organization of the Athenian army corresponded to that of the people into ten φυλαί. Ten generals were elected, one from each φυλή. The infantry was commanded by ten taxiarchs; the cavalry, by ten phylarchs. The name φυλή seems here to be applied also to such a division of the army, cf. ii. 4. 4; Thuc. vi. 98 μία φυλή τῶν ἀπλιτῶν.

20. ἀπεχόντων: see on i. i. 26.—
'Αγροτέρα. a name of Artemis as goddess of the chase and of war.—την χίμαιραν: the art. because this was the customary (ὅσπερ νομίζεται) offer-

άλλοι σύμμαχοι πάντες οἱ τῶν Λακεδαιμονίων ἐκρατήθησαν ύπὸ τῶν ἐναντίων, Πελληνεῖς δὲ κατὰ Θεσπιέας γενόμενοι έμάχοντό τε καὶ έν χώρα ἔπιπτον ἑκατέρων. αὐτοὶ 21 130 δε οι Λακεδαιμόνιοι όσον τε κατέσχον των 'Αθηναίων έκράτησαν, καὶ κυκλωσάμενοι τῷ ὑπερέχοντι πολλοὺς ἀπέκτειναν αὐτῶν, καί, ἄτε δὴ ἀπαθεῖς ὄντες, συντεταγμένοι ἐπορεύοντο · καὶ τὰς μὲν τέτταρας φυλὰς τῶν 'Αθηναίων πρίν έκ της διώξεως έπαναχωρήσαι παρήλθον, ώστε 135 οὐκ ἀπέθανον αὐτῶν πλὴν εἴ τις ἐν τῆ συμβολῆ ὑπὸ Τεγεατών · τοις δε 'Αργείοις επιτυγχάνουσιν οι Λακεδαιμό- 22 νιοι άναχωροῦσι, καὶ μέλλοντος τοῦ πρώτου πολεμάρχου ἐκ τοῦ ἐναντίου συμβάλλειν αὐτοῖς, λέγεται ἄρα τις ἀναβοῆσαι παρείναι τοὺς πρώτους. ὡς δὲ τοῦτ' ἐγένετο, παραθέοντας 140 δή παίοντες είς τὰ γυμνὰ πολλούς ἀπέκτειναν αὐτῶν. ἐπελάβοντο δὲ καὶ Κορινθίων ἀναχωρούντων. ἔτι δ' ἐπέτυχον οί Λακεδαιμόνιοι καὶ τῶν Θηβαίων τισὶν ἀναχωροῦσιν ἐκ της διώξεως, καὶ ἀπέκτειναν συχνούς αὐτῶν. τούτων δὲ 23 γενομένων, οἱ ἡττώμενοι τὸ μὲν πρῶτον ἔφευγον πρὸς τὰ 145 τείχη · ἔπειτα δ' εἰρξάντων Κορινθίων πάλιν κατεσκήνη-

2 ing. Cf. de Rep. Laced. 13. 8 όταν γὰρ δρώντων ήδη τῶν πολεμίων χίμαιρα σφαγιάζηται, αὐλεῖν τε πάντας τους παρόντας αὐλητὰς νόμος. See on 12.— ἐν χώρα; at their posts. Cf. 5. 10; 8. 39.
— ἐκατέρων: depends on τινές implied as subj. of ἔπιπτον. Cf. 21 οὐκ ἀπέθανον αὐτῶν, ii. 3. 14, iii. 1. 4.

 the defeated Tegeans, but encountered the Argives (whose position had been to the right of the Athenians) returning from pursuit of the enemy.—πλην εἰ: for the ellipsis, see GMT. 477.—εἴτις: sc. ἄπεθανε. Cf. An. v. 3. 3; Thuc. ii. 98 ἀπεγίγνετο οὐδὲν τοῦ στρατοῦ εἰ μή τι νόσφ.

22. παρείναι κτέ.: let the foremost pass. ἀναβοῶν implies command. Cf. v. 1. 18; An. i. 8. 12 ἐβόα ἄγειν τὸ στράτευμα, Thuc. i. 53 ἀνεβόησεν εὐθὺς λαβεῖν τε αὐτοὺς καὶ ἀποκτεῖναι.

23. electorum: acc. to Dem. in Lept. 53, one party had refused to receive the fugitives into the city, while the

σαν εἰς τὸ ἀρχαῖον στρατόπεδον. Λακεδαιμόνιοι δ' αὖ ἐπαναχωρήσαντες, ἔνθα τὸ πρῶτον τοῖς πολεμίοις συνέμιξαν, ἐστήσαντο τρόπαιον. καὶ αὖτη μὲν δὴ ἡ μάχη οὖτως ἐγένετο.

- 3 'Ο δ' Αγησίλαος σπεύδων μεν έκ της 'Ασίας εβοήθει· 1 ὅντι δ' αὐτῷ ἐν 'Αμφιπόλει ἀγγελλει Δερκυλίδας ὅτι νικῷ ἐν τε αὖ Λακεδαιμόνιοι, καὶ αὐτῶν μεν τεθνάναι ὀκτώ, τῶν δὲ πολεμίων παμπληθεῖς · ἔδήλου δὲ ὅτι καὶ τῶν συμμάχων 5 οὐκ ὀλίγοι πεπτωκότες εἶεν. ἐρομένου δὲ τοῦ 'Αγησιλάου · 2 'Αρ' ἄν, ὧ Δερκυλίδα, ἐν καιρῷ γένοιτο, εἰ αἱ συμπέμπουσαι πόλεις ἡμῖν τοὺς στρατιώτας τὴν νίκην ὡς τάχιστα πύθοιντο; ἀπεκρίνατο δὴ ὁ Δερκυλίδας · Εὐθυμοτέρους γοῦν εἰκὸς ταῦτ' ἀκούσαντας εἶναι. Οὐκοῦν σύ, ἐπεὶ παρεγένου, 10 κάλλιστ' ἄν ἀπαγγείλαις; ὁ δὲ ἄσμενος ἀκούσας, καὶ γὰρ ἀεὶ φιλαπόδημος ἢν, εἶπεν · Εἰ σὺ τάττοις. 'Αλλὰ τάττω, ἔφη, καὶ προσαπαγγέλλειν κελεύω ὅτι ἐὰν καὶ τάδε εὖ γέντηται, πάλιν παρεσόμεθα, ὥσπερ καὶ ἔφαμεν. ὁ μὲν δὴ 3
  - 2 other party had opened the gates to them.—εἰς: is used after κατεσκήνησαν on account of the implied idea of marching, cf. An. ii. 2. 16.
  - Remains Chap. 8. Tidings of the victory at Nemea reach Agesilaus at Amphipolis (1, 2). His march to Boeotia (3-9). Tidings of the Spartan defeat near Chidus at the hands of Conon; a false report published to the army (10-14). Battle of Coroneia; victory of Agesilaus, who is wounded (15-20). Expedition of Gylis into Locris (21-23).
    - 1. Continuation of the narrative interrupted at 2. 8.—νικφέν: were victorious.— αν: this time, with reference to the former battle at Haliartus (iii. 5. 18 sqq.), in which they were not victorious.—τεθνάναι: obs. the change of const.—όκτω...παμπλη-

**860s**: cf. Ages. 7. 5, where the enemy's loss is given as nearly 10,000 men; while Diod. xiv. 83 estimates the loss of the Lacedaemonians and their allies at 1100, that of their adversaries at about 2800.

2. ἐν καιρῷ: see on iii. 4. 9.—al συμπέμπουσαι κτέ.: for the order of the words, see on iii. 4. 1.—εὐθυμοτέρους: as if πολίτας preceded, cf. i. 4. 2; v. 2. 8.—είναι: the inf. pres. in the sense of the fut., after εἰκός, occurs also de Vect. 4. 47; Oec. 18. 7; see on iii. 5. 10; cf. v. 1. 32.— παρεγένου: sc. τῆ μάχη. For his return to Sparta, see iii. 2. 20.— φιλαπόδημος: Dercylidas seems to have been frequently employed on embassies and errands; cf. iii. 4. 6.— τάδε: the present undertaking.— ἄσπερ καλ ἔφαμεν: cf. 2. 3.

Δερκυλίδας έφ' Έλλησπόντου πρώτον έπορεύετο · ὁ δ' Αγη-15 σίλαος διαλλάξας Μακεδονίαν είς Θετταλίαν ἀφίκετο. Λαρισαίοι μέν οὖν καὶ Κραννώνιοι καὶ Σκοτουσσαίοι καὶ Φαρσάλιοι, σύμμαχοι όντες Βοιωτοίς, καὶ πάντες δὲ Θετταλοί, πλην όσοι αὐτῶν φυγάδες τότ' ἐτύγχανον, ἐκακούργουν αὐτὸν ἐπακολουθοῦντες. ὁ δὲ τέως μὲν ἢγεν ἐν πλαισίω 4 20 τὸ στράτευμα, τοὺς ἡμίσεις μὲν ἔμπροσθεν, τοὺς ἡμίσεις δ' έπ' οὐρὰ ἔχων τῶν ἱππέων · ἐπεὶ δ' ἐκώλυον τῆς πορείας οί Θετταλοί ἐπελαύνοντες τοίς ὅπισθεν, παραπέμπει ἐπ' οὐρὰν καὶ τὸ ἀπὸ τοῦ στόματος ἱππικὸν πλὴν τῶν περὶ αὐτόν. ώς δὲ παρετάξαντο ἀλλήλοις, οἱ μὲν Θετταλοὶ νομίσαντες 5 25 οὐκ ἐν καλῷ εἶναι πρὸς τοὺς ὁπλίτας ἱππομαχεῖν, στρέψαντες βάδην ἀπεχώρουν. οἱ δὲ μάλα σωφρόνως ἐπηκολού- 6 θουν. γνούς δὲ ὁ ᾿Αγησίλαος ἃ ἐκάτεροι ἡμ ίρτανον, πέμπει τοὺς περὶ αύτὸν μάλα εὐρώστους ἱππέας, καὶ κελεύει τοῖς τε άλλοις παραγγέλλειν καὶ αὐτοὺς διώκειν ώς τάχιστα καὶ 30 μηκέτι δοῦναι αὐτοῖς ἀναστροφήν. οἱ δὲ Θετταλοὶ ὡς εἶδον 7 παρά δόξαν έλαύνοντας, οί μεν αὐτῶν οὐδ' ἀνέστρεψαν, οί

3. πρῶτον: belongs to the whole clause; "the first thing he did was to march to the Hellespont." — ἐτύγχα-νον: without ὅντες, a const. which sometimes occurs in connection with substantives and adjectives, cf. vi. 3. 10 ὁρῶ γὰρ τῶν ἀνθρώπων οὐδένα ἀναμάρτητον διατελοῦντα. GMT. 902; H. 984 a.

4. ἐν πλαισίφ: this was the common marching order in retreat, chosen when constant annoyance from the enemy was to be feared, and preparation for battle on all sides was necessary. — τὸ ἀπὸ τοῦ στόματος: see on iii. 1 22. — τῶν περὶ αὐτόν: i.e. his body-guard of 300 cavalry, cf. 6; see on iii. 3. 9.

5. ἐν καλφ̂: expedient, cf. vi. 2. 9.

6. μάλα σωφρόνως: very cautiously, too slowly.— ἀ ἐκάτεροι ἡμάρτανον: the mistake they both were making, sc. his own forces and the Thessalians, the latter in their leisurely retreat, and the former in their cautious pursuit.

— τοῖς τε ἄλλοις: sc. ἱππεῦσι. With παραγγέλλειν sc. διώκειν implied by what follows.— δοῦναι . . . ἀναστροφήν: cf. 2. 13 παρέχοιεν κύκλωσιν.

7. of μεν αὐτῶν κτε.: as the Spartan horse attack the leisurely retreating Thessalians, the latter in part calmly continue their march, in part wheel about only to be overtaken in the midst of the movement (πλαγίους έχοντες τοὺς ἵππους) by the enemy, while Polycharmus with his men actually wheels and falls in the struggle.

δὲ πειρώμενοι τοῦτο ποιεῖν πλαγίους ἔχοντες τοὺς ἴππους ἡλίσκοντο. Πολύχαρμος μέντοι ὁ Φαρσάλιος ἱππαρχῶν 8 ἀνέστρεψέ τε καὶ μαχόμενος σὺν τοῖς περὶ αὐτὸν ἀποθνή-35 σκει. ὡς δὲ τοῦτ' ἐγένετο, φυγὴ τῶν Θετταλῶν ἐξαισία γίγνεται· ὥστε οἱ μὲν ἀπέθνησκον αὐτῶν, οἱ δὲ καὶ ἡλίσκοντο. ἔστησαν δ' οὖν οὐ πρόσθεν, πρὶν ἐν τῷ ὄρει τῷ Ναρθακίῳ ἐγένοντο. καὶ τότε μὲν δὴ ὁ ᾿Αγησίλαος τρό- 9 παιόν τ' ἐστήσατο μεταξὺ Πραντὸς καὶ Ναρθακίου, καὶ 40 αὐτοῦ ἔμεινε, μάλα ἡδόμενος τῷ ἔργῳ, ὅτι τοὺς μέγιστον φρονοῦντας ἐπὶ ἱππικῆ ἐνενικήκει σὺν ῷ αὐτὸς συνέλεξεν ἱππικῷ. τῆ δ' ὑστεραίᾳ ὑπερβάλλων τὰ ᾿Αχαϊκὰ τῆς Φθίας ὅρη τὴν λοιπὴν πᾶσαν διὰ φιλίας ἐπορεύετο μέχρι πρὸς τὰ Βοιωτῶν ὅρια.

45 ΤΟντος δ' αὐτοῦ ἐπὶ τῆ ἐμβολῆ ὁ ἥλιος μηνοειδὴς ἔδοξε 10 φανῆναι, καὶ ἠγγέλθη ὅτι ἡττημένοι εἶεν Λακεδαιμόνιοι τῆ ναυμαχία καὶ ὁ ναύαρχος Πείσανδρος τεθναίη. ἐλέγετο δὲ καὶ ῷ τρόπῳ ἡ ναυμαχία ἐγένετο. εἶναι μὲν γὰρ περὶ Κνί- 11 δον τὸν ἐπίπλουν ἀλλήλοις, Φαρνάβαζον δὲ ναύαρχον ὅντα 50 σὺν ταῖς Φοινίσσαις εἶναι, Κόνωνα δὲ τὸ Ἑλληνικὸν ἔχοντα

8 Then begins a headlong flight on the part of the other Thessalians. — ηλίσκοντο: cf. 4. 16 ελόντες.

8. πρόσθεν, πρίν: πρίν is freq. preceded by πρόσερον or πρόσθεν. — Ναρθακίφ: a mountain in Thessalia Phthiotis, where the city of Pras must also be located, although Stephanus of Byzantium calls it a Perrhaebian city. Plut. Ages. 16 designates the place where Agesilaus erected the trophy as ὁπὸ τῷ Ναρθακίφ.

9. μέγωτον φρονούντας: the Thessalian cavalry was famous from the earliest times, as is attested by the Thessalian legend of the centaurs, who were half-man and half-horse.—

τὰ 'Αχαϊκά ... ὄρη: i.e. the range of Mt. Othrys. — μέχρι πρός: combinations of μέχρι with preps. occasionally occur; cf. An. v. 1.1 μέχρι ἐπὶ θάλατταν, ibid. vi. 4. 26 μέχρι εἰς τὸ στρατόπεδον.

10. ἐπὶ τῇ ἐμβολῷ: acc. to Plut. Ages. 17, this was in the vicinity of Chaeronea. — ὁ τῆλιος κτέ.: a partial eclipse of the sun, Aug. 14th, 394 B.c. — τῷ ναυμαχία: the art. is used as if the event, narrated later, were already known to the reader, cf. 5. 7.

11. elva: for the impf. of dir. disc., see G. 1285, 1; H. 853 a.—Kóveva: Conon, after his appointment as commander of the Persian fleet, had been checked in his career of success by

τετάχθαι έμπροσθεν αὐτοῦ. ἀντιπαραταξαμένου δὲ τοῦ 12 Πεισάνδρου, καὶ πολὺ έλαττόνων αὐτῷ τῶν νεῶν φανεισῶν των αύτου του μετά Κόνωνος Έλληνικου, τους μέν άπο τοῦ εὐωνύμου συμμάχους εὐθὺς αὐτῷ φεύγειν, αὐτὸν δὲ 55 συμμίξαντα τοις πολεμίοις έμβολας έχούση τη τριήρει πρός την γην έξωσθηναι καὶ τοὺς μεν άλλους όσοι είς την γην έξεωσθησαν απολιπόντας τας ναθς σωζεσθαι όπη δύναιντο είς την Κνίδον, αὐτὸν δὲ ἐπὶ τη νηὶ μαχόμενον ἀποθανείν. ό οὖν Αγησίλαος πυθόμενος ταῦτα τὸ μὲν πρῶτον χαλεπῶς 18 60 ήνεγκεν · έπεὶ μέντοι ένεθυμήθη ὅτι τοῦ στρατεύματος τὸ πλειστον είη αὐτῷ οίον ἀγαθῶν μεν γιγνομένων ἡδέως μετέχειν, εί δέ τι χαλεπον ορφεν, ουκ ανάγκην είναι κοινωνείν αὐτοίς, ἐκ τούτου μεταβαλών ἔλεγεν ὡς ἀγγέλλοιτο ό μεν Πείσανδρος τετελευτηκώς, νικώη δε τη ναυμαχία. 65 αμα δε ταῦτα λέγων καὶ εβουθύτει ως εὐαγγέλια καὶ πολ- 14 λοις διέπεμπε των τεθυμένων . ωστε ακροβολισμου οντος

3 the failure of pay for his men, until (shortly before this) he had made a journey to the Persian king, and secured the nomination of Pharnabazus as his colleague in command of the fleet, together with a grant of the necessary means for carrying on operations. — Έλληνικόν: i.e. Grecian mercenaries, since Conon's own fellowcitizens had not participated in his undertakings. Plato (Menex. 245 a) calls those Greeks φυγάδας και έθελον-But cf. Isoc. IV. 142 χρώμενος (εc. βασιλεύς) δε ταις ύπηρεσίαις παρ' ήμῶν (the Athenians) στρατηγοῦντος δ' αὐτῷ Κόνωνος.

12. ἐλαττόνων: acc. to Diod. xiv. 83, Pisander had 85, Conon more than 90 ships. — φανεισών: concessive. — ἀπό: see on iii. 1. 22. — ἐμβολάς: not only the assault of one ship upon

another, but the injuries to the latter resulting therefrom.

13. οἶον μετέχειν: see on ii. 3. 45.
— ἀνάγκην εἶναι: depends on ἐνεθυμήθη, with change of const. — αὐτοῖς: refers to τὸ πλεῖστον τοῦ στρατεύματος. As to Agesilaus' course here, cf. Soph. Ο. C. 1429 f. στρατηλάτου χρηστοῦ τὸ κρείσσω, μηδὲ τὰνδεᾶ λέγειν. — μεταβαλών: intr., const. with ἔλεγες. He stated the contrary. Cf. Plut. Ages. 17 τὰναντία λέγειν ἐκέλευσε.

14. άμα: see on iii. I. 20.— ἐβουθύτει κτέ: he performed a sacrifice, as if for good news, cf. i. 6. 37. A feast was usually connected with sacrifices; here, instead of giving a feast, Agesilaus sends portions of the victim's flesh to such friends as were not present at the sacrifice. — τῶν τεθυμένον: partitive gen. as obj., see on 4. 13. —

Digitized by Google

πρὸς τοὺς πολεμίους ἐκράτησαν οἱ τοῦ ᾿Αγησιλάου τῷ λόγῷ ὡς Λακεδαιμονίων νικώντων τῆ ναυμαχία.

Ήσαν δὲ οἱ μὲν ἀντιτεταγμένοι τῷ ᾿Αγησιλάῷ Βοιωτοί, 15 70 'Αθηναίοι, 'Αργείοι, Κορίνθιοι, Αἰνιᾶνες, Εὐβοείς, Λοκροί άμφότεροι · σὺν ᾿Αγησιλάφ δὲ Λακεδαιμονίων μὲν μόρα ἡ έκ Κορίνθου διαβάσα, ήμισυ δὲ μόρας τῆς ἐξ 'Ορχομενοῦ, έτι δε οί εκ Λακεδαίμονος νεοδαμώδεις συστρατευσάμενοι αὐτῷ, πρὸς δὲ τούτοις οδ Ἡριππίδας ἐξενάγει ξενικοῦ, ἔτι 75 δε οι ἀπὸ τῶν ἐν τῆ ᾿Ασία πόλεων Ἑλληνίδων, καὶ ἀπὸ τῶν ἐν τῆ Εὐρώπη ὄσας διιὼν παρέλαβεν · αὐτόθεν δὲ προσεγένοντο δπλίται 'Ορχομένιοι καὶ Φωκείς. πελτασταί γε μὴν πολὺ πλέονες οἱ μετ' 'Αγησιλάου · ἱππεῖς δ' αὖ παραπλήσιοι ἀμφοτέροις τὸ πληθος. ή μὲν δη δύναμις αὔτη 80 ἀμφοτέρων · διηγήσομαι δὲ καὶ τὴν μάχην, καὶ πῶς ἐγένετο 16 οια οὐκ άλλη τῶν γ' ἐφ' ἡμῶν. συνήεσαν μὲν γὰρ είς τὸ κατὰ Κορώνειαν πεδίον οί μέν σύν Αγησιλάφ ἀπὸ τοῦ Κηφισοῦ, οἱ δὲ σὺν Θηβαίοις ἀπὸ Ἑλικῶνος. 'Αγησίλαος μεν δεξιον τοῦ μετ' αὐτοῦ, 'Ορχομένιοι δ' αὐτῶ 85 έσχατοι ήσαν τοῦ εὐωνύμου. οἱ δ' αὖ Θηβαῖοι αὐτοὶ μὲν δεξιοὶ ήσαν, 'Αργείοι δ' αὐτοις τὸ εὐώνυμον είχον. συνιόν- 17 των δε τέως μεν συγή πολλή ἀπ' ἀμφοτέρων ήν ήνίκα δ' άπειχον άλλήλων όσον στάδιον, άλαλάξαντες οί Θηβαίοι δρόμφ δμόσε έφέροντο. ώς δε τριῶν ἔτι πλέθρων ἐν μέσφ

Τφ λόγφ: in consequence of the report.
 — νικώντων: gen. abs., modified by λόγφ. See on iii. 4. 1.

15. διαβώσα: sc. the Corinthian Gulf, since the Isthmus was occupied by the enemy. So Agesilaus also returns by sea to the Isthmus, cf. 4. 1.—ἐξ 'Ορχομενοῦ: cf. iii. 5. 6.— συστρατευστάμενοι: for the position, see on ii. 4. 10; iii. 4. 1.— τῶν πολεων 'Ελληνίδων: the adj. of a proper

name sometimes follows its noun without the repetition of the art., see Kühn. 464, 1. So Ages. I. 10  $\tau ds$   $\dot{\epsilon} \nu \tau \hat{\eta}$  'A $\sigma (a \pi \delta \lambda \epsilon \iota s ' \epsilon \lambda \lambda \eta \nu i \delta as$ .

16. διηγήσομαι: Xenophon himself was present at the battle in the suite of Agesilaus, cf. Plut. Ages. 18.

- δεξιών: i.e. the usual position of the commander-in-chief, but cf. v. 2.
40.—τοῦ μετ' αὐτοῦ: subst. of the army with him.

90 οντων ἀντεξέδραμον ἀπὸ τῆς ᾿Αγησιλάου φάλαγγος ὧν 'Ηριππίδας έξενάγει καὶ σὺν αὐτοῖς Ἰωνες καὶ Αἰολεῖς καὶ Έλλησπόντιοι, καὶ πάντες οὖτοι τῶν συνεκδραμόντων τε έγενοντο καὶ εἰς δόρυ ἀφικόμενοι ἔτρεψαν τὸ καθ' αὐτούς. 'Αργεῖοι μέντοι οὐκ ἐδέξαντο τοὺς περὶ 'Αγησίλαον, ἀλλ' 95 έφυγον έπὶ τὸν Ἑλικῶνα. κάνταῦθα οἱ μέν τινες τῶν 18 ξένων ἐστεφάνουν ήδη τὸν Αγησίλαον, ἀγγέλλει δέ τις αὐτῷ ὅτι οἱ Θηβαῖοι τοὺς Ὀρχομενίους διακόψαντες ἐν τοῖς σκευοφόροις είησαν. καὶ ὁ μὲν εὐθὺς ἐξελίξας τὴν φάλαγγα ήγεν έπ' αὐτούς οί δ' αὖ Θηβαίοι ώς εἶδον τοὺς 100 συμμάχους πρὸς Ελικῶνι πεφευγότας, διαπεσεῖν βουλόμενοι πρός τους έαυτων, συσπειραθέντες έχωρουν έρρωμένως. ἐνταῦθα δὴ ᾿Αγησίλαον ἀνδρεῖον μὲν ἔξεστιν εἰπεῖν 19 αναμφισβητήτως · οὐ μέντοι είλετό γε τὰ ἀσφαλέστατα. έξον γάρ αὐτῷ παρέντι τοὺς διαπίπτοντας ἀκολουθοῦντι 105 χειρούσθαι τούς όπισθεν, οὐκ ἐποίησε τοῦτο, ἀλλ' ἀντιμέτωπος συνέρραξε τοις Θηβαίοις καὶ συμβαλόντες τὰς ασπίδας εωθούντο εμάχοντο, απέκτεινον, απέθνησκον. τέλος δὲ τῶν Θηβαίων οἱ μὲν διαπίπτουσι πρὸς τὸν Ελικῶνα, πολλοὶ δὲ ἀποχωροῦντες ἀπέθανον. ἐπεὶ δὲ ἡ μὲν 20

3 17. se: about; const. with τριών.—

αντεξέδραμον: sallied out against. This verb is used of the sallying forth of individual soldiers or divisions, from the line of battle, cf. 5. 16 ἐκδρόμοις.

— τῶν συνεκδραμόντων: pred. part. gen. All these made up the attacking column.— els δόρυ: "so near that they could use the spear."— ἔτρεψαν: in the sense of putting to flight, only the first aor. mid. is in common use, yet cf. An. i. 8. 24 εἰς φυγὴν ἔτρεψε τοὺς ἐξακισχιλίους.

18. Esclipas: on the use of this manœuvre, cf. Cyr. viii. 5. 15. It was

a countermarch, effecting simply a change of front. — πρὸς Ἑλικῶνι πεφαυγότας: see G. 1225; H. 788. With the tense of completed action, the idea of rest is prominent, and determines the construction. Cf. 17 ἔφυγον ἐπὶ τὸν Ἑλικῶνα, 5. 5 οἱ ἐν τῷ Ἡραίφ καταπεφευγότες. — διαπεσεῦν: break through.

19. παρέντι κτέ.: cf. 2. 22. — ἐωθοῦντο κτέ.: a similar asyndeton occurs, Cyr. vii. 1. 38 προσπεσόντες ἐμάχοντο · ἐωθοῦντο · ἔπαίον, ἐωθοῦντο · ἔπαίον, ἐπαίοντο. — πολλοὶ κτέ.: acc. to Diod. xiv. 84, the Boeotians lost over 600.

110 νίκη 'Αγησιλάου έγεγένητο, τετρωμένος δ' αὐτὸς προσενήνεκτο πρὸς τὴν φάλαγγα, προσελάσαντές τινες τῶν ίππέων λέγουσιν αὐτῷ ὅτι τῶν πολεμίων ὡς ὀγδοήκοντα σὺν ὅπλοις ὑπὸ τῷ νεῷ εἰσι, καὶ ἡρώτων τί χρὴ ποιείν. ὁ δέ, καίπερ πολλά τραύματα έχων, δμως οὐκ ἐπελάθετο τοῦ 115 θείου, άλλ' έᾶν τ' ἀπιέναι ή βούλοιντο ἐκέλευε καὶ ἀδικεῖν οὐκ εἴα. τότε μὲν οὖν, καὶ γὰρ ἢν ἦδη ὀψέ, δειπνοποιησάμενοι εκοιμήθησαν. πρωί δε Γῦλιν τον πολέμαρχον 21 παρατάξαι τε έκέλευε τὸ στράτευμα καὶ τρόπαιον ἴστασθαι καὶ στεφανοῦσθαι πάντας τῷ θεῷ καὶ τοὺς αὐλητὰς πάντας 120 αὐλεῖν. καὶ οἱ μὲν ταῦτ' ἐποίουν. οἱ δὲ Θηβαῖοι ἔπεμψαν κήρυκας, ύποσπόνδους τους νεκρούς αιτούντες θάψαι. και οὖτω δὴ αἴ τε σπονδαὶ γίγνονται καὶ Αγησίλαος μὲν εἰς Δελφοὺς ἀφικόμενος δεκάτην τῶν ἐκ τῆς λείας τῷ θεῷ ἀπέθυσεν οὐκ ἐλάττω ἑκατὸν ταλάντων. Γῦλις δὲ ὁ πολέμαρχος 125 έχων τὸ στράτευμα ἀπεχώρησεν εἰς Φωκέας, ἐκεῖθεν δ' εἰς την Λοκρίδα έμβάλλει. καὶ την μεν άλλην ημέραν οἱ στρα- 22 τιωται καὶ σκεύη έκ των κωμων καὶ σίτον ἤρπαζον · ἐπεὶ δὲ πρὸς ἐσπέραν ἦν, τελευταίων ἀποχωρούντων τῶν Λακεδαιμονίων έπηκολούθουν αὐτοῖς οἱ Λοκροὶ βάλλοντες καὶ 130 ἀκοντίζοντες. ώς δ΄ αὐτῶν οἱ Λακεδαιμόνιοι ὑποστρέψαντες καὶ διώξαντες κατέβαλόν τινας, ἐκ τούτου ὅπισθεν

έκ τῆς λείας: i.e. that taken in Asia. Plut. Ages. 19 την δεκάτην ἀπέθυε τῶν ἐκ τῆς ᾿Ασίας λαφύρων. With τῶν sc. χρημάτων as suggested by the following statement of the amount, the tenth of the money realized from the sale of the booty. This sale, however, usually occurred immediately after the booty was taken; see on 1.26; cf. 6.6.—ἀπίθυσεν: see on iii. 3.1.

22. TELEUTALOV: pred. adj., where the Eng. uses an adv. or prep. phrase;

<sup>3 20.</sup> τφ νεφ: i.e. the temple of ᾿Αθηνὰ Ἰτωνία. — τοῦ θείου: "what was due to the gods," "the claims of religion." — δειπνοποιησάμενοι: here, clearly, refers to the evening meal. The δεῖπνον, the principal meal of the day, was taken in Homeric Greece about noon, but most of the Greeks in classical times preferred late dinners.

<sup>21.</sup> τῷ θεῷ: i.e. the god of the Doric race, Apollo; dat. of interest. — τῶν

μὲν οὐκέτι ἐπηκολούθουν, ἐκ δὲ τῶν ὑπερδεξίων ἔβαλλον.
οἱ δ' ἐπεχείρησαν μὲν καὶ πρὸς τὸ σιμὸν διώκειν · ἐπεὶ δὲ 23
σκότος τε ἐγίγνετο καὶ ἀποχωροῦντες οἱ μὲν διὰ τὴν δυσχω135 ρίαν ἔπιπτον, οἱ δὲ καὶ διὰ τὸ μὴ προορᾶν τὰ ἔμπροσθεν,
οἱ δὲ καὶ ὑπὸ τῶν βελῶν, ἐνταῦθα ἀποθνήσκουσι Γῦλις τε
ὁ πολέμαρχος καὶ τῶν παραστατῶν Πελλῆς, καὶ οἱ πάντες
ώς ὀκτωκαίδεκα τῶν Σπαρτιατῶν, οἱ μὲν καταλευσθέντες,
οἱ δὲ καὶ τραυματισθέντες. εἰ δὲ μὴ ἐβοήθησαν αὐτοῖς
140 ἐκ τοῦ στρατοπέδου δειπνοῦντες, ἐκινδύνευσαν ἄν ἄπαντες

- 4 Μετὰ τοῦτό γε μὴν ἀφείθη μὲν κατὰ πόλεις τὸ ἄλλο 1 στράτευμα, ἀπέπλευσε δὲ καὶ ὁ ᾿Αγησίλαος ἐπ' οἴκου. ἐκ δὲ τούτου ἐπολέμουν ᾿Αθηναῖοι μὲν καὶ Βοιωτοὶ καὶ ᾿Αργεῖοι καὶ οἱ σύμμαχοι αὐτῶν ἐκ Κορίνθου ὁρμώμενοι, 5 Λακεδαιμόνιοι δὲ καὶ οἱ σύμμαχοι ἐκ Σικυῶνος. ὁρῶντες
- δ Λακεσαιμονίοι σε και οι συμμαχοι εκ Ζικυώνος. ορώντες δ' οι Κορίνθιοι έαυτών μέν και την χώραν δησυμένην και άποθνήσκοντας δια το άει των πολεμίων έγγυς είναι, τους δ' άλλους συμμάχους και αὐτους έν είρηνη ὄντας και τας χώρας αὐτων ένεργους ουσας, οι πλείστοι και βέλτιστοι
- 8 see G. 926; H. 619; cf. 5. 18 σκοταῖοs. The Lacedaemonians fitly hold the rear on the retreat.

ἀπολέσθαι. /

23. πρὸς τὸ σιμόν: up hill. — τῶν παραστατῶν: of his comrades (staff?). — δειπνοῦντες κτέ.: without def. subj., see on ii. 1.8. If some of those who were supping had not come to their aid.

4 Chap. 4. Bloody factional strife at Corinth (1-6). Treason of two Corinthians; victory of Praxitas within the long walls (7-13). Continuation of the war by means of mercenaries (14). Iphicrates and his peltasts. Restoration of the long walls of Corinth (15-18). First expedition against Argos under Agesilaus; capture of Lechaeum (19).

1. ἀφείθη: manifestly because the season suitable for military operations was past. The events of the immediately following narrative fall accordingly in the year 393 B.C. For a different view, favoring 392 as the date, see Grote IX. 327, note. — ἀπέπλευσε ἐπ' οίκου: see on 3. 15 διαβᾶσα. έαυτών: both limits την χώραν and belongs as part. gen. to the indef. pron. (τινάς) to be supplied with ἀποθνήσκοντας. Cf. 2. 21 ἀπέθνησκον αὐτῶν, 2. 20 έπιπτον έκατέρων. The clause ξαυτών μέν και χώραν και αποθνήσκοντας thus corresponds to robs & . . . aurobs . . . και τὰς χώρας below. — οἱ πλείστοι: resumes in partitive appos. the subj.

10 αὐτῶν εἰρήνης ἐπεθύμησαν, καὶ συνιστάμενοι ἐδίδασκον ταῦτα ἀλλήλους. γνόντες δὲ οἱ ᾿Αργεῖοι καὶ ᾿Αθηναῖοι καὶ 2 Βοιωτοί καὶ Κορινθίων οἴ τε τῶν παρὰ βασιλέως χρημάτων μετεσχηκότες καὶ οἱ τοῦ πολέμου αἰτιώτατοι γεγενημένοι ώς εί μη έκποδών ποιήσοιντο τούς έπὶ την είρηνην τετραμ-15 μένους, κινδυνεύσει πάλιν ή πόλις λακωνίσαι, οὖτω δή σφαγάς ἐπεχείρουν ποιείσθαι. καὶ πρώτον μὲν τὸ πάντων άνοσιώτατον έβουλεύσαντο · οί μεν γάρ άλλοι, κάν νόμω τις καταγνωσθή, οὐκ ἀποκτιννύουσιν ἐν ἑορτή. ἐκείνοι δ Εὐκλείων τὴν τελευταίαν προείλοντο, ὅτι πλείονας αν 20 ώοντο λαβείν έν τη άγορα, ώστε άποκτείναι. ώς δ' έση- 8 μάνθη οίς είρητο οθς έδει ἀποκτείναι, σπασάμενοι τὰ ξίφη έπαιον τὸν μέν τινα συνεστηκότα έν κύκλω, τὸν δὲ καθήμενον, τὸν δέ τινα ἐν θεάτρω, ἔστι δ' ον καὶ κριτὴν καθήμενον. ως δ' έγνωσθη τὸ πραγμα, εὐθὺς ἔφευγον οί 25 βέλτιστοι, οἱ μὲν πρὸς τὰ ἀγάλματα τῶν ἐν τῆ ἀγορᾶ θεων, οί δ' ἐπὶ τοὺς βωμούς. ἔνθα δη οί ἀνοσιώτατοι καὶ παντάπασιν οὐδεν νόμιμον φρονοῦντες, οι τε κελεύοντες καὶ οἱ πειθόμενοι, ἔσφαττον καὶ πρὸς τοῖς ἱεροῖς δοτ'

4 of Κορίνθιοι. — βίλτιστοι: see on ii. 3.
12. The following narrative makes clear that it is a struggle between aristocracy and democracy. — έδίδασκον: nearly equiv. to ἔπειθον.

2. ol μετεσχηκότες: see on iii. 5. 2. — λακωνίσαι: cf. i. 1. 32 λακωνισταί. — ή πόλις: viz. Corinth. — ούτω δή: see on iii. 2. 9. — σφαγάς ποιείσθαι: the act. is found ii. 2. 6; iii. 2. 27. — κάν καταγνωσθή, ούκ άποκτιννύουν: pres. gen. cond. — Εύκλείων: a festival of "Αρτεμις Εδκλεία. Cf. Preller Myth. I. 239. — την τελευταίαν: sc. ήμέραν. — άστε: see on ii. 4. 8.

3. ols elphto kte.: to those who had

been told whom they were to kill. — Tov **μέν τινα**: the addition of τίς to δ μέν, δ δέ serves to mark the person as indef. (H. 654 a); also, answering to our many a, to signify that not strictly one single person is meant; cf. 5. 14. - συνεστηκότα έν κύκλφ: "who was standing with others engaged in conversation"; for such groups of people conversing are called κύκλοι. An. v. 7. 2 σύλλογοι έγίγνοντο και κύκλοι συνίотанто. Cf. Lat. corona, Eng. circle in like sense. — έστι δ' δν καλ κριτήν κτέ.: and (among those in the theatre) one even while sitting as judge (of the dramatic contests). Cf. Diod. xiv. 86 αγώνων δυτων έν τῷ θεάτρφ φόνον

Digitized by Google

ένίους καὶ τῶν οὐ τυπτομένων, νομίμων δ' ἀνθρώπων, ἀδη-30 μονήσαι τὰς ψυχὰς ἰδόντας τὴν ἀσέβειαν. ἀποθνήσκουσι 4 δ' οὖτως τῶν μὲν πρεσβυτέρων πολλοί · μᾶλλον γὰρ ἔτυχον έν τη άγορα όντες · οί δε νεώτεροι, ύποπτεύσαντος Πασιμήλου τὸ μέλλον ἔσεσθαι, ἡσυχίαν ἔσχον ἐν τῷ Κρανείω. ώς δε της κραυγης ήσθοντο, καὶ φεύγοντές τινες έκ τοῦ 35 πράγματος ἀφίκοντο πρὸς αὐτούς, ἐκ τούτου ἀναδραμόντες κατά τὸν ᾿Ακροκόρινθον, προσβαλόντας μὲν ᾿Αργείους καὶ τοὺς ἄλλους ἀπεκρούσαντο · βουλευομένων δὲ τί χρὴ ποιείν, 5 πίπτει τὸ κιόκρανον ἀπὸ τοῦ κίονος οὖτε σεισμοῦ οὖτε ανέμου γενομένου. καὶ θυομένοις δὲ τοιαῦτα ἦν τὰ ἱερὰ 40 ώστε οι μάντεις έφασαν άμεινον είναι καταβαίνειν έκ τοῦ χωρίου. καὶ τὸ μὲν πρῶτον ὡς φευξόμενοι ἔξω τῆς Κορινθίας ἀπεχώρησαν επεί δε και οι φίλοι αὐτους ἔπειθον καὶ μητέρες ἰοῦσαι καὶ ἀδελφοί, καὶ αὐτῶν δὲ τῶν ἐν δυνάμει όντων ήσαν οι όμνύοντες ύπισχνούντο μηδέν χαλεπόν 45 αὐτοὺς πείσεσθαι, οὖτω δὴ ἀπῆλθόν τινες οἴκαδε αὐτῶν. όρωντες δὲ τοὺς τυραννεύοντας, αἰσθανόμενοι δὲ ἀφανι- 6 ζομένην την πόλιν δια το και δρους ανασπασθαι, και "Αργος ἀντὶ Κορίνθου τὴν πατρίδα αὐτοῖς ὀνομάζεσθαι, καὶ

4 ἐποίησαν. — ἔσφαττον: kept up the slaughter. — καὶ τῶν κτέ.: even of those who were not assailed but were lawabiding men. The reference is doubtless to moderate men among the democrats. — ἀδημονήσαι: a rare word.

4. μάλλον: const. with έν τῷ ἀγορῷ.

"A larger proportion of them was in the agora." Cf. Hom. Λ 499 ὅχθας πὰρ ποταμοῖο Σκαμάνδρου, τῷ ῥα μάλιστα | ἀνδρῶν πῖπτε κάρηνα. — Πασιμήλου: cf. 7. — Κρανείφ: a gymnasium with a cypress grove near Corinth; cf. Paus. ii. 2. 4. — ἐκ τοῦ πράγματος: as one might speak of 'the affair of Fort Pillow'; cf. vii. 1. 17. — κατὰ τὸν

'Ακροκόρινθον: the prep. indicates that they took entire possession of the citadel.

5. τοῦ κίονος: why the art. is used is not clear, unless perhaps there was a certain pillar in that citadel which was called simply δ κίων. — loῦσται: for its agreement, see G. 924 (b); H. 616. lέναι, meaning come, occurs also 8. 5; v. 4. 29; vii. 5. 3. — τῶν ἐν δυνάμει: i.e. the democrats; cf. 3. — οῦτω δή: cf. 2.

άφανιζομένην τὴν πόλιν: "that
the independence of the city was
passing away." — ὀνομάζεσθαι κτέ.:
an extremely odious designation of

πολιτείας μεν αναγκαζόμενοι της εν Αργει μετέχειν, ης 50 οὐδὲν ἐδέοντο, ἐν δὲ τῆ πόλει μετοίκων ἔλαττον δυνάμενοι, εγένοντό τινες αὐτῶν οι ἐνόμισαν οὖτω μεν ἀβίωτον εἶναι. πειρωμένους δε την πατρίδα, ωσπερ ήν και εξ άρχης, Κόρινθον ποιήσαι καὶ ἐλευθέραν ἀποδείξαι καὶ τῶν μὲν μιαιφόνων καθαράν, εὐνομία δε χρωμένην, ἄξιον εἶναι, εἰ 55 μεν δύναιντο καταπράξαι ταῦτα, σωτήρας γενέσθαι τής πατρίδος, εἰ δὲ μὴ δύναιντο, τῶν γε καλλίστων καὶ μεγίστων άγαθων όρεγομένους άξιεπαινοτάτης τελευτής τυχείν. οὖτω 7 δή ἐπιχειρεῖτον ἄνδρε δύο, Πασίμηλός τε καὶ 'Αλκιμένης, διαδύντε διὰ χειμάρρου συγγενέσθαι Πραξίτα τῷ Λακεδαι-60 μονίων πολεμάρχω, δς έτύγχανε μετά της έαυτοῦ μόρας φρουρών έν Σικυώνι, καὶ είπον ότι δύναιντ' αν παρασχείν αὐτῷ εἴσοδον εἰς τὰ κατατείνοντα ἐπὶ Λέχαιον τείχη. ὁ δὲ καὶ πρόσθεν γιγνώσκων τὼ ἄνδρε ἀξιοπίστω ὅντε, ἐπίστευσε, καὶ διαπραξάμενος ὧστε καὶ τὴν ἀπιέναι μέλλουσαν 65 έκ Σικυώνος μόραν καταμείναι, έπραττε τὴν εἴσοδον. έπεὶ 8 δὲ τὼ ἄνδρε καὶ κατὰ τύχην καὶ κατ' ἐπιμέλειαν ἐγενέσθην

7. elmov: for the pl. after dual verb and partic., see G. 903; H. 634.— Aéxacov: i.e. the harbor of Corinth on the Corinthian Gulf, 12

stadia from the city, and connected with it by long walls, as the Piraeus was connected with Athens, and Nisaea with Megara. Cf. 18 τὰ μακρά τείχη τῶν Κορινθίων. — γιγνώσκων . . . δντε: for the same const., cf. 11; but cf. 2. 18; iii. 4. 23 .- Siampakameros; usually with the simple inf., as v. 1.25; 2.6; 3.12; with Zore also An. iv. 2. 23; Cyr. vii. 4.9; cf. συμπράττειν ii. 3.13; καταπράττειν vii. 4. 11; ποιείν vi. 5. 4; πράττειν vi. 5. 6. — την . . . μόραν: obs. the strict order of words as contrasted with the usual freedom. So τά . . . τείχη above, 17 έκ τοῦ ἐπὶ Λέχαιον τείνοντος τείχους.

8. και κατά τύχην κτέ.: partly by contrivance and partly by accident.—

φύλακε κατὰ τὰς πύλας ταύτας ἔνθαπερ τὸ τρόπαιον ἔστηκεν, οὖτω δὴ ἔχων ὁ Πραξίτας ἔρχεται τήν τε μόραν καὶ Σικυωνίους καὶ Κορινθίων ὅσοι φυγάδες ὅντες ἐτύγχανον. ἐπεὶ δὰ ἄν ποὸς τοῦς πύλαις φοβρύμενος τὴν εἴσοδον ἔβον.

- 70 ἐπεὶ δ' ἢν πρὸς ταις πύλαις, φοβούμενος τὴν εἴσοδον ἐβουλήθη τῶν πιστῶν ἄνδρα εἰσπέμψαι σκεψόμενον τὰ ἔνδον. τὰ δὲ εἰσηγαγέτην καὶ οὖτως ἀπλῶς ἀπεδειξάτην, ὤστε ὁ εἰσελθὼν ἐξήγγειλε πάντα εἶναι ἀδόλως οἴάπερ ἐλεγέτην. ἐκ τούτου δ' εἰσέρχεται. ὡς δὲ πολὺ διεχώντων τῶν τειχῶν 9
- 75 ἀπ' ἀλλήλων παραταττόμενοι ὀλίγοι έαυτοῖς ἔδοξαν εἶναι, σταύρωμά τ' ἐποιήσαντο καὶ τάφρον οἴαν ἔδύναντο πρὸ αὐτῶν, ἔως δὴ οἱ σύμμαχοι βοηθήσοιεν αὐτοῖς. ἢν δὲ καὶ ὅπισθεν αὐτῶν ἐν τῷ λιμένι Βοιωτῶν φυλακή. τὴν μὲν οὖν ἐπὶ τῆ νυκτὶ ἡ εἰσηλθον ἡμέραν ἄμαχοι διήγαγον τῆ 80 δ' ὑστεραία ἡκον οἱ ᾿Αργεῖοι πασσυδία βοηθοῦντες · καὶ
- ου ο τεραιά ηκού οι Αργείοι παο συσία βοησούντες και εύρόντες τεταγμένους Λακεδαιμονίους μεν επί τῷ δεξιῷ εαυτῶν, Σικυωνίους δε τοὺς φυγάδας ὡς πεντήκοντα καὶ εκατὸν πρὸς τῷ εῷῷ τείχει, ἀντιτάττονται εχόμενοι τοῦ εῷου τείχους οἱ περὶ Ἰφικράτη
- 85 μισθοφόροι, πρὸς δὲ τούτοις ᾿Αργεῖοι · εὐώνυμον δ᾽ εἶχον αὐτοῖς Κορίνθιοι οἱ ἐκ τῆς πόλεως. καταφρονήσαντες δὲ 10 τῷ πλήθει εὐθὺς ἐχώρουν · καὶ τοὺς μὲν Σικυωνίους ἐκράτησαν καὶ διασπάσαντες τὸ σταύρωμα ἐδίωκον ἐπὶ θάλατ-
- 4 τρόπαιον: cf. 2. 23. φυγάδες: acc. to Diod. xiv. 86, after the rising just mentioned, 500 men had left Corinth; of these Xenophon (9) mentions 150. Their place of retreat was doubtless Sicyon, cf. 5. 19. ἀπεδειξάτην: sc. τὰ ἔνδον.
  - 9. ἔδοξαν: sc. ol ἀμφὶ Πραξίταν. βοηθήσους: with ἔως expressing past purpose; see G. 1465; 1502, 3; H. 921.— ἐπί: after.— ἐαντῶν: viz. the Lacedaemonian forces, for τοῦ ἐαντῶν στρατεύματος. On the tactics of this

battle, see Grote IX. 333 ff., who follows Xenophon's account (as he understands it) notwithstanding his 'much confusion and obscurity.'— έχόμενοι: next to; for its const. with the gen., see G. 1099; H. 738.— Ἰφικράτη: Iphicrates had received this mercenary force from Conon.— εὐώνυμον: without the article, as in v. 2. 40. So δεξιόν 3. 16; for the omission of the art., see H. 661.

10. τῷ πλήθει: causal dat. — ἐκράτησαν: εc. οἱ ᾿Αργεῖοι. — διασπάσαντες: ταν, καὶ ἐκεῖ πολλοὺς αὐτῶν ἀπέκτειναν. Πασίμαχος δὲ ὁ 90 ἱππαρμοστής, ἔχων ἱππέας οὐ πολλούς, ὡς ἑώρα τοὺς Σικυωνίους πιεζομένους, καταδήσας ἀπὸ δένδρων τοὺς ἴππους, καὶ ἀφελόμενος τὰς ἀσπίδας αὐτῶν, μετὰ τῶν ἐθελοντῶν ἤει ἐναντίον τοῖς ᾿Αργείοις. οἱ δὲ ᾿Αργεῖοι ὁρῶντες τὰ σίγμα τὰ ἐπὶ τῶν ἀσπίδων, ὡς Σικυωνίους οὐδὲν ἔφοβοῦντο. 95 ἔνθα δὴ λέγεται εἰπὼν ὁ Πασίμαχος · Ναὶ τὼ σιώ, ᾿Αργεῖοι, ψεύσει ὑμὲ τὰ σίγμα ταῦτα, χωρεῖν ὁμόσε · καὶ οὖτω μαχόμενος μετ᾽ ὀλίγων πρὸς πολλοὺς ἀποθνήσκει καὶ ἄλλοι τῶν περὶ αὐτόν. οἱ μέντοι φυγάδες τῶν Κορινθίων 11 νικῶντες τοὺς καθ᾽ αὐτοὺς διέδυσαν ἄνω, καὶ ἐγένοντο 100 ἐγγὺς τοῦ περὶ τὸ ἄστυ κύκλου · οἱ δ᾽ αὖ Λακεδαιμόνιοι ὡς ἤσθοντο κρατούμενα τὰ κατὰ τοὺς Σικυωνίους, βοηθοῦσιν ἐξελθόντες, ἐν ἀριστερῷ ἔχοντες τὸ σταύρωμα. οἷ

4 if the succession of events corresponds to the narrative as contained in the words ἐκράτησαν . . . ἐδίωκον, then the battle line of the Lacedaemonians and their allies must have been in front of the palisades, behind which as a shelter they had previously (9) stood; cf. also 11. — ἐπὶ θάλατταν: in the direction of the sea, and so towards Lechaeum. — καταδήσας κτέ.: having tied to trees. Obs. the difference of Eng. and Greek idiom. — τὰς ἀσπίδας: sc. of the flying or slain Sicyonians, taken by Pasimachus for the dismounted men, as the cavalry in general bore no shields; cf. ii. 4. 24. τά σίγμα: letters and other devices on shields are often mentioned; see on ii. 4. 25; iii. 4. 17; cf. vii. 5. 20. The z on these shields stood, of course, for Σικυών. This incident is mentioned by several later writers, as Aristotle, Nicom. Eth. iii. 8. The pl. of σίγμα in later writers is τὰ σίγματα, which is never found in earlier ones.

— τὸ στώ: Laconian for τὰ θεώ, referring to Castor and Pollux, by whom the Lacedaemonians freq. swore; cf. An. vi. 6. 34; vii. 6. 39. — ὑμά: Dor. for ὑμᾶs. — χωρεῖν: depends upon λέγεται.

11. τοὺς καθ' αὐτούς: i.e. the mercenaries of Iphicrates, who stood opposite them, but cf. immediately afterward τὰ κατὰ τοὺς Σικυωνίους the part of the army where the Sicyonians stood, as An. iv. 8. 18 οί κατά τὸ ᾿Αρκαδικόν. τοῦ...κύκλου: the wall around the city; elsewhere also of works of circumvallation; cf. v. 3. 22. — οί δ' αὖ κτέ. : what the Lacedaemonians and the Corinthians opposing them did meanwhile is not stated. έξελθόντες remains obscure. τοῦ σταυρώματος can hardly be understood with it, since the verb Bonθοῦσι does not warrant the supposition. that, protected by the palisade, they had awaited the returning Argives. particularly as these do not turn about until they hear that the Lace-

γε μην Αργείοι έπεὶ ήκουσαν όπισθεν όντας τους Λακεδαιμονίους, στραφέντες δρόμω πάλιν έκ τοῦ σταυρώματος 105 εξέπιπτον. καὶ οἱ μεν εν δεξιά εσγατοι αὐτών παιόμενοι είς τὰ γυμνὰ ὑπὸ τῶν Λακεδαιμονίων ἀπέθνησκον, οἱ δὲ πρὸς τῷ τείχει ἀθρόοι σὺν πολλῷ ὄχλῷ πρὸς τὴν πόλιν άπεχώρουν. ώς δ' ενέτυχον τοις φυγάσι των Κορινθίων καὶ έγνωσαν πολεμίους όντας, ἀπέκλιναν πάλιν. ἐνταῦθα 110 μέντοι οἱ μὲν κατὰ τὰς κλίμακας ἀναβαίνοντες ήλλοντο κατὰ τοῦ τείχους καὶ διεφθείροντο, οἱ δὲ περὶ τὰς κλίμακας ώθούμενοι καὶ παιόμενοι ἀπέθνησκον, οἱ δὲ καὶ καταπατούμενοι ὑπ' ἀλλήλων ἀπεπνίγοντο. οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι 12 οὐκ ἠπόρουν τίνα ἀποκτείνοιεν · ἔδωκε γὰρ τότε γε ὁ θεὸς 115 αὐτοῖς ἔργον οἷον οὐδ' εὔξαντό ποτ' ἄν. τὸ γάρ ἐγχειρισθηναι αὐτοῖς πολεμίων πληθος πεφοβημένον, ἐκπεπληγμένον, τὰ γυμνὰ παρέχον, ἐπὶ τὸ μάχεσθαι οὐδένα τρεπόμενον, είς δε τὸ ἀπόλλυσθαι πάντας πάντα ὑπηρετοῦντας, πως οὐκ ἄν τις θείον ἡγήσαιτο · τότε γοῦν οὕτως ἐν ὀλίγω 120 πολλοὶ ἔπεσον ὧστε εἰθισμένοι ὁρᾶν οἱ ἄνθρωποι σωροὺς σίτου, ξύλων, λίθων, τότε έθεάσαντο σωρούς νεκρών. ἀπέθανον δὲ καὶ οἱ ἐν τῷ λιμένι τῶν Βοιωτῶν φύλακες, οί μεν επί των τειχων, οί δε επί τα τέγη των νεωσοίκων

4 daemonians are in their rear. Possibly it indicates only the change of the Lacedaemonian position. If this position, as has been assumed, was before the palisade, they now change their front toward the eastern wall, while at the same time they advance in this direction toward the centre, so that the hastily retreating Argives must pass between them and the walls at the spot where the Corinthian fugitives had stood, and thus expose to the enemy their right side where the soldiers were unprotected by their

shields (see on 2. 14). — ἰξίπιπτον: sallied out. — ἀπίκλιναν πάλιν: turned off, gave way again. — κατὰ τὰς κλίμακας: wedged in between the Corintian exiles and the Lacedaemonians, they strive to gain the only exit, viz. by ladders over the eastern wall.

12. ἀποκτείνοιεν: for subjv. of dir. disc. — οδον οδό εύξαντο κτέ.: such as they could never have even prayed for. — οδόνα τρεπόμενον κτέ.: added by a loose const. to πλήθος. — θετον: a godsend. — ούτως: const. with πολλοί, see on ii. 4. 17.

ἀναβάντες. μετὰ μὲν τοίνυν τοῦτο οἱ μὲν Κορίνθιοι καὶ 13 125 ᾿Αργεῖοι τοὺς νεκροὺς ὑποσπόνδους ἀπήγοντο, οἱ δὲ σύμμαχοι τῶν Λακεδαιμονίων ἐβοήθουν. ἐπεὶ δὲ ἠθροίσθησαν, ἔγνω Πραξίτας πρῶτον μὲν τῶν τειχῶν καθελεῖν ὥστε δίοδον στρατοπέδω ἰκανὴν εἶναι, ἔπειτα δ᾽ ἀναλαβὼν τὸ στράτευμα ἦγε τὴν ἐπὶ Μέγαρα, καὶ αἰρεῖ προσβαλὼν 130 πρῶτον Σιδοῦντα, ἔπειτα δὲ Κρομμυῶνα. καὶ ἐν τούτοις τοῖς τείχεσι καταστήσας φρουροὺς τοῦμπαλιν ἐπορεύετο καὶ τειχίσας Ἐπιεικίαν, ἴνα φρούριον εἶη πρὸ τῆς φιλίας τοῖς συμμάχοις, οὖτω διαφῆκε τὸ στράτευμα, καὶ αὐτὸς τὴν ἐπὶ Λακεδαίμονα ἀπεχώρει.

Ένθα δὴ καὶ Ἰφικράτης εἰς Φλιοῦντα ἐμβαλῶν καὶ 15
140 ἐνεδρευσάμενος, ὀλίγοις δὲ λεηλατῶν, βοηθησάντων τῶν ἐκ
τῆς πόλεως ἀφυλάκτως, ἀπέκτεινε τοσούτους ὥστε καὶ τοὺς
Λακεδαιμονίους πρόσθεν οὐ δεχόμενοι εἰς τὸ τεῖχος οἱ
Φλιάσιοι, φοβούμενοι μὴ τοὺς φάσκοντας ἐπὶ λακωνισμῷ
φεύγειν κατάγοιεν, τότε οὖτω κατεπλάγησαν τοὺς ἐκ Κο-

4 13. ἔγνω: made up his mind, decided, with inf.; see on ii. 3. 25.—
τῶν τειχῶν: part. gen. without appended τl, to denote an indef. part of the whole; see on ii. 3. 14; iii. 1. 4; iv. 2. 20.— τὴν ἐπὶ Μέγαρα: sc. δδόν.—
Σιδοῦντα, Κρομμυῶνα: on the southern coast of the Isthmus.— Ἐπιεκίαν: see on 2. 14.— τοῦμπαλιν: see on iii. 4. 12 τὰναντία ἀποστρέψας.

14. στρατια!: here armies of citizen soldiers, as opposed to the μισθοφόροι, who then for the first time were coming into general use in Greece. to

the rapid and total exclusion of citizen soldiers from service.

15. ἔνθα δή: just at this time. — εἰς Φλιοῦντα: into the district of Phlius; cf. 2. 14 ἐν τῆ Νεμέα, ν. 2. 25 ὡς δ' ἐγένοντο ἐν Θήβαις, ἐστρατοπεδεύσαντο ἔξω τῆς πόλεως. — ἐνεδρευσάμενος: the mid. set an ambush, occurs only here. — όλιγοις: with few, the simple dat. as often in military expressions; G. 1189; 1190; H. 774. — καὶ δεχόμενοι equiv. to καίπερ δεχόμενοι, see on iii. 5. 2. — ἐπὶ λακωνισμῷ: "on account of their Spartan sympathies"; so vii. 1. 46. —

145 ρίνθου, ὤστε μετεπέμψαντό τε τοὺς Λακεδαιμονίους καὶ τὴν πόλιν καὶ τὴν ἄκραν φυλάττειν αὐτοῖς παρέδωκαν. οἱ μέντοι Λακεδαιμόνιοι, καίπερ εὐνοϊκῶς ἔχοντες τοῖς φυγάσω, όσον χρόνον είχον αὐτῶν τὴν πόλιν, οὐδ' ἐμνήσθησαν παντάπασι περὶ καθόδου φυγάδων, ἀλλ' ἐπεὶ ἀναθαρρήσαι 150 έδόκει ή πόλις, έξηλθον και την πόλιν και τους νόμους παραδόντες οιανπερ καὶ παρέλαβον. οι δ' αὖ περὶ τὸν 16 'Ιφικράτην πολλαχόσε καὶ τῆς 'Αρκαδίας ἐμβαλόντες ἐλεηλάτουν τε καὶ προσέβαλλον πρὸς τὰ τείχη · ἔξω γὰρ οἱ τῶν Αρκάδων δπλίται παντάπασιν οὐκ ἀντεξήεσαν · οὖτω τοὺς 155 πελταστάς ἐπεφόβηντο. τοὺς μέντοι Λακεδαιμονίους οὖτως αὖ οἱ πελτασταὶ ὤκνουν ὡς ἐντὸς ἀκοντίσματος οὐ προσήεσαν τοις όπλίταις ήδη γάρ ποτε και έκ τοσούτου διώξαντες οἱ νεώτεροι τῶν Λακεδαιμονίων έλόντες ἀπέκτεινάν τινας αὐτῶν. καταφρονοῦντες δὲ οἱ Λακεδαιμόνιοι τῶν 17 160 πελταστών, ἔτι μᾶλλον τών έαυτών συμμάχων κατεφρόνουν: καὶ γὰρ οἱ Μαντινεῖς βοηθήσαντές ποτε ἐπεκδραμόντες πελτασταίς έκ τοῦ έπὶ Λέχαιον τείνοντος τείχους, ἀκοντιζόμενοι ενέκλινάν τε καὶ ἀπέθανόν τινες αὐτῶν φεύγοντες.

4 κατεπλάγησαν τους ἐκ Κορίνθου: were afraid of those from Corinth; cf. Dem. Phil. I. 45 οἱ δὲ σύμμαχοι τεθνᾶσι τῷ δέει τοὺς τοιούτους ἀποστόλους your allies are mortally afraid of such armaments. — ψυλάττειν: inf. of purpose. — τὴν ἄκραν: i.e. τὴν ἀκρόπολιν, cf. vi. I. 3. — οἰανπερ: refers to πόλιν (rather than to both πόλιν and νόμους), doubtless because the verb παρέλαβον is in strictness only appropriate to the former.

16. of περί τον Ἰφικράτην: i.e. the mercenaries stationed in Corinth. — Ἰφικράτην: cf. 9 Ἰφικράτη. For the double form of the acc., see G. 230;

H. 193. — της 'Αρκαδίας: depends on πολλαχόσε. — τούς πελταστάς: this class of troops, although previously in use (cf. i. 2. 1), had obtained through Iphicrates improved armor, by means of which they (more agile than the hoplites, and with heavier arms than the ψιλοί) from this time on attained to great importance. See Grote's note, IX. 335 f. — αὖ: in their turn. — τοσούτου: from so great a distance, see on 5. 15; cf. v. 4. 40. — ελόντες: having overtaken, so 5. 15 and freq.

17. πελτασταίς: against peltasts; dat. after επί in composition. — τείχους:

ἄστε οἱ μὲν Λακεδαιμόνιοι καὶ ἐπισκώπτειν ἐτόλμων ὡς οἱ 165 σύμμαχοι φοβοῖντο τοὺς πελταστὰς ἄσπερ μορμόνας παιδάρια. αὐτοὶ δ' ἐκ τοῦ Λεχαίου ὁρμώμενοι σὺν μόρα καὶ τοῖς Κορινθίων φυγάσι κύκλφ περὶ τὸ ἄστυ τῶν Κορινθίων ἐστρατοπεδεύοντο· οἱ δ' αὖ 'Αθηναῖοι φοβούμενοι 18 τὴν ῥώμην τῶν Λακεδαιμονίων, μὴ ἐπεὶ τὰ μακρὰ τείχη 170 τῶν Κορινθίων διήρητο, ἔλθοιεν ἐπὶ σφᾶς, ἡγήσαντο κράτιστον εἶναι ἀνατειχίσαι τὰ διηρημένα ὑπὸ Πραξίτα τείχη. καὶ ἐλθόντες πανδημεὶ μετὰ λιθολόγων καὶ τεκτόνων τὸ μὲν πρὸς Σικνῶνος καὶ πρὸς ἐσπέρας ἐν ὀλίγαις ἡμέραις πάνυ καλὸν ἐξετείχισαν, τὸ δὲ ἑῷον μᾶλλον καθ ἡσυχίαν 175 ἔτείχιζον.

Οἱ δ' αὖ Λακεδαιμόνιοι ἐνθυμηθέντες τοὺς ᾿Αργείους 19 τὰ μὲν οἴκοι καρπουμένους, ἡδομένους δὲ τῷ πολέμῳ, στρατεύουσιν ἐπ' αὐτούς. ᾿Αγησίλαος δὲ ἡγεῖτο, καὶ δηώσας πᾶσαν αὐτῶν τὴν χώραν, εὐθὺς ἐκεῖθεν ὑπερβαλὼν 180 κατὰ Τενέαν εἰς Κόρινθον αἰρεῖ τὰ ἀνοικοδομηθέντα ὑπὸ τῶν ᾿Αθηναίων τείχη. παρεγένετο δὲ αὐτῷ καὶ άδελφὸς Τελευτίας κατὰ θάλατταν, ἔχων τριήρεις περὶ δώδεκα.

4 see on 7. — ἐπισκώπτειν: to chaff them (by observing) that. — ἄσπερ μορμόνας παιδάρια: cf. Plato, Crito 46 c ἄσπερ παϊδας... μορμολύττηται. — τοῦς Κορινθίων φυγάσι: cf. 11 τοῖς φυγάσι τῶν Κορινθίων. — κύκλφ περί: round about, cf. the German ringsum.

18. έπεὶ τὰ μακρὰ κτέ.: sc. by the δίοδος mentioned in 13. The fear of the Athenians is explained by the fact that the long walls of Corinth formed an essential part of the lines which barred the Isthmus. So Xenophon, Ages. 2. 17, says of Agesilaus, when he took these walls, ἀναπετάσας τῆς Πελοποννήσου τὰς πύλας. Cf. Grote IX.

337, note. — ἀνατειχίσαι: occurs nowhere else in classic Greek; cf. ἀνατειχισμός 8. 9. — τὰ διηρημένα κτέ.: for the order of words, see on 7.

19. τους 'Αργείους καρπουμένους, ηδομένους: the partics are supplementary, equiv. to subord clauses of indir. disc. ἐνθυμεῖσθαι is one of those verbs of perception which rarely take this construction. — 'Αγησίλαυς: last mentioned in 1. — 'περβαλών κτέ.: after he had crossed the mountains by way of Tenea to Corinth; cf. v. 4. 41. — Τενίαν: on the road from Argos to Corinth which passes over the Argive mountains and the Oneum

ωστε μακαρίζεσθαι αὐτῶν τὴν μητέρα, ὅτι τῆ αὐτῆ ἡμέρα ων έτεκεν ὁ μεν κατά γην τὰ τείχη των πολεμίων, ὁ δὲ 185 κατὰ θάλατταν τὰς ναῦς καὶ τὰ νεώρια ἤρηκε. καὶ τότε μέν ταῦτα πράξας ὁ ᾿Αγησίλαος τό τε τῶν συμμάχων στράτευμα διηκε καὶ τὸ πολιτικὸν οἴκαδε ἀπήγαγεν.

Έκ δε τούτου Λακεδαιμόνιοι ακούοντες τῶν φευγόντων 1 ότι οἱ ἐν τῆ πόλει πάντα μὲν τὰ βοσκήματα ἔχοιεν καὶ σώζοιντο εν τῶ Πειραίω, πολλοί δὲ τρέφοιντο αὐτόθεν, στρατεύουσι πάλιν είς την Κόρινθον, Αγησιλάου καὶ τότε δ ήγουμένου. καὶ πρώτον μὲν ήλθεν εἰς Ἰσθμόν· καὶ γὰρ ην ὁ μην ἐν ῷ Ἰσθμια γίγνεται, καὶ οἱ ᾿Αργεῖοι αὐτοῦ

4 range. - wapeyévero: came to his support, assistance. — µakapico lai: impf. inf. — την μητέρα: i.e. Eupolia, the second wife of King Archidamus; the first wife, Lampido, mother of Agis, the predecessor of Agesilaus; cf. iii. 3. 2; Plut. Ages. 1. - Ta venou: Lechaeum seems to have come into the permanent possession of the Lacedaemonians. — καὶ τότε κτέ.: this prob. marks the end of the campaign of the year 393 B.C.

Chap. 5. Agesilaus, at the head of a new expedition, interrupts the Isthmian games (1, 2), and occupies Pirae-Iphicrates annihilates a um (3-8). Spartan mora (9-17). Withdrawal of Agesilaus to Sparta. Recapture of Sidus, Crommyum, and Oenoë by Iphi-

peated action. — έν τη πόλει: i.e. in Corinth. — Πειραίφ: the name τὸ Πείpaior prob. belonged to a part of the peninsula which extends into the

crates (18, 19). ἀκούοντες: the tense implies re-Corinthian Gulf, on the northwest side of the Isthmus. That the place lay on the gulf is proven by the mention (5) of Oenoë and the sanctuary of Hera as neighboring points (these being situated in the above-mentioned region), as well as by the fact that (acc. to Ages. 2. 18) the Boeotians reached Piraeum from Creusis. It is not, therefore, to be confounded with the place described by Thucydides viii. 10 (δ Πειραιδς της Κορινθίας) έστλ λιμήν έρημος και έσχατος πρός τα μεθόρια της 'Επιδαυρίας, especially as the names are different. Moreover it appears, acc. to Ages. l.c. mar de to Πείραιον σπείροντας καλ καρπουμένους, to have been not a single point, but a whole tract of land. - είς τὴν Κόρινθον: see on 2. 14 έν τη Νεμέα. -πρώτον μέν: corresponds to τη δέ τετάρτη ἡμέρς 3. — Ίσθμόν: as a proper name may omit the art.; cf. πόντος, βασιλεύς, H. 660 c, 661. — "Ισθμια: names of festivals sometimes omit, and sometimes take, the art. The Isthmian games were celebrated near the close of the second and fourth years of each Olympiad. The games here mentioned fell, accordingly, near the end of Ol. 96, 4, i.e. about April, 392 B.C. — ποιούντες κτέ.: see on ii. 2. 6. Cf. 2. 6 Kplow Tothoew. - The Outlan

έτύγχανον τότε ποιούντες την θυσίαν τῷ Ποσειδῶνι, ὡς Αργους της Κορίνθου όντος. ως δ' ήσθοντο προσιόντα τὸν ᾿Αγησίλαον, καταλιπόντες καὶ τὰ τεθυμένα καὶ τὰ 10 αριστοποιούμενα μάλα σὺν πολλῷ φόβῳ ἀπεχώρουν εἰς τὸ άστυ κατά την έπὶ Κεγχρείας όδόν. ὁ μέντοι Αγησίλαος 2 έκείνους μεν καίπερ δρών οὐκ εδίωκε, κατασκηνήσας δε εν τῷ ἱερῷ αὐτός τε τῷ θεῷ ἔθυε καὶ περιέμενεν, ἔως οἱ φυγάδες τῶν Κορινθίων ἐποίησαν τῷ Ποσειδῶνι τὴν θυσίαν καὶ 15 τὸν ἀγῶνα. ἐποίησαν δὲ καὶ οἱ ᾿Αργεῖοι ἀπελθόντος ᾿Αγησιλάου έξ ἀρχης πάλιν Ἰσθμια. καὶ ἐκείνω τῷ ἔτει ἔστι μεν α των αθλων δίς εκαστος ενικήθη, εστι δε α δίς οι αὐτοί έκηρύχθησαν. τῆ δὲ τετάρτη ἡμέρα ὁ ᾿Αγησίλαος ἦγε πρὸς 8 τὸ Πείραιον τὸ στράτευμα. ἰδων δὲ ὑπὸ πολλων φυλαττό-20 μενον, ἀπεχώρησε μετ' ἄριστον πρὸς τὸ ἄστυ, ὡς προδιδομένης της πόλεως · ώστε οἱ Κορίνθιοι δείσαντες μη προδιδοίτο ύπό τινων ή πόλις, μετεπέμψαντο τον Ίφικράτην σύν τοις πλείστοις των πελταστών. αισθόμενος δε δ'Αγησίλαος της νυκτός παρεληλυθότας αὐτούς, ὑποστρέψας ἄμα τῆ 25 ήμέρα είς τὸ Πείραιον ήγε. καὶ αὐτὸς μὲν κατὰ τὰ θερμὰ προήει, μόραν δὲ κατὰ τὸ ἀκρότατον ἀνεβίβασε. καὶ ταύ-

5 κτέ.: their (customary) sacrifice to their (national god) Poseidon.— ώς Αργους: as if Corinth were Argos. When a subj. and pred. of different genders are connected by ών οι καλούμενος, the partic. more commonly agrees with the pred.; see H. 610. On the meaning of the expression, cf. 4. 6; 8. 15. The direction of the Isthmian games was originally in the hands of the Corinthians.— μάλα σύν πολλφ̂: the order of words is as 4 πάνυ ἐφ' ὑψηλοῦ, vi. 4. 14 πάνυ ἐν ἐπιπέδω.

2. lepφ: i.e. the sanctuary of Poseidon with a pine grove, cf. 4. — περιέμενεν: the exiles had besought Agesi-

laus himself to conduct the solemnity, but he had declined, Plut. Ages. 21.— ἔστι μὲν ἄ: cognate acc., G. 1052; H. 716 b.— ἔκαστος κτέ.: sc. of those participating in the games; because in some contests some persons entered twice.— ἐκηρύχθησαν: sc. as victors, cf. iii. 2. 21 ἐκηρύττοντο νικῶντες, Cyr. viii. 4. 4 τὸν κρατιστεύοντα μήτε κηρυχθησεσθαι κτλ.

3. τῆ δε τετάρτη ἡμέρα: see on 1. The games lasted three days. — ώς προδιδομένης: "as if the citadel were about to be surrendered to him." — τὸ ἀστυ: the capital, i.e. Corinth. — τὰ θερμά: warm springs still exist

την μέν την νύκτα ό μέν πρός ταις θερμαις έστρατοπεδεύετο, ή δε μόρα τὰ ἄκρα κατέχουσα ἐνυκτέρευεν. ἔνθα δή καὶ 4 ό 'Αγησίλαος μικρώ καιρίω δ' ένθυμήματι εὐδοκίμησε. των 30 γαρ τη μόρα φερόντων τα σιτία οὐδενος πῦρ εἰσενεγκόντος, ψύχους δε όντος διά τε το πάνυ εφ' ύψηλοῦ είναι καὶ διὰ τὸ γενέσθαι ὖδωρ καὶ χάλαζαν πρὸς τὴν ἐσπέραν, καὶ άνα βεβήκεσαν δε έχοντες οία δη θέρους σπειρία, ριγώντων δ' αὐτῶν καὶ ἐν σκότω ἀθύμως πρὸς τὸ δεῖπνον ἐχόντων, 35 πέμπει ὁ Αγησίλαος οὐκ ἔλαττον δέκα φέροντας πῦρ ἐν γύτραις. ἐπεὶ δὲ ἀνέβησαν ἄλλος ἄλλη, καὶ πολλά καὶ μεγάλα πυρὰ έγένετο, ἄτε πολλής ύλης παρούσης, πάντες μεν ήλείφοντο, πολλοί δε καὶ εδείπνησαν εξ άρχης. φανερὸς δὲ ἐγένετο καὶ ὁ νεως τοῦ Ποσειδωνος ταύτη τῆ νυκτὶ 40 καόμενος · ύφ' ότου δὲ ἐνεπρήσθη οὐδεὶς οἶδεν. ἐπεὶ δὲ 5 ησθοντο οἱ ἐν τῷ Πειραίῳ τὰ ἄκρα ἐχόμενα, ἐπὶ μὲν τὸ άμύνασθαι οὐκέτι ἐτράποντο, εἰς δὲ τὸ Ἡραιον κατέφυγον καὶ ἄνδρες καὶ γυναῖκες καὶ δοῦλοι καὶ ἐλεύθεροι καὶ τῶν βοσκημάτων τὰ πλείστα. καὶ Αγησίλαος μὲν δὴ σὺν τῷ 45 στρατεύματι παρά θάλατταν ἐπορεύετο · ἡ δὲ μόρα ἄμα καταβαίνουσα ἀπὸ τῶν ἄκρων Οἰνόην τὸ ἐντετειχισμένον

5 near the village Lutraki, in the region where the western spurs of Geranea (τὰ ἄκρα) descend to the more level parts of the Isthmus; cf. 8.

4. μικρφ: without μέν, as An. iv. 8. 9 ἐνταῦθα ἢν ὅρος, μέγα, προσβατὸν δέ, cf. iii. 3. 1. — εὖδοκίμησε: distinguished himself. — τῶν φερόντων: part. gen. with οὐδενός. — πάνυ ἐφ' ὑψηλοῦ: for the order of words, see on 1. The height of the mountain here is about 1000 meters. — καὶ ἀναβεβήκεσαν. . στειρία: parenthetic. — οἰα δη θέρους such, of course, as were appropriate for the summer; see on I. 24. — ἀθύμως

κτέ.: having no heart for the meal.—
ἔλαττον: for the use of the adv. instead of adj., and for the omission of β, see on iii. 3. 5. — ἡλείφοντο κτέ.: so, too, the army of Cyrus had done, when on the mountains of Armenia, as a protection against the cold; cf. An. iv. 4. 12.

5. "Healor: a promontory with a temple at the western extremity of the peninsula mentioned in note on 1.
— ἄνδρες κτέ.: for the omission of the art. in copulative expressions, with added emphasis, see H. 660 a. — ἐντετειχισμένον: sc. in Piraeum. — ἐν

τείχος αίρει, και τὰ ἐνόντα ἔλαβε, και πάντες δὲ οί στρατιώται έν ταύτη τη ήμέρα πολλά τὰ ἐπιτήδεια ἐκ τῶν χωρίων έλάμβανον. οἱ δ' ἐν τῷ Ἡραίω καταπεφευγότες 50 εξήεσαν, επιτρεψοντες Αγησιλάω γνώναι ό,τι βούλοιτο περί σφων. ὁ δ' ἔγνω, ὄσοι μεν των σφαγέων ήσαν, παραδούναι αὐτοὺς τοῖς φυγάσι, τὰ δ' ἄλλα πάντα πραθήναι. έκ τούτου δε εξήει μεν έκ τοῦ Ἡραίου πάμπολλα τὰ αἰχμά- 6 λωτα · πρεσβείαι δὲ ἀλλοθέν τε πολλαὶ παρήσαν καὶ ἐκ 55 Βοιωτῶν ἦκον ἐρησόμενοι τί ἃν ποιοῦντες εἰρήνης τύχοιεν. ό δὲ ᾿Αγησίλαος μάλα μεγαλοφρόνως τούτους μὲν οὐδ᾽ ὁρᾶν έδόκει, καίπερ Φάρακος τοῦ προξένου παρεστηκότος αὐτοῖς, όπως προσαγάγοι · καθήμενος δ' έπὶ τοῦ περὶ τὴν λίμνην κυκλοτερούς οἰκοδομήματος έθεώρει πολλά τὰ έξαγόμενα. 60 των δε Λακεδαιμονίων ἀπὸ των ὅπλων σὺν τοῖς δόρασι παρηκολούθουν φύλακες των αίχμαλώτων, μάλα ύπὸ των παρόντων θεωρούμενοι · οί γαρ εὐτυχοῦντες καὶ κρατοῦντες ἀεί πως ἀξιοθέατοι δοκοῦσιν είναι. ἔτι δὲ καθημένου Αγη- 7 σιλάου καὶ ἐοικότος ἀγαλλομένω τοῖς πεπραγμένοις, ἱππεύς 65 τις προσήλαυνε καὶ μάλα ἰσχυρῶς ἱδρῶντι τῷ ἴππῳ. ὑπὸ πολλων δὲ ἐρωτώμενος ὅ,τι ἀγγέλλοι οὐδενὶ ἀπεκρίνατο, άλλ' ἐπειδὴ ἐγγὺς ἦν τοῦ ᾿Αγησιλάου, καθαλόμενος ἀπὸ τοῦ

5 ταύτη τῆ ἡμέρα: cf. 4 ταύτη τῆ νυκτί, see G. 1192; H. 782.— ἐν τῷ Ἡραἰφ: cf. above, εἰs δὲ τὸ Ἡραιον κατέφυγον, and see on 3. 18. — γνῶναι: decide, cf. iii. 4. 27. — τῶν σφαγέων: the butchers, cf. 4. 3. — τὰ δ' ἄλλα: i.e. prisoners as well as plunder.

6. έρησόμενοι τί κτέ.: see on i. 5. 6.

— οὐδ' ὁρῶν ἐδόκει: he affected not even to see them. — Φάρακος: admiral of the Lacedaemonian fleet in 397 B.C., cf. iii. 2. 12, 14. — τοῦ . . . περὶ κτέ.: the round pavilion on the banks of the lake (now called Vuliasmeni). — τῶν δέ

Δακεδαιμονίων: part. gen., sc. τινές.
— ἀπὸ τῶν ὅπλων: from the camp; see
on ii. 4. 6. — πώς: somehow or other.

7. ἐοικότος ἀγαλλομένος: ἐοικέναι takes the partic. consts. of συνειδέναι and συγγιγνώσκειν, as well as the inf., G. 1590; H. 982 a. Cf. vi. 3. 8 δστ' ἐοίκατε τυραννίσι μᾶλλον ἢ πολιτείαις ἡδόμενοι you manifestly rejoice, etc., whereas with dat. partic. ἐοικέναι is equiv. to δοκεῦν. The nom. const. is rare. — καὶ μάλα: see on ii. 4. 2. — μάλα is κτέ.: with his horse in a violent sweat. — ὅ,τι ἀγγέλλοι: what

ἴππου καὶ προσδραμὼν αὐτῷ μάλα σκυθρωπὸς ὧν λέγει τὸ τῆς ἐν Λεχαίῷ μόρας πάθος. ὁ δ' ὡς ἤκουσεν, εὐθύς τε το ἐκ τῆς ἔδρας ἀνεπήδησε καὶ τὸ δόρυ ἔλαβε καὶ πολεμάρ-χους καὶ πεντηκοντῆρας καὶ ξεναγοὺς καλεῖν τὸν κήρυκα ἐκέλευεν. ὡς δὲ συνέδραμον οὖτοι, τοῖς μὲν ἄλλοις εἶπεν, 8 οὐ γάρ πω ἤριστοποίηντο, ἐμφαγοῦσιν ὅ,τι δύναιντο ἤκειν τὴν ταχίστην, αὐτὸς δὲ σὺν τοῖς περὶ δαμοσίαν ὑφηγεῖτο το ἀνάριστος. καὶ οἱ δορυφόροι τὰ ὅπλα ἔχοντες παρηκολούθουν σπουδῆ, τοῦ μὲν ὑφηγουμένου, τῶν δὲ μετιόντων. ἤδη δ' ἐκπεπερακότος αὐτοῦ τὰ θερμὰ εἰς τὸ πλατὺ τοῦ Λεχαίου, προσελάσαντες ἱππεῖς τρεῖς ἀγγελλουσιν ὅτι οἱ νεκροὶ ἀνηρημένοι εἴησαν. ὁ δ' ἐπεὶ τοῦτο ἤκουσε, θέσθαι 80 κελεύσας τὰ ὅπλα καὶ ὀλίγον χρόνον ἀναπαύσας, ἀπῆγε τὸ στράτευμα ἐπὶ τὸ Ἡραιον · τῆ δ' ὑστεραίᾳ τὰ αἰχμάλωτα διετίθετο.

Οἱ δὲ πρέσβεις τῶν Βοιωτῶν προσκληθέντες καὶ ἐρωτώ- θ μενοι ὅ,τι ἦκοιεν, περὶ μὲν τῆς εἰρήνης οὐκέτι ἐμέμνηντο, 85 εἶπον δὲ ὅτι εἰ μή τι κωλύοι, βούλοιντο εἰς ἄστυ πρὸς τοὺς σφετέρους στρατιώτας παρελθεῖν. ὁ δ' ἐπιγελάσας, ᾿Αλλ' οἶδα μέν, ἔφη, ὅτι οὐ τοὺς στρατιώτας ἰδεῖν βούλεσθε,

5 news he brought. — το πάθος: for the art., see on 3. 10 τῆ ναυμαχία. The occurrence is related more circumstantially in 11. — πολεμάρχους, πεντηκοντήρας: see on ii. 4. 31.

8. οὐγάρ πω: see on i. 4. 5.— ἐμφαγοῦσνν κτά.: after swallowing what they
could, cf. An. iv. 2. 1. — δαμοσίαν:
Doric for Attic δημοσίαν. G. 147;
H. 30, D 2. The tent of the king
is called δημοσία (sc. σκηνή), because
it is a part of the outfit given him
by the δῆμος, cf. de rep. Laced. 15.
4. Its occupants, beside the king,
are the polemarchs and three other
men of the peers (see on iii. 3. 5),

who provide all necessaries for the king and polemarchs (de rep. Laced. 13.1); the three peers are doubtless meant here, cf. 7.4.—oi δορυφόροι: "the body-guard," see on iii. 3.9.—τοῦ μέν: i.e. ᾿Αγησιλάου.—τῶν δέ: i.e. τῶν δὲ περὶ δαμοσίαν.—τὰ θερμά: see on 3.— οἰ νεκροί: see on 7 τὸ πάθος.—διετίθετο: exposed for sale (cf. 8.24), in accordance with his decision, cf. 6. For the sale of booty, see on 1.26; 3.21; cf. 6.6.

9. δ,τι ήκοιεν: for what purpose they had come. — οὐκέτι ἐμέμνηντο κτέ.: they repaid Agesilaus in kind, cf. 6. — παρελθείν: pass in. — πόσον τι κτέ.:

άλλα το εὐτύχημα των φίλων ύμων θεάσασθαι πόσον τι γεγένηται. περιμείνατε οὖν, ἔφη· ἐγὼ γὰρ ὑμᾶς αὐτὸς 90 ἄξω, καὶ μᾶλλον μετ' ἐμοῦ ὄντες γνώσεσθε ποιόν τι τὸ γεγενημένον έστί. καὶ οὐκ έψεύσατο, ἀλλὰ τῆ ὑστεραία 10 θυσάμενος ήγε πρός την πόλιν το στράτευμα. καὶ το μέν τρόπαιον οὐ κατέβαλεν, εἰ δέ τι ἦν λοιπὸν δένδρον, κόπτων καὶ κάων ἐπεδείκνυεν ὡς οὐδεὶς ἀντεξήει. ταῦτα δὲ ποιήσας 95 έστρατοπεδεύσατο περὶ τὸ Λέχαιον· καὶ τοὺς Θηβαίων μέντοι πρέσβεις είς μεν το άστυ ουκ ανήκε, κατά θάλατταν δε είς Κρεῦσω ἀπέπεμψεν. ἄτε δὲ ἀήθους τοῖς Λακεδαιμονίοις γεγενημένης της τοιαύτης συμφοράς, πολύ πένθος ήν κατά τὸ Λακωνικὸν στράτευμα, πλην δσων ἐτέθνασαν ἐν χώρα ἡ 100 υίοὶ ἡ πατέρες ἡ ἀδελφοί · οὖτοι δ' ὧσπερ νικηφόροι λαμπροί καὶ ἀγαλλόμενοι τῷ οἰκείῳ πάθει περιήεσαν. ἐγένετο 11 δὲ τὸ τῆς μόρας πάθος τοιῷδε τρόπω. οἱ Αμυκλαίοι ἀεί ποτε ἀπέρχονται είς τὰ Γακίνθια ἐπὶ τὸν παιᾶνα, ἐάν τε στρατοπεδευόμενοι τυγχάνωσιν έάν τε άλλως πως άποδη-105 μοῦντες. καὶ τότε δὴ τοὺς ἐκ πάσης τῆς στρατιᾶς 'Αμυκλαίους κατέλιπε μεν Άγησίλαος εν Λεχαίω. ὁ δ' εκεῖ

5 how much of a success. — molov r: what sort of a thing.

10. τη νστεραία: i.e. on the eighth day from the beginning of the Isthmian games. The circumstantiality of the narrative indicates perhaps that Xenophon was present. — τρόπαιον: sc. τοῦ Ἰρικράτους. — οῦ κατέβαλεν: trophies were inviolable. — εἰ δέ τι... δένδρον: a clause with στις, like a rel. clause when the dem. is omitted, can stand for a case of a subst. See on ii. 3. 8. — κατὰ θάλατταν: i.e. across the gulf. — ἐν χώρα: see on 2. 20; cf. 8. 39.

11. del more: see on iii. 5. 11, cf. ii. 3. 45. — dmépyoprau: "wherever they

may be, they go home to celebrate this festival." Freq. with olkade, see on i. 7. 1. - rà 'Yakivota: this festival was observed on three days of the Spartan month Hecatombaeus. the first of which was a day of mourning for the beautiful boy Hyacinthus, whom Apollo had unintentionally slain by a throw of the discus, while the other two days were celebrated with dances, athletic contests, and festal processions. - ini: for. - watava: here, as in its original and strictest use, a song in honor of Apollo, in whose honor this festival was celebrated. See on ii. 4. 17. και τότε δή: is used with reference to

φρουρών πολέμαρχος τούς μέν ἀπὸ τών συμμάχων φρουρούς παρέταξε φυλάττειν τὸ τείχος, αὐτὸς δὲ σὺν τῆ τῶν οπλιτών καὶ τῆ ἱππέων μόρα παρὰ τὴν πόλιν τῶν Κορινθίων 110 τοὺς 'Αμυκλαιεῖς παρήγεν. ἐπεὶ δὲ ἀπεῖχον ὅσον εἴκοσιν 12 ή τριάκοντα σταδίους τοῦ Σικυῶνος, ὁ μὲν πολέμαρχος σὺν τοις όπλίταις οδσιν ώς έξακοσίοις απήει πάλιν έπι τὸ Λέγαιον, τὸν δ' ἱππαρμοστὴν ἐκέλευσε σὺν τῆ τῶν ἱππέων μόρα, ἐπεὶ προπέμψειαν τοὺς ᾿Αμυκλαιεῖς μέχρι ὁπόσου 115 αὐτοὶ κελεύοιεν, μεταδιώκειν. καὶ ὅτι μὲν πολλοὶ ἦσαν ἐν τη Κορίνθω και πελτασται και όπλιται ούδεν ήγνόουν: κατεφρόνουν δε δια τας έμπροσθεν τύχας μηδένα αν έπιχειρησαι σφίσιν. οἱ δ' ἐκ τῶν Κορινθίων τοῦ ἄστεως, Καλλίας 13 τε ὁ Ἱππονίκου, τῶν ᾿Αθηναίων ὁπλιτῶν στρατηγῶν, καὶ 120 Ίφικράτης, των πελταστών άρχων, καθορώντες αὐτοὺς καὶ ού πολλούς όντας καὶ έρήμους καὶ πελταστών καὶ ἱππέων, ένόμισαν ἀσφαλές είναι ἐπιθέσθαι αὐτοῖς τῷ πελταστικῷ. εί μεν γαρ πορεύοιντο τη όδω ακοντιζομένους αν αύτους είς τὰ γυμνὰ ἀπόλλυσθαι · εί δ' ἐπιχειροῖεν διώκειν, ῥαδίως ἀν 125 ἀποφυγείν πελτασταίς τοίς έλαφροτάτοις τούς ὁπλίτας. γνόντες δε ταῦτα εξάγουσι. καὶ ὁ μεν Καλλίας παρέταξε 14

δ ἀεί ποτε above. — παρέταξε φυλάττειν: posted them to guard; elsewhere παρατάττειν is used only in the sense put in battle array. — τῆ τῶν ἰππέων μόρα: see on 3. 18. — 'Αμυκλαιείς: cf. 'Αμυκλαῖοι above.

12. έξακονίοις: for the size of a mora and for the organization of the Lacedaemonian army, see on ii. 4. 31. — κατεφρόνουν: when followed by the acc. with the inf., this verb contains the notion of thinking along with that of contempt; "they cherished the contemptuous opinion." Cf. v. 4. 45 μέγα φρονοῦντες μὴ ὑπείξειν, Hdt. i. 66

καταφρονήσαντες 'Αρκάδων κρέσσονες elval lightly thinking themselves to be superior to the Arcadians.

13. ol έκ τοῦ ἄστεως: see on iii. 1.22. They were still in the city, cf. ἐξά-γουσι below. — τῷ πελταστικῷ: dat. of means. — τῆ ὁδῷ: by the road (which they had once taken). — ἀποφυγείν: sc. as subj., Callias and Iphicrates. This inf., as well as ἀπόλλυσθαι above, depends on ἐνόμισαν to be supplied. — πελτασταίς: with the peltasts; cf. τῷ πελταστικῷ above; 4. 15 ὀλίγοιs. — τοῦς ἐλαφροτάτοις: who were the most nimble, sc. in comparison with the hoplites.

τοὺς ὁπλίτας οὐ πόρρω τῆς πόλεως, ὁ δὲ Ἰφικράτης λαβὼν τους πελταστάς επέθετο τη μόρα. οί δε Λακεδαιμόνιοι επεί ηκοντίζοντο καὶ ὁ μέν τις ἐτέτρωτο, ὁ δὲ καὶ ἐπεπτώκει, τού-130 τους μεν εκέλευον τους υπασπιστάς άραμενους αποφέρειν είς Λέχαιον καὶ οὖτοι μόνοι τῆς μόρας τῆ ἀληθεία ἐσώθησαν. ὁ δὲ πολέμαρχος ἐκέλευσε τὰ δέκα ἀφ' ήβης ἀποδιώξαι τοὺς προειρημένους. ώς δὲ ἐδίωκον, ἦρουν τε οὐδένα 15 έξ ἀκοντίου βολής ὁπλιται ὄντες πελταστάς και γαρ 135 ἀναχωρεῖν αὐτοὺς ἐκέλευε, πρὶν τοὺς ὁπλίτας ὁμοῦ γίγνεσθαι · ἐπεὶ δὲ ἀνεχώρουν ἐσπαρμένοι, ἄτε διώξαντες ὡς τάχους έκαστος είχεν, αναστρέφοντες οι περί τον 'Ιφικράτην, οι τε έκ τοῦ ἐναντίου πάλιν ἡκόντιζον καὶ ἄλλοι ἐκ πλαγίου παραθέοντες είς τὰ γυμνά. καὶ εὐθὺς μὲν ἐπὶ τῆ πρώτη 140 διώξει κατηκόντισαν έννέα ή δέκα αὐτῶν. ὡς δὲ τοῦτ' έγένετο, πολὺ ἦδη θρασύτερον ἐπέκειντο. ἐπεὶ δὲ κακῶς 16 έπασχον, πάλιν ἐκέλευσεν ὁ πολέμαρχος διώκειν τὰ πεντεκαίδεκα ἀφ' ηβης. ἀναχωροῦντες δὲ ἔτι πλείονες αὐτῶν ἡ

14. ο μέν τις: see on 4. 3. — τούτους: obj. of ἀποφέρειν, manifestly only the wounded, as the following ἐσώθησαν shows. — ύπασπιστάς: i.e. slaves who attended the hoplites in the field as their shield-bearers; cf. 8. 39; An. iv. 2. 20. Grote (IX. 349, note) thinks these attendants were limited to the officers, persons of distinction, and rich hoplites. 'It seems hardly to be presumed that every hoplite had an ὑπασπιστής in spite of what we read about the attendant Helots at the battle of Plataea (Hdt. ix. 10-29) and elsewhere.' -- τη άλη-Ocia: as some (17) saved themselves by flight, Xenophon, in accordance with Spartan notions, seems to regard only the wounded as saved; those who fled from battle were regarded at

Sparta as lost to honor. See Grote l.c. — τὰ δέκα ἀφ' ήβης: see on ii. 4.

15. ηρουν: overtook; cf. 4. 16. — τέ κτέ.: has no correlative clause. — ἐξ ακοντίου βολής: at the distance of a spear's throw. The prep. ¿k indicates the starting-point of the pursuit; cf. An. iii. 3. 15 έκ τόξου δύματος. — όπλίται όντις πελταστάς: since they were hoplites pursuing peltasts. - iniletes sc. Iphicrates. - dvex doovv : sc. the Lacedaemonian hoplites. — ἐσπαρμένοι: see on iii. 4. 22. — ώς τάχους κτέ.: as swiftly as each could. The gen. depends on &s, see on i. 4. 11; cf. Thuc. ii. 90 ώς είχε τάχους εκαστος. — έκ τοῦ ἐναντίου: in front. — ἐκ πλαγίου: on the flank. For ex, see on iii. 1. 22.

16. та жентекавбека аф' приз: cf.

τὸ πρῶτον ἔπεσον. ἦδη δὲ τῶν βελτίστων ἀπολωλότων, οἱ 145 ίππεις αὐτοις παραγίγνονται καὶ σὺν τούτοις αὖθις δίωξιν ἐποιήσαντο. ώς δ' ἐνέκλιναν οἱ πελτασταί, ἐν τούτφ κακῶς οί ίππεις επέθεντο · οὐ γὰρ εως ἀπέκτεινών τινας αὐτῶν, έδίωξαν, άλλα σύν τοις έκδρόμοις ισομέτωποι και έδίωκον καὶ ἐπέστρεφον. ποιοῦντες δὲ καὶ πάσχοντες τὰ δμοια 150 τούτοις καὶ αὖθις, αὐτοὶ μὲν ἀεὶ ἐλάττους τε καὶ μαλακώτεροι ἐγίγνοντο, οἱ δὲ πολέμιοι θρασύτεροί τε καὶ ἀεὶ πλείους οί έγχειρούντες. ἀπορούντες δή συνίστανται ἐπὶ βραχύν 17 τινα γήλοφον, ἀπέχοντα της μέν θαλάττης ώς δύο στάδια, τοῦ δὲ Λεχαίου ὡς εξ ἡ ἐπτακαίδεκα στάδια. αἰσθόμενοι 155 δ' οἱ ἀπὸ τοῦ Λεχαίου, εἰσβάντες εἰς πλοιάρια παρέπλεον, έως έγενοντο κατά τὸν γήλοφον. οἱ δ' ἀποροῦντες ήδη, ὅτι έπασχον μεν κακώς καὶ ἀπέθνησκον, ποιείν δε οὐδεν εδύναντο, πρὸς τούτοις δὲ ὁρῶντες καὶ τοὺς ὁπλίτας ἐπιόντας, έγκλίνουσι. καὶ οἱ μὲν ἐμπίπτουσιν αὐτῶν εἰς τὴν θάλατ-160 ταν, ολίγοι δέ τινες μετά των ίππέων είς Λέχαιον έσώθησαν. έν πάσαις δε ταις μάχαις και τη φυγή απέθανον περί πεντήκοντα καὶ διακοσίους. καὶ ταῦτα μέν οὖτως ἐπέπρακτο.

'Εκ δὲ τούτου ὁ 'Αγησίλαος τὴν μὲν σφαλεῖσαν μόραν 18 ἔχων ἀπήει, ἄλλην δὲ κατέλιπεν ἐν τῷ Λεχαίῳ. διιῶν δὲ 165 ἐπ' οἴκου ὡς μὲν ἐδύνατο ὀψιαίτατα κατήγετο εἰς τὰς πόλεις,

5 14. — ἀναχωροῦντες . . . αὐτῶν: see on 4. 1 οἱ πλεῖστοι. — οἱ ἰππεῖς: i.e. those mentioned in 12. — τοῖς ἐκδρόμοις: the skirmishers. This rare word occurs also Thuc. iv. 125; see on 3. 17. — καὶ αὖθις: again and again.

17. συνίστανται ἐπί: they combine (and withdraw) to.—ἐξ ἢ ἐπτακαίδεκα: sixteen or seventeen. So, too, Cyr. i. 2. 8.— οἱ ἀπὸ τοῦ Δεχαίου: i.e. the Spartans or their allies in Lechaeum who (having no armed force except that needed for defend-

ing the place) could not come to their aid, but sought to offer their friends a means of escape by sea. — άποροῦντες ἤδη: cf. ἀποροῦντες δή above. — τοὺς ἀπλίτας: cf. 14. — ἐμπίπτουσιν: plunge into the sea, hoping to reach the πλοιάρια. — πεντήκοντα και διακοσίους: the number is clearly too small, since the whole number of hoplites is given as 600 (12), and but few had saved themselves.

18. σφαλείσαν: defeated. — διών: sc. through the cities, as appears from

ώς δ' εδύνατο πρωιαίτατα εξωρμάτο. παρά δε Μαντίνειαν εξ 'Ορχομενοῦ ὅρθρου ἀναστὰς ἔτι σκοταῖος παρῆλθεν. οὖτω χαλεπῶς ἄν εδόκουν οἱ στρατιῶται τοὺς Μαντινέας εφηδομένους τῷ δυστυχήματι θεάσασθαι. ἐκ τούτου δὲ 19 170 μάλα καὶ τἄλλα ἐπετύγχανεν 'Ιφικράτης. καθεστηκότων γὰρ φρουρῶν ἐν Σιδοῦντι μὲν καὶ Κρομμυῶνι ὑπὸ Πραξίτου, ὅτε ἐκεῖνος εἶλε ταῦτα τὰ τείχη, ἐν Οἰνόη δὲ ὑπὸ 'Αγησιλάου, ὅτεπερ τὸ Πείραιον ἐάλω, πάνθ' εἶλε ταῦτα τὰ χωρία. τὸ μέντοι Λέχαιον ἐφρούρουν οἱ Λακεδαιμόνιοι καὶ οἱ σύμμα-175 χοι. οἱ φυγάδες δὲ τῶν Κορινθίων, οὐκέτι πεζῆ παριόντες ἐκ Σικυῶνος διὰ τὴν τῆς μόρας δυστυχίαν, ἀλλὰ παραπλέοντες καὶ ἐντεῦθεν ὁρμώμενοι, πράγματα εἶχόν τε καὶ παρείχον τοῖς ἐν τῷ ἄστει.

- Μετὰ δὲ τοῦτο οἱ ᾿Αχαιοὶ ἔχοντες Καλυδῶνα, ἢ τὸ 1 παλαιὸν Αἰτωλίας ἦν, καὶ πολίτας πεποιημένοι τοὺς Καλυ-δωνίους, φρουρεῖν ἠναγκάζοντο ἐν αὐτἢ. οἱ γὰρ ᾿Ακαρνᾶνες ἐπεστράτευον, καὶ τῶν ᾿Αθηναίων δὲ καὶ Βοιωτῶν συμπαρ-
- 5 els τàs πόλεις. δρθρου: gen. of time. Mantinea was about ten miles from Orchomenus. — σκοταίος: see on 3. 22 τελευταίων. Obs. that the ending -aîos forms a peculiar class of numerals, which answer the question, " On what day?" e.g. δευτεραίος, τριταίος. Analogous to these are such words 88 προτεραίος, σκοταίος, κνεφαίος. ούτω χαλεπώς κτέ.: the Mantineans, although then in alliance with the Lacedaemonians (2. 13), were their ancient enemies, and in later times regarded by them with jealous eyes. Cf. iii. 2. 21; v. 2. 1 ff. They had been derided, moreover, by the Lacedaemonians for their fear of the peltasts; cf. 4. 17. — ¿δόκουν: pers. const. for impers.; H. 944 a. - dv: const. with θεάσασθαι.

19. μάλα καὶ τάλλα κτέ.: was very successful in his other enterprises also; cf. 8. 21. — έν Σιδοῦντι: see on 4. 13. — έν Οἰνόῃ: cf. 5. — παριόντες: sc. past Corinth. — ἐντεῦθεν: i.e. from Lechaeum. — πράγματα κτέ.: cf. ν. 1. 29 πράγματα δ' ἔχοντες καὶ παρέχοντες περὶ τὴν Κόρινθον.

Chap. 6. Embassy of the Achaeans 6 to Sparta (1, 2). Expedition of Agesilaus to Acarnania (3). The country devastated, but no city captured (4–12). Discontent of the Achaeans (13). Return of Agesilaus (14).

1. Καλυδώνα: a town famous on account of the legend of Meleager, situated on the river Evenus. Cf. Homer, B 640 Καλυδώνα τε πετρήεσσαν.

— Αιτωλίας: possessive gen. — πολιτας πεποιημένοι: see on ii. 2. 1. — τών

5 ησάν τινες αὐτοῖς διὰ τὸ συμμάχους εἶναι. πιεζόμενοι οὖν ύπ' αὐτῶν οἱ 'Αχαιοὶ πρέσβεις πέμπουσω εἰς τὴν Λακεδαίοί δ' έλθόντες έλεγον ότι οὐ δίκαια πάσχοιεν ὑπὸ τῶν Λακεδαιμονίων. Ἡμεῖς μὲν γάρ, ἔφασαν, ὑμῖν, ὧ 2 ανδρες, όπως αν ύμεις παραγγέλλητε συστρατευόμεθα καί 10 έπόμεθα όποι αν ήγησθε · ύμεις δε πολιορκουμένων ήμων ύπὸ 'Ακαρνάνων καὶ τῶν συμμάχων αὐτοῖς 'Αθηναίων καὶ Βοιωτών οὐδεμίαν ἐπιμέλειαν ποιείσθε. οὐκ αν οὖν δυναίμεθα ἡμεῖς τούτων οὖτω γιγνομένων ἀντέχειν, ἀλλ' ἡ ἐάσαντες τὸν ἐν Πελοποννήσω πόλεμον διαβάντες πάντες πολεμή-15 σομεν 'Ακαρνασί τε και τοις συμμάχοις αὐτων, ή εἰρήνην ποιησόμεθα ὁποίαν ἄν τινα δυνώμεθα. ταῦτα δ' ἔλεγον 3 ύπαπειλούντες τοις Λακεδαιμονίοις απαλλαγήσεσθαι της συμμαχίας, εί μη αὐτοῖς ἀντεπικουρήσουσιν. τούτων δὲ λεγομένων έδοξε τοῖς τ' ἐφόροις καὶ τῆ ἐκκλησία ἀναγκαῖον 20 είναι στρατεύεσθαι μετά τῶν 'Αχαιῶν ἐπὶ τοὺς 'Ακαρνᾶνας, καὶ ἐκπέμπουσι ᾿Αγησίλαον δύο μόρας ἔχοντα καὶ τῶν σύμμάχων τὸ μέρος. οἱ μέντοι 'Αχαιοὶ πανδημεὶ συνεστρατεύοντο. ἐπεὶ δὲ διέβη ὁ Αγησίλαος, πάντες μὲν οἱ ἐκ τῶν 4 άγρων 'Ακαρνάνες έφυγον είς τὰ ἄστη, πάντα δὲ τὰ βοσκή-25 ματα ἀπεχώρησε πόρρω, ὅπως μὴ ἀλίσκηται ὑπὸ τοῦ στρατεύματος. ὁ δ' Αγησίλαος ἐπειδη ἐγένετο ἐν τοῖς ὁρίοις

6 'Αθηναίων: conjecturally from the naval station at Oeniadae; cf. 14. συμμάχους: the Acarnanians were in league with Athens in the Peloponnesian war; cf. Thuc. ii. 68.

2. ὅπως ἀν ὑμεῖς κτέ.: however you may give the word, i.e. in strict obedience to your orders. — συμμάχων αὐτοῖς: σύμμαχος is followed by the dat. because of its meaning; but cf. τοῖς συμμάχως αὐτῶν below. συμμάχων αὐτῶν would be ambiguous here. —

τούτων ούτω γιγνομένων: if these things continue thus. Obs. the pres.

3. ὑπαπειλοῦντες: threatening by implication. Obs. the force of ὑπό.

— τῷ ἐκκλησία: cf. iii. 2. 23. See on ii. 4. 38; iii. 3. 8. — τὸ μέρος: the contingent corresponding to two morae; cf. vi. 1. 1.

4. oi ἐκ τῶν ἄγρων: the Acarnanians of the rural districts; for the prep., see on 5. 13. — ἄστη: rare in the pl. — πόρρω: explained by 5 κατε-

της πολεμίας, πέμψας είς Στράτον πρός τὸ κοινὸν τῶν 'Ακαρνάνων είπεν ώς, εί μη παυσάμενοι της πρός Βοιωτούς καὶ 'Αθηναίους συμμαχίας έαυτους καὶ τους συμμάχους 30 αίρήσονται, δηώσει πάσαν την γην αὐτῶν ἐφεξης καὶ παραλείψει οὐδέν. ἐπεὶ δὲ οὐκ ἐπείθοντο, οὖτως ἐποίει, καὶ κόπ- 5 των συνεχώς την χώραν ου προήει πλέον της ήμέρας ή δέκα ή δώδεκα σταδίων. οἱ μὲν οὖν ᾿Ακαρνᾶνες, ἡγησάμενοι ἀσφαλές είναι διὰ τὴν βραδυτήτα τοῦ στρατεύματος, 35 τά τε βοσκήματα κατεβίβαζον έκ των όρων καὶ της χώρας τὰ πλεῖστα εἰργάζοντο. ἐπεὶ δὲ ἐδόκουν τῷ ᾿Αγησιλάῳ 6 πάνυ ήδη θαρρείν, ἡμέρα πέμπτη ἡ ἔκτη καὶ δεκάτη ἀφ' ἡς εἰσέβαλε, θυσάμενος πρωὶ διεπορεύθη πρὸ δείλης έξήκοντα καὶ έκατὸν στάδια ἐπὶ τὴν λίμνην, περὶ ἣν τὰ βοσκήματα 40 των 'Ακαρνάνων σχεδον πάντα ήν, καὶ ἔλαβε παμπληθή καὶ βουκόλια καὶ ἱπποφόρβια καὶ ἄλλα παντοδαπὰ βοσκήματα καὶ ἀνδράποδα πολλά. λαβών δὲ καὶ μείνας αὐτοῦ τὴν έπιοῦσαν ήμέραν διεπώλει τὰ αἰχμάλωτα. τῶν μέντοι 7 'Ακαρνάνων πολλοὶ πελτασταὶ ἦλθον, καὶ πρὸς τῷ ὄρει 45 σκηνούντος του 'Αγησιλάου βάλλοντες και σφενδονώντες άπὸ τῆς ἀκρωνυχίας τοῦ ὅρους ἔπασχον μὲν οὐδέν, κατεβίβασαν δὲ εἰς τὸ ὁμαλὲς τὸ στρατόπεδον, καίπερ ήδη περί δείπνον παρασκευαζόμενον. είς δε την νύκτα οί μεν

6 βίβαζον ἐκ τῶν ὀρῶν. — oplous: i.c. between Aetolia and Acarnania. — Στράτον: the chief city of Acarnania, on the Achelous. Leucas was in later times the seat of the federal assembly. — ἐαντούs: him and his, i.e. the side of the Lacedaemonians; see on 8. 24. So also σφίσι is used vii. I. 41. — αἰονίσονται: see on iii. I. 3.

5. τῆς τμέρας: each day. H. 657 c.
— σταδίων: depends on πλέον, so that
η — η are correlatives, of which we
should expect only the latter. — dσ-

φαλές είναι: that it was safe (to do so), sc. καταβιβάζειν and έργάζεσθαι.

6. την λίμνην: we know neither what lake nor what mountain (7) is meant. Xen. uses the art. because, as often in his narrative, he assumes the locality to be generally known.—διεπώλει: see on 5. 8.

7. σφενδονώντες: the Acarnanians were celebrated for their skill in this mode of warfare; cf. Thuc. ii. 81; vii. 31. — κατεβίβασαν: "they compelled the army of Agesilaus to descend into

Digitized by Google

'Ακαρνάνες ἀπηλθον, οἱ δὲ στρατιῶται φυλακὰς καταστη-50 σάμενοι ἐκάθευδον. τῆ δ' ὑστεραία ἀπῆγεν ὁ 'Αγησίλαος 8 τὸ στράτευμα. καὶ ἦν μὲν ἡ ἔξοδος ἐκ τοῦ περὶ τὴν λίμνην λειμωνός τε καὶ πεδίου στενή διὰ τὰ κύκλφ περιέχοντα ὅρη • καταλαβόντες δε οἱ ᾿Ακαρνᾶνες ἐκ τῶν ὑπερδεξίων ἔβαλλόν τε καὶ ἡκόντιζον, καὶ ὑποκαταβαίνοντες εἰς τὰ κράσπεδα 55 τῶν ὀρῶν προσέκειντο καὶ πράγματα παρεῖχον, ὧστε οὐκέτι έδύνατο τὸ στράτευμα πορεύεσθαι. ἐπιδιώκοντες δὲ ἀπὸ 9 της φάλαγγος οι τε όπλιται και οι ίππεις τους έπιτιθεμένους οὐδὲν ἔβλαπτον ταχὺ γὰρ ἦσαν, ὁπότε ἀποχωροῖεν, πρὸς τοις ισχυροις οι 'Ακαρνανες. χαλεπον δ' ήγησάμενος ο 60 'Αγησίλαος διὰ τοῦ στενοπόρου έξελθεῖν ταῦτα πάσχοντας, έγνω διώκειν τους έκ των εθωνύμων προσκειμένους, μάλα πολλούς όντας · εὐβατώτερον γὰρ ἦν τοῦτο τὸ όρος καὶ όπλίταις καὶ ἴπποις. καὶ ἐν ῷ μὲν ἐσφαγιάζετο, μάλα 10 κατείχον βάλλοντες καὶ ἀκοντίζοντες οἱ ᾿Ακαρνανες, καὶ 65 έγγυς προσιόντες πολλούς έτίτρωσκον. έπει δε παρήγγειλεν, έθει μεν έκ των οπλιτων τα πεντεκαίδεκα άφ ηβης, ηλαυνον δε οί ίππεις, αὐτὸς δε σὺν τοις ἄλλοις ήκολούθει. οἱ μὲν οὖν ὑποκαταβεβηκότες τῶν ᾿Ακαρνάνων 11 καὶ ἀκροβολιζόμενοι ταχὺ ἐνέκλιναν καὶ ἀπέθνησκον φεύ-70 γοντες πρός τὸ ἄναντες επὶ μέντοι τοῦ ἀκροτάτου οἱ όπλιται ήσαν των 'Ακαρνάνων παρατεταγμένοι και των πελταστῶν τὸ πολύ, καὶ ἐνταῦθα ἐπέμενον, καὶ τά τε ἄλλα

<sup>6</sup> the plain." — εἰς τὴν νύκτα: at night; cf. 13 εἰς τὸ ἐπιὸν θέρος. — στρατιῶται: i.e. the Lacedaemonians.

καταλαβόντες: εc. τὰ κύκλφ περιέχοντα ὕρη. — τῶν ὑπερδεξίων: see on
 14. — κράσπεδα: see on iii. 2. 16.

<sup>9.</sup> ἀποχωροῖεν: past general supposition. — πρὸς τοῖς ἰσχυροῖς: near their strongholds. — ἔγνω: cf. 5. 5.

<sup>10.</sup> ἐσφαγιάζετο: see on 2. 20. Cf. iii. 4. 23. — κατείχον: pressed on, intr.; cf. i. 3. 21. — ἔθει: see on iii. 4. 23.

<sup>11.</sup> ἐνέκλιναν, ἀπέθνησκον: obs. the change of tense. — ἡφίεσαν: rare form; cf. ἀφίει vi. 2. 28; ἀφίεσαν vii. 4. 39. G. 544; H. 361. — τοῖς δόρασι: strictly intended only for hand-to-hand fighting, but sometimes

βέλη ήφίεσαν καὶ τοῖς δόρασιν ἐξακοντίζοντες ἱππέας τε κατέτρωσαν καὶ ἴππους τινὰς ἀπέκτειναν. ἐπεὶ μέντοι μικ-

- 75 ροῦ ἔδεον ἦδη ἐν χερσὶ τῶν Λακεδαιμονίων ὁπλιτῶν εἶναι, ἐνέκλωαν, καὶ ἀπέθανον αὐτῶν ἐν ἐκείνη τἢ ἡμέρα περὶ τριακοσίους. τούτων δὲ γενομένων ὁ ᾿Αγησίλαος τρόπαιον 12 ἐστήσατο. καὶ τὸ ἀπὸ τούτου περιιῶν κατὰ τὴν χώραν ἔκοπτε καὶ ἔκαε· πρὸς ἐνίας δὲ τῶν πόλεων καὶ προσέ-
- 80 βαλλεν, ὑπὸ τῶν ᾿Αχαιῶν ἀναγκαζόμενος, οὐ μὴν εἶλέ γε οὐδεμίαν. ἡνίκα δὲ ἦδη ἐπεγίγνετο τὸ μετόπωρον, ἀπήει ἐκ τῆς χώρας. οἱ δὲ ᾿Αχαιοὶ πεποιηκέναι τε οὐδὲν ἐνόμιζον 13 αὐτόν, ὅτι πόλιν οὐδεμίαν προσειλήφει οὔτε ἑκοῦσαν οὔτε ἄκουσαν, ἔδέοντό τε, εἰ μή τι ἄλλο, ἀλλὰ τοσοῦτόν γε χρό-
- 85 νον καταμείναι αὐτόν, ἔως ἃν τὸν σπορητὸν διακωλύση τοῖς ᾿Ακαρνᾶσιν. ὁ δὲ ἀπεκρίνατο ὅτι τὰ ἐναντία λέγοιεν τοῦ συμφέροντος. ἐγὼ μὲν γάρ, ἔφη, στρατεύσομαι πάλιν δεῦρο εἰς τὸ ἐπιὸν θέρος · οὖτοι δὲ ὅσῳ ἃν πλείω σπείρωσι, τοσούτῳ μᾶλλον τῆς εἰρήνης ἐπιθυμήσουσι. ταῦτα δὲ εἰπὼν 14
- 90 ἀπήει πεζη δι' Αἰτωλίας τοιαύτας όδούς, ας οὖτε πολλοὶ οὖτε ὀλίγοι δύναιντ' αν ἀκόντων Αἰτωλων πορεύεσθαι ἐκεῖνον μέντοι εἴασαν διελθεῖν · ἤλπιζον γὰρ Ναύπακτον
  - 6 used as missiles hurled from elevations; cf. ii. 4. 15. μικροῦ ἔδεον εἶναι: cf. Plato, Apol. 30 d πολλοῦ δέω . . . ἀπολογεῖσθαι. Η. 743 b. ἐν χερσὶ εἶναι: cf. iii. 4. 14 εἶs χεῖρας ἦλθον. dπέθανον περὶ τριακοσίους: see on ii. 4. 5.
    - 12. το ἀπο τούτου: immediately after this. The art., as in το νῦν, το ἔπειτα. Cf. also vii. 2. 44 το μέχρι τούτου, Cyr. v. 2. 35 το ἀπο τοῦδε. G. 952, 2. ἔκοπτε καὶ ἔκαε: cf. the Eng. carried fire and sword. το μετόπωρου: prob. of 391 B.C.

13. εί μή τι άλλο: the general no-

tion of doing is to be understood, as often with οὐδὲν ἄλλο followed by η. H. 612.

14. ἀπήτε ... όδούς: the reason for his choosing this difficult route is given below.— Ναύπακτον: then in possession of the Achaeans. This town, the modern Lepanto, belonging originally to Aetolia, but in the time of the third Messenian war possessed by the Ozolian Locrians, had been colonized with Messenians in 455 B.C. by Athens, and was during the Peloponnesian war an important station of the Athenian fleet. Cf. Thuc. i.

αὐτοῖς συμπράξεω ὧστ' ἀπολαβεῖν. ἐπειδὴ δὲ ἐγένετο κατὰ τὸ 'Ρίον, ταύτη διαβὰς οἴκαδε ἀπῆλθε· καὶ γὰρ τὸν 95 ἐκ Καλυδῶνος ἔκπλουν εἰς Πελοπόννησον οἱ 'Αθηναῖοι ἐκώλυον τριήρεσιν ὁρμώμενοι ἐξ Οἰνιαδῶν.

Παρελθόντος δὲ τοῦ χειμῶνος, ὧσπερ ὑπέσχετο τοῖς 1 'Αχαιοῖς, εὐθὺς ἀρχομένου τοῦ ἦρος πάλιν φρουρὰν ἔφαινεν ἐπὶ τοὺς 'Ακαρνᾶνας. οἱ δὲ αἰσθόμενοι, καὶ νομίσαντες διὰ τὸ ἐν μεσογεία σφίσι τὰς πόλεις εἶναι ὁμοίως ᾶν πολιορκεῖ-5 σθαι ὑπὸ τῶν τὸν σῖτον φθειρόντων ὧσπερ εἰ περιεστρατοπεδευμένοι πολιορκοῖντο, ἔπεμψαν πρέσβεις εἰς τὴν Λακεδαίμονα, καὶ εἰρήνην μὲν πρὸς τοὺς 'Αχαιούς, συμμαχίαν δὲ πρὸς τοὺς Λακεδαιμονίους ἐποιήσαντο. καὶ τὰ μὲν περὶ 'Ακαρνᾶνας οὖτω διεπέπρακτο.

10 Έκ δὲ τούτου τοῖς Λακεδαιμονίοις τὸ μὲν ἐπ' ᾿Αθηναίους 2 ἢ ἐπὶ Βοιωτοὺς στρατεύειν οὐκ ἐδόκει ἀσφαλὲς εἶναι ὅπισθεν καταλιπόντας ὅμορον τἢ Λακεδαίμονι πολεμίαν καὶ οὕτω μεγάλην τὴν τῶν ᾿Αργείων πόλιν, εἰς δὲ τὸ Ἦργος φρουρὰν φαίνουσιν. ὁ δὲ ᾿Αγησίπολις ἐπεὶ ἔγνω ὅτι εἴη αὐτῷ 15 ἡγητέον τῆς φρουρᾶς καὶ τὰ διαβατήρια θυομένω ἐγένετο,

6 103; ii. 83. At the close of that war the Lacedaemonians expelled the Messenians from Naupactus, and the Locrians regained possession. Afterwards, like Calydon, it seems to have passed into the hands of the Achaeans; cf. Diod. xv. 75. — συμπράξειν: see on ii. 3. 13. Sc. Agesilaus as subj. — ἀπολαβεῖν: recover. — 'Pίον: a promontory in Aetolia, opposite that of the same name in Achaea; also, for that reason, called 'Αντίρριον.

7 7. Alliance of Acarnania with Sparta (1). Second expedition of the Spartans against Argos, under King Agesipolis. The piety and prowess of the young king (2-7).

1. ¿paivev: sc. Agesilaus, as is suf-

ficiently clear from δοπερ ὑπέσχετο (cf. 6. 13). The events belong to 390 B.C. For the expression, see on iii. 2.23.— διά... εἶναι: because, if their fields were laid waste, they had no food, since of course they could not obtain it by sea.—πολιορκεῖσθαι: be blockaded, cf. v. 1. 2; 4. 61.— συμμαχίαν: doubtless on the terms demanded 6. 4.

2. καταλιπόντας: agrees with the omitted subj. of στρατεύειν.— 'Αγησίπολις: see on 2.9.— ήγητέον: probably by direction of the ephors. This appears to have been his first appearance as commander-in-chief of the army.— διαβατήρια: see on iii. 4. 3.— έγένετο: see on iii. 1.17.— τὸν

ἐλθὼν εἰς 'Ολυμπίαν καὶ χρηστηριαζόμενος ἐπηρώτα τὸν θεὸν εἰ ὁσίως ἃν ἔχοι αὐτῷ μὴ δεχομένῳ τὰς σπονδὰς τῶν 'Αργείων, ὅτι οὐχ ὁπότε καθήκοι ὁ χρόνος, ἀλλ' ὁπότε ἐμβάλλειν μέλλοιεν Λακεδαιμόνιοι, τότε ὑπέφερον τοὺς μῆνας. 20 ὁ δὲ θεὸς ἐπεσήμαινεν αὐτῷ ὅσιον εἶναι μὴ δεχομένῳ σπονδὰς ἀδίκως ὑποφερομένας. ἐκεῖθεν δ' εὐθὺς πορευθεὶς εἰς Δελφοὺς ἐπήρετο αὖ τὸν 'Απόλλω εἰ κἀκείνῳ δοκοίη περὶ τῶν σπονδῶν καθάπερ τῷ πατρί. ὁ δὲ ἀπεκρίνατο καὶ μάλα κατὰ ταὐτά. καὶ οὖτω δὴ 'Αγησίπολις ἀναλαβὼν ἐκ Φλι- 3 οῦντος τὸ στράτευμα, ἐκεῖσε γὰρ αὐτῷ συνελέγετο, ἔως πρὸς τὰ ἱερὰ ἀπεδήμει, ἐνέβαλε διὰ Νεμέας. οἱ δ' 'Αργεῖοι ἐπεὶ ἔγνωσαν οὐ δυνησόμενοι κωλύειν, ἔπεμψαν, ὥσπερ εἰώθεσαν, ἐστεφανωμένους δύο κήρυκας ὑποφέροντας σπονδάς. ὁ δὲ 'Αγησίπολις ἀποκρινάμενος ὅτι οὐ δοκοῖεν τοῖς θεοῖς δικαίως

7 θεόν: i.e. Zeus. — όσίως αν έχοι: as Soiov elvai below; cf. Cyr. viii. 5. 26 όσίως αν ύμεν έχοι τοῦτον θύειν. - μή δεχομένω: equiv. to εί μη δέχοιτο, the clause being at the same time the logical subj. of δσίως έχοι. So also in the answer of the oracle. - καθήκοι, μέλλοιεν: see on ἀποχωροίεν 6.9. — ότι . . . μήνας: the time here marked as definite (δ χρόνος) is clearly that of certain festivals common to the Dorian race, during which by mutual agreement there was a cessation of hostilities. Since, however, they were probably not all celebrated at the same time by the different branches of the Dorians, it was possible for the Argives to appoint them at their convenience. Precisely what festivals these were cannot be determined. υπέφερον: must here mean plead as a pretext; cf. v. 1.29 ὑποφορά, 3.27. έπεσήμαινεν: sc. Zeus in Olympia, who at this time gave his oracles only through signs to be observed in the victims; whereas below we have ἀπεκρίνατο of the Delphic Apollo, who vouchsafed an answer in words. και μάλα: see on ii. 4. 2. — κατά ταὐτά: corresponds strictly to καθάπερ (i.e. καθ'  $\delta(\pi \epsilon \rho)$ . Grote comments on the pious dexterity shown in getting and giving these oracles, the gratuitous and safe άδίκωs of the Olympian response, and the harmonic tendency of the leading question at Delphi. "'Is thine opinion on the question of the holy truce the same as that of thy father (Zeus)?' 'Most decidedly the same,' replied the god." Cf. Arist. Rhet. 2. 23 'Αγησίπολις έν Δελφοίς ήρώτα τὸν θεδν πρότερον κεχρημένος 'Ολυμπίασιν, εί αὐτφ ταὐτὰ δοκεί ἄπερ τφ πατρί, ώς αίσχρον δυ τάναντία είπεῖν.

3. Φλιοῦντος: now closely allied to Sparta; see on 4. 15. — πρὸς τὰ ἰερά: i.e. in Olympia and Delphi. — ἔπεμψαν . . . ὑποφέροντας: see on ii. 4. 37.

- 30 ὑποφέρειν, οὐκ ἐδέχετο τὰς σπονδάς, ἀλλ' ἐνέβαλε καὶ πολλὴν ἀπορίαν καὶ ἔκπληξιν κατά τε τοὺς ἀγροὺς καὶ ἐν τῆ πόλει ἐποίησε. δειπνοποιουμένου δ' αὐτοῦ ἐν τῆ ᾿Αργεία 4 τῆ πρώτη ἑσπέρα, καὶ σπονδῶν τῶν μετὰ τὸ δείπνον ἤδη γενομένων, ἔσεισεν ὁ θεός. καὶ οἱ μὲν Λακεδαιμόνιοι ἀρξα-35 μένων τῶν ἀπὸ δαμοσίας πάντες ὕμνησαν τὸν περὶ τὸν Ποσειδῶ παιᾶνα· οἱ δ' ἄλλοι στρατιῶται ῷοντο ἀπιέναι, ὅτι καὶ Ἦγις σεισμοῦ ποτε γενομένου ἀπήγαγεν ἐξ Ἡλιδος. ὁ δὲ ᾿Αγησίπολις εἰπὼν ὅτι εἰ μὲν μέλλοντος αὐτοῦ ἐμβάλλειν σείσειε, κωλύειν ἄν αὐτὸν ἡγεῖτο · ἐπεὶ δὲ ἐμβεβληκό-40 τος, ἐπικελεύειν νομίζει · καὶ οὕτω τῆ ὑστεραία θυσάμενος 5 τῷ Ποσειδῶνι ἡγεῖτο οὐ πόρρω εἰς τὴν χώραν. ἄτε δὲ νεωστὶ τοῦ ᾿Αγησιλάου ἐστρατευμένου εἰς τὸ Ἦγος, πυνθανόμενος ὁ ᾿Αγησίπολις τῶν στρατιωτῶν μέχρι μὲν ποῖ πρὸς τὸ τεῖχος ἡγαγεν ὁ ᾿Αγησίλαος, μέχρι δὲ ποῦ τὴν χώραν ἐδήωσεν,
  - 4. τῆ 'Αργεία: εc. γῆ. σπονδών τῶν κτέ.: the after-dinner libations being now made. For the custom, cf. Symp. 1. — τῶν ἀπὸ δαμοσίας: see on 5. 8. — παιάνα: see on ii. 4. 17. The paean was sung to Poseidon as author of the earthquake. (Cf. the Homeric epithets ἐνοσίχθων, γαιήοχος, and in later authors σεισίχθων). — φοντο dativas: thought they would have to withdraw. As dokeiv signifies to seem fit or necessary, 80 οἴεσθαι, ἡγεῖσθαι, voul (siv signify to think fit or necessary. Cf. v. i. 15 οξεσθε καλ ύμεῖς ταῦτα πάντα καρτερείν. — ότι και 'Aγις: cf. iii. 2. 24. — el orelores: the opt. (inst. of  $\xi \sigma \epsilon \iota \sigma \epsilon$ ) as prot. in indir. disc. of an unreal condition can scarcely be correct. Cf. GMT. 689, 3; H. 935 a. But a mixed form of cond. may be assumed.

5. καὶ οὖτω: after a partic., οὖτω or οὖτω δή is freq., but not καὶ οὖτω as

here. — οὐ πόρρω: the neg. is doubtful; for since it appears from the following that Agesipolis was bent on outdoing Agesilaus, and since the latter had ravaged the whole country (cf. 4. 19), οὐ πόρρω, in the sense of not far, could refer only to this day's march. - μέχρι ποι: up to what point. μέχρι is used with  $\pi o \hat{i}$ , as elsewhere with prep. phrases; see on 3. 9. Plato, Gorgias, 487 c επήκουσα βουλευομένων μέχρι δποι την σοφίαν ασκητέον είη. - ώσπερ πένταθλος: as a champion, practised in the pentathlon (which consisted of leaping, throwing the javelin, hurling the discus, running, and wrestling), strives to outdo his competitor in each several part, so Agesipolis strove to surpass in every respect his political opponent, Agesilaus. Cf. v. 3. 20 'Αγησίλαος δὲ τοῦτο (i.e. the death of Agesipolis) anoloras ούχ ή τις αν φετο εφήσθη ώς αντιπάλφ

Digitized by Google

45 ὤσπερ πένταθλος πάντη ἐπὶ τὸ πλέον ὑπερβάλλειν ἐπειρᾶτο. καὶ ήδη μέν ποτε βαλλόμενος ἀπὸ τῶν τύρσεων τὰς περὶ 6 τὸ τείχος τάφρους πάλιν διέβη · ἦν δὲ ὅτε οἰχομένων τῶν πλείστων Αργείων είς την Λακωνικήν ούτως έγγυς πυλών προσηλθεν, ώστε οἱ πρὸς ταῖς πύλαις ὄντες τῶν ᾿Αργείων 50 ἀπέκλεισαν τους των Βοιωτων ἱππέας εἰσελθεῖν βουλομένους, δείσαντες μή συνεισπέσοιεν κατά τάς πύλας οἱ Λακεδαιμόνιοι · ὧστ' ήναγκάσθησαν οἱ ἱππεῖς ὧσπερ νυκτερίδες πρὸς τοῖς τείχεσιν ὑπὸ ταῖς ἐπάλξεσι προσαραρέναι. καὶ εί μη έτυχον τότε οἱ Κρητες εἰς Ναυπλίαν καταδεδραμη-55 κότες, πολλοί αν καὶ ἄνδρες καὶ ἴπποι κατετοξεύθησαν. έκ δὲ τούτου περὶ τὰς εἰρκτὰς στρατοπεδευομένου αὐτοῦ 7 πίπτει κεραυνός είς το στρατόπεδον και οι μέν τινες πληγέντες, οι δε και εμβροντηθέντες απέθανον. Εκ δε τούτου βουλόμενος τειχίσαι φρούριον τι έπὶ ταῖς παρὰ Κηλοῦσαν 60 έμβολαίς, έθύετο καὶ έφάνη αὐτῷ τὰ ἱερὰ ἄλοβα. ὡς δὲ τοῦτο ἐγένετο, ἀπήγαγε τὸ στράτευμα καὶ διέλυσε, μάλα πολλά βλάψας τους Αργείους, ἄτε ἀπροσδοκήτως αὐτοῖς ἐμβαλών.

Καὶ ὁ μὲν δὴ κατὰ γῆν πόλεμος οὖτως ἐπολεμεῖτο. 1

7 κτλ. — ἐπὶ τὸ πλέον: more, further; used adv. with ὑπερβάλλειν.

6. πάλιν διέβη κτέ.: had to recross the trenches.—οἰχομένων: being absent on forays, in order that the Lacedaemonians might withdraw from Argos to defend their own territory.—συνεισπέσοιεν: rush in along with them.—προσαραφέναι: elsewhere only in poetry; here with humorous effect, hug the walls (like bats).—Κρῆτες: i.e. archers (cf. 2. 16) serving in the Lacedaemonian army. The Cretans were mercenary soldiers as early as the Sicilian Expedition; cf. Thuc. vii. 57.— Nανπλίαν: i.e. the seaport of

Argos. — καταδεδραμηκότες: on an expedition; cf. 8. 18; v. 3. 1.

7. είρκτάς: an enclosed space, of what sort we know not, before the city, near the walls. It is taken by some commentators as a proper noun.
— οἱ μέν τινες: see on 4. 3. — Κηλοῦσαν: in Strabo viii. p. 382 Κήλωσσα, also Κοίλωσσα, a mountain in the territory of Phlius. — ἐμβολατς: passes, but see also on 3. 10, 12. — ἄλοβα: see on iii. 4. 15. — ἀπροσδοκήτως: because of the usual immunity from hostilities during a holy month; see on 2.

Chap. 8. After the battle of Cnidus, 8 Pharnabazus and Conon free the mari-

έν δ δὲ πάντα ταῦτα ἐπράττετο, τὰ κατὰ θάλατταν αὖ καὶ τὰς πρὸς θαλάττη πόλεις γενόμενα διηγήσομαι, καὶ τῶν πράξεων τὰς μὲν ἀξιομνημονεύτους γράψω, τὰς δὲ μὴ ἀξίας 5 λόγου παρήσω. πρώτον μέν τοίνυν Φαρνάβαζος καὶ Κόνων, έπεὶ ἐνίκησαν τοὺς Λακεδαιμονίους τῆ ναυμαχία, περιπλέοντες καὶ τὰς νήσους καὶ πρὸς τὰς ἐπιθαλαττιδίας πόλεις τούς τε Λακωνικούς άρμοστας έξήλαυνον καὶ παρεμυθούντο τὰς πόλεις ὡς οὖτε ἀκροπόλεις ἐντειχιοῖεν ἐάσοιέν 10 τε αὐτονόμους. οἱ δ' ἀκούοντες ταῦτα ἤδοντό τε καὶ ἐπ- 2 ήνουν καὶ ξένια προθύμως ἔπεμπον τῷ Φαρναβάζῳ. γαρ ο Κόνων τον Φαρνάβαζον έδίδασκεν ώς ούτω μέν ποιούντι πασαι αὐτῷ αἱ πόλεις φίλιαι ἔσοιντο, εἰ δὲ δουλοῦσθαι βουλόμενος φανερὸς ἔσοιτο, ἔλεγεν ὡς μία ἑκάστη 15 πολλά πράγματα ίκανή είη παρέχειν καὶ κίνδυνος είη μή καὶ οἱ Ἦλληνες, εἰ ταῦτα αἴσθοιντο, συσταῖεν. ταῦτα μὲν 3 οὖν ἐπείθετο ὁ Φαρνάβαζος. ἀποβὰς δ' εἰς Ἐφεσον τῷ μεν Κόνωνι δούς τετταράκοντα τριήρεις είς Σηστον είπεν άπανταν, αὐτὸς δὲ πεζή παρήει ἐπὶ τὴν αύτοῦ ἀρχήν. καὶ

8 time cities from Spartan rule (1, 2). Operations near Abydus against Dercylidas (3-6). Descent upon Laconia and Cythera. Conon rebuilds the walls of Athens. Engagements in the Gulf of Corinth (7-11). The first negotiations for peace by Antalcidas (12-15). Imprisonment of Conon. Thibron defeated by Struthas, and slain (16-19). Spartan expedition to Rhodes. **Teleutias** captures an Athenian squadron (20-Thrasybulus in the Hellespont (25, 26), and at Byzantium (27); his victory at Methymna (28, 29), and assassination at Aspendus (30). Anaxibius harmost at Abydus (31-33); defeated by Iphicrates, and slain (34-39). Eruthrae honors Koron, Hicks 70. 1. δ... πόλεμος: commonly called

the Corinthian war. In the following, Xen. narrates the events of the war by sea since 394 B.C. — μη ἀξίας: for the use of μή, see G. 1613; H. 1026. — ἐνίκησαν: sc. off Cnidus; cf. 3. 10 ff. — οὕτε... τε: like Lat. neque... et; but this is simpler, οὕ τε... τέ.

2. of δέ: sc. πολίται implied in τὰς πόλεις. — ποιοῦντι: cond. — κίνδυνος μή: because κίνδυνος contains the notion of fear. — of Έλληνες κτέ.: i.e. the European Greeks, putting an end to their dissensions, would unite against the Persians; hence also 4 οὐκ ἀν-έξεται ταῦτα ἡ Ἑλλάς.

3. τετταράκοντα: of the 90 and more which, according to Diod. xiv. 83, they had at Cnidus. — Σηστόν: which had been since their victory at

20 γὰρ ὁ Δερκυλίδας, ὄσπερ καὶ πάλαι πολέμιος ἦν αὐτῷ, έτυχεν εν 'Αβύδω ων, ότε ή ναυμαχία εγένετο, καὶ οὐχ ωσπερ οἱ ἄλλοι άρμοσταὶ ἐξέλιπεν, ἀλλὰ κατέσχε τὴν Αβυδον καὶ διέσωζε φίλην τοῖς Λακεδαιμονίοις. καὶ γὰρ 4 συγκαλέσας τοὺς ᾿Αβυδηνοὺς ἔλεξε τοιάδε · ϶Ω ἄνδρες. 25 νῦν ἔξεστιν ὑμῖν καὶ πρόσθεν φίλοις οὖσι τῆ πόλει ἡμῶν εὐεργέτας φανήναι τῶν Λακεδαιμονίων. καὶ γὰρ τὸ μὲν ἐν ταις εύπραξίαις πιστούς φαίνεσθαι ούδεν θαυμαστόν · όταν δέ τινες έν συμφοραίς γενομένων φίλων βέβαιοι φανώσι, τοῦτ' είς τὸν ἄπαντα χρόνον μνημονεύεται. ἔστι δὲ οὐχ 30 οὖτως ἔχον ώς εἰ τῆ ναυμαχία ἐκρατήθημεν, οὐδὲν ἄρα ἔτι έσμέν · άλλὰ καὶ τὸ πρόσθεν δήπου, 'Αθηναίων ἀρχόντων της θαλάττης, ίκανη ην ή ήμετέρα πόλις και εὖ φίλους και κακῶς ἐχθροὺς ποιείν. ὄσω δὲ μᾶλλον αἱ ἄλλαι πόλεις σὺν τη τύχη ἀπεστράφησαν ήμων, τοσούτω όντως ή ύμετέρα 35 πιστότης μείζων φανείη αν. εί δέ τις τοῦτο φοβείται, μη καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλατταν ἐνθάδε πολιορκώμεθα, έννοείτω ότι Ελληνικόν μεν ούπω ναυτικόν έστιν έν τή θαλάττη, οἱ δὲ βάρβαροι εἰ ἐπιχειρήσουσι τῆς θαλάττης άρχειν, οὐκ ἀνέξεται ταῦτα ἡ Ἑλλάς · ὧσθ' ἐαυτῆ ἐπικου-40 ροῦσα καὶ ὑμῖν σύμμαχος γενήσεται. /οἱ μὲν δὴ ταῦτα 5

8 Aegospotami (ii. 1. 27 ff.) in the hands of the Lacedaemonians. — Δερκυλίδας: who had been sent by Agesilaus to Asia to make known there the victory won by the Lacedaemonians at Nemea; cf. 3. 3. — αὐτῷ: i.e. Pharnabazus. For the cause of the enmity, cf. iii. 1. 9.

4. ὑμῖν, εὐεργέτας: for the transition from dat. to acc., see on 1. 35.—
φανήναι: show yourselves; cf. below, πιστοὺς φαίνεσθαι prove faithful, βέβαιοι φανῶσι prove steadfast.— ἔστι δὲ οὐχ οὕτως ἔχον: emphatic for οὐχ οὕτως

έχει. Cf. i. 6.32, An. iv. 1.3 καὶ ἔστιν οδτως ἔχον.—εἰ . . . ἐκρατήθημεν: if (to avoid saying because) we were beaten. G. 1390; H. 893.—οὐδὲν ἄρα κτέ: so it is all over with us.—σὐν τῆ τύχη: along with fortune, i.e. have followed fortune in turning their backs upon us. For the art., see G. 944; H. 659.— Ἑλληνικὸν κτέ: the portion of the fleet of Conon and Pharnabazus so termed 3.11 consisted of Persian ships, manned by Greek exiles and volunteers; see on iii. 4. 1. Cf. Plat. Menex. 245 a.

ἀκούοντες οὐκ ἀκόντως ἀλλὰ προθύμως ἐπείσθησαν · καὶ τοὺς μὲν ἰόντας άρμοστὰς φίλως ἐδέχοντο, τοὺς δὲ ἀπόντας μετεπέμποντο. ὁ δὲ Δερκυλίδας, ὡς συνελέγησαν πολλοὶ καὶ χρήσιμοι ἄνδρες εἰς τὴν πόλιν, διαβάς καὶ εἰς Σηστόν, 45 καταντικρύ όντα 'Αβύδου καὶ ἀπέχοντα οὐ πλείον ὀκτώ σταδίων, όσοι τε διά Λακεδαιμονίους γην έσχον έν Χερρονήσω, ήθροιζε, καὶ ὅσοι αὖ ἐκ τῶν ἐν τῆ Εὐρώπη πόλεων άρμοσταὶ έξέπιπτον, καὶ τούτους έδέχετο, λέγων ὅτι οὐδὸ έκείνους άθυμειν δεί, έννοουμένους ότι και έν τη 'Ασία, ή 50 έξ άρχης βασιλέως έστί, καὶ Τημνος, οὐ μεγάλη πόλις καὶ Αίγαί είσι καὶ ἄλλα γε χωρία, ἃ δύνανται οἰκεῖν οὐχ ύπήκοοι ὄντες βασιλέως. καίτοι, ἔφη, ποῖον μεν αν ἰσχυρότερον Σηστοῦ λάβοιτε χωρίον, ποιον δὲ δυσπολιορκητότερον ; δ καὶ νεῶν καὶ πεζῶν δεῖται, εἰ μέλλοι πολιορκηθή-55 σεσθαι. τούτους αὖ τοιαῦτα λέγων ἔσχε τοῦ ἐκπεπλ $\hat{\eta}$ χ $\theta$ αι. ό δὲ Φαρνάβαζος ἐπεὶ εὖρε τήν τε Αβυδον καὶ τὸν Σηστὸν 6 οὖτως ἔχοντα, προηγόρευεν αὐτοῖς ὡς εἰ μὴ ἐκπέμψοιεν τοὺς Λακεδαιμονίους, πόλεμον έξοίσει πρὸς αὐτούς. δὲ οὐκ ἐπείθοντο, Κόνωνι μὲν προσέταξε κωλύειν αὐτοὺς 60 την θάλατταν πλείν, αὐτὸς δὲ ἐδήου την τῶν Αβυδηνῶν

5. οὐκ ἀκόντως κτέ.: litotes strengthened by the addition of the positive with άλλά, cf. Thuc. vi. 87 οὐκ ἄκλητοι, παρακληθέντες δέ. - τους ιόντας άρμοστάς: the harmosts who came, sc. thither from other places. For léval come, see on 4. 5. — Σηστόν . . . δντα: Σηστός is generally fem., as i. 2. 13. It is masc. also in 6. — όσοι τε κτέ.: i.e. in consequence of the expedition of Dercylidas mentioned iii. 2. 9. — foxov: got. — τῶν ἐν τῆ Εὐρώπη κτέ.: cf. Dem. de corona 96 Λακεδαιμονίων γής καλ θαλάττης ἀρχόντων καὶ τὰ κύκλφ τῆς 'Αττικής κατεχόντων άρμοσταίς και φρουραίς, Εύβοιαν, Τάναγραν, καὶ Βοιωτίαν ἄπασαν,

Mέγαρα, Αίγιναν, Κλεωνὰς κτέ.—'Aσία: see on iii. 5. 13. — Τῆμνος, Αίγαί: Aeolic cities in Asia Minor. — ἄ: neut. because its antecs. all refer to things. G. 151, N. 2; H. 628. — δύνανται: the subj. (to which δτήκοοι δντες belongs) is, of course, the inhabitants of the cities or the persons addressed. — δ . . . πολιορκηθήσεσθαι: somewhat peculiar expression for "the place requires for its siege both ships and land forces." — ἔσχε τοῦ ἐκπεπλῆχθαι: kept them from being panic-stricken; ablatival gen.

6. πλείν: for consts. with verbs of hindering, see G. 1549; H. 948, 1029.—

χώραν. ἐπεὶ δὲ οὐδὲν ἐπέραινε πρὸς τὸ καταστρέφεσθαι, αὐτὸς μὲν ἐπ' οἴκου ἀπηλθε, τὸν δὲ Κόνωνα ἐκέλευεν εὐτρεπίζεσθαι τὰς καθ' Ἑλλήσποντον πόλεις, ὅπως εἰς τὸ έαρ ότι πλείστον ναυτικόν άθροισθείη. ὀργιζόμενος γάρ 65 τοις Λακεδαιμονίοις ανθ' ων έπεπόνθει περί παντός έποιείτο έλθειν τε είς τὴν χώραν αὐτῶν καὶ τιμωρήσασθαι ὅ,τι δύναιτο. καὶ τὸν μὲν χειμώνα ἐν τοιούτοις ὄντες διῆγον · 7 άμα δὲ τῷ ἔαρι ναῦς τε πολλὰς συμπληρώσας καὶ ξενικὸν προσμισθωσάμενος έπλευσεν ὁ Φαρνάβαζός τε καὶ ὁ 70 Κόνων μετ' αὐτοῦ διὰ νήσων είς Μῆλον, ἐκείθεν δὲ ὁρμώμενοι είς τὴν Λακεδαίμονα. καταπλεύσας δὲ πρῶτον είς Φερας εδήωσε ταύτην την χώραν επειτα και άλλοσε ἀποβαίνων της παραθαλαττίας ἐκακούργει ὅ,τι ἐδύνατο. φοβούμενος δε τήν τε άλιμενότητα της χώρας καὶ τὰ της 75 βοηθείας καὶ τὴν σπανοσιτίαν, ταχύ τε ἀνέστρεψε καὶ αποπλέων ώρμίσθη της Κυθηρίας είς Φοινικουντα. έπεὶ 8 δὲ οἱ ἔχοντες τὴν πόλιν τῶν Κυθηρίων φοβηθέντες μὴ κατὰ κράτος άλοιεν εξέλιπον τὰ τείχη, εκείνους μεν ύποσπόνδους άφηκεν είς την Λακωνικήν, αὐτὸς δὲ ἐπισκευάσας τὸ τῶν

8 πρός το κτέ.: toward their subjugation.

- ἐπ' οἰκου: i.e. to Dascylium; see on iii. 4. 13. Cf. 1. 15, 16, 33. — εὐτρεπίζεσθαι: conciliate; cf. 12 εὐτρεπίζοι.

- εἰς το ἔαρ: 'an action may be thought of as taking place when a certain time is come to; hence εἰ: is also used for the time when, especially a fixed or expected time.' Cf. 6. 7, 13. — ἀνθ' ἀν ἐπεπόνθαι: sc. at the hands of Dercylidas and Agesilaus; cf. iii. 1. 9 ff.; 4. 12; iv. 1. 1 ff.

7. τῷ ἔαρι: sc. of 393 B.C.— διὰ νήσων: "through the Cyclades," as opposed to a voyage through the open sea. So without the art. also vi. 2. 12.— καταπλεύσας: sc. Phar-

nabazus. — Φεράς: prob. the Homeric Pherae, a town west of Sparta, at the mouth of the Nedon, at the head of the Messenian gulf, the modern Kalamáta. — τῆς παραθαλαττίας: εc. γῆς, depending upon ἄλλοσε, as part. gen. — τὰ τῆς βοηθείας: i.e. the dangers which the approach of a hostile army might bring. — Φοινικοῦντα: seven harbors of this name are mentioned by Greek writers. The name has been thought to imply an early Phoenician settlement, but may be derived as easily from φοίνιξ palm.

8. τῶν Κυθηρίων: part. gen. with of ξχοντες. — ἐπισκευάσας: having repaired. — ἀρμοστήν: used as a rule

Digitized by Google

80 Κυθηρίων τείχος φρουρούς τε καὶ Νικόφημον 'Αθηναίον άρμοστην έν τοις Κυθήροις κατέλιπε. ταῦτα δὲ ποιήσας καὶ εἰς Ἰσθμὸν τῆς Κορινθίας καταπλεύσας, καὶ παρακελευσάμενος τοις συμμάχοις προθύμως τε πολεμείν καὶ ἄνδρας πιστούς φαίνεσθαι βασιλεί, καταλιπών αὐτοίς χρήματα 85 όσα είχεν, ώχετο έπο οίκου ἀποπλέων. λέγοντος δε τοῦ 9 Κόνωνος ώς εί έφη αὐτὸν ἔχειν τὸ ναυτικόν, θρέψοι μὲν ἀπὸ των νήσων, καταπλεύσας δ' είς την πατρίδα συναναστήσοι τά τε μακρὰ τείχη τοις 'Αθηναίοις καὶ τὸ περὶ τὸν Πειραιᾶ τείχος, οῦ εἰδέναι ἔφη ὅτι Λακεδαιμονίοις οὐδὲν αν βαρύ-90 τερον γένοιτο, καὶ τοῦτο οὖν, ἔφη, σὺ τοῖς μὲν ᾿Αθηναίοις κεχαρισμένος έση, τους δε Λακεδαιμονίους τετιμωρημένος. έφ' ῷ γὰρ πλεῖστα ἐπόνησαν, ἀτελὲς αὐτοῖς ποιήσεις. ὁ δὲ Φαρνάβαζος ἀκούσας ταῦτα ἀπέστειλεν αὐτὸν προθύμως είς τὰς ᾿Αθήνας, καὶ χρήματα προσέθηκεν αὐτῷ είς τὸν 95 ἀνατειχισμόν. ὁ δὲ ἀφικόμενος πολὺ τοῦ τείχους ἄρθωσε, 10 τά τε αύτοῦ πληρώματα παρέχων καὶ τέκτοσι καὶ λιθολόγοις μισθον διδούς, καὶ ἄλλο εἴ τι ἀναγκαῖον ἦν δαπανῶν. ην μέντοι τοῦ τείχους ἃ καὶ αὐτοὶ Αθηναῖοι καὶ Βοιωτοὶ καὶ ἄλλαι πόλεις ἐθελούσιαι συνετείχισαν. οἱ μέντοι

8 only of governors sent by Sparta to dependencies; of the Thebans, however, vii. 1. 43.

9. λέγοντος, έφη: a similar transition from the gen. abs. to the finite verb occurs vii. 4. 4. Note that 9 should form a single sent. with δ Φαρνάβαζος ἀπέστειλεν as the principal clause. — ἀπὸ τῶν νήσων: for the prep., see on ii. 1. 1. — τὰ μακρὰ τείχη κτέ: destroyed by Lysander; cf. ii. 2. 23. See on ii. 2. 13. — βαρύτερον κτέ: because the maritime strength of Athens depended on its union with the Piraeus by means of these walls. Sparta had early recognized

this; cf. Thuc. i. 90 ff. — προσέθηκεν: gave him also, into the bargain.

10. ὁ δὲ ἀφικόμενος: for the first time, apparently, in 14 years; cf. i. 5. 18; ii. 1. 29. — πληρώματα: crews, see on i. 6. 16. — παρέχων: cf. Diod. xiv. 85 εἰς ὑπηρεσίαν παραδούς. — ἄλλο εἴ τι: equiv. to εἴ τι ἄλλο. Cf. Cyr. vi. 2. 13 καὶ ἄλλος εἴ τις βούλοιτο. See on 5. 10; ii. 3.8. — ຖν . . . αϊ: some parts. The fortifications of the Piraeus seem to have been left incomplete; cf. v. 4. 20 (ὁ Πειραιεὺς) ἀπύλωτος ῆν (378 B.C.). — Βοιωτοί: acc. to Diod. xiv. 85, the Thebans sent 500 workmen (τεχνίτας καὶ λιθοτόμους). — ἀφ' ὧν . . .

100 Κορίνθιοι ἀφ' ὧν ὁ Φαρνάβαζος κατέλιπε χρημάτων ναῦς πληρώσαντες καὶ 'Αγαθίνον ναύαρχον ἐπιστήσαντες ἐθαλαττοκράτουν ἐν τῷ περὶ 'Αχαΐαν καὶ Λέχαιον κόλπῳ. ἀντεπλήρωσαν δὲ καὶ οἱ Λακεδαιμόνιοι ναῦς, ὧν Ποδάνεμος 11 ἢρχεν. ἐπεὶ δὲ οὖτος ἐν προσβολῆ τινι γενομένη ἀπέθανε, 105 καὶ Πόλλις αὖ ἐπιστολεὺς ὧν τρωθεὶς ἀπῆλθεν, 'Ηριππίδας ταύτας ἀναλαμβάνει τὰς ναῦς. Πρόαινος μέντοι Κορίνθιος τὰς παρ' 'Αγαθίνου παραλαβὼν ναῦς ἐξέλιπε τὸ 'Ρίον · Λακεδαιμόνιοι δ' αὐτὸ παρέλαβον. μετὰ δὲ τοῦτο Τελευτίας ἐπὶ τὰς 'Ηριππίδου ναῦς ἢλθε, καὶ οὖτος αὖ τοῦ κόλπου 110 πάλιν ἐκράτει.

Οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι ἀκούοντες ὅτι Κόνων καὶ τὸ 12 τεῖχος τοῖς ᾿Αθηναίοις ἐκ τῶν βασιλέως χρημάτων ἀνορθοίη, καὶ τὸ ναυτικὸν ἀπὸ τῶν ἐκείνου τρέφων τάς τε νήσους καὶ τὰς ἐν τἢ ἠπείρω παρὰ θάλατταν πόλεις ᾿Αθη-115 ναίοις εὐτρεπίζοι, ἐνόμισαν, εἰ ταῦτα διδάσκοιεν Τιρίβαζον βασιλέως ὄντα στρατηγόν, ἢ καὶ ἀποστῆσαι ἄν πρὸς ἑαυτοὺς τὸν Τιρίβαζον ἢ παῦσαί γ᾽ ἄν τὸ Κόνωνος ναυτικὸν τρέφοντα. γνόντες δὲ οὖτω πέμπουσιν ᾿Ανταλκίδαν πρὸς τὸν Τιρίβαζον, προστάξαντες αὐτῷ ταῦτα διδάσκειν καὶ

8 χρημάτων: cf. 12 ἐκ τῶν χρημάτων. — ἐθαλαττοκράτουν: they sea-kinged it, "lorded it over the sea." — τῷ κόλπῳ: i.e. the Gulf of Corinth. The same expression occurs also 23.

11. ἐπιστολεύς: see on i. I. 23.—

Ήριππίδας: see on I. 11.— Τελευτίας: brother of Agesilaus; see on 4. 19. For his appointment, cf. Plut. Ages. 21 μέγιστον οδν δυνάμενος (᾿Αγησίλαος) ἐν τῆ πόλει διαπράττεται Τελευτίαν τὸν ὁμομήτριον ἀδελφὸν ἐπὶ τοῦ ναντικοῦ γενέσθαι.— αὖ πάλιν: not to be taken together, as in the order πάλιν αδ, where αδ is for emphasis only. Here að merely indicates the change of

12. Τιρίβαζον: acc. to v. 1. 28, he was satrap of Ionia, but seems in his capacity of στρατηγόs of Asia Minor to have received the command of the Persian fleet also; cf. 17. — τρέφοντα: sc. with means furnished by Pharnabazus, who acted under the express order of the king; see on iii. 4. 1. The Spartans appear to have based their hope of success on the personal jealousy of the satraps. — ᾿Ανταλκί-δαν: the personal enemy of Agesi-

laus and member of the peace-party

at Sparta, which wished by bringing

the war to an end to deprive Agesi-

person, while πάλιν goes with the verb.

120 πειρασθαι εἰρήνην τη πόλει ποιείσθαι πρὸς βασιλέα. αἰσθόμενοι δὲ ταῦτα οἱ ᾿Αθηναῖοι ἀντιπέμπουσι πρέσβεις 13 μετὰ Κόνωνος Έρμογένη καὶ Δίωνα καὶ Καλλισθένη καὶ Καλλιμέδοντα. συμπαρεκάλεσαν δε καὶ ἀπὸ τῶν συμμάχων πρέσβεις καὶ παρεγένοντο ἀπό τε Βοιωτών καὶ 125 Κορίνθου καὶ "Αργους. ἐπεὶ δ' ἐκεῖ ἦσαν, ὁ μὲν 'Ανταλ- 14 κίδας έλεγε πρός τον Τιρίβαζον ότι εἰρήνης δεόμενος ήκοι τη πόλει πρὸς βασιλέα, καὶ ταύτης οἴασπερ βασιλεὺς έπεθύμει. των τε γαρ έν τη 'Ασία Ελληνίδων πόλεων Λακεδαιμονίους βασιλεί οὐκ ἀντιποιείσθαι, τάς τε νήσους 130 άπάσας καὶ τὰς ἄλλας πόλεις ἀρκεῖν σφίσω αὐτονόμους είναι. καίτοι, έφη, τοιαθτα έθελόντων ήμων, τίνος αν ένεκα πρὸς ἡμᾶς βασιλεύς πολεμοίη ἡ χρήματα δαπανώη; καὶ γαρ οὐδ' ἐπὶ βασιλέα στρατεύεσθαι δυνατὸν οὖτε 'Αθηναίοις μη ήγουμένων ήμων οὐθ ήμιν αὐτονόμων οὐσων 135 τῶν πόλεων. τῷ μὲν δὴ Τιριβάζω ἀκούοντι ἰσχυρῶς 15 ήρεσκον οἱ τοῦ ᾿Ανταλκίδου λόγοι · τοῖς δ᾽ ἐναντίοις λόγοι ταθτ' ήν. οι τε γαρ 'Αθηναίοι έφοβοθντο συνθέσθαι αὐτονόμους είναι τὰς πόλεις καὶ τὰς νήσους, μὴ Λήμνου καὶ Ἰμβρου καὶ Σκύρου στερηθεῖεν, οι τε Θηβαίοι μὴ

8 laus of the source of his fame and power. Cf. Plut. Ages. 23. This mission of Antalcidas occurred in the summer of 392 B.C. — είρηνην ποιείσθαι: to make peace, for which εἰρήνην moieir is the normal expression. The reference to τη πόλει (equiv. to τη ξαυτών πόλει) may justify the middle. 14. ἐκεί: i.e. in Sardis. — καὶ ταύτης κτέ.: and indeed just such a peace as the king had all the time desired. See on ii. 3. 53. — ἐπεθύμει: unchanged from dir. disc. — τῶν Ἑλληνίδων πόλεων: see on 3. 15. The autonomy of these cities (though not immunity from tribute) Tithraustes

had already offered to Agesilaus if he would withdraw the Spartan forces from Asia; cf. iii. 4. 25.— ἀντιποιείσθαι, ἀρκείν: depend on ἔλεγε, co-ord. with ὅτι ἡκοι above.— τὰς ἄλλας πόλια: i.e. those specified in 15.

15. Ισχυρώς ήρεσκον: were mightily pleasing. — λόγοι ταῦτα ήν: this was mere words; cf. Dem. xx. 101 el δὲ ταῦτα λόγους καὶ φλυαρίας εἶναι φήσει. — ἰφοβοῦντο συνθέσθαι: for the inf. after a verb of fearing, see GMT. 373. — Λήμνον, "Ίμβρου, Σκύρου: these three islands were among the earliest and dearest possessions of Athens. Cf. Hdt. vi. 140; Thuc. i. 98.

140 ἀναγκασθείησαν ἀφείναι τὰς Βοιωτίδας πόλεις αὐτονόμους, οἴ τ' ᾿Αργείοι, οὖ ἐπεθύμουν, οὐκ ἐνόμιζον ἃν τὴν Κόρινθον δύνασθαι ὡς Ἦργος ἔχειν τοιούτων συνθηκῶν καὶ σπονδῶν γενομένων. αὖτη μὲν ἡ εἰρήνη οὖτως ἐγένετο ἀτελής, καὶ ἀπῆλθον οἴκαδε ἔκαστος.

145 'Ο μέντοι Τιρίβαζος το μεν άνευ βασιλέως μετά Λακε- 16 δαιμονίων γενέσθαι οὐκ ἀσφαλὲς αὐτῷ ἡγεῖτο εἶναι· λάθρα γε μέντοι ἔδωκε χρήματα ᾿Ανταλκίδα, ὅπως ἀν πληρωθέντος ναυτικοῦ ὑπο Λακεδαιμονίων οἴ τε ᾿Αθηναῖοι καὶ οἱ σύμμαχοι αὐτῶν μᾶλλον τῆς εἰρήνης προσδέοιντο, καὶ τὸν 150 Κόνωνα ὡς ἀδικοῦντά τε βασιλέα καὶ ἀληθῆ λεγόντων Λακεδαιμονίων εἶρξε. ταῦτα δὲ ποιήσας ἀνέβαινε πρὸς βασιλέα, φράσων ἄ τε λέγοιεν οἱ Λακεδαιμόνιοι καὶ ὅτι Κόνωνα συνειληφὼς εἶη ὡς ἀδικοῦντα, καὶ ἐρωτήσων τί χρὴ ποιεῖν περὶ τούτων ἀπάντων. καὶ βασιλεὺς μέν, ὡς 17 155 Τιρίβαζος ἄνω παρ' αὐτῷ ἦν, Στρούθαν καταπέμπει ἐπιμελησόμενον τῶν κατὰ θάλατταν. ὁ μέντοι Στρούθας

8 Whether they were allowed to remain under Athenian control in 404 B.C. is uncertain (cf. Aeschin. ii. 76); but they were guaranteed to Athens by the Peace of Antalcidas; cf. v. I. 31.

— Θηβαίοι: the Thebans had sought, with partial success, to subject to themselves the Boeotian cities which originally formed an independent league. — οδ ἐπεθύμουν: proleptic of τὴν Κόρινθον ἀς ᾿Αργος ἔχειν. Cf. 4. 6. — ἔκαστος: in appos. with the subj. of ἀπῆλθον, to be taken in immediate connection with οἴκαδε, as vii. I. 22.

16. οἰκ ἀσφαλές: sc. on account of the great influence of Pharnabazus with the king, and the king's hostility to Sparta. — ὅπως ἄν προσδέοιντο: the opt. with ἄν in final clauses shows that the attainment of the purpose

is contingent upon certain circumstances; here πληρωθέντος ναυτικοῦ, i.e. if a fleet should be manned, which stands as prot. to προσδέοιντο αν, cf. 1. 40; 8. 30; An. vii. 4. 2. 330. The compound προσδέοιντο implies an already existing desire for peace; cf. ii. 4. 8. — Κόνωνα . . . εἰρξε: he arrested him at Sardis, whither he had decoyed him; Diod. xiv. 85. As to his subsequent fate, authorities differ. See Nepos, Conon, 5 nonnulli eum ad regem abductum ibique eum periisse scriptum reliquerunt, contra ea Dinon. ... effugisse scripsit.

17. ἀνω: up (at his inland capital). Cf. 16 ἀνέβαινε. — ἐπιμελησόμενον τῶν κατὰ θάλατταν: as commander (κάρα-νοs) in Asia Minor; cf. on i. 4. 8

ίσχυρως τοις 'Αθηναίοις και τοις συμμάχοις την γνώμην προσείχε, μεμνημένος όπόσα κακά ἐπεπόνθει ή βασιλέως χώρα ὑπ' Αγησιλάου. οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι ἐπεὶ ἑώρων 160 τὸν Στρούθαν πρὸς έαυτοὺς μὲν πολεμικῶς ἔχοντα, πρὸς δὲ τοὺς ᾿Αθηναίους φιλικῶς, Θίβρωνα πέμπουσιν ἐπὶ πολέμω πρὸς αὐτόν. ὁ δὲ διαβάς τε καὶ ὁρμώμενος έξ 'Εφέσου τε καὶ τῶν ἐν Μαιάνδρου πεδίω πόλεων Πριήνης τε καὶ Λευκόφρυος καὶ 'Αχιλλείου, ἔφερε καὶ ἦγε τὴν βασι-165 λέως. προϊόντος δὲ τοῦ χρόνου κατανοήσας ὁ Στρούθας 18 ότι Θίβρων βοηθοίη εκάστοτε ατάκτως καὶ καταφρονητικώς, έπεμψεν ίππέας είς τὸ πεδίον καὶ καταδραμόντας έκέλευσε περιβαλλομένους έλαύνειν ό,τι δύναιντο. Θίβρων ἐτύγχανεν ἐξ ἀρίστου διασκηνῶν μετὰ Θερσάνδρου 170 τοῦ αὐλητοῦ, ἦν γὰρ ὁ Θέρσανδρος οὐ μόνον αὐλητὴς άγαθὸς άλλὰ καὶ άλκῆς, ἄτε λακωνίζων, άντεποιείτο. ὁ δὲ 19 Στρούθας, ίδων ατάκτως τε βοηθούντας καὶ όλίγους τους πρώτους, ἐπιφαίνεται πολλούς τε ἔχων καὶ συντεταγμένους ίππέας. καὶ Θίβρωνα μὲν καὶ Θέρσανδρον πρώτους ἀπέ-175 κτειναν · έπεὶ δ' οὖτοι ἔπεσον, ἐτρέψαντο καὶ τὸ ἄλλο στράτευμα, καὶ διώκοντες παμπληθείς κατέβαλον, ήσαν δὲ καὶ οι έσωθησαν αὐτῶν εἰς τὰς φιλίας πόλεις. και πλέονες διὰ τὸ ὀψὲ αἰσθέσθαι τῆς βοηθείας \*\* πολλάκις γάρ, καὶ τότε,

8 ἄρξων πάντων τῶν ἐπὶ θαλάττη. — Θίβρωνα: see on iii. I. 6. Cf. iii. I. 8. — ἐπὶ πολέμω κτέ.: for the purpose of carrying on war against him.

18. βοηθοίη . . . καταφρονητικῶς: came to the rescue in each case (of attack) in a disorderly manner and showing contempt (for the enemy). — ἀτάκτως: agrees with the reproach already made against Thibron iii. I. 8, 10. — καταδραμόντας: see on 7.6. — περιβαλλομένους έλαύνειν: seize and carry off. Cf. An. vi. 3. 3 πρόβατα πολλά περι-

εβάλοντο. — διασκηνών: rising from table. Cf. Cyr. iii. 1. 38 διασκηνούντων μετά τὸ δεῖπνον. Without an adv. modifier like ἐξ ἀρίστον, de rep. Laced. 5. 3. Cf. vii. 4. 36 τοὺς σκηνοῦντας, the banqueters. — ἀλκῆς κτέ.: laid claim to courage, inasmuch as he affected the Spartan manner. — λακωνίζων: Thersandrus was an Ionian.

19. όλίγους τοὺς πρώτους: acc. to Diod. xiv. 99, Thibron had 8000, while Struthas had 5000 hoplites and more than 20,000 light-armed troops.—

οὐδὲ παραγγείλας τὴν βοήθειαν ἐποιήσατο. καὶ ταῦτα 180 μὲν οὖτως ἐγεγένητο.

Έπεὶ δ' ήλθον εἰς Λακεδαίμονα οἱ ἐκπεπτωκότες Ῥοδίων 20 ύπὸ τοῦ δήμου, ἐδίδασκον ὡς οὐκ ἄξιον εἴη περιιδεῖν 'Αθηναίους 'Ρόδον καταστρεψαμένους καὶ τοσαύτην δύναμιν συνθεμένους. γνόντες οὖν οἱ Λακεδαιμόνιοι ώς εἰ μὲν 185 ὁ δημος κρατήσοι, 'Αθηναίων ἔσται 'Ρόδος ἄπασα, εἰ δὲ οἱ πλουσιώτεροι, έαυτων, έπλήρωσαν αὐτοῖς ναῦς ὀκτώ, ναύαρχον δέ Εκδικον επέστησαν. συνεξέπεμψαν δ' επί τούτων 21 τῶν νεῶν καὶ Διφρίδαν. ἐκέλευσαν δ' αὐτὸν διαβάντα εἰς την 'Ασίαν τάς τε Θίβρωνα ύποδεξαμένας πόλεις διασώ-190 ζειν, καὶ στράτευμα τὸ περισωθέν ἀναλαβόντα καὶ ἄλλο, εί ποθεν δύναιτο, συλλέξαντα πολεμείν προς Στρούθαν. δ μεν δη Διφρίδας ταθτ' έποίει, καὶ τά τ' άλλα έπετύγχανε καὶ Τιγράνην τὸν τὴν Στρούθα ἔχοντα θυγατέρα πορευόμενον είς Σάρδεις λαμβάνει συν αυτή τή γυναικί, καὶ 195 χρημάτων πολλών ἀπέλυσεν · ὤστ' εὐθὺς ἐντεῦθεν εἶχε μισθοδοτείν. ἦν δὲ οὖτος ἀνὴρ εὖχαρίς τε οὐχ ἦττον τοῦ 22 Θίβρωνος, μαλλόν τε συντεταγμένος καὶ έγχειρητικώτερος στρατηγός οὐδε γαρ εκράτουν αὐτοῦ αἱ τοῦ σώματος ήδοναί, άλλ' άεὶ πρὸς ὧ εἶη ἔργω, τοῦτο ἔπραττεν. ὁ δ'

8 βοηθείας: there is a lacuna in the text. We may supply, 'had not taken part in the battle.' See App. The events narrated in 17 ff. belong to the year 392 B.C.

20. οἱ ἐκπεττωκότες: i.e. oligarchs; cf. below, οἱ πλουσιώτεροι. The Rhodians had revolted from the Lacedaemonians 395 B.C., and attached themselves to Conon, while of course the adherents of Sparta had been banished or had fled; Diod. xiv. 79.—καταστρεψαμένους: partic. in the sense of the obj. inf.—συνθεμένους: in the

unusual sense bringing together for themselves. — avrois: i.e. the Rhodian exiles.

21. τὰς ... πόλεις: cf. 17. — ἐπετύγχανε: see on 5. 19. — τὸν τὴν κτέ.: note the order of words. — Στρούθα: Dor. gen. G. 188, 3; H. 149. — σὺν αὐτῆ τῆ γυναικί: wife and all; see on i. 2. 12.

22. εξχαρις: personally attractive.
— συντεταγμένος: collected, resolute, steady.— έγχειρητικώτερος: more enterprising; occurs only here.— τοῦτο ἔπραττε: to that he gave his exclusive

200 Εκδικος έπει είς την Κνίδον έπλευσε και έπύθετο τον έν τη 'Ρόδω δημον πάντα κατέχοντα καὶ κρατούντα καὶ κατά γην καὶ κατὰ θάλατταν, διέπλεον διπλασίαις τριήρεσιν ή αὐτὸς εἶχεν, ἡσυχίαν ἦγεν ἐν τῆ Κνίδω. οἱ δ' αὖ Λακεδαι- 23 μόνιοι ἐπεὶ ἦσθοντο αὐτὸν ἐλάττω ἔχοντα δύναμιν ἡ ωστε 205 τους φίλους ώφελειν, εκέλευσαν τον Τελευτίαν συν ταις δώδεκα ναυσίν αίς είχεν έν τῷ περί 'Αχαίαν καὶ Λέχαιον κόλπω περιπλείν πρὸς τὸν Εκδικον, κάκείνον μεν άποπέμψαι, αὐτὸν δὲ τῶν τε βουλομένων φίλων είναι ἐπιμελείσθαι καὶ τοὺς πολεμίους ὅ,τι δύναιτο κακὸν ποιεῖν. ὁ δὲ Τελευ-210 τίας ἐπειδὴ ἀφίκετο εἰς τὴν Σάμον, προσλαβών ἐκείθεν ναῦς ἔπλευσεν εἰς Κνίδον, ὁ δὲ Ἐκδικος οἴκαδε. ὁ δὲ 24 Τελευτίας έπλει είς την 'Ρόδον, ήδη έχων ναθς έπτα καὶ εἴκοσι · πλέων δὲ περιτυγχάνει Φιλοκράτει τῷ Ἐφιάλτου πλέοντι μετὰ δέκα τριήρων 'Αθήνηθεν εἰς Κύπρον ἐπὶ συμ-215 μαχία τη Εὐαγόρου, καὶ λαμβάνει πάσας, ὑπεναντιώτατα δη ταθτα αμφότεροι ξαυτοίς πράττοντες οι τε γαρ 'Αθηναῖοι φίλφ χρώμενοι βασιλεῖ συμμαχίαν ἔπεμπον

8 attention, that one thing he did. Cf. Plato, Crito 47 a γυμναζόμενος άνηρ και τοῦτο πράττων. — διάπλεον: cannot be correct, since an anacoluthon in the simple structure of the clauses is very improbable. See App. — Κνίδφ: of which the Lacedaemonians seem to have retained possession, even after the battle in 394 B.C.

23. ελάττο η ώστε: G. 1458; H. 954.— Τελευτίαν κτέ.: Teleutias could now withdraw his fleet from the Gulf of Corinth, since the Corinthian fleet, which had been fitted out by Pharnabazus, had already departed, and Lechaeum was in the hands of the Spartans; cf. 11.— το κόλπο: see on 10.— περιπλέν: sc.

Peloponnesus. Here begin the events of 390 B.C. — ἀποπέμψα: to send home.

24. μετὰ δέκα τριήρων: rare for δέκα τριήρεσιν. — ἐπὶ συμμαχία τῷ Εὐαγόρου: for the purpose of aiding Evagoras. Evagoras had undertaken to subject to himself the whole island of Cyprus; but its cities had turned to the Persian king for help, which was granted them. Cf. Diod. xiv. 98. — δη: strengthens the superlative. — ἀμφότεροι πράπτοντες: a kind of nom. abs., easy of explanation because the subj. of the principal clause is included in the subj. of the partic.; cf. iii. 5. 19. — συμμαχίαν: abstract for concrete, as in vi. 1. 18. See on 87.—

Εὐαγόρα τῷ πολεμοῦντι πρὸς βασιλέα, ὅ τε Τελευτίας Λακεδαιμονίων πολεμούντων βασιλεῖ τοὺς πλέοντας ἐπὶ τῷ 220 ἐκείνου πολέμῳ διέφθειρεν. ἐπαναπλεύσας δ' εἰς Κνίδον καὶ διαθέμενος ἃ ἔλαβεν, εἰς 'Ρόδον αὖ ἀφικόμενος ἐβοήθει τοῖς τὰ αὐτῶν φρονοῦσιν.

Οἱ δ' ᾿Αθηναῖοι νομίσαντες τοὺς Λακεδαιμονίους πάλιν 25 δύναμιν κατασκευάζεσθαι ἐν τῆ θαλάττη, ἀντεκπέμπουσι 225 Θρασύβουλον τὸν Στειριέα σὺν τετταράκοντα ναυσίν · ὁ δ' ἐκπλεύσας τῆς μὲν εἰς Ἡρόδον βοηθείας ἐπέσχε, νομίζων οὖτ' ἄν αὐτὸς ῥαδίως τιμωρήσασθαι τοὺς φίλους τῶν Λακεδαιμονίων τεῖχος ἔχοντας καὶ Τελευτίου σὺν ναυσὶ παρόντος συμμάχου αὐτοῖς, οὖτ' ἀν τοὺς σφετέρους φίλους ὑπὸ τοῖς 230 πολεμίοις γενέσθαι, τάς τε πόλεις ἔχοντας καὶ πολὺ πλείονας ὅντας καὶ μάχη κεκρατηκότας · εἰς δὲ τὸν Ἑλλήσπον · 28 τον πλεύσας καὶ οὐδενὸς ἀντιπάλου παρόντος ἐνόμισε καταπρᾶξαι ἄν τι τῆ πόλει ἀγαθόν. καὶ οὖτω δὴ πρῶτον μὲν καταμαθὼν στασιάζοντας Μήδοκόν τε τὸν ᾿Οδρυσῶν βα-235 σιλέα καὶ Σεύθην τὸν ἐπὶ θαλάττη ἄρχοντα ἀλλήλοις μὲν διήλλαξεν αὐτούς, ᾿Αθηναίοις δὲ φίλους καὶ συμμάχους ἐποίησε, νομίζων καὶ τὰς ὑπὸ τῆ Θράκη οἰκούσας πόλεις

8 έπι τφ έκεινου πολέμφ: cf. 17 έπι πολέμφ πρὸς αὐτόν, and έπι συμμαχία τῆ Εὐαγόρου above. See on iii. 2. 22. — διαβέμενος: see on 5. 8. — τοις τὰ αὐτῶν φρονούσιν: the partisans of himself and his country. For αὐτῶν, see on 6. 4 ἐαυτούς.

25. πάλιν δύναμιν: since the battle of Cnidus they had had no fleet of importance. — Θρασύβουλον: son of Lycus, of the Attic deme Stiria, the oft-mentioned deliverer of Athens from the tyranny of the Thirty. The name of the deme is added to distinguish him from his contemporary Thrasybulus of Colyttus. Cf. v. I.

26. — τετταράκοντα ναυσί: the first considerable fleet sent out by Athens since 405 B.C., and, it is to be noted, without aid from Persia. — τείχος: Diodorus (xiv. 99) calls it φρούριον. — σφετέρους: see on 24 αὐτῶν. — ὑπὸ τοῖς πολεμίοις: see on ii. 3. 46. — τὰς πόλεις: in a manner antithetical to τείχος.

26. οὐδενὸς ... παρόντος: Dercylidas alone had remained at his post as harmost of Abydus, but had no fieet; cf. 3 ff.—'Οδρυσών ... Σεύθην: see on iii. 2. 2.— τὸς ὑπὸ τῷ Θράκη κτέ.: i.e. the Greek towns in the Thracian Chersonesus. The usual expression

Έλληνίδας φίλων όντων τούτων μαλλον προσέχειν αν τοίς ' Αθηναίοις τὸν νοῦν. Εχάντων δὲ τούτων τε καλῶς καὶ τῶν 27 240 ἐν τῆ ᾿Ασία πόλεων διὰ τὸ βασιλέα φίλον τοῖς ᾿Αθηναίοις είναι, πλεύσας είς Βυζάντιον ἀπέδοτο την δεκάτην των έκ τοῦ Πόντου πλεόντων. μετέστησε δὲ ἐξ ὀλιγαρχίας εἰς τὸ δημοκρατείσθαι τοὺς Βυζαντίους, ὧστε οὐκ ἀχθεινῶς έώρα ό των Βυζαντίων δήμος 'Αθηναίους ότι πλείστους παρόντας - 245 έν τη πόλει. ταῦτα δὲ πράξας καὶ Καλγηδονίους φίλους 28 προσποιησάμενος ἀπέπλει έξω τοῦ Ελλησπόντου. ἐπιτυχων δ' έν τη Λέσβω ταις πόλεσι πάσαις πλην Μυτιληναίων λακωνιζούσαις, έπ' οὐδεμίαν αὐτῶν ἤει, πρὶν ἐν Μυτιλήνη συντάξας τούς τε από των έαυτοῦ νεων τετρακοσίους όπλί-250 τας καὶ τοὺς ἐκ τῶν πόλεων φυγάδας, ὅσοι εἰς Μυτιλήνην καταπεφεύγεσαν, καὶ αὐτῶν δὲ Μυτιληναίων τοὺς ἐρρωμενεστάτους προσλαβών, και έλπίδας υποθείς τοις μέν Μυτιληναίοις ώς, έαν λάβη τας πόλεις, προστάται πάσης Λέσβου ἔσονται, τοῖς δὲ φυγάσιν ὡς ἐὰν ὁμοῦ ὄντες ἐπὶ 255 μίαν έκάστην τῶν πόλεων ἴωσιν, ἱκανοὶ ἔσονται ἄπαντες είς τὰς πατρίδας ἀνασωθήναι, τοῖς δ' αὖ ἐπιβάταις ὡς

8 is al ἐπὶ τῆς Θράκης πόλεις, see on ii.
2. 5. ὑπό, if the correct reading, is to be taken in its local meaning, for the idea of subjection is required neither by the facts nor by the expression.—
oἰκούσας: intr., settled, situated (of cities); so also vii. 1. 3.

27. πόλεων: sc. έχουσῶν καλῶs. — πλεύσας κτέ.: acc. to Dem. xx. 60, Archebius and Heraclides gave up to Thrasybulus Byzantium, which, like the custom-house ports on the Hellespont (cf. i. 1. 22), previously belonging to Athens, had fallen into the hands of the Spartans, after the disaster at Aegospotami. Cf. ii. 2. 1 ff. — dπίδοτο: he farmed out the collection of the tithe. — μετέστησε: cf. ii. 2. 5.

— όλιγαρχίας: prob. one of the decarchies established by Lysander; cf. ii. 2.1; iii. 5.13. — οὐκ ἀχθεινῶς ἐώρα: were not sorry to see.

28. Καλχηδονίους: cf. ii. 2. 2.—

ἐπιτυχῶν κτέ: having found all the cities in Lesbos, except the Mytileneans, to be friendly to Sparta.— πρίν: the clause, so begun and interrupted by numerous partics., is not carried through symmetrically, but is taken up in another form by ταῦτα δέ, cf. i. 6. 4.— καταπεφεύγεσαν: for the form, see G. 527; H. 358 c.— ἀνασωθήναι. ἀνά is used with reference to the return home.— ἐπιβάταις: i.e. the 400 hoplites. The three classes to whom Thrasybulus makes promises

φίλην Λέσβον προσποιήσαντες τη πόλει πολλην εὐπορίαν χρημάτων διαπεπραγμένοι έσονται, ταῦτα δὲ παραμυθησάμενος καὶ συντάξας ήγεν αὐτοὺς ἐπὶ Μήθυμναν. Θηρίμα- 29 260 χος μέντοι, δς άρμοστης έτύγχανεν ὢν τῶν Λακεδαιμονίων, ώς ήκουσε τον Θρασύβουλον προσιέναι, τούς τ' από των αύτοῦ νεῶν λαβῶν ἐπιβάτας καὶ αὐτοὺς τοὺς Μηθυμναίους καὶ οσοι Μυτιληναίων φυγάδες ετύγχανον αὐτόθι, ἀπήντων έπὶ τὰ ὅρια. μάχης δὲ γενομένης ὁ μὲν Θηρίμαχος αὐτοῦ 265 ἀποθνήσκει, τῶν δ' ἄλλων φευγόντων πολλοὶ ἀπέθανον. έκ δὲ τούτου τὰς μὲν προσηγάγετο τῶν πόλεων, ἐκ δὲ τῶν 30 ου προσχωρουσών λεηλατών χρήματα τοις στρατιώταις έσπευσεν είς την 'Ρόδον ἀφικέσθαι. ὅπως δ' αν καὶ ἐκεῖ ώς έρρωμενέστατον τὸ στράτευμα ποιήσαιτο, έξ ἄλλων τε 270 πόλεων ήργυρολόγει καὶ εἰς Ασπενδον ἀφικόμενος ὡρμίσατο είς τὸν Εὐρυμέδοντα ποταμόν · ήδη δ' ἔχοντος αὐτοῦ χρήματα παρά των 'Ασπενδίων, άδικησάντων τι έκ των άγρων των στρατιωτών, όργισθέντες οί Ασπένδιοι της νυκτὸς ἐπιπεσόντες κατακόπτουσιν ἐν τῆ σκηνῆ αὐτόν.

8 are named in inverse order (chiasmus). — τη πόλει: i.e. Athens.

29. φυγάδες ἐτύγχανον: without partic., as 3. 3. — ἀπήντων: the logical subj. is Therimachus and the exiles; see on i. 1. 10.

30. τῶν οὐ προσχωρουσῶν: among these was Methymna; cf. Diod. xiv. 94. — ἔσπευσεν κτέ.: after he had collected ships from Chios and Mytilene; cf. Diod. ibid. — ὅπως δ' ἄν: see on 16. The events of 389 B.c. seem to begin here. — ἡργυρολόγει: sc. in order to obtain pay for his soldiers, since he did not receive supplies from home. A fatal defect in the military system of Athens during this century lay in the failure to pay its armies

regularly, the causes of which were the squandering of the reserve funds in distributions to the people (see on 31), and the repugnance to a direct property-tax. Hence the generals had to neglect the objects for which they were sent out, and cruised about the Aegean extorting contributions from allies, and even at times entered temporarily, like Chares, into the service of foreign powers; cf. Dem. Phil. 1. 24, 45. — "Ασπενδος: a city in Pamphylia, on the Eurymedon. — άδικησάντων ктё.: since the soldiers had forcibly taken something from the country; cf. Diod. χίν. 99 τινές στρατιωτών έδη ωσαν την χώραν. ἐκ is used as in v. I. 1 ληίζεσθαι ἐκ τῆς ᾿Αττικῆς.

Καὶ Θρασύβουλος μὲν δὴ μάλα δοκῶν ἀνὴρ ἀγαθὸς 31 275 είναι ούτως ετελεύτησεν. οἱ μέντοι Αθηναίοι ελόμενοι ἀντ' αὐτοῦ Αγύρριον ἐπὶ τὰς ναῦς ἐξέπεμψαν. αἰσθόμενοι δ' οἱ Λακεδαιμόνιοι ότι ή δεκάτη τε των έκ τοῦ Πόντου πεπραμένη είη εν Βυζαντίω ύπ' 'Αθηναίων καὶ Καλχηδόνα έχουσι καὶ 280 αἱ ἄλλαι Ἑλλησπόντιαι πόλεις φίλου ὄντος αὐτοῖς Φαρναβάζου εὖ ἔχοιεν, ἔγνωσαν ἐπιμελητέον εἶναι. τῷ μὲν οὖν 32 Δερκυλίδα οὐδεν εμέμφοντο 'Αναξίβιος μέντοι φίλων αὐτῷ γενομένων τῶν ἐφόρων διεπράξατο ὧστε αὐτὸς έκπλεῦσαι άρμοστής εἰς "Αβυδον. εἰ δὲ λάβοι ἀφορμήν 285 καὶ ναῦς, καὶ πολεμήσειν ὑπισχνεῖτο τοῖς ᾿Αθηναίοις, ὧστε μη έχειν έκείνοις καλώς τὰ έν Ελλησπόντω. οἱ μὲν δη 33 δόντες καὶ τρεῖς τριήρεις καὶ ἀφορμὴν εἰς ξένους χιλίους έξέπεμψαν τὸν Αναξίβιον. ὁ δὲ ἐπειδὴ ἀφίκετο, κατὰ γῆν μεν άθροίσας ξενικον των τ' Αἰολίδων πόλεων παρεσπατό 290 τινας τοῦ Φαρναβάζου καὶ ἐπιστρατευσάσαις ταῖς πόλεσιν έπὶ τὴν "Αβυδον ἀντεπεστράτευε καὶ ἐπεπορεύετο καὶ ἐδήου

31. και Θραστίβουλος . . . έτελεύ-Those : 'Thus perished the citizen to whom, more than to any one else, Athens owed not only her renovated democracy, but its wise, generous, and harmonious working after renovation. Even the philo-Laconian and oligarchical Xenophon bestows upon him a marked and unaffected eulogy.' Grote IX. 367. — 'Ayúppioy: a demagogue ridiculed by Aristophanes (Ecc. 96 ff.) for his effeminacy, who had farmed the taxes like a usurer (cf. Andoc. de Myst. 133), and had been in prison many years for embezzlement of public funds. Shortly before this, however, he had gained favor with the Athenian populace by restoring or increasing the largesses of public money (θεωρικά) to the peo-

ple, and by increasing the pay of the ecclesiasts to three obols. — πεπραμένη: see on 27. — ἔχουσιν: sc. ᾿Αθηναίοις, dat. of interest with εδ ἔχοιεν. — Φαρναβάζου: to whose province the cities belonged; cf. iii. 1. 10. — ἔγνωσαν είναι: see on ii. 3. 25.

32. Δερκυλίδα: who amid great difficulties had held the post of harmost at Abydus for four years. See on 26; iii. 1. 9.—'Αναξίβιος: whose perfidy towards the army of Cyrus, while nauarch in these waters in 399 s.c., would have proved fatal to the Spartans at Byzantium but for the timely interference of Xenophon himself. Cf. An. vii. 1. 2-35.— διεπράξατο: see on 4. 7.— αὐτός: see on i. 5. 3.— ἀφορμήν: means, particularly funds for hiring mercenaries; cf. 33.

την χώραν αὐτῶν · καὶ ναῦς δὲ πρὸς αἶς εἶχε συμπληρώσας έξ 'Αβύδου τρείς άλλας κατηγεν, εί τί που λαμβάνοι 'Αθηναίων πλοίον ή των εκείνων συμμάχων. αἰσθόμενοι δε 34 295 ταῦτα οἱ ᾿Αθηναῖοι καὶ δεδιότες μὴ διαφθαρείη σφίσιν ἃ κατεσκεύασεν έν τῷ Ελλησπόντῳ Θρασύβουλος, ἀντεκπέμπουσιν Ίφικράτην ναῦς ὀκτώ ἔχοντα καὶ πελταστάς είς διακοσίους καὶ χιλίους. οἱ δὲ πλεῖστοι αὐτῶν ἦσαν ὧν ἐν Κορίνθω ἦρξεν. ἐπεὶ γὰρ οἱ ᾿Αργεῖοι τὴν Κόρινθον ϶Αργος 300 έπεποίηντο, οὐδὲν ἔφασαν αὐτῶν δεῖσθαι καὶ γὰρ ἀπεκτόνει τινας των άργολιζόντων και ουτως απελθών 'Αθήναζε οίκοι έτυχεν ών. έπεὶ δὲ ἀφίκετο εἰς Χερρόνησον, τὸ 35 μέν πρώτον Αναξίβιος καὶ Ιφικράτης ληστάς διαπέμποντες έπολέμουν άλλήλοις προϊόντος δέ τοῦ χρόνου δ Ἰφικράτης 305 αἰσθόμενος καὶ ᾿Αναξίβιον οἰχόμενον εἰς Ἦντανδρον σύν τε τοις μισθοφόροις και σύν τοις περί αὐτὸν Λακωνικοις καὶ σὺν ᾿Αβυδηνοῖς διακοσίοις ὁπλίταις, καὶ ἀκούσας ὅτι την "Αντανδρον φιλίαν προσειληφώς είη, ύπονοων ότι καταστήσας αὖ τὴν ἐκεῖ φρουρὰν ἀποπορεύσοιτο πάλιν καὶ 310 ἀπάξοι τοὺς ᾿Αβυδηνοὺς οἴκαδε, διαβὰς τῆς νυκτὸς ἡ ἐρημότατον ήν της 'Αβυδηνης καὶ ἐπανελθών εἰς τὰ ὄρη ένέδραν έποιήσατο. τὰς δὲ τριήρεις αι διήγαγον αὐτὸν

8 33. dirents τράτευε κτέ. ! took the field and marched against them. — κατήγεν: brought in as prizes, cf. v. 1. 28. The obj. is implied in the clause of τι συμμάχων, i.e. any ships of the Athenians which he met with anywhere. — στι see on ii. 3.8. — πλοδον: merchant vessel. — τῶν ἐκείνων συμμάχων: one gen. depending upon another is not uncommon, even when both have the same ending; so vii. 1. 13 τῶν ἐκείνων δούλων.

34. **δ κατεσκεύασεν**: i.e. δεκατευτήριον, see on i. I. 22.— Ίφικράτην:

cf. 4. 9; 5. 19. Acc. to Diod. xiv. 92, Chabrias had superseded him at Corinth. — ήρξεν: aor. for Eng. plpf. GMT. 58. — οι 'Αργείοι . . . ἐπεποί-ηντο: cf. 4. 3 ff. See on 4. 6. — ἀπελθών κτέ.: see on i. 7.

35. ἐπεὶ δὲ ἀφίκετο: in the year 388 B.C. — διαπέμποντες: sc. across the Hellespont. — "Αντανδρον: see on i. 1. 25. — αὖ, πάλιν: see on 11. — ἐρημότατον: the most unfrequented part of the Abydene territory. — ἐπανελθών: in the rare meaning ascend. ἐπί seems to point to the goal εἰς τὰ ὅρη,

έκέλευε παραπλείν αμα τη ήμέρα παρά την Χερρόνησον την άνω, όπως δοκοίη, ώσπερ εἰώθει, ἐπ' ἀργυρολογίαν 315 ἐπαναπεπλευκέναι. ταῦτα δὲ ποιήσας οὐκ ἐψεύσθη, ἀλλ' 36 ό Αναξίβιος ἀπεπορεύετο, ώς μεν ελέγετο, οὐδε των ἱερων γεγενημένων αὐτῷ ἐκείνη τῆ ἡμέρα, ἀλλὰ καταφρονήσας, ότι διὰ φιλίας τε ἐπορεύετο καὶ εἰς πόλιν φιλίαν καὶ ὅτι ήκουε των απαντώντων τον Ιφικράτην αναπεπλευκέναι την 320 ἐπὶ Προκοννήσου, ἀμελέστερον ἐπορεύετο. ὅμως δὲ ὁ 37 'Ιφικράτης, έως μεν έν τῷ ἰσοπέδω τὸ στράτευμα τοῦ 'Αναξιβίου ήν, οὐκ έξανίστατο · ἐπειδὴ δὲ οἱ μὲν 'Αβυδηνοὶ ἀφηγούμενοι ήδη ἐν τῷ παρὰ Κρεμαστὴν ήσαν πεδίω, ένθα έστι τὰ χρύσεια αὐτοῖς, τὸ δ' ἄλλο στράτευμα έπό-325 μενον εν τῷ κατάντει ἦν, ὁ δὲ ἀναξίβιος ἄρτι κατέβαινε σὺν τοῖς Λακωνικοῖς, ἐν τούτω ὁ Ἰφικράτης ἐξανίστησι την ενέδραν καὶ δρόμω εφέρετο πρὸς αὐτόν. καὶ ὁ ᾿Αναξ- 38 ίβιος γνούς μη είναι έλπίδα σωτηρίας, όρων έπὶ πολύ τε καὶ στενὸν ἐκτεταμένον τὸ ἑαυτοῦ στράτευμα, καὶ νομίζων 330 πρὸς τὸ ἄναντες οὐκ ἃν δύνασθαι σαφῶς βοηθήσαι ξαυτῷ τοὺς προεληλυθότας, ὁρῶν δὲ καὶ ἐκπεπληγμένους ἄπαντας, ώς είδον την ενέδραν, είπε πρός τους παρόντας . "Ανδρες, έμοι μέν ένθάδε καλον ἀποθανείν · ύμεις δε πρίν συμμίξαι τοις πολεμίοις σπεύδετε είς την σωτηρίαν. και ταυτ' έλεγε 89

8 as in ἐπαναπεπλευκέναι below. — την drw: sc. δδόν, the way leading to the Propontis, as appears from the following ἀναπεπλευκέναι την ἐπὶ Προκοννήσου.

36. ώς μεν ελέγετο: without expressed correlative; cf. An. i. 4. 7 ώς μεν τοῦς πλείστοις εδόκουν. — γεγενημένων: see on iii. 1. 17. — καταφρονήσας: see on iii. 2. 1. — τὴν ἐπὶ Προκοννήσου: sc. δδόν. So v. 1. 26. — Προκοννήσου: see on i. 1. 13.

37. ¿Envieraro: rose from ambush;

cf. below, έξανίστησι την ένέδραν. άφηγούμενοι: who formed the van. ήσαν: obs. the position; see on ii. I. 6 ένίκησε. — τὰ χρύσεια: the gold mines of Astyra, near Abydus, which still in Strabo's time yielded some small revenue, had once been important. — την ένέδραν: equiv. to τοὺς ένεδρεύοντας, cf. 24 συμμαχίαν.

38. έπὶ πολύ τε καὶ στενόν: over a long and narrow way. — προεληλυθότας: i.e. τοὺς 'Αβυδηνούς. — σπεύδετε εἰς τὴν σωτηρίαν: make haste to save yourselves.

335 καὶ παρὰ τοῦ ὑπασπιστοῦ λαβὼν τὴν ἀσπίδα ἐν χώρᾳ αὐτοῦ μαχόμενος ἀποθνήσκει. καὶ τὰ παιδικὰ μέντοι αὐτῷ παρέμεινε, καὶ τῶν Λακεδαιμονίων δὲ τῶν συνεληλυθότων ἐκ τῶν πόλεων ἀρμοστήρων ὡς δώδεκα μαχόμενοι συναπεθανον· οἱ δ' ἄλλοι φεύγοντες ἔπιπτον· οἱ δ' ἐδίωκον 340 μέχρι τοῦ ἄστεως. καὶ τῶν τε ἄλλων ὡς διακόσιοι ἀπέθανον καὶ τῶν ᾿Αβυδηνῶν ὁπλιτῶν περὶ πεντήκοντα. ταῦτα δὲ πράξας ὁ Ἰφικράτης ἀνεχώρησε πάλιν εἰς Χερρόνησον.

8 39. ὑπαστιστοῦ: see on 5. 14. — ἐν χώρα αὐτοῖ: here on the spot; cf. vii. 4. 36 ἐν τῆ Τεγέα αὐτοῦ. See also on 2. 20. — ἀρμοστήρων: Ionic form for ἀρμοστῶν, only here in Xen. The harmosts who had taken refuge in Abydus are meant; cf. 5.

In the following books, Xenophon continues the history of Hellenic affairs to the summer of 362 B.C., including the memorable Peace of Antalcidas, imposed by the king of Persia upon Greece (v. 1.31-36); and the gradual encroachments of Sparta upon the Greek world, chief among which were the destruction of Mantinea (v. 2. 1-7), the seizure of the Cadmea in Thebes (v. 2. 25-36), the capture of Phlius (v. 3. 21-25), and the reduction, after a protracted struggle, of Olynthus (v. 2. 11-24; 3. 1-7, 18-20). Athens now establishes her second naval Confederacy, and under the lead of Chabrias (see on 8. 34) inflicts a crushing defeat on the Spartan naval power off Naxos, 376 B.C. (v. 4. 61); Jason of Pherae enters the arena of Hellenic politics as the head  $(\tau a \gamma \delta s)$  of united Thessaly (vi. 1. 4 ff.); while the victory of Thebes at Leuctra 371 B.C. marks the downfall of the Spartan supremacy (vi. 4. 1-15). The ascendency of Thebes created and upheld by the genius of Epaminondas begins to decline with his death in the doubtful battle of Mantinea, with which Xenophon brings his history to a close.

Of the leaders mentioned in the foregoing narrative, Teleutias fell in battle, and King Agesipolis died of disease, before Olynthus, 380 B.C.; Iphicrates wins especial praise for his generalship at Corcyra (vi. 2. 27 ff.); Agesilaus throughout this period largely guided the counsels of Sparta and often led her armies, though never at her great defeats; he was responsible for the exclusion of the Thebans from the general peace of 371 B.C. (vi. 3. 19), which precipitated the subsequent disastrous war, and was probably the Spartan commander at Mantinea.

Liemann, C.: Wörterbuch zu Xenophons Heira

# APPENDIX.

# I. MANUSCRIPTS, EDITIONS, AND AUXILIARIES.

### MANUSCRIPTS.

CODEX PARISINUS 1738 (B): in the National Library at Paris, cotton paper, quarto, of the fourteenth century.

Cod. Parisinus 1642 (D): in the National Library at Paris, paper, written in an elegant hand, of the fifteenth century. (It contains also the Memorabilia, Agesilaus, and Hiero.)

Cod. Parisinus 2080 (C): at Paris, paper, of the sixteenth century. Cod. Marcianus 368 (V): in the Library of St. Mark, at Venice,

paper, of the fourteenth century.

Cod. Ambrosianus (M): in Milan, paper, of the fourteenth century. Cod. Leidensis 6 (F): in Leyden, paper, of the fifteenth century.

The Mss. of the Hellenica are numerous, but all of comparatively late date. Lists of them are given in L. Dindorf's Oxford edition of 1853, and in G. Sauppe's edition of 1866. Cod. Parisinus B is one of the oldest, and, in the opinion of scholars generally, by far the best. It alone in many cases preserves the true reading. The relative value of the other Mss. is not generally agreed upon. Dindorf's edition contains the latest and most complete critical apparatus yet published. His collation of Mss., however, has been shown by Sauppe to be inaccurate.

#### EDITIONS.

#### 1. COMPLETE EDITIONS OF XENOPHON.

Wells (1664-1727): Leipzig, 1763-1764, new edition, 1801-1804, 6 vols., with dissertations and notes (virorum doctorum), compiled by C. A. Thieme, preface by I. A. Ernesti, and a Latin translation. Vol. III. contains the Hellenica and Hiero. (Brockhaus.)

p. pevor ras, cj. a. Weiske: Leipzig, 1798–1804 6 701 Vol. IV. con-38. έπι πολύ τε και στ. tains the Hellenico. So v. 1. 26. — long and narrow way. — προελην.

Προκοννήσου: see on i. 1. 13.

37. **Exercise to the second and the** 

i.e. τους 'Αβυδηνούς. — σπεύδετε εts the σωτηρίαν: make haste to save yourselves. J. B. Gail: Paris, 1808-1815, 7 vols., Greek and French, with critical notes.

Firmin Didot fratres et soc.: Paris, 1839, Greek and Latin, with full indices.

Teubner (Kühner and Breitenbach): Leipzig, 1838-1863, 4 vols., with Latin commentary. In this edition the Hellenica is edited by Ludwig Breitenbach, Books I.-II. (Vol. IV. Sec. III.<sup>b</sup>) appearing in 1853, and Books III.-VII. (Vol. IV., Sec. IV.) in 1863.

Gustav Sauppe: Leipzig, 1865-1867 (later edition, 1867-1870), 5 vols. (IV., Historia Graeca).

Tauchnitz (G. H. Schaefer): Leipzig, 1811-1813 (new ed., 1869-1873), 6 vols. (Vol. IV., Historia Graeca).

# 2. SEPARATE EDITIONS OF THE HELLENICA.

Morus: Leipzig, 1778, with Latin version of Leunclavius.

Bothe: Leipzig, 1823, with indices, chronology, critical notes, etc.

Ludwig Dindorf: Berlin, 1831 (1847), with Latin notes.

Ludwig Dindorf: Oxford, 1853, second edition, enlarged and corrected.

Ludwig Dindorf: Leipzig, 1851 (1874), text edition.

C. G. Cobet: Amsterdam, 1862, in usum scholarum.

Büchsenschütz: Leipzig, 1860-1876 (1880-1884), 2 vols. The basis of the present edition.

Breitenbach: Berlin, 1873-1876 (I. 1884), 3 vols. The introductions and commentary are full and excellent.

Emil Kurz: München, 1873-1874, 2 vols. An excellent school edition. Zurborg and Grosser: Gotha, 1882 ff., 2 vols. Books I.-II., edited by Zurborg, appeared in 1882; on his death, the prosecution of the work devolved upon Grosser, who published III.-IV. in 1885. The notes are brief and to the point.

#### C. AUXILIARIES.

(JCP.=Jahrbücher für Philologie; ZAW.=Zeitschrift für Alterthumswissenschaft; ZGW.=Zeitschrift für das Gymnasialwesen; RM.=Rheinisches Museum für Philologie; JB.=Bursian's Jahresbericht.)

Sauppe, Gustavus: Lexilogus Xenophonteus. Leipzig, 1869.

Sturz, Frid. Guil.: Lexicon Xenophonteum, 4 vols. Leipzig, 1801-1804.

Thiemann, C.: Wörterbuch zu Xenophons Hellenica. Leipzig, 1883.

- Brückner, C. A. F.: De Xen. Hell. I.-II. animadversiones (ZAW., 1839, Nos. 50, 51).
  - Büchsenschütz: Xenophons Griechische Geschichte (Philologus, 1859).
  - ——— Xenophon (Report) (Philologus, 1862, 1863, 1865, 1866).
  - ——— (JB., 1875).
  - Xenophons Hellenica und Plutarchos (JCP., 1871).
  - Herbst, Ludw. Fr.: Die Rückkehr des Alcibiades. Hamburg, 1843.
  - Die Schlacht bei den Arginusen. Hamburg, 1855.
- Hertlein, Frid. Car.: Observationes criticae in Xen. Hist. Gr. (Gymn. Programs). Wertheim, 1836, 1841, 1845.
  - ----- Conjecturen zu Griechischen Prosaikern. 1861, 1877.
  - Holwerda, I. H.: Observatio critica in Xen. Hell. Amst. 1866.
  - Jacob, C. G.: Obs. in aliquot Xen. loca. Halae, 1819.
- Jungclaussen, W. Th.: De Campio et Büchsenschützio Xen. Hellenicorum interpretibus (Gymn. Prog.). Meldorf, 1862.
  - Laves, Aug.: Xen. Hell. I.-II. (Gymn. Prog.). Lyck, 1867.
- Lewis, G. C.: The Hellenics of Xenophon and their Divisions into Books. (Mus. Class. 1845, pp. 1-44.)
- Liebhold, Karl Julius: Zu Xen. Hell. (JCP., 1877, pp. 158-160, 375-8, 725-8).
  - Ludvig, Alfr.: Ueber den Anfang von Xen. Hell. (ib. 1867, pp. 151-7). Madvig, J. N.: Adversaria critica ad scriptores Graecos. 1871.
  - Müller, Aemilius: De Xen. Hist. Graecae parte priore. Leipzig, 1856.
  - Niebuhr, B. G.: Ueber Xenophons Hellenika. Bonn, 1828.
  - Nitsche, W.: Ueber die Abfassung von Xen. Hell. Berlin, 1871.
  - Peter, Carol.: Commentatio critica de Xen. Hell. Halle, 1837.
  - Pöhlig, Carl: Der Athener Theramenes. Leipzig, 1877.
- Richter, E. A.: Kritische Untersuchungen über die Interpolationen in den Schriften Xenophons. Leipzig, 1873.
- Schneider, Rich.: Quaestiones Xenophonteae (on Hell. Mss.). Bonn, 1860.
  - Schwabe, Ludw.: Zu Xen. Hell. (JCP., 1873, pp. 381-386).
  - Sievers, G. R.: Commentationes hist. de Xen. Hell. Berlin, 1833.
- Stern, E. von: Xenophon's Hellenica und die Böotische Geschichtsüberlieferung. Dorpat, 1887.
  - Tillmanns, L.: Miscellanea critica e Xenophonte. Cleve, 1862.
- Vollbrecht, Guil.: De Xen. Hell. in epitomen non coactis. Hannover, 1874.
- Wolf. Frid. Aug.: De Xen. Hell., Kleine Schriften I., pp. 316-333, 1869.

#### II. CRITICAL NOTES.

#### BOOK I.

- 1. 2. is ήνοιγε. H. Blass (JCP. exxvii. p. 465 ff.) rejects previous explanations and assumes the meaning to clear, i.e. to get ready for action or for sailing. Schenkl (JB. xvii. p. 10) takes it as elliptical, to open the voyage, find clear sailing. So Zurborg supplies όδόν or πλοῦν. If we take the last interpretation in the sense of finding free room for the movement in question (in this case for landing or sailing), it would probably apply better than any other to all three passages. Hoffman conj. is ήνντον.—ἀνοίγειν is modern Greek for setting sail.
- 1. 5. κατὰ τὴν τίονα. Bracketed by Kurz. ἐξ ἐωθινοῦ. Rejected by Brückner, Hertlein, Breit.; Heiland supports it by comparison of Homer, Θ 66, ὄφρα μὲν τὸς τἦν καὶ ἀέξετο ἰερὸν τῆμαρ.
- 1. 6. μέχρι. Local only in late writers. Polyb. iii. 84 says in a sense similar to this passage: τὸ πλήθος μέχρι τοῦ δυνατοῦ προβαίνον εἰς τὴν λίμνην.
- 1. 8. Θράσυλλος. So in Mem. i. 1. 18, and inscriptions; B and D have Θρασύλος throughout.
- 1. 13. Προκόννησον. Plut. Mss. and inscriptions; B, D, Προικόννησον, followed by most edd., including Büchs. in former editions.
- 1. 16. ἀπειλημμένας ὑπ' αὐτοῦ. Cobet and Sauppe (after E) read ἀπ' αὐτοῦ (i.e. from the harbor).
  - 1. 17. πρός την γην. Only E; Sauppe (with B, D), εἰς την γην.
- 1. 23. ἀλωσαν. Dind. ἀλω. κάλα. Bergk (ZAW., 1852, p. 9). Mss. καλά. — ἀπεσσύα. So B; other Mss. ἀπέσσυται. Büchs. ἀπέσσυα. The form άπεσσύα can hardly be Dor. 2d. aor. pass. for άπεσσύη, since η of the aor. pass. does not appear in Dor. as a but is retained. See Ahrens, De Graecae Linguae Dialectis, Vol. II. p. 147. In Plut. Alc. 28, where the same dispatch is given, the Mss. read variously απέσσονα, απέσσου απεινώντι (i.e. απέσσουα: πεινώντι), ἀπέσσυται. Eustathius also, p. 63, 1, and 1792, 5, mentions the form amerova, referring it to the same source. These readings seem to point to a form antorova or, better, antorove as the original text, the regular 2d perf. act. of ἀποσεύω, with the meaning has departed, is dead. This accords with the interpretation of Eustathius, l.c., who renders by τέθνηκε, and also explains the Ms. reading aniouval, which is clearly a perf., and was prob. originally a gloss introduced to explain the rare dialectic form antorow. Moreover, the context clearly requires the perf. tense; the aor. here would be incongruous. Cf. Mahlow, Kuhn's Zeitschrift, xxiv. p. 295; Gustav Meyer, Griechische Grammatik (2d ed.), § 552.
  - 1. 27. προηγορούντος. Jacob, Hertlein; Mss. προηγούντος.
- 1. 28. εί δέ τις ἐπικαλοίη κτέ. The sense of the words λόγον ἔφασαν χρήναι διδόναι is not clear. Two interpretations are possible: (1) If any one here in the army should lay aught to our charge, they must give us a hearing (cf. v. 2. 20, ἐδίδοσαν οἱ Λακεδαιμόνιοι τοῖς συμμάχοις λόγον); or, (2) If any one, etc., we ought

to give an account, answer for our conduct. Against (1) is the outspoken sympathy of the men, which would leave no room for such a supposition or such a demand on the part of the generals; against (2), the fact that the generals, especially after being superseded, were under no obligations to make a defence to their soldiers against the charges of individuals, but could at most declare their readiness to do so, in order to retain their good will. Further, untenable is the explanation: If any one (not of the soldiers, but any one soever) should lay aught to their charge, they (the soldiers) ought to undertake their defence, since & Soval doyov is not used in the sense of pleading another's cause. Moreover, the clause μεμνημένους . . . ὑπάρχουσαν has no perceptible connection with the foregoing; nor is the understanding of the first clause helped by placing this (with Schneider) after art' exclusive or (with Dind.) after παραγγελλόμενα. The object of the generals might seem to be to predispose the men to an undertaking such as Hermocrates subsequently carried out (§ 31; Diod. xiii. 63, 75); but his warning against sedition (viz. in urging himself and his colleagues to continue in command) is inconsistent with this. Yet the speech cannot be intended merely to calm the exasperated men. Kurz places the words παρήνεσαν . . . παραγγελλόμενα between έαυτών πόλιν and el δέ τις έπικαλοίη. Schenkl, l.c., proposes to place the clause el δέ τις ... διδόναι after ψπάρχουσαν and to assume a lacuna between πόλιν and μεμνηpivous. The traditional arrangement is retained in this edition for the reason that no emendation yet proposed seems quite to cure and clear up the passage.

- 1. 30. συναλίζων. Morus. Mss. συναυλίζων. ἀπεξυνούτο. Morus after Suidas; Mss. ἀνεκοινούτο.
- 1. 31. κατηγορήσας . . . τριήρεις. Dind. (ed. Lips. 1866, p. iii.) pronounces the whole sentence spurious; Cobet, only the name Έρμοκράτης.
- 1. 35. ἐκ τῆς Δεκελείας. Büchs. considers the words out of place, on the ground that from Deceleia one could not possibly see ships entering the Piraeus.
- 2. 1. ώς ... έσομένοις. Bracketed by Morus as a gloss on πελταστάς ποιησάμενος. Madvig would read πεντακισχιλίοις τῶν ναυτῶν πέλτας ποιησάμενος. Holwerda, ὡς άμα καὶ ναύτας καὶ πελταστάς ἐσομένους.
- 2. 5. βοηθησάντων τῶν ἰππέων. Holwerda, βοηθήσας τισὶ τῶν παρόντων ἰππέων. Madvig, βοηθήσας μετὰ τῶν ἰππέων.
- 2. 8. σφίσι. H. Sauppe, Έφέσιοι; so Zurborg and Hoeger; Kurz, Έφεσίοις. και Σελ. δύο: possibly borrowed from Thuc. viii. 26. 6, as cited in note; against this, however, it is held that the words are needed here to justify the mention of the Selinuntines in 10 below (Riemann).
  - 2. 9. oùtol 84. Zurborg with Cobet, oùtol 84.
  - 2. 10. Madvig rejects (Swav and reads archet for archeav.
- 2. 13. ἀπέλυσε. F. A. Wolf's conjecture. The reading of the Mss. κατέλευσε (stoned to death), defended by E. Müller, is now restored by Zurborg. Breit. objects that this is inconsistent with the words 'Αλκιβιάδου... συμφυγάδα, which plainly intimate the motive for the act, Thrasyllus being Alcibiades' friend and colleague.

- 8. 13. Φιλοδίκης. Dind. Φιλοκύδης. ἐπορεύοντο . . . τούτους ήγεν. Dind. considers spurious.
- 8. 17. άλλαι καταλελειμμέναι. Schaefer inserts άλλη after άλλαι, approved by Dind.
- 3. 20. καλούμενον. Dind.'s conj. (ed. Oxon. 1853) for Ms. καλουμένας which, however, in the Leipzig edition (1866) he considers an unnecessary change.
  - 8. 22. ἀποβαινόντων. Dind. των ἀποβαινόντων.
  - 4. 2. πάντων ών. Dind. conj. πάνθ' ών.
- 4. 3. τὸ δὲ ... κύριον. Considered spurious by Köppen, Cobet, Dindorf; omitted by Zurborg.
  - 4. 9. eretber be. eret be, Dind., Sauppe.
- 4. 13. ἀπελογήθη ώς. This aor. occurs sporadically, it is true, with middle meaning, in writers of widely different periods (Antiphon, Alexis, Polybius, Dio Chrysost.), but cannot be so used here, for the simple reason that there is no mention of a defence of Alcibiades before 30 below; as pass. the verb is found in Plato (Rep. x. 607 b) and Andocides (de Myst. 70), but only in the perf. and impersonally, so that the interpretation he was defended (namely, at the time of his recall from banishment) seems far-fetched. Further, the clause that he was banished not justly, but through the intrigues of his enemies cannot possibly depend upon a verb of defending; and finally the word μόνος is meaningless. Nor does ἀπηγγίλθη, the reading of three inferior Mss., yield a satisfactory sense. The words are bracketed by Brückner, Cobet, Dind., Zurborg. E. Müller rejects also μόνος and Laves οὐ δικαίως φύγοι, at the same time assuming a lacuna after μόνος. Madvig conj. καὶ μόνος ἀπλοήθης καὶ ὡς οὐ δικαίως φύγοι.
- 4. 14. τὰ δοκοῦντα δίκαια είναι. Madvig  $(Adv. \, {
  m I.} \, 337)$ , τῷ δοκοῦντι δικαίφ είναι.
- 4. 16. οδοιστερ πρότερον. Zurborg, οδοιστερ περιμένειν μέν πρότερον. Kurz rejects as meaningless οδοιστερ . . . δυνασθείσιν.
  - 5. 15. 'Hιόνα. Schneider. Dind. Τέων.
  - 5. 19. Dind. rejects 'Αθηνών και and πολιτεύοντα παρ' αὐτοίς.
- 6. 4. ἀνεπιτηδείων κτέ. Jacobs proposed ἀντ' ἐπιτηδείων γιγνομένων; Ε. Müller rejected ἀπείρους . . . διά τοῦτο; Cobet (ed. Amst. 1862) offered the most noteworthy emendation: ἐν τῷ ἀεὶ διαλλάττειν τοὺς ναυάρχους, πολλάκις ἀντ' ἐπιτηδείων γενομένων καὶ ἀκριβούντων τὰ ναυτικὰ καὶ ἀνθρώποις ὡς χρηστέον γιγνωσκόντων ἀπείρους τε θαλάττης τοὺς ἐκεῖ καὶ κινδυνεύοιεν.
  - 6. 5. altialerai. Liebhold, oravialerai.
  - 6. 13. ἀλλ' έμφρούρων ὄντων. Cobet, ἄτε έμφρουρούντων, as Thuc. viii. 60.
- 6. 16. Aéw. The name (objected to by Morus and Schneider with reference to 7.1) is found also in schol. to Aristid. *Panath.* 162, 19, where this passage is cited.
- 6. 17. ὑπὸ τῶν πολεμίων. Fr. Portus; Mss. ὑπὸ τῶν πολιτῶν. The passage is still obscure, even if, with Kurz, we throw out the words Καλλικρατίδας δε . . . ἐβδομήκοντα above.

- 6. 21. ήνοιγον. Hoffmann (ZGW., 1855, p. 655), ήνυτον; Zurborg, έτύγχανον.
- 6. 26. ἀντίον τῆς Μυτιλήνης. Rejected by Krüger, who also omits Δέσβου ... τῆς in 27.
- 6. 29. ἀνόματι. Dind. takes this as a marginal gloss ὄνομά τι. Cf. i. 4. 2.
- 6. 32. ούδεν κάκιον οίκειται. Mss. ούδεν μή κάκιον; Cobet, ούδεν μή κάκιον οίκειται (after A and ed. Ald.); Liebhold, ού δέος μή κάκιον οίκήται.
  - 6. 37. την ταχίστην. Liebhold conj. την ταχίστην ήγεν (sc. τὸ πνεῦμα).
  - 7. See E. A. Richter, Zu Xenophons Hellenica, JCP., 1886, pp. 732-39.
- 2. διωβελίας. Dind.; Mss. BCHV, διωκελίας; others, Δεκελείας; Herbst, δεκατείας.
- 7. 4. ήν. Stephanus; Mss. καί, which Hertlein defends by comparison of Thuc. vi. 4. 3.
  - 7. 23. ἐνὸς μὲν . . . ἀπολογήσασθαι. Zurborg rejects; so Richter.
- 7. 24. οὐκ ἀδικοῦντες ἀπολοῦνται. Defended by Hertlein; Sauppe and Kurz omit ἀδικοῦντες; Zurborg reads ἀδίκως; Breit. in his last edition brackets ἀδικοῦντες, and silently drops the long note in which he had before defended the single negation. We must read either οὐκ ἀπολοῦνται or, perhaps better, οὐκ ἀδίκως ἀπολοῦνται.
- 7. 27. ἀλλ' ίσως . . . ήμαρτηκότες. Most Mss. ἀποκτείνητε; B, ἀποκτείνετε; D, μεταμελήση; DHV, ήμαρτηκότας. Peter conj. ἀποκτείναιτε · μεταμελήσαι δ' ὅστερον, which Breit. adopts; Madvig, ἀλλ' οἰκ (a t non lice bit), ἀν (= ην) παρὰ τὸν νόμον . . . μιῷ ψήφφ, ἀλλ' ίσως . . . ἀποκτείναιτε. Μεταμελήσει δὲ ὅστερον, δ ἀναμνήσθητε . . . ήμαρτηκότας. Ritschl, Opusc. I. 756, reads ἀλλ' ίσως, ῶν . . . ἀποκτείνητε, μεταμελήση δὲ ὅστερον, μνησθεῖτ' ῶν ὡς.
- 7. 32. ήπερ . . . προσταχθέντα. Richter rejects; while Kurz omits οὐκ ίκανοθς . . . προσταχθέντα below.

#### Book II.

- 1. 8, 9. These sections are bracketed by L. Dindorf.
- 1. 12. πρός. Kurz omits, as borrowed erroneously from παρισκευάζοντο πρός ναυμαχίαν, 16; Zurborg reads είς.
  - 1. 15. προσβολή. Suspected by Dind.; omitted by Zurborg.
- 16. προσείλοντο. In strictness subj. should be οἱ ἐν οἰκφ ᾿Αθηναίοι;
   hence Dind. assumes a lacuna before στρατηγούς.
- 1. 18. παρήσαν. Dind. and others παρήσαν, on account of πεξή; but Ms. reading is supported by v. 2. 9, παρείησαν . . . είς την πόλιν.
  - 1. 21. Suetxe. Sauppe; Zurborg, Suexe.
- 1. 29. ἀπαγγελοῦσα. Dind., Sauppe; the Mss. have ἀπαγγέλλουσα (as B, D) οτ ἐπαγγελοῦσα (E, V).
- 1. 32. ἐρωτήσας. The answer omitted here is given in one Ms. (D), which reads after παρανομείν: νικήσας έφη ποίει, δ παθείν έμελλες ήττηθείς, είθθς τοῦτον ἀπέσφαξε μετά τῶν ἄλλων στρατηγῶν. Cf. Plut. Lys. 13.
  - 2. 2. άλλοσε. Hertlein, Dind., Sauppe; the Mss. άλλοθι.

- 2. 10. τοῦ μη παθείν. Sauppe with E; the other Mss. el μη παθείν; Büchs. is almost alone among editors in retaining the latter reading.
  - 2. 13. πλησίον. Rejected by Köppen; πλησίον τής Λακωνικής, Cobet.
  - 2. 16. ἀντέχουσι. Schneider; Mss. ἀνέχουσι. πλείω. Dind. πλείον.
- 8. 19. Dind. (An. ed. Lips. 1857, p. xix.) thinks όρισασθαι has fallen out after ποιήσασθαι; Zurborg repeats ποιήσασθαι after τρισχιλίους.
- 3. 20. ἔπειτα κελεύσαντες, κτέ. Dind. (Hell. p. xv.) assumes a lacuna in the passage, suggesting κελεύσαντες ἀπιέναι ἀποθεμένους τὰ ὅπλα; similarly Cobet.
  - 8. 29. πολεμίοις. Weiske; πολεμίφ, Morus; the Mss. πολέμιοι.
- 8. 31. ἀποβλέπει δ' ἀπ' ἀμφοτέρων. In the connection the words should mean: faces both ways (ἐπ' ἀμφ.), and this might be said of a buskin, if laced before and behind. Laves conjectures ἀπολείπει ἀπ' ἀμφ., fits neither foot exactly. The words και γάρ... ἀμφοτέρων are regarded by later editors following Cobet as an interpolation (in part from 47 below).
  - 8. 34. ekel. Dind.; Mss. ekelvy.
- 8. 36. παρανενομηκέναι. Wolf, παρανενοηκέναι; Wyttenbach, παρακηκοίναι; Schmidt, παρανενομικέναι.
  - 8. 41. γ' έδέοντο. Cobet; Mss. γε δέοιντο.
  - 8. 49. ἐσχατώτατα. Cobet, ἔσχατα.
- 8. 54. ἐκέλευσε. ἐκάλεσε, Cobet, Dind. (ed. iii. praef. p. xvi.), where he also assumes a lacuna in the following on account of the irrational είσελ-θόντες.
- 4. 8. έν τοις ίππευσι. Palmer, ξύν τοις ίππευσι; Classen, έν τοις Έλευσινίοις; Kurz, έν τοις όπλοις.
- 4. 13. τοὺς φιλτάτους. Portus, Köppen, τὰ φίλτατα; Wyttenbach, τὰ ήμέτερα ἀπεσημαίνοντο καὶ τοὺς φιλτάτους ἀπέκτεινον.
  - 4. 15. Lévai. Madvig, lévai.
- 4. 18. πρίν . . . πέσοι. Dind.; πρίν των . . . πέσοι, Mss.; πρίν των . . . . ή πέσοη τις ή τρωθή, Sauppe. Cf. iii. 1. 15.
  - 4. 26. των Αξωνέων. Palmer; Mss. των έξω νέων.
  - 4. 32. τὰ δέκα. Dind.; Mss. τοὺς τὰ δέκα.
  - 4. 34. πρὸ τῶν ἄλλων. πρὸ τῶν 'Αλῶν, Madvig.
  - 4. 36. τῆς μετά. Dind. reads, in both cases, μετὰ τῆς, comparing vi. 5. 4.
  - 4. 39. Cobet conjectures έκκλησίαν ἐποίησαν.
- 4. 41. παρελύθητε. Dind.; the better Mss. περιελήλυθεν; the others, περιεληλύθατε; Sauppe (in agreement with Classen) expects a verb meaning you have been deceived (overreached), and proposes περιηλάθητε; Wytt. conjectured παραλέλυσθε; Laves, περιείληφθε.

### BOOK III.

1. 5. δρών. Supported by a similar use of the verb δρών in iv. 4. 6 δρώντες τοὺς τυραννεύοντας.

- 1. 8. πορευσομένου. Dind., Cobet; Mss. πορευομένου. Δερκυλίδας. Mss. Δερκυλλίδας.
  - 1. 16. els τὰ τείχη. Dind.; Mss. πρὸς τὰ τείχη.
  - 2. 2. oibé. Naber; Mss. oibév.
- 2. 9. ἐπ' Ἐφέσου. Grote; Mss. ἀπ' Ἐφέσου. τὰς περὶ ... ἐν εἰρήνη. The sense is doubtful (1) on account of the unusual expression τάς περὶ ἐκεῖνον πόλεις, which should prob. signify the cities situated on the border of his domain, as Thuc. iv. 83, ὡς πολλά τῶν περὶ αὐτὸν (Περδίκκαν) χωρίων ξύμμαχα ποιήσοι and (2) because of the uncertainty whether the words φιλίας ἐν εἰρήνη together are to be joined with καταλιπών, οτ ἐν εἰρήνη is to be taken with διαβαίνει. Morus suspected ἐν εἰρήνη; Dind. the same or φιλίας (referring to Bernhardy, Syntax, p. 263), understanding τὰς περὶ ἐκεῖνον πόλεις in the sense of τὰς ἐκείνου πόλεις.
- 2. 10. μετρών. Krüger (on Thuc. viii. 95. 2), μέτρον; but Hertlein supports the Ms. reading by Hdt. i. 93.
- 2. 11. ἡ ἀπέχει... ὁδόν. Bracketed as uncalled for and meaningless. Sauppe after Dind. would read ἀπ' ᾿Αταρνέως for ἀπὸ Σάρδεων. To this reading Schwabe objects, on the ground that the distance (810 stadia) is more than a three-days march.
  - 2. 18. av . . . Sen. BDF, a . . . Set; Dind. et . . . Set.
  - 2. 19. dévaos. Dind.; Mss. dévvaos.
  - 2. 25. περιιόντι. Dind. with B. περιόντι.
- 2. 27. & avrain. Schäfer, & avrain, on their own account, i.e. without consulting Agis or the Lacedaemonians. Breit. brackets & avrain, which he thinks may have crept into the text corrupted from a marginal Suvarol, explanatory of oi mepl Zevian.
- 2. 28. περιεπλήσθη. Schwabe rejects ή οίκία and reads περιεκλήσθη (better Xen. usage περιεκλείσθη), so that ο Θρασυδαίος becomes the subj.
  - 8. 1. ωσιώθησαν. Dind.; Mss. ως είωθεσαν.
- 8. 3. χωλεύσαι. χώλος βασιλεύη with Plut. Ages. 3 (Tell). Büchs. regards the word as a gloss, but Breit. vindicates the reading.
  - 3. 8. άλλοι άλλοθι. Mss. άλλος άλλοθι. So vii. 1. 15.
  - 3. 9. τθι είπον. Most Mss. τθι έφη; hence Hertlein, τθι, έφασαν.
  - 4. 3. όποι. Dind.; Mss. όσους; others, όταν, όπου, όσφ.
- 4. 5. πίστιν λαβείν. Dind. would read πίστιν δόντα και παρ' έμοῦ πίστιν λαβείν. Madvig thinks other words have been lost before ή μὴν, on the ground that the words ἡμᾶς μηδέν τῆς σῆς ἀρχῆς ἀδικήσειν must belong to the speech of Agesilaus. Certainly the expression τῆς σῆς ἀρχῆς could hardly be understood of the region occupied by Agesilaus.
- 4. 12. ἀπαντώσας . . . ήγε καλ τάς. Wanting in Mss., supplied from Ages. 1.16.
  - 4. 20. καὶ άλλον. καὶ 'Aδαΐον, Tell, from Ages. 12 f.
- 5. 2. νομίζοντες κτέ. Sauppe, νομίζοντες αύτῶν τὸ ἄρχειν (after Schneider); Laves, αὐτῶν τὸ ἄρχειν είναι; Liebhold, αὐτῶν τὴν ἀρχὴν (= ήγεμονίαν) ἔσεσθαι.

- 5. 4. ήρξαντο πολέμου. ήρξαν τοῦ πολέμου, Cobet, Dind., Sauppe.
- 5. 5. έν Δεκελεία. Breit. της έκ λείας. Cf. iv. 3. 21.
- 5. 9. απολώλατε. Dind. απωλώλειτε; Sauppe, απολώλετε.
- 5. 15. οὐκ ἐχόντων. Orelli (on *Isoc. de Antıd.* p. 341); the Mss. οὐχ ἐκόντων.
  - 5. 16. xápitas . . . mellovas. Cobet, Dind.; the Mss. xápita . . . mellova.
  - 5. 22. το μέν Θηβαίων. τών μέν Θηβαίων, Tillmanns.

#### BOOK IV.

- 1. 7. ayerda. Markland on Eur. Suppl. 1064; Mss. yeverda.
- 1. 15. περιειργμένοις. Valck., Schneider; Mss. περιειργασμένοις.
- 1. 24. άλλα δη οία. Dind. conj. άλλα οία δη.
- 1. 31. ήρξατο λόγου. ήρξε τοῦ λόγου, Sauppe, after Dind.'s conj.
- 1. 36. Séois. Cobet; Mss. Séoio.
- 2. 6. ότι . . . εὐκρινεῖν. Madvig (Adv. I. 339), ότι τοὺς στρατευσομένους μόνους δεῖ ἐγκρινεῖν; Kurz, ὅστις τοὺς στρατευομένους διευκρινεῖ (cf. Oec. 8. 6). Breit takes εὐκρινεῖν as a solitary instance of an intensive to εὖ κρίνειν, keep in good order, with τοὺς στρατευομένους as object. That the verb is act., not intr., appears from the fact that the interest of the officers, not of the men, is in question. The officers must not only see that their men are well armed and mounted, but must keep them in a high state of discipline on the march, if they would win a prize.
- 2. 13. την άμφιαλον. Herbst, την άμφι 'Αλέαν; Jungclaussen proposes την Στυμφαλίαν οτ την Αιγιαλείαν; R. Schneider, την έπ' αιγίαλον.
  - 2. 23. εἰρξάντων. Schneider; the Mss. ἀρξάντων.
- 8. 3. ἐφ' Ἑλλησπόντου. Dind., the Mss. ἀφ' Ἑλλησπόντου. διαλλάξας. Madvig, διάξας.
- 8. 7. οἱ μὲν . . . πειρώμενοι κτέ. Dind. from Ages. 2. 3; the Mss. οἱ μὲν αὐτῶν ἔφυγον οἱ δὲ ἀνέστρεψαν, οἱ δὲ πειρώμενοι κτέ. Perhaps the true reading is οἱ μὲν αὐτῶν ἔφυγον οὐδ' ἀναστρέψαντες.
  - 8. 23. Σπαρτιατών. Best Mss.; others στρατιωτών.
- 4. 6. τους τυραννεύοντας. Campe suggests τους έν δυνάμει όντας τυραννεύοντας.
- 4. 11. of δ' αν Λακεδαιμόνιοι κτέ. Campe would read of δ' αν Λακ. τους καθ' έαυτους Κορινθίους νικήσαντες έδωξαν πρός τὸ ἄστυ : ds ήσθοντο . . . βοηθ. έπανελθόντες έν αρ. κτέ. It is certainly singular that there should be no mention of the Corinthians in the text.
  - 4. 16. SKYOUY. Dind. (after Priscian xviii. 25); the Mss. ¿SeSleway.
- 4. 17. ἐπεκδραμόντες πελτασταίς. Madvig (Adv. I. 340) ἐπ' ἐκδραμόντας πελταστάς. ἐστρατοπεδεύοντο. Schneider; Mss. ἐστρατεύοντο.
  - 4. 19. Tevéav. Köppen; the Mss. Teyéav; Ages. 2. 17, kard rd orevá.
- 5. 1. αὐτόθεν. Weiske; the Mss. αὐτόθε.— ὡς "Αργους . . . ὄντος. Breit. brackets τῆς, which Kurz retains in the sense of das wahre, eigentliche (Kr.

- Spr. 50, 3, 1). BDEF read τοῦ K., but Kόρινθος as masc. is not found in Xen.; one unimportant Ms. τοῦ και τῆς; Hertlein, τῆς Κορ. ούστης.
- 5. 4. ριγώντων. Cobet (G. 99, n. 3; Kr. Spr. 32, 3, 5); Mss. ριγούντων. Cf. ίδρώντι, 7, where vulg. reading is again ίδροῦντι.
- 5. 10. καλ κάων. Lennep; Mss. BCDV, καλ κλών; the rest κυκλών; Jacob (Obss., p. 13), Κορινθίων with ref. to Plut. Ages. 22.—ούκ ἀνήκε. Schneider; the Mss. ούκ ἀνήγε.
- 5. 18. διών. Cobet, ἀπών. ὄρθρου . . . παρήλθε. Campe (Philologus, VII. 277), ἔτι σκοταίος ἀναστὰς ὅρθρου παρήλθε; Laves (Kritische Beitr. zu Xen. Hell., Posen, 1882, p. 13), σκοταίος ἀναστὰς ἔτι ὅρθρου παρήλθεν. The transposition commends itself in that it lays stress on the fact of his passing while it was still dark, and so unseen. The word ὅρθρος may cover the time from the third watch of the night to sunrise, so that the march is made (say) between two and five o'clock in the morning.
  - 6. 1. Altohias. Dind.; the Mss. Altohia, defended by Hertlein.
- 6. 7. ἀπὸ... ὄρους. In the Mss. these words follow τὸ στρατόπεδου; the arrangement in the text is Köppen's.
  - 6. 9. noav. Morus; the Mss. neav.
- 7. 1. περιστρατοπεδευμένοι. Dind.; Mss. περιστρατοπεδευσάμενοι; Schneider, περιστρατοπεδευσήμενοι.
- 7. 4. τῶν ἀπὸ δαμοσίας. Dind. (ed. Oxon.); the better Mss. partly τῶν ἀποδημίας, partly τῶν τῆς ἀποδημίας οr τῶν περὶ ἀποδημίας, the rest αὐτῶν ἀποδημίας; Köppen, αὐτῶν τῶν ἀπὸ δημοσίας; Schneider, τῶν περὶ τῆν δημοσίαν; Dind. (ed. Lips. 1866), ἀρξάμενοι ἀπὸ τῶν περὶ δαμοσίαν.
- 7. 5. και οὕτω. και must be omitted, or εἰπών above changed to εἶπεν. The anacolutha cited as similar (v. 1. 28; vi. 1. 13; 4. 2, 4) are not so. και οῦτω in the sense of και ώς lacks support.
- 8. 4. εί δέ τις τοῦτο φοβεῖται. Dind.; the Mss. have εί δέ τισι τοῦτο φανεῖται.
- 8. 5. Alyal elot. Valckenaer (on Hdt. iii. 117); the Mss. Alyee's, Alyale's or Alylee's without elot. ά. Added by Dind. ὑπήκοοι ὄντες. So BCDFV; the other Mss. ὑπήκοα ὄντα. Madvig (Adv. I. 340) would restore the passage after the Mss., reading Alyale's, but does not know what to make of γέ before χωρία. The passage limps after all the conjectures.
  - 8. 12. ἀποστήσαι. Dind.: Mss. ἀποστήναι.
- 8. 14. Between ήμας and βασιλεύς, the Mss. have of Έλληνες ή, without meaning. Morus bracketed the words: Cobet indicates a lacuna.
- 8. 15. λόγοι ταῦτ' ἡν. Stephanus; the Mss. λόγοις; Wolf (on Dem. Lapt. 319), λόγοις; Köppen οὐ βουλομένοις; Liebhold οὐχ ὁμολόγοις; Kurz, τοῖς δ' ἐναντία ταῦτ' ἡν; Breit. suspects some such original as φόβος ἐνταῦθ' ἡν, as suggested by the following οἴτε γάρ... ἐφοβοῦντο; Campe 'den Gegnern war dies ein Schrecken.'— τὰς πόλεις καλ: wanting in BDFV.
  - 8. 22. διέπλεον: Sauppe reads και δέ πλέον.
  - 8. 35. και έπανελθών. Hertlein (Hermes, xii. 184), και είτα απελθών.



# INDEX OF PROPER NAMES.

- 'Aβαρνίs, promontory near Lampsacus, ii. 1. 29.
- "Αβυδος, city on Asiatic coast of the Hellespont, i. 1. 5; 2. 16; ii. 1. 18; iii. 1. 9; iv. 8. 3, 32. The district 'Αβυδηνή, iv. 8. 35; the inhabitants 'Αβυδηνοί, ii. 1. 18. Gold mines in the neighborhood, iv. 8. 37.
- 'Ayattros, Corinthian admiral, iv. 8.
- 'Aγαμέμνων, reference to his sacrifice at Aulis, iii. 4. 3. Cf. vii. 1. 34.
- Ayyevidas, Spartan ephor, 425 B.C., ii. 3. 10.
- 'Aγησανδρίδας, Lacedaemonian commander, defeats Athenians, i. 1.1; with a fleet on coast of Thrace, i. 3.17.
- 'Aγησίλαος, Spartan (son of Archidamus, v. 3. 13), brother of King Agis, iii. 3. 1; succeeds to the throne, 3. 4; his relations with Lysander, 4.7 ff. He wages war in Asia against the Persians (396-394 B.C.), iii. 4. 2-29; iv. 1. 1-41; is summoned home, 2. 2; marches through Thrace and Thessaly to Boeotia, 3. 1-9; fights the battle of Coroneia (394 B.C.), 3. 15-21; reaches Sparta, 4. 1. Campaign against the Argives (393 B.C.), 4. 19; against Corinth (392 B.C.), 5. 1-18; against Acarnania (391 B.C.), 6. 3-14.
- 'Αγησίπολις, son of Pausanias, king of Sparta under the guardianship

- 'Αγησίπολις,
  - of Aristodemus, iv. 2.9. His campaign against Argos (390 B.C.), 7. 2-7.
- 'Αγησίστρατος, Spartan ephor, 426 B.C., ii. 3. 10.
- \*Ayıs, king of Sparta, at Deceleia, i. 1. 33 ff.; ii. 2.. 7, 11; withdraws from Deceleia (404 B.C.), 3. 3; takes the field against the Eleans who had prevented his sacrificing at Olympia, iii. 2. 22-29 (401-400 B.C.); falls sick at Delphi and dies at Sparta (399 B.C.), 3. 1.
- "Ayvov, Athenian, adoptive father of Theramenes, ii. 3. 30.
- 'Αγροτέρα, Artemis, iv. 2. 20.
- 'Αγύρριος, Athenian, succeeds Thrasybulus, iv. 8. 31.
- 'ASc(µavros, Athenian, son of Leucolophides, general, i. 4. 21; 7. 1; ii. 1. 30, 32.
- 'Abnva, i. 1. 4; 4. 12; ii. 4. 39; iii. 1. 21, 23. Her temple at Phocaea, i. 3. 1; at Athens, 6. 1.
- 'Aθηνάδας, Sicyonian, iii. 1. 18.
- 'Αθήναι, i. 1. 33; 2. 1 ff.; ii. 1. 10.—
  'Αθήνηθεν, iv. 8. 24.—'Αθήνησι, iii.
  1. 1.
- 'Aθηναίοι, their course toward the generals who fought at Arginusae, i. 7. 1-35. Defeated at Aegospotami, ii. 1. 21-29; besieged by the Spartans, 2. 2-23; under the Thirty, 3. 11-56; 4. 1-24; the democracy restored by Thrasybulus, 4. 24-43.

# 'Almvalou,

They take part in the campaigns of the Spartans, iii. 1. 4; 2. 25; march to relief of the Thebans (395 B.c.), 5. 16 ff.; participate in the Corinthian war, iv. 2. 17; 3. 15; 4. 1; renew the maritime struggle with Sparta, 8. 20, 25-39.

Alyal, city in Aeolis, iv. 8. 5.

Atγινα, island in the Saronic Gulf, ii.
2. 9. The inh. Αίγινῆται driven out by the Athenians, ii. 2. 3 n.; restored by Lysander, 2. 9.

Alγός ποταμοί, place on the Thracian Chersonesus, ii. 1. 21.

**Αlγυπτία Λάρισα,** city in Aeolis, iii. 1. 7.

Alvησίας, Spartan ephor, 431 B.C., ii. 3. 9.

Alvaires, people in southern Thessaly, iii. 5. 6; iv. 3. 15.

Alfωνειs, inh. of the Attic deme Alξωνή, ii. 4. 26.

Aloλίς, district on west coast of Asia Minor, iii. 1. 10, 17; 2. 1, 13. The inh. Aloλείς, iii. 4. 11; iv. 3. 17. Aloλίδες πόλεις, iii. 1. 16; iv. 8. 33.

Alox(vns, one of the Thirty at Athens, ii. 3. 2, 13.

Alτωλία, district in central Greece, iv. 6.1; inh. Αlτωλοί, iv. 6.14.

'Aκαδήμεια, gymnasium near Athens, ii. 2. 8.

'Aκαρνάνες, inh. of 'Aκαρνανία, a district of Central Greece, iv. 2. 17; 6. 1 ff.; 7. 1.

'Aκράγας, Sicilian city (Agrigentum) taken by the Carthaginians, i. 5. 21; ii. 2. 24.

'Ακροκόρινθος, citadel of Corinth, iv. 4. 4.

'Ακρώρειοι, city in Triphylia, iii. 2. 30; also inh. of the same, iv. 2. 16. 'Αλαί, an Attic deme, ii. 4. 34. 'Alagias, archon at Athens, 405 B.C., ii. 1. 10.

'Aλεξιππίδας, Spartan ephor, 411 B.c., ii. 3. 10.

'Aλίαρτος, city in Boeotia, iii. 5. 6, 17, 25; inh. 'Αλιάρτιοι, iii. 5. 18 f.

'Aluis, inh. of city of same name (vi. 2. 3) in Argolis, iv. 2. 16.

'Αλίπεδον, plain in vicinity of the Peiraeus, ii. 4. 30.

'Αλίσαρνα, city in the Troad, iii. 1.6.

'Aλκιβιάδης. 1. Athenian, i. 1. 5 ff.; chosen general, 4. 10; returns to Athens, 4. 11-23; leaves the army and goes to his castle on the Chersonesus, 5. 17; warns the Athenians at Aegospotami, ii. 1. 25 (cf. ii. 3. 42). 2. His cousin and namesake, i. 2. 13.

'Aλκιμένης, Corinthian, iv. 4. 7.

'Αλφειός, river in Elis, iii. 2. 29.

'Aμαξιτός, city in the Troad, iii. 1. 13, 16.

'Αμυκλαιείε or 'Αμυκλαίοι, inh. of Laconian city 'Αμύκλαι (vi. 5. 30), not far from Sparta, iv. 5. 11 f.

'Αμφίδολοι, city in Triphylia, iii. 2. 30; also inh. of same, iii. 2. 25; iv. 2. 16.

'Aμφίπολις, a Greek colony in Macedonia, iv. 3. 1.

'Avalties, one of the Thirty, ii. 3. 2.

'Aναξίβιος, Spartan, iv. 8. 32; harmost at Abydos, 33–39.

'Αναξικράτης, Byzantine, i. 3. 18.

'Aναξίλαος, Byzantine, i. 3. 18 f.

'Ανδροκλείδας, Theban, iii. 5. 1, 4.

"Ανδρος, one of the Cyclades, i. 4. 21; 5. 18. 'Ανδρία χώρα, i. 4. 22. Inh. "Ανδρίοι, i. 4. 22; ii. 1. 32. 'Ανδρία ναῦς, ii. 1. 31.

'Aννίβας, Hannibal the Carthaginian, son of Giscon, i. 1, 37.

Digitized by Google

- \*Avrakasas, Spartan, iv. 8. 12; negotiates with Tiribazus, 8. 14-16.
- "Aντανδρος, city at foot of Mount Ida, in the Troad, i. 1. 25; 3. 17; ii. 1. 10; iv. 8. 35. Inh. 'Αντάνδριοι, i. 1. 26.
- 'Aντιγένης, archon at Athens, 407 B.C., i. 3. 1.
- 'Aντίοχος, Athenian, Alcibiades' pilot, defeated at Ephesus by Lysander, i. 5. 11 ff.
- 'Artiobérns, Spartan, iii. 2. 6.
- 'Aντιφών, Athenian, ii. 3. 40 n.
- "Avuros, Athenian, ii. 3. 42, 44.
- 'Απατούρια, Athenian festival, i. 7. 8 n.
- \*Απολλοφάνης, of Cyzicus, iv. 1. 29.
- <sup>2</sup>Απόλλων, iii. 5. 5; his sanctuary at Delphi, iv. 7. 2; oracle, iii. 3. 3.
- "Apakos, Spartan, admiral, ii. 1. 7; ephor (408 B.c.), ii. 3. 10; sent to Dercylidas, iii. 2. 8.
- 'Apywoooa, islands between Lesbos and the mainland, i. 6. 27; battle of, 28-34.
- "Αργος, iii. 5. 1; iv. 4. 6; 7. 2; the country 'Αργεία, iv. 7. 4; inh. 'Αργεία, i. 3. 13; ii. 2. 7; always hostile to the Spartans, iii. 5. 11; take part in Corinthian war, iv. 2. 17; 3. 15 f.; 4. 1; 7. 2; seize upon Corinth, 4. 2 ff.; 8. 34.
- \*Aperias, one of the Thirty at Athens, ii. 3. 2.
- 'Apiaîos, Persian, iv. 1. 27.
- 'Αριοβαρζάνης, Persian satrap in Asia Minor, i. 4. 7.
- 'Αρίσταρχος, Athenian, i. 7. 28; one of the Four Hundred, ii. 3. 46.
- 'Αριστογίνης. 1. Athenian general, i. 5. 16; 6. 30; 7. 1. 2. Syracusan, i. 2. 8.
- 'Αριστόδημος, Spartan, guardian of Agesipolis, iv. 2. 9.

- \*Αριστοκράτης, Athenian general, i. 4. 21; 5. 16; 6. 29; 7. 1.
- 'Αριστοτέλης, Athenian exile, ii. 2. 18; one of the Four Hundred, 3. 46; of the Thirty, 3. 2, 13.
- 'Αρίστων, Byzantine, i. 3. 18.
- <sup>\*</sup>Αρκαδία, iv. 4. 16; inh. 'Αρκάδες, iii. 2. 26; 5. 12; iv. 4. 16.
- \*Aρνάπης, Persian, i. 3. 12.
- "Αρτεμε 'Αγροτέρα, iv. 2. 20; 'Αστυρηνή, iv. 1. 41; sanctuary at Leucophrys, iii. 2. 19; at Ephesus, i. 2. 6; iii. 4. 18; at Munychia, ii. 4. 11.
- \*Aρχέδημος, Athenian demagogue, i. 7. 2.
- 'Αρχέστρατος, Athenian general, i. 5. 16; peace advocate, ii. 2. 15.
- 'Αρχύτας, Spartan ephor, 404 B.C., ii. 1. 10; 3. 10.
- 'Aσία, usu. Asia Minor, ii. 1. 8; iii. 1. 5; iv. 2. 4; the Persian empire, iii. 5. 13; iv. 8. 5.
- "Aσπενδος, city in Pamphylia, iv. 8. 30; inh. 'Ασπένδιοι, ibid.
- 'Αστύοχος, Spartan, i. 1. 31.
- 'Αστυρηνη' 'Αρτεμις, named from the Mysian village Astyra, iv. 1. 41.
- 'Arapreus, city in Aeolis, iii. 2. 11.
- 'Αττική, i. 7. 22. 'Αττική δραχμή, i. 5. 4.
- Ailis, Boeotian city on the Euripus, iii. 4. 3; 5. 5.
- Aŭλών, city in Messenia, iii. 2. 25; 3. 8; inh. Αὐλωνῖται, iii. 3. 8.
- Αὐτοβοιστίκης, Persian, ii. 1. 8.
- 'Aχαΐα, iii. 2. 23; iv. 8. 10. Inh. 'Aχαιοί, iii. 2. 26; in possession of Calydon, iv. 6. 1; wage war against the Acarnanians, 6. 3–7. —'Αχαιοί in Pthiotis, i. 2. 18. Doubtful which of the two peoples is meant, iv. 2. 18. —'Αχαϊκά τῆς Φθίας ὄρη, iv. 3. 9.

\*Ax (Aleev, town in Asia Minor, prob. near Priene, iii. 2. 17; iv. 8. 17.

Bayatos, Persian, iii. 4. 13.
Bev&&seov, temple of "Aprepus Bev&s in the Piraeus, ii. 4. 11.

Bervis Opcien, district in northern Asia Minor, iii. 2. 2; inh. Bervol Opcies, i. 3. 2; iii. 2. 2 ff.

Bowerla, iii. 5. 17, 24; inh. Bowerol, i. 3. 15; ii. 1. 30; iii. 2. 25; carry on the Corinthian war, iv. 2. 17; 3. 3 ff.; 4. 1. Bowerldes wokes, iv. 8. 15.

Bouérros, Lacedaemonian, i. 4.2. Bpac (Sas, Spartan ephor, 430 B.c., ii. 3. 10.

**Βυζάντιον**, city on the Bosphorus, i. 35 f.; 3. 10 ff.; 4. 1; ii. 2. 1 f. Inh. **Βυζάντιοι**, i. 3. 16; iv. 8. 27.

Γαλαξίδωρος, Theban, iii. 5. 1. Γάμβρειον, city in Ionia, iii. 1. 6. Γαύρειον, stronghold on Andros, i. 4. 22.

Γίλα, Sicilian city taken by Carthaginians, ii. 3. 5.

**Γέραιστος,** southern cape of Euboea, iii. 4. 4.

Γέργις, city in Troad, iii. 1. 15 (see note), 19, 21; inh. Γεργίθιοι, iii. 1. 22.Γλαύκων, Athenian, ii. 4. 19.

Tvôres, Syracusan, i. 1. 29.

Γογγύλος, Eretrian traitor, iii. 1. 6. Γοργίων, brother of Γογγίλος, iii. 1. 6.

**Γορδίωον**, city in Phrygia, i. 4. 1. **Γρύνωον**, city in Aeolis, iii. 1. 6.

Γύθων, harbor on south coast of Laconia, i. 4. 11.

Fulls, Spartan polemarch, iv. 3. 21, 23.

Δαρδανεύς, inh. of Δάρδανος, city in Troas, iii. 1. 10; fem. Δαρδανίς, ibid.

Δαρείος, king of Persia, i. 2. 19; ii. 1. 8; form Δαρειάος, ii. 2. 8.

Δασκυλείον, residence of Pharnabazus, iii. 4. 13; iv. 1. 15.

Δεπέλεια, height in Attica occupied by the Spartans, i. 1. 33, 35; 2. 14; 3. 22; ii. 2. 7; iii. 5. 5; evacuated, ii. 3. 3.

Δελφίνιον, fort on Chios, i. 5. 15. Δελφοί, town in Phocis, iii. 3. 1; iv. 3. 21; 7. 2.

Δερκυλίδας, Spartan. Harmost in Abydus (407 B.C.), iii. 1.9; carries on the war in Asia (399–397 B.C.), iii. 1.8–28; 2.1–20; 4.6; brings to Agesilaus at Amphipolis tidings of the victory at Corinth, iv. 3.1; is sent by Agesilaus to the Hellespont, 3.2 f.; after battle of Cnidus holds Abydus for the Lacedaemonians, 8.3–5; remains there until 389 B.C., 8.32.

Δημάρατος, king of Sparta, iii. 1. 6. Δήμαρχος, son of Eudocus, Syracusan general, i. 1. 29.

Διοκλής, one of the Thirty, ii. 3. 2. Διομέδων, general of the Athenians, i. 5. 1; succors Conon in Mitylene, 6. 22 f.; at the Arginusae, 6. 29; accused at Athens, 7. 2, 16, 29.

Διονύσιος, son of Hermocrates, tyrant of Syracuse, ii. 2. 24; 3. 5.

Διοπείθης, Lacedaemonian, iii. 3. 3. Διότιμος, Athenian, i. 3. 12.

Διφρίδας, Lacedaemonian, iv. 8. 21.

Δίων, Athenian, iv. 8. 13. Δρακοντίδης, one of the Thirty, ii. 3. 2.

Δράκων, Pellenean, iii. 2. 11. Δωριεύς, Rhodian, i. 1. 2 ff.; 5. 19. Δωρόθεος, Athenian, i. 3. 13.

"Εκδικός, Spartan admiral, iv. 8. 20 ff.
'Ελαιούς, city on Thracian Chersonese, ii. 1. 20.

Digitized by Google

- 'Eλευσ'(s, in Attica, intended asylum of the Thirty, ii. 4. 8; seized by them, 4. 24, 28, 43. Inh. Έλευσ'(νιοι, ii. 4. 8.
- Έλικών, mountain in Boeotia, iv. 3. 16 f.
- Έλιξος, Megarian, i. 3. 15 ff., 21.
- 'Ελλάς, ii. 2. 6, 20 ff.; iii. 1. 3, and freq.
- Έλληνες, i. 5. 9, and freq.; in Asia, iii. 1. 3; in Cyrus' army, iii. 1. 1; in the Persian service, 1. 13, 16.— Έλληνίδες πόλεις, ii. 2. 20; iii. 1. 5, etc.— Έλληνικόν στράτευμα, iii. 2. 15; iv. 3. 11.
- Έλλησποντος, i. 1. 2, and freq. Its width, ii. 1. 21. The people inhabiting its shores, Έλλησπόντιοι, iii. 4. 11; iv. 3. 17. Έλλησπόντιαι πόλειε, iv. 8. 31.
- "Ενδιος, Spartan ephor, 403 B.C., ii. 3. 1, 10.
- 'Eνυάλιος, epithet of the god of war, ii. 4. 17.
- "Εξαρχος, Spartan ephor, 427 B.C., ii. 3. 10.
- 'Επήρατος, Spartan ephor, 413 B.C., ii. 3. 10.
- \*Επιδαύριοι, inh. of Epidaurus, city in Argolis, iv. 2. 16.
- Έπίδοκος, Syracusan, i. 1. 29.
- Exucuta, locality near Sicyon, iv. 2. 14; 4. 13.
- Έπικυδίδας, Spartan, iv. 2. 2.
- 'Επιτάλιον, city in Triphylia, iii. 2. 29 f. Inh. 'Επιταλιείs, 2. 25.
- 'Ερασινίδης, general of the Athenians, i. 5. 16; 6. 16, 29; 7. 2, 29.
- \*Eρασίστρατος, one of the Thirty, ii. 3. 2.
- 'Ερατοσθίνης, one of the Thirty, ii. 3. 2.
- 'Ερετριείς, inh. of the Euboean city Έρετρια, iii. 1. 6.

- <sup>\*</sup>Ερμιονεῖς, inh. of Hermione in Argolis, iv. 2. 16.
- Έρμογένης, Athenian, iv. 8. 13.
- Έρμοκράτης, Syracusan. 1. Father of the tyrant Dionysius, ii. 2. 24.
  2. General of the Syracusans, banished, i. 1. 27-31; goes to Persia, 3. 13.
- **Έρμων,** Megarian, i. 6. 32.
- 'Εστία, her altar in the senate-house at Athens, ii. 3. 52.
- 'Εττόνικος, Lacedaemonian: harmost in Thasos, i. 1. 32; with Callicratidas before Mitylene, 6. 26, 35; returns to Methymna, 6. 38; in Chios, ii. 1. 1 ff.; called by Lysander to Ephesus, 1. 10; sent to Thrace, 2. 5.
- Εύαγόρας. 1. Elean, victor at Olympia, i. 2. 1. 2. Prince of Salamis in Cyprus, ii. 1. 29; iv. 8. 24.
- Εὐάλκης, Athenian, iv. 1. 40.
- Εὐάρχιππος, Spartan ephor, 407 B.C., i. 2. 1; ii. 3. 10.
- Εύβοια, iv. 2. 17; conquered by the Athenians, 446 B.C., ii. 3. 9. The inh. Εύβοιζ, iv. 3. 15.
- Eὐβώτας, Cyrenean, victor at Olympia, i. 2. 1.
- Eŭκλεια, festival of Artemis in Corinth, iv. 4. 2.
- Εὐκλείδης, one of the Thirty, ii. 3. 2. Εὐκλης, Syracusan, son of Hippo, i. 2. 8.
- Εύκτήμων, archon in Athens, 408 B.C., i. 2. 1.
- Εὐμάθης, one of the Thirty, ii. 3. 2. Εὔμαχος, general of the Athenians, i. 1. 22.
- Eŭĝevos, Lacedaemonian, iv. 2. 5.
- **Εὐρυμέδων**, river in Pamphylia, iv. 8.
- Εύρυπτόλεμος, Athenian, i. 3. 12 f.; son of Pisianax, cousin of Alcibi-

#### Εύρνπτόλεμος,

ades, 4. 19; defends the generals charged with neglect of duty at the Arginusae, 7. 12, 16-34.

Eύρυσθίνης, descendant of King Demaratus, iii. 1. 6.

**Εὐρώπη**, iii. 2. 9; iv. 2. 6; 3. 15; 8. 5.

\*Eperos, Ionian city in Asia Minor, i. 2. 6 f.; 5. 1, 10 ff.; 6. 2; ii. 1. 6; iii. 1. 8; 2. 9; 4. 4; iv. 8. 3. The district \*Eperos, iii. 2. 14. The inh. \*Eperos, i. 2. 10; 5. 12.

Έφιαλτης, Athenian, iv. 8. 24.

Zeifinnos, Spartan ephor, 423 B.c., ii. 3. 10.

Zeús, Olympian, iii. 2. 22, 26, 31; iv. 7. 2.

Zη̂νις, Dardanian, Persian satrap in Aeolia, iii. 1. 10.

Him, city at the mouth of the Strymon in Thrace, i. 5. 16.

\*HALS, city in northwestern Peloponnesus, iii. 2. 23; iv. 7. 4. The district 'HALCA, iii. 2. 23. The inh. 'HALCA, enemies of the Lacedaemonians, iii. 2. 21; conquered by the latter, 2. 21-31; take part in the Corinthian war, 5. 12; iv. 2. 16.

"Hwelov, city in Triphylia, iii. 2. 30.

'Hoala, city in western Arcadia, on the Alpheus, iii. 2. 30; 3. 1.

"House, sanctuary of Hera, iv. 5.

'Ηράκλεια Τραχινία, city in Pthiotis, i. 2. 18. The inh. 'Ηρακλεώται, iii. 5. 6.

'Hρακλείδης, Syracusan, son of Aristogenes, i. 2. 8.

'Hodeles, sanctuary of Heracles near Chalcedon, i. 3. 7.

Ήρωπ ίδας, Spartiate, with Agesilaus in Asia, iii. 4. 6, 20; iv. 1. 11 ff., 20 ff.; 2. 8; 3. 15 ff.; with the fleet, iv. 8. 11.

'Hossas, Syracusan, iii. 4. 1.

Θαμνήρια, place in Media, ii. 1. 13.
Θάσος, island off the Thracian coast,
i. 1. 12, 32; 4. 9.

Θεμιστογένης, Syracusan, iii. 1. 2. Θεογένης, Athenian, i. 3. 13; of the Thirty, ii. 3. 2.

Giorpus, one of the Thirty, ii. 3. 2.

Θεόπομπος, Milesian, ii. I. 30.

Θέρσανδρος, flute-player with Thibron, iv. 8. 18 f.

Ocornets, inh. of Thespiae, iv. 2. 20. Octraλία, district in northern Greece, ii. 3. 4, 36; iv. 3. 3. The inh. Octraλοί, ii. 3. 4; iv. 3. 3.

Θήβαι, ii. 4. 1; iii. 5. 1. The inh. Θηβαίοι, i. 7. 28; ii. 2. 19; iii. 2. 21; stir up war against the Lacedae-monians, 5. 3 ff.; victorious at Haliartus, 395 s.c., 5. 18 ff.; fight at Coroneia, iv. 3. 15 ff.; take part in the Corinthian war, 5. 10.

Θήβη, in Troas, iv. 1. 41.

Oηραμίνης, Athenian, son of Hagnon, ii. 3. 30; nicknamed Κόθορνος, 3. 31; general at the Hellespont, i. 1. 12 ff.; trierarch at the Arginusae, i. 6. 35; 7. 17, 31; accuses the generals in Athens, 7. 4 ff.; seeks to secure peace for the besieged Athenians, 405 B.C., ii. 2. 16-22; chosen one of the Thirty, 3. 2; falls out with Critias, 3. 15 ff.; accused by the latter, 3. 24; his defence, 3. 35-49; his condemnation and execution, 3. 51-56.

Θηρίμαχος, Spartan harmost in Methymna, iv. 8. 29.

Θίβραχος, Lacedaemonian, ii. 4. 33.

Θίβρων, Spartan, carries on the war in Asia, 400 B.C., iii. 1. 4-7; is banished, 1. 8; sent by the Spartans against Struthas, 392 B.C., iv. 8. 17; falls, 8. 19. Cf. also 22.

θορικός, deme in southeastern Attica, i. 2. 1.

Θούριαι τριήρεις, from Θούριοι in southern Italy, i. 5, 19.

Θράκη, i. 3. 10, 17; 4. 9; ii. 2. 5; iii. 2. 9; iv. 8. 26. The inh. Θράκες, iii. 2. 8, 10; 'Οδρύσαι, iii. 2. 5; Βιθυνοί, g. v.

Θράκιον, place in Byzantium, i. 3. 20.

Θρασύβουλος, ό Στειριεύς, Athenian, see on iv. 8. 25.—i. 1. 12; 4. 9; chosen general, 4. 10; at Phocaea, 5. 11; trierarch at Arginusae, 6. 35; 7. 5; banished by the Thirty, ii. 3. 42; seizes Phyle, 4. 2-7; makes Piraeus his base of operations against the Thirty, 4. 10-34; his speech to the Athenians, 4. 40 ff.—iii. 5. 16; sent with a fleet against Teleutias, 390 B.C., iv. 8. 25; slain by the Aspendians, 8. 30.
Θρασυδαίος, Elean in Cyllene, iii. 2.

Θράσυλλος, Athenian, i. 1. 8; wards off an attack of Agis upon Athens, 1. 33; his campaign on the coast of Asia Minor, i. 2. 1 ff., 3, 6; returns to Athens, 4. 10; general, 5. 16; at Arginusae, 6. 30; accused at Athens, 7. 2, 29.

Θυμοχάρης, Athenian, i. 1. 1. Θώραξ, Spartan, ii. 1. 18, 28.

27 ff.

Tsatos, secretary of Agesilaus, iv. 1.39.

"Iδη, mountain in Troas, i. 1. 25.
'Ιεραμένης, Persian, ii. 1. 9.
'Ιέρων, one of the Thirty, ii. 3. 2.

"Τλαρχος, Spartan ephor, 419 B.c., ii. 3. 10.

"Iluov, city in Troas, i. 1. 4. The inh.
'Ilus, iii. 1. 16.

"Iμβρος, island in the northern part of the Aegean, iv. 8. 15.

'Iuipa, Sicilian city, taken by the Carthaginians, i. 1. 37.

'Iππεύς, leader of the Samians at Arginusae, i. 6. 29.

'Ιπποδάμειος ἀγορά, in the Piraeus, ii. 4. 11.

'Ιπποκράτης, lieutenant of Mindaros, i. i. 23; harmost in Chalcedon, 3. 5 f.

'Ιππόλοχος, one of the Thirty, ii. 3. 2.

'Ιππόμαχος, one of the Thirty, ii. 3. 2; 4. 19.

Ίππόνικος, Athenian, iv. 5. 13.

'Ισάνωρ, Spartan ephor, 429 B.C., ii. 3. 10.

'Ισθμός of Corinth, iv. 5. 1; 8. 8.
"Ισθμία, the games held there, iv.
5. 1 f.

'Iolas, Spartan ephor, i. 409 B.C., ii. 3. 10.

'Ισμηνίας, Theban, iii. 5. 1.

'Ioriais, inh. of the Euboean city 'Ioriaia, ii. 2. 3.

'Ιφικράτης, Athenian, leader of the mercenaries at Corinth, iv. 4. 9; raids in Phliasia, 4. 15; in Arcadia, 4. 16; 5. 3; annihilates a Spartan mora, 5. 13–17; goes to the Hellespont, 8. 34–39.

'Ιωνία, on the coast of Asia Minor, ii. 1. 17; iii. 2. 11, 14. The inh. 'Ίωνες, iii. 4. 11; iv. 3. 17; 'Ίωνίδες πόλεις, iii. 2. 12; 'Ίωνικαὶ πόλεις, iii. 1. 3; 2. 17.

**Καδούστοι**, people on the Caspian Sea, ii. 1. 13.

Kaλλίas. 1. Archon at Athens, 406 B.C., i. 6. 1. 2. Son of Hipponicus, leader of the Athenians in the Corinthian war, iv. 5. 13 f. 3. Spartan, iv. 1. 15.

Kaλλίβιος, Spartan harmost in Athens, ii. 3. 14.

Kαλλικρατίδας, admiral of the Lacedaemonians, i. 6. 1 ff.; blockades Conon in Mitylene, 6. 16 ff.; his defeat and death at the Arginusae, 6. 31 ff.

Καλλιμέδων, Athenian, iv. 8. 13.

**Καλλίξενος**, Athenian, i. 7. 8 f., 15, 26, 35.

Καλλισθένης, Athenian, iv. 8. 13.

Καλλίστρατος, Athenian, ii. 4. 27.

**Καλυδών**, city in Aetolia, iv. 6. 1, 14. The inh. **Καλυδώνιοι**, iv. 6. 1.

Καλχηδών, city in Asia Minor on the Bosphorus, i. 1. 26, 35; 3. 2 ff.; ii. 2. 1 f.; iv. 8. 31. The district Καλχηδονία, i. 1. 22; the inh. Καλχηδόνιοι, i. 3. 2 ff.; iv. 8. 28.

Καμάρινα, Sicilian city taken by the Carthaginians, ii. 3. 5.

**Καννωνός**, Athenian; his ψήφισμα, i. 7. 20, 34.

Kapôla, city on the Thracian Chersonese, i. 1. 11.

Καρία, district in southern Asia Minor, i. 1. 10; 4. 8; ii. 1. 15; iii. 1. 7 f.; 2. 15 f.; 4. 11; άφιππος, 4. 12. The inh. Κάρος, iii. 2. 15.

**Καρχηδόνιοι**, Carthaginians, i. 1. 37; 5. 21; ii. 2. 24; 3. 5.

Καστωλός, city in Lydia, i. 4. 3.

Kατάνη, Sicilian city, ii. 3. 5.

Kaυή, place in Phrygia, iv. 1. 20.

Κεβρήν, city in Troas, iii. 1. 17.

**Κεγχρειαί**, harbor of Corinth on the Saronic Gulf, iv. 5. 2.

Keδρείαι, city in Caria, ii. 1. 15.

Kεραμεικός, quarter of Athens, ii. 4. 33.

Κεράμειος κόλπος, in Caria, ii. 1. 15; also Κεραμικός κόλπος, i. 4. 8.

Kηλοῦσα, mountain in the vicinity of Phlius, iv. 7. 7.

Κηφισόδοτος, general of the Athenians, ii. 1. 16.

**Κηφισός**, river (1) near Athens, ii. 4. 19; (2) in Boeotia, iv. 3. 16.

Κηφισοφών, Athenian, ii. 4. 36.

Kιλικία, district in southern Asia Minor, iii. 1. 1.

Kινάδων, a Spartan; his conspiracy, iii. 3. 5-11.

Kios, place in Mysia, i. 4. 7.

Kλαζομεναί, Ionian city in Asia Minor, i. 1. 10.

Κλέαρχος, Spartan, son of Rhamphias, i. 1. 35; harmost in Byzantium, 3. 15 ff.

Kλεινόμαχος, Spartan, ephor 420 B.C., ii. 3. 10.

Κλεόκριτος, Athenian, ii. 4. 20.

Κλεομήδης, one of the Thirty, ii. 3.2.Κλεοσθένης, Spartan ephor, 415 B.C., ii. 3. 10.

Κλεόστρατος, Argive, i. 3. 13.

Kλεοφών, Athenian, democratic demagogue, i. 7. 35.

Kvisos, city in Caria; naval battle there, iv. 3. 11 f.; 8. 22.

Κοιρατάδας, Boeotian, i. 3. 15 ff.

Kοκυλίται, inh. of a city in Aeolis, iii. 1. 16.

Kολοφών, Ionian city in Asia Minor, i. 2. 4. The inh. Κολοφώνιοι, ibid. Κολωναί, city in Troas, iii. 1. 13, 16.

Kóvov, Athenian, general, 407 B.C., i. 4. 10; again 406 B.C., 5. 16 ff.; blockaded in Mytilene, 6. 15 ff., 38; continued in command, 7. 1; at Aegospotami, ii. 1. 28; escapes to Cyprus, 1. 29; defeats the Spartans at Cnidus, iv. 3. 11; drives out the Spartan harmosts, 8. 1;

# Κόνων,

lays waste the coasts of Laconia, 8.7; rebuilds the walls of Athens, 8.9; sent by the Athenians to Tiribazus, 8.13; arrested by the latter, 8.16.

**Κορησσός**, mountain near Ephesus, i. 2. 7 and note, 9 f.

Kόρινθος, iii. 5. 1; base of operations against Lacedaemonians, iv. 4. 1; consolidated with Argos, 4. 6, 14; 5. 1. The district Κορινθία, iv. 4. 5. The inh. Κορίνθιοι, ii. 1. 32; 2. 19; 4. 30; iii. 2. 25; 5. 5, 12; refuse to take the field with the Spartans, 5. 17, 23; but fight them at Nemea, iv. 2. 14, 17–23; at Coroneia, 3. 15; put to death the advocates of peace, 4. 2; 5. 4.

**Κορυφάσιον**, promontory near Pylos in Messenia, i. 2. 18.

Κορώνεια, city in Boeotia, iv. 3. 16 ff. Κράνειον, gymnasium near Corinth, iv. 4. 4.

**Κραννώνιοι,** inh. of the Thessalian city **Κραννών**, iv. 3. 3.

**Κρατησιππίδας**, Spartan admiral, i. 1. 32; 5. 1.

Κρεμαστή, place near Abydus, iv. 8. 37.

**Κρεύσις**, Boeotian port on the Corinthian Gulf, iv. 5. 10.

Kpŷres, inh. of Crete, iv. 2. 16; 7. 6.
Kριτίαs, Athenian, in Thessaly, 411
B.C., ii. 3. 36; one of the Thirty, 3.
2; hostile to Theramenes, 3. 15 ff.;
his speech against the latter in the
senate, 3. 24–34; condemns Theramenes to death, 3. 51 ff.; in Eleusis, 4. 8; falls, 4. 19.

**Κροκίνας**, Thessalian, victor at Olympia, ii. 3. 1.

Κρομμνών, city on the Isthmus, on the Saronic Gulf, iv. 4. 13; 5. 19.

Κύδων, a Byzantine, i. 3. 18.

Kύζικος, maritime city in Mysia, i. 1. 11, 16, 19; 3. 13; iii. 4. 10. The inh. Κυζικηνοί, i. 1. 19; iv. 1. 29.

Κύθηρα (τά), island at the southern extremity of the Peloponnesus, iv. 8. 8; its territory ή Κυθηρία, 8. 7. The inh. Κυθήριοι, 8. 8.

Kυλλήνη, coast city in Elis, iii. 2. 27, 30.

Κύλων, Argive, iii. 5. 1.

Κύμη, city in Aeolis, iii. 4. 27.

Κύπρος, iv. 8. 24.

Kûpos, Persian, son of Darius, comes as satrap to Lydia, i. 4. 3 ff.; in Sardis, 5. 1 ff.; connection with Lysander, 5. 5 ff.; with Callicratidas, 6. 6, 10, 18; puts to death two leading Persians, ii. 1. 8; supports Lysander, 1. 11, 13; 3. 8; returns to Persia, 1. 14 f.; expedition against Artaxerxes, iii. 1. 1 f. Kupotos, Greek mercenaries in his service, iii. 2. 7, 18; 4. 2, 20.

Kôs, island on the Carian coast, i. 5.

Λαβώτας, Spartan harmost in Heraclea, i. 2, 18.

Αακεδαίμων, district of the Peloponnesus, i. 2. 18; 3. 19; 5. 2; 6. 8 f.; ii. 1. 6, 30; 2. 7; 4. 28. Also its capital city, i. 1. 31. The inh. Λακεδαιμόνιοι, i. 2. 18, and freq.; take Delphinion and Eion (?), 5. 15; defeated at Arginusae, 6. 31; unwilling to destroy Athens, ii. 2. 20; προστάται τῆς Ἑλλάδος, iii. 1. 3; begin the war against Persia, 1. 4; against Elis, 3. 21-31; send Lysander to Phocis, 5. 6; victorious at Corinth, iv. 2. 15 ff.; defeated at Cnidus, 3. 10.

Λακράτης, Lacedaemonian, ii. 4. 33.

Digitized by Google

**Adκωνες**, equiv. to **Λακεδαιμόνιοι**, i. 4. 22; their country **Λακωνική**, ii. 2. 13; iv. 7. 6; 8. 8. **Λακωνικοί**, iv. 8. 35, 87. **Λακωνικαὶ νῆες**, i. 6. 34.

**Λάμψακος**, city in Asia Minor on the Hellespont, i. 2. 15; ii. 1. 18 ff., 29; 2. 1; iii. 2. 6.

**Λάρισα**, city in Troas, iii. 1. 13, 16; **Αιγυπτία**, city in Aeolis, iii. 1. 7. The inh. **Λαρισαίοι**, ii. 3. 4; iv. 3. 3.

Adolgos, river in Elis, iii. 2. 23.

Acolov, city on the border of Elis and Arcadia, iii. 2. 30. The inh. Acousto, iv. 2. 16.

Acortivos, inh. of the city of the same name in Sicily, ii. 3. 5.

**Λεοντίε**, tribe of the Athenians, ii. 4. 27.

**Λεπρεάται**, inh. of the Triphylian city **Λεπρέον**, iii. 2. 25.

**Λίσβος**, island off the coast of Aeolis, i. 2. 11; 6. 12, 16, 27; ii. 2. 5; 3. 32, 35; iv. 8. 28.

**Λετρίνοι**, city in Elis, iii. 2. 30. Also the inh., iii. 2. 25; iv. 2. 16.

Δευκολοφίδης, Athenian, i. 4. 21.

**Λεύκοφρυς**, city in Ionia, iii. 2. 19; iv. 8. 17.

Αίχαιον, port of Corinth on the Corinthian Gulf, iv. 4. 7; connected with Corinth by long walls, 4. 9, 17; 5. 7, 11 ff.; 8. 10.

**Atov.** 1. Athenian general, i. 5. 16; 6. 16. 2. Spartan ephor, 418 B.c., ii. 3. 10. 3. Salaminian, ii. 3. 39.

Λεωτυχίδης, son of the Spartan King Agis, iii. 3. 1 ff.

Aη̂μνος, island in the northern Aegean Sea, iv. 8. 15.

**Λίβυς**, admiral of the Spartans, ii. 4. 28.

Δίχας, Spartan, iii. 2. 21.

Λοκρίε, district in central Greece, iii. 5. 3 f.; iv. 3. 21. The inh. Λοκροί, iv. 3. 22; 'Οπούντιοι, on the Euboean Sea, iii. 5. 3 f.; iv. 2. 17; and 'Οζόλαι, on the Corinthian Gulf, iv. 2. 17; ἀμφότεροι, iv. 3. 15. Λυδία, district in western Asia Minor.

i. 2. 4. **Лико́ріоз,** Spartan ephor, 414 в.с., ii. 3. 10.

Λύκειον, gymnasium near Athens, i. 1. 33; ii. 4. 27.

Αυκίσκος, Athenian, i. 7. 13.

Λυκούργος, a Byzantine, i. 3. 18.

Δυκόφρων, of Pherae, ruler in Thessaly, ii. 3. 4.

Λύσανδρος, Spartan, admiral, 407 B.c., i. 5. 1-6. 2; cf. iii. 1. 9; ii. 1. 6; desired by the Asiatic allies as their commander, ii. 1. 6; receives the command under Aracus, 1.7; his conduct of the war, 405 B.C., I. 10 ff.; annihilates the Athenian fleet at Aegospotami, I. 22-32; subsequent operations in the coast towns, 2. 1 f., 5-8; besieges Athens, 2. 9 ff.; demolishes its walls, 2. 23; conquers Samos, 3. 3, 6; returns home, 3. 8; sent to Attica, 403 B.C., 4. 28; supports the claims of Agesilaus to the throne, iii. 3. 3.; persuades the latter to undertake the expedition into Asia, 4. 2; his conduct in Asia, 4. 7-20; sent to Phocis, 395 B.C., 5. 6; invades Boeotia, 5. 17; falls at Haliartus, 5. 18 f. - His decarchies, iii, 5, 13.

Avoias, general of the Athenians, i. 6. 30; accused at Athens, 7. 2.

Αυσίμαχος, Athenian, hipparch under the Thirty, ii. 4. 8, 26.

Λύσιππος, Spartan harmost in Epitalion, iii. 2. 29 f.

Mάδυτος, city in the Thracian Chersonese, i. 1. 3.

Maίανδρος, river in Phrygia and Caria, iii. 2. 14, 17; 4. 12, 21; iv. 8. 17.

**Μακεδονία,** i. 1. 12; iv. 3. 3.

Μάκιστος, city in Triphylia, iii. 2. 30. The inh. Maxiotios, 2, 25.

Maλία, place in Laconia, i. 2. 18.

Μαλέα ἄκρα, in Lesbos, i. 6. 26.

Mavía, Dardanian woman, ruler in Aeolis, iii. 1. 10-14.

Maντίθεος, Athenian, i. 1. 10; 3. 13. Maytiveia, city in Arcadia, iv. 5. 18. The inh. Martivels, iii. 2.21; iv. 2. 13; 4. 17.

Mapyaveis, inh. of the Triphylian city, Mápyava, iii. 2. 25, 30; iv. 2. 16.

Meyaβάτης, Persian, son of Spithridates, iv. 1.28.

Mέγαρα, city between Athens and Corinth, i. 1. 36; 2. 14; ii. 4. 1; iv. 4. 13. The inh. Meyapets, i. 3. 15.

Μέγιλλος, Spartan, iii. 4. 6.

Mειδίας, son-in-law of Mania, iii. 1. 1**4-2**8.

Μελάνθιος, Athenian, ii. 3. 46.

Μέλητος, Athenian, ii. 4. 36.

Mένανδρος, Athenian, i. 2. 16; general, ii. 1. 16, 26.

Μένασκος, Spartan, iv. 2. 8.

Μενεκλής, Athenian, i. 7. 34.

Μενεκράτης, Syracusan, i. 1. 29.

Mηδία, country in Asia, ii. 1. 13. The inh. Μήδοι, i. 2. 19.

Μήδοκος, king of the Odrysae, iv. 8. 26.

Μήθυμνα, city in Lesbos, i. 2. 11; 6. 12, 38; iv. 8. 28. The inh. Mηθυμναίοι, i. 6. 13 f., 18.

Mηλιείς, race in northern part of central Greece, iii. 5. 6; iv. 2. 17.

Mηλόβιος, one of the Thirty, ii. 3. 2.

Mηλος, one of the Cyclades, iv. 8. 7. The inh. Mηλιοι, ii. 2. 3, 9.

M(γδων, Spartan, iii. 4. 20.

M(λητος, Ionian city in Asia Minor, i. 1. 31; 2. 2 f.; 5. 1; 6. 2, 7. The inh. Μιλήσιοι, i. 6. 8; ii. 1. 30.

Mlv8apos, Spartan admiral, i. 1.4 ff.: falls at Cyzicus, i. 1. 18; 3. 17.

Micychathas, Spartan ephor, 410 в.с., іі. з. 10.

Mιτραίος, Persian, ii. 1. 8.

Μιτροβάτης, Persian, i. 3. 12.

Mνησιθείδης, one of the Thirty, ii.

Mνησίλοχος, one of the Thirty, ii. 3. 2.

Mouvey (a. harbor of Athens, ii. 4. 11, 37. See also "Aptems.

Μύρινα, city in Aeolis, iii. 1. 6.

Muola, district in Asia Minor, i. 4. 7. The inh. Murol, iii. 1. 13; iv. 1. 24.

Μύσκων, Syracusan, son of Menecrates, i. 1. 29.

Mυτιλήνη, city in Lesbos, i. 6. 16, 26 ff.; 7. 29; ii. 2. 5; iv. 8. 28. The inh. Μυτιληναίοι, i. 6. 22; iv. 8. 28.

Nαρθάκιον, mountain in Thessaly, iv.

Ναυβάτης, Spartan, iii. 2. 6.

Naυκλείδας, Spartan ephor, ii. 4. 36.

Ναύπακτος, city in Aetolia on the Corinthian Gulf, iv. 6. 14.

Nαυπλία, coast town in Argolis, iv.

Neavδρείς, inh. of the Aeolian city Νεανδρία, iii. 1. 16.

Neue'a, city in Argolis, iv. 2. 14; 7. 3. Νικήρατος, Athenian, son of Nicias, ii. 3. 39.

Nikias, Athenian, ii. 3. 39.

Nικόστρατος, Athenian, ii. 4. 6. Nικόφημος, Athenian, iv. 8. 8.

Digitized by Google

**Νότιον**, harbor of Colophon, i. 2. 4, 11; 5. 12 ff.; ii. 1. 6.

Ξενίας, Elean, iii. 2. 27. Ξενοκλής, Spartan, iii. 4. 20. Ξέρξης, king of the Persians, ii. 1. 8.

'Οδρύσαι, Thracian people, iii. 2. 2, 5; iv. 8. 26.

Olviabar, city in Acarnania, iv. 6.14. Οlvoη. 1. Border city of Attica, i. 7.28. 2. Fortress in the Piraeum, on the Isthmus, iv. 5. 5, 19.

Oltaio, race in southern Thessaly, near Mt. Octa, i. 2. 18; iii. 5. 6.

'Οζόλαι, see Δοκροί.

'Ολυμπία, sanctuary in Elis, iii. 2.26; iv. 1.40; 7.2.

'Ονομακλής. 1. One of the Thirty, ii. 3. 2. 2. Spartan ephor, 424 B.C., ii. 3. 10.

'Ονομάντιος, Spartan ephor, 412 B.C., ii. 3. 10.

'Οπούντιοι, see Λοκροί.

"Ορσιππος, Spartan, iv. 2. 8.

'Όρχομενός. 1. City in Boeotia, iii. 5. 17; iv. 3. 15. The inh. 'Όρχομένιοι, iii. 5. 6; iv. 2. 17; 3. 15 f. 2. City in Arcadia, iv. 5. 18.

"Orus, king of the Paphlagonians, iv. 1. 3 ff.

Πακτωλός, river in Lydia, iii. 4. 22 ff. Παλαιγάμβρειον, city in Aeolis, iii. 1. 6.

Παντακλής, Spartan ephor, 406 B.C., i. 3. 1; ii. 3. 10.

Πάραλος, one of the Athenian stateships, ii. 1. 28; 2. 3.

Παραπίτα, wife of Pharnabazus, iv. 1.39 f.

Πάριον, city on the Hellespont, i. 1. 13.

Πάρος, one of the Cyclades, i. 4. 11.

Πασίμαχος, Spartan, iv. 4. 10. Πασίμηλος, Corinthian, iv. 4. 4, 7. Πασιππίδας, Spartan, i. 1. 32; 3. 13, 17.

Πατησιάδης, Spartan ephor, 416 B.C., ii. 3. 10.

Hawawas, king of Sparta, ii. 2. 7; marches against Athens, 4. 29–39; against the Thebans, iii. 5. 17–24; goes into banishment at Tegea, 5. 25.

Παφλαγονία, district in Asia Minor, iv. 1. 2 f. The inh. Παφλαγόνες, iv. 1. 2, 21 ff.

Heipaueis, harbor of Athens, i. 1. 35; 3. 22; 4. 12 f.; ii. 2. 2 ff.; 3. 10; 4. 1; iii. 5. 5; the fortifications razed, ii. 2. 23; ἀτείχιστος, iii. 5. 16; newly fortified by Conon, iv. 8. 9 f.; theatre there, ii. 4. 32; stone quarries, i. 2. 14; οι δέκα ἐν Πειραιεί ἄρχοντες, ii. 4. 19; locative Πειραιοί, ii. 4. 32.

Πείραιον, on the Isthmus, iv. 5. 1, 3, 5, 19.

Πείσανδρος, Spartan admiral, iii. 4. 29; falls at Cnidus, iv. 3. 10, 12.

Πεισίαναξ, Athenian, i. 4. 19; 7. 12. Πείσων, one of the Thirty, ii. 3. 2.

Πελληνεύς. 1. Inh. of Πελλήνη in Achaea, iv. 2. 20. 2. Inh. of Πελλήνη in Laconia, iii. 2. 11.

Πέλλης, Spartan, iv. 3. 23.

Πελοπόννησος, iii. 2. 17; 5. 17; iv. 6. 14, and freq. The inh. Πελοποννήσιοι, i. 1. 19, and freq.

Πέργαμος, city in Aeolis, iii. 1. 6.

Περικλής, general of the Athenians, i. 5.16; 6.29; accused, 7.2, 16, 21. Πέρινθος, Thracian city on the Pro-

Πέρινθος, Thracian city on the Propontis, i. 1. 21.

Πέρσαι, i. 2. 19; iii. 4. 14, 23 ff.; iv. 1. 5, 30. Περσικόν στράτευμα, iii. 2. 15.

H. 13.

**Hirrias**, Spartan ephor, 422 and 405 B.C., i. 6. 1; ii. 3. 10.

Πλειστόλας, Spartan ephor, 421 B.C., ii. 3. 10.

Πλυντήρια, festival of Athene at Athens, i. 4. 12, and note.

Ποδάνεμος, Spartan, iv. 8. 11.

Πόλλις, Spartan, iv. 8. 11.

Πολυάνθης, Corinthian, iii. 5. 1. Πολυχάρης, one of the Thirty, ii. 3.

20.

Πολύχαρμος, Pharsalian, iv. 3. 8. Πόντος, the Black Sea, i. 1. 22; ii. 2. 1; iv. 8. 27, 31.

Ποσειδών, iv. 5. 1, 4; 7. 4, 5.

Πόταμις, son of Gnosis, Syracusan general, i. 1. 29.

Ποτειδών, Doric for Ποσειδών, iii. 3.2. Πραξίτως, polemarch of the Lacedaemonians, iv. 4. 7 ff.; 5. 19.

Πράς, city in Thessaly, iv. 3. 9. Πριήνη, Ionian city in Asia Minor, iii. 2. 17; iv. 8. 17.

Πρόσινος, Corinthian, iv. 8. 11. Προκόννησος, island in the Propontis, i. 1. 13, 18; 3. 1; iv. 8. 36.

Προκλήs, descendant of King Demaratus, iii. 1. 6.

Προμηθεύς, Thessalian, ii. 3. 36. Πρόξενος, Syracusan, i. 3. 13.

Πρωτόμαχος, general of the Athenians, i. 5. 16; 6. 30, 33; 7. 1.

Πύγελα, harbor in Ionia, i. 2. 2. The inh. Πυγελεϊς, ibid.

Πυθόδωρος, archon at Athens, 404 B.c., ii. 3. 1.

Πυρρόλοχος, Argive, i. 3. 13.

'Pαθίνης, Persian, iii. 4. 13.
'Pαμφίας, Spartan, i. 1. 35.
'Pίον, promontory in Aetolia, iv. 6.
14; 8. 11.

'Póδos, island in the Carpathian Sea, i. 5. 1, 19; 6. 3; ii. 1. 15, 17; iv. 8. 20. The inh. 'Póδιοι, i. 5. 19; iv. 8. 20.

'Poltetov, city in Troas, i. 1. 2.

Σάλαμις, island opposite Athens, ii. 2. 9.

Σάμιος, Spartan admiral, iii. 1. 1. Σάμιος, island off the Ionian coast, i. 2. 1; 4. 8; 5. 14 ff.; 6. 2, 15, 25 ff.; ii. 1. 12; 3. 3, 6; iv. 8. 24. The inh. Σάμιοι, i. 6. 29; ii. 2. 6. Σάμιαι νῆες, i. 6. 25; 7. 30.

Σάρδεις, chief city of Lydia, i. 1. 9; 5. 1; iii. 2. 11; iv. 1. 27; 8. 21. Σαρδιανός τόπος, iii. 4. 21.

Σάτυρος, servant of the Thirty, ii. 3. 54.

Σελινούς, city in Sicily, i. 1. 37. The inh. Σελινούσιοι, i. 2. 10. Σελινούσιαι νῆες, i. 2. 8.

Σελλασία, city in Laconia, ii. 2. 13, 19.

Σεύθης, king of the Odrysae, iii. 2. 2, 9; iv. 8. 26.

Σηλυβρία, city in Thrace on the Propontis, i. 1. 21; 3. 10. The inh. Σηλυβριανοί, i. 1. 21.

Σηστός, city on the Thracian Chersonese, on the Hellespont, i. 1. 7, 11, 36; 2. 13; ii. 1. 20, 25; iv. 8. 3, 5.

Σθενέλαος, Spartan harmost in Byzantium, ii. 2. 2.

Σιδούς, place on the Isthmus, on the Saronic Gulf, iv. 4. 13; 5. 19.

Σικελία, i. 1. 37; 5. 21. Greek inh. Σικελιώται, ii. 2. 24.

Σικυών, city in northern Peloponnesus, iv. 2. 14; 4. 1 ff.; 5. 12. The inh. Σικυώνιοι, iv. 2. 16; 4. 8 ff.

Σίσυφος, nickname of Dercylidas, iii. 1. 8.

Σκήψις, city in Troas, iii. 1. 15 ff. The inh. Σκήψιοι, iii. 1. 21.

Σκιωναίοι, inh. of the city Σκιώνη, on the peninsula Pallene, ii. 2. 3.

Σκοτουσσαίοι, inh. of the Thessalian city Σκοτούσσα, iv. 3.3.

Σκύθης, Spartan, iii. 4. 20.

Expos, one of the Sporades, iv. 8. 15.

Σοφοκλής, one of the Thirty, ii. 3. 2. Σπόρτη, capital of Laconia, i. 1. 32;

6. 32; ii. 3. 1. The Dorian inh. **Σπαρτιάται**, iii. 3. 5 f.; 4. 2; iv. 3.

Σπιθριδάτης, Persian, joins Agesilaus, iii. 4. 10; iv. 1. 2 ff., 20, 27.

Στάγης, Persian, i. 2. 5.

Στειριεύς, belonging to the Attic deme Στειριά, iv. 8. 25.

Στράτος, capital of the Acarnanians, iv. 6. 4.

Στρούθας, Persian satrap in Asia Minor, iv. 8. 17 ff.

Συέννεσις, prince of Cilicia, iii. 1. 1. Συρακόσιοι, inh. of Syracuse, i. 1. 18, 26; 2. 8 ff.; ii. 2. 24; 3. 5; iii. 5. 14.

· Σωκράτης, Athenian, son of Sophroniscus, i. 7. 15.

Σωστρατίδας, Spartan ephor, 428 B.C., ii. 3. 10.

Σωφρονίσκος, Athenian, i. 7. 15.

Teγéa, city in Arcadia, iii. 5. 7, 25. The inh. Τεγεάται, iv. 2. 13 ff.

Teleurius, Spartan, brother of Agesilaus, iv. 4. 19; 8. 11, 23 ff.

Teνéa, place near Corinth, iv. 4. 19. Τενθρανία, city in Mysia, iii. 1. 6.

Tημνος, city in Aeolis, iv. 8. 5. Τιγράνης, Persian, iv. 8. 21.

Τιθραύστης, Persian, satrap in place of Tissaphernes, iii. 4. 25 f.; 5. I.

Τυμοκράτης. 1. Athenian, i. 7. 3. 2. Rhodian, iii. 5. 1.

Tιμόλαος, Corinthian, iii. 5. 1; iv. 2.11.

Tupiβaζos, Persian satrap in Ionia, iv. 8. 12; negotiates with Antalcidas, iv. 8. 14 ff.; arrests Conon, 8. 16.

Tισαμενός, Lacedaemonian, iii. 3. 11.
Τισσαφέρνης, Persian satrap in Asia
Minor, iii. 1. 3; enemy of Pharnabazus, 1. 9; his participation in
the Peloponnesian war; i. 1. 9;
2. 6 ff.; 5. 2 ff.; general-in-chief
of the Persian army in Asia Minor,
iii. 2. 13; campaign against Dercylidas, 2. 14 ff.; his naval preparations, 4. 1; campaign against
Agesilaus, 4. 5 ff.; is put to death,
4. 25.

Toρωναίοι, inh. of Torone in Chalcidice, ii. 2. 3.

Τράλλεις, city in Caria, iii. 2. 19.

Τραχινία, see Ἡράκλεια.

Τριφύλιοι, race in Elis, iv. 2. 16. Τριφυλίδες πόλεις, iii. 2. 30.

**Τροία,** iii. 4. 3.

Tροιζήνιοι, inh. of Troezen, city in Argolis, iv. 2. 16.

Twoeis, general of the Athenians, ii. 1. 16, 26.

'Yaκίνθια, a Spartan festival, iv. 5.
11; see the note.

Φαιδρίας, one of the Thirty, ii. 3. 2.
Φανοσθένης, general of the Athenians in Andros, i. 5. 18.

Φάραξ, Spartan admiral, iii. 2. 12, 14; proxenus of the Boeotians, iv. 5. 6.

Φαρνάβαζος, Persian, his connection with the Peloponnesian war, i. I. 6, 19, 24; 2. 16; 3. 5 ff.; 4. 1, 5 f.; enemy of Tissaphernes, iii. I. 9; reconciled to the latter, 2. 13; makes compact with Dercylidas, 2,

# Φαρνάβαζος,

1, 9; campaigns against Agesilaus, 4. 13 ff.; iv. 1. 1, 17 ff.; negotiations with latter, 1. 29 ff.; takes part in the battle of Cnidus, 3. 11; drives out the Spartan harmosts, 8. 1; ravages the neighborhood of Abydus, 8. 6; also the coasts of Laconia, 8. 7.

Φαρσάλιοι, inh. of Thessalian city Pharsalus, iv. 3. 3.

Φία, city in Elis, iii. 2. 30.

Φείδων, one of the Thirty, ii. 3. 2.

Φεραί, city in Thessaly, iv. 8.7. The inh. Φεραίοι, ii. 3. 4.

Φθία, district in southern Thessaly, iv. 3. 9.

Φιλοδίκης, Athenian, i. 3. 13. See App.

Φιλοκλής, general of the Athenians, i. 7.2; ii. 1.30 ff.

Φιλοκράτης, son of Ephialtes, iv. 8. 24.

Φλιοῦς, city in northern Peloponnesus, iv. 4. 15; 7. 3. The inh. Φλιάσιο, iv. 2. 26; admit the Lacedaemonians into their city, 4. 15.

Φοινίκη, country on the eastern coast of the Mediterranean, iii. 4. 1. Φοίνισσαι τριήρεις, iii. 4. 1; iv. 3. 11.

Φρίξα, city in Triphylia, iii. 2. 30.

Φρυγία, country in Asia Minor, i. 4. 1; iii. 2. 1; 4. 12, 26; iv. 1. 1.

Φύλη, fortress in northern Attica, ii. 4. 2 f., 10 f.

Φωκαία, city in Ionia, i. 3. 1; 5. 11; 6. 33,

Φωκίς, district in central Greece, iii. 5. 4. The inh. Φωκείς, iii. 5. 3 ff.; iv. 3. 15, 21.

Xaιρέλεως, one of the Thirty, ii. 3. 2. Xaιρίλας, Spartan ephor, 417 B.c., ii. 3. 10.

Xαίρων, Spartan, ii. 4. 33.

Χαλκιδεῖς, inh. of the Euboean city Χαλκίς, iv. 2. 17.

Χαρικλής, one of the Thirty, ii. 3. 2. Χαριίδης, Athenian, ii. 4. 19.

Χερρόνησος, peninsula on the Hellespont, i. 3. 8; 5. 17; ii. 1. 20, 27; iv. 2. 6; 8. 5, 35; its character, iii. 2. 8; protected against the Thracians by a wall, 2. 9 f. The inh. Χερρονησίται, i. 3. 10.

X(os, island on the Ionian coast, i. I. 32; 6. 3 ff.; ii. I. 1, 10 ff. The inh. X(os, ii. I. 5 f.; iii. 2. 11.

Χρέμων, one of the Thirty, ii. 3. 2. Χρυσόπολις, city in Bithynia on the Bosporus, i. 1. 22; 3. 12.

'Ωιδείον, in Athens, ii. 4. 9 f., 24.

# GREEK AND ENGLISH INDEX.1

άβίωτον, iv. 4. 6; so οὐ βιωτόν, ii. 3. 50. άδημονείν, iv. 4. 3. άδικείν, iv. 8. 30. åeĹ, strengthened by  $\pi o \tau \hat{\epsilon}$ , iii. 5. 11. modified by was, iv. 5. 6. position, i. 2. 10. dívaos, iii. 2. 19. άθυτος, in act. sense, iii. 2. 22. alpelv. conquer, iii. 5. 1. overtake, iv. 4. 16; 5. mid. espouse cause of, iii. 1. 3. αίσχύνεσθαι, w. inf. iv. 1. 30. w. partic. iii. 4. 9. άκμάζοντος τοῦ σίτου, i. 2. 4. ακρωτήρια, ii. 3. 8. άλείφεσθαι, (to keep out the cold), iv. 5. 4. άλοβα, iii. 4. 15; iv. 7. 7. άμαρτάνειν περί θανά-Tou, to err in a matter of life and death, i. 7. 27. άμφί, w. numerals, iii. 2. 4.

άμφίαλος, iv. 2. 13. αν, w. fut. inf. iii. 2. 12. άναβοάν, w. inf. iv. 2. 22. άνεξυνοῦτο, i. 1. 30. άναρχία, ii. 3. 1. άνασφζειν, iv. 8. 28. άνατειχ (ζειν, iv. 4. 18. άνατειχισμός, iv. 8. 9. άναφεύγειν, be acquitted. ii. 3. 50. aveu, iniussu, iii. 4. 26; iv. 8. 16. ἀνήρ, iii. 1. 5; iv. 1. 4. משוני שמו. let up, cease hostilities, ii. 3. 46. let off, iii. 5. 25. άνοίγειν, i. 1. 2 and App. ἀπέρχεσθαι, return, i. 7. 1; iv. 5. 11. άπεσσύα, Dor. form, i. 1. 23; see App. ἀπό, i. 7. 1; ii. 1. 1; 4. 24; iii. 1. 6; 3. 3; 5. 18; iv. 2. 7. άποδικείν, i. 7. 20. **атокоттавись**, ii. 3. 56. άποκρίνεσθαι, w. notion of commanding, iii. 1. 15. άποκρ. τὸ ψήφισμα, iii. 5. 16. amountelvery, of the accuser, ii. 3. 32, 35.

άπορίομες, i. 1. 23. άποστερείν, w. rare gen. of pers. iv. 1. 41. άποτείχισμα, i. 3. 7. άποτομή, ii. 1. 32. άπροσδόκητος, act. iii. 4. 12. άργυρολογείν, iv. 8. 30; cf. i. 1. 8; 6. 37. άρμοστήρ, Ion. for άρμοστής, iv. 8. 39. άρμοστής, of other than Spartan governors, iv. 8. 8. άρπάζειν, w. acc. of person plundered, iii. 1. 8. άρχειν, voice-use, ii. I. а́ото, i. 4. 12; ii. 4. 1. rare pl. iv. 6. 4. ol ἐν ἄστει, ii. 4. 38. ать, w. partic. ii. 3. 15, οί ἄτιμοι, ii. 2. 11. av, ii. 3. 28. kal aidis, iterum iterumque, iv. 5. 16. αὐτόθεν, temporal, ii. 2. 13, αὐτός, as refl. iii. 2. 15. δέκατος αὐτός, ii. 2. 17.

αύτούς = ύμας αὐτούς, i.

1. 28.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Chiefly grammatical and lexical, but covering also subject-matter not coming under index of proper names.

abarileo las, to be blotted out of political existence, iv. 4. 6. άφιέναι, i. 7. 13. ηφίεσαν, iv. 6. 11. άφορμή, iv. 8. 32. Accusative, forms Kû, i. 5. 1. Ίφικράτην, iv. 4. 16. in app. w. 871 clause, iii. 5. 23. obj. of passive verb, iv. 4. 15. abs. ii. 3. 19, 51; iii. 2. 19. w. advs. of swearing, iv. 1. 14. Adjectives. in -nvos, i. 1. 19. w. adv. force, ii. 1. 17; iv. 3. 22. as subst. iv. 1. 36. distinct fem. form. iii. 1. 13; 2. 11. assimilation of pred. adj. i. 5. 2. Adverb, as attrib. adj. ii. 1. 9. following its word, iv. 2. 18. attracted by prep. i. 4. 10. The Amnesty, ii. 4. 43. Anacoluthon, i. 3. 18; ii. 2. 3; 3. 15; iii. 2. 21. Anabasis, its authorship relation to Hellenica, iii. 1. 2. Anaphora, ii. 3. 28, 55. Antecedent omitted, ii. 2. 2.

Aorist. pl. forms in -κα, i. 2. 10. inceptive, ii. 2. 24; 3. 4. where Eng. uses plpf. iii. 1. 3; iv. 8. 34. Apposition, peculiar form of, ii. part. iv. 4. 1; 8. 15. definitive, i. 6. 37. with article after oi ἄλλοι, i. 1. 6. Army organization at Sparta, ii. 4. 31. Article, i. 1. 15; 5. 4; 6. 37; ii. 3. 29; iii. 4. 8; iv. 3. 10; 5. 7. w. numerals, i. 1. 18; iii. 2. 4. omitted, i. 6. 20; ii. 2. 17; iv. 5. 1. omitted w. ethnic names in pl. i. 1. 1. w. words of time and place, i. 2. 14; iv. 4. 9. w. proper names w. dem. ii. 3. 27. in copulative expressions for emphasis, iv. 5. 5. repeated, iii. 1. 26. not repeated, i. 1. 30; ii. 2. 5; iv. 3. 15. Assimilation of pred. adj. i. 5. 2. Asyndeton of verbs in vehement narration, ii. 4. 33; iv. 3. 19.

Attraction, of adv. i. 4. 10; iii. r. 18. of rel. i. 3. 12. of preps. iii. I. 22; iv. 5. 15. inverse (of antec. to rel.), i. 4. 2. Augment, ii. 4. 23. double, i. 3. 16. omitted in plpf. iv. 8. 28. βάραθρον, place of execution at Athens, i. 7. 20. βασιλεύς, of the Persian king par excellence, i. 2. 19. βοιώταρχοι, iii. 4. 4. βοηθείν τη 'Αρτέμιδι, i. Brachylogy, iii. 5. 4. γε μήν, iii. 1. 7; 5. 7, 13. τὸ γένος, the royal family of Sparta, iv. 2. 9; iii. 3. 3. γίγνεσθαι, pass (of time), ii. 4.25. prove favorable (of sacrifices), iii. 1.17. γιγνώσκειν, w. inf. ii. 3. 25; iv. 4. 13. γνώμη, written, i. 7. 34. γνώριμοι, ii. 2. 6. γραφή παρανόμων, i. 7. 12.

Case, change of, iii. 5.8.

to avoid ambiguity, iv. 6.2.
Chiasm, i. 1. 14; ii. 4.
10, 29; iv. 1. 33.

Chronology, i. 1.2. Comparison, compendious, ii. 3. 22; iii. 4. 8. double superlative έσχατώτατα, ii. 3.49. Conditionals, pres. general, iv. 4. 2. past general, iv. 6. 9. mixed, iv. 7. 4; ii. 3. 77. Construction, acc. to sense, i. 1. 10; ii. 2. 21. constructio praegnans, i. 1. 23; 3. 9; ii. 3. 5; iii. 2. 6; iv. 5. 17; 6. 4. blending of, ii. 1.2; 3. 51. Crasis, Doric, τωνδρες,

i. 1. 23.

δαμοσία. οί από δαμοσίας, iv. 7. 4. οί περί δαμοσίαν, iv. 5. 8. Δαρειαίου, ii. 1. 8. δέ. apodotic, iii. 3. 7. explanatory, ii. 1. 15. for 8h, i. 6. 4. δεîν. δυοίν δεούσαις είκοσι, i. 1. 5. δειπνον, iv. 3. 20. δεκαρχίαι, established by Lysander and abolished by the ephors, iii. 4. 2. δέκα άρχοντες, at Samos, ii. 3. 7. δέκα ἄνδρες, iii. 5. 13. η δεκάτη, tithe due the gods, iii. 3. 1. Athenian tariff, i. 1. 22. δń. intensive, w. prons. ii. 4. 13. w. imv. iii. 4. 26. ironical, ii. 1.27; 3. 18. δήμος, = ἐκκλησία, i. 7. 20. = δημοκρατία, i. 7. 28. διαβατήρια, iii. 4. 3. διαβολήν σχοίεν, get a bad name, ii. 1.2. διαιρείν, i. 7. 23. Sialé yeo Bai, negotiate, ii. 2. 11; iii. 4. 10. διασκηνούν, rise from table, iv. 8. 18. διατελείν, without ών, ii. 3. 25. διατιθέναι, iv. 5. 8. δίκαιός είμι, w. inf. i. 7. 4. διέκπλους, nautical manœuvre, i. 6. 31. δοκείν. affect (w. inf.), iv. 5. 6. pers. for impers. iv. 5. 18. δόρυ, used as missile, iv. 6. 11. δορυφόροι, iv. 5. 8. δούλοι, among orientals. iii. 1. 26. δραχμής μετέχοιεν, ii. 3. 48. δρήν, Dor. for δραν, i. 1. 23.

δύνασθαι, ήδύνατο, i. 3. 16. έδυνάσθην (Ion. for έδυνήθην) common in Xen., ii. 3. 33. Dative, causal, iv. 4. 10. accompaniment, emphasized by avτός, i. 2. 12; w. σύν. iv. 8. 21. of rest after verbs of motion, iv. 3. 18. of int. in temporal expression, ii. 1.27. cognate, ii. 3. 14. of reference, i. 5. 1. of agency, i. 3. 20; with aor, pass. iii. 2. 20. of time, i. 4. 12. for acc. of specification, i. 6. 29. in partic. const. resembling gen. abs. περιιόντι τῷ ἐνιαυ- $\tau \hat{\varphi}$ , iii. 2. 25. βουλομένφ είναι, γίγνεσθαι, iv. 1. 11. Demagogues, i. 7. 2; iv. 8. 31. Divine honors to King Agis, iii. 3. 1. Doric, mixed w. Attic, iii. 3. 2. Drinking customs, i. 5. 6; ii. 3. 56. Dual and pl. verb w. same subj. iv. 4. 7. έγχειρείν, abs. ii. 4. 14.

έγχειρητικός, iv. 8. 22.

el δè μή, otherwise, ii. 3.

31.

elbéyaı, ed fore parenthetic, iii. 5. 11. €lvai, partic. omitted after διατελείν, ii. 3. 25. τυγχάνειν, iv. 8. 29. δρᾶν, iii. 4. 19. combined w.partic. of another verb. i. 2. 2. w.supplementary partic. i. 6. 32; iv. 8. 4. τὰ ὄντα, the truth, i. I. ξστιν of (å), some, ii. 4. 6. elweiv, bid, w. inf. ii. 1. 27. send word, i. 6. 15. ετργειν, i. 1. 35. είρκταί, iv. 7. 7. €Ì\$, eis τὸ ἔαρ, iv. 8, 5; eis δόρυ, iv. 3. 17; els την νύκτα, iv. 6. 7; €is xıλlovs, iii. 3. 3; είς δύο, iii. 1. 22. elouévai, 2 aor. mid. in act. sense, i. 3. 19. ἐκ, w. gen. of agent as source, iii. 1. 6. of startingpoint in pursuit, iv. 5. 15. **є́касто**, арров. і. 7. 5. ἔκδρομος, skirmisher, iv. 5. 16.

ÉKEÎVOS.

for ξαυτοῦ, i. 6. 14.

iii. 4. 18.

prospective, ii. 3.56;

έκκλησία. at Sparta, iii. 3. 8. οί ἔκκλητοι, ii. 4. 38. έλαν, rare pres. ii. 4. 32. έμβολας έχειν, spring a leak, iv. 3. 12. ĕμπορος, sutler, i. 6. 37. έμφαγείν, of a hasty luncheon, iv. 5. 8. ev, used and omitted irreg. i. 4. 12. έν τοις ίππευσι, ii. 4. 8.  $\vec{\epsilon} \nu$  oľ  $\kappa \varphi = oľ \kappa o\iota$ , i. 5. 16. ένταύθα, temporal, i. 3. 5. έξανίστασθαι, iv. 8. 37. έξελίξας, iv. 3. 18. consts. w. iv. 5. 7. έπαισχ ύνεσθαι, w. acc. of person, iv. 1.34. ěπί. w. gen. i. 6. 29; iii. 4. 7, 13. w. dat. ii. 3. 52; iii. 2. 5; iv. 4. 15; ἐπὶ τούτοις δηθείσι, iii. 4. 6. w. acc. i. 1. 32 and frea. ἐπιβάτης, vice-admiral, i. 3. 17. ἐπιθορυβείν, applaud, ii. 3. 50. έπισημαίνειν, of Zeus' oracles, iv. 7. 2. έπισκώπτειν, iv. 4. 17. έπιστολεύς, i. I. 23. eπιτειχίζειν, w. dat. iii. 2. 1. ἐπιτυγχάνειν, const. w. iv. 8. 28. έργάζεσθαι, earn, iii. I. 28.

έσθίειν ώμῶν, proverbial, iii. 3. 6, ἔστε, until, iii. 1. 15. έσχατώτατα, ii. 3. 49. έταιρίαι, ii. 4. 21. oi étepoi, the enemy, iv. 2. 15. εύεργεσία, i. 1. 26. εὐθύ, w. gen. i. 4. 11. εύκρινείν, iv. 2. 6. εύμετάβολος, turn-coat, ii. 3. 32. εύνομία, iv. 4. 6. εύρίσκειν, bring a price, iii. 4. 24. εύτρεπίζειν, ii. 2. 4; iv. 8. 6, 12. έφοροι, at Athens, ii. 2. 11. **ἐΦ' ϣτε,** purpose, ii. 3. 11. w. fut. inf. iii. 5. 1. έχειν, w. abl. gen. iv. 8. 5. έχόμενοι, w. gen. iv. 4. 9. oùκ ἔχω, do not know, i. 6. 5. Earthquakes, iii. 2. 24; iv. 7. 4. Eclipses, lunar, i. 6. 1. solar, ii. 3. 4. Eleven, the, i. 7. 10. Ellipsis, ii. 3. 20; iii. 1. 26; iv. 2. 21; 5. 15; 6. 13. Epithet, transferred from person to thing, iii. 1. 18. Execution, Athenian modes of, i. 7. 20. Exile, hardships of,

i. 4. 15.

Festivals, i. 4. 12; 7. 8. Foreigners, holding Athenian commands, i. 5. 18. honors and exemptions to, i. 1.26; ii. 4. 25. Future forms. πλευσούμενος, i. 2. 6. οἰκεῖται, i. 6. 32. w. μέλλω, ii. 2. 16. Games. Isthmian, iv. 5. 1. Olympic, iii. 2.31. Genitive. forms, 1. 10.

Ionic, i. 1. 29; iii. Doric, i. 1. 37; 6. 1; ii. r. 10; iii. 2. 21; iv. 4. 18; 8. 21. uncontracted, ii. 4. 21. governing noun omitted, i. 1. 29. of material (or part.), i. 1. 37. of measure, iv. 2. 7. of characteristic, ii. 4. 36. of content, i. 1.35. one gen. depending upon another w. same ending, iv. 8. 33. part. gen. used as obj. iv. 4. 13. of possession w. name of place, iv. 4. 1. chorographic, i. 1. 22. of the charge w. ὑπάγεσθαι, i. 3. 19.

Genitive. of agent w. intrans. act. verbs, i. 1.27; w. verbal nouns, i. 5. 19. abs., subject omitted, i. 1. 16, 26, 29. for acc. abs. i. 1. 36. w. &s. i. 1. 24. after ἐξαγγέλλειν, iii. 4. 1. after Abyos, iv. 3. 14. w. advs. i. 5. 20; iv. 8. 7. of condition w. advs. i. 4. 11; ii. 1. 14; iv. 5. 15. Gold mines, iv. 8. 37. Grain, importation of, i. 1. 35. Gymnasia. at Athens, i. 1. 33; ii. 2. 8. at Corinth, iv. 4. 4. Hyperbaton, of verb, ii. 1. 6; iii. 4. 11; iv. 8. 37. of pronoun, iii. 1. 11. of rel. clause, iii. 2. 15. ň, iv. 5. 4; 6. 5. ή μήν, in oaths, ii. 4. 43. ήβη, τὰ δέκα ἀφ' ήβης, iii. 4. 23. ήνεισθαι, w. dat. iv. 2. 9; τὸ ἡγούμενον, iv. 2. 19. η̃δη, i. 7. 27; w. imv. iii. 5. 14. ήών, i. I. 5.

ilusia, the military age, i. 6. 24. θαλαττοκρατείν, iv. 8. 10. θαυμάζειν, w. gen. ii. 3. 53. w. interr. clause, ii. 3. 17. θεωρικόν, i. 7. 2. léval, come, iv. 4. 5; 8. 5. **Ιππαγρέται,** iii. 3. 9. inneús. acc. pl. iππεîs. i. 2. 6; ίππέας, i. 3. 3. Ισοτέλεια, ii. 4. 25. ή ໃππος, iii. 2. 1. Idiom. difference of, iv. 4. 10. abundance of partic. ii. 1. 3. Imperfect, of imminent action, i. 7. 7. conative, i. 2. 15; iii. 5. 18. impf. ind. for pres. ind. of dir. disc. ii. 3. 15; iii. 5. 23. impf. ind. retained in indir. disc. iv. 8. 14. of a fact just recognized, iii. 4. 8. of a still existing fact, ii. 1. 21. of result not attained, ii. 3. 42. inf. iii. 3. 6. Impersonal passive, i. 3. 20; iii. 3. 7. Incorporation, i. 1. 30; 5. 18; iv. 1. 23.

Indicative. aor. and impf. rein indir. tained disc. after secondary tense, iii. 5. 25. Infinitive. aor. without av for fut. i. 6. 14; 7. 29; iii. 5. 10. epexegetic, ii. 3. 51. absolute, iii. 5. 9. of purpose, i. 1. 22. w.  $\&s (= \&\sigma \tau \epsilon)$ , i. 6. 20: iii. 4. 27. w. τδ μή, ii. 2. 10; iii. 3. 6. w. verb of hindering, iv. 8. 6. w. verb or expression of fearing, iv. 2.18; 8, 15, co-ord. w. 871 clause. iv. 3. 1; 8. 14. of result without ωστε, ii. 3. 35; cf. 3. 13. W. καταφρονείν, iv. 5. 12. w. είπον not signifying command, i. 6.7. w. Εστε after διαπράττεσθαι, iv. 4. 7. Intransitive verbs used trans. i. 6. 1, 20. Island possessions of Athens, iv. 8. 15. κά, Dor. for  $κ \dot{\epsilon} ν = \ddot{a} ν$ , iii. 3. 2.  $\kappa a \theta \dot{\epsilon} v \tau a s = \kappa a \tau a \gamma a \gamma \delta v$ τas, ii. 2. 20.  $\kappa a \ell = \kappa a \ell \pi \epsilon \rho$ , iv. 4. 15. τοῦ καιροῦ, w. comp. ii. 3. 24.

έν καιρφ, of use, iii. 4.9; iv. 3. 2. κάλα, i. 1. 23. καλοὶ κάγαθοί, as a party name, ii. 3. 12, 15. κάρανος, i. 4. 3. ката́, і. 7. 9; іv. 4. 4. καταγιγνώσκειν. act. i. 7. 33. pass. i. 7. 20, 22. καταδύειν, i. 6. 35. **καταθείν,** i. I. 35. κατατρέχειν, make raid, iv. 7. 6. καταφρονείν, w. acc. and inf., iv. 5. 12. κατηγορείν, w. inf. i. 7.4. κήρυξ, ii. 4. 20. κίνδυνος, w. final clause, iv. 8. 2. κοιλή ναῦς, ship's hold, i. 6. 19. κράσπεδα, iii. 2. 16. κυβερνήτης, i. 5. 11. κύκλος, city wall, iv. 4. 11. social circle, iv. 4. 3. κύκλφ περί, iv. 4. 17. King (at Sparta) also high priest, iii. 3. 4; limited by warcouncil, iii. 4.2; by the ephors, ii. 4.29. λαθόντες ἐπέπεσον, iii. 5. 19; cf. i. 3. 22. λαφυροπώλαι, iv. 1. 26. λέγειν (gather), perf. λελέχθαι, i. 6. 16. λεία, i. 3. 2; iv. 3. 21. λεύκασπις, iii. 2. 15. λόγοι, mere words, iv. 8. 15. λόγον διδόναι, i. 1. 28.

283 Locative forms. Πειραιοί, ii. 4. 32. Έλευσίνι, ii. 4. 43. πανδημεί, iv. 4. 18. Long walls, at Athens, ii. 2. 13; iv. 8. 9. at Corinth, iv. 4. 18. across the Chersonesus, iii. 2. 10. μάλα, w. subst. including adj. notion, ii. 4. 2. μάλιστα, mainly, i. 7.29. as strong affirmative, iii. 1. 25. μεδίμνφ ἀπομετρήσασθαι άργύριον, iii. 2. 27. μέμφεσθαι, w. gen. of cause, iii. 2. 6. μέμφεσθαι ἡμῖν ώς, W. gen. abs. instead of dat. iii. 5. 8. μέν, in sense of its original uhv, iv. 1. 7.  $\mu \in \nu \ (= \mu \eta \nu) \quad \text{in}$ sooth then, iii. 4. 9. μετά, w. gen. for military accompaniment, iv. 8. 24. μεταίτιος, w. simple inf. ii. 3. 32. μεταξύ, separated from its gen. iii. 2. 30. μέχρι, conj. i. 1. 6. w.gen. of inf. ii. 3.38. μέχρι οῦ, i. 5. 1. μέχρι ποῖ, iv. 7. 5.

μέχρι πρός, iv. 3. 9.

w. cond. partic. i. 7. 31; ii. 3. 12. w. adj. iv. 8. 1. w. inf. of indir. disc. after imv. iv. 1.8. after opereper, ii. 1.2. mh où after verb of hindering, iv. 1.36. my www, separated, i. 4. 5. purpoloyelo las, iii. 1.26. pripara, as watch-towers, iii. 2. 14. and appearancely, oath of amnesty, ii. 4. 43. μοιχάν, i. 6. 15. μόρα, iii. 2. 16. Mercenaries, Cretans, iv. 7. 7. Metics, spoliation of, ii. 3. 21. Metonymy, 'ware' for 'warehouse,' iii. 3. Middle, i. 1. 29; 6. 14; ii. 1. 35; 2. 1; iv. 8. 12. Modes. opt. and ind. indir. after same verb, iii. 5. 25. impf. ind. for pres. opt. in indir. disc. iv. 2. 3. subjy, and opt. in prohibitions and commands, iii. 5. 10. subjy. of deliberation w. βούλει, iv. I. 12. subjv. and opt. coord, after secondary tense, ii. 1. 2. opt. indir. for impf. ind. ii. 2. 17.

Money, gold and silver okaîr. at Sparta, ii. 3. 8. of cities, iv. 8. 26. Mysteries, the Eleusinpass. i. 6. 32. ian, i. 4. 20; ii. 4. olicios ypūstai, treat 20. as a friend, ii. 3.16. elucitar, in threats, ii. 3. 56. ναύαρχος, as Athenian olos, title, i. 6. 29. w. inf. ii. 3. 45. τό ναυτικόν, ii. ι. 12. olos of as inflected verbaueiterz, i. 3. 15. subst. ii. 3. 25. vises, without art. iii. όλιγαρχία, ii. 3. 1; iii. 2. 17; iv. 8. 7. 5. 9. vucăr, be victorious, iv. **όλίγου δαν,** ii. 4. 21. 2. 1. μετ' όλίγον, i. I. 2. vicy wolfpou, victory in **Орогог,** iii. 3. 5. war, iii. 2. 22. όμόσε θείν, close with, iii. viv. w. imv. = 8%, iv. I. 4. 23. τα όπλα, camp, ii. 4. 6; Negative, single, w. pariv. 5. 6. tic. and verb, iii. 5. ówus. 18. w. opt. and subjv. iii. Neuter pl. w. pl. verb, i. 1. 23.  $\delta \pi \omega s \ \delta \nu = \delta \pi \omega s$ , i. 6. 9. Nominative, δρθρου, iv. 5. 18. abs. ii. 3. 54. όσος, w. sup. = ώς, ii. 2. subj. of inf. i. 5. 2; 9; iii. 4. 4. iv. 1. 36. δσον άπο βοής ξνεκεν, Number, ii. 4. 31. sing. collective noun őть. w. pl. verb, iv. 1. w. dir. disc. i. 5. 6; iii. 24. 3. 7. dual and pl. united, μη 8τι, ii. 3. 35. iv. 4. 7. oũ, i. 1. 21; 7. 19. Numeral, cardinal. οὐ μὴ, w. subjv. iv. 2. where Eng. uses 3. ordinal, iii. 1. 17. ούδείς, οὐδὲ ἕν, ii. 3. 39. Ecvayol, iii. 5. 7. οὐδ' ἐπὶ μιᾶ, ii. 2. 10. Eévia, iii. I. 24. OÚTOS. Xenophon, referring forward, ii. his unfairness, iii. r. 3. 53; iv. 1. 2. 6; ii. 3. 12. in emphatic resumphis piety, ii. 1. 20. tion, i. 7. 25.

oงัง resumptive, iii. 2. 9. Oath, of Athenian senator, i. 7. 8. of citizenship, i. 7. 25. of amnesty, ii. 4. 43. Optative, of wish, iv. 1. 38. of purpose, iv. 4. 9. for interr. subjv. of dir. disc. iii. 1. 24; iv. 4. 12. w. ăr in final clause, iv. 8. 16. of prohibitive fut. ii. 1. 22. indir. for impf. ind. ii. 2. 17. Oracles, iii. 3.3; iv. 7.3. **παιάν**, ii. 4. 17; iv. 5, 11; 7.4. πάλαι, w. pres. iv. 1. 1. πάλιν αὖ, iii. 5. 21. παρά, i. 5. 5. παράβλημα, ii. 1. 22. παράδεισος, iv. I. 15. παράρουμα, i. 6. 19. παραστάτης, aide-decamp, iv. 3.23. παρατάττειν, iv. 5. 11. πûε. ai πασαι (pred.), in all, i. 6. 25; cf. 34. τφ παντί, ii. 3. 22. πεινώντι, Dor. for Att. πεινώσι, i. I. 23. πελτασταί, improved by Iphicrates, iv. 4. 16. πέμπειν, send word, ii. 2. 7.

πενέσται, ii. 3. 36. πένταθλος, iv. 7. 5. περί, i. 6. 28; w. numerals, ii. 4. 5. περίοικοι, i. 3. 15. πετροβόλος, ii. 4. 11. πλείω, for πλείον, ii. 2. πλεονεξία, iii. 5. 15. πλήθος, of Athenian δήμos, iii. 4. 9. πλήν, conj. iii. ζ. 17. προβολή, i. 7. 35. προβούλευμα, i. 7. 7. προπίνειν, i. 5. 6. πρός, about, i. 2. 18. πρότερον . . . πρίν, ii. Ι. 24. Parataxis, iii. 1. 14; 2. 1. Participle. as subst. without art. ii. 1. 7; 4. 37; iii. 5. 15; iv. 3. 23. in indir. disc. iv. 4. 7, 19. as obj. inf. iv. 8. 20. co-ord. ₩. prep. phrase, ii. 1, 1. Pay, of seamen, i. 5. 4, 5. unprovided for in Athenian military system, iv. 8. 30. Perfect. periphrastic, i. 4. 2. of resultant state, ii. 4. 19. Pluperfect, unchanged in indir. disc. i. 4. 20. of continuing result, ii. 4. 10. Political disabilities, ii. 2. 11.

Population of Athens, ii. 3. 24. Position of words, i. I. 17; 4. 16; 5. 10; ii. 3. 56; 4. 2, 17; iii. 1. 28; 4. 1; iv. 3. 15; 4. 7, 17; 5. 1. Present. conative, ii. 3. 27. w. force of perf. i. 7. opt. for impf. ind. of dir. disc. i. 7. 5. Prisoners of war, confined in stone quarries, i. 2. 14. escape to Deceleia, i. 3. 22. not paroled, i. 5. 19. sold into slavery, i. 6. 14 f.; cf. ii. 1. 15; 2. 3. mutilated or butchered, ii. 1. 31 f.; 2. expatriated, ii. 2. 3. Privateering, to supply sinews of war, iv. 8. 30. Prizes for soldierly excellence, iii. 4. 16. Probuli, ii. 2. 30. Prolepsis, i. 4. 18; ii. 1. 1; 2. 16; iii. 2. 6, 18; 3.10. Prytanes, i. 7. 14. Psephism of Cannonus, i. 7. 20. Reflexive pronoun emphasized by adding αὐτός, i. 2. 17.

Rhetorical variation, i.

2. 10; ii. 3. 39.

ή Σηστός, i. 2. 13. τά σίγμα, iv. 4. 10. Σίσυφος, iii. 1. 8. τὸ σιώ, iv. 4. 10. σκυτάλη, iii. 3. 8. στέφανοι, as public gifts, in. 3. 8. greatial of citizen soldiers, iv. 4. 14. συγχωρείν, w. acc. and inf. i. 3. 8. συμμορίαι, i. 7. 30. σύν, w. dat. of military accompaniment, i. 4. 9. συναλίζων, i. 1. 30. συντεταγμένος, iii. 3.7; iv. 8. 22. Sacrifices to Athena, i. 1. 4. Sacrificial feasts, iii. I. 24. Seal royal, i. 4. 3. Seers, ii. 4. 18. Shakspeare quoted, ii. 1. 20; 3. 56; 5. 15. Signals, ii. 1. 27. Silver mines in Attica, i. 2. 1 Slaves. harbored at Deceleia i. 3. 22. as soldiers, i. 6. 15, 24. Slingers, Acarnanian, iv. 6. 7. Socrates and the trial of the generals, i. 7. 15. Soldiers to 'find' themselves, iii. 4. 11.

State ships, ii. 1. 28. Stone quarries as prisons, i. 2. 14. Subject of inf. in nom. iii. 1. 26. Substantive expressions, i. I. 34; ii. 2. 15. Survivors of Spartan defeat, how regarded, iv. 5. 14. Sycophants, ii. 3. 12. Té, connecting sents. i. 1. 15.  $\tau l = \delta \tau \iota$ , i. 5. 6. τls, added to δ μέν and όδέ, iv. 4. 3; 5. 14. unusual ἐτρέφθησαν, form of τρέπω, iii. 4. 14. Tense, aor, and impf. distinguished, iii. 2. 25. pres. for fut. inf. after eikos, iv. 3. 2. The Thirty. chosen, ii. 3. 2. their rule, ii. 3. 11. their insolence, ii. 3. 13, 23. number of their victims, ii. 4. 21. Tithe, i. 7. 10. The Three Thousand, ii. 3. 18. Transitive verbs used intrans. i. 6. 28. ύμέ, Dor. for ύμαs, iv.

4. 10.

ύπασπιστής, iv. 5. 14. ύπ' αὐλητρίδων, ii. 2. 23. ύπομείονες, iii. 3. 6. ύπωμοσία, i. 7, 12, 34. Voting, i. 7. 9, 34; ii. 4. 9. արևկ redundant, ii. 3. 22; iv. 1. 10. rare middle, φαμένου, i. 6. 3. φρουράν φαίνειν, iii. 2. 23. **φυλαί.** in Athenian army organization, iv. 2. 19. ดัง, combined w. partic. of another verb, i. 2. 2. ώς, w. gen. abs. inst. of indir. disc. iii. 4. 1; iv. 3. 14. w. prep. clause of purpose, iii. 4. 11. w. numerals, iv. 3. 17; cf. iii. 2. 3. w. πρός and ἐπί, ii. 4. 38. ώς εί, about, i. 2. 9.  $\dot{\omega}_{s} \mu \eta = \mu \eta$  after verbs of fearing, ii. 3. 33. őστε, w. ind. iii. 1. 11.

w. inf. of possible re-

sult, ii. 1. 14.

JOSIE HALL COLUMBIA THEA. BWAY & 49.4

JOSIE HALL EVENT AT
SATAT
OK'S
TOURS

**ADVERTISEMENTS** 



#### COLLEGE SERIES OF GREEK AUTHORS.

#### EDITED BY

#### PROFESSOR JOHN WILLIAMS WHITE AND

PROFESSOR THOMAS D. SEYMOUR.

THIS series will include the works either entire or selected of all the Greek authors suitable to be read in American colleges. The volumes contain uniformly an Introduction, Text, Notes, Rhythmical Schemes where necessary, an Appendix including a brief bibliography and critical notes, and a full Index. In accordance with the prevailing desire of teachers, the notes are placed below the text, but to accommodate all, and, in particular, to provide for examinations, the text is printed and bound separately, and sold at the nominal price of forty cents. In form the volumes are a square 12mo. Large Porson type, and clear diacritical marks emphasize distinctions and minimize the strain upon the student's eyes. As the names of the editors are a sufficient guaranty of their work, and as the volumes thus far issued have been received with uniform favor, the Publishers have thought it unnecessary to publish recommendations.

Texts are supplied free to professors for classes using the text and note editions. See also the Announcements.

# The Clouds of Aristophanes.

Edited on the basis of Kock's edition. By M. W. HUMPHREYS, Professor in University of Virginia. Square 12mo. 252 pages. Cloth: Mailing Price, \$1.50; for introduction, \$1.40.
TEXT EDITION. 88 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

SINCE the place of Aristophanes in American Colleges is not definitely fixed, the Commentary is adapted to a tolerably wide range of preparation.

# The Bacchantes of Euripides.

Edited on the basis of Wecklein's edition. By I. T. BECKWITH, Professor in Trinity College. Square 12mo. 146 pages. Cloth: Mailing Price, \$1.35; for introduction, \$1.25.
TEXT EDITION. 64 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

THE Introduction and Notes aim, first of all, to help the student understand the purport of the drama as a whole, and the place each part occupies in the development of the poet's plan; and in the second place, while explaining the difficulties, to encourage in the learner a habit of broader study.

# Introduction to the Language and Verse of

Homer.

By THOMAS D. SEYMOUR, Hillhouse Professor of Greek in Yale College. Square 12mo. 104 pages. Cloth: Mailing price, 80 cents; Introduction, 75 cents.

THIS is a practical book of reference designed primarily to accompany the forthcoming edition of Homer in the College Series of Greek Authors, but equally well adapted to any other edition. It clears away many of the student's difficulties by explaining dialectic forms, metrical peculiarities, and difficult points in Homeric style and syntax, with carefully chosen examples.

The Table of Contents occupies one page; the Index ten pages.

#### Homer's Iliad, Books I.-III. and Books IV.-VI.

Both edited on the basis of the Ameis-Hentze edition, by Thomas D. Seymour, Hillhouse Professor of Greek in Yale College. Square 12mo. Books I.-III. 235 pages. Cloth: Mailing price, \$1.50; for introduction, \$1.40.

Books IV.-VI. 213 pages. Cloth: Mailing price, \$1.50; for introduction, \$1.40.

TEXT EDITION of each. 66 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

THE editor has made many additions to the German edition in order to adapt the work more perfectly to the use of American classes. But he has endeavored to aid the teacher in doing scholarly work with his classes, not to usurp the teacher's functions. References have been made to the editor's Homeric Language and Verse for the explanation of Epic forms. Illustrations have been drawn freely from the Old Testament, from Vergil, and from Milton. A critical Appendix and an Index are added.

The second of these volumes contains the only full commentary published in this country on Books IV.-VI.

#### Homer's Odyssey, Books I.-IV.

Edited on the basis of the Ameis-Hentze edition. By B. Perrin, Professor of Greek in Yale College. Square 12mo. 229 pages. Cloth. Mailing Price, \$1.50; introduction, \$1.40.

TEXT EDITION. 75 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

### Homer's Odyssey, Books V.-VIII.

Edited, with Introduction and Notes, by B. Perrin, Professor of Greek in Yale University. Square 12mo. Cloth. iv + 186 pages. Mailing price, \$1.50, for introduction, \$1.40. TEXT EDITION. 62 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

THE German edition has been freely changed to adapt it to the needs of American college classes, but record is made in the appendix of all important deviations from the opinions of the German editors. References are rather liberally given to the leading American grammars, and also to Monro's Homeric Grammar. Much attention has been paid to the indication or citation of iterati, conventional phrases, and metrical formulæ. The latest accepted views in Homeric Archæology are presented. The Appendix gives not only strictly critical data, but also material which should enable a student with limited apparatus to understand the historical and literary status of controverted views.

# The Apology and Crito of Plato.

Edited on the basis of Cron's edition. By Louis Dyer, Acting Professor of Greek, Cornell University. Square 12mo. iv + 204 pages. Cloth. Mailing price, \$1.50; introduction, \$1.40.

TEXT EDITION. 50 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

THIS edition gives a sketch of the history of Greek philosophy before Socrates, a Life of Plato and of Socrates, a summarized account of Plato's works, and a presentation of the Athenian law bearing upon the trial of Socrates. Its claims to the attention of teachers rest, first, upon the importance of Schanz's latest critical work, which is here for the first time made accessible — so far as the Apology and Crito are concerned — to English readers, and second, upon the fulness of its citations from Plato's other works, and from contemporary Greek prose and poetry.

w. cond. partic. i. 7. 31; ii. 3. 12. w. adi. iv. 8. 1. w. inf. of indir. disc. after imv. iv. 1.8. after σφαλερόν, ii. 1.2. μη οὐ after verb of hindering, iv. 1.36. μή πω, separated, i. 4. 5. μικρολογείσθαι, iii. 1.26. μνήματα, as watch-towers, iii. 2. 14. μή μνησικακείν, oath of amnesty, ii. 4. 43. μοιχάν, i. 6. 15. μόρα, iii. 2. 16. Mercenaries, Cretans, iv. 7. 7. Metics, spoliation of, ii. 3. 21. Metonymy, 'ware' for 'warehouse,' iii. 3. 7. Middle, i. 1. 29; 6. 14; ii. 1. 35; 2. 1; iv. 8. 12. Modes. opt. and ind. indir. after same verb, iii. ζ. 25. impf. ind. for pres. opt. in indir. disc. iv. 2. 3. subjy. and opt. in prohibitions and commands, iii. 5. 10. subjy. of deliberation w. βούλει, iv. I. 12. subjv. and opt. coord. after secondary tense, ii. 1. 2. opt. indir. for impf. ind. ii. 2. 17.

Money, gold and silver at Sparta, ii. 3. 8. Mysteries, the Eleusinian, i. 4. 20; ii. 4. 20. vavaoyos, as Athenian title, i. 6. 29. τὸ ναυτικόν, ii. I. 12. νεοδαμώδεις, i. 3. 15. νήσος, without art. iii. 2. 17; iv. 8. 7. vikav, be victorious, iv. 3. 1. vien mode nov, victory in war, iii. 2. 22. vίν, w. imv. = δη, iv. 1. 39. Negative, single, w. partic. and verb, iii. 5. 18. Neuter pl. w. pl. verb, i. 1. 23. Nominative, abs. ii. 3. 54. subj. of inf. i. 5. 2; iv. 1. 36. Number. sing. collective noun w. pl. verb, iv. I. 24. dual and pl. united, iv. 4. 7. Numeral, cardinal, where Eng. uses ordinal, iii. 1. 17.

**ξεναγοί,** iii. 5. 7. **Éévia,** iii. I. 24. Xenophon, his unfairness, iii. r. 6; ii. 3. 12. his piety, ii. 1. 20.

olkely. of cities, iv. 8. 26. pass. i. 6. 32. olkelws χρήσθαι, treat as a friend, ii. 3.16. οίμώζειν, in threats, ii. 3. 56. olos, w. inf. ii. 3. 45. olos σύ as inflected subst. ii. 3. 25. όλιγαρχία, ii. 3. 1; iii. 5. 9. όλίγου δείν, ii. 4. 21. μετ' όλίγον, i. I. 2. "Оµою, iii. 3. 5. όμόσε θείν, close with, iii. 4. 23. τα όπλα, camp, ii. 4. 6; iv. 5. 6. óπωs, w. opt. and subjv. iii. 2. 1.  $\delta \pi \omega s \ \Delta \nu = \delta \pi \omega s, i. 6. 9.$ δρθρου, iv. 5. 18. όσος, w. sup. = ώς, ii. 2. 9; iii. 4. 4. δσον άπο βοής ξνεκεν, ii. 4. 31. őτι, w. dir. disc. i. 5. 6; iii. 3. 7. μή ετι, ii. 3. 35. oŭ, i. 1. 21; 7. 19. οὐ μλ, w. subjv. iv. 2. 3. oùbels, où bè év, ii. 3. 39. οὐδ' ἐπὶ μιᾳ, ii. 2. 10. OÚTOS. referring forward, ii. 3. 53; iv. 1. 2. in emphatic resumption, i. 7. 25.

ούτω, resumptive, iii. 2. 9. Oath. of Athenian senator, i. 7. 8. of citizenship, i. 7. of amnesty, ii. 4. 43. Optative, of wish, iv. 1. 38. of purpose, iv. 4. 9. for interr. subjv. of dir. disc. iii. 1. 24; iv. 4. 12. w. av in final clause, iv. 8. 16. of prohibitive fut. ii. 1. 22. indir. for impf. ind. ii. 2. 17. Oracles, iii. 3.3; iv. 7.3. παιάν, ii. 4. 17; iv. 5, 11; 7.4. πάλαι, w. pres. iv. 1. 1. παλιν αύ, iii. 5. 21. παρά, i. 5. 5. παράβλημα, ii. 1. 22. παράδεισος, iv. I. 15. παράρουμα, i. 6. 19. παραστάτης, aide-decamp, iv. 3. 23. παρατάττειν, iv. 5. 11. πûs. ai πασαι (pred.), in all, i. 6. 25; cf. 34. τῷ παντί, ii. 3. 22. πεινώντι, Dor. for Att. πεινώσι, i. I. 23. πελτασταί, improved by Iphicrates, iv. 4. 16. πέμπειν, send word, ii. 2. 7.

πενέσται, ii. 3. 36. πένταθλος, iv. 7. 5. περί, i. 6. 28; w. numerals, ii. 4. 5. περίοικοι, i. 3. 15. πετροβόλος, ii. 4. 11. πλείω, for πλείον, ii. 2. πλεονεξία, iii. 5. 15.  $\pi\lambda\hat{\eta}\theta$ os, of Athenian δ $\hat{\eta}$ μος, iii. 4. 9. πλήν, conj. iii. 5. 17. προβολή, i. 7. 35. προβούλευμα, i. 7. 7. προπίνειν, i. 5. 6. πρός, about, i. 2. 18. πρότερον . . . πρίν, ii. Ι. 24. Parataxis, iii. 1. 14; 2. 1. Participle. as subst. without art. ii. 1. 7; 4. 37; iii. 5. 15; iv. 3. 23. in indir. disc. iv. 4. 7, 19. as obj. inf. iv. 8. 20. co-ord. w. prep. phrase, ii. 1, 1. Pay, of seamen, i. 5. 4, 5. unprovided for in Athenian military system, iv. 8. 30. Perfect. periphrastic, i. 4. 2. of resultant state, ii. 4. 19. Pluperfect, unchanged in indir. disc. i. 4. 20. of continuing result, ii. 4. 10. Political disabilities, ii. 2. 11.

Population of Athens, ii. 3. 24. Position of words, i. 1. 17; 4. 16; 5. 10; ii. 3. 56; 4. 2, 17; iii. 1. 28; 4. 1; iv. 3. 15; 4. 7, 17; 5. 1. Present, conative, ii. 3. 27. w. force of perf. i. 7. opt. for impf. ind. of dir. disc. i. 7. 5. Prisoners of war, confined in stone quarries, i. 2. 14. escape to Deceleia, i. 3. 22, not paroled, i. 5. 19. sold into slavery, i. 6. 14 f.; cf. ii. 1. 15; 2. 3. mutilated or butchered, ii. 1. 31 f.; 2. expatriated, ii. 2. 3. Privateering, to supply sinews of war, iv. 8. 30. Prizes for søldierly excellence, iii. 4. 16. Probuli, ii. 2. 30. Prolepsis, i. 4. 18; ii. 1. 1; 2. 16; iii. 2. 6, 18; 3.10. Prytanes, i. 7. 14. Psephism of Cannonus, i. 7. 20. Reflexive pronoun emphasized by adding

αὐτός, i. 2. 17.

Rhetorical variation, i.

2. 10; ii. 3. 39.

ή Σηστός, i. 2. 13. τά σίγμα, iv. 4. 10. Σίσυφος, iii. 1. 8. τὸ σιώ, iv. 4. 10. σκυτάλη, iii. 3. 8. στέφανοι, as public gifts, ii. 3. 8. στρατιαί, of citizen soldiers, iv. 4. 14. συγχωρείν, w. acc. and inf. i. 3. 8. συμμορίαι, i. 7. 30. σύν, w. dat. of military accompaniment, i. 4. 9. συναλίζων, i. 1. 30. συντεταγμένος, iii. 3.7; iv. 8. 22. Sacrifices to Athena, i. 1. 4. Sacrificial feasts, iii. 1. 24. Seal royal, i. 4. 3. Seers, ii. 4. 18. Shakspeare quoted, ii. 1. 20; 3. 56; 5. 15. Signals, ii. 1. 27. Silver mines in Attica, i. 2. 1 Slaves. harbored at Deceleia. i. 3. 22. as soldiers, i. 6. 15, 24. Slingers, Acarnanian, iv. 6. 7. Socrates and the trial of the generals, i. 7. 15. Soldiers to 'find' themselves, iii. 4. 11.

State ships, ii. 1. 28. Stone quarries as prisons, i. 2. 14. Subject of inf. in nom. iii. 1. 26. Substantive expressions, i. 1. 34; ii. 2. 15. Survivors of Spartan defeat, how regarded, iv. 5. 14. Sycophants, ii. 3. 12. Té, connecting sents. i. 1. 15.  $\tau l = \delta \tau \iota$ , i. 5. 6. τls, added to δ μέν and ό δέ, iv. 4. 3; 5. 14. unusual έτρέ φθησαν, form of τρέπω, iii. 4. 14. Tense, aor, and impf. distinguished, iii. 2. 25. pres. for fut. inf. after einds, iv. 3.2. The Thirty. chosen, ii. 3. 2. their rule, ii. 3. 11. their insolence, ii. 3. 13, 23. number of their victims, ii. 4. 21. Tithe, i. 7. 10. The Three Thousand, ii. 3. 18. Transitive verbs used intrans. i. 6, 28. ύμέ, Dor. for ὑμᾶs, iv. 4. 10.

ύπασπιστής, iv. 5. 14. ύπ' αὐλητρίδων, ii. 2. 23. υπομείονες, iii. 3. 6. ύπωμοσία, i. 7, 12, 34. Voting, i. 7. 9, 34; ii. 4. **Փո**μկ redundant, ii. 3. 22; iv. 1. 10. rare middle, φαμένου, i. 6. 3. φρουράν φαίνειν, iii. 2. 23. Athenian φυλαί, in army organization, iv. 2. 19. ων, combined w. partic. of another verb, i. 2. 2. w. gen. abs. inst. of indir. disc. iii. 4.1; iv. 3. 14. w. prep. clause of purpose, iii. 4. 11. w. numerals, iv. 3. 17; cf. iii. 2. 3. w. πρός and ἐπί, ii. 4. 38. ώς εί, about, i. 2. 9.  $\dot{\omega}_s \mu \eta = \mu \eta$  after verbs of fearing, ii. 3. 33. őστε. w. ind. iii. 1. 11.

w. inf. of possible re-

sult, ii. 1. 14.

JOSIE HALL COLUMBIA THEA. BWAY & 494

JOSIE HALL EVGNE AT

8. MAT

SAT AT

OKS

OURS

URS

**ADVERTISEMENTS** 



#### COLLEGE SERIES OF GREEK AUTHORS.

#### EDITED BY

#### PROFESSOR JOHN WILLIAMS WHITE AND

PROFESSOR THOMAS D. SEYMOUR.

THIS series will include the works either entire or selected of all the Greek authors suitable to be read in American colleges. The volumes contain uniformly an Introduction, Text, Notes, Rhythmical Schemes where necessary, an Appendix including a brief bibliography and critical notes, and a full Index. In accordance with the prevailing desire of teachers, the notes are placed below the text, but to accommodate all, and, in particular, to provide for examinations, the text is printed and bound separately, and sold at the nominal price of forty cents. In form the volumes are a square 12mo. Large Porson type, and clear diacritical marks emphasize distinctions and minimize the strain upon the student's eyes. As the names of the editors are a sufficient guaranty of their work, and as the volumes thus far issued have been received with uniform favor, the Publishers have thought it unnecessary to publish recommendations.

Texts are supplied free to professors for classes using the text and note editions. See also the Announcements.

## The Clouds of Aristophanes.

Edited on the basis of Kock's edition. By M. W. HUMPHREYS, Professor in University of Virginia. Square 12mo. 252 pages. Cloth: Mailing Price, \$1.50; for introduction, \$1.40.

TEXT EDITION. 88 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

SINCE the place of Aristophanes in American Colleges is not definitely fixed, the Commentary is adapted to a tolerably wide range of preparation.

## The Bacchantes of Euripides.

Edited on the basis of Wecklein's edition. By I. T. BECKWITH, Professor in Trinity College. Square 12mo. 146 pages. Cloth: Mailing Price, \$1.35; for introduction, \$1.25.
TEXT EDITION. 64 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

THE Introduction and Notes aim, first of all, to help the student understand the purport of the drama as a whole, and the place each part occupies in the development of the poet's plan; and in the second place, while explaining the difficulties, to encourage in the learner a habit of broader study.

# Introduction to the Language and Verse of

Homer.

By THOMAS D. SEYMOUR, Hillhouse Professor of Greek in Yale College. Square 12mo. 104 pages. Cloth: Mailing price, 80 cents; Introduction, 75 cents.

THIS is a practical book of reference designed primarily to accompany the forthcoming edition of Homer in the College Series of Greek Authors, but equally well adapted to any other edition. It clears away many of the student's difficulties by explaining dialectic forms, metrical peculiarities, and difficult points in Homeric style and syntax, with carefully chosen examples.

The Table of Contents occupies one page; the Index ten pages.

### Homer's Iliad, Books I.-III. and Books IV.-VI.

Both edited on the basis of the Ameis-Hentze edition, by Thomas D. Seymour, Hillhouse Professor of Greek in Yale College. Square 12mo. Books I.-III. 235 pages. Cloth: Mailing price, \$1.50; for introduction, \$1.40.

Books IV.-VI. 213 pages. Cloth: Mailing price, \$1.50; for introduction, \$1.40.

TEXT EDITION of each. 66 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

THE editor has made many additions to the German edition in order to adapt the work more perfectly to the use of American classes. But he has endeavored to aid the teacher in doing scholarly work with his classes, not to usurp the teacher's functions. References have been made to the editor's Homeric Language and Verse for the explanation of Epic forms. Illustrations have been drawn freely from the Old Testament, from Vergil, and from Milton. A critical Appendix and an Index are added.

The second of these volumes contains the only full commentary published in this country on Books IV.—VI.

### Homer's Odyssey, Books I.-IV.

Edited on the basis of the Ameis-Hentze edition. By B. Perrin, Professor of Greek in Yale College. Square 12mo. 229 pages. Cloth. Mailing Price, \$1.50; introduction, \$1.40. TEXT EDITION. 75 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

### Homer's Odyssey, Books V.-VIII.

Edited, with Introduction and Notes, by B. Perrin, Professor of Greek in Yale University. Square 12mo. Cloth. iv + 186 pages. Mailing price, \$1.50, for introduction, \$1.40.

TEXT EDITION. 62 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

THE German edition has been freely changed to adapt it to the needs of American college classes, but record is made in the appendix of all important deviations from the opinions of the German editors. References are rather liberally given to the leading American grammars, and also to Monro's Homeric Grammar. Much attention has been paid to the indication or citation of iterati, conventional phrases, and metrical formulæ. The latest accepted views in Homeric Archæology are presented. The Appendix gives not only strictly critical data, but also material which should enable a student with limited apparatus to understand the historical and literary status of controverted views.

# The Apology and Crito of Plato.

Edited on the basis of Cron's edition. By Louis Dyer, Acting Professor of Greek, Cornell University. Square 12mo. iv + 204 pages. Cloth. Mailing price, \$1.50; introduction, \$1.40.

TEXT EDITION. 50 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

THIS edition gives a sketch of the history of Greek philosophy before Socrates, a Life of Plato and of Socrates, a summarized account of Plato's works, and a presentation of the Athenian law bearing upon the trial of Socrates. Its claims to the attention of teachers rest, first, upon the importance of Schanz's latest critical work, which is here for the first time made accessible — so far as the Apology and Crito are concerned — to English readers, and second, upon the fulness of its citations from Plato's other works, and from contemporary Greek prose and poetry.

## The Protagoras of Plato.

Edited on the basis of Sauppe's edition, with additions. By Professor J. A. Towle, formerly Professor of Greek in Iowa College, Grinnell, Iowa. Square 12mo. 179 pages. Cloth. Mailing price, \$1.35; for introduction, \$1.25.
TEXT EDITION. 69 pages. Paper. By mail, 45 cents; for introduction, 40 cents.

THE Protagoras is perhaps the liveliest of the dialogues of Plato. In few dialogues is the dramatic form so skilfully maintained without being overborne by the philosophical development. By the changing scenes, the variety in the treatment of the theme, and the repeated participation of the bystanders, the representation of a scene from real life is vivaciously sustained.

Noticeable, too, is the number of vividly elaborated characters: Socrates, ever genial, ready for a contest, and toying with his opponents. Protagoras, disdainful toward the other sophists, condescending toward Socrates. Prodicus, surcharged with synonymic wisdom. Hippias, pretentious and imposing. The impetuous Alcibiades and the tranquil Critias.

Herr Geheim-Rath Sauppe was the Nestor of German philologists, and his Introduction and Commentary have been accepted as models by scholars.

## The Antigone of Sophocles.

Edited on the basis of Wolff's edition. By MARTIN L. D'Ooge, Ph.D., Professor of Greek in the University of Michigan. Square 12mo. 196 pages. Cloth. Mailing price, \$1.50; for introduction, \$1.40. TEXT EDITION. 59 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.

THE Commentary has been adapted to the needs of that large number of students who begin their study of Greek tragedy with this play. The Appendix furnishes sufficient material for an intelligent appreciation of the most important problems in the textual criticism of the play. The rejected readings of Wolff are placed just under the text.

# Thucydides, Book 1.

Edited on the basis of Classen's edition. By the late CHARLES D. MORRIS, M.A. (Oxon.), formerly Professor in the Johns Hopkins University. Square 12mo. 349 pages. Cloth. Mailing price, \$1.75; for introduction, \$1.65.
TEXT EDITION. 91 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for intro-

duction, 40 cents.

Digitized by Google



THE Commentary has been adapted to the needs of th.

number of students who begin their study of Greek tr.

with this play. The Appendix furnishes sufficient material for
intelligent appreciation of the most important problems in the text
ual criticism of the play. The rejected readings of Wolff are placed
just under the text.

### Thucydides, Book I.

Edited on the basis of Classen's edition. By the late CHARLES D. MORRIS, M.A. (Oxon.), formerly Professor in the Johns Hopkins University. Square 12mo. 349 pages. Cloth. Mailing price, \$1.75; for introduction, \$1.65.

TEXT EDITION. 91 pages. Paper. Mailing price, 45 cents; for introduction, 40 cents.



Jackson

grive for to decide 717 han vois 1 know?

Digitized by Google

